



DACCO

Anglès - Català per als Catalanoparlants

2012-01

Aquesta versió del diccionari anglès-català conté: 19027 entrades, 32158 traduccions, 3115 exemples i 889 notes d'ús



COMMONS DEED

Reconeixement-CompartirIgual 2.5

Sou lliure de:

- copiar, distribuir i comunicar públicament l'obra
- fer-ne obres derivades
- fer un ús comercial de l'obra

Amb les condicions següents:



Reconeixement. Heu de reconèixer els crèdits de l'obra de la manera especificada per l'autor o el llicenciador.



Compartir amb la mateixa llicència. Si altereu o transformeu aquesta obra, o en genereu obres derivades, només podeu distribuir l'obra generada amb una llicència idèntica a aquesta.

- Quan reutilitzeu o distribuïu l'obra, heu de deixar ben clar els termes de la llicència de l'obra.
- Alguna d'aquestes condicions pot no aplicar-se si obteniu el permís del titular dels drets d'autor.

Els drets derivats d'usos legítims o altres limitacions reconegudes per llei no queden afectats per l'anterior

Això és un resum fàcilment llegible del [text legal \(la llicència completa\)](#).



PRINCE^{XML}

This PDF document was created using Prince.

Prince. Prince is a powerful formatter that converts XML into PDF documents. Prince can read many XML formats, including XHTML and SVG. Prince formats documents according to style sheets written in CSS. Prince has been used to publish books, brochures, posters, letters and academic papers. Prince is also suitable for generating reports, invoices and other dynamic documents on demand.

The DACCO team would like to thank Prince for the kind donation of a license to use their extremely powerful software which made this PDF possible.

A

a i un / una

'A' precedeix els sons consonàntics i 'an' precedeix els sons vocàlics. Sempre cal fixar-se en els sons inicials d'una paraula i no les lletres escrites (p.e., 'a university' i 'a unit', però 'an umbrella' i 'an underpass'; 'a horse' però 'an honorary member').

2 per | **3.8 euros a litre** - *3,8 euros per litre* | **A speed of 100**

kilometres an hour - *Una velocitat de 100 kilòmetres per*

hora nom 1 excel·lent 2 (f pl.) urgències (en un hospital)

Aachen nom Aquisgrà

aardvark nom (m) porc formiguer

aback adverbial expressió take aback sobtar / deixar sense
saber què dir

abacus nom (m) àbac

abalone nom (f) orella de mar

(*Haliotis tuberculata*).

abandon verb abandonar

abandoned adjectiu 1 abandonat / desemparat 2

[people or their behaviour] negligent

abandonment nom (m) abandó / abandonament

abase verb [formal] humiliar expressió abase yourself

humiliar-se

abatement nom [formal] 1 (f) humiliació 2 (f) degradació

abashed adjectiu avergonyit

abasia nom (f) abàsia

abate verb 1 disminuir / minvar 2 remetre

abatement nom 1 (f) disminució 2 (m) alleujament 3 (f)

rebaixa 4 (m) descompte (f) abolició / supressió

expressió without abatement sense treva

abattoir nom (m) escorxador

abbatial adjectiu abacial

abbé nom (m) mossèn

abbess nom (f) abadessa

abbey nom (f) abadia

abbot nom (m) abat

abbreviate verb abreujar

abbreviation nom (f) abreviatura / abreviació

abdicate verb 1 abdicar 2 renunciar a

abdication nom (f) abdicació

abdomen nom (m) abdomen

abdominal adjectiu abdominal nom (m pl.) músculs

abdominals

abduct verb segrestar / raptar

abduction nom (m) segrest

abductor nom 1 (m / f) segrestador 2 (m) abductor

expressió abductor muscle (m) múscul abductor

abed adjectiu enllitat

Aberdonian nom habitant de la ciutat escocesa

d'Aberdeen adjectiu de la ciutat escocesa d'Aberdeen

aberrant adjectiu aberrant

aberration nom (f) aberració

abet verb [formal] secundar / induir / impulsar

abeyance nom [formal] expressió in abeyance en suspens

abhor verb [formal] odiar / detestar / ser enemic de

abhorrence nom [formal] (f) repugnància expressió hold
(someone) in abhorrence no poder veure (algú) /
tenir-li tórria (a algú)

abhorrent adjectiu [formal] repugnant

abide verb tolerar / suportar

Quan significa 'tolerar', el verb 'abide' s'utilitza gairebé sempre en sentit negatiu (és a dir 'I / he / she can't abide').

abide by obeir / acomodar-se a / atenir-se a

abiding adjectiu durador expressió law-abiding respectuós
amb la llei

ability nom (f) habilitat / capacitat / aptitud expressió to
the best of my ability 1 fins allà on (puc/pugui/etc.),
fins allà on (sóc/sigui/etc.) capaç 2 en la mesura de
les meves facultats

abject adjectiu 1 llastimós / penós / profund / extrem

Amb el sentit de 'llastimós' o 'profund', aquest adjectiu es refereix a coses negatives (per exemple: 'abject poverty', 'abject failure').

2 submís / avergonyit

ablation nom (f) ablació

able adjectiu capaç expressió find oneself able to veure's
amb cor (de)

able-bodied adjectiu robust / vàlid

ablutions nom [formal] (f pl.) ablucions expressió be (or go)
about one's ablutions ser al lavabo / estar davant
del lavabo (esp. rentant-se les mans, la cara o les
dents)

abnormal adjectiu anormal

abnormality nom (f) anormalitat

abnormally adverbial anormalment

abode nom [formal] (f) llar | **Humble abode** - *Llar humil* /
modesta llar

abolish verb abolir

abolition nom (f) abolició

abolitionist nom (m / f) abolicionista

A-bomb nom (f) bomba atòmica

abominable adjectiu abominable

abominably adverbi abominablement

abomination nom (f) abominació

aboriginal adjectiu aborigen

aborigine nom (m / f) aborigen

abort verb 1 (fer) avortar 2 (fer) avortar

En anglès, l'expressió 'to have an abortion' és més freqüent que el verb 'to abort', almenys en el parlar quotidià.

3 avortar nom [comp.] (m) avortament

abortion nom (m) avortament

abound verb abundar

about preposició sobre adverbi 1 més o menys /

aproximadament 2 per aquí

about-face nom (m) canvi de punt de vista / actitud / posició total

above preposició per sobre de adverbi amunt expressió above

all sobretot expressió above board legítim / genuí

expressió be above (doing something) tenir a menys /

desdenyar-se expressió God above Déu del cel

abrasive adjectiu 1 abrasiu 2 descortès i antipàtic

abreast adverbi l'un al costat de l'altre | Two abreast

- *Dos de costat* expressió keep abreast (of something)

posar-se (o estar) al corrent (de) expressió keep

(somebody) abreast (of something) tenir (o posar)

al corrent (de)

abridge verb abreujar

abridged adjectiu abreujat

abridgement nom (m) resum

Aquesta paraula també s'escriu 'abridgment'.

abridgment nom (m) resum

Aquesta paraula també s'escriu 'abridgement'.

abroad adverbi a l'estranger expressió travel abroad viatjar

a l'estranger expressió work abroad treballar a

l'estranger

abrogate verb 1 abrogar / abolir / anul·lar / invalidar

2 (fig.) preterir

abrogation nom 1 (f) abrogació / abolició / anul·lació

2 (f) invalidació

abrupt adjectiu 1 abrupte 2 brusc

abruptly adverbi 1 [suddenly] abruptament /

sobradament 2 [quickly and rudely] de forma

intempestiva / secament

abruptness nom (f) abruptesa

abs [colloquial] (m pl.) músculs abdominals

Abreviatura de 'abdominal muscles'.

abscess nom (m) abscess

abseil verb fer ràpel

abseiling nom (m) ràpel

absence preposició absència

absent adjectiu absent

absently adverbi distretament

absenteeism nom (m) absentisme

absent-minded adjectiu distret

absent-mindedly adverbi distretament

absinth nom (f) absenta

absinthe nom (f) absenta

absolute adjectiu absolut / complet / total

absolutely adverbi 1 absolutament 2 sí

L'adverbi 'absolutely' es pot utilitzar per mostrar-se molt d'acord amb una cosa.

absolutism nom (m) absolutisme

absolutist nom (m / f) absolutista adjectiu absolutista

absolve verb absoldre expressió absolve oneself redimir-se / expiar la culpa

absorb verb 1 absorbir / amarat-se (de) / impregnar-se (de) 2 [knowledge] assimilar 3 [refugees] acollir

4 [to engross] obsedir

absorbency nom (f) absorbència

absorbent adjectiu absorbent

absorber nom 1 (m) absorbidor 2 (f) placa absorbent

absorber plate nom 1 (f) placa absorbent 2 (m)

absorbidor

absorption nom (f) absorció

abstain verb 1 abstenir 2 abstenir-se

abstain from abstenir-se de

abstemious adjectiu frugal / auster / de vida sobria

abstention nom (f) abstenció

abstinence nom (f) abstinència

abstinent adjectiu abstinent

abstract adjectiu abstracte nom (m) resum expressió abstract

mathematics (f) matemàtica pura

abstracted adjectiu abstret / absent

abstractedly adverbi abstretament

abstraction nom (f) abstracció

absurd adjectiu absurd / [idea] inversemblant /

[fortuna] fabulós / [persona] estrafolari

absurdity nom (f) absurditat

absurdly adverbi absurdament

abundance nom (f) abundància expressió in abundance

en abundància expressió natural abundance (f)

abundància natural

abundant adjectiu abundant / abundós expressió abundant

in (something) ric en | The Democratic Republic of the

Congo is a country abundant in natural resources - *La*

República Democràtica del Congo és un país ric en recursos

naturals.

abundantly adverbi 1 abundantment 2 molt | To make

something abundantly clear - *Deixar alguna cosa molt clar*

abuse nom (m) abús verb 1 abusar | **To abuse alcohol** - *Abusar de l'alcohol* | **To abuse someone's trust** - *Abusar de la confiança d'algú* | **To (sexually) abuse someone** - *Abusar d'algú* 2 maltractar | **To abuse animals** - *Maltractar els animals*

abusive adjectiu 1 abusiu 2 insultant / ofensiu

abusively adverbial abusivament

abyss nom (m) abisme

academe nom [formal] (m) món acadèmic

academia nom (m) món acadèmic

academic adjectiu acadèmic / escolar / universitari nom (m / f) professor universitari / investigador universitari

academy nom (f) acadèmia

acaricide nom (f) acaricida

accede verb [formal] accedir

accede to accedir a

accelerate verb 1 accelerar 2 accelerar

acceleration nom (f) acceleració

accelerator nom 1 (m) accelerador 2 (m) accelerant

accelerometer nom (m) acceleròmetre

accent nom 1 (m) accent 2 (m) accent (gràfic)

accented adjectiu amb accent / accentuat

accentuate verb accentuar

accentuation nom (f) accentuació

accept verb 1 acceptar 2 donar per bo 3 [responsibility, consequences..] assumir / admetre

acceptability nom (f) acceptabilitat

acceptable adjectiu acceptable

acceptance nom (f) acceptació

accepted adjectiu reconegut / consuetudinari

accepting adjectiu tolerant

access verb accedir a | **To access a database** - *Accedir a una base de dades* nom 1 (m) accés 2 (m) gual | **(on a sign)** 24 **hour access** - *Gual permanent* expressio access permission (m) permís d'accés

accessibility nom (f) accessibilitat

accessible adjectiu assequible / accessible

accessorise verb equipar amb accessoris

accessorize verb equipar amb accessoris

accessory nom 1 (m) accessori 2 (m pl.) complements 3 (m / f) [person who helps commit a crime] còmplice 4 (m / f) [person who keeps quiet about a crime]

encobridor

accident nom (m) accident / sinistre expressio by accident

accidentalment expressio traffic accident (m) accident de trànsit

accidental adjectiu 1 accidental 2 fortuït

expressio accidental death (f) mort per accident

accidentally adverbial accidentalment

acclaim verb aclamar nom (f) aclamació

acclaimed adjectiu elogiat | **Critically acclaimed** - *Aclamat (o aplaudit o elogiat) per la crítica*

acclimatization nom (f) aclimatació

acclimatize verb aclimatar / aclimatar-se

accolade nom 1 (m) elogi 2 (f) lloança

accommodate verb 1 [house] allotjar 2 [fit in]

donar cabuda 3 [oblige] complaure

accommodating adjectiu obsequiós / considerat

accommodation nom 1 (m) allotjament

En l'anglès britànic la paraula 'accommodation' s'utilitza en singular i pot significar o bé allotjaments per a viatgers o turistes (una cambra d'hotel o una pensió) o bé allotjaments més permanents (un pis o una casa).

2 (m) allotjament

En l'anglès americà la paraula 'accommodation' s'utilitza en plural per a significar allotjaments per a viatgers o turistes (per exemple, una cambra d'hotel, una pensió etc).

accompaniment nom (m) acompanyament

accompany verb acompanyar expressio accompanied by juntament amb expressio accompanying 1 corresponent 2 concomitant

accomplice nom (m / f) còmplice

accomplish verb acomplir / aconseguir / assolir

accomplished adjectiu reeixit / aconplert (o aconplit) / hàbil / destre / competent / capaç

accomplishment nom 1 (m) [achievement] triomf 2 (m) aconseguint / assoliment expressio sense of accomplishment (f) sensació de plenitud

accord nom (m) acord expressio of your own accord per iniciativa pròpia / espontàniament verb [formal] donar

accord with concordar amb

accordance nom paraula utilitzada en l'expressió 'in accordance with' expressio in accordance with a l'empara de

according to preposicio segons

accordion nom (m) acordiò expressio accordion player (m / f) acordionista

accordionist nom (m / f) acordionista

account nom 1 (m) compte 2 (m) relat | **Written account** - *Relat escrit / crònica* 3 (f) relació 4 (m) report / informe

account for explicar

expressio by (o from) all accounts segons diu tothom

expressio hold to account responsabilitzar / retreure

expressio of no account sense importància expressio on account a compte expressio on account of a causa de /

per consideració de expressio take into account tenir en compte / considerar

accountability nom 1 (f) responsabilitat 2 (f) obligació de retre comptes

accountable adjectiu responsable expressio be

accountable to (somebody) for (something) 1 ser responsable d'(alguna cosa) davant d'(algú) 2 haver de retre comptes d'(alguna cosa) davant d'(algú)

accountancy nom (f) comptabilitat

accountant nom (m / f) comptable

accounting nom (f) comptabilitat

accrual nom (f) acumulació

accrue verb 1 acumular 2 acumular-se

accumulate verb 1 acumular 2 acumular-se

accumulation nom (f) acumulació

accuracy nom (f) precisió / exactitud / meticulositat

accurate adjectiu exacte / precís / puntual

accurately adverbial de forma exacta / de manera exacta / amb precisió / amb exactitud / a la perfecció

accusation nom (f) acusació

accuse verb acusar | **To accuse someone of (doing)**

something - *Acusar algú de (fer) alguna cosa*

accused nom (m / f) acusat

accusing adjectiu acusador / recriminatori

accustom verb acostumar

accustom (somebody) to (something)

acostumar (algú) a (alguna cosa)

accustom (yourself) to (something)

acostumar-se a (alguna cosa)

accustomed adjectiu acostumat

ACDC Alternating Current Direct Current adjectiu 1

corrent altern / corrent continu 2 bisexual

ace nom 1 (m) as 2 (m / f) crac

acetaminophen nom (m) paracetamol

acetate nom (m) acetat

acetification nom (f) acetificació

acetone nom (f) acetona

achalasia nom (f) acalàsia

ache nom (m) dolor / mal | **Headache** - *Mal de cap*

| **Bellyache** - *Mal de panxa* | **Backache** - *Mal d'esquena* verb

doldre

ache for desitjar molt

achene nom (m) aqueni

achievable adjectiu assolible

achieve verb aconseguir / assolir

achievement nom 1 (f) consecució 2 (m) assoliment (m)

triomf / èxit

Achilles nom Aquil·les (or Aquil·leu) expressio Achilles

heel (m) taló d'Aquil·les

aching nom (m) dolor adjectiu adolorit

acholia nom (f) acòlia

acid nom (m) àcid adjectiu àcid expressio acid rain (f) pluja

àcida

acidic adjectiu àcid

acidification nom (f) acidificació

acidity nom (f) acidesa

acidosis nom (f) acidosi expressio lactic acidosis (f) acidosi

làctica expressio metabolic acidosis (f) acidosi

metabòlica expressio respiratory acidosis (f) acidosi

respiratòria

acidulous adjectiu [formal] avinagrat

acknowledge verb 1 admetre / acceptar 2 reconèixer

3 agrair 4 saludar

acknowledgement nom 1 (f) admissió 2 (m)

reconeixement 3 (m) justificant (o acusament) de

recepció 4 (m pl.) agraïments

Aquesta paraula també s'escriu
'acknowledgment(s)' en anglès americà.

acknowledgment nom 1 (f) admissió 2 (m)

reconeixement 3 (m) justificant (or acusament) de

recepció 4 (m pl.) agraïments

acne nom (m) acne

acolyte nom (m / f) acòlit

acorn nom (f) gla

acoustic adjectiu acústic expressio acoustic guitar (f)

guitarra acústica

acoustics nom (f) acústica

acquaint verb (~ yourself with) familiaritzar-se

amb

acquaintance nom (m / f) conegut

acquiesce verb consentir / avenir-se

acquiescence nom (f) aquiescència

acquiescent adjectiu aquiescent

acquire verb adquirir

acquisition nom (f) adquisició

acquit verb absoldre

acquittal nom (f) absolució

acre nom (m) acre

acreage nom (f) superfície en acres

acrimonious adjectiu [formal] aspre / mordaç / acre /

càustic

acrimony nom [formal] (f) acritud / acrimònia

acrobat nom (m / f) acròbata

acrobatics nom (f) acrobàcia

acropachy nom (f) acropàquia

across adverbial a través de expressio across the board

general / generalitzat / global

acrylic adjectiu acrílic

act verb 1 actuar 2 actuar / comportar-se 3 interpretar

nom 1 (m) acte 2 (m) acte teatral 3 (m) decret

act on 1 actuar a base de 2 (impersonal) afectar

act out 1 representar una obra 2 (psicologia)

expressar els sentiments

act up 1 fer entremaliadures 2 funcionar

irregularment

expressio act of God (f) força major expressio catch

(somebody) in the act atrapar (algú) in fraganti

expressio charitable act (f) obra de caritat

actinide nom (m) actínid

actinium nom (m) actini

action nom 1 (f) acció 2 (m) acte expressio action plan (m) pla

d'actuació expressio be killed (or wounded) in action

morir (o ser ferit) en combat expressio call to action

convocar expressio out of action 1 [not working] fora de

servei 2 fora de joc / fora de combat / de baixa

expressio put into action posar en marxa / posar en

acció expressio put (somebody) out of action treure del

mig / treure de la circulació expressio take action 1

prendre mesures / fer passos / actuar (per obtenir

alguna cosa) 2 emprendre accions (legals)

action-packed adjectiu trepidant

activate verb activar

active adjectiu actiu

actively adverb activament / de forma activa / de

manera activa

activism nom (m) activisme

activist nom (m / f) activista

activity nom (f) activitat

actor nom 1 (m) actor 2 (f) actriu

actress nom (f) actriu

Avui dia, les actrius prefereixen el terme 'actor' i no pas 'actress'. El terme 'actor' referent a una actriu és molt més usual avui dia en el món anglosaxó. Exemple: Nicole Kidman, Gwyneth Paltrow and Angelina Jolie are all famous actors.

actual adjectiu real / efectiu

actuality nom (f) realitat expressio in actuality de fet / en

realitat

actually adverb de fet

actuary nom (m / f) actuari

acuity nom [formal] (f) agudesca / acuitat expressio visual

acuity (f) agudesca visual

acumen nom 1 (f) perspicàcia / agudesca 2 (m) enginy

acupuncture nom (f) acupuntura

acute adjectiu agut

acutely adverb profundament / intensament

ad nom [colloquial] (m) anunci (Anno Domini) dC

(després de Crist)

adage nom (m) adagi

Adam and Eve verb [dialecte] creure

Believe > Adam and Eve.

adamant adjectiu inflexible / ferm / irreductible

expressio remain adamant mantenir-se ferm / no cedir /

no afluir

Adam's apple nom (f) nou del coll

adapt verb 1 adaptar 2 adaptar-se

adapt to adaptar-se a

adaptation nom (f) adaptació

adapter nom (m) adaptador

Aquesta paraula també s'escriu 'adaptor'.

adaptor nom (m) adaptador

Aquesta paraula també s'escriu 'adapter'.

add verb afegir / agregar

add up 1 sumar 2 quadrar

add up to resultar

added adjectiu afegit / adicional

addend nom (m) sumand

Addicks nom [colloquial] sobrenom de l'equip de

futbol anglès Charlton Athletic FC

addict nom (m / f) addicte

addiction nom (f) addicció / dependència

addictive adjectiu addictiu

Addis Ababa nom Addis-Abeba

Addison's disease nom (f) malaltia d'Addison

addition nom 1 (f) addició 2 (f) addició / suma expressio in

addition 1 adicionalment 2 a més / endemés

expressio in addition to a més (a més) de

additional adjectiu adicional / suplementari

additionally adverb a més (a més)

additive nom (m) additiu expressio food additive (m) additiu

alimentari

addled adjectiu 1 confús 2 podrit

Amb el significat 'podrit' aquest adjectiu s'usa només per a referir-se als ous (addled eggs).

address nom 1 (f) adreça 2 (f) al·locució verb 1 adreçar-se

a / dirigir-se a 2 abordar | **To address a problem**

- Abordar un problema expressio address bar [comp.] (f) barra

d'adreces expressio address book [comp.] (f) llibreta

d'adreces

addressee nom (m / f) destinatari

adequate adjectiu adequat / idoni | **To be perfectly**

adequate - Fer el fet

adequately adverb adequadament / de manera

adequada / de forma adequada

ADHD Attention deficit hyperactivity disorder (m)

TDAH

adhere verb adherir-se

adhere to adherir-se a
adherence nom (f) adherència
adherent nom (m / f) adherent
adhesion nom (f) adhesió
adipocyte nom (m) adipòcit
adipose adjectiu adipós | **Adipose tissue** - *Teixit adipós*
adiposis nom (f) adiposi
adjacent adjectiu adjacent / contigu / límitrof / veí
adjective nom (m) adjectiu
adjoin verb ser contigu (a) / confinar (amb) / confrontar (amb)
adjourn verb 1 suspendre (converses / sessió) 2 aixecar (una sessió) 3 ajornar(-se)
adjournment nom 1 (f) suspensió 2 (m) tancament / aixecament / ajornament
adjudge verb declarar (guanyador, innocent, culpable...)
adjust verb 1 ajustar 2 adaptar-se / aclimatar-se (a un nou ambient, etc.) / acostumar-se (els ulls a la foscor)
adjustable adjectiu ajustable expressio adjustable rates [econ.] (m pl.) tipus variables
adjustment nom 1 (m) ajust / canvi / retoc 2 (f) adaptació / modificació (f) adaptació / aclimatació
ad lib nom (f) improvisació verb improvisar adjectiu improvisat adverbi improvisant
adman nom [colloquial] (m) publicista
administer verb 1 administrar | **To administer a mailing list** - *Administrar una llista de correu* 2 administrar | **To administer a medicine / medicine** - *Administrar un medicament / medicaments*
administration nom (f) administració
administrative adjectiu administratiu
administrator nom (m / f) administrador
admirable adjectiu admirable / digne d'admiració | **It's admirable that...** - *És d'admirar que...*
admiral nom (m) almirall
admiration nom (f) admiració
admire verb 1 [respect] admirar 2 [find attractive or impressive] admirar | **I couldn't help but admire your dress** - *M'encanta el vestit que portes*
admirer nom (m / f) admirador
admiringly adverbi amb admiració
admissible adjectiu admissible
admission nom 1 (f) entrada / admissió 2 (m) ingrés (f) admissió / acceptació
admit verb 1 admetre / confessar

Es pot dir 'to admit to (something)' o bé 'to admit (something)' (per exemple: 'He admitted to killing Josie' o 'He admitted killing Josie').

2 deixar entrar 3 ingressar
admit to admetre, confessar
admittance nom 1 (f) entrada 2 (m) accés | **No admittance** - *Prohibida la entrada* (f) [electrical engineering] admitància
admittedly adverbi innegablement | **Admittedly, ...** - [*falca concessiva inicial*] *D'acord que, ...* | **..., admittedly** - [*falca concessiva final*] *..., s'entén*
admonish verb [formal] amonestar
admonishment nom [formal] (f) amonestació / admonició
admonition nom [formal] (f) amonestació / admonició
admonitory adjectiu [formal] admonitori (formal) / recriminatori
adolescence nom (f) adolescència
adolescent nom (m / f) adolescent adjectiu adolescent
Adonis nom (m) adonis
adopt verb 1 [a child or animal] adoptar 2 adoptar 3 [start using] adoptar 4 [formally accept] adoptar / aprovar 5 [a candidate] elegir
adopted adjectiu adoptiu | **Adopted son** - *Fill adoptiu*
adoption nom (f) adopció
adoptive adjectiu adoptiu

Es pot dir 'adopted son/daughter' o 'adoptive son/daughter' en anglès amb el significat 'fill/a adoptiu/va'. El primer és més habitual que el segon.

adorable adjectiu bufó / mono / maco
adoration nom 1 (f) [love] adoració 2 (f) [worship] adoració
adore verb 1 [love] adorar 2 [like a lot] encantar | **I simply adore the dress. It's gorgeous!** - *M'encanta el vestit. És maquíssim!* 3 [worship] adorar
adorn verb adornar / ornamentar
adornment nom 1 (m) adornament 2 (f) ornamentació
adrift adjectiu 1 [Naut.] a la deriva 2 perdut / desorientat / sense nord 3 | **They are three points adrift of their rivals** - *Es troben a tres punts del seu rival* expressio Set adrift posar a la deriva expressio set the imagination adrift deixar vagar (o volar) la imaginació / donar lliure curs a la imaginació
ADSL Asynchronous Digital Subscriber Line (f) ADSL
adsorbent nom (m) adsorbent
adsorption nom (f) adsorció
adult nom (m / f) adult adjectiu adult
adulterate verb adulterar
adultery nom (m) adulteri
adulthood nom (f) adultesa / edat adulta

advance verb 1 avançar | **To advance on** - *Avançar cap a*
| **To advance to (the second round)** - *Passar a (la segona*

ronda) 2 proposar / suggerir / avançar / aventurar

advance on acostar-se a (algú) d'una manera
amenaçadora

nom 1 (m) avanç / avançament 2 (m) avenc 3 (f pl.)

insinuacions (amoroses) expressio advance copy 1 (f)

versió preliminar / còpia preliminar 2 (m) exemplar

de mostra expressio advance notice (m) preavis expressio in

advance per endavant / prèviament expressio thanks in

advance gràcies per endavant / gràcies de bestreta

advanced adjectiu 1 avançat 2 de nivell alt / de nivell
superior

advantage nom 1 (m) avantatge 2 (m) avantatge

expressio have the advantage (of) beneficiar-se (de)

expressio take advantage (of something) aprofitar (una

cosa) expressio take advantage (of someone) abusar

(d'algú) / explotar (algú) expressio use something to

your advantage (saber) treure profit

adventure nom 1 (f) aventura 2 (f) peripècia

expressio adventure novel (f) novel·la d'aventures

adventurer nom (m / f) aventurer

adventuresome adjectiu aventurer

adventurous adjectiu 1 aventurer 2 atrevit

adversary nom adversari

adverb nom (m) adverbi

adverbial adjectiu adverbial

advert nom [colloquial] (m) anunci

advertise verb 1 anunciar 2 publicar un anunci /

posar un anunci

advertisement nom (m) anunci expressio be an

advertisement (for something) fer quedar bé

advertising nom (f) publicitat adjectiu publicitari

advice nom (m) consell

[Advice = consells; a piece of advice = un consell.]

Advil nom (m) ibuprofèn

[Advil' (i 'Motrin') són noms comercials.]

advisable adjectiu aconsellable

advise verb 1 aconsellar 2 aconsellar | **To advise on**

something - *Aconsellar sobre alguna cosa* | **To advise doing**

/ not doing something - *Aconsellar fer / no fer alguna cosa*

advise against desaconsellar

adviser nom (m / f) assessor

[Aquesta paraula també s'escriu 'advisor'.]

advisor nom (m / f) assessor

[Aquesta paraula també s'escriu 'adviser'.]

advisory adjectiu consultiu

advocate nom 1 (m / f) defensor 2 (m / f) advocat verb

advocar (per) / propugnar

adynamia nom (f) adinàmia

aegis nom (f) ègida expressio under the aegis of

(somebody / something) [formal] sota l'ègida de / sota

la protecció de / sota els auspicis de

aerate verb airejar / ventilar

aerial nom (f) antena adjectiu aeri | **Aerial photo** - *Foto aèria*

aerie nom 1 (m) niu (d'un ocell de rapinya construït en

un lloc alt) 2 casa o fortalesa col·locada en una

alçada

aerobic adjectiu 1 aerobi 2 aeròbic

aerobics nom (m) aeròbic

aerodrome nom (m) aeròdrom

aerodynamic adjectiu aerodinàmic

aerodynamics nom (f) aerodinàmica

aeroplane nom (f) avió

aerosol nom (m) aerosol

aerostat nom (m) aeròstat

aesthetic adjectiu estètic

aesthetics nom (f) estètica

AFAIK As Far As I Know pel que jo sé

affable adjectiu afable / atent

affair nom (m) afer 2 (f) relació sentimental / aventura

amorosa 3 (m) idil·li amorós 4 (f pl.) ocupacions 5 (m pl.)

interessos expressio have an affair estar embolicat

(sentimentalment, amb una dona o amb un home) /

entendre's (amb un home o una dona, esp. altres

que el cònjuge)

affect verb 1 afectar / repercutir en afectar / fingir /

simular 2 [to emotionally move] afectar

affectation nom 1 (f) afectació / cursileria 2 (m)

amanerament

affection nom 1 (m) afecte 2 (f) afecció

affectionate adjectiu afectuós

affectionately adverbial afectuosament / amb tendresa

affidavit nom 1 (f) declaració (jurada) 2 (m) afidàvit

affinity nom (f) afinitat / simpatia

affirm verb [formal] afirmar / constatar

affirmation nom (f) afirmació

affirmative adjectiu [formal] afirmatiu nom (f) afirmativa

expressio affirmative action (f) discriminació positiva

expressio answer in the affirmative donar una resposta

afirmativa / respondre afirmativament

affix nom (m) afix verb afixar

afflatus nom (f) inspiració

afflict verb [formal] afligir

affliction nom [formal] 1 (f) [suffering] aflicció / pena /

afecció 2 (m) tropell 3 (m) [cause of suffering] mal 4 (f)

malaltia

affluence nom (f) riquesa / prosperitat / abundància

affluent adjectiu ric / pròsper

afford verb 1 poder permetre's (alguna cosa) 2 oferir / donar

affordable adjectiu assequible

affront nom (m) afront verb afrontar

Afghan nom (m / f) afganès adjectiu afganès

Afghanistan nom (m) Afganistan

aficionado nom (m / f) fan / aficionat

afloat adjectiu flotant expressio stay afloat 1 mantenir-se a flor d'aigua / mantenir-se sobre l'aigua / mantenir-se flotant 2 [fig.] tirar endavant

afoot adjectiu 1 en marxa / en perspectiva | **There are plans afoot to build luxury hotels** - *Hi ha plans de construir hotels de luxe* 2 a peu

afore adverb abans

aforementioned adjectiu [formal] abans esmentat / esmentada / esmentats / esmentades

afraid adjectiu | **He's afraid of the dark** - *Té por de la foscor*
expressio I'm afraid not la veritat és que no / em temo que no expressio I'm afraid so la veritat és que sí / em temo que sí

afresh adverb (una) altra vegada / (una) altra volta / de nou / (un) altre cop (i de manera diferent)

Africa nom (f) Àfrica

African adjectiu africà nom (m / f) africà

African American nom (m / f) afroamericà adjectiu afroamericà

African elephant nom (m) elefant africà

Afrikaans nom (m) afrikaans

afro nom (m) (pentinat) afro

Afro-American nom (m / f) afroamericà adjectiu afroamericà

after adverb després / més tard preposicio després de
expressio be after (something) anar al darrere d'(una cosa) | **What are you after?** - *Què pretens?*

after-effect nom 1 (m) deixat / deix / efecte secundari 2 (f) seqüela

afterlife nom 1 (f) vida d'ultratomba / vida ultraterrena / altra vida / vida després de la mort / vida pòstuma 2 (m) altre món / més-enllà

aftermath nom 1 (f) seqüela 2 (fpl.) seqüeles | **The aftermath of Hurricane Katrina** - *Les seqüeles de l'huracà Katrina* (m) període posterior | **In the aftermath of war** - *En el període posterior a la guerra*

afternoon nom (f) tarda

aftershock nom (f) rèplica (d'un terratrèmol)

aftertaste nom (m) deixat / regust

afterward adverb després / posteriorment

afterwards adverb després / posteriorment

afterword nom (m) postfaci / epíleg

again adverb 1 un altre cop / una altra vegada | **To do something again** - *Tornar a fer alguna cosa* | **To do something all over again** - *Tornar a fer alguna cosa des del principi* | **What's it called again?** - *Com es deia? / Com has dit que es deia?* 2 de nou / novament | **Hello again!**

- *Hola de nou!* expressio come again? [colloquial] què has dit? expressio never again mai més expressio not again! un altre cop! expressio now and again de tant en tant expressio say again? [colloquial] què has dit? expressio time and (time) again una i altra vegada

against preposicio 1 contra 2 en contra (de)

agalactia nom (f) agalàctia / agalàxia

Agamemnon nom Agamèmnon

agar nom (m) agar / agar-agar

agar-agar nom (m) agar-agar / agar

age nom 1 (f) edat 2 (f) època / era 3 (f) vellesa 4 molt de temps | **I haven't seen her for ages** - *Fa molt de temps que no la veig* | **It was ages ago** - *Va ser fa molt de temps* | **It will take ages** - *No acabarem mai* verb 1 envellir 2 madurar

age out arribar a una edat límit (i no poder gaudir de serveis públics destinats a persones més joves de l'edat límit)

expressio age group (or range or bracket) (f) franja d'edats expressio come of age arribar a la majoria d'edat expressio late middle age (f) llindar de la vellesa | **She was reaching late middle age** - *Començava a ser gran*
expressio middle age (f) mitjana edat expressio Middle Ages (f) Edat Mitjana (o Medieval) expressio old age (f) vellesa expressio Stone Age (f) Edat de Pedra expressio under age menor d'edat

aged adjectiu 1 vell / gran 2 de (x) anys / d'entre (x) i (y) anys | **She is married to a man aged 75.** - *Està casada amb un home de 75 anys.* | **The competition is open to all children aged 12 to 16 (or aged between 12 and 16).** - *El concurs és obert a tots els joves d'entre 12 i 16 anys.* nom els ancians

ageing nom (m) envelliment

ageism nom fenòmen de patir discriminació per raons de l'edat (o el fet de practicar aquest tipus de discriminació)

ageist adjectiu (refereix a) una política / un comentari etc. que discrimina a una persona per raons de l'edat

age-long adjectiu [formal] centenari / secular

agency nom (f) agència / empresa 2 (f) institució 3 (m)

organisme expressio dating agency (f) agència

matrimonial expressio employment agency (f) agència de col·locació expressio news agency (f) agència de premsa

expressio press agency (f) agència de premsa expressio temp

agency (f) empresa de treball temporal expressio travel
 agency (f) agència de viatges
agenda nom 1 (f) agenda 2 (m) ordre del dia
agent nom 1 (m) agent 2 (m) agent expressio agent
 provocateur (m / f) agent provocador expressio business
 agent (m / f) agent de negocis expressio customs agent (m / f)
agent de duanes expressio estate agent (m / f) agent
immobiliari expressio (be a) free agent ser una persona
independent / ser lliure de fer el que (un) vol
 expressio insurance agent (m / f) agent d'assegurances
 expressio literary agent (m / f) agent literari expressio real estate
 agent (m / f) agent immobiliari expressio secret agent (m / f)
secret agent
age-old adjectiu vetust / molt antic
agglomeration nom (f) aglomeració
agglutinate verb aglutinar
agglutination nom (f) aglutinació
agglutinative adjectiu aglutinant | **Agglutinative**
languages - Llengües aglutinants
aggrandise verb 1 ampliar / engrandir 2 exagerar /
exalçar
aggrandize verb 1 ampliar / engrandir 2 exagerar /
exalçar
aggravate verb 1 agreujar 2 irritar
aggression nom 1 (f) agressivitat 2 (m) esperit agressiu
 (f) agressió | **Military aggression - Agressió militar**
aggressive adjectiu agressiu
aggressively adverbí agressivament
aggro nom [argot] 1 (f) molèstia / nosa / dificultat 2 (m)
problema [argot] 3 (m) comportament agressiu i
violent 4 (f) violència
aghost adjectiu horroritzat / amb esbalaïment
agile adjectiu àgil
agility nom (f) agilitat
aging nom (m) envelliment
agitate verb 1 agitar 2 pertorbar expressio agitate against
fer campanya en contra de expressio agitate for fer
campanya a favor de
agitated adjectiu agitat
agitation nom 1 (m) neguit 2 (f) torbació (f) agitació
agitator nom 1 (m / f) agitador / esvalotador /
provocador 2 (m) agitador
agnomen nom (m) (hist.) segon cognom
ago adverbí fa (haver transcorregut [tant de temps]
des d'alguna cosa) | **Three years ago - Fa tres anys** | **A**
few minutes ago - Fa uns minuts
agonise verb trencar-se el cap
agonising adjectiu 1 turmentador 2 agònic
agonize verb trencar-se el cap
agonizing adjectiu 1 turmentador 2 agònic

agony nom 1 (m) [physical] dolor agut 2 (f) [mental]
angoixa / angúnia / tortura expressio **agony** aunt (f)
consellera sentimental expressio **agony** uncle (m)
conseller sentimental
agrarian adjectiu agrari
agree verb 1 acordar / accedir / convenir | **To agree to**
(do) something - Acordar (fer) alguna cosa 2 estar
d'acord | **Do you agree? - Estàs d'acord?** 3 posar-se
d'acord 4 concordar | **Adjectives agree with the nouns**
that they modify - Els adjectius concorden amb els
substantius que modifiquen
agree on (something) coincidir en (alguna
cosa) / arribar a un acord sobre (alguna cosa)
agree upon arribar a un acord sobre (alguna
cosa)
agree with (something) aprovar
agree with (someone) 1 estar d'acord amb algú
 2 provar a algú
 expressio **agree to disagree (si dues persones 'agree to**
disagree' sobre un assumpte, vol dir que reconeixen
que no es poden posar d'acord en l'assumpte i
accepten aquest fet)
agreeable adjectiu amè / agradable / tractable / grat
 expressio **be agreeable** estar conforme / estar d'acord
 | **Are you agreeable? - Et sembla bé?**
agreement nom 1 (m) acord 2 (f) entesa 3 (m) acord /
conveni | **Contractual agreement - Acord contractual** 4 (f)
concordança expressio **be in agreement with** estar
d'acord amb expressio **come to (or reach) an agreement**
arribar a un acord expressio **nod in agreement / nod**
your agreement assentir amb el cap
agribusiness nom (m) agronegoci
agricultural adjectiu agrícola expressio **agricultural**
chemistry (f) agroquímica
agriculture nom (f) agricultura
aground adjectiu encallat expressio **run aground** encallar-
se
ague nom (f) febre aguda / esgarripança
aguish adjectiu febrós
ahead adverbí al davant expressio **be ahead of your time**
anticipar-se a la seva època expressio **go ahead** tenir
lloc expressio **go ahead with (something)** seguir
endavant amb (alguna cosa)
ahem exclamació ehem!
ahoy exclamació 1 a la vista | **Ship ahoy! - Vaixell a la vista!**
 | **Land ahoy! - Terra a la vista!** | **Pirates ahoy! - Pirates a la**
vista! 2 hola | **Ahoy there! - Ei, hola!** | **Ahoy there matey!**
 - **Ei, hola noi (o amic)!**
AI Artificial Insemination nom (f) IA
AI Artificial Intelligence nom (f) IA

aid ^{nom 1 (m)} ajut / auxili 2 (f) ajuda ^{verb} ajudar ^{expressio} aid
worker (m / f) cooperant ^{expressio} first aid (m pl.) primers
auxilis | **First aid kit** - *Farmaciola de primers auxiliis*
aide ^{nom (m / f)} assistent
AIDS Acquired Immune Deficiency Syndrome ^{nom}
(f) SIDA ^{expressio} AIDS epidemic (f) epidèmia de la SIDA
aigrette ^{nom (m)} pomall
ailanthus ^{nom (m)} ailant
ailment ^{nom 1 (f)} malaltia / xacra 2 (f) indisposició 3 (m) mal
aim ^{nom 1 (m)} objectiu 2 (f) finalitat (f) punteria ^{verb 1}
dirigir 2 [weapon] apuntar
aim to proposar-se / tenir com a objectiu / pretendre
aimless ^{adjectiu} sense rumb
aimlessly ^{adverbi 1} [having no direction] sense rumb
fix 2 [having no plan] sense esma / sense propòsit
air ^{nom (m)} aire ^{adjectiu} aeri ^{verb} airejar
air out airejar
^{expressio} air brake (m) fre aerodinàmic ^{expressio} air heater (m)
escalfador d'aire ^{expressio} air pump (f) bomba d'aire
^{expressio} air show (f) exhibició aèria / exhibició d'acrobàcia aèria ^{expressio} air vent (m) forat de ventilació ^{expressio} get some air treure a prendre la fresca
airbag ^{nom (m)} coixí de seguretat
airborne ^{adjectiu 1} (troops) aerotransportat | **The 6th Airborne Division** - *La 6a divisió aerotransportada* 2 que es propaga (o transmissible) per l'aire (o per via aèria) / de transmissió aèria | **Airborne diseases** - *Malalties de transmissió aèria* 3 (particle) en suspensió
airbrush ^{nom (m)} aerògraf ^{verb} pintar amb aerògraf
air conditioning ^{nom (m)} aire condicionat
aircraft ^{nom (f)} aeronau ^{expressio} aircraft carrier (m) portaavions
air hostess ^{nom (f)} hostessa (de vol)

Avui dia l'expressió 'air hostess' es considera una mica passada de moda. L'expressió més habitual és 'flight attendant' (singular) o 'cabin crew' (plural). "Will members of cabin crew please take their seats as we are beginning our final descent into Heathrow").

airily ^{adverbi} despreocupadament / com aquell qui res
airiness ^{nom (f)} lleugeresa
airline ^{nom (f)} línia aèria
airplane ^{nom (f)} avió
airport ^{nom (m)} aeroport
air-raid shelter ^{nom (m)} refugi antiaeri

air-raid warning ^{nom (f)} alarma antiaèria
airship ^{nom (m)} dirigible
airspace ^{nom (m)} espai aeri
air steward ^{nom (m)} auxiliar de vol

Avui dia l'expressió 'air steward' es considera una mica passada de moda. L'expressió més habitual és 'flight attendant' (singular) o 'cabin crew' (plural). "Will members of cabin crew please take their seats as we are beginning our final descent into Heathrow").

air stewardess ^{nom (f)} hostessa (de vol)

Avui dia l'expressió 'air stewardess' es considera una mica passada de moda. L'expressió més habitual és 'flight attendant' (singular) o 'cabin crew' (plural). "Will members of cabin crew please take their seats as we are beginning our final descent into Heathrow").

airstrip ^{nom (f)} pista d'aterratge

airtight ^{adjectiu} hermètic

airwaves ^{nom (f pl.)} ones de ràdio / ones

radiofòniques

airy ^{adjectiu 1} obert als quatre vents 2 despreocupat

aisle ^{nom (m)} passadís

AIUI As I Understand It tal com jo l'entenc

ajar ^{adjectiu} entreobert

Encara que, segons molts diccionaris anglesos, l'adjectiu 'ajar' no s'hauria de posar davant d'un nom ('ajar doors' / 'an ajar window'), l'evidència ens mostra que, de fet, alguns parlants nadius sí que el col·loquen així. Però, cal tenir en compte que, per a molts parlants nadius (potser la majoria), aquesta posició prenominal és 'una mica estranya' o, fins i tot, 'incorrecta'.

AKA Also Known As també conegut com

'AKA' s'utilitza molt sovint fora d'Internet, fins i tot en la llengua parlada.

akinesia ^{nom (f)} acinèsia

alacrity ^{nom [formal] (f)} alacritat

alarm ^{nom (f)} alarma ^{verb} alarmar ^{expressio} alarm clock (m)

despertador ^{expressio} false alarm (f) falsa alarma

alarmed ^{adjectiu 1} alarmat 2 que disposa d'una alarma

alarming ^{adjectiu} alarmant / inquietant / escruixidor

alarmingly ^{adverbi} de forma alarmant / de forma inquietant / de forma preocupant

alas ^{exclamació 1} per desgràcia / desgraciadament 2 ai las!

alb ^{nom (f)} alba

Albania ^{nom (f)} Albània

Albanian nom 1 (m) albanès 2 (m / f) albanès adjectiu

albanès

albatross nom (m) albatros

albedo nom (f) albedo

albeit conj [formal] encara que

'Albeit' és una conjunció formal i bastant literària.

albino adjectiu albí

album nom (m) disc

albumin nom (f) albúmina

alchemist nom (m / f) alquimista

alchemy nom (f) alquímia

alcohol nom (m) alcohol

alcoholic nom (m / f) alcohòlic adjectiu alcohòlic

alcoholism nom (m) alcoholisme

alcopop nom beguda alcohòlica barrejada amb una beguda carbònica (naranja, llimona, préssec etc.) perquè el gust del segon sigui més fort que el gust del primer. Són com els còctels però barrejats pel fabricant i no pel consumidor o cambrer.

aldehyde nom (m) aldehid

alder nom (m) vern

alderman nom (m / f) regidor / conseller municipal

ale nom (f) cerveza (d'alta fermentació)

Les 'ale' són cerveses d'alta fermentació. Això vol dir que la fermentació es produeix a la superfície del líquid mentre que les lager són cerveses de baixa fermentació i la seva fermentació es produeix al fons del dipòsit.

alert verb avisar nom (f) alerta adjectiu vigilant / atent

expressio be on the alert for (something) estar atent a (una cosa)

alertness nom (m) desvetllament / deixondiment

A-level Advanced Level nom (m) COU

Els 'A-levels' són uns exàmens que fan els alumnes anglesos (però no els escocesos), tradicionalment a l'edat de 18 anys, després d'un curs de 2 anys. Normalment, els alumnes estudien 3 o 4 assignatures.

alfalfa nom (m) alfals

algebra nom (f) àlgebra

algebraic adjectiu algèbric / algebraic

Algeria nom (f) Algèria

Algerian adjectiu algerià nom [nacion.] (m / f) algerià

algid adjectiu àlgid

algorithm nom (m) algorisme

alias nom 1 (m) nom fals 2 (f) identitat falsa 3 (f) àlies

| **Jean-Baptiste Poquelin, alias Molière - Jean-Baptiste Poquelin, més conegut com Molière** 4 (m) àlies

alibi nom (f) coartada

Alicante nom (m) Alacant

alien nom 1 (m / f) extraterrestre 2 (m / f) immigrant | **Legal**

alien - Immigrant legal | **Illegal alien - Immigrant il·legal** /

sense papers adjectiu 1 forà / estranger 2 estrany 3

extraterrestre

a-life nom (f) vida artificial

'A-life' és una abreviació de 'artificial life'.

alight verb 1 [d'un vehicle] baixar 2 [ocell] posar

adjectiu encès / ardent

align verb alineat expressio align yourself with alineat-se

amb / estar d'acord amb / coincidir amb | **Zapatero**

has accused Aznar of aligning himself with Bush

- *Zapatero ha acusat Aznar d'alinear-se amb Bush*

alignment nom 1 (f) alineació 2 (m) alineament

alimony nom (f) pensió (de divorci, etc.)

A-list nom la flor i nata

alive adjectiu viu

alkalosis nom (f) alcalosi expressio metabolic alkalosis (f)

alcalosi metabòlica expressio respiratory alkalosis (f)

alcalosi respiratòria

alkie nom [argot] (m / f) alcohòlic

Aquesta paraula també s'escriu 'alky'.

alky nom [argot] (m / f) alcohòlic

Aquesta paraula també s'escriu 'alkie'.

all adjectiu tot expressio after all al capdavant / ben mirat

expressio all around (per tot) arreu expressio all in all

comptat i debatut / en definitiva / en conjunt / entre

una cosa i una altra expressio (not) at all 1 en absolut /

de cap manera 2 gens | **It's not at all easy** - *No és gens*

fàcil | **Have you seen her at all?** - *L'has vista per casualitat?*

/ *No l'has pas vista?* expressio that is not all la cosa no

queda aquí

allay verb [formal] dissipar / mitigar / apaivagar

all-consuming adjectiu absorbent

allegation nom (f) al·legació

allege verb al·legar

alleged adjectiu presumpt

allegedly adverb presumptament

allegiance nom (f) lleialtat

allegorical adjectiu al·legòric

allegorically adverb al·legòricament

allegory nom al·legoria

all-encompassing adjectiu complet

Allen key nom (f) clau Allen

allergic adjectiu al·lèrgic expressio be allergic to

(something) ser al·lèrgic a una cosa

allergy nom (f) al·lèrgia

alleviate verb alleujar

alley nom (m) carreró / passatge / passadís

alley-oop nom [esport] (m) alley-oop
alleyway nom (m) carreró / passatge / passadís
alliance nom (f) aliança / lliga
allied adjectiu 1 aliat 2 afí / semblant
alligator nom (m) al·ligàtor
all-important adjectiu determinant / decisiu
all-knowing adjectiu omniscient
allocate verb assignar / destinar
allocation nom (f) assignació
allotrope nom (m) al·lòtrop
all over adverbi (per tot) arreu
allow verb permetre / fer possible
allow for tenir en compte / tenir en consideració
allowance nom 1 (f) setmanada / paga setmanal 2 (f) prestació / assignació / pensió expressio make allowances for (somebody) ser indulgent amb (algú) expressio make allowances for (something) tenir en compte / tenir en consideració / considerar
alloy nom (m) aliatge verb aliar | **To alloy x with y** - *Aliar x amb y*
all-powerful adjectiu totpoderós / omnipotent
all-round adjectiu complet / amb tots els ets i uts
All Saints Day nom (m) (dia de) Tots Sants
allude verb al·ludir
allude to al·ludir a (referir-se a algú o a alguna cosa sense esmentar-los)
allure nom 1 (m) atractiu / encant / encís 2 (f) màgia
alluring adjectiu atractiu / temptador
ally nom (m) aliat
almighty adjectiu omnipotent
almond nom (f) ametlla
almost adverbi gairebé / quasi
almshouse nom hospici
aloft adverbi [formal] enlaira / en l'aire
alone adverbi sol adjectiu sol expressio go it alone
independitzar-se / fer (una cosa) per compte propi expressio leave (something or somebody) alone deixar en pau / deixar estar expressio let alone ni molt menys / ni tampoc / i encara menys
along preposicio al llarg de expressio along with amb / juntament amb expressio all along des del primer moment / des del principi / des de sempre expressio be along (generalment en futur o condicional) arribar expressio bring along portar | **He brought along his big brother** / **he brought his big brother along** - *Va portar el seu germà gran* expressio come along venir | **Why don't you come along with me?** - *Per què no m'acompanyes?*
aloof adjectiu distant / reservat expressio remain aloof
mantenir-se al marge
aloud adverbi en veu alta / a alta veu

alpha nom (f) alfa
alphabet nom (m) alfabet / abecedari
alphabet book nom (m) abecedari
alphabetical adjectiu alfabètic expressio (in) alphabetical order (per) ordre alfabètic
alphabetise verb alfabetitzar
alphabetize verb alfabetitzar
alphanumeric adjectiu alfanumèric
alpine adjectiu alpí
already adverbi ja
Alsace nom (f) Alsàcia
Alsatian nom 1 (m) pastor alemany 2 (m) alsacià adjectiu alsacià
also adverbi també / a més (a més)
Altaic adjectiu altaic
altar nom (m) altar expressio altar boy (m) escolà / escolanet
altarpiece nom (m) retaula
alter verb alterar / canviar
alteration nom (f) alteració / transformació
altercation nom (m) altercat
alternate verb 1 alternar 2 (between A and B) oscil·lar (entre A i B) adjectiu 1 altern 2 alternatiu nom (m / f) suplent
alternately adverbi alternadament
alternating current nom (m) corrent altern
alternative nom (f) alternativa adjectiu alternatiu
alternatively adverbi alternativament
although conj encara que
altimeter nom (m) altímetre
altitude nom (f) alçada
altocumulus nom (m) altocúmulus / altocúmul
altogether adverbi 1 en total 2 completament / totalment expressio in the altogether [colloquial] despullat / nu
altostratus nom (m) altostratus / altostrat
altruism nom (m) altruisme
altruist nom (m / f) altruista
altruistic adjectiu altruista
aluminium nom (m) alumini
aluminum nom (m) alumini
alumni nom (m pl.) exalumnes
always adverbi sempre / tothora
Alzheimer's nom (f) (malaltia d') Alzheimer
amalgam nom (f) amalgama
amaranth nom (m) amarant
amass verb amassar / acumular / arreplegar
amateur nom (m / f) aficionat
amaurosis nom (f) amaurosi
amaze verb admirar / deixar admirat / deixar estupefacte / deixar de pedra

amazement nom (f) sorpresa / admiració

amazing adjectiu extraordinari / excepcional

| **Amazing!** - *Sembla mentida!*

amazingly adverbi increïblement / sorprenentment

ambassador nom (m / f) ambaixador

amber nom (m) ambre

ambidextrous adjectiu ambidextre

ambiguity nom (f) ambigüitat

ambiguous adjectiu 1 ambigu 2 boirós

ambitious adjectiu ambiciós

ambivalence nom (f) ambivalència

ambivalent adjectiu ambivalent | **To be ambivalent**

- *Tenir sentiments contradictoris*

amble verb anar xino-xano / caminar amb aire desmenjat

ambo nom conductor d'ambulància / paramèdic

ambrosia nom (f) ambrosia

ambulance nom (f) ambulància

ambulatory adjectiu ambulant

ambush nom (f) emboscada verb emboscar

ameba nom (f) ameba

amenable adjectiu dòcil / avinent

amend verb esmenar

amendment nom (f) esmena

amends nom compensació / reparació expressio make

amends fer justícia / compensar / reparar / rescabalar

amenorrhea nom (f) amenorrea

America nom 1 (m pl.) Estats Units 2 (f) Amèrica

American adjectiu (nord-)americà nom [nacion.] (m / f) (nord-)americà

American football nom (m) futbol americà

Americanisation nom (f) americanització

Americanise verb americanitzar expressio become

Americanised americanitzar-se

Americanism nom (m) americanisme expressio anti-

Americanism (m) anti-americanisme

Americanization nom (f) americanització

Americanize verb americanitzar expressio become

Americanized americanitzar-se

americium nom (m) americ

Amerindian adjectiu [arcaic] amerindi nom [arcaic] (m / f) amerindi

La paraula 'Amerindian' s'utilitza més per referir-se als amerindis d'Amèrica del Sud que no pas els d'Amèrica del Nord que s'anomenen 'Native Americans' o, anteriorment, '(Amerian) Indians'.

amethyst nom (f) ametista

Amharic nom (m) amhàric

amiable adjectiu cordial

amiability nom (f) afabilitat

amiable adjectiu afable / agradable / simpàtic

amiably adverbi afablement

amicable adjectiu cordial / amigable

amicably adverbi amistosament / cordialment / amigablement

amid preposicio entre / enmig de

amide nom (f) amida

amidst preposicio entre / enmig de

amino acid nom (m) aminoàcid

amiss adjectiu incongruent / que falla / que no encaixa expressio not go amiss ser benvingut

expressio there's something amiss alguna cosa no rutlla

ammonia nom (m) amoníac

ammonium nom (m) amoni

amnesia nom (f) amnèsia

amnesty nom (f) amnistia verb amnistiar

Amnesty International nom (f) Amnistia Internacional

amniocentesis nom (f) amniocentesi

amniotic adjectiu amniòtic

amniotic fluid nom (m) líquid amniòtic

amoeba nom (f) ameba

among preposicio entre

amongst preposicio entre

amorous adjectiu amorós

amorphous adjectiu amorf

amount nom 1 (f) quantitat 2 (f) [sum of money] suma

amount to equivaler a, ve a ser | **It doesn't amount to much** - *No és res de l'altre món*

amoxicillin nom (f) amoxicil·lina

amp nom 1 (m) amplificador alleva 2 (m) ampere

ampere nom (m) ampere

ampersand nom (f) et / i comercial

amphetamine nom (f) amfetamina

amphibian nom (m) amfibi

amphibious adjectiu amfibi

amphitheater nom (m) amfiteatre

amphitheatre nom (m) amfiteatre

amphora nom (f) àmfora

amphoteric adjectiu amfòter

ampicillin nom (f) ampicil·lina

ample adjectiu 1 suficient / bastant 2 abundant

amplification nom (f) amplificació

amplifier nom (m) amplificador

amplify verb amplificar

amulet nom (m) amulet

amuse verb divertir / entretenir

amusement nom 1 (m) divertiment 2 (f) distracció / diversió 3 (f) atracció 4 recreatiu expressio amusement park parc d'atraccions

amusing adjectiu divertit

amyotonia nom (f) amiotonia / miationia

anabasis nom (f) anàbasi

anabolism nom (m) anabolisme

anachronism nom (m) anacronisme

anachronistic adjectiu anacrònic

anachronistically adverbi anacrònicament

anacoluthon nom (m) anacolut

anaemia nom (f) anèmia expressio aplastic anaemia (f) anèmia aplàstica expressio hemolytic anaemia (f) anèmia hemolítica expressio iron-deficiency anaemia (f) anèmia per dèficit de ferro

anaerobic adjectiu 1 anaerobi 2 anaeròbic

anaesthesia nom (f) anestesia

anaesthetic nom (m) anestèsic expressio local anaesthetic (m) anestèsic local

anaesthetise verb anestesi

anaesthetize verb anestesi

anagram nom (m) anagrama

anal adjectiu anal

analgesia nom (f) analgesia

analog adjectiu analògic

analogy nom (f) analogia

analyse verb analitzar

analysis nom (f) anàlisi

analyst nom (m / f) analista expressio political analyst (m / f) analista polític expressio programmer analyst (m / f) analista programador expressio systems analyst (m / f) analista de sistemes

analyte nom (m) anàlit

analytical adjectiu analític

analyze verb analitzar

anaphora nom (f) anàfora

anaphoric adjectiu anafòric

anaphylactic adjectiu anafilàctic expressio anaphylactic shock (m) xoc anafilàctic

anarchic adjectiu anarquista / àcrata

anarchical adjectiu anarquista / àcrata

anarchist nom (m / f) anarquista / àcrata

anarchistic adjectiu àcrata

anarchy nom (f) anarquia

anathema nom [formal] (m) anatema expressio to be anathema (to somebody) repugnar (a algú)

anatomic adjectiu anatòmic

anatomical adjectiu anatòmic

anatomically adverbi anatòmicament

anatomy nom (f) anatomia

ancestor nom (m / f) avantpassat / progenitor / ascendent

anchor nom (f) àncora

anchovy nom (f) anxova

ancient adjectiu 1 molt antic 2 des d'abans del segle V

ancillary adjectiu auxiliar / secundari / suplementari

and conj i

Andalucian adjectiu andalús

Andorra nom (f) Andorra

Andorran adjectiu andorrà nom [nacion.] (m / f) andorrà

android nom (m) androide

anecdotal adjectiu anecdòtic

anecdote nom (f) anècdota

anemia nom (f) anèmia expressio aplastic anemia (f) anèmia aplàstica expressio hemolytic anemia (f) anèmia hemolítica expressio iron-deficiency anemia (f) anèmia per dèficit de ferro

anemometer nom (m) anemòmetre

anemone nom (f) anemone expressio sea anemone (f) anemone

anesthesia nom (f) anestesia

anesthetic nom (m) anestèsic expressio local anesthetic (m) anestèsic local

anesthetize verb anestesi

anew adverbi (una) altra vegada / (una) altra volta / de nou / (un) altre cop (i de manera diferent)

Anfield nom nom de l'estadi de l'equip de futbol anglès Liverpool FC

angel nom (m) àngel

anger nom 1 (f) ràbia / còlera 2 (f) ira verb enrabiar / provocar la ira

angina nom (f) angina (de pit)

angioedema nom (m) angioedema / edema

angioneuròtic

angiography nom (f) angiografia

angiomatosis nom (f) angiomatosi

angioneurotic edema nom (m) edema angioneuròtic / angioedema

angiosperm nom (f) angiosperma

angle nom 1 (m) angle 2 (m) enfocament 3 (f) perspectiva 4 (m pl.) Angles

angle for intentar indirectament aconseguir (una cosa)

Anglican adjectiu anglicà nom (m / f) anglicà expressio Anglican Church (f) església anglicana

Anglophile nom (m / f) anglòfil adjectiu anglòfil

Anglophilia nom (f) anglofília

Anglophilic adjectiu anglòfil

Anglophobe nom (m / f) anglòfob

Anglophobia nom (f) anglofòbia

Angola nom (f) Angola**Angolan** nom (m / f) angolès adjectiu angolès**angry** adjectiu enfadat / empipat / enutjat / fora de si
expressio become (or get) angry empipar-se / enfadar-se
/ enutjar-se**angst** nom (f) ansietat / ànsia**anguish** nom (f) angoixa**anhidrosis** nom (f) anhidrosi**aniline** nom (f) anilina**animal** nom 1 (m) animal 2 (m) animal de quatre potes /
quadrúpede**animated** adjectiu animat**animation** nom (f) animació**animatronics** nom (f) animació electrònica**anime** nom (m) anime**animism** nom (m) animisme**animist** nom (m / f) animista**animistic** adjectiu animista**animosity** nom (f) animositat**animus** nom [formal] (f) animadversió / animositat**anise** nom (m) anís expressio star anise (m) anís estrellat**aniseed** nom (m) anís**anisette** nom (m) aniset**anisocoria** nom (f) anisocòria**ankle** nom (m) turvell**anklet** nom 1 (m) braçalet de turvell 2 (f) turmellera**ankylosis** nom (f) anquilosi**annex** nom (m) annex verb annexionar**anniversary** nom (m) aniversari**announce** verb revelar / donar a conèixer / informar
/ fer públic / fer saber**announcement** nom (f) notificació**annoy** verb 1 fer enfadar 2 atabalar**annoyance** nom (m) enuig | **Much to my annoyance***- Amb gran disgust per part meva***annoyed** adjectiu enfadat / irritat**annoying** adjectiu irritant**annual** adjectiu anual / anyal expressio annual report 1 (f)
memòria anual 2 (m) informe anual**annually** adverbi anualment**annuity** nom 1 (f) anualitat 2 (f) renda (anual)**annul** verb anul·lar**annular** adjectiu anular | **Annular eclipse** - *Eclipsi anular***annulment** nom (f) anul·lació**annunciation** nom 1 (f) anunciació 2 (f) Anunciació**anodyne** adjectiu anodí**anoint** verb ungir**anointing** nom (f) unció**anomaly** nom (f) anomalia**anonymity** nom (m) anonimat**anonymous** adjectiu anònim | **To remain anonymous***- Mantenir-se en l'anonimat***anonymous FTP** nom (m) FTP anònim**anorak** nom 1 (m) anorac 2 (m / f) geek

Amb el sentit de 'geek', 'anorak' va precedir molt sovint de l'adjectiu 'sad' (que, en aquest cas, vol dir patètic i no trist) - és a dir 'sad anorak'.

anosmia nom (f) anòsmia**another** pronon un altre adjectiu un altre**anovulation** nom (f) anovulació**anovulatory** adjectiu anovulatori**anoxemia** nom (f) anoxèmia**anoxia** nom (f) anòxia**anoxic** adjectiu anòxic**answer** nom 1 (f) resposta 2 (f) resposta / rèplica 3 (f)solució verb contestar / respondre | **To answer the phone***- Agafar el telèfon* | **To answer the door** - *Obrir la porta***answer to** 1 donar comptes a 2 reconèixer com a
seu (el nom)**answering machine** nom (m) contestador
(automàtic)**answerphone** nom (m) contestador (automàtic)**ant** nom (f) formiga**antagonise** verb enutjar / enfadar / irritar /
indisposar**antagonism** nom (m) antagonisme**antagonist** nom (m / f) antagonista**antagonistic** adjectiu antagònic / hostil**antagonize** verb enutjar / enfadar / irritar /
indisposar**Antarctica** nom (f) Antàrtida**anteater** nom (m) formiguer**antecedent** nom (m) antecedent**antelope** nom (m) antílop**antenatal** adjectiu prenatal**antenna** nom (f) antena | **Master antenna / community****antenna** - *Antena col·lectiva* | **Directional antenna** - *Antena*
direcciona | **Omnidirectional antenna** - *Antena*
*omnidireccional***anthem** nom (m) himne**anthocyanin** nom (f) antocianina**anthracite** nom (f) antracita**anthrax** nom (m) carboncle / àntrax (maligne)**anthropic** adjectiu antropic**anthropocentric** adjectiu antropocèntric**anthropocentrism** nom (m) antropocentrisme**anthropogenic** adjectiu antropogènic**anthropoid** adjectiu antropoide**anthropologist** nom (m / f) antropòleg

anthropometric adjectiu antropomètric
anthropometry nom (f) antropometria
anthropomorphic adjectiu antropomòrfic
anthropomorphism nom (m) antropomorfisme
anti preposició en contra de
antibacterial adjectiu antibacterià nom (m) antibacterià
antibiotic nom (m) antibiòtic adjectiu antibiòtic
antibody nom (m) anticòs
Antichrist nom (m) anticrist
anticipate verb 1 preveure / anticipar 2 esperar
(alguna cosa) amb il·lusió (o expectació) / desitjar
(alguna cosa) amb impaciència
anticipation nom (f) anticipació 2 (f) expectació 3 (f)
il·lusió / impaciència expressió thanks in anticipation
gràcies per endavant / gràcies de bestreta
anticlockwise adjectiu en sentit contrari a les agulles
del rellotge adverbi en sentit contrari a les agulles del
rellotge
antics nom 1 (f pl.) pallassades / bufonades 2 (m) números
/ numerets
antidepressant nom (m) antidepressiu adjectiu
antidepressiu
antidote nom (m) antidot
antifungal adjectiu fungicida
antihistamine nom (m) antihistamínic
antimony nom (m) antimoni
antipyretic adjectiu antipirètic nom (m) antipirètic
antique nom (f) antiguitat adjectiu antic / arcaic
antiquity nom (f) antiguitat
anti-Semite nom (m / f) antisemita
anti-Semitic adjectiu antisemita
anti-Semitism nom (m) antisemitisme
antiseptic adjectiu antisèptic nom (m) antisèptic
anti-terrorist adjectiu antiterrorista
anti-theft adjectiu antirobatori expressió anti-theft device
(m) antirobatori
antithesis nom (f) antítesi
antithetical adjectiu antitètic / contrari / paradoxal
antivirus adjectiu antivirus | **Antivirus software**
- Programari antivirus expressió antivirus program (m)
antivirus
anti-war adjectiu antibel·licista / pacifista | **Anti-war**
movement - Moviment pacifista
antsy adjectiu [colloquial] inquiet / impacient /
nerviós / neguitós
anus nom (m) anus
anvil nom (f) enclusa
anxiety nom 1 (f) angoixa / ansietat 2 (m) neguit 3 (f)
inquietud 4 (f) impaciència
anxious adjectiu 1 neguitós / frisós 2 impacient

anxiously adverbi amb neguit

any adjectiu 1 qualsevol 2 algun

anybody pronon algú

anyhow adverbi 1 de tota manera / de totes maneres

| **Anyhow, who wants to live with his in-laws?** - *De tota manera, qui vol viure amb els sogres?* 2 malgrat això / de tota manera / igualment | **You may not like it, but do it anyhow.** - *Pot ser que no t'agradi però, malgrat això (de tota manera), fes-ho.*

'Anyhow' va en posició final quan vol dir 'malgrat això' i es col·loca en posició inicial quan vol dir 'de tota manera'.

3 com a mínim / si més no | **I think the children are finally asleep; anyhow, they're quiet.** - *Em sembla que per fi els nens dormen; com a mínim, no fan soroll.*

anymore adverbi 1 ja no 2 no més 3 cap més / més

Aquest adverbi es pot escriure 'anymore' o 'any more'. Quan vol dir 'ja no', les dues formes són correctes. Però, quan vol dir '(cap) més' o 'no més', s'ha d'escriure 'any more' (dues paraules).

any old how adverbi d'una manera desordenada / sense cura

anyone pronon algú

anyroad adverbi 1 de tota manera | **Anyroad, who wants to live with his in-laws?** - *De tota manera, qui vol viure amb els sogres?* 2 malgrat això / de tota manera / igualment | **You may not like it, but do it anyroad.** - *Pot ser que no t'agradi però, malgrat això (de tota manera), fes-ho.*

'Anyroad' va en posició final quan vol dir 'malgrat això' i es col·loca en posició inicial quan vol dir 'de tota manera'.

3 com a mínim / si més no | **I think the children are finally asleep; anyroad, they're quiet.** - *Em sembla que per fi els nens dormen; com a mínim, no fan soroll.*

La paraula 'anyroad' s'utilitza al nord de l'Anglaterra com a sinònim de 'anyway' o 'anyhow'.

anything pronon 1 alguna cosa / quelcom 2 res

anyway adverbi 1 de tota manera | **Anyway, who wants to live with his in-laws?** - *De tota manera, qui vol viure amb els sogres?* 2 malgrat això / de tota manera | **You may not like it, but do it anyway.** - *Pot ser que no t'agradi però, malgrat això (de tota manera), fes-ho.*

'Anyway' va en posició final quan vol dir 'malgrat això' i es col·loca en posició inicial quan vol dir 'de tota manera' o 'com a mínim'.

3 com a mínim / si més no | **I think the children are finally asleep; anyway, they're quiet.** - *Em sembla que per fi els nens dormen; com a mínim, no fan soroll.*

anywhere adverb **1 a qualsevol lloc 2 enlloc**

aorta nom (f) **aorta**

aortic adjectiu **aòrtic**

aortitis nom (f) **aortitis**

aortography nom (f) **aortografia**

apart preposició **1 separats 2 a (dos metres / tres quilòmetres...) de distància** expressió **apart from a part de**

apartheid nom (m) **apartheid**

apartment nom (m) **apartament**

apathetic adjectiu **apàtic**

apathy nom (f) **apatia / atonia**

ape nom **1 (m) simi / mico 2 (f) mona** verb **imitar** expressió **go ape [argot] empenyar-se (o empipar-se o posar-se) com una mona**

apeshit nom [vulg.] | **Go apeshit - Empenyar-se (o empipar-se o posar-se) com una mona**

apex nom (m) **àpex**

aphid nom **1 (m) pugó 2 (m pl.) afídids / àfids**

(Família d'insectes, el més comú és el pugó).

aphonia nom (f) **afonia**

aphthosis nom (f) **aftosi**

apiece adverb **cadascun**

apnea nom (f) **apnea** | **Sleep apnea - Apnea del son**

apnoea nom (f) **apnea** | **Sleep apnoea - Apnea del son**

apocalypse nom (f) **apocalipsi**

apocalyptic adjectiu **apocalíptic**

apocryphal adjectiu **apòcrif**

apogee nom (m) **apogeu / súmmum**

Apollo nom **Apol·lo**

apologetic adjectiu **de disculpa** expressió **be apologetic demanar disculpes / disculpar-se**

apologetically adverb **en to contrit / en to de disculpa / sabent(-li) greu**

apologise verb **demanar disculpes / disculpar-se**

apologise for demanar disculpes per / disculpar-se per

apologist nom (m / f) **apologeta**

apologize verb **demanar disculpes / disculpar-se**

apologize for demanar disculpes per / disculpar-se per

apology nom (f) **disculpa**

apoplexy nom **1 (f) feridura / apoplexia 2 (m) ràbia / còlera**

apostasy nom [formal] (f) **apostasia**

apostate nom [formal] (m / f) **apòstata**

apostle nom (m) **apòstol**

apostrophe nom (m) **apòstrof**

apothecary nom (m / f) **apotecari**

apotheosis nom (f) **apoteosi**

app (f) **aplicació**

Abreviatura de 'application'.

appal verb **horroritzar**

Appalachians nom (m pl.) **Apalatxes**

appall verb **horroritzar**

appalled adjectiu **horroritzat**

appalling adjectiu **1 horrorós 2 deplorable / pèssim**

apparatus nom (m) **aparell**

apparel nom **1 (f) indumentària 2 (f) roba**

apparent adjectiu **1 evident 2 aparent**

apparently adverb **pel que sembla**

appeal verb **1 apel·lar / recórrer 2 cridar** | **To appeal for participation / calm - Cridar a la participació / calma**

appeal to **1 apel·lar a (terme jurídic) 2 atraure** expressió **popular appeal** (f) **popularitat**

appear verb **1 aparèixer / figurar 2 semblar / aparentar**

appear for representar, sobretot en un judici

appearance nom (f) **aparició 2 (m) aspecte (físic) 3 (f)**

aparença

appease verb **apaivagar / aplacar / contemporitzar**

appendicitis nom (f) **apendicitis**

appendix nom [anat.] (m) **apèndix** (m) (document)

apèndix

appetite nom **1 (m) apetit 2 (f) gana (f) avidesa / passió**

appetizer nom (m) **aperitiu**

appetizing adjectiu **apetitós / laminer**

applaud verb **1 aplaudir 2 ovacionar 3 aclamar**

applause nom (m pl.) **aplaudiments**

apple nom (f) **poma** expressió **Adam's apple** (f) **nou del coll**

expressió **be the apple of (somebody's) eye** **ser la nina dels ulls (d'algu)** expressió **the apple never falls far from the tree** **els testos s'assemblen a les olles**

applet nom **1 (f) miniaplicació 2 (m) applet**

appliance nom (m) **aparell**

applicability nom (f) **aplicabilitat**

applicable adjectiu **aplicable**

applicant nom (m / f) **sol·licitant**

application nom **1 (f) aplicació 2 (f) aplicació**

applied adjectiu **aplicat**

apply verb **aplicar** | **To apply for - Sol·licitar (una feina, un permís, etc.)** | **To apply yourself - Treballar molt fort** | **To**

apply yourself to (your studies) - Dedicar-se als (estudis)

apply for sol·licitar (una feina, un permís, etc.)

appoint verb **nomenar**

appointment nom 1 (f) cita 2 (f) hora (de visita) 3 (m)
anomenament | **By appointment to Her Majesty Queen Elizabeth II** - *Proveïdor(s) de Sa Majestat la Reina Isabel II*
 4 (m) **lloc (de treball) / càrrec** 5 (f) **plaça**
apposite adjectiu [formal] **pertinent**
appraisal nom (f) **valoració / avaluació**
appraise verb **avaluar / valorar**
appreciate verb 1 agrair 2 estar conscient de 3
augmentar el valor
appreciation nom 1 (f) estima 2 (f) apreciació
appreciative adjectiu 1 **agraït 2 apreciatu 3 elogiós**
apprehend verb **detenir**
apprehension nom 1 (m) neguit 2 (f) aprensió / ànsia
[formal] (f) **detenció**
apprehensive adjectiu **neguitós / aprensiu**
apprentice nom (m / f) **aprenent**
apprenticeship nom (m) **aprenentatge**
approach verb 1 acostar-se a / aproximar-se a 2
abordar / enfocar nom 1 (m) acostament 2 (f)
aproximació 3 (m) **enfocament / plantejament** | **I agree with the president's approach** - *Estic d'acord amb l'enfocament del president* | **A logical approach to the problem** - *Un plantejament lògic del problema* 4 (m) **accés**
 | **An approach to the bridge** - *Un accés al pont*
appropriate adjectiu **apropiat / adient**
appropriateness nom (f) **escaïença**
approval nom 1 (m) vist i plau 2 (f) aprovació
approve verb **aprovar**
approve of **aprovar**
approvingly adverbi **en to d'aprovació**
approximate adjectiu 1 **aproximat 2 aproximatiu**
approximately adverbi **aproximadament**
approximation nom (f) **aproximació**
appurtenance nom (m) **component / accessori**
apricot nom (m) **albercoc**
April nom (m) abril expressio **April Fool** (f) **innocentada**
expressio **April Fools' day** (m) **Dia dels Innocents**

April Fools' Day se celebra l'1 d'Abril.

apron nom (m) **davantall**
apropos preposicio (~ of) a propòsit (de) adjectiu **apte / convenient / oportú / a propòsit**
apt adjectiu 1 **apropiat / encertat / ideal 2 propens** | **To be apt to** - *Ser propens a / inclinar-se a* 3 **competent**
aptitude nom (f) **aptitud**
aptness nom (m) **encert**
aquaculture nom (f) **aqüicultura**
aquamarine nom (f) aigüamarina adjectiu **de color**
aigüamarina / blau verd / verd mar
aquarium nom (m) **aquàrium**

Aquarius nom (m) **Aquari**
aqueduct nom (m) **aqüeducte**
aqueous adjectiu **aquós**
aquifer nom (m) **aqüífer**
aquiferous adjectiu **aqüífer**
Arab nom (m / f) **àrab** adjectiu **àrab**
arabesque nom (m) **arabesc**
Arabian Sea nom (f) **Mar d'Aràbia**
Arabic nom (f) **àrab**
arable adjectiu **arable / cultivable / laborable**
arachnid nom (m) **aràcnid**
Aramaic nom (m) **arameu** adjectiu **arameu**
arbiter nom (m) **àrbitre**
arbitral adjectiu **arbitral**
arbitrary adjectiu **arbitrari**
arbitrate verb
arbitration nom (m) **arbitratge**
arbor nom (f) **enramada**
arboretum nom (m) **arborètum**
arbour nom (f) **enramada**
arcade nom 1 (f) galeria comercial 2 (f) sala recreativa
(amb màquines escurabutxaques, màquines de milió i jocs electrònics) expressio **arcade game** (m) **joc de saló de jocs electrònics**
arcane adjectiu **difícil d'entendre (excepte pels experts en el tema)**
arch nom (m) **arc** verb **arquejar / enarcar** adjectiu 1 **principal**
 | **Arch (enemy o rival)** - *Enemic (or rival) principal / major enemy (or rival)* 2 **astut**
archaeological adjectiu **arqueològic**
archaeologist nom (m / f) **arqueòleg**
archaeology nom (f) **arqueologia**
archaic adjectiu **arcaic**
archangel nom (m) **arcàngel**
archbishop nom (m) **arquebisbe**
archeological adjectiu **arqueològic**
archeologist nom (m / f) **arqueòleg**
archeology nom (f) **arqueologia**
archer nom (m / f) **arquer**
archery nom (m) **tir amb arc**
archipelago nom (m) **arxipèlag**
architect nom (m / f) **arquitecte**
architectural adjectiu **arquitectònic**
architecture nom 1 (f) arquitectura 2 (f) estructura
archive nom 1 (m) **arxiu 2 (f) hemeroteca**
archlute nom (m) **arxillaüt**
archly adverbi **amb picardia / amb astúcia**
ardent adjectiu **ardent / fervorós / fogós**
ardently adverbi **ardentment**
ardor nom (m) **ardor**

ardour nom (m) ardor**arduous** adjectiu ardu / laboriós**area** nom (f) regió / àrea 2 (f) àrea / esfera 3 (m) àmbit / camp**Argentina** nom (f) Argentina**Argentine** adjectiu argentí nom (m / f) argentí**Argentinian** adjectiu argentí nom [nacion.] (m / f) argentí**argon** nom (m) argó**argot** nom 1 (m) argot 2 (f) parla col·loquial (d'una categoria de persones)**arguably** adverbi 1 segurament 2 es pot dir / es podria dir (que...)**argue** verb 1 discutir 2 disputar-se / barallar-se 3portar la contrària 4 argumentar / afirmar / sostenir 5 [a case in court] defensar (un cas en un judici)expressio argue against rebatre / refutar expressio argue for advocar (per) / defensar / reclamar expressio can't argue with (something) no poder dissentir amb (alguna cosa)**argue with** disputar amb**argument** nom 1 (f) discussió 2 (f) [more heated]disputa 3 (f) raó de pes 4 (f) polèmica / controvèrsia 5(m) argument**argumentative** adjectiu busca-raons / cerca-raons**argy bargy** nom [colloquial] (m) altercat**aria** nom (f) ària**arid** adjectiu àrid**aridity** nom (f) aridesa**Aries** nom (m) Àries**arise** verb arose arisen sorgir / néixer**aristocracy** nom (f) aristocràcia**aristocrat** nom (m / f) aristòcrata**aristocratic** adjectiu aristocràtic**Aristotle** nom Aristòtil**arithmetic** nom (f) aritmètica**Arizonan** nom (m / f) habitant de l'estat d'Arizona adjectiu de l'estat d'Arizona

També es diu 'Arizonian'.

Arizonian nom (m / f) habitant de l'estat d'Arizona adjectiu de l'estat d'Arizona

També es diu 'Arizonan'.

ark nom (f) arca**arm** nom [anat.] (m) braç 2 (m) armament 3 (f pl.) armes verbarmar expressio be up in arms estar en peu de guerra / estar revoltat / estar indignat / estar encès expressio cost an arm and a leg costar un ronyó / un ull de la caraexpressio within arm's reach a l'abast de la mà**armadillo** nom (m) armadillo**armchair** nom (f) butaca**armed** adjectiu armat**armed forces** nom (f pl.) forces armades**Armenia** nom (f) Armènia**Armenian** nom 1 (m) armeni 2 (m / f) armeni**armistice** nom (m) armistici**armlock** nom [esport] (f) clau (de lluita lliure) expressio have (or hold or put) (somebody) in an armlockimmobilitzar (algú) amb una clau (de lluita lliure)**armor** nom 1 (f) armadura 2 (m) arnès armor verb blindar**armored** adjectiu blindat | **Armored vehicle** - *Vehicle**blindat* | **Armored division** - *Divisió blindada***armorer** nom (m / f) armer**armory** nom (f) armeria**armour** nom 1 (f) armadura 2 (m) arnès armor verbblindar**armoured** adjectiu blindat | **Armoured vehicle** - *Vehicle**blindat* | **Armoured division** - *Divisió blindada***armourer** nom (m / f) armer**armoury** nom (f) armeria**armpit** nom (f) aixel·la / axil·la**army** nom (m) exèrcit**aroma** nom (f) aroma**aromatherapy** nom (f) aromateràpia**aromatic** adjectiu aromàtic**arose** passat del verb 'to arise'**around** adverbi 1 arreu / al voltant 2 aproximadament / més o menys preposicio arreu de / al voltant de**arousal** nom 1 (m) despertament / desvetllament 2 (f)[sexual] excitació**arouse** verb 1 despertar / desvetllar / enardir 2[sexual] excitar expressio become aroused [sexual] excitar-se**arrack** nom [menj.] (m) àrac**arrange** verb 1 [put in order] ordenar 2 planejar / planificar / organitzar 3 [~ for] concertar**arrange with** posar-se d'acord amb**arrangement** nom 1 (m) acord / ajust / contracte /tracte 2 (f) avinença 3 (f) configuració / estructura 4 (m)arranjament expressio come to an arrangement arribar aun acord expressio flower arrangement (m) centre de flors / centre floral (per a una taula, un altar, etc.)expressio make arrangements fer gestions / fer diligències / deixar les coses disposades (o a punt) (per) / organitzar-ho tot**arrant** adjectiu [arcaic] de cap a peus / tot d'una peça**array** nom [comp.] (f) matriu / taula 2 (m) conjunt 3 (f)gamma / disposició (impressionant)**arrears** nom (m pl.) endarreriments / endarreriatgesexpressio to be in arrears endarrerir-se (en un

pagament expressio to fall (or get) into arrears

endarrerir-se (en un pagament)

arrest verb **detenir** nom 1 (f) **detenció** 2 (m) **arrest**

expressio arrest warrant (m) **ordre de detenció / ordre de**

crida i cerca expressio arrested development (f)

immaduresa

arresting adjectiu **colpidor / espectacular**

arrival nom (f) **arribada**

arrive verb **arribar**

arrive in **arribar a** (p.e., un país, una ciutat)

arrogance nom (f) **arrogància / altivesa**

arrogant adjectiu **arrogant / cregut / altiu**

arrow nom (f) **fletxa**

arrhythmia nom (f) **arítmia**

arse nom [vulg.] (m) **cul**

'to go arse over tit' (literalment 'cul sobre teta') és una manera molt vulgar de dir 'caure de cap'. Una expressió més acceptable seria 'to fall head over heels' o potser 'to fall head first' (per ex: 'I slipped on the ice and went **arse over tit**').

exclamació **merda!** expressio kiss somebody's arse **llepar el**

cul a algú

arse end of nowhere nom [vulg.] 1 (m) **cul de món** 2

(f) **quinta força**

arsehole nom [vulg.] (m / f) **malparit / fill de puta**

arse kisser nom [vulg.] (m / f) **llepaculs**

arse licker nom [vulg.] (m / f) **llepaculs**

arsenal nom (m) **arsenal**

arsenic nom (m) **arsènic**

arsonist nom (m / f) **piròman / incendiari**

art nom 1 (m) **art** 2 (f) **art** 3 (f pl.) **belles arts** expressio arts

reporter (m / f) **periodista cultural** expressio school of the

arts (f) **escola de belles arts**

artefact nom (m) **artefacte**

També s'escriu 'artifact'.

arterial adjectiu **arterial** expressio arterial hypertension (f)

hipertensió arterial expressio arterial road (or

thoroughfare) (f) **artèria**

artery nom (f) **artèria**

artful adjectiu 1 **astut / ingeniós / murri** 2

[disapproving] **artificiós**

arthritis nom (f) **artritis** | **Rheumatoid arthritis - Artritis**

reumatoide

arthropod nom (m) **artròpode**

arthroscope nom (m) **artroscopi**

arthroscopy nom (f) **artroscòpia**

arthrosis nom (f) **artrosi**

artichoke nom (f) **carxofa / escarxofa**

article nom (m) **article**

articular adjectiu [med.] **articular**

articulate verb **articular** adjectiu 1 **amb do de paraula /**

amb facilitat de paraula / dotat de facilitat de

paraula 2 **explícit**

articulated adjectiu **articulat**

artifact nom (m) **artefacte**

També s'escriu 'artefact'.

artifice nom [formal] (m) **artifici**

artificial adjectiu **artificial**

artificial intelligence nom (f) **intel·ligència**

artificial

artist nom (m / f) **artista**

artistic adjectiu **artístic**

artistry nom (f) **habilitat artística / mestria**

arugula nom (f) **ruca**

(Eruca sativa)

arvo nom [colloquial] (f) **tarda**

as adverbi 1 **tan** | **As strong as...** - *Tan fort com...* 2 **com** conj

ja que expressio as if! **què més voldria! / què més**

voldries

Expressió d'escepticisme o d'incredulitat.

expressio it's not as if ... **tampoc és que...**

ASAP **com més aviat millor / tan aviat com sigui**

possible / al més aviat possible

Abreviatura de 'as soon as possible'.

asbestos nom (m) **amiant / asbest**

ascend verb [formal] **ascendir**

ascendancy nom 1 (m) **ascendent** 2 (f) **supremacia**

També s'escriu 'ascendency'.

ascendency nom 1 (m) **ascendent** 2 (f) **supremacia**

També s'escriu 'ascendancy'.

ascension nom [rel.] (f) **ascensió**

ascent nom (f) **ascensió**

ascertain verb **esbrinar / constatar / establir**

ASCII American Standard Code for Information

Interchange nom (m) **ASCII**

asexual adjectiu **asexual** | **Asexual reproduction**

- *Reproducció asexual*

asexually adverbi **asexualment**

ash nom 1 (f) **cendra** 2 (m) **freixe**

'Ash' pot referir-se a l'arbre o a la fusta.

3 (f pl.) **cendres**

ashamed adjectiu **avergonyit**

ashen adjectiu **exsàngue**

ashlar nom (m) **carreu**

ashtray nom (m) **cendrer**

ash tree nom (m) **freixe**

També es pot dir 'ash'.

Ash Wednesday nom (m) Dimecres de Cendra

Asia nom (f) Àsia | **South-East Asia** - *Sud-est Asiàtic*

Asian adjectiu asiàtic nom (m / f) asiàtic

Asian elephant nom (m) elefant asiàtic

aside adverbi a part nom 1 (m) apart 2 (f) cosa secundària

expressio aside from deixant de banda / tret de

expressio leave aside deixar de banda expressio push aside

apartar (una cosa) empenyent expressio put aside 1

deixar de banda 2 [money] estalviar expressio set aside 1

reservar 2 deixar de banda expressio stand aside apartar-se

se expressio step aside 1 apartar-se fent un pas o passos

al costat 2 dimitir

ask verb preguntar / demanar | **To ask somebody to do**

something - *Demanar a algú que (subjunctiu)* | **To ask**

somebody for something - *Demanar alguna cosa a algú* | **To**

ask someone a favour - *Demanar un favor a algú*

ask about 1 preguntar per (algú) 2 preguntar

sobre

ask after preguntar per

ask around preguntar arreu

ask for demanar (sol·licitar)

ask in convidar (algú) a casa

ask out convidar (algú) a sortir

ask over convidar (algú) a casa

ask round convidar (algú) a casa

expressio I ask you! (quines) bestieses! expressio if you ask

me per mi / al meu entendre expressio you may well

ask! bona pregunta! expressio asked if ... a la pregunta

de si ...

Començament de frase, llenguatge periodístic

asleep adjectiu adormit expressio fall asleep adormir-se

asparaginase nom (f) asparaginasa

asparagine nom (f) asparagina

asparagus nom (m pl.) espàrrecs expressio asparagus spear

(m) espàrrec

aspartic adjectiu aspàrtic expressio aspartic acid (m) àcid

aspàrtic

aspect nom 1 (m) aspecte / element 2 (m) aspecte 3 (f)

aparença 4 (f) orientació

Asperger's syndrome nom (f) síndrome

d'Asperger

També es diu 'Asperger syndrome', 'Asperger(s) disorder' i 'Asperger's'.

asphalt nom (m) asfalt

asphyxia nom (f) asfíxia

aspire verb aspirar

aspirin nom (f) aspirina

ass nom 1 (m) ase / ruc 2 (m) cul

Assamese nom (m) assamès

assassin nom (m / f) assassí

assassinate verb assassinar

'To assassinate' vol dir 'assassinar una persona cèlebre - per ex: el Papa, un president, un membre de la família reial.

assassination nom (m) assassinat

'Assassination' vol dir 'l'assassinat d'una persona cèlebre - per ex: el Papa, un president, un membre de la família reial.

assault verb assetjar / agredir nom 1 (m) assetjament 2 (f)

agressió (f) ofensiva (militar) expressio assault rifle (m)

fusell d'assalt

assay nom (m) assaig verb assajar

assegai nom (f) atzagaia

assemble verb 1 muntar 2 reunir / aplegar 3

assemblar

assembler nom [comp.] (m) assemblador

assembly nom 1 (f) assemblea 2 (m) aplec 3 (m)

assemblatge

assembly language nom (m) assembly language

assembly line nom (f) cadena de muntatge

assent nom 1 (f) aquiescència / conformitat 2 (m)

assentiment verb consentir / assentir / accedir /

avenir-se (a)

assert verb asserir expressio assert yourself fer-se valdre

assertion nom (f) asserció

assertive adjectiu assertiu

assess verb 1 [judge] establir / determinar / judicar /

jutjar 2 [calculate] avaluar / calcular expressio assess the

situation analitzar la situació / fer balanç de la

situació

assessment nom 1 (m) balanç 2 (f) avaluació

expressio continuous assessment [enseny.] (f) avaluació

contínua

asset nom 1 (m) avantatge 2 (m) bon element / bon

fitxatge 3 (f) bona adquisició / joia / perla 4 (m pl.) béns /

fons / actius expressio asset management (f) gestió

d'actius

asshole nom [vulg.] (m / f) malparit / fill de puta

assiduous adjectiu [formal] assidu / perseverant

assiduously adverbi [formal] amb assiduïtat /

assíduament / a consciència / sistemàticament

assign verb 1 assignar | **He has been assigned the**

mission of... - *Ha rebut la missió de...* 2 designar 3 cedir

assignee nom (m / f) apoderat

assignment nom 1 (m) encàrrec 2 (f) tasca / missió 3 (m)

treball 4 (f) assignació

assimilate verb 1 assimilar 2 assimilar-se

assimilation nom (f) assimilació
assist verb assistir / ajudar nom [esport] (f) assistència
assistance nom 1 (f) assistència 2 (f) ajuda
assistant adjectiu auxiliar / adjunt / subaltern nom 1 (m / f)
auxiliar (de) / ajudant 2 (m / f) assistent 3 (m / f)
dependent expressio assistant manager (m / f) sots-director
associate verb 1 associar / relacionar 2 [~ yourself
with] vincular-se amb 3 [~ with] relacionar-se amb
/ tractar(-se) amb adjectiu associat | **Associate professor**
(Am.) - Professor agregat nom (m / f) soci / company
association nom (f) associació
assoil verb absoldre
assonance nom (f) assonància
assortment nom 1 (m) assortiment / repertori /
mostruari 2 (f) barreja / miscel·lània
assuage verb [formal] alleujar / tranquil·litzar /
asserenar
assume verb 1 suposar / pressuposar 2 donar per fet
/ donar per descomptat | **We can safely assume...**
- Podem donar per descomptat... / podem suposar sense por
d'equivocar-nos... 3 assumir / adquirir / prendre 4
adoptar expressio assume the worst (in people)
malpensar expressio assumed name (m) pseudònim / nom
fals / nom fictici
assumption nom 1 (f) suposició 2 (m) supòsit (f)
assumpció
assurance nom 1 (f) garantia 2 (f) confiança 3 (f)
assegurança

La paraula 'assurance' s'utilitza molt més a Gran Bretanya que no pas als Estats Units. Es refereix només a l'assegurança de vida (life assurance) o a les pòlisses d'assegurança que paguen diners després d'un cert període de temps.

assure verb 1 assegurar / garantir 2 [~ yourself]
assegurar-se 3 [insure] assegurar
assured adjectiu 1 segur 2 confiat / segur (de si mateix)
astatine nom (m) àstat
asterisk nom (m) asterisc
asteroid nom (m) asteroide
asthenia nom (f) astènia
asthma nom (f) asma
asthmatic nom (m / f) asmàtic adjectiu asmàtic
astigmatism nom (m) astigmatisme
astonish verb esbalair / deixar atònit
astonished adjectiu atònit
astonishing adjectiu (molt) sorprenent
astonishingly adverb incréiblement /
extraordinàriament

astonishment nom 1 (f) estupecacció 2 (m) esbalaïment
/ atoniment expressio in astonishment atònit
astound verb esbalair / deixar atònit | **To look**
astounded - *Fer cara d'estupefacció*
astounded adjectiu atònit / esbalaït
astounding adjectiu (molt) sorprenent
astral adjectiu astral
astrobiology nom (f) astrobiologia
astrocyte nom (m) astròcit
astrolabe nom (m) astrolabi
astrologer nom (m / f) astròleg
astrology nom (f) astrologia
astronaut nom (m / f) astronauta
astronomer nom (m / f) astrònom
astronomical adjectiu 1 astronòmic 2 astronòmic
astronomy nom (f) astronomia
astrophysical adjectiu astrofísic
astrophysicist nom (m / f) astrofísic
astrophysics nom (f) astrofísica
Astro Turf nom (f) herba artificial
Asturian nom 1 (m / f) asturià 2 (m) asturià / bable adjectiu
asturià
astute adjectiu astut
asylum nom 1 (m) asil | **Political asylum** - *Asil polític* | **To**
seek / request asylum - *Demandar / sol·licitar asil* | **Right to**
asylum - *Dret d'asil* | **Asylum seeker** - *Sol·licitant d'asil* 2 (m)
[mental institution] manicomi
asymmetric adjectiu asimètric expressio asymmetric bars
(f pl.) barres asimètriques
asymmetrical adjectiu asimètric
asymmetry nom (f) asimetria
asymptomatic adjectiu asimptomàtic
asynchronous adjectiu asíncron
asystole nom (f) asístole
at preposicio a nom [comp.] (f) arrova / rova
ataunto adverb a tota vela

També s'escriu: 'a-taunt-o'.

atavism nom (m) atavisme
atavistic adjectiu atàvic
ataxia nom (f) atàxia
atelectasis nom (f) atelèctasi
atheism nom (m) ateisme
atheist nom (m / f) ateu
Athens nom (f) Atenes
atheoretical adjectiu no teòric
athlete nom 1 (m / f) esportista 2 (m / f) atleta
athletics nom (m) atletisme | **Indoor athletics** - *Atletisme*
de pista coberta
athrob adjectiu bategant

Atlantic adjectiu atlàntic nom (m) (Oceà) Atlàntic
 expressio Atlantic Ocean (m) Oceà Atlàntic
atlas nom (m) atles
ATM Automated Teller Machine nom (m) caixer
automàtic
atmometer nom (m) evaporímetre
atmosphere nom 1 (f) atmosfera 2 (m) ambient / clima
atmospheric adjectiu atmosfèric expressio atmospheric
 pollution (f) contaminació atmosfèrica
atoll nom (m) atol
atom nom (m) àtom
atomic adjectiu atòmic
atone verb
atone for [formal] expiar / reparar / compensar
atony nom (f) atonía
atop preposicio damunt de / al cim de
atopic adjectiu atòpic expressio atopic dermatitis (f)
dermatitis atòpica
atrium nom 1 (m) atri 2 (m) atri
at sign nom (f) arrova / rova
attach verb adjuntar / afegir
attaché nom (m / f) agregat (diplomàtic) | Cultural
attaché - Agregat cultural expressio attaché case (m) maletí
attached adjectiu 1 adjunt | The attached letter - La carta
adjunta 2 lligat 3 unit | She's very attached to her
husband - Està molt unida al seu marit expressio grow
attached (to someone) fer-se amic (d'algu) /
intimar-hi
attachment nom 1 (f) adhesió / fidelitat 2 (f) afecció /
estimació 3 (m) lligament 4 (m) accessori 5 (m) fitxer
adjunt
attack verb 1 atacar 2 atacar / agredir / escometre 3
criticar nom 1 (m) atac | Heart attack - Atac cardíac | Panic
attack - Atac d'angoixa | Attack of nerves - Atac de nervis
 | Asthma attack - Atac d'asma 2 (m) atac / atemptat
 | Terrorist attack - Atemptat (o atac) terrorista 3 (m) atac 4 (f)
agressió
attacker nom (m / f) agressor
attain verb 1 aconseguir 2 arribar a
attainable adjectiu assequible
attainment nom 1 (f) consecució 2 (m) assoliment
attaint verb 1 (dret històric) condemnar a mort civil 2
corrompre / viciar
attar nom (f) essència
attempt verb intentar nom 1 (m) intent 2 (f) temptativa
 | Attempted murder - Intent (o temptativa) d'homicidi | In
an attempt to... - Amb la intenció de...
attend verb assistir

attendance nom (f) assistència expressio be in attendance
ser present (en una reunió etc.) expressio take
attendance passar llista
attendant nom (m / f) encarregat / assistent / guarda /
acomodador / vigilant adjectiu relacionat / conegut /
concomitant
attendee nom (m / f) assistent (a un acte com a públic)
attention nom (f) atenció | It has come to my attention
that... - M'ha assabentat que... / M'han informat que...
expressio attention-grabbing que crida l'atenció
expressio draw attention to ressaltar expressio pay attention
 (to) 1 prestar atenció (a) / parar atenció (a) / parar
esment (a) / fer cas (de) 2 tenir en compte
attentive adjectiu atent / cortès / sol·lícit / deferent
attentively adverbi atentament
attenuate verb [formal] atenuar
attenuating adjectiu [formal] atenuant | Attenuating
circumstances - Circumstàncies atenuants
attenuation nom (f) atenuació
attest verb 1 atestar / donar testimoni (de) 2
autenticar / donar fe (de)
attestation nom 1 (f) certificació / acció de prendre
jurament 2 (m) testimoniatge
attic nom (m) àtic
attire nom (f) indumentària
attitude nom (f) actitud
attorney nom (m / f) advocat
attract verb atraure
attraction nom 1 (f) atracció 2 (m) atractiu 3 (m) lloc
d'interès / punt d'interès
attractive adjectiu 1 atractiu 2 guapo / guapa
attribute verb atribuir nom (m) atribut
attuned adjectiu [~ to] (estar) en harmonia (or
sintonia or consonància)
atypical adjectiu atípic
aubergine nom (f) albergínia
auburn adjectiu [cabells] bru clar / bru vermellós nom (m)
bru clar / bru vermellós
auction nom (f) subhasta verb subhastar
auction off subhastar
auctioneer nom (m / f) subhastador
audacious adjectiu audaç
audacity nom [formal] audàcia
audience nom 1 (m) auditori 2 (f) audiència
audio nom (m) àudio expressio audio frequency (f)
audiofreqüència
audioconference nom (f) audioconferència
audiometer nom (m) audiòmetre
audiometry nom (f) audiometria
audiovisual adjectiu audiovisual

Aquesta paraula també s'escriu 'audio-visual'.

audit nom (f) auditoria

auditor nom (m / f) auditor

auditorium nom 1 (m) auditori 2 (f) sala d'actes / sala (de concerts)

au fait adjectiu familiaritzat | **To be au fait with something**

- *Estar familiaritzat amb alguna cosa*

auger nom (f) barrina / trebinella verb barrinar

augment verb [formal] augmentar / ampliar

August nom (m) agost

aunt nom (f) tia

auntie nom [colloquial] (f) tieta

aunty nom [colloquial] (f) tieta

au pair nom (m / f) au pair

aura nom 1 (f) aura 2 (m) halo expressio bad aura 1 (f) mala

aura 2 (f pl) males vibracions

aural adjectiu auditiu

aurally adverbi auditivament

auspice nom (m) auspici | **Under the auspices of** - *Sota els auspicis de*

auspicious adjectiu favorable / propici | **An auspicious undertaking** - *Un esdeveniment faust / un esdeveniment fel·lic*

Aussie nom [colloquial] (m / f) australià adjectiu [colloquial] australià

Aussie Rules nom [colloquial] (m) futbol australià

El 'Australian Rules' o 'Aussie Rules' (football) és un dels esports més importants d'Austràlia (els altres són el rugbi i el criquet). Igual que el futbol americà, no té gaire a veure amb el futbol tal com el coneixem els europeus.

austere adjectiu auster / eixut

austerity nom (f) austeritat

Australia nom (f) Austràlia

Australian nom (m / f) australià adjectiu australià

Australian Rules (Football) nom (m) futbol

australià

El 'Australian Rules' o 'Aussie Rules' (football) és un dels esports més importants d'Austràlia (els altres són el rugbi i el criquet). Igual que el futbol americà, no té gaire a veure amb el futbol tal com el coneixem els europeus.

Austria nom (f) Àustria

Austrian nom (m / f) Austriac adjectiu austriac

authentic adjectiu autèntic / genuí

authenticate verb autenticar

authentication nom (f) autenticació

authenticity nom (f) autenticitat

author nom (m / f) autor

authorisation nom (f) autorització

authorise verb autoritzar

authorised adjectiu autoritzat

authoritarian adjectiu autoritari

authoritative adjectiu 1 oficial / imponent 2 definitiu / de referència

authority nom 1 (f) autoritat | **Wanted by the authorities**

- *Buscat per la policia* 2 (f) autorització

authorization nom (f) autorització

authorize verb autoritzar

authorized adjectiu autoritzat

autism nom (m) autisme

autistic adjectiu autista / amb autisme | **Autistic children**

- *Nens autistes / nens amb autisme*

autobiographical adjectiu autobiogràfic

autobiography nom (f) autobiografia

autoclave nom (f) autoclau

autocracy nom (f) autocràcia

autocrat nom (m / f) autòcrata

autocratic adjectiu autocràtic

autocratically adverbi autocràticament

automate verb automatitzar

automatic nom [trans.] (m) cotxe automàtic adjectiu

automàtic expressio automatic translator (m) traductor

automàtic

automatically adverbi 1 automàticament /

maquinalment 2 automàticament 3 espontàniament / instintivament

automatics nom (f) automàtica

automation nom (f) automatització

automatism nom (m) automatisme

automaton nom (m) autòmat

automobile nom (m) automòbil

autonomous adjectiu autònom

autonomy nom (f) autonomia

autopsy nom (f) autòpsia / necròpsia

autoresponder nom (m) programa de resposta

automàtica

autotroph nom (f) autotròfia

autumn nom 1 (m) tardor 2 tardorenc

autumnal adjectiu tardorenc

auxiliary adjectiu auxiliar expressio auxiliary verb (m) verb

auxiliari

auxin nom (f) auxina

avail nom paraula usada en les expressions 'of little

(o no) avail', 'to little (o no) avail' i 'to avail

yourself of something' expressio avail yourself of

(something) [formal] valer-se d'(alguna cosa) expressio of

little (o no) avail [formal] inútil expressio to little (o no)

avail [formal] debades / en va / inútilment

availability nom (f) disponibilitat
available adjectiu disponible
avalanche nom (f) allau
avarice nom (f) avarícia / cobdícia
avaricious adjectiu avariciós
avatar nom (m) avatar
avenge verb venjar
avenger nom (m / f) venjador
avenging adjectiu venjador / venjatiu
avenue nom 1 (f) avinguda 2 (f) via / possibilitat
expressio explore every avenue examinar totes les possibilitats
average nom 1 (m) terme mitjà / promig 2 (f) mitjana
adjectiu mitjà / promig
average up comprar accions d'un mateix valor a preus cada vegada més alts per tal d'aconseguir una inversió més gran a un preu mitjà que és més baix que l'actual preu del mercat.
aversion nom (f) aversió
avert verb 1 evitar 2 apartar | **To avert your gaze**
- Apartar la mirada
avian flu nom (f) grip aviària / grip del pollastre
avid adjectiu 1 [reader] àvid / voraç 2 [fan, follower..]
àvid / fervent 3 [~ for] àvid de
avidity nom (m) zel
avitaminosis nom (f) avitaminosi
avocado nom (m) advocat
avoid verb 1 evitar / eludir 2 esquivar
avoidable adjectiu evitable
avouch verb 1 manifestar 2 corrobar 3 reconèixer 4
confessar
avowed adjectiu declarat
avowedly adverbi declaradament
avuncular adjectiu paternalista
awake adjectiu despert
awaken verb [formal] desvetllar
awakening nom (m) desvetllament
award verb atorgar nom 1 (m) premi / obsequi / guardó 2
(m) atorgament
award-winning adjectiu premiat
aware adjectiu conscient | **To make (somebody) aware (of)**
- Fer(-li) prendre consciència (de) | Fully aware of ... - Amb plena consciència de... / amb perfecta consciència de...
awareness nom 1 (f) consciència / sensibilitat (a un problema, etc.) / percepció 2 (m) estat d'alerta
expressio awareness raising (f) sensibilització expressio lack of awareness (m) desconeixement expressio raising awareness (f) sensibilització
away adverbi fora expressio far and away de lluny expressio far away molt lluny expressio home away from home com

casa seva / meva / teva.. expressio right away ara mateix / immediatament expressio straight away ara mateix / immediatament
awe nom 1 (f) reverència 2 (m) respecte reverent | **Be in awe of somebody** - *Reverenciar-lo / tenir-lo en un pedestal / professar-li admiració* verb meravellar / imposar / esbalair
awed adjectiu impressionat / esbalaït
awe-inspiring adjectiu impressionant
awesome adjectiu 1 formidable 2 impressionant
awestruck adjectiu impressionat / esbalaït
awful adjectiu horrorós / terrible / penós
awfully adverbi [arcaic] terriblement
awfulness nom (f) dolentia
awkward adjectiu 1 incòmode / tens 2 difícil 3
inoportú
awkwardness nom 1 (f) incomoditat 2 (m)
empegueïment 3 (f) torbació / tensió
awning nom (m) tendal
AWOL absent without leave adjectiu absent sense permís expressio go AWOL desertar

'To go AWOL' vol dir 'abandonar un lloc que hom té el deure de no abandonar per un cert temps limitat'. S'utilitza per referir-se a un soldat que abandona (temporalment) l'exèrcit sense permís però també en sentit humorístic per referir-se a qualsevol persona que se'n va i abandona les seves responsabilitats.

awry adjectiu tort | **To go awry** - *Sortir malament / desviar-se / esgarriar-se*
ax nom (f) destral
axe nom (f) destral
axiom nom (m) axioma
axis nom (m) eix | **Axis of evil** - *L'eix del mal*
ayah nom (f) [anglès de l'Índia] criada
ayatollah nom (m) aiatol·là
aye exclamació sí
aye aye exclamació 1 [~ sir / captain] (ho he entès i) ho faré ara mateix capità / senyor 2 hola | **Aye aye, what's going on here?** - *Hola, què passa aquí?*

Denotant estranyesa.

nom [animal] (m) ai-ai
Azerbaijan nom (m) Azerbaitjan
Azerbaijani nom 1 (m) àzeri 2 (m / f) àzeri adjectiu àzeri
Azeri nom 1 (m) àzeri 2 (m / f) àzeri adjectiu àzeri
axiom nom (m) axioma
axon nom (m) axó / àxon

B

baba ganoush nom (m) babaganuix**babble** verb 1 balbucejar 2 murmurar nom 1 (m)balbuceig 2 (m) murmuri 3 (f) xerrameca 4 (m) parloteig / xerroteig**babe** nom 1 (m) bebè 2 (m / f) estimat 3 (f) noia maca

'Babe' és una paraula que la majoria de les dones troben molt sexista.

expressio **babe magnet** [argot] (cosa o persona) que atrau fàcilment les dones**babel** nom (m) guirigall / xivarri**baby** nom 1 (m) bebè 2 (f) criatura expressio **baby bird** (m)ocellet expressio **baby monitor** (m) intercomunicador**baby blue** adjectiu (m) blau cel**Babylon** nom (f) Babilònia**Babylonian** nom 1 (m / f) babiloni 2 (m) babiloni adjectiubabiloni / babilònic**babysitter** nom (m / f) cangur**bachelor** nom (m) solter expressio **bachelor party** (m) comiat de solter**bachelorette party** nom (m) comiat de soltera**back** nom [anat.] (f) esquena**back away** recular / fer-se enrere**back down** 1 desdir-se'n / retractar-se'n / abandonar (una reclamació) 2 fer baixar enrere (un vehicle)**back into** 1 xocar amb alguna cosa fent marxa enrere

Si es diu que un vehicle 'backed into' una cosa concreta com per exemple un cotxe, la paret d'un edifici etc., vol dir que es va xocar amb aquest, però si es diu que un vehicle 'backed into' un espai lliure com per exemple un carrer, un espai d'aparcament, etc, vol dir senzillament que es va entrar en aquest espai fent marxa enrere, no implica que es va xocar amb res.

2 entrar en un espai lliure fent marxa enrere**back off** 1 recular / fer-se enrere 2 fer recular**back out** 1 fer sortir enrere (un vehicle) 2 retirar-se (sobretot d'un negoci)**back up** 1 donar suport a 2 corroborar 3 fer marxa enrere 4 recular / anar enrere 5 fer una còpia de seguretatexpressio **back seat** [trans.] (m) seient del darrere expressio **right****back at you!** igualment! expressio **turn your back on**(somebody / something) girar l'esquena a (algú / alguna cosa)**backache** nom (m) mal d'esquena**backboard** nom [esport] (m) tauler**backbone** nom [anat.] (f) columna vertebral**backchat** nom 1 (f) reposta impertinent 2 (f) insolència**backdrop** nom 1 (m) teló de fons 2 (m) rerefons**back foot** nom [esport] (m) peu de darrere**back foot** nom [esport] (m) peu de darrere**backgammon** nom (m) jaquet**background** nom 1 (m) fons 2 (m) rerefons 3 (m pl.)antecedents / orígens 4 (f) història personal 5 (m) passat6 (f pl.) arrels / circumstàncies | **His is a humble****background** - *És d'extracció humil* 7 (m) context | **The****historical background** - *El context històric* 8 (f) formació| **My background in psychology** - *La meva formació en psicologia***backhand** nom (m) revés**backlash** nom (f) reacció hostil**back of beyond** nom 1 (m) cul de món 2 (f) quinta forca**backpack** nom (f) motxilla

'Rucksack' i 'backpack' són sinònims, però, avui dia el segon és més freqüent.

backpacker nom (m / f) excursionista / motxiller / turista de motxilla / viatger de motxilla**backpedal** verb backpedalled, backpedaled backpedalled, backpedaled retractar(-se) / rectificar**backrest** nom 1 (f) espatllera 2 (m) respatller**backroom** nom (f) rebotiga**backscatter** nom (f) retrodifusió**backside** nom 1 (m) cul 2 (m) costat de talonsexpressio **backside air** [esport] (m) aeri de talonsexpressio **backside edge** [esport] (m) cantell de talonsexpressio **backside wall** [esport] (f) paret de talons**back slash** nom (f) barra invertida

Algunes persones escriuen 'backslash' com una sola paraula i altres l'escriuen 'back slash'.

backstage adverb entre bastidors / reescenari**backstitch** nom (m) repunt verb repuntar**backstory** nom (f) història de fons**backstroke** nom (f) esquena**back talk** nom 1 (f) reposta impertinent 2 (f) insolència**backtrack** verb 1 rectificar / retractar-se 2 fer-se enrere**backup** nom 1 (f) còpia (de seguretat) 2 (m) suport 3 (f) reserva 4 de reforç / de segona fila 5 de seguretat

| **Backup copy** - *Còpia de seguretat* expressio **backup plan** (m) **plan B**

backward adjectiu **endarrerit** / **subdesenvolupat** adverbi **enrere** / **endarrere**

backwards adverbi 1 **enrere** / **endarrere** 2 **al revés** / **a l'inrevés**

backwater nom 1 (m) **cul de món** 2 (f) **quinta forca**

backwoods nom 1 (m) **cul de món** 2 (f) **quinta forca**

reaccionari / **carca** | **Backwoods town** - *Lloc retirat*

backyard nom 1 (m) **jardi de darrere** 2 (m) **pati de darrere**

bacon nom (f) **cansalada** expressio **bring home the bacon** [colloquial] **guanyar-se les garrofes** (or el pa)

bacteria nom (m pl.) **bacteris**

bacteriostat nom (m) **bacteriostàtic**

bacteriostatic adjectiu **bacteriostàtic**

bad adjectiu **mal** / **dolent** expressio **bad breath** (f) **halitosi**

expressio **bad check** / (Br.) **cheque** (m) **taló sense fons**

expressio **bad guy** (m / f) **dolent** / **roí** (Val.) expressio **bad hair**

day [colloquial] **un d'aquells dies en què sembla com si vagis despeninat encara que és ben possible que hagi passat una bona hora i mitja pentinant-se els cabells aquell matí ;-)** expressio **bad news** (f) **mala notícia** expressio **that's too bad** (és una) **llàstima** / **és una pena** / **sap greu**

badass adjectiu [argot] **collonut** / **excepcional** / **fora de sèrie**

baddy nom [colloquial] **dolent** / **roí** (Val.)

badge nom 1 (f) **xapa** 2 (f) **placa** | **Police badge** - *Placa de policia* 3 (f) **insígnia** expressio **badge of approval** (f)

credencial expressio **ID badge** (f) **targeta d'identificació**

badger nom (m) **teixó** / **toixó** verb **molestar** / **pressionar** / **atabalar** (algú perquè faci alguna cosa o per aconseguir d'ell alguna cosa)

badly adverbi 1 **malament** / **de mala manera** 2 **desesperadament**

badminton nom (m) **bàdminton**

bad-mouth verb [colloquial] **parlar malament d'una persona o d'una cosa** / **criticar**

badness nom (f) **maldat**

bad taste party nom **festa de 'mal gust'**

una festa 'de mal gust' és una mena de festa molt popular entre els estudiants britànics on tothom hi acudeix vestint roba molt cridanera i de mal gust. És clar, la diferència entre un 'bad taste party' i una festa normal a l'Anglaterra és, a vegades, molt subtil ;-)

bad-tempered adjectiu **malhumorat**

baffle verb **deixar perplex**

baffled adjectiu **esmaperdut**

bafflement nom (f) **perplexitat**

bag nom 1 (f) **bossa** 2 (f) **ullera**

bagatelle nom (f) **bagatel·la** / **fotesa**

bagel nom (m) **bagel**

baggage nom 1 (m) **equipatge** 2 (m) **bagatge**

Baggies nom [colloquial] **sobrenom de l'equip de futbol anglès West Bromwich Albion FC**

Altrament conegut com 'West Brom'.

baggy adjectiu **ample** / **balder**

L'adjectiu 'baggy' vol dir 'ample' (pantalons amples) o 'balder' (els texans li van molt balders). La paraula es refereix exclusivament a la roba (per exemple: baggy jeans, baggy jumper, baggy trousers).

bag lady nom (f) **dona indigent** (esp. si va carregada de bosses)

bagpipe nom 1 (f) **gaita** 2 (m) **sac de gemecs**

bagpiper nom (m) **gaiter**

bagpipes nom 1 (f) **gaita** 2 (m) **sac de gemecs**

Bahamas nom (f pl.) **Bahames**

Bahrain nom (m) **Bahrain**

bail nom (f) **fiança** verb 1 **[release on bail]** **posar algú en llibertat sota fiança** 2 **[leave quickly]** **tocar el dos** / **anar-se'n (ràpidament)**

bail (someone) out 1 **obtenir la llibertat d'algú sota fiança** 2 **rescatar** / **treure les castanyes del foc** (a algú)

bail out 1 **abandonar un vehicle en cas d'emergència** / **(avió) saltar d'un avió amb paracaigudes** 2 **retirar-se** / **tirar la tovallola**

bail out (a ship or boat) [trans.] **treure l'aigua d'(una embarcació)**

bailiff nom (m) **agutzil** / **algutzir** 2 (m / f) **administrador** 3 (m) **batlle**

bailiwick nom (f) (hist.) **batllia**

bailout nom (m) **rescat**

bain-Marie nom (m) **bany Maria**

bairn nom [dialecte] (m / f) **nen** / **nena**

En anglès escocès 'bairn' significa 'child'. Aquesta paraula també s'utilitza molt al nord-est d'Anglaterra amb el mateix sentit.

bait nom 1 (m) **esquer** 2 (f) **cucada** verb 1 **incitar** 2 **esquerar**

bake verb **coure al forn** / **fer al forn** / **fornejar**

El verb 'to bake' vol dir 'coure alguna cosa al forn sense líquid ni greix addicional' (per exemple: 'to bake potatoes', 'to bake a cake', 'to bake bread', 'to bake some biscuits').

bakelite nom (f) **baquelita**

baker nom (m / f) **forner**

bakery nom 1 (m) forn (de pa) 2 (f) fleca

baking powder nom (m) llevat

balacava nom (m) passamuntanyes

balalaika nom (f) balalaika

balance nom 1 (m) equilibri 2 (f) ponderació [econ.] (m)

saldo verb 1 equilibrar / posar en equilibri 2 jugar

(amb) / manejar expressio balance beam (f) barra

d'equilibris expressio balance of payments (f) balança de

pagaments expressio balance sheet (m) balanç de situació

expressio hang in the balance (life) aguantar-se per un

fil expressio tip (o swing) the balance fer caure /

inclinat / decantar la balança

balcony nom (m) balcó

bald adjectiu calb

balding adjectiu de calvície incipient

baldness nom (f) calvície

bald spot nom (f) coroneta

Balearic adjectiu balear

Balearic Islands nom (f pl.) Illes balears

baleful adjectiu 1 amenaçador 2 funest

balkanisation nom (f) balcanització

balkanization nom (f) balcanització

Balkans nom (m pl.) Balcans

ball nom 1 (f) pilota 2 (m) ball 3 (m) cabdell

ball up potinejar

expressio ball of the foot part anterior de la planta (del

peu)

ballad nom (f) balada

ballast nom (m) llast

ballerina nom (f) ballarina de ballet

ballet nom (m) ballet expressio ballet dancer (m / f) ballarí

(fem. - ballarina) de ballet

ballistic adjectiu balístic expressio go ballistic [argot]

perdre els estreps / empenyar-se com / empipar-se

ballistics nom (f) balística

ballock nom (m) colló

[Avui dia, 'bollock' és molt més usual.]

balloon nom (m) globus verb inflar-se

ballot nom 1 (f) papereta (de vot) 2 (f) votació verb 1

demanar (als membres d'un sindicat etc.) que votin

2 votar

ballot box nom (f) urna

ballot paper nom (f) papereta (de vot)

ballpark nom (m) estadi de beisbol adjectiu aproximat

ballsy adjectiu [vulg.] valent / viril

balm nom (m) bàlsam

baloney nom [colloquial] 1 (m pl.) romanços 2 (f pl.)

bajanades | **This is baloney** - *Això són romanços* [menj.] (f)

mortadel·la

balsamic adjectiu balsàmic expressio balsamic vinegar (m)

vinagre balsàmic

bamboo nom (m) bambú

bamboozle verb [colloquial] embrollar

ban verb prohibir nom (f) prohibició

banana nom 1 (m) plàtan 2 (no construeixi

absolutament res enlloc) - extensió de la filosofia

NIMBY (Not In My Back Yard)

(Build Absolutely Nothing Anywhere Near Anyone.)

expressio banana republic (f) república bananera

expressio drive (somebody) bananas fer pujar la mosca

al nas / fer perdre la paciència / fer tornar boig

banana republic nom (f) república bananera

banana split nom postre que consta d'un plàtan

tallat en dues parts de dalt a baix, amb una

combinació de dos o més dels ingredients següents

entre les dues parts: (nata i / o gelat i / o iogurt),

pinya, maduixes, nous, xocolata

band nom 1 (m) grup 2 (f) banda

bandage nom 1 (f) bena 2 (m) embenat

Band Aid nom 1 (f) tireta 2 (m) esparadrap plaster

bandola nom (f) bandola

bandoneon nom (m) bandoneó

bandura nom (f) bandura

bandurria nom (f) bandúrria

bane nom (f) creu | **It's the bane of my life** - *És la meua*

creu / M'amarga la vida

banish verb 1 [exile] desterrar 2 [get rid of] allunyar

banishment nom 1 (m) desterrament / bandejament 2

(f) proscripció

banjo nom (m) banjo

bandwidth nom 1 (f) amplada de banda 2 (m) ample de

banda

bane nom (f) ruïna / perdició / maledicció

bang nom 1 (m) estrèpit / esclat 2 (m) cop 3 (m) serrell

exclamació pam! verb 1 copejar 2 fotre

bang on about (something) [argot] parlar

sense parar d'alguna cosa (d'una manera avorrida)

bang about fer soroll movent-se per casa

bang around fer soroll movent-se per casa

bang out fer ràpidament (alguna cosa), sense

gairees esforços

bang up 1 danyar / espatllar 2 empresonar (algú)

Bangladesh nom (m) Bangla Desh

banish verb exiliar / expulsar / bandejar / desterrar

bank nom 1 (m) banc 2 (m) banc | **Blood bank** - *Banc de sang*

| **Sperm bank** - *Banc d'esperma* | **Bank of knowledge**

- *Banc de coneixements* 3 (f) riba / ribera / vora 4 (m) vorat

verb 1 ingressar / dipositar 2 [~ with, ~ at] tenir (un)

compte a ... | **I bank with Barclays** - *Tinc (un) compte a Barclays*

bank on refiar-se de

expressio bank account (m) compte bancari expressio bank card (f) targeta bancària expressio bank manager (m / f) director del banc expressio bank of clouds (f) nuvolada expressio bank of snow (m) nevàs expressio break the bank fer saltar la banca

bank holiday nom (m) dia festiu / dia de festa

banking nom (f) banca

banknote nom (m) bitllet

bankroll nom (m) feix de bitllets 2 (f) fortuna personal 3

(m pl.) recursos econòmics verb [colloquial] finançar

bankrupt adjectiu insolvent verb portar a la bancarrota /

arruïnar expressio go bankrupt anar a la bancarrota /

arruïnar-se

bankruptcy nom (f) bancarrota / fallida expressio moral (or political) bankruptcy (f) ruïna moral (o política) / decadència moral (o política)

banned adjectiu prohibit

banner nom 1 (f) pancarta 2 (m) bàner

banner ad nom [comp.] (m) bàner

Bantams nom [colloquial] sobrenom de l'equip de futbol anglès Bradford City FC

banter nom (f) burla / broma / conya / conyeta verb fer broma / bromejar

banyan nom (f) figuera de Bengala

(Ficus bengalensis).

bar nom 1 (m) panet (de crosta tova) 2 (f pl.) tetes

baptism nom (m) baptisme

baptist nom (m / f) baptista adjectiu baptista

bar nom 1 (f) barra 2 (m) bar 3 (m) travesser 4 (m) llostó verb 1 prohibir 2 barrar preposicio excepte / menys / tret de

bar from excloure de

barb nom (f) espina

Barbados nom (m) Barbados

barbarian nom (m / f) bàrbar | **Barbarian invasions**

- *Invasions bàrbares*

barbarity nom (f) barbàrie

barbarous adjectiu bàrbar

barbecue nom (f) barbacoa expressio barbecue sauce (f) salsa barbacoa

barbed adjectiu mordaç / enverinat

barbed wire nom (m) filferro espinós

barbell nom 1 (m pl.) halters 2 (f) barra

barbiturate nom (m) barbitúric

barcode nom (m) codi de barres

bare adjectiu 1 nu 2 buit expressio bare bones 1 (m) esquelet 2 (f) essència

bareback adjectiu sense sella adverb sense sella

bare-faced adjectiu descarat

barefoot adjectiu descalç

barefooted adjectiu descalç

barely adverb a penes | **Barely able (to...)** - *Pràcticament incapaç (de...)*

barf verb [argot] vomitar

bargain nom 1 (f) ganga / oferta 2 (m) tracte / pacte verb

negociar / regatejar

bargain on esperar (anticipar)

expressio into the bargain per afegiment / a més

barge nom (f) barcassa

barge in entrar matusserament / ficar-se

(entremig) / barrejar-se

barge into xocar (pesadament) contra

barge out sortir matusserament

baritone nom 1 (m) baríton 2 (m) bombardí adjectiu baríton

expressio baritone horn (m) bombardí

barium nom (m) bari

bark verb 1 [dog] lladrar / bordar 2 dir (una cosa) en to autoritari / ordenar en to autoritari nom 1 (f) [tree]

escorça 2 (m) [dog] lladruc

bark at lladrar a

barking adjectiu [colloquial] boig

barley nom (m) ordi

barmaid nom (f) cambrera

barman nom cambrer

barmbrack nom (m) pa de panses

barmy adjectiu [colloquial] boig expressio Barmy Army grup d'aficionats que segueix l'equip de criquet d'Anglaterra en els seus desplaçaments a l'estranger

barnet nom [dialecte] (m pl.) cabells

hair > Barnet Fair > Barnet.

barney nom [colloquial] (f) disputa

baroclinic adjectiu baroclínic

baroclinicity nom (f) baroclinitat

També es diu 'baroclinity'.

baroclinity nom (f) baroclinitat

També es diu 'baroclinicity'.

barocyclonometer nom (m) barociclòmetre

barogram nom (m) barograma

barograph nom (m) barògraf

barometer nom (m) baròmetre expressio aneroid

barometer (m) baròmetre aneroide expressio mercury

barometer (m) baròmetre de mercuri

baroque adjectiu barroc nom (m) barroc

barotropic adjectiu barotròpic

barrack verb escriu

barracks nom (f) caserna

barrage nom 1 gran nombre de / molt(s/a/es)

Molt sovint, aquesta paraula té connotacions de rapidesa i/o agressivitat.

2 (f) presa (artificial) expressio barrage balloon (m) globus de barrera / globus de defensa

barrel nom 1 (m) barril 2 (m) [of a gun] canó verb [through, down, along...] circular / transitar molt de pressa (esp. sense control) expressio have (someone) over a barrel tenir (algú) a les (teves) mans

barrel organ nom (m) piano de maneta / orgue de maneta / orguenet / piano de manubri

barren adjectiu estèril

barrenness nom (f) escassetat / penúria

barrette nom (m) passador (per als cabells)

barricade nom (f) barricada verb tancar (amb una barricada o per algun altre mitjà) / acordonar

barrier nom (f) barrera

bartender nom (m) cambrer

barter verb bescanviar / baratar nom 1 (m) bescanvi 2 (f) barata

bascule nom (f) bàscula expressio bascule bridge (m) pont basculant

base nom 1 (f) base 2 (f) base verb basar expressio all bases covered tot controlat expressio off base fora de lloc

base upon basar-se en

baseball nom (m) beisbol

baseband nom (f) banda de base

baseboard nom (m) entornpeu / sòcol

basement nom (m) soterrani

bashful adjectiu tímid i modest (or púdic)

basic adjectiu bàsic

basically adverbi bàsicament / en essència

basil nom (f) alfàbrega

basilica nom (f) basílica

basin nom 1 (f) gibrella 2 (m) rentamans [geog.] (f) conca

| **The Mediterranean Basin** - *La conca mediterrània*

basis nom 1 (f) base 2 (m) fonament | **On the basis of ...** - *A*

base de ... / Conforme a ... / de conformitat amb ... | **On the**

basis that ... - *Partint de la base (o el fet) que ...* | **On a**

regular basis - *De forma (o manera) regular* | **On a**

permanent basis - *De forma (o manera) permanent* | **On a**

weekly basis - *De forma setmanal / setmanalment / cada*

setmana

bask verb estendre's (al sol) per escalfar-se

bask in gaudir de / disfrutar de / fruit de (l'adulació, l'atenció pública)

basket nom 1 (m) cistell | **Cistell (de la compra)**

- (*Shopping*) **basket** 2 (m) cove [esport] 3 (f) [ring and net]

cistella 4 (m) bàsquet [esport] 5 (f) [score] cistella /

encistellada 6 (m) bàsquet | **To score a basket**

- *Encistellar*

basketball nom (m) bàsquet

basophil nom (m) basòfil

basophilic adjectiu basòfil

Basque nom 1 (m) basc 2 (m / f) basc adjectiu basc

bass nom 1 (m) baix

Amb el sentit 'baix', 'bass' sona com les paraules 'ace', 'face' i 'race'.

2 (m) llobarro

Amb el sentit 'llobarro', 'bass' sona com les paraules 'mass', 'pass' i 'grass'.

bass drum nom (m) bombo

bass guitar nom (m) baix

bassinet nom (m) moisès (mena de bressol)

bassoon nom (m) fagot / baixó

bassoonist nom (m / f) fagotista / fagot

bass player nom (m / f) baixista

bastard nom 1 (m) malparit / fill de puta / cabró /

desgraciat | (**Superior, selfish ...**) **bastard** - (*Cregut, egoista ...*) *de merda*

A més d'utilitzar-se com a insult (ex: 'I'll get you for that, you bastard!'), aquesta paraula també es pot utilitzar entre amics sense ofendre (per exemple: 'You lucky bastard!', 'You poor bastard!')

2 (m / f) fill bastard / filla bastarda

baste verb 1 [cooking] rostir (coure carn untada o mullant-la de greix) 2 [sewing] embastar

bastion nom (m) bastió

bat nom 1 (m) rat-penat [esport] 2 (m) pal 3 (f) pala 4 (f) bruixa

verb batre

bat out fer ràpidament (alguna cosa), sense gaires esforços

expressio bat for the other side [colloquial] ser

homosexual

batch nom 1 (f) fornada 2 (f) tongada / sèrie 3 (m) lot

| **Batch file** - *Fitxer de lot* | **Batch processing** - *Processament per lots / processament en temps diferit*

bated adjectiu | **With bated breath** - *Sense respirar / amb l'alè contingut*

bath nom (m) bany expressio bath tissue (m) paper higiènic

expressio have (o take) a bath banyar-se

bathe verb banyar-se

El verb 'to bathe' no és gens freqüent en anglès en el sentit de 'banyar-se', és molt més freqüent l'expressió 'to have a bath'. Quan diem 'banyar als nens' el més usual és dir 'to bath the baby' o 'to

give the baby a bath'. 'To bathe the baby' és possible però no és gens freqüent.

bather ^{nom} 1 (m / f) banyista 2 (m) banyador / vestit de bany

bathing costume ^{nom} [arcaic] (m) banyador / vestit de bany

bathing suit ^{nom} (m) banyador / vestit de bany

Podem dir 'bathing suit' en anglès americà i anglès britànic però en anglès britànic l'expressió es considera una mica 'passada de moda'.

bath mat ^{nom} (f) estora (de bany)

batholith ^{nom} (m) batòlit

bathrobe ^{nom} (m) barnús

bathroom ^{nom} (f) cambra de bany

bathtub ^{nom} (f) banyera

baton ^{nom} 1 (f) batuta 2 (m) testimoni 3 (f) porra (de policia)

battalion ^{nom} (m) batalló

batter ^{nom} 1 (f) pasta (per arrebossar) 2 (m / f) batedor ^{verb}
1 [~ somebody] pegar / maltractar (a cops) / agredir
2 [~ something] colpejar 3 [food] arrebossar

batter down abatre a cops

battery ^{nom} 1 (f) pila 2 (f) [car / motorbike] bateria 3 (f) sèrie 4 (m) enfilall 5 (f) lesió ^{expressio} battery farm (f) explotació de cria intensiva ^{expressio} battery farming (f) cria intensiva

battle ^{nom} 1 (f) [opposing armies] batalla 2 (f) batalla / lluita ^{verb} lluitar / combatre

battle on seguir lluitant

^{expressio} battle cry (m) crit de batalla (o guerra)

^{expressio} battle front (m) front de batalla ^{expressio} battle gear
1 (m) arnès 2 (f) armadura ^{expressio} battle of wits (f) batalla dialèctica ^{expressio} fight a losing battle lluitar per una causa perduda ^{expressio} fight someone else's battle lluitar (o combatre) per una causa que no és teva
^{expressio} pitched battle (f) batalla campal

battle axe ^{nom} 1 (f) [weapon] atxa d'armes 2 (f) [old woman] harpia

battledore ^{nom} (f) raqueta (de bàdminton) / pala

battlefield ^{nom} (m) camp de batalla

bauble ^{nom} 1 (f) bola (de Nadal) 2 (f) quincalla

baud ^{nom} (m) baud

Bavaria ^{nom} (f) Baviera

bawl ^{verb} 1 bramar / vociferar 2 marranejar / plorar

bawl (someone) out renyar fort (algú)

bay ^{nom} (f) badia ^{expressio} storage bay 1 (f) nau

d'emmagatzematge 2 (m) magatzem

bay leaf ^{nom} (f) fulla de llorer

bay window ^{nom} 1 (f) tribuna 2 (m) mirador

bayonet ^{nom} (f) baioneta

BBC British Broadcasting Corporation ^{nom} canal de televisió públic de Gran Bretanya

BBQ (f) barbacoa

Abreviatura de 'barbecue'.

BBS Bulletin Board System ^{nom} (m) BBS

BC (before Christ) aC (abans de Crist)

be ^{verb} am are is was been ser / ésser / estar

be after perseguir

be around ser per aquí o per allà

be away estar fora

be back ser present (després d'haver tornat)

be by (generalment en futur o condicional)

arribar

be down with (something) estar (malalt i) al llit amb

be in ser present (a casa, a la feina...)

be into (something) [colloquial] tenir interès (o entusiasme) per (alguna cosa)

be off 1 (un aparell) ser apagat 2 anar-se'n 3 ser passat

be on to (something) haver descobert alguna cosa (o situació) bona

be on to (someone) ser conscient de les malifetes o dels enganys d'un altre

be up 1 estar despert 2 acabar-se (temps)

be up to (something) 1 fer (alguna cosa) 2 trobar-se capaç a / ser prou bo per a

beach ^{nom} (f) platja ^{expressio} beach volleyball (m) vòlei platja / voleibol de platja

beacon ^{nom} 1 (f) balisa 2 (m) far | **A beacon of democracy** - *Un far de la democràcia* | **A beacon of freedom** - *Un far de la llibertat*

bead ^{nom} 1 (m) [necklace] vidret / gra 2 (f) granadura (f) [sweat, water] goteta

bead up formar(-se) gotes / perlejar

beak ^{nom} (m) bec

beaker ^{nom} (m) vas

beam ^{nom} 1 (m) gran somriure 2 (f) biga 3 (m) feix / raig
^{verb} il·luminar-se la cara (a algú) / somriure

bean ^{nom} 1 (f) mongeta 2 (m) fesol

bear ^{nom} (m) ós | **Teddy (or stuffed) bear** - *Ós de peluix*

| **(American) black bear** - *Ós negre (americà)* | **(Asiatic)**

black bear - *Ós del Tibet* | **Grizzly bear** - *Ós bru (o gris)*

| **Polar bear** - *Ós polar (o blanc)* ^{verb} **bore borne** 1 [stand, put up with] aguantar / sofrir / suportar / tolerar

| **Hard to bear** - *Difícil de suportar / suportar amb prou*

feines | **He couldn't bear to ...** - *No es va veure amb cor de ...* | **I can't bear it** - *Això és superior a mi* 2

[responsibility] assumir 3 [weight] suportar 4

[carry] portar 5 [show] portar 6 [name] portar 7
[fruit] donar 8 [direction] tòrcer / girar 9 [~ a child]
donar a llum

bear down on dirigir-se cap a

bear out confirmar

bear with tenir paciència amb | **Bear with me**

- *Permeteu-me un moment*

expressio **bear in mind** tenir present / tenir en compte

expressio **bear market** [econ.] (m) mercat baixista / mercat a la baixa expressio **bear a resemblance to** assemblar-se a

beard nom (f) barba

bearing nom (m) coixinet | **Ball bearing** - *Coixinet de*

boles 2 (f) relació 3 (f) influència 4 (m) port /

comportament 5 (f) conducta 6 (m pl.) punts d'orientació

/ punts de referència 7 (f pl.) senyes expressio **get (or find**

or take) your bearings orientar-se expressio **load-**

bearing de suport | **A load-bearing wall** - *Una paret de*

suport expressio **lose your bearings** desorientar-se /

despistar-se

bearish adjectiu [econ.] baixista / a la baixa expressio **bearish**

market [econ.] (m) mercat baixista / mercat a la baixa

beast nom (f) bèstia

beat verb **beat beaten** 1 derrotar / vèncer 2 pegar 3

bategar

beat down abatre a cops

beat off repel·lir

beat out 1 apagar (un foc) a cops 2 vèncer /

superar

beat up apallissar

beat up on (somebody) pegar

nom 1 (m) toc 2 (m) batec 3 (m) ritme 4 (m) compàs 5 (f)

pulsació adjectiu [colloquial] esgotat expressio **if you can't**

beat 'em, join 'em si no els pots vencer, uneix-t'hi

exclamacio **It beats me** [colloquial] no en tinc ni idea!

beaut nom (f) cosa (o persona) extraordinària (o

bonica) adjectiu extraordinari / fantàstic

beau nom (m) bon partit / xicot / pretendent

beautiful adjectiu bonic / bell / maco b

beautify verb embellir

beauty nom (f) bellesa expressio **beauty queen** (f) miss /

reina d'un concurs de bellesa

beaver nom (m) castor

became passat del verb 'to become'

because conj perquè

bechamel sauce nom (m) beixamel

become verb **became become** esdevenir

become of fer-se de

becoming adjectiu 1 [flattering] afavoridor 2

[suitable] escaient / oportú

bed nom (m) llit verb [arcaic] fer l'amor amb

bed down 1 ajaçar-se / fer llit 2 establir-se /
arrelar-se

expressio **bed clothes** (o linen) (f) roba de llit

bedbug nom (f) xinxà

bed clothes nom (f) roba de llit

bedfast adjectiu enllitat

bedizen verb engandallar

bedevil verb [formal] afligir (una desgràcia, un mal)

bedlam nom [colloquial] (m) caos / rebombori /

enrenou / guirigall / esvalot

bed linen nom (f) roba de llit

bedpan nom (m) orinal pla

bedpost nom (m) pilar (de llit)

bedraggled adjectiu desmanegat

bedridden adjectiu enllitat / postrat al llit

bedrock nom 1 (f) roca subjacent 2 (f) base

bedroom nom 1 (f) habitació 2 (m) dormitori

bed settee nom (m) sofà-llit

bedside nom (f) capçalera expressio **bedside clock** (m)

despertador expressio **bedside table** (f) tauleta de nit

bedspread nom 1 (m) cobrellit 2 (f) vànova

bedtime nom (f) hora de dormir

Bedouin nom (m / f) beduí adjectiu beduí

bee nom (f) abella expressio **queen bee** (f) abella reina

expressio **worker bee** (f) abella obrera

beech nom 1 (m) [tree] faig 2 (f) [wood] fusta de faig

beech tree nom (m) faig

beef nom 1 (f) carn de bou / carn de vaca 2 (f) queixa

beef up 1 fer més fort / enfortir 2 guanyar pes

fent-se més musculós 3 enfortir-se

beefburger nom (m) hamburguesa

Beefeater nom guarda cerimonial de la Torre de

Londres

beefsteak nom 1 (m) [tomato] cor de bou 2 (m) [meat]

bistec / filet

beehive nom (m) rusc

beekeeper nom (m / f) apicultor

beekeeping nom (f) apicultura

beeline nom paraula usada en l'expressió 'to make a

beeline for' expressio make a beeline for anar

directament a

beep verb 1 [car horn] tocar 2 [car horn] fer mec-mec

3 [alarm clock] sonar / fer pip-pip 4 trucar al

cercapersones nom 1 (m) [horn] mec-mec / [alarm

clock] pip-pip 2 (m) senyal acústic

beeper nom (m) buscapersones / cercapersones

beer nom (f) cervesa

beer belly nom [argot] (f) panxa cervesera

beer gut nom [argot] (f) panxa cervesera

bees knees adjectiu [colloquial] excel·lent

Si es diu que una cosa és 'the bees knees', vol dir que és molt bo. Una alternativa seria 'the best thing since sliced bread'.

beetle nom (m) escarabat

beetroot nom (f) remolatxa

befall verb befell befallen abatre's / caure / sobrevenir / esdevenir-se (una desgràcia, etc.)

Només en la tercera persona.

befool verb enganyar

before adverbi abans / anteriorment preposició 1 abans de 2

davant expressió before one's time abans del temps /

abans d'hora / prematurament

beforehand adverbi abans / anteriorment

befriend verb fer amistat amb

befrogged adjectiu [arcaic] amb moratilles

befuddled adjectiu atabalat / confós / trastornat

(Sobretot per causa de l'alcohol o com si per causa de l'alcohol).

beg verb 1 [ask for money] pidolar / mendicar 2

implorar / instar

beg for suplicar / demanar de genolls

expressió beg off demanar disculpes (per no complir un

compromís o una obligació) expressió beg to differ

sentir no estar d'acord | **I beg to differ!** - *Sento no estar*

d'acord expressió I beg you! (T'ho demano) per favor!

began passat del verb 'to begin'

beggar nom (m) captaire / pidolaire / mendicant

Hi ha una expressió molt popular en anglès que diu 'beggars can't be choosers'. Literalment significa 'els pidolaires no tenen la possibilitat d'exigir el que més els agrada'. Significa que les persones que reben coses gratis o a preu reduït no s'haurien de queixar (per ex: 'Although I normally drink tea, they only provided coffee at the conference. I drank it anyway though. After all, **beggars can't be choosers**', 'I hate the way Hotmail and Yahoo attach adverts to my emails. Still, **beggars can't be choosers**').

begging nom (f) capta

begin verb began begun beginning començar /

iniciar

beginner nom (m / f) principiant

beginning nom (m) inici / principi / començament

expressió at the beginning of (2003) a començaments /

a primers del (2003)

begrudge verb donar de mala gana / donar de

contracor

begun participi passat del verb 'to begin'

behalf nom (m) benefici expressió on behalf of en nom de

expressió on (my / his / your...) behalf en el (meu / seu / teu...) nom

behave verb portar-se / comportar-se

behavior nom 1 (m) comportament / capteniment 2 (f)

conducta behaviour expressió be on your best behavior

comportar-se / portar-se amb formalitat

behaviorism nom (m) behaviorisme / conductisme

behaviorist nom (m / f) conductista

behaviour nom 1 (m) comportament / capteniment 2 (f)

conducta behavior expressió be on your best behaviour

comportar-se / portar-se amb formalitat

behaviourism nom (m) behaviorisme / conductisme

behaviourist nom (m / f) conductista

behead verb decapitar

beheading nom (f) decapitació

behest nom [formal] paraula utilitzada en l'expressió 'at

somebody's behest / at the behest of somebody'

expressió at somebody's behest / at the behest of [formal] a

instàncies de

behind preposició darrere nom [argot] (m) cul

beholden adjectiu expressió be beholden to (somebody)

tenir compromisos amb (algú) / estar obligat a

(algú)

beige adjectiu beix nom (m) beix

being nom 1 (m) ésser 2 (f) existència expressió bring into

being donar vida a expressió come into being néixer /

crear-se expressió for the time being per el moment /

per ara expressió human being (m) ésser humà

expressió innermost being (m) ésser interior

expressió Supreme Being (m) ésser suprem

Belarus nom (f) Bielorússia

Belarussian nom 1 (m) bielorús 2 (m / f) bielorús

belated adjectiu tardà / tardaner

belatedly adverbi tard / amb retard

belch verb eructar / rotar nom (m) eructe / rot

beldam nom [arcaic] (f) donota

beleaguered adjectiu 1 perseguit 2 assetjat

Belgian nom (m / f) belga adjectiu belga

Belgium nom (f) Bèlgica

Belgrade nom Belgrad

belie verb desmentir / contradir

belief nom (f) creença expressió belief system (m) sistema de

creences expressió beyond belief (cosa) de no dir /

sobre manera / d'allò més / fora mida expressió contrary

to popular belief contràriament al que se sol creure

expressió to hold the belief (that) sostenir la creença

(que)

believe verb creure

believe in 1 creure en | **To believe in God** - *Creure en Déu* 2 [~ somebody] confiar en (algú) / tenir-hi confiança 3 [~ something] ser partidari d'(alguna cosa)

expressio believe it or not ho creguis o no expressio believe me [colloquial] t'ho juro

També es diu 'believe you me'

expressio don't you believe it [colloquial] no t'ho creguis pas! expressio if you believe that, you'll believe anything [colloquial] si creus que això és veritat, és que ets massa crèdul expressio I believe you, thousands wouldn't et crec, (encara que el que dius em sembli poc probable / creïble) expressio I don't (or can't) believe it! no me'n sé avenir! / sembla mentida! / sembla que no pugui ser! / qui ho havia de dir!

expressio I can't believe that ... no m'entra al cap que ...

expressio I would never have believed that ... no hauria dit mai que ... expressio if (xy) is to be believed si s'ha de donar crèdit a (xy) / si s'ha de fer cas de (xy)

expressio you wouldn't believe it no ho diries mai / no t'ho pots imaginar

believer nom (m / f) creient expressio true believer incondicional / partidari fidel

belike adverb probablement

belittle verb treure importància a

Belize nom (m) Belize

bell nom 1 (f) campana 2 (f) campaneta

bellboy nom (m) grum

bellflower nom (f) campaneta

bellhop nom (m) grum

belligerence nom 1 (f) bel·licositat 2 (f) agressivitat

belligerent adjectiu 1 [fighting a war] bel·licós 2 agressiu / hostil / virulent nom [formal] (m) bel·ligerant

belligerently adverb bel·licosament / agressivament

bellow verb bramar / cridar (fort) nom 1 (m) bram / crit (fort) 2 (f) manxa

belly nom [colloquial] 1 (f) panxa 2 (m) ventre

belly up to acostar-se a, fins tocar-hi la panxa

bellyache verb queixar-se nom [colloquial] mal de panxa

belly button nom (m) melic expressio belly button ring (m) pírcing | **To get a belly button ring** - *Fer-se un pírcing (al melic)* | **He's got a belly button ring** - *Porta un pírcing al melic*

bellyflop nom [colloquial] (f) panxada (tirant-se a l'aigua) verb fer una panxada (tirant-se a l'aigua)

belong verb pertànyer

belong to 1 [~ somebody] pertànyer a 2 [~ something] formar part de / ser soci de

belongings nom 1 (f pl.) pertinences / coses 2 (m pl.)

efectes personals / objectes personals 3 (m) cabal

beloved adjectiu estimat / entranyable nom [arcaic] (m / f) estimat

below preposicio sota adverb sota

belt nom (m) cinturó

Al Regne Unit l'expressió 'safety belt' significa 'cinturó de seguretat'. Quan ens referim al cinturó de seguretat que es troba als vehicles, diem 'seat belt'.

belt out cantar a plens pulmons

belter nom [dialecte] cosa excel·lent / genial

beltway nom (f) (carretera de) circumval·lació

bemoan verb lamentar / queixar-se

bench nom 1 (f) banqueta / banca 2 (m) banc

bencher nom 1 (m / f) magistrat 2 (m) jutge

benchmark nom (m) punt de referència

bend verb bent bent 1 doblegar 2 inclinar-se 3 corbar

bend back doblegar cap enrere

bend down 1 ajupir-se, encorbar-se 2 doblegar cap avall

bend over encorbar-se (doblegant-se a la cintura)

nom 1 (m) revolt 2 (f) giragonsa (f) corba expressio bend over backwards fer un gran esforç

beneath preposicio 1 sota 2 indigne | **She married beneath herself** - *Ha fet un mal casament* adverb sota

beneficial adjectiu beneficiós

beneficiary nom (m / f) beneficiari

benefit nom 1 (m) benefici / avantatge 2 (m) honor 3 (m)

subsidi 4 (f) prestació | **Unemployment benefit** - *Subsidi (o prestació) d'atur* 5 benèfic verb beneficiar

benefit from beneficiar-se de

expressio for (somebody's) benefit per consideració cap a (algú) expressio for the benefit of per a ús de expressio to have the benefit of beneficiar-se de / fer servei

benevolence nom (f) benevolència

benevolent adjectiu 1 benèvol 2 benèfic | **Benevolent association (or organization)** - *Associació (o organització) benèfica*

Bengali nom (m) bengalí adjectiu bengalí

benign adjectiu 1 benigne 2 inofensiu

Benin nom (m) Benín

bent adjectiu 1 doblegat 2 tort 3 deshonest 4

homosexual passat i participi passat del verb 'to bend'

bequeath verb [formal] llegar

bequest nom [formal] (f) deixa / donació

bereavement nom 1 (sentiment de) pèrdua o aflicció (per la mort d'algú) 2 (f) mort (d'una persona significativa)

bereft adjectiu 1 desconsolat / destituït 2 [~ of] privat de

beringed adjectiu ple d'anells

berk nom [arcaic] (m / f) idiota

berkelium nom (m) berkeli

Berlin nom (m) Berlín

Berliner nom (m / f) berlinès

Bermuda nom (f pl.) Bermudes expressio Bermuda

Triangle (m) Triangle de les Bermudes

Bern nom (f) Berna

berry nom 1 (f) baia 2 (f pl.) fruites del bosc (inclou les maduixes, els gerds, els nabius, etc.)

berserk adjectiu boig expressio go berserk 1 perdre els estreps / enrabiar-se / enutjar-se 2 tornar-se boig d'alegria

'To go berserk' vol dir 'reaccionar davant una situació de forma descontrolada (sigui amb ràbia o sigui amb entusiasme).

berth nom 1 (m) [vela] amarrador 2 (f) [tren] llitera 3 (f) plaça (d'un esportista en un equip, o un equip en una competició) verb atracar

beryllium nom (m) beril·li

beseech verb [formal] suplicar

beside preposicio al costat de expressio to be beside oneself (with joy, excitement...) estar desbordant (de joia, emoció) expressio to be beside oneself (with worry, etc.) estar mort (de preocupació, etc.)

besides adverbi a més a més preposicio a més (a més) de

besiege verb assetjar

besieged adjectiu assetjat

besmirch verb [formal] [sobretot la reputació d'algú] tacar / embrutar / danyar

bespeak verb bespoke bespoken posar de manifest / suggerir / reflectir

bespoke adjectiu 1 (fet) a mida / fet expressament (per a una persona) 2 que fa (sabates, roba, etc.) a mida | **A bespoke tailor** - Un sastre que fa vestits a mida

bespectacled adjectiu [formal] ullerut

best adjectiu millor

'Best' és el superlatiu de l'adjectiu 'good' i l'adverbi 'well'.

expressio best of British molta sort! expressio to do your best fer tot el que està a les (teves) mans / fer el millor possible expressio only the best will do (for somebody) (per a algú) tot és poc expressio you know best si tu ho dius

best before date nom (f) data de caducitat

best friend nom (m / f) millor amic / millor amiga

bestiary nom (m) bestiari

bestow verb [formal] concedir

bet verb bet bet betting 1 apostar 2 jugar-se

bet on apostar sobre

nom 1 (f) aposta 2 (f) opció | **It's the best bet** - És la millor

alternativa expressio to bet on the (right / wrong) horse

prendre la decisió (encertada / equivocada) expressio all

bets are off pot passar qualsevol cosa expressio good

(or safe or sure) bet aposta segura / cosa segura

expressio you bet (your life) pots comptar expressio you can

bet on it d'això en pots estar segur

betray verb 1 traïr 2 delatar

betrayal nom (f) traïció

betrothal nom [formal] 1 (f pl.) esposalles 2 (m) compromís

matrimonial 3 (f) petició de mà

betrothed adjectiu [arcaic] promès (en matrimoni) nom [arcaic] (m / f) nuvi (o promès) / núvia (o promesa)

better verb millorar adjectiu millor

'Better' és el comparatiu de l'adjectiu 'good' i l'adverbi 'well'.

expressio a change for the better una millora expressio to change for the better tombar per bé / millorar

expressio to get the better of (somebody) sortir ben

parat / sortir victoriós / vèncer | **She was allowing her**

imagination to get the better of her - S'estava deixant

portar massa per la imaginació

between preposicio entre expressio between you and me dit (sigui) entre nosaltres

beverage nom [formal] (f) beguda

bevy nom [argot] (f) beguda alcohòlica expressio go (out) on (or be on) the bevy [argot] anar de copes

L'expressió 'on the bevy' es refereix més bé a la tendència britànica a sortir i prendre massa copes.

bevy nom [colloquial] 1 (m) grup / estol 2 (f) manada

bewail verb [formal] lamentar-se / doldre's (d'algun fet)

beware verb anar amb compte | **Beware of the dog!**

- Compte amb el gos!

bewilder verb desconcertar / confondre / deixar perplex

bewildered adjectiu desconcertat / confós / perplex

bewildering adjectiu desconcertant

bewitch verb encisar / encantar / embruixar

beyond preposicio més enllà de adverbi més enllà | **Beyond**

repair - Irreparable | **Beyond** comprehension

- Inconceivable

'Beyond' + substantiu es pot traduir sovint per l'adjectiu equivalent antònim de la forma 'i--adjectiu—ble'.

expressió to be beyond (somebody) 1 [impossible to understand] | **It's beyond me** - *Ho trobo inexplicable* 2 [impossible to do] | **It's beyond me** - *No hi puc fer res / és superior a mi*

bezant nom (m) besant

bezoar nom (m) betzoar

Bhutan nom (m) Bhutan

biannual adjectiu bianual

bias nom 1 (m) prejudici 2 (f) tendència | **A journal with a strong political bias** - *Una revista amb un marcat color política* (m) biaix

biased adjectiu tendenciós / parcial

biathlete nom (m / f) biatleta

biathlon nom (m) biatló

bib nom (m) pitet expressió wear your best bib and tucker vestir de gala

bible nom (f) bíblia

biblical adjectiu bíblic

bibliographical adjectiu bibliogràfic

bibliography nom (f) bibliografia

bicarbonate nom (m) hidrogencarbonat expressió sodium

bicarbonate (m) hidrogencarbonat de sodi

bicker verb barallar-se / disputar / acalorar-se

El verb 'bicker' té un matís de 'discussió trivial'.

bicycle nom (f) bicicleta

bid verb bid bid bidding 1 licitar / fer una oferta / oferir 2 concurar (per un contracte) 3 (joc de cartes) envidar nom 1 (f) oferta (quantitat de diners que s'ofereix per comprar una cosa) 2 (f) candidatura

| **Barcelona made a bid to host the Olympic Games**

- *Barcelona va presentar la seva candidatura per organitzar els Jocs Olímpics* 3 (m) intent 4 (m) (joc de cartes) envit

expressió bid farewell [formal] acomiar-se / dir adéu

bidder nom (m / f) licitador

bidding nom (f) licitació expressió bidding war (f) guerra d'ofertes / guerra de llicitacions expressió at

(somebody's) bidding a petició d'(algú) expressió to do

(somebody's) bidding [formal] obeir

bidet nom (m) bidet

bidimensional adjectiu bidimensional / en 2D

biennial adjectiu biennal

big adjectiu 1 gran

Els adjectius 'big' i 'large' equivalen més o menys a la paraula catalana 'gran'. Però, no sempre són sinònims. A més del fet que 'large' és més formal que 'big', i que 'big' s'utilitza habitualment per a

referir-se a les persones (per ex.: 'She's a big girl', 'His friend is very big'), hi ha moltes altres diferències subtils. Assenyalar totes aquestes diferències ultrapassa l'abast d'aquest diccionari però us donem alguns substantius que sempre van acompanyats de 'big' (big boss, big breath, big brother, big decision, big favour, big grin, big hit, big problem, big sigh, big sister, big smile, big yawn).

2 gros

big up [argot] encomiar / enaltir alguna cosa (o algú) (potser més del que es mereix)

big-boned adjectiu corpulent

big deal exclamació [colloquial] m'és igual! / no m'importa! / i què?

big dipper nom 1 (f) muntanya russa 2 (m) carro (óssa major)

bigfoot nom persona important verb [argot] exercir / imposar la seva autoritat (o influència)

big head nom [colloquial] (m / f) cregut

big-headed adjectiu [colloquial] cregut / arrogant

big house nom [argot] (f) presó

big jump nom [esport] (f) rampa de salts

bigmouth nom (m / f) bocamoll / bocafluix

big-mouthed adjectiu bocamoll / bocafluix

bigot nom (m / f) intolerant

bigotry nom (f) intolerància

bike nom 1 (f) bici 2 (f) moto expressió bike lane (m) carri

bici expressió bike trials (m) bictrial

bikini nom (m) biquini

bilateral adjectiu bilateral

bilaterally adverbial bilateralment

bilberry nom (m) nabiu / mirtil

bilby nom [animal] (m) bilbi gros

(El bilbi gros és un marsupial australià).

bile nom (f) bilis

bilharzia nom (f) bilhàrzia

bilingual adjectiu bilingüe expressió bilingual dictionary (m) diccionari bilingüe

bilingualism nom (m) bilingüisme

bilious adjectiu 1 [unpleasant] nauseabund / repugnant 2 [angry] colèric / irat

bilk verb [colloquial] ensarronar / enganyar / estafar

(Sobretot amb perjudici econòmic).

bill nom 1 (f) factura | **Phone bill** - *Factura de telèfon*

| **Electricity bill** - *Factura d'electricitat (o de llum)* 2 (m)

compte | **Could (or can or may) I have the bill please?**

- *El compte, si us plau* 3 (m) projecte de llei 4 (m) bec 5 (m)

programa | **Double bill** - *Programa doble* 6 (m) cartell

| **Post no bills** - *Prohibit enganxar (o fixar) cartells* 7 (m)
bitllet | **(Five / ten) dollar bill** - *Bitllet de (cinc / deu) dòlars* verb 1 [*~ somebody*] *passar la factura a (algú)* 2
anunciar | **Billed as ...** - *Anunciat com ...* expressio **Bill of Rights** (f) **Declaració de Drets** expressio **to foot the bill** pagar la factura
billable adjectiu **facturable**
billboard nom (f) **tanca publicitària**
billiards nom (m) **billar** expressio **billiards hall** (m) **billar**
billion nom **mil milions**
billow verb **inflar-se / ondular / ondejar** nom (f) **onada**
billy club nom (f) **porra**
billy goat nom (m) **boc**
bin nom 1 (m) **cubell (de les escombraries)** 2 (f) **galleda (de les escombraries)** (f) **paperera** verb [*colloquial*]
llençar expressio **bin bag** (f) **bossa d'escombraries**
expressio **bin liner** (f) **bossa d'escombraries** expressio **bin lorry** (m) **camió d'escombraries**
binary adjectiu **binari**
bind verb **bound bound** **lligar / vincular**
bind up **embenar**
expressio **be bound up in** **estar molt interessat en**
expressio **be bound up with** **estar molt relacionat amb**
expressio **be in a bind** **estar en una situació incòmoda / tenir problemes**
binding nom 1 (f) **enquadrernació** 2 (f) **fixació** adjectiu **vinculant** expressio **binding energy** (f) **energia de lligadura**
bindlestiff nom (m / f) **vagabund / pixa-reixes**
binge nom (f) **borratxera / trompa** 2 (m) **tip / fart** 3 (f) **fartera / fartanera / afartada**
binoculars nom (m pl.) **prismàtics**
binomial nom (m) **binomi**
bioalcohol nom (m) **bioalcohol**
bioassay nom (m) **bioassaig**
biocatalysis nom (f) **biocatàlisi**
biocatalyst nom (m) **biocatalitzador**
biochemical adjectiu **bioquímic**
biochemistry nom (f) **bioquímica**
bioclimatic adjectiu **bioclimàtic**
bioclimatology nom (f) **bioclimatologia**
biodegradable adjectiu **biodegradable**
biodegradation nom (f) **biodegradació**
biodiversity nom (f) **biodiversitat**
bioenergy nom (f) **bioenergia**
biofuel nom (m) **biocarburant**
biogas nom (m) **biogàs**
biogeochemical adjectiu **biogeoquímic**
biographer nom (m / f) **biògraf**
biography nom (f) **biografia**

bioinformatics nom (f) **bioinformàtica**
biological adjectiu **biològic**
biologically adverbial **biològicament**
biologist nom (m / f) **biòleg**
biology nom (f) **biologia**
biomass nom (f) **biomassa**
biome nom (m) **bioma**
biometric adjectiu **biomètric**
biomimetics nom (f) **biònica / biomimètica**
biomimicry nom (f) **biònica / biomimètica**
biomolecule nom (f) **biomolècula**
bionic adjectiu **biònic**
bionics nom (f) **biònica / biomimètica**
biophysical adjectiu **biofísic**
biophysicist nom (m / f) **biofísic**
biophysics nom (f) **biofísica**
biopic nom (f) **pel·lícula biogràfica**
bios Basic Input Output System nom (m) **bios**
biosphere nom (f) **biosfera**
biotech nom (f) **biotecnologia** | **Biotech industries** - *Indústries de biotecnologia*
biotechnology nom (f) **biotecnologia**
biotelemetry nom (f) **biotelemetria**
bipartisan adjectiu **bipartidista**

Als Estats Units, on sols hi ha dos partits polítics importants, 'bipartisan' es fa servir amb el sentit de consens ampli o unanimitat.

bipartisanship nom (m) **bipartidisme**

Als Estats Units, on sols hi ha dos partits polítics importants, 'bipartisanship' es fa servir amb el sentit de consens ampli o unanimitat.

biped nom (m) **animal bípede**
bipedal adjectiu **bípede**
biphasic adjectiu **bifàsic**
biplane nom (m) **biplà**
bipolar nom (m / f) **bipolar** adjectiu **bipolar** expressio **bipolar disorder** (m) **trastorn bipolar**
birch nom 1 (m) **bedoll**

També es diu 'birch tree'.

2 (f) **fusta de bedoll**

També es diu 'birchwood'.

birchwood nom (f) **fusta de bedoll**

També es diu 'birch' (es pot dir, per exemple, 'a birchwood table' o 'a birch table').

bird nom 1 (m) **ocell** 2 (f) **au** expressio **bird's eye view** **vista d'ocell** | **A bird's eye view of Barcelona** - *Barcelona a vista d'ocell* expressio **baby bird** (m) **ocellet**
birdbath nom (m) **abeurador per a ocells**

birdbrain nom [colloquial] (m / f) cap buit / cap de pardals / cap boig

bird-brained adjectiu (ser un) cap boig / cap buit / cap de pardals

bird flu nom (f) grip del pollastre / grip aviària

birding nom (f) observació ornitològica

birdlike adjectiu d'ocell / propi d'un ocell

birdseed nom (f) llavor(s) per a ocells

birdwatching nom 1 (f) observació ornitològica 2 ornitològic

biretta nom (m) birret

birth nom 1 (m) naixement 2 (f) natalitat expressio give birth donar a llum / parir

birth certificate nom (m) certificat de naixement

birth control nom (m) control de natalitat expressio birth-control pill (f) píndola anticonceptiva

birth date nom (f) data de naixement

birth defect nom (m) defecte congènit

birthday nom (m) aniversari / natalici expressio birthday card (f) targeta d'aniversari expressio happy birthday felic aniversari / bon aniversari

birth father nom (m) pare biològic

birthmark nom (f) marca de naixement

birth mother nom (f) mare biològica

birth parents nom (m pl.) pares biològics

birth partner nom (m / f) acompanyant del part / company(a) del part

birthplace nom (m) lloc de naixement

birth rate nom 1 (f) taxa de natalitat 2 (m) índex de natalitat

birthright nom (m) dret de naixement / dret innat

biscuit nom (f) galeta

Als Estats Units utilitzen la paraula 'biscuit' per a referir-se a una galeta salada (el que els anglesos anomenaríem 'cracker') i la paraula 'cookie' per a referir-se a les galetes no salades (el que els anglesos anomenaríem 'biscuit').

bisect verb bisecar

bisection nom (f) biseció

bisexual adjectiu bisexual nom (m / f) bisexual

bishop nom 1 (m) bisbe 2 (m) alfil

(Escacs)

bismuth nom (m) bismut

bison nom (m) bisó

bisque nom (m) bisque

bistre nom (m) bistre

bit nom [comp.] (m) bit 2 (m) tros 3 (m) xic 4 (f) mica expressio bits and bobs 1 (f pl.) andròmines 2 (m pl.) trastos expressio bit by

bit poc a poc / de mica en mica expressio bit rate (f) taxa de bits

bitch nom 1 (f) malparida 2 (f) gossa

bitchy adjectiu [colloquial] maliciós

bite verb bit bitten mossegar nom (f) mossegada expressio to bite off more than you can chew topar amb un os / ser (una cosa) un os dur de rosegat expressio bite the bullet agafar el bou per les banyes / fer el cor fort / plantar cara (a alguna cosa)

bitmap nom (f) mapa de bits

bitter adjectiu 1 [unpleasant taste] amarg 2 [angry and unhappy] ressentit 3 [criticism] mordaç 4 [struggle] aferrissat 5 [very cold] glacial 6 [wind] tallant 7 [enemy] acèrrim nom (f) cervesa expressio to the bitter end fins al final

bitterly adverbi 1 amb amargura / amb acritud 2 amb tristesa 3 realment / profundament | **Bitterly**

disappointed - *Profundament / realment decebut*

bitterness nom (m) amargor

bittersweet adjectiu agredolç

bivalve nom (m) bivalva

biweekly adjectiu 1 bisetmanal 2 quinzenal

bizarre adjectiu estrany

blabbermouth nom (m / f) bocamoll / bocafluix

black adjectiu negre

black out desmaiarse

expressio black and white photo (f) foto en blanc i negre

expressio black box [trans.] (f) caixa negra expressio Black Cats [colloquial] sobrenom de l'equip de futbol anglès Sunderland AFC expressio Black Death (f) Pesta Negra

expressio black hole (m) forat negre expressio black market (m) mercat negre expressio Black Sea (m) Mar Negre

blackberry nom (f) móra

(Rubus sp).

blackbird nom (f) merla

blackboard nom (f) pissarra

blackbody nom (m) cos negre

blackcurrant nom 1 (f) grosella (or riba) negra 2 (m) riber (or groseller) negre

blacken verb ennegrir

blackhead nom (m) barb

blackleg nom (m) esquirol

blackmail verb fer xantatge a algú nom (m) xantatge

blackmailer nom (m / f) xantatgista

blackness nom (f) negror

blackout nom 1 (f) [power cut] apagada (de llums) 2 (m) tall (de subministrament) elèctric 3 (f) [as sign of protest or during war] apagada de llums

Deliberada, per fer una protesta o per protegir-se d'un atac aeri.

4 (f) censura (total) 5 (f) síncope

blacksmith nom 1 (m/f) ferrer 2 (f) ferreria

blackthorn nom (m) aranyó

black tie nom d'etiqueta

blacktop nom (m) macadam

blackwood nom 1 (m) palissandre de l'Índia

(Dalbergia latifolia).

2 (f) fusta del palissandre de l'Índia

bladder nom (f) bufeta expressio gall bladder (f) vesicular biliar

bladdered adjectiu [argot] embriac / borratxo

bladderwrack nom (m) fucus

(Fucus vesiculosus). 'Bladderwrack' també s'utilitza impròpiament per anomenar el sargàs, a causa de la semblança entre totes dues espècies.

blade nom 1 (f) fulla 2 (m) bri 3 sobrenom de l'equip de futbol anglès Sheffield United FC

blah adjectiu [colloquial] avorrit

blame verb culpar / donar la culpa a nom (f) culpa

expressio to blame yourself sentir-se culpable /

retreure's expressio to take the blame assumir la culpa

blameless adjectiu sense culpa

blanch verb 1 empal·lidir 2 escaldar

bland adjectiu insípid

blank adjectiu 1 en blanc 2 [look] inexpressiu verb

[colloquial] no fer cas a algú

blank out 1 sofrir una fallada temporal de memòria 2 reprimir un pensament / una memòria traumàtica 3 tapar o esborrar seccions d'un text

expressio blank check (m) xec en blanc expressio blank

cheque (m) xec en blanc

blanket nom (f) manta

blankly adverbi amb la mirada perduda

blasé adjectiu indiferent / displicent

blaspheme verb blasfemar

blasphemer nom (m/f) blasfem

blasphemous adjectiu blasfem

blasphemy nom (f) blasfèmia

blast nom 1 (f) explosió 2 experiència molt divertida

verb 1 fer explotar 2 arremetre contra

blast off enlairar-se un coet

exclamació blast! ostres! expressio full blast a tot volum

blasted adjectiu maleït

blast furnace nom (m) alt forn

blatant adjectiu pal·mari / flagrant / descarat | **A blatant**

lie - Una mentida com una casa

blatantly adverbi descaradament

blaze nom 1 (m) incendi 2 (f) resplendor / lluïssor 3 (f)

flamarada verb 1 cremar 2 brillar / resplendir

expressio blaze of glory (f) aurèola expressio go to blazes!

vés-te'n al diable! expressio guns blazing disparant a

discreció / disparant a tort i a dret expressio with all

guns blazing amb tota l'artilleria expressio (who, what,

why, how, etc.) the blazes ... (qui, què, per què,

com, etc.) diablers ...

blazer nom (f) americana

blazing adjectiu abrandat / viu

bleach nom (m) lleixiu verb blanquejar

bleak adjectiu 1 desolador 2 poc esperançador

bleed verb bled bled 1 sagnar 2 sagnar

blemish nom (f) taca verb tacar

blend verb mesclar / barrejar

blend in passar desapercebut per tenir l'aparença igual als voltants (com un camaleó)

blend into barrejar-se amb, combinar-se amb

blend in with harmonitzar amb

nom (f) mescla / barreja

blender nom (f) liquadora

blepharoptosis nom (f) blefaroptosi

bless verb beneir expressio to be blessed somriure-li a

algú la vida expressio to be blessed with estar dotat de /

estar adornat de / tenir la sort de posseir expressio bless

me! i ara! expressio bless you! Jesús!

blessed adjectiu 1 beneït / sant / benaurat 2 feliç /

benaurat | **The blessed rain** - *La benedicció de la pluja*

blessing nom (f) benedicció expressio a blessing in

disguise un mal menor expressio to be a mixed blessing

tenir els seus pros i els seus contres

blight nom 1 (f) plaga | **Potato blight** - *Mildiu de la patata* 2

(f) calamitat verb fer malbé / arruïnar

Blighty nom (f) Gran Bretanya

blimp nom (m) dirigible (petit)

blind adjectiu cec nom 1 (f) persiana 2 (m pl.) cecs verb 1

[permanently destroy vision] encegar / deixar cec 2

[dazzle] enlluernar 3 [fig.] impedir veure (a algú,

una cosa) expressio blind date (f) cita a cegues expressio blind

spot 1 (m) [driving] angle mort 2 (f) [eye] taca cega 3 (m)

punt feble 4 (f) mancança expressio double-blind doble

cec | **Double-blind clinical trial** - *Assaig clínic doble cec*

expressio to turn a blind eye (to something) fer els ulls

grossos (a / amb alguna cosa)

blinder nom [colloquial] [a ~ of an x] un x

espectacular 2 (m pl.) aclucalls 3 (f pl.) ulleres

blindfold nom (m) aclucalls verb posar una bena als ulls

(d'algú)

blindfolded adverbi amb els ulls tapats (o embenats)

blindly adverbi cegement / a cegues

blindness nom 1 (f) ceguesa 2 (m) [fig.] encegament
blindside verb agafar desprevingut (o per sorpresa)
bling nom [argot] (bling -a vegades bling bling- descriu el fenomen de portar joies cares i grans per atraure l'atenció i el respecte dels altres)

Avui dia sembla que el sentit de la paraula s'estén per a incorporar altres coses ostentoses que donen una impressió de riquesa (roba, cotxes, etc). La paraula ens ve del món del hip-hop.

adjectiu [argot] (bling -a vegades bling bling- descriu el fenomen de portar joies cares i grans per atraure l'atenció i el respecte dels altres)

blink nom (m) parpelleig verb parpellejar | **Before you can blink** - En un obrir i tancar d'ulls | **To not even blink** - No immutar-se

blinker nom [colloquial] (m) intermitent 2 (m pl.) aclucalls 3 (f pl.) ulleres

bliss nom 1 (f) benaurança / joia inefable 2 (m) goig

blissful adjectiu benaurat / feliç / joios

blissfully adverbi amb joia | **Blissfully happy** - Molt feliç / felicíssim / d'allò més feliç

blister nom 1 (f) butllofa 2 (f) bombolla verb 1 embutllifar | **The sun had blistered the paintwork.** - El sol havia embutllat la pintura. 2 embutllifar-se | **The skin started to blister.** - La pell començava a embutllar-se. 3 criticar fortament expressio blister pack (m) blister / envoltori

blistered adjectiu embutllat

blistering adjectiu 1 fulgurant 2 demolidor 3 roent 4 enèrgic / electritzant / llampant

blithe adjectiu despreocupat / feliç

blithely adverbi despreocupadament

blitz nom (f) ofensiva

blitzkrieg nom (f) guerra llampec

blizzard nom 1 (f) tempesta de neu i vent 2 (m) torb (f) [fig.] miriada

bloat verb inflar(-se) / rebotir / revenir

bloated adjectiu inflat

blob nom 1 (f) gota 2 (m) grumoll

block verb 1 obstruir / estroncar / barrar 2 embussar / bloquejar

block up 1 embussar-se 2 embussar
nom 1 (m) bloc 2 (m) bloc (de cases) 3 (f) illa 4 (m) obstacle / blocatge / bloqueig 5 (m) piló | **The condemned man already had his head on the block.** - El condemnat ja tenia el cap sobre el piló. 6 (m pl.) blocs de sortida expressio block printer (m / f) estampador expressio butcher's block (m) piló / capolador expressio have been round the block (a few times) tenir molta experiència expressio starting blocks (m pl.) blocs de sortida expressio stumbling block (m) obstacle

blockade verb blocar / bloquejar nom (m) blocatge / bloqueig

blockage nom 1 (m) embús 2 (f) obstrucció

blockbuster nom 1 (m) [book, movie, program..] gran èxit (de taquilla, de vendes) 2 (f) [movie] pel·lícula taquillera / superproducció

blockhead nom [arcaic] (m / f) enze / idiota

blocky adjectiu 1 [chunky] voluminós 2 [image] pixelat

blog nom 1 (m) bloc 2 (m) blog

blogger nom 1 (m / f) blocaire 2 (m / f) bloguista

blogosphere nom 1 (f) blocosfera 2 (m) món de blocs / univers de blocs (f) blogosfera

bloke nom [colloquial] (m) home / tipus

blond adjectiu ROS nom (m / f) ROS

blonde adjectiu ROS nom (m / f) ROS

blood nom (m) sang adjectiu sanguini expressio blood bank (m)

banc de sang expressio blood bath (m) bany de sang

expressio blood cell (m) glòbul de la sang expressio red blood

cell (m) glòbul vermell expressio white blood cell (m)

glòbul blanc expressio blood donor (m / f) donant de sang

expressio blood drive (f) campanya de donació (o recollida) de sang

Quan hi ha una manca de donacions de sang, els hospitals / centres mèdics fan un 'blood drive'. Això significa que munten cubicles temporaris a un lloc de reunió comunitària (per exemple en una església o en un centre comercial) i fan una crida pública a tothom perquè facin donacions de sang.

expressio blood group (or type) (m) grup sanguini

expressio blood transfusion (f) transfusió de sang

bloodcurdling adjectiu esgarriós | **A bloodcurdling cry** - Un crit esgarriós

bloodhound nom (m) bloodhound

bloodline nom (m) llinatge

bloodshed nom (m) vessament de sang

bloodstained adjectiu tacat de sang / ensagnat / ensangonat

bloodstone nom (m) heliotropi

bloodsucker nom 1 animal (o insecte) hematòfag

Animal (o insecte) que xucla sang.

2 (m / f) sangonera / escanyapobres

bloodthirsty adjectiu sanguinari

bloody adjectiu 1 [covered in blood] ensagnat / ensangonat 2 [involving bloodshed] cruent | **A**

bloody battle - Una batalla cruenta 3 maleït verb ensagnar / ensangonar

bloom nom (f) flor verb florir

bloomers nom (m pl.) bombatxos

blossom nom (f) flor verb florir

blossom out tornar-se animat i alegre

blot nom 1 (f) taca (esp. de tinta) 2 (m) esborrall (f) [~ on something] taca verb 1 [~ something] esborrallar 2 [~ something (up)] assecar

blot out 1 tapar / ocultar 2 esborrar

expressio to be a blot on the landscape enlletgir el paisatge / fer (tornar) lleig el paisatge expressio to blot your copybook [arcaic] tacar la seva reputació

blouse nom (f) brusa expressio big girl's blouse [colloquial] (m) covard

blow nom 1 (m) cop 2 (f) patacada verb blew blown 1 [wind] bufar 2 [wind] fer volar 3 [instrument] tocar 4 [whistle] fer sonar 5 [somebody's nose] mocar 6 [your own nose] mocar-se 7 [kiss] enviar 8 [fuse, bulb] fondre 9 [fuse, bulb] fondre's 10 [tyre] rebentar 11 [tyre] rebentar-se 12 [an opportunity] malgastar

blow away ser endut pel vent

blow (somebody) away 1 matar a trets (algú) 2 impressionar molt (algú)

blow down 1 bolcar-se (a causa del vent o d'un current d'aire) 2 abatre el vent (alguna cosa)

blow in (col·loq.) arribar informalment o inesperadament

blow off [colloquial] no acompanyar una persona / no assistir a un esdeveniment / no fer una acció prevista

blow out 1 bufar (sobre alguna cosa) fins que s'apagui 2 apagar-se 3 no acompanyar una persona / no assistir a un esdeveniment / no fer una acció prevista

blow over 1 bolcar-se (a causa del vent o d'un corrent d'aire) 2 bolcar el vent (alguna cosa) 3 quedar oblidat (un afer)

blow up 1 inflar / omplir d'aire 2 exagerar l'importància de 3 fer esclatar 4 ampliar (una foto, un cartell...) 5 esclatar / fer explosió 6 enfuriar-se (perdre els estreps)

expressio to blow your top (or a gasket) perdre's els estreps expressio to strike a blow for (someone or something) defensar (algú o alguna cosa) / donar la cara per (algú)

blower nom 1 (m) bufador | Leaf blower - Bufador de fulles 2 (m) telèfon expressio be on the blower [arcaic] estar al telèfon

blowfish nom (m) peix globus

blowgun nom (f) sarbatana

blowlamp nom (m) bufador

blowpipe nom (f) sarbatana

blowtorch nom (m) bufador

blubber nom (m) greix (que es troba sota la pell d'alguns mamífers marins) verb [colloquial] ploramiquejar

bludgeon verb 1 colpejar amb una porra / bastonejar / garrotejar 2 [~ somebody into] forçar (algú) a nom (f) porra

blue adjectiu 1 blau 2 trist 3 verd nom 1 (m) blau 2 (m pl.) blues 3 sobrenom dels següents equips de futbol anglesos: Birmingham City, Chelsea, Everton i Manchester City i l'equip escocès Stranraer FC

expressio blue book 1 (m) registre d'estadístiques i altra informació

(Sentit general).

2 (m) informe oficial del Parlament 3 llista de preus dels vehicles nous i de segona mà

(Kelley) Blue Book

expressio blue joke (m) acudit verd expressio out of the blue inesperadament / d'improvís / sense més ni més

blueberry nom (m) nabiu / mirtil

Bluebirds nom [colloquial] sobrenom de l'equip de futbol gal·lès Cardiff City FC

bluebottle nom 1 (f) mosca blava / mosca vironera 2 (m) borm de vela

blue-chip adjectiu de primera categoria / líder

blue-collar nom de fàbrica / obrer expressio blue-collar voter (m / f) votant obrer expressio blue-collar worker (m / f) obrer

blue-eyed adjectiu d'ulls blaus expressio blue-eyed boy [colloquial] 1 (f) nina dels ulls 2 (m) predilecte

blueprint nom (m) avantprojecte 2 (f) matriu / plantilla 3 (m) patró

blue screen verb [comp.] aparèixer una pantalla blava

| **I turn the computer on and it blue screens** - *Engego l'ordinador i apareix / em surt una pantalla blava*

blue screen of death nom (f) pantalla blava

També es pot utilitzar 'blue screen' com a verb en anglès (per exemple: 'I turned my computer on and the damned thing blue screened!').

bluff nom (m) cingle / ribàs 2 (m) bluf / envit en fals 3 (f) catxa verb enganyar

bluish adjectiu blavós / blavenc

blunder nom (f) pífia / espifiada verb espifiar-la / ficar la pota

blunderbuss nom (m) trabuc

blunt adjectiu 1 [very direct] brusc / directe 2 esmussat / despuntat | A blunt instrument - Un instrument contundent verb 1 esmussar / despuntar 2 [weaken]

afeblir / debilitar expressio to be blunt no tenir pèls a la llengua / dir les coses clares

blur nom (f) imatge borrosa verb desdibuixar / difuminar / enterbolir

blurb nom (f) propaganda / nota publicitària

blurred adjectiu borrós / difuminat / desdibuixat / imprecís

blurry adjectiu borrós / difuminat / desdibuixat / imprecís

blurt verb deixar anar (una cosa) / dir ràpidament (una cosa) sense pensar-ho

blurt (something) out deixar anar (una cosa) / dir ràpidament (una cosa) sense pensar-ho

blush verb posar-se vermell / ruboritzar-se / enrojolar-se nom (m) coloret

(color vermell emprat com a cosmètic).

blusher nom (m) coloret

(color vermell emprat com a cosmètic).

BMI Body Mass Index nom (m) IMC

BO Body Odor (Am.), Body Odour (Br.) nom 1 (f) (mala) olor corporal 2 (m) pudor de suat

boa nom 1 (f) [snake] boa 2 (m) [feather boa] boà

boar nom (m) (porc) senglar

board nom 1 (m) post 2 (f) planxa 3 (f) junta directiva 4 (m) consell de direcció / patronat 5 (f) pissarra 6 (m) tauló 7 (m) tauler 8 (f) pensió verb 1 pujar a 2 embarcar(-se)

board up tancar alguna cosa amb taulons de fusta

expressio full board (f) pensió completa expressio half board

(f) mitja pensió expressio ironing board (m) post de planxar expressio on board a bord

boarding bridge nom [trans.] (f) passarel·la

boarding card nom (f) targeta d'embarcament

boarding house nom (f) pensió

boarding school nom (m) internat

boast verb jactar-se / lloar-se / vanar-se / vanagloriar-se

boast about vanagloriar-se de

boastful adjectiu vanagloriós / jactanciós

boat nom 1 (m) vaixell / bot 2 (f) barca

boatswain nom (m / f) contramestre

També s'escriu 'bosun'.

bobble nom 1 (m) pompó 2 (m) borralló verb [colloquial] aborrallonar-se

bobby nom [arcaic] (m / f) policia

bobcat nom (m) linx roig

(Lynx rufus).

bod nom 1 (m) tipus / paio / manso / individu 2 (m) cos

bodice nom (m) cosset

body nom 1 (m) cos 2 (m) cadàver 3 corporal 4 (f) entitat 5 (m) bodi

body forth encarnar / personificar

expressio body image (f) imatge corporal expressio body

temperature (f) temperatura corporal

bodyboard nom (f) (taula de) bodyboard

bodyboarding nom (m) bodyboard / bodyboarding

bodyguard nom (m / f) guardaespatlles

body mass index nom (m) índex de massa corporal

bodysuit nom (m) bodi

body temperature nom (f) temperatura corporal

bodywork nom (f) carrosseria

boffin nom 1 (m / f) científic 2 (m / f) estudiós

boffo adjectiu exitós / d'èxit / (film, show) taquiller

bog nom 1 (f) torbera 2 (m) vàter

bog down 1 empantanegar / dificultar-li la feina (a algú) | That debate will bog down the General Assembly for months - Aquest debat empantanegarà l'Assemblea General durant mesos 2 alentir-se / funcionar irregularment

get bogged down encallar-se / empantanegar-se

exclamacio bog off [vulg.] fot el camp!

bogeyman nom (m) papu

boggard nom (m) espectre

També s'escriu 'boggart'.

boggart nom (m) espectre

També s'escriu 'boggard'.

boggy adjectiu pantanós

bogus adjectiu fals / fraudulent

bohemian nom (m / f) bohemi adjectiu bohemi

bohrium nom (m) bohri

bohunk nom (m / f) europèu de l'est

boil verb bullir

boil off evaporar-se

boil over vessar-se per ebullició

boiler nom (f) caldera

boiling adjectiu bullent | **Boiling water** - *Aigua bullent* | **It's**

boiling (hot) today - *Fa molta calor avui*

boiling point nom (m) punt d'ebullició

bold nom (f) negreta adjectiu 1 valent / agosarat / atrevit 2 audaç

boldness nom (m) atreuiment

Bolivia nom (f) Bolívia

Bolivian nom (m / f) bolivià adjectiu bolivià

bollocks nom 1 (m pl.) collons 2 equivocat / incorrecte

expressio the dog's bollocks [vulg.] molt bo / excel·lent

exclamacio [vulg.] collons!

bolometer nom (m) bolòmetre

Bolshevik nom (m / f) bolxevic adjectiu bolxevic

Bolshevism nom (m) bolxevisme

bolster verb reforçar / sostenir nom (m) coixí (del llit) / capçal

bolt nom 1 (m) cargol / vis / pern (tech.) 2 (m) [door / gate] forrellat 3 (m) [of lightning] llampec expressio bolt from the blue / bolt out of the blue no esperat

bomb nom (f) bomba expressio bomb disposal expert (o officer) (m / f) artificier expressio bomb warning (m) avis de bomba expressio cost a bomb costar un ull de la cara / costar un ronyó

bombard verb bombardejar

bombardment nom (m) bombardeig

bombastic adjectiu grandiloqüent

Bombay nom [arcaic] Bombai

bomber nom 1 (m) [avió] bombarder 2 (m / f) terrorista (que posa bombes)

bond nom 1 (m) vincl afectiu 2 (f) obligació

bone nom (m) OS

bone up on (something) [colloquial] repassar temporal i intensament un tema

boned adjectiu [esport] amb la cama estirada

bone marrow nom (f) medul·la òssia

bonfire nom (f) foguera / fogata

bongos nom (m pl.) bongos / bongós

bonk verb [argot] cardar

bonkers adjectiu [colloquial] boig

'Bonkers' pot significar que algú és boig ('You're bonkers!') o bé que algú s'emprenya (per ex: 'When they told him he hadn't won he went completely bonkers!')

bonnet nom [trans.] (m) capot

bonny adjectiu [dialecte] bonic / maco

L'adjectiu 'bonny' s'utilitza a Escòcia i també al nord-est d'Anglaterra.

bonsai nom (m) bonsai

bonus nom (f) gratificació / prima

bonzer adjectiu molt bo / excel·lent

boob nom 1 (m) pit

Generalment de dona però pot significar d'home també.

2 (m / f) idiota / baliga-balaga

booby nom 1 (m / f) idiota / baliga-balaga 2 (f) teta

Paraula infantil.

3 (m) mascarell

book nom (m) llibre verb reservar

book into registrar en (un hotel)

expressio be booked up 1 (hostaleria) estar ple / tenir totes les habitacions ocupades 2 estar compromès

(sense cap hora o dia lliure) expressio to throw the book at someone caure el pèl a algú expressio to be a turn-up for the books ser una sorpresa

bookcase nom (f) prestatgeria / estanteria (rare)

booking nom (f) reserva

booklet nom (m) fullet

bookmark nom (m) punt (de lectura o de llibre) [comp.] 2

(f) adreça d'interès 3 (m) preferit

book rest nom (m) faristol

bookseller nom (m / f) llibreter

bookshelf nom (m) prestatge (de llibres)

bookshop nom (f) llibreria

bookworm nom 1 (m) ratolí de biblioteca 2 (f) rata de

biblioteca 3 (m / f) lletraferit

boolean adjectiu booleà

boomerang nom (m) bumerang

boon nom (m) avantatge / benefici

boondocks nom [colloquial] 1 (m) cul de món 2 (f)

quinta força

boonies nom [argot] 1 (m) cul de món 2 (f) quinta força

boost nom 1 (f) empenta 2 (m) augment verb augmentar / eleva / millora

booster nom 1 (f) dosi de record

També es diu 'booster dose', 'booster injection' i 'booster shot'.

2 (m) accelerador

boot nom 1 (f) bota 2 (m) maleter verb [comp.] arrencar

expressio lick somebody's boots llepar el cul (a algú)

boot disk nom (m) disc d'inici

booth nom 1 (f) cabina 2 (m) estand expressio phone booth (f) cabina telefònica

bootleg adjectiu de contraban / pirata verb passar de contraban / piratejar

bootstrap nom 1 (m) cordó de bota 2 (m) programa d'arrencada

Un programa dissenyat per a inicialitzar un programa més complex (e.g. un sistema operatiu) o una nova versió de si mateix (e.g. un compilador).

verb fer per un mateix / ésser autosuficient

booty nom 1 (f pl.) natges 2 (m) botí

booze nom [argot] (m) alcohol

boozer nom 1 (m) pub 2 (m / f) bevedor / borratxo | **Manel**

is a boozer - *Manel és un borratxo* / *Manel és un bevedor* / *Manel mama molt (vulg.)*

bordello nom (m) prostíbul

border nom 1 (f) vora | **Her paintings all have black**

borders - *Tots els seus quadres tenen vores negres* 2 (f)

frontera 3 **fronterer** | **Border controls** - *Controls*

fronterers verb **limitar amb**

border on **acostar-se a** (pel que fa a una quantitat)

borderline adjectiu **just / pelat / límit / dubtós** | **A**

borderline pass - *Un aprovat just / pelat* nom 1 (m) **límit** 2 (f) **frontera**

bore verb 1 **avorrir**

En anglès col·loquial es pot dir 'to bore the pants off someone' o 'to bore someone witless' per a donar més èmfasi.

2 **foradar / perforar** passat del verb 'to bear'

bored adjectiu **avorrit**

En anglès col·loquial es pot posar més èmfasi dient 'bored witless' (per ex: 'He thought I was interested, but in fact I was bored witless').

boredom nom (m) **avorriment**

boring adjectiu **avorrit**

born verb **néixer** | **You don't know you're born!** - *No saps la sort que tens!*

born-again Christian nom (m / f) **cristià 'renascut'**

Un 'born-again Christian' és un cristià que, per una o altra raó, ha reafirmat el seu compromís a la seva religió després d'haver 'redescobert' la seva fe en la cristianisme.

boron nom (m) **bor**

borough nom (m) **municipi**

borrow verb **manllevar / amprar / demanar en préstec / agafar en préstec / treure en préstec** | **Fill in the mortgage application form below to see how much you can borrow** - *Ompliu la sol·licitud d'hipoteca més avall per a veure quants diners podeu manllevar (o demanar en préstec)* | **I asked my dad if I could borrow his car next week but he said 'no'** - *Vaig demanar a mon pare si podia manllevar-li (o amprar-li) el cotxe la setmana vinent, però em va dir que no* | **The librarian said I could borrow up to nine books for three weeks** - *El bibliotecari va dir que podia agafar (o treure) en préstec fins a nou llibres durant tres setmanes*

borrower nom (m / f) **prestatarí**

Bosnia nom (f) **Bòsnia**

Bosnia-Herzegovina nom (f) **Bòsnia-Herzegovina**

bosom nom (m) **pit** expressió **in the bosom of en el si de**

boss nom (m / f) **cap / director / gerent**

boss around **donar ordres (sobretot d'una manera prepotent)**

bossy adjectiu **manaire**

bossyboots nom (m / f) **manaire**

Bostonian nom (m / f) **habitant de la ciutat de Boston**

adjectiu **de la ciutat de Boston**

bosun nom (m / f) **contramestre**

També s'escriu 'boatswain'.

botanic adjectiu **botànic**

botanical adjectiu **botànic**

botanist nom (m / f) **botànic**

botany nom (f) **botànica**

both adjectiu **tots dos / ambdós**

bother verb 1 **molestar / atabalar** 2 **amoïnar** 3

prendre's la molèstia nom (f) **molèstia / nosa**

En anglès l'expressió 'It's no bother / it was no bother' significa 'no em causa / m'ha causat cap molèstia'. Normalment es diu quan algú et dona les gràcies per haver-lo ajudat o per haver ofert d'ajudar-lo. Per exemple: 'Are you sure you don't mind helping me with my homework? No, it's no bother' o 'Thanks for helping me to fix my car! Don't mention it! It was no bother!'

Botswana nom (f) **Botswana**

bottle nom 1 (f) **ampolla** 2 (m) **biberó** 3 (m) **coratge**

bottle (something) up [colloquial] **reprimir / suprimir / amagar (sentiments o emocions)**

expressió **to bottle it** [argot] **perdre el coratge** expressió **to lose your bottle** [argot] **perdre el coratge**

bottle out (col·loq.) (br.) **fallar, no complir un compromís, perdre el coratge**

bottled gas nom (m) **gas embotellat**

bottling nom (m) **embotellament**

bottom nom 1 (m) **fons** 2 (m) **cul**

Advertència: en anglès britànic 'cul' = 'bottom'. En anglès americà 'cul' = 'fanny'. En anglès britànic 'cony' = 'fanny'.

adjectiu **inferior**

bottom out 1 **tocar el punt més baix (o arribar-hi) i començar a pujar, tant psicològicament com físicament** 2 **fer tocar a terra el xassís (p.e. d'un cotxe)**

boudoir nom [arcaic] (m) **lligador**

bough nom (f) **rama**

bought passat i participi passat del verb 'to buy'

boulevard nom (m) **bulevard**

bounce verb 1 **botar** 2 **retornar**

bounce off 1 **rebotar (contra una cosa)** 2 **rebotar contra**

nom (m) **bot** expressió **bounce pass** (f) **passada picada /**

passada en picat

bouncer nom (m / f) **segurata**

bound verb saltar nom 1 (m) salt 2 (m pl.) límits | **His generosity knows no bounds.** - *La seva generositat no té límits.* passat i participi passat del verb 'to bind'
 expressio be bound to ser segur que | **It's bound to rain tomorrow.** - *(Ben) segur que plourà demà.* | **The week's bound to go quickly.** - *(Ben) segur que passarà ràpid la setmana.* expressio bound for ... que va (o viatja) cap a ... | **Trains bound for Barcelona.** - *Trens que van cap a Barcelona.* | **Ships bound for Africa.** - *Vaixells que viatgen cap a Àfrica.* | **A group of pilgrims bound for Santiago de Compostela.** - *Un grup de pelegrins que viatgen cap a Santiago de Compostela.* expressio (x)-bound cap a (x) / en direcció a (x) | **Barcelona-bound trains are running late.** - *Trens en direcció a Barcelona circulen amb retard.* | **I'm homeward bound.** - *Vaig (cap) a casa.*
boundary nom 1 (m) límit 2 (f) frontera
bourgeois adjectiu burgès
bourgeoisie nom (f) burgèsia
bouquet nom (m) ram (de flors) 2 (f) aroma 3 (m) buquet
 expressio bouquet garni (m) manat d'herbes
bout nom [med.] 1 (m) atac / accés 2 (f) crisi | **Bout of fever** - *Febrada* expressio drinking bout (f) borratxera
bovine adjectiu boví
bow nom 1 (m) llaç 2 (m) arc (per a llençar fletxes) | **Bow and arrows** - *Arc i fletxes* 3 (m) arquet 4 (f) reverència 5 (f) proa

'Bow' es pronuncia /bóu/ en les accepcions 1-3; es pronuncia /bau/ en les accepcions 4 i 5.

verb 1 inclinat-se 2 inclinat 3 baixar
bow out retirar-se, no participar
bowel nom (m) intestí gros expressio bowel movement (f) evacuació intestinal expressio irritable bowel syndrome (IBS) (f) síndrome de l'intestí irritable (SII)
bowl nom 1 (m) bol 2 (f pl.) botxes verb llançar
bowl over 1 fer caure 2 deixar parat
bow tie nom 1 (f) corbata de llacet 2 (m) corbatí
box nom 1 (f) caixa 2 (f) casella 3 (f) llotja 4 (f) capsa | **Box of matches** - *Capsa de llumins* 5 (f) televisor verb 1 boxejar 2 embalar
box up posar en caixes
boxing nom (f) boxa
Boxing Day nom (m) Dia de Sant Esteve
box office nom (f) taquilla expressio box office hit (m) èxit de taquilla
boy nom (m) noi / xaval (dial.) / xiquet (dial.)
boycott verb boicotejar nom (m) boicot
boyfriend nom (m) xicot
boyhood nom [arcaic] (f) infantesa
 (d'un noi i no pas una noia).

boy racer nom [argot] un d'aquells joves a qui els agrada conduir molt ràpid (i que generalment tenen un equip de música molt poderós instal·lat al cotxe...)
bra nom (m pl.) sostenidors
bracelet nom 1 (m) braçalet 2 (f) polsera
braces nom 1 (m pl.) ferros 2 (m pl.) tirants
bracket nom (m) parèntesi expressio square bracket (m) claudàtor
brackish adjectiu salabros
bradycardia nom (f) bradicàrdia
brag verb jactar-se / fanfarronejar
brag about vanagloriar-se de
Brahman nom (m) braman
braid verb trenar nom (f) trena
brain nom (m) cervell expressio brain damage (m) dany cerebral
brainstorming nom 1 (m) intercanvi d'idees 2 (f) pluja d'idees
brainwashing nom (m) rentat de cervell
brainy adjectiu [colloquial] intel·ligent
brake nom (m) fre verb frenar
Bramall Lane nom nom de l'estadi de l'equip de futbol Sheffield United
branch nom 1 (f) sucursal / filial 2 (f) branca 3 (f) bifurcació verb [comp.] bifurcar
branch out ramificar-se / estendre's (a la manera d'un tronc brancat)
 expressio branch and bound algorithm (m) algorisme de branca i límit
brand nom (f) marca verb 1 marcar 2 titllar expressio brand new flamant
brandish verb esgrimir
brandy nom (m) conyac / aiguardent
brass nom 1 (m) llautó 2 (m pl.) instruments (de vent) de metall 3 (f) pasta expressio brass instrument (m) instrument de metall expressio brass knuckles (m) puny americà
 expressio brass monkey weather [argot] (fa) un fred que pela expressio it's cold enough to freeze the balls off a brass monkey [vulg.] fa un fred que pela
brave adjectiu valent
brave out aguantar amb valentia / no deixar-se intimidar
bravely adverb amb valentia
bravery nom (f) valentia
brawl nom 1 (m) enrenou / avalot 2 (f) batussa verb esvalotar / barallar-se
brazen adjectiu descarat
brazenness nom (f) descaradura / audàcia
Brazil nom (m) Brasil

Brazilian nom (m/f) brasiler adjectiu brasiler

breach nom 1 (f) infracció 2 (f) bretxa verb 1 infringir 2 obrir una bretxa a

bread nom 1 (m) pa 2 (f) pasta

breadwinner nom el / la que es guanya les garrofes / el pa

break verb broke broken 1 trencar 2 avariar 3

infringir / transgredir nom 1 (m) descans 2 (f) pausa 3 (f) ruptura

break away separar-se (d'un grup)

break down 1 deixar de funcionar / avariar-se 2 fracassar 3 descompondre's 4 debilitar-se 5 posar-se a plorar

break (something) down 1 descompondre 2 desmuntar 3 dividir (per analitzar) 4 destrossar / abatre (tirar a terra el que està dret)

break in 1 entrar amb força (sobretot trencant la porta o una finestra) 2 domar (un cavall salvatge) 3 interrompre

break into 1 forçar (una porta / una finestra) i entrar en un edifici / un vehicle 2 entrar en un ordinador / sistema sense permissió 3 començar a (fer una cosa de sobte)

Es pot utilitzar el verb 'to break into' amb un substantiu per a significar 'començar a fer una cosa de sobte' (per exemple: 'He broke into song', 'He broke into a run', 'He broke into a cold sweat', 'He broke into a big grin').

break off 1 trencar separant-se 2 terminar bruscament (p.e. una relació) 3 parar de parlar (o fer alguna cosa) durant un cert temps

break open 1 obrir (sobretot amb força) 2 trencar (un partit, una competició, etc.) (obtenir-hi un avantatge sobtat, important i permanent)

break out 1 esclatar (una cosa desagradable, com ara una guerra, una plaga, etc.) 2 produir-se (un incendi / una baralla) 3 escapar-se (de la presó)

break out in quedar ple (de grans)

break through 1 superar (una barrera, un obstacle) 2 avançar (superant un impediment) 3 sortir / erupcionar

break up 1 separar-se (una parella) / desfer-se (un matrimoni o una relació) 2 acabar-se 3 dispersar-se (una gentada) 4 tancar-se per vacances

break (something) up 1 esmicolar / fragmentar / trencar en trossos 2 dissoldre / dispersar 3 acabar d'una vegada (una lluita) 4 desarticular

break up with (someone) separar-se d'(algú)

expressio **break a law** infringir / transgredir una llei

expressio **commercial break** (f) pausa publicitària

breakdown nom 1 (f) avaria 2 (f) crisi 3 (m)

desglossament expressio nervous breakdown (f) crisi nerviosa

breakfast nom (m) esmorzar verb [formal] esmorzar expressio have breakfast esmorzar

breaking news nom (f) notícia d'última hora

breakpoint nom (m) punt de ruptura

breakthrough nom 1 (m) avanç / gran avenç 2 (f) innovació

break-up nom (f) dissolució

breast nom (m) pit expressio breast cancer (m) càncer de mama expressio breast pump (m) tirallet

breastfeed verb breastfed breastfed alletar

breastfeeding nom 1 (m) alletament (matern) 2 (f) lactància materna

breastplate nom (m) plastró

breaststroke nom (f) braça

breath nom (m) alè

breathalyser test nom (m) control d'alcoholèmia

breathalyzer test nom (m) control d'alcoholèmia

breathe verb respirar

breather nom [colloquial] 1 (m) respir / descans 2 (f) pausa

breathing nom (f) respiració expressio (m) respir / descans

bred passat i participi passat del verb 'to breed'

breech nom 1 (f) recambra 2 (f) calça curta expressio breech (baby) (m) fetus de presentació podàlica (de peus o de natges) expressio breech presentation (f) presentació podàlica

breed nom (f) raça verb bred bred criar

breeze nom [met.] 1 (f) brisa 2 (m) oratge [colloquial] (f) cosa fàcil

breeze through 1 passar per (un lloc) a la lleugera 2 dur a terme sense esforç (una tasca, una prova, etc.)

expressio be a breeze [colloquial] ésser bufar i fer ampolles

breezily adverbi alegremment (i amb confiança)

breezy adjectiu 1 ventós 2 animat / alegre

Breton nom 1 (m) bretó 2 (m/f) bretó adjectiu bretó

brevity nom (f) brevetat

brew verb 1 [te / cafè] fer / preparar 2 [cervesa] elaborar 3 [te / cafè] reposar 4 preparar-se

brew up [colloquial] fer (el te o el cafè)

nom 1 (m) te 2 (f) cervesa 3 (f) mescla / barreja

brewery nom (f) fàbrica de cervesa / cerveseria

briar nom (m) [erica arborea] bruc / bruc boal 2 (m)

esbarzer 3 (f) romeguera expressio briar patch (m)

esbarzerar

bribe nom (m) suborn verb subornar / engreixar

bribery nom (m) suborn**brick** nom (m) maó / totxo expressio be bricking it [vulg.]cagar-se a les calces**bricklayer** nom (m / f) paleta**bridal** adjectiu nupcial**bride** nom (f) núvia expressio bride and groom (m pl.) nuvis**bridegroom** nom (m) nuvi**bridge** nom (m) pont**bridgehead** nom (m) cap de pont**bridle** nom (f) brida**brief** adjectiu breu nom 1 (f pl.) instruccions 2 (m / f) advocat 3 (f pl.) calces 4 (m pl.) calçotets**briefcase** nom (f) cartera**briefing** nom (f) xerrada

'Briefing' vol dir 'xerrada' en el sentit 'breu reunió orientativa o introductòria.

briefly adverbi breument**brier** nom (m) [erica arborea] bruc / bruc boal 2 (m)esbarzer 3 (f) romeguera expressio brier patch (m)esbarzerar**brig** nom (f) presó (a bord d'un vaixell de l'exèrcit dels Estats Units)**bright** adjectiu 1 brillant 2 llampant 3 lluent 4 espavilat / llest**brighten** verb il·luminar / fer brillar**brightness** nom 1 (m) brillantor 2 (f) lluminositat**brill** adjectiu [colloquial] impressionant**brilliant** adjectiu 1 brillant 2 genial 3 impressionant**brim** nom 1 (f) vora 2 (f) ala

(d'un barret)

verb 1 omplir 2 omplir-se**brim over** vessar / desbordar**brimstone** nom [arcaic] (m) sofre**bring** verb brought brought 1 portar 2 aportar**bring about** causar**bring across** portar (algú, alguna cosa) d'un costat a l'altre, cap aquí**bring along** 1 portar (acompanyant algú, alguna cosa) cap aquí 2 ajudar (algú) a millorar**bring around** 1 portar cap aquí 2 refer (algú després d'un desmai) 3 convèncer (algú)**bring aside** portar a part (algú, alguna cosa) cap aquí**bring away** allunyar (algú, alguna cosa) cap aquí**bring back** 1 portar de tornada / tornar (algú o alguna cosa) cap aquí 2 restaurar 3 fer recordar**bring by** portar (cap aquí)**bring down** 1 baixar (algú, alguna cosa) cap aquí2 abatre (del cel)**bring forth** [formal] presentar / produir**bring forward** 1 presentar / produir 2 avançar (una cita) 3 (comptabilitat) portar una xifra d'una pàgina o d'una columna a una altra**bring home** portar a casa (venint)**bring in** 1 acompanyar una persona de fora a dins2 introduir 3 rendir (produir un benefici) 4contractar 5 convidar algú a participar (en una discussió)**bring off** dur a terme amb èxit (superant obstacles)**bring on** propiciar / fer avançar una cosa**bring out** 1 treure (algú, alguna cosa) cap aquí 2 destacar / fer prominent 3 publicar**bring over** portar cap aquí**bring round** 1 portar cap aquí 2 reanimar algú (després d'un desmai) 3 persuadir / convèncer algú**bring up** 1 pujar (algú, alguna cosa) cap aquí 2 criar (fills) 3 introduir (un tema)**bring up** 1 pujar (algú o alguna cosa) cap aquí 2 introduir (un tema)**bring to** 1 refer (algú després d'un desmai) 2 en la nàutica, fer que un veler giri cap al vent o que pari**bring together** reunir**brink** nom (m) caire expressio on the brink of al caire de**brinkmanship** nom (f) política de risc calculat**Brit** nom [colloquial] (m / f) britànic**Britain** nom (f) Gran Bretanya**British** adjectiu britànic**British Isles** nom (f pl.) Illes Britàniques**brittle** adjectiu fràgil / trencadís**broad** adjectiu ample nom [arcaic] dona

Aquesta paraula és pejorativa.

broadband nom (f) banda ampla**broad bean** nom (f) fava / faveta**broadcast** nom (f) emissió / radiodifusió /transmissió / retransmissió verb 1 emetre per televisió / ràdio 2 difondre / divulgar**broadcasting** nom (f) difusió**broaden** verb eixamplar**broadly** adverbi en termes generals / en general / en sentit ampli**broadsheet** nom 1 (m) diari (de qualitat) 2 (m) plec solt**broad shouldered** adjectiu ample d'espatlles**broadside** nom 1 (f) andanada 2 (m) plec solt**broccoli** nom (m) bròquil**brochette** nom (f) broqueta

brochure nom (m) fullet**broiled** adjectiu a la brasa**broiler** nom (f) graella**broke** adjectiu [colloquial] escurat passat del verb 'to break'**broken** adjectiu trenat expressio broken home família on els pares estan separats o divorciats participi passat del verb 'to break'**broker** nom 1 (m / f) agent comercial / corredor (d'assegurances) 2 (m / f) broker / stockbroker**broly** nom [colloquial] (m) paraigua**bromide** nom 1 (m) bromur 2 (m) lloc comú / tòpic**bromine** nom (m) brom**bronze** nom (m) bronze expressio Bronze Age (f) Edat del Bronze**brooch** nom (m) fermall**brook** nom (m) rierol**broom** nom 1 (f) escombra / granera 2 (f) ginesta**brothel** nom (m) prostíbul**brother** nom (m) germà | They are brothers / they are**brother and sister** - *Són germans***brother and sister** nom (m pl.) germans**brotherhood** nom (f) germandat**brother-in-law** nom (m) cunyat**brotherly** adjectiu fraternal**brouhaha** nom [arcaic] (m) rebombori / escàndol**brow** nom (m) front**browbeat** verb browbeat browbeaten intimidar (amb amenaces verbals) | To browbeat someone into doing something - *Intimidar algú perquè faci alguna cosa* | To be browbeaten by someone - *Deixar-se intimidar per algú*

'To browbeat' mai no vol dir 'amb violències'.

brown adjectiu marró**brown off** (br.) (col·loq.) fer enfadar**brown-nose** verb [vulg.] llepar el cul**brown noser** nom [vulg.] (m / f) llepaculs**brown sugar** nom (m) succe moreno**browse** verb 1 navegar 2 fer una ullada**browse through** 1 fer una ullada a 2 fullejar**browser** nom [comp.] (m) navegador**bruise** nom 1 (m) blau / blaverol / morat / equimosi 2 (f)**macadura** verb magolar / macar**Brummie** nom [colloquial] natural de (la ciutat de)**Birmingham** adjectiu [colloquial] de (la ciutat de)**Birmingham****Brunei** nom (m) Brunei**brunette** nom (m) dona (o noia) amb cabells bruns**brush** nom 1 (m) raspall 2 (m) pinzell 3 (f) escombra / granera 4 (f) brotxa 5 (f) bardissa verb 1 pentinar-se 2 raspallar-se (les dents)**brush up on** repassar**brusque** adjectiu brusc**Brussels** nom Brusel·les**brutal** adjectiu brutal**brutality** nom (f) brutalitat**brutally** adverbi brutalment**BSOD** Blue Screen of Death nom [comp.] (f) pantalla**blava****BTW** by the way adverbi a propòsit**bub** nom (m) infant**bubble** nom (f) bombolla expressio bubble bath 1 (m) gel de bany 2 (m) bany d'escuma**buck** nom 1 (m) dòlar 2 (m) cérvol (mascle) 3responsabilitat | I accept responsibility for the mistake.**The buck stops here.** - *Assumeixo l'error. Jo en sóc el responsable. No és culpa de ningú més.***buck up** 1 encoratjar / animar 2 animar-seexpressio buck your ideas up espavilar-se expressio pass the**buck** culpar un altre**bucket** nom 1 (m) cubell / poal 2 (f) galleda**bucket down** [colloquial] ploure a bots ibarrals**buckle** nom (f) sivella**buckle down** aplicar-se de valent**buckle up** fer servir el cinturó de seguretat**bucolic** adjectiu bucòlic**bud** nom 1 (f) poncella 2 (m / f) company / amic**Buddha** nom (m) Buda**Buddhism** nom (m) budisme**Buddhist** nom (m / f) budista adjectiu budista**buddy** nom [colloquial] (m) company / amic**buddy up to** afalagar**budge** verb 1 moure 2 canviar d'opinió**budgerigar** nom (m) periquito**budget** nom (m) pressupost adjectiu de baix cost verb (~ for)pressupostar expressio budget airline (f) línia aèria debaix cost expressio operating budget (m) pressupost defuncionament / pressupost operatiu**budgetary** adjectiu pressupostari**budgie** nom [colloquial] (m) periquito**buff** adjectiu bru nom (m / f) afeccionat verb enllustrar /abrillantar / polir expressio buff envelope (m) sobremarró expressio in the buff [colloquial] despullatexpressio film (Br.) / movie (Am.) buff cinèfil**buffalo** nom (m) búfal**buffet** nom (m) bufet**bug** verb [colloquial] empipar

bug off [colloquial] anar-se'n (deixant algú en pau)

bug out [colloquial] anar-se'n / escapolir-se

bug out on [colloquial] abandonar (algú, evitant un deure o una responsabilitat)

nom 1 (m) insecte / bitxo 2 (f) brossa 3 (m) bug 4 petit micròfon o petita camareta que utilitzen els detectius / forces de seguretat per escoltar les converses privades

bugger verb sodomitzar

bugger off [vulg.] fotre el camp

nom [vulg.] (m) pesat

Aquesta paraula no equival exactament a 'pesat' però és molt difícil pensar en un equivalent català. Si algú pot pensar en un bon equivalent, fes-nos-ho saber. Per ara, us donem alguns exemples: 'You little bugger! You did that on purpose!', 'The old bugger's making my life really difficult!', 'You lucky bugger!'

expressio **bugger all** [vulg.] res expressio play silly buggers merdejar / tocar els collons

buggered adjectiu [argot] (que) no funciona | **This pen's buggered** - *Aquest boli no funciona*

Si alguna cosa t'estranya molt, una exclamació bastant vulgar i col·loquial (però al mateix temps molt freqüent!) que pots utilitzar és 'Well, I'll be buggered!'. Unes alternatives menys vulgars serien 'Well, I'll be blown!' o 'Well, I'll be damned!'

buggy nom [colloquial] (m) cotxet (de bebè / infant)

adjectiu ple de brosses / bugs

bugle nom (m) clarí

build verb built built construir nom 1 (f) complexió / constitució corporal 2 (m) muntatge

build upon basar-se en

building nom (m) edifici expressio building firm (f) empresa constructora

built passat i participi passat del verb 'to build'

bulb nom 1 (m) bulb 2 (f) bombeta

Bulgaria nom (f) Bulgària

Bulgarian nom 1 (m) búlgar 2 (m / f) búlgar adjectiu Búlgar

bulge nom 1 (m) bony 2 (f) protuberància verb 1

sobresortir 2 estar ple de / estar farcit de 3 abultar / fer bony

bulimia nom (f) bulímia

bulk nom (m) embalum

bulk up guanyar pes fent-se més musculós

expressio in bulk a l'engròs expressio the bulk of el gruix de

bulkhead nom 1 (f) mampara 2 (m) [retaining wall] mur de defensa

bulky adjectiu voluminós

bull nom 1 (m) toro / brau 2 (f pl.) bestieses

Abreviatura de 'bullshit'.

expressio **bull market** [econ.] (m) mercat alcista / mercat a

l'alça expressio like a bull in a china shop com un

elefant en una terrisseria / com un elefant en una

cristalleria expressio take the bull by the horns agafar el

bou per les banyes

bulldog nom (m) bulldog

bulldozer nom (f) excavadora

bullet nom (f) bala expressio bite the bullet agafar el bou per les banyes / fer el cor fot / plantar cara (a alguna cosa)

bulletin nom (m) butlletí

bulletin board nom 1 (m) taulell d'anuncis 2 (m) BBS

expressio bulletin board system (m) BBS

'BBS' és un acrònim de l'expressió anglesa 'bulletin board system' que vol dir (literalment) 'sistema de tauler d'anuncis'.

bulletproof adjectiu antibales / blindat verb blindar

expressio bulletproof vest (f) armilla antibales

bullion nom or o plata en lingots

Es parla de 'gold bullion' o 'silver bullion'. 'Bullion' és un nom in comptable, no és un lingot.

bullish adjectiu 1 alcista / a l'alça 2 optimista

expressio bullish market [econ.] (m) mercat alcista / mercat a l'alça

bullock nom 1 (m) bou castrat 2 (m) bou jove

bullseye nom (f) diana expressio to hit the bullseye fer diana

bullshit nom [vulg.] (f pl.) bestieses verb [vulg.] mentir

bully verb intimidar nom una persona que intimida als altres

Aquesta paraula s'utilitza sobretot per a referir-se als nens que intimiden als companys de classe a l'escola, però també s'utilitza en un sentit més general.

bullying nom 1 (f) intimidació 2 (m) assetjament (escolar)

bulwark nom (m) bastió / baluard

bum nom 1 (m) cul 2 (m / f) vagabund verb gorrejar

bum around vagabundear

bumblebee nom (m) borinot

bump nom 1 (m) cop 2 (m) bony / nyanyo 3 (m) sotrac 4 (f)

sotragada verb 1 copejar 2 topar (contra)

bump up augmentar una mica (sobretot preus)

bumper nom (m) para-xocs

bun nom 1 (m) panet 2 (m) monyo 3 (f pl.) natges
bunch nom 1 (m) ram / pom 2 (m) manat / manoll 3 (m)
grapat 4 (m) grup / grapat verb agrupar-se
bund nom (f) associació política
bundle nom (m) feix / manat
bundle up 1 llogar 2 abrigar-se bé
expressio be a bundle of nerves ésser un manat de nervis
bungee jump nom 1 (m) salt de pont / salt elàstic 2 (m)
pònting
bungling adjectiu barroer / matusser
bunk nom (f) llitera
bunk off [argot] fer campana
bunk bed nom (f) llitera
bunker nom (m) búnquer
bunny nom (m) conillet
buoy nom (f) boia
buoy up animar (algú), encoratjar-lo
buoyancy nom flotabilitat
buoyant adjectiu 1 optimista 2 flotant
burbs nom [colloquial] (f pl.) afores
burden nom (f) càrrega
bureau nom 1 (f) oficina 2 (m) escriptori 3 (m) bufet
bureaucracy nom (f) burocràcia
bureaucrat nom (m / f) buròcrata
bureaucratic adjectiu burocràtic
burgeoning adjectiu que creix desorbitadament
burger nom (f) hamburguesa expressio chicken burger (f)
hamburguesa de pollastre
burglar nom (m) lladre

Normalment la paraula 'burglar' es refereix a un lladre, però (sobretot als Estats Units) també pot referir a un lladre que força una porta i roba coses de qualsevol edifici (una oficina o una botiga per exemple).

burglary nom (m) robatori

Un 'burglary' és un robatori que s'ha comès dins una casa particular o (sobretot als Estats Units) dins una oficina o una botiga.

burgle verb robar

Normalment el verb 'to burgle' refereix al fet de robar coses de cases particulars però també pot referir-se al fet de robar coses de qualsevol edifici (sobretot als Estats Units).

burial nom 1 (m) enterrament 2 (f) inhumació

Burkina Faso nom (m) Burkina Faso

Burma nom (f) Birmània

Burmese nom (m) birmà adjectiu birmà

burn verb burnt, burned burnt, burned 1 cremar 2 gravar

burn up 1 cremar-se completament 2 cremar completament / destruir amb foc

nom 1 (f) cremada 2 (m) (Escòcia) rierol expressio third-degree burns (f pl.) cremades de tercer grau

burning adjectiu ardent nom (m) cremor

burnish verb [formal] abrillantar / brunyir / polir

burnout nom 1 (m) desgast / esgotament 2 (f) apatia

expressio burnout syndrome (f) síndrome d'esgotament professional

burnt passat i participi passat del verb 'to burn'

També es pot escriure amb el sufix -ed, és a dir 'burned'.

burp verb eructar / rotar nom (m) eructe / rot

burqini nom (m) burquini

El 'burquini' és un banyador de dones creat per l'australiana Aheda Zanetti. Només deixa descobert les mans, els peus i la cara. És una combinació de les paraules 'burka' (o 'burqa') i 'bikini'.

burrow nom (m) cau verb cavar

burst verb burst burst 1 rebotar 2 desbordar

burst forth brollar

burst in entrar d'un cop

burst into 1 entrar d'un cop a 2 (flames)

abrandar-se 3 arrencar-se (a córrer, a plorar, a riure, etc.)

burst open obrir-se d'un cop

burst out 1 esclafir (o esclatar) | **To burst out**

laughing - Esclafir (o esclatar) a riure 2 sortir d'un cop

burst out of sortir d'un cop de

nom (f) ràfega

Burundi nom (m) Burundi

bury verb enterrar

bus nom 1 (m) autobús 2 (m) bus

busboy nom (m) assistent del cambrer

Aquesta paraula també s'escriu 'bus boy' (amb espai).

bus conductor nom (m / f) corador (d'autobús)

bus driver nom (m / f) conductor d'autobús

bush nom (m) arbust

bushed adjectiu [colloquial] esgotat

bushel nom unitat de capacitat equivalent a 8 galons que s'utilitza per mesurar grans i productes secs

business nom 1 (m) negoci | **The (building/hotel)**

business - El negoci (de la construcció / del sector hotelier) 2

(m) negoci 3 (f) empresa / companyia 4 (m) assumpte

adjectiu empresarial

business centre nom (m) centre de negocis
businessman nom (m) empresari / home de negocis
business plan nom (m) pla de negoci / pla d'empresa
business studies nom (m pl.) (estudis) empresarials
businesswoman nom (f) empresària / dona de negocis
busser nom (m / f) assistent del cambrer
bus stop nom (f) parada d'autobús
bust nom 1 (m) bust 2 (m) bust verb bust, busted bust, busted 1 espatllar 2 detenir expressio to bust a gut [argot] fer un esforç important expressio to go bust fer bancarrota
bustle verb 1 bellugar-se (o moure's) energèticament / atrafegar-se 2 fer córrer / apressar / fer bellugar (algú) nom 1 (f) bellugadissa / bullicia 2 (m) renou
bustling adjectiu animat / atrafegat
busy adjectiu 1 ocupat 2 animat
but conj 1 però 2 sinó expressio all but pràcticament
butane nom (m) butà
butcher nom 1 (m / f) carnisser 2 (f) mirada

Look > butcher's hook > butchers.

3 (f) carnisseria verb 1 massacrar 2 matar (un animal) i esquarterar-lo 3 destrossar
butler nom (m) majordom
butt nom 1 (m) cul 2 (m) objectiu

Aquest substantiu s'utilitza sobretot en l'expressió 'to be the butt of a joke'.

3 (f) punta (de cigarret)
butt in interrompre (maleducadament)
butt out [colloquial] abstenir-se de participar, sobretot en una conversa
expressio butt ugly molt lleig
butter nom (f) mantega

L'expressió 'Butter wouldn't melt in his / her mouth' vol dir que una persona sembla molt simpàtica i innocent però que en realitat no ho és (per ex: 'Just looking at the child lying there sleeping, you would think that butter wouldn't melt in his mouth, but when he's awake he's a real monster!').

butter up [colloquial] afalagar / fer la pilota a
buttercup nom (m) ranuncle
butterfly nom 1 (f) papallona 2 (f) papallona
buttermilk nom (f) llet de mantega
buttock nom (f) natja
button nom (m) botó
button up cordar (del tot) els botons
buttonhole nom (m) trau

buy verb bought bought 1 comprar 2 acceptar / creure
buy back comprar (el que s'ha venut)
buy into 1 participar invertint diners a / invertir a / adquirir un interès en 2 creure

(Generalment negatiu).

buy off subornar
buy out comprar (un negoci)
buy up acaparar / comprar (tot el que hi ha disponible)
buyer nom (m) comprador
buzz verb brunzir nom 1 (m) brunzit 2 (m) sentiment de satisfacció / èxit / plaer 3 (m) rumor
buzz off (col·loq., imperatiu) Vés a pastar fang!
buzzard nom 1 (m) aligot 2 (m) voltor expressio common buzzard (m) aligot comú
by preposicio 1 [temps] per / per a / abans de / de / no més tard que / quan | **Sadly, the party was over by the time she got there** - *Malauradament, la festa s'havia acabat quan ella va arribar* | **We had finished our meal by about 5 o'clock** - *Haviem acabat de menjar cap a les 5 de la tarda* | **Can you have my car fixed by Friday evening?** - *Pots tenir el meu cotxe arreglat per a divendres al vespre?* | **By day, the city is fairly safe but, by night, it is really quite dangerous** - *De (o durant el) dia, la ciutat és prou segura però, de (o durant la) nit, és veritablement força perillosa* 2 [relació] per / per a | **This book was written by Jasper Fforde** - *Aquest llibre el va escriure (o va ser escrit per) Jasper Fforde* | **I'm listening to Smells Like Teen Spirit by Nirvana** - *Estic escoltant Smells Like Teen Spirit de Nirvana* | **The protest was broken up by the police** - *La manifestació va ser dissolta per la policia* | **If it's all right by you, it's all right by me** - *Si per a tu està bé, doncs per a mi també* 3 [relació - by + pronom reflexiu] per un mateix / tot sol | **He doesn't want help. He wants to do it by himself** - *No vol ajuda; vol fer-ho per si mateix / tot sol* | **Did you do that all by yourself?** - *Has fet tot això per tu mateix / tot sol?* 4 [mitjà / agent] per / amb / per mitjà de | **You can donate to our charity by mail or by phone** - *Podeu fer donació a la nostra institució per (mitjà de) correu o per (mitjà de) telèfon* | **Trade and commerce started to expand and most of this trade was by sea** - *Els negocis i el comerç van començar a expandir-se i molt d'aquest negoci va ser per mar* | **Imagine islands entirely powered by renewable energy** - *Imagina les illes totalment impulsades amb (o per) energies renovables* | **Climate-change apathy is driven by fear and resentment** - *L'apatia en el canvi climàtic és produïda per la por i el ressentiment* | **Alarmed by his behaviour, we immediately called the doctor** - *Alarmats pel seu comportament, de seguida vam*

trucar al metge | **The best way to teach is by example** - *La millor forma d'ensenyar és amb l'exemple* 5 **[transport]** **amb** | **We travelled from Phoenix to Las Vegas by car** - *Vam viatjar des de Phoenix a Las Vegas amb cotxe* | **The only possible way of entering Peru by train is from Chile** - *L'única forma possible d'entrar al Perú amb tren és des de Xile* 6 **[manera]** **per / amb** | **Some people still insist on paying by cheque at the supermarket** - *Algunes persones encara insisteixen de pagar amb xec al supermercat* | **They met by chance** - *Es van trobar per casualitat* 7 **[mesura]** **per** | **I normally buy eggs by the dozen** - *Normalment compro els ous per dotzenes* | **At our local market, it is possible to buy mango(es) by the crate** - *Al nostre mercat municipal es poden comprar mangos per caixes* | **The room is 2 metres by 3 metres** - *L'habitació fa 2 metres per 3 (metres)* | **Their team is behind by three points** - *El seu equip perd per tres punts* 8 **[augmentar / disminuir]** **en** | **UK troops in Basra are to be cut by 1,000** - *Les tropes del Regne Unit a Bàssora seran retallades en 1.000 efectius* | **House prices are set to rise by at least 10% over the next year** - *Els preus dels immobles creixeran en un 10%, al menys, durant el pròxim any* | **The environmental treaty will cut worldwide pollution by half** - *El tractat mediambiental retallarà la pol·lució arreu del món en un 50% / a la meitat* 9 **[by + gerundi]** **gerundi / en (o per) + infinitiu** | **Please support our work by making a donation** - *Doneu suport a la nostra feina fent-nos una donació* | **Earn money by referring people to Amazon** - *Guanyeu diners adreçant gent a Amazon* | **Joseph's reply starts by pointing to the results of our last survey** - *La resposta d'en Josep comença tot referint-se als resultats de la nostra darrera enquesta* | **The cat got her tail burnt by lying too close to the fire** - *El gat es va encendre la cua en / per jaure massa aprop del foc* 10 **[segons]** **per** | **The lists of books are sorted alphabetically by author** - *Les llistes de llibres estan classificades alfabèticament per autor* | **The papers can be browsed by publication date** - *Els textos poden ser fullejats per data de publicació* | **You can search the results by town, state or zip code** - *Podeu cercar els resultats per ciutat, estat o codi postal* 11 **[moviment]** **per davant de / prop de** | **The meteor passed by the Moon two days ago** - *Fa dos dies el meteorit passà per davant de (o prop de) la lluna* | **Suddenly, three soldiers ran / walked / stumbled by our front door** - *De sobte tres soldats passaven caminant / corrent / entrebancant-se per davant la porta de casa nostra*

Observem que, pel que fa als verbs de moviment, a vegades es tradueix en català el gir 'verb + by' (p.e. walked by / ran by) pel gir 'passar + gerundi + per' (p.e. passaven caminant / corrent per).

adverbi **passant un cert punt en l'espai o en el temps** | **They waved to us as we passed by** - *Ens han saludat (amb la mà) mentra passàvem*
bye exclamació [colloquial] **adéu**
by-election nom (f pl.) **eleccions parcials**
byline nom (f) **firma / signatura**
bypass nom (f) **desviació** verb 1 **evitar (fer marrada per no passar per un indret)** 2 **desentendre's de / ignorar**
by-product nom 1 (m) **rebuig** 2 (m) **resultat secundari / efecte col·lateral**
byre nom [arcaic] (m) **estable (per a vaques)**
bystander nom (m / f) **espectador**
bystreet nom (m) **carreró lateral**
byte nom (m) **octet / byte**
by the way adverbi **a propòsit**
Byzantine adjectiu **bizantí**

C

cab nom (m) **taxi**
cabal nom 1 (f) **camarilla** 2 (f) **intriga** 3 (f) **càbala / conspiració**
cabbage nom (m) **col**
cabbie nom [colloquial] (m / f) **taxista**
 [Aquesta paraula també s'escriu 'cabby'.]
cabby nom [colloquial] (m / f) **taxista**
 [Aquesta paraula també s'escriu 'cabbie'.]
cab driver nom (m / f) **taxista**
cabin nom 1 (f) **cabina** 2 (f) **cabanya / cabana**
cabin boy nom (m) **grumet**
cabin crew nom (f pl.) **hostesses (de vol)**
cabin fever nom 1 (m) **avorriment** 2 (f) **irritabilitat**
cabinet nom 1 (m) **consell de ministres / gabinet** 2 (m) **armari**
cabinet maker nom (m / f) **ebenista**
cable nom (m) **cable**
cable car nom (m) **telefèric**
cable modem nom (m) **mòdem de cable**
cache nom [comp.] (f) **memòria cau**
cack-handed adjectiu [argot] **maldestre / barroer / matusser / graponer**
cacophony nom (f) **cacofonia**
cactus nom (m) **cactus**
cad nom 1 (m / f) **bergant** 2 (m) **CAD / DAO (Disseny Assistit per Ordinador)**

(Computer Aided Design / Computer Assisted Design)

cadastral adjectiu cadastral

cadastre nom (m) cadastre

cadaver nom (m) cadàver

cadence nom (f) cadència

cadge verb [colloquial] gorrejar

cadmium nom (m) cadmi expressio nickel-cadmium (m)

níquel-cadmi

caesarean nom (f) cesària

caesarean section nom (f) cesària

caesium nom (m) cesi

cafe nom (f) cafeteria

Aquesta paraula també s'escriu 'café'.

café nom (f) cafeteria

Aquesta paraula també s'escriu 'cafe' (sense accent).

cafetière nom (f) cafetera

caffeine nom (f) cafeïna

CAFO Concentrated Animal Feeding Operation nom (f) granja d'engreix

cage nom (f) gàbia

cahoots nom expressio to be in cahoots with [colloquial] estar en connivència amb

caiman nom (m) caiman

També s'escriu 'cayman'.

Cairo nom (m) Caire

cajole verb persuadir / convèncer (a través de l'afalac)

cake nom (m) pastís expressio to be a piece of cake ésser bufar i fer ampolles

cakewalk nom (m) assoliment molt fàcil | Five weeks before the invasion, as others were promising a cakewalk,

Rumsfeld and his memo surfaced in the New York Times

- Cinc setmanes abans de la invasió, quan altres prometien una passejada, Rumsfeld i el seu informe aparegueren en el

New York Times | Winning the race was a cakewalk for her

- Guanyar la cursa va ser bufar i fer ampolles per a ella

expressio be a cakewalk ésser bufar i fer ampolles

CAL Computer-Assisted Learning / Computer-Aided Learning (m) AAO

calcify verb calcificar

calcium nom (m) calci expressio calcium hydroxide (m)

hidròxid de calci

calculate verb calcular / fer càlculs

calculation nom (m) càlcul expressio calculation table (m)

barem expressio do your calculations fer càlculs

calculator nom (f) calculadora

Calcutta nom Calcuta

calendar nom (m) calendari

calf nom 1 (m / f) vedell 2 (m) tou de la cama / panxell

caliber nom 1 (f) qualitat 2 (m) calibre

calibrate verb calibrar

calibration nom (m) calibratge

calibre nom 1 (f) qualitat 2 (m) calibre

California nom (f) Califòrnia

Californian adjectiu californià

californium nom (m) californi

caliph nom (m) califa

caliphal adjectiu califal

caliphate nom (m) califat

call verb 1 trucar / telefonar 2 anomenar 3 cridar

call at 1 passar per 2 (un vaixell) fer escala a

call away cridar, fer anar (algú) d'un lloc

call back 1 tornar a trucar (a algú), tornar-li la trucada 2 demanar que torni (algú) on era

call down 1 renyar, criticar (algú) 2 invocar (al cel)

call for 1 demanar 2 anar a recollir 3 ser ocasió de

call forth [formal] evocar

call in 1 comunicar (amb telèfon) 2 fer venir 3 retirar de la circulació 4 ~ un préstec = demanar el pagament total i immediat

call in at visitar informalment

call in on visitar

call off anul·lar / cancel·lar

call on 1 visitar (formal) 2 demanar a / exigir a

call on (somebody) to do (something) demanar públicament a (algú) que faci (alguna cosa)

call out 1 cridar 2 fer venir / fer anar un professional (sobretot en una emergència)

call together convocar

call up telefonar

call upon 1 visitar (formal) 2 demanar a / exigir a

a
expressio call (someone) names insultar nom 1 (f) trucada 2 (f) crida 3 (f) convocatòria expressio call waiting (f) trucada en espera expressio on call accessible fora de les hores de treball normals

call center nom (f) centre d'atenció telefònica

call centre nom (f) centre d'atenció telefònica

caller nom persona que truca (al telèfon o a la porta) expressio caller display (f) identificació número

entrant expressio caller ID (f) identificació número

entrant

calligraphy nom (f) cal·ligrafia

calling nom (f) vocació expressio calling code (m) codi telefònic

callous adjectiu insensible / cruel

callus nom (m) call / cal·lus

calm adjectiu tranquil / plàcid nom 1 (f) calma / tranquil·litat 2 (m) assossegament verb calmar / tranquil·litzar

calm (someone) down tranquil·litzar / calmar / assossegat (algú)

calm down calmar-se / tranquil·litzar-se / assossegat-se

calmly adverbi amb calma

calmness nom 1 (f) tranquil·litat / serenitat 2 (m) serenor

calorie nom (f) caloria

calque nom (m) calc verb calcar

Calvinism nom (m) calvinisme

camaraderie nom (f) camaraderia / companyonia

camber nom (m) peralt

Cambodia nom (f) Cambotja

Cambodian nom (m / f) cambotjà adjectiu cambotjà

camcorder nom (f) càmera de vídeo / videocàmera

camel nom (m) camell

camelid nom (m) camèlid

camelidae nom (m pl.) camèlids

camembert nom (m) camembert

camera nom (f) càmera

cameraman nom (m / f) càmera

Cameroon nom (m) Camerun

Cameroonian nom (m / f) camerunès adjectiu camerunès

camomile nom (f) camamilla

camp nom (m) camp / campament verb acampar adjectiu [argot] efeminat

camp out acampar (passar la nit en una tenda)

campaign nom (f) campanya verb fer campanya

camper nom (m / f) acampador / campista expressio camper van (f) autocaravana

campground nom (m) càmping

camping nom (f) acampada expressio camping ground (m) càmping

campsite nom (m) càmping

campus nom (m) campus

can verb can could 1 poder 2 saber | Can you play the piano? - Saps tocar el piano? nom 1 (f) llauna 2 (m) lavabo 3 (m) bidó expressio can opener (m) obrellaunes

Canada nom (m) Canadà

Canadian nom (m / f) canadenc adjectiu canadenc

canapé nom (m) canapé

canard nom [formal] 1 (f) falòrnia / bola / faula 2 (f pl.) badomeries

Canaries nom 1 (f pl.) Canàries 2 sobrenom de l'equip de futbol anglès Norwich City FC

canary nom (m) canari

Canary Islands nom (f pl.) Illes Canàries

cancel verb canceled, cancelled canceled, cancelled canceling, cancelling 1 anul·lar / cancel·lar 2 condonar | To cancel foreign debt - Condonar el deute extern

cancel out anul·lar

cancelbot nom [comp.] (m) agent d'anul·lació

cancellation nom (f) cancel·lació

cancer nom 1 (m) càncer 2 oncològic 3 (m) Cranc

expressio cancer specialist (m / f) oncòleg expressio cancer treatment (m) tractament oncològic expressio breast cancer (m) càncer de mama expressio cervical cancer (m) càncer de cèrvix expressio colon cancer (m) càncer de còlon expressio colorectal cancer (m) càncer colorectal expressio lung cancer (m) càncer de pulmó expressio ovarian cancer (m) càncer d'ovari expressio prostate cancer (m) càncer de pròstata

cancerous adjectiu cancerós

candid adjectiu franc / directe

candidly adverbi amb franquesa / francament

candidate nom (m) candidat / aspirant

candle nom 1 (f) espelma / candela 2 (m) ciri

candy nom 1 (m pl.) dolços / bombons 2 (f pl.) llaminadures

sweets (f) xocolata expressio like taking candy from a baby cosa fàcil

Encara que els britànics no utilitzem la paraula 'candy' per significar 'dolços', l'expressió 'like taking candy from a baby' sí que s'utilitza.

cane nom 1 (m) pal / bastó 2 (f) vara 3 (f) vara 4 (f) canya verb castigar amb cops de vara

canine adjectiu caní nom 1 (f) dent canina 2 (m) ca

cannabis nom (m) cànnabis

canned adjectiu de llauna / en llauna

cannelloni nom (m pl.) canelons

cannibal nom (m) caníbal

cannibalism nom (m) canibalisme

cannon nom (m) canó expressio cannon fodder (f) carn de canó

cannot verb forma negativa del verb auxiliar 'can'

canoe nom (f) canoà verb practicar el piragüisme

canoeing nom (m) piragüisme

canoeist nom (m / f) palista

canola nom (f) canola expressio canola oil (m) oli de canola

canonical adjectiu canònic

canopy nom (m) dosser / baldaquí

canting nom [esport] (m) decantador

canvas nom (f) lona

canyon nom (m) canó / congost

cap nom 1 (f) gorra 2 (f) PAC

cap off acabar (una activitat o un afer) amb una acció decisiva

capability nom (f) capacitat / aptitud

capable adjectiu capaç

capacious adjectiu [formal] espaiós

capacitance nom (f) capacitància

capacity nom 1 (f) capacitat / aptitud 2 (f) cabuda

cape nom (f) capa

Cape Horn nom Cap d'Hornos

Cape of Good Hope nom Cap de Bona Esperança

caper nom (f) tàpera

capillarity nom (f) capil·laritat

capillary nom (m) capil·lar expressio capillary action (f)

capil·laritat

capital nom 1 (f) capital 2 (m) capital 3 (f) majúscula 4 (m)

capitell

capitalism nom (m) capitalisme

capitalist nom (m / f) capitalista adjectiu capitalista

capital punishment nom (f) pena de mort / pena

capital

capitulate verb rendir-se

capoeira nom (f) capoeira

capricious adjectiu [formal] capritxós / canviant /

inconstant

capriciously adverbi [formal] capritxosament

capriciousness nom [formal] 1 (f) inconstància 2 (f)

capritxositat

Capricorn nom (m) Capricorn

caps nom (f pl.) majúscules

capsicum nom (m) pebrot

captain nom (m) capità

caption nom (m) títol

captivate verb fascinar / captivar

captivity nom (m) captiveri

captor nom (m / f) captor

capture verb capturar nom (f) captura

car nom (m) cotxe / automòbil expressio car bomb (m) cotxe

bomba expressio car pooling (m) cotxe compartit expressio car

rental (m) lloguer de vehicles

carapace nom (f) cuirassa

carat nom (m) quirat | 18 carat gold - *Or de 18 quirats*

caravan nom (f) caravana / rulot

carbohydrate nom (m) glúcid / hidrat de carboni /

carbòhidrat

carbon nom (m) carboni

carbonated adjectiu carbonatat / carbònic

expressio carbonated beverage (f) beguda carbònica (or

carbonatada)

carbon dioxide nom (m) diòxid de carboni

carbon footprint nom (f) petjada ecològica

carbon monoxide nom (m) monòxid de carboni

carbon neutral adjectiu neutralitzador de carboni

carbon neutrality nom (f) neutralitat en emissions de carboni

carbon trading nom (m) comerç de drets d'emissió de carboni

carbonyl nom (m) carbonil

carboy nom (f) bombona

carcinogenic adjectiu cancerigen

card nom (f) targeta 2 (f) carta 3 (m) naip expressio card game

(m) joc de cartes expressio game of cards (m) joc de cartes

expressio give (somebody) their cards acomiarar (algú)

expressio pack of cards (f) baralla (de cartes)

cardboard nom (m) cartó / cartró

cardholder nom (m / f) títular d'una targeta (de crèdit, de dèbit...)

cardiac adjectiu cardíac

cardiac arrest nom (f) aturada cardíaca

cardinal nom (m) cardenal

cardiopathy nom (f) cardiopatia

cardiovascular adjectiu cardiovascular

care verb importar-se | What do you care? - *A tu què*

t'importa?

care about 1 estimar 2 tenir interès en /

preocupar-se de

care for 1 tenir cura de 2 agradar 3 voler

care to [formal] voler

nom 1 (f) cura 2 (f) preocupació expressio take care cuida't!

'Take care' és una expressió afectuosa que s'utilitza en dir 'adéu' a un amic / amiga.

expressio take care of 1 tenir cura de 2 encarregar-se de

career nom (f) carrera

carefree adjectiu despreocupat

careful adjectiu cautelós / prudent / curós

carefully adverbi amb compte / amb cura /

curosament

careless adjectiu 1 imprudent 2 negligent

carelessness nom (f) deixadesa expressio act of

carelessness (f) badada

carer nom (m / f) cuidador

caress nom (f) carícia verb acariciar

caretaker nom (m) porter

cargo nom (f) càrrega

car hire nom (m) lloguer de vehicles

cargo hold nom (f) bodega

Caribbean nom (m) Carib adjectiu caribeny

caribou nom (m) caribú

caricature nom (f) caricatura**carillon** nom (m) carilló**cariogenic** adjectiu cariogen**carjacking** nom (m) robatori d'un cotxe (amb força)**carmine** nom (m) carmí adjectiu carmí**carnage** nom 1 (f) carnisseria / massacre 2 (m) carnatge**carnation** nom (m) clavell**carnivore** nom (m) carnívor**carnivorous** adjectiu carnívor**carol** nom (f) cançó de Nadal**Carolingian** nom (m / f) carolingi adjectiu carolingi**carotene** nom (m) carotè**carp** nom (m) peix de la família Cyprinidae verb buscar raons**carp at** (col·loq.) renyar fent nyic-nyic a**carpaccio** nom (m) carpaccio**carpal tunnel** nom (m) túnel carpià expressio carpal**tunnel syndrome** (f) síndrome del túnel carpià**car park** nom (m) pàrquing / aparcament**carpenter** nom (m) fuster**carpet** nom (f) moqueta / catifa verb encatificar**carriage** nom 1 (m) (train) vagó 2 (m) (horse-drawnvehicle) carruatge 3 (f) carrossa 4 (m) (typewriter)**carro** expressio carriage return (m) retorn de carro**carrier** nom 1 (m) portador 2 (m) transportador 3 (f)empresa de transport 4 (f) bossa de plàstic

'Carrier (bag)' no es diu en anglès americà ni en anglès australià.

expressio carrier bag (f) bossa de plàstic expressio carrier
sense multiple access [comp.] (m) accès múltiple amb
escolta de portadora

carrion nom (f) carronya**carrot** nom (f) pastanaga**carry** verb portar**carry about** portar (arreu)**carry across** portar (alguna cosa) d'un costat a l'altre**carry around** portar (arreu)**carry away** emportar-se**get carried away** 1 esverar-se 2 deixar-se portar per**carry back** tornar (una cosa, portant-la)**carry down** baixar (una cosa, portant-la)**carry forward** portar una xifra d'una pàgina o d'una columna a una altra**carry in** entrar (una cosa, portant-la)**carry off** 1 emportar-se (sobretot amb força o sense permís) 2 guanyar (sobretot un premi)**carry on (doing something)** 1 seguir / continuar / prosseguir 2 comportar-se (sobretot malament)**carry on (with someone)** [colloquial] tenir relacions sexuals amb (una persona) de forma secreta**carry out** 1 complir (una promesa, una amenaça, una ordre) 2 dur a terme / executar / acomplir (una tasca, una investigació, etc.) 3 portar fora**carry over** ajornar / diferir**carry through** 1 portar cap a l'altra banda (passant per un lloc) 2 dur a terme**carry up** pujar (una cosa, portant-la)**carry-on** nom 1 (m) equipatge de mà

També es diu 'carry-on luggage (o bag o suitcase).

2 (m) rebombori 3 (m) embolic**carry-out** nom (m) menjar per emportar

'Carry-out' també es diu a Escòcia.

car seat nom (f) cadireta de cotxe**car sharing** nom (m) cotxe multiusuari**cart** nom (m) carret expressio put the cart before the horse
posar l'arada davant els bous**cart away** treure / emportar-se (generalment d'una manera brusca)**cart off** treure / emportar-se (generalment d'una manera brusca)**carte blanche** nom (f) carta blanca**cartel** nom (m) càrtel / cartel**Cartesian** adjectiu cartesià**Carthage** nom Cartago**Carthagian** nom (m / f) cartaginès adjectiu cartaginès**cartilage** nom (m) cartílag**cartilaginous** adjectiu cartilaginós**cartographer** nom (m / f) cartògraf**cartography** nom (f) cartografia**cartoon** nom (m pl.) dibuixos animats**cartoonist** nom (m / f) humorista gràfic**cartridge** nom (m) cartutx**carve** verb 1 tallar 2 esculpir / cisellar 3 fer càrving**carve up** dividir (sobretot amb ganivet)**carving** nom [esport] (m) càrving / eslàlom gegant**cascading style sheet** nom (m pl.) fulls d'estil en cascada (CSS)**case** nom 1 (m) cas 2 (f) maleta 3 (m) estoig expressio in any case en tot cas expressio just in case per si de cas**cash** nom (m pl.) diners en efectiu expressio cash in hand en metàl·lic / en efectiu expressio in cash en metàl·lic / en efectiu

cash in convertir (una inversió / unes fitxes) a diners en metàl·lic

cash in on aprofitar (una circumstància per a omplir la butxaca)

cash out convertir (una inversió) a diners en metàl·lic

cash up 1 sumar (p.e., una botiga) els diners que hi queda quan plega 2 aprovisionar-se de diners en efectiu

cash flow nom (m) flux de caixa

cash machine nom (m) caixer automàtic

cashmere nom 1 (m) caixmir 2 de caixmir | **Cashmere sweater** - *Jersei de caixmir*

cashpoint nom (m) caixer automàtic

cash register nom (f) caixa enregistradora

casing nom (f) carcassa

cask nom (f) bóta

Caspian Sea nom 1 (m) Mar Caspi 2 (f) Mar Càspia

casserole dish nom (f) cassola

cassowary nom (m) casuari

cast nom 1 (m) repartiment 2 (m) motlle verb donar un paper a algú

cast about cercar, sobretot sense rumb

cast around cercar, sobretot sense rumb

cast aside deixar de banda

cast away desfer-se de

cast down tirar a terra

cast off 1 tirar la corda que lliga una embarcació a terra 2 fent mitja, treure els punts de l'agulla i crear una vora que no es pugui desfil·lar fàcilment 3 desfer-se de

cast on fent mitja, fer la primera fila de punts

cast out expel·lir

expressio **be cast away** quedar (després de naufragar)

expressio **be cast down** estar deprimit

castaway nom (m) nàufrag

cast-off nom (f pl.) deixalles

caster sugar nom (m) sucres granulat

Castilian adjectiu castellà

castle nom 1 (m) castell 2 (f) torre

(Escacs)

castor sugar nom [arcaic] (m) sucres granulat

Avui dia la forma 'caster sugar' és molt més habitual que 'castor sugar'.

castrate verb castrar

castration nom (f) castració

casual adjectiu informal

casually adverbi 1 de manera informal 2 tranquil·lament

casualty nom 1 (f) víctima 2 (f) baixa 3 (m) servei d'urgències

cat nom (m) gat

cat around [colloquial] buscar relacions sexuals d'una manera promíscua

expressio **fat cat** (m) peix gros

catabolism nom (m) catabolisme

Catalan nom 1 (m) català 2 (m / f) català adjectiu català

expressio **Catalan speaker** (m / f) parlant del català / catalanoparlant

catalog nom (m) catàleg verb catalogar

catalogue nom (m) catàleg verb catalogar

Catalonia nom (f) Catalunya

Catalonian nom (m / f) català adjectiu català

catalyse verb catalitzar

catalysis nom (f) catàlisi

catalyst nom (m) catalitzador

catalytic adjectiu catalític expressio **catalytic converter** (m) catalitzador

catalyze verb catalitzar

catapasm nom (m) cataplasma

catapult nom 1 (f) catapulta 2 (f) fona

cataract nom (f) cataracta

catarrh nom (m) catarro

catarrhal adjectiu catarral

catastrophe nom (f) catàstrofe

catastrophic adjectiu catastròfic

catch verb caught caught 1 atrapar / enxampar 2 agafar / prendre expressio **catch cold** refredar-se

Si vols dir que una persona triga molt en fer qualsevol cosa, pots utilitzar l'expressió col·loquial 'he / she's too slow to catch cold'.

catch at intentar agafar

catch on 1 popularitzar-se 2 entendre

catch out enxampar

catch up arribar al mateix nivell

catch up (on something) posar-se al dia (pel que fa a alguna cosa)

catch up to arribar al mateix nivell que

catch up with (someone) atrapar (algú que va més endavant)

expressio **be a good catch** ser un bon partit

catchy adjectiu 1 agradable i fàcil de recordar 2

enganyós / amb trampa | **A catchy question** - *Una pregunta amb trampa*

catechism nom (m) catecisme

categorical adjectiu 1 categòric 2 taxatiu

categorically adverbi rotundament

category nom (f) categoria

catenary nom (f) catenària
catering nom (m) servei d'àpats
caterpillar nom (f) eruga
catfish nom (m) peix gat
catharsis nom (f) catarsi
cathartic adjectiu catàrtic
cathedral nom (f) catedral
catheter nom (m) catèter
cathode ray tube nom (m) tub de raigs catòdics
catholic nom (m / f) catòlic adjectiu catòlic
catholicism nom (m) catolicisme
cattle nom (m) bestiar (boví)
cattle egret nom (m) esplugabous
Caucasian adjectiu caucàsic
cauliflower nom (f) coliflor
causality nom (f) causalitat
cause verb causar / provocar / ocasionar nom (f) causa
caustic adjectiu càustic / mordaç
caution nom 1 (f) cautela 2 (f) amonestació verb 1 advertir
2 amonestar
cautionary adjectiu 1 alliçonador | **Cautionary tale**
- Conte alliçonador / conte amb moralitat 2 d'advertència
cautious adjectiu cautelós / prudent / caut
cautiously adverbi amb cautela
cavalcade nom (f) cavalcada
cavalry nom (f) cavalleria
cave nom (f) cova / caverna
cave in 1 esfondrar-se 2 rendir-se
expressio **cave diving** (m) espeleobusseig expressio **cave**
painting 1 (m) art rupestre 2 (f) pintura rupestre
caveman nom (m) cavernícola / home de les
cavernes
caver nom (m / f) espeleòleg
caviar nom (m) caviar
cavil verb cavilled, caviled cavilled, caviled
cavilling, caviling [formal] buscar raons
caving nom (f) espeleologia
cayman nom 1 (m) caiman

També s'escriu 'caiman'.

2 (f pl.) Illes Caiman

També es diu 'the Cayman Islands'.

Cayman Islands nom (f pl.) Illes Caiman

CD burner nom (f) gravadora de CD

CDMA Code Division Multiple Access [comp.] (m)

CDMA

CD player nom (m) lector de CD

CD-Rom drive nom (f) unitat de CD-Rom

cease verb cessar

El verb 'to cease' és formal. És més habitual dir 'to stop'.

ceasefire nom (m) alto el foc

ceci bean nom (m) cigró

cede verb [formal] cedir

ceiling nom (m) sostre

celeb nom [colloquial] (f) celebritat / famós

celebrate verb celebrar

celebration nom (f) celebració

celebrity nom 1 (f) famós / celebritat 2 (f) celebritat

celery nom (m) api

celestial adjectiu celestial

celiac adjectiu celíac expressio **celiac disease** (f) malaltia

celíaca expressio **celiac sufferer** (m / f) celíac

celibacy nom (m) celibat

cell nom 1 (f) cel·la 2 (f) cèl·lula 3 (m) (telèfon) mòbil

expressio **cell phone** (m) telèfon mòbil

cellar nom (m) soterrani

cellist nom (m / f) violoncel·lista / violoncel

cello nom (m) violoncel

cellulitis nom (f) cel·lulitis

celluloid nom (m) cel·luloide

cellulose nom (f) cel·lulosa

cement nom (m) ciment

cement mixer nom (f) formigonera

cemetery nom (m) cementiri

Cenozoic nom (m) cenozoic adjectiu cenozoic

ensor verb ensurar nom (m / f) ensurador

ensorship nom (f) ensura

censure verb [formal] ensurar / blasmar nom [formal] 1 (f)

ensura 2 (m) blasme

census nom (m) cens

cent nom 1 (m) cèntim 2 (m) centau

centaur nom (m) centaure

centenary nom (m) centenari

center nom (m) centre

centigrade adjectiu (m) centígrad | **25 degrees centigrade**

- 25 graus centígrads

centimeter nom (m) centímetre

centimetre nom (m) centímetre

centipede nom (m) centpeus

central adjectiu 1 cèntric 2 central

Central African Republic nom (f) República

Centreafricana

Central America nom (f) Amèrica Central

central heating nom (f) calefacció central

central reservation nom [trans.] (f) mitjana

centre nom (m) centre expressio **centre back** (m) defensa

central expressio **centre forward** (m) davanter centre

expressio **city (o town) centre** (m) centre de la ciutat

centripetal adjectiu centrípet expressio centripetal force (f) força centrípeta

centurion nom (m) centurió

century nom (m) segle

CEO Chief Executive Officer (m / f) conseller delegat

cephalalgia nom (f) cefalàlgia

cephalopod nom (m) cefalòpode

ceramics nom (f) terrisa

cereal nom (m pl.) cereals

cerebral palsy nom (m) paràlisi cerebral

ceremonial adjectiu cerimonial nom (m) cerimonial

ceremony nom (f) cerimònia

cerium nom (m) ceri

certain adjectiu cert / segur

certainly adverb certament / sens dubte exclamació és clar (que sí)! | Certainly not! - És clar que no!

certainty nom (f) certesa

certifiable adjectiu 1 boig 2 certificable

certificate nom (m) certificat

certified adjectiu certificat

certified mail nom (m) correu certificat

cervix nom (f) cèrvix

cesarean nom (f) cesària

cesarean section nom (f) cesària

cetacean nom (m) cetaci

Chad nom (m) Txad

chaffinch nom (m) pinsà

chagrin nom [formal] (f) recança

chain nom (f) cadena verb encadenar | **To chain (x) to (y)**
- *Encadenar (x) a (y)* | **To chain yourself to something**
- *Encadenar-se a alguna cosa*

chain together encadenar / lligar (amb cadena)

chain up encadenar / lligar (amb cadena)

chair nom 1 (f) cadira 2 (f) càtedra verb presidir

chairman nom (m) president

chairperson nom (m / f) president

chairwoman nom (f) president

chalcedony nom (f) calcedònia

chalice nom (m) calze

chalk nom (m) guix expressio not by a long chalk ni de bon tros

chalk up atribuir

chalkboard nom (f) pissarra

challenge verb desafiar / reptar nom (m) desafiament / rept

challenging adjectiu difícil

chamber nom (f) cambra

chambermaid nom (f) minyona

Chamber of Commerce nom (f) Cambra de Comerç

chamber pot nom (m) orinal

chameleon nom (m) camaleó

chameleonic adjectiu camaleònic

chamois nom (f) camussa

També s'escriu 'shammy'. En anglès britànic s'escriu 'chamois', 'shammy', 'chamois leather' o 'shammy leather'.

[animal] 2 (m) isard 3 (f) camussa

champagne nom 1 (f) cava 2 (m) xampany

champion nom (m) campió

championship nom (m) campionat

chance nom 1 (f) probabilitat / possibilitat 2 (f)

oportunitat 3 (f) casualitat 4 (m) atzar 5 fortuït / casual

chance upon trobar (per casualitat)

exclamació no chance ni pensar-hi! expressio by chance per casualitat / casualment

chancellor nom (m) canceller expressio Chancellor of the Exchequer (m / f) ministre d(e l'Economia i) Hisenda

chandelier nom (f) (llum) aranya

change verb canviar

change into transformar-se en

nom 1 (m) canvi

L'expressió 'to have a change of heart' vol dir 'canviar d'actitud' (Per exemple: 'Fortunately for Diane, although her father said she couldn't go out to the disco that night he had a change of heart at the last minute and said she could go after all').

2 (f) menopausa expressio change purse (m) moneder / portamonedes

changeable adjectiu variable

changeover nom (m) canvi

changing mat nom (m) canviador

changing room nom (m) vestidor

channel nom 1 (f) cadena 2 (m) canal verb canalitzar

Channel Islands nom (f pl.) Illes del Canal / Illes Anglonormandes

chant verb cantar / salmodiar / entonar nom 1 (m) càntic

2 (f) cançó / consigna

chanter nom 1 (m) grall 2 (f) xemeneia

chanterelle nom (m) rossinyol

chaos nom (m) caos

chaotic adjectiu caòtic

chap nom [arcaic] (m) home

chapati nom (m) (pa) chapati

Aquesta paraula també s'escriu 'chapatti'.

chapatti nom (m) (pa) chapati

Aquesta paraula també s'escriu 'chapati'.

chapel nom (f) capella

chapped adjectiu (llavis, pell...) tallat / esquerdat

chapter nom (m) capítol

char verb socarrar nom [arcaic] té [comp.] caràcter

Abreviatura de 'character'.

character nom 1 (m) personatge 2 (m) caràcter

expressio character set (m) joc de caràcters

characteristic nom 1 (f) característica 2 (m) tret adjectiu característic

charade nom (f) xarada

charcoal nom 1 (m) carbó (vegetal) 2 (m) carbonet

charge verb 1 acusar 2 cobrar

charge off marxar corrents

nom 1 (m) cost 2 (f) al·legació expressio be in charge manar

expressio (person) in charge responsable

chariot nom (m) carro

charismatic adjectiu carismàtic

charitable adjectiu caritatiu

charity nom 1 (f) caritat 2 (f) entitat benèfica

expressio charity shop (f) botiga de segona mà
(gestionada per una entitat benèfica)

Els australians diuen 'op shop'.

charley horse nom (f) rampa

charm nom 1 (m) encant / encís 2 (f) gràcia verb encantar / captivar

chart nom 1 (f) gràfica 2 (m) diagrama 3 (m) quadre

chart out dibuixar un diagrama o ruta / planificar

charter nom (m) xàrter verb noliejar / llogar

expressio charter flight (m) vol xàrter

chartered adjectiu 1 col·legiat / jurat | Chartered

accountant - Censor jurat de comptes 2 (vehicle, boat) llogat / noliegat

chase verb perseguir nom (f) persecució expressio cut to the chase anar al gra

chat verb 1 conversar / xerrar 2 fer un xat / fer (una) tertúlia / xatejar

chat (someone) up [colloquial] parlar amb algú que hom troba sexualment atractiu / flirtejar

nom 1 (f) tertúlia 2 (f) xerrada [comp.] 3 (f) tertúlia 4 (m) xat

expressio chat client (m) programari de tertúlia

chatter nom 1 (f) xerradissa 2 (m) petament verb 1 xerrar 2 petar

chatterbox nom (m / f) xerraire / xerrador

chauffeur nom (m / f) xofer

chauvinism nom (m) xovinisme expressio male

chauvinism (m) masclisme

chauvinist nom (m) xovinista adjectiu xovinista

expressio male chauvinist (pig) (m) masclista

chauvinistic adjectiu xovinista

cheap adjectiu 1 barat / de baix cost 2 garrepa / avar

expressio cheap as chips [colloquial] molt barat

(Literalment - 'tan barat com les patates fregides').

cheapen verb abaratir

cheapskate nom [argot] (m / f) garrepa

cheat verb fer trampes

cheat at fer trampes en

cheat on (someone) ser infidel (a la parella)

cheat (somebody) out of (something)

estafar (alguna cosa) a (algú)

Chechnya nom (f) Txetxènia

check nom 1 (m) xec 2 (m) compte 3 (f) marca / senyal 4 (m)

control / fre 5 (f) verificació 6 (m) escac verb 1 examinar 2

provar / comprovar / verificar 3 estroncar / estancar

/ aturar / contenir 4 marcar 5 facturar

check in 1 facturar (l'equipatge / les maletes) 2

(hotel) fer l'entrada

check on comprovar / investigar / controlar

check out 1 (hotel) fer la sortida 2 treure llibres

d'una biblioteca 3 donar un cop d'ull a

check over examinar / repassar

check up on investigar exhaustivament

(sobretot per verificar que el que diu un altre és veritat)

check book nom (m) talonari

check box nom 1 (f) casella de selecció 2 (f) casella de verificació

checkers nom (f pl.) dames

check-in nom 1 (f) (aeroport) facturació 2 (f) (hotel)

entrada expressio check-in desk (m) taulell de facturació

checking account nom (m) compte corrent

checkmate nom (m) escac i mat

checkout nom 1 (f) (hotel) sortida 2 (f) caixa

expressio checkout assistant (m / f) caixer expressio checkout operator (m / f) caixer

checkpoint nom (m) punt de control

check-up nom (f) revisió

cheddar nom (m) (formatge) cheddar

cheek nom 1 (f) galta 2 (f) barra expressio what (a) cheek quina barra! / quines penques!

cheekbone nom (m) pòmul

cheeky adjectiu descarat / atrevit

cheep verb piular

cheer verb aplaudir

cheer for animar (amb aplaudiments)

cheer on animar (encoratjar amb crits)

cheer up alegrar-se

cheer (someone) up animar (algú que està moix)

nom 1 (m) **aplaudiment** 2 (f) **alegria** exclamació **cheers** 1 **salut!** 2 **gràcies!**

cheerful adjectiu 1 **festiu** 2 **alegre**

cheerfully adverbial **alegrement**

cheerily adverbial **alegrement**

cheering nom (m pl.) **aplaudiments**

cheerio exclamació [colloquial] **adéu**

cheerless adjectiu **trist**

cheery adjectiu **alegre**

cheese nom (m) **formatge**

cheetah nom (m) **guepard**

chef nom (m / f) **cuiner (en cap) / xef**

chemical adjectiu **químic**

chemically adverbial **químicament**

chemist nom 1 (m / f) **farmacèutic** 2 (m / f) **químic**

chemistry nom 1 (f) **química** 2 (f) **atracció**

chemo nom (f) **quimio**

chemotherapy nom (f) **quimioteràpia**

cheque nom (m) **xec**

cheque book nom (m) **talonari**

cherish verb 1 **estimar i protegir una persona i tenir-ne cura** 2 **valorar esperances, idees, sentiments etc.**
/ aferrar-s'hi / acariciar

cherry nom (f) **cirera** expressió **lose your cherry** [argot] **perdre la virginitat**

cherub nom (m) **querubí**

chess nom (m pl.) **escacs**

chest nom 1 (m) **pit** 2 (f) **arca**

chestnut nom (f) **castanya** adjectiu **castany**

expressió **chestnut-coloured (Br.) / -colored (Am.)**

castany expressió **pull someone's chestnuts out of the fire** **treure les castanyes del foc a algú**

chest of drawers nom (f) **calaixera / còmoda**

chest pass nom (f) **(basquetbol) passada de pit**

chew verb **mastegar**

chew on **rumiar / pensar en**

chew out [colloquial] **renyar**

chew over **rumiar / pensar en**

expressió **chew (someone's) ear off** [colloquial]

mantenir una conversa unilateral amb una persona sense que aquesta s'interessi pel tema

chewing gum nom (m) **xiclet**

chicane nom (f) **xicana**

chicanery nom 1 (f pl.) **mentides** 2 (m pl.) **sofismes**

chick nom 1 (m) **pollet** 2 (f) **noia**

'Chick' és una paraula que la majoria de les dones troben molt sexista.

chicken nom [menj.] (m) **pollastre**

chicken out [colloquial] **acollonir-se**

chickenpox nom (f) **varicel·la**

chick lit nom (f) **literatura sentimental**

'Chick lit.' és una expressió que refereix a la nova onada de novel·les sentimentals que s'han escrit en els últims 2-4 anys per les dones i que van destinades específicament a les joves de 18 a 29 anys ('El Diari de Bridget Jones', per exemple). Moltes persones consideren que aquestes novel·les són 'de poc valor literari' i, per aquesta raó, les anomenen 'chick lit.' ('chick' és una paraula molt sexista utilitzada pels homes per referir a les dones).

chickpea nom (m) **cigró**

chicory nom (f) **endivia**

chide verb [formal] **reprendre**

chief adjectiu **principal** nom 1 (m) **cap** 2 (m) **cacic**

chief executive nom (m / f) **gerent**

chiefly adverbial **principalment / eminentment / sobretot**

chieftain nom (m) **cacic**

child nom (m / f) **nén / infant**

childbirth nom (m) **part / naixement**

childcare nom (f) **cura dels nens / cura infantil**

expressió **childcare center (or facility)** (f) **guarderia / llar d'infants**

childhood nom (f) **infantesa / infància**

childish adjectiu **pueril**

children nom 1 (m pl.) **nens** 2 (m pl.) **fills**

children's book nom (f) **novel·la juvenil**

children's story nom (f) **rondalla**

child seat nom [trans.] (f) **cadireta de cotxe**

child's play expressió **un joc de nens**

chile nom 1 (m) **xili / bitxo** 2 (m) **Xile**

Chilean adjectiu **xilé** nom (m / f) **xilé**

chili nom (m) **xili / bitxo**

chill nom 1 (m) **fred** 2 (m) **refredat** verb 1 **refredar /**

enfredorir 2 **calmar-se**

chill out [colloquial] **relaxar**

expressió **take a chill pill** **calmar-se**

L'exclamació 'take a chill pill!' (calma't!) s'utilitza molt entre els adolescents.

chilli nom (m) **xili**

chilling adjectiu **esgarriós**

chilly adjectiu **fred**

chimaera nom (f) **quimera**

Aquesta paraula també s'escriu 'chimera'.

chime nom 1 (f) **campanada** 2 (m) **repic** verb 1 **repicar** 2 **tocar**

chime in 1 afegir la veu al que diu un altre 2 interrompre el parlar d'altre

chimera nom (f) quimera

Aquesta paraula també s'escriu 'chimaera'.

chimerical adjectiu quimèric

chimney nom (f) xemeneia expressio chimney sweep (m / f)

escura-xemeneies

chimp nom [colloquial] (m) ximpanzé

chimpanzee nom (m) ximpanzé

chin nom 1 (m) mentó 2 (f) barba / barbata verb [argot]

donar a algú un cop de puny (a la cara)

china nom 1 (f) Xina 2 (f) porcellana expressio like a bull in

a china shop com un elefant en una terrisseria /

com un elefant en una cristalleria

Chinatown nom (m) barri xinès

chinchilla nom (f) xinxilla

Chinese nom 1 (m) xinès 2 menjar xinès

Els anglesos sovint diuem 'a Chinese' per significar menjar xinès.

adjectiu xinès

chink verb dringar nom (m) dring

chip nom 1 (m) xip 2 (f) patata fregida 3 (f) patata fregida

chip away reduir (una cosa o un problema) de mica en mica

chip in 1 contribuir 2 contribuir diners

chipmunk nom (m) esquirol llistat

chipper adjectiu [colloquial] alegre i de bon humor

chippings nom (f) graveta

chippy nom 1 (m) fuster 2 restaurant que ven 'fish and

chips' (peix i patates fregides) per emportar-se

chiropodist nom (m / f) podòleg

chiropody nom (m / f) podologia

chirp verb piular

chirpily adverb alegrement

chirpy adjectiu [colloquial] alegre i de bon humor

chivalrous adjectiu cavalleresc

chivalry nom (f) cavalleria

chlamydia nom (f) clamídia

chloride nom (m) clorur

chlorine nom (m) clor

chlorophyll nom (f) clorofil·la

chloroplast nom (m) cloroplast

chock-a-block adjectiu [colloquial] replet / ple de

gom a gom / ple a vessar / ple com un ou

També es pot dir, de forma més curta i col·loquial, 'chocker'.

chocolate nom (f) xocolata

choice nom 1 (f) selecció

L'adjectiu 'pro-choice' s'utilitza molt als Estats Units per referir-se a les persones que estan a favor del dret d'una dona d'exigir un avortament. Per referir-se als que estan en contra de l'avortament sota qualsevol circumstància, s'utilitza l'adjectiu 'pro life'.

2 (f) elecció adjectiu selecte

choir nom 1 (m) cor 2 (m) coral

choke verb 1 ennuegar-se 2 escanyar / estrangular

choke back suprimir, sobretot llàgrimes

choke off fer parar (un esdeveniment)

choke up emocionar-se, sobretot fins al punt de no poder parlar

cholera nom (f) còlera

cholestasis nom (f) colèstasi

cholesterol nom (m) colesterol expressio LDL cholesterol colesterol LDL

LDL = Low-Density Lipoprotein (lipoproteïna de baixa densitat).

expressio HDL cholesterol colesterol HDL

HDL = High-Density Lipoprotein (lipoproteïna d'alta densitat).

chomp verb [colloquial] mastegar

chook nom [colloquial] (f) gallina

choose verb chose chosen elegir / escollir / triar / optar a

choose between triar entre

choose up triar (jugadors per formar un equip)

chop nom [menj.] (f) costella verb tallar

chop down talar

chop up tallar (llenya, verdures)

chop chop exclamació [colloquial] afanya't!

chopper nom [colloquial] (m) helicòpter

chopsticks nom (m pl.) bastonets

chord nom (m) acord

chordate nom 1 (m) cordat 2 (m pl.) cordats

chore nom 1 (f) tasca domèstica 2 (f) tasca avorrida

choreography nom (f) coreografia

chorizo nom (m) xoriço

choroid nom (f) coroide

chorus nom 1 (m) refrany / recoble 2 (f) tornada verb

corejar expressio chorus girl (f) corista (en una revista musical)

chow nom [argot] (m) menjar

chow down (on) [argot] menjar

Christendom nom [arcaic] (f) cristiandat

christening nom (m) bateig

christian nom (m / f) cristià adjectiu cristià

christianity nom 1 (f) cristiandat 2 (m) cristianisme

christian name nom (m) nom de pila / nom de fonts
Christmas nom 1 (m) Nadal 2 nadalenc | **Christmas traditions** - *Tradicions nadalenques* expressio Christmas card (f) nadala / felicitació de Nadal expressio Christmas carol (f) cançó de Nadal / nadala expressio Christmas Day (m) dia de Nadal expressio Christmas Eve (f) nit de Nadal expressio Christmas pudding púding menjat tradicionalment el dia de Nadal, (alguns d)els ingredients del qual són les fruites seques, fruites cítriques, panses sultanes, espècies, melassa i conyac. És un púding cuit al vapor. Un cop a taula, es flameja amb una mica de conyac calent. expressio Christmas tree (m) arbre de Nadal expressio happy Christmas bon Nadal expressio merry Christmas bon Nadal

Als Estats Units, molt sovint se sent dir 'happy holidays' en lloc de 'Merry (o happy) Christmas' ja que tres festes se celebren durant el mes de desembre - la festa jueva d'Hannukah, la festa afroamericana de Kwanzaa i, és clar, Nadal.

chromatin nom (f) cromatina
chromium nom (m) crom
chromosome nom (f) cromosoma
chronic adjectiu crònic
chronic fatigue syndrome nom (m) síndrome de fatiga crònica
chronicle nom (f) crònica
chronological adjectiu cronològic expressio in chronological order per ordre cronològic
chronologically adverbi cronològicament
chrysalis nom (f) crisàlide
chrysanthemum nom (m) crisantem
chubby adjectiu grassó / grassonet expressio chubby cheeks (f) galtones expressio chubby-cheeked galtaplè
chuck nom 1 (m) portabroques 2 (m) amic | **How are you, chuck?** - *Com estàs?*

Aquesta paraula s'utilitza (de manera molt informal) per dirigir-se a una persona (mai no s'utilitza per referir a una persona).

verb [argot] llançar
chuckle verb riure per sota el nas / riure entre dents
nom 1 (f) rialleta 2 (m) somriure
chuffed adjectiu [argot] content
chunder verb [colloquial] vomitar
chunk nom (m) tros
church nom (f) església
churchyard nom (m) cementiri
churlish adjectiu 1 groller / mal educat 2 sorrut / esquerp

churn nom (f) manteguera
churn out produir ràpidament, sobretot descuradament
chutzpah nom (f) descaradura / audàcia / insolència / cara dura expressio have (got) chutzpah tenir barra / ser un barrut / tenir galtes
ciabatta nom (f) xapata
cider nom (f) sidra
cigar nom (m) cigar
cigarette nom 1 (m) cigarret 2 (f) cigarreta
cigarette butt nom (f) punta de cigarret
cilantro nom (m) coriandre
cilium nom (m) cili
cinema nom 1 (m) cinema 2 (m) cine
cinematographic adjectiu cinematogràfic
cinematography nom (f) cinematografia
cinnamon nom (f) canyella expressio cinnamon powder (f) canyella en pols
circle nom 1 (m) cercle 2 (m) cenacle
circuit nom (m) circuit expressio secondary circuit (m) circuit secundari
circuitous adjectiu tortuós / indirecte
circulate verb 1 circular 2 difondre
circulation nom [med.] (f) circulació
circumference nom (f) circumferència
circumlocution nom [formal] 1 (m) circumloqui 2 (f) circumlocució 3 (m pl.) ambages
circumnavigate verb circumnavegar
circumnavigation nom (f) circumnavegació
circumpolar adjectiu circumpolar
circumscribe verb [formal] circumscriure
circumscription nom [formal] (f) circumscripció
circumspect adjectiu circumspecte
circumspection nom (f) circumspecció
circumspectly adverbi circumspectament
circumstance nom (f) circumstància
circus nom (m) circ
cirrocumulus nom (m) cirrocúmul / cirrocúmulus
cirrostratus nom (m) cirrostratus / cirrostrat
cirrus nom (m) cirrus
Cistercian adjectiu cistercenc nom (m) cistercenc
citation nom 1 (f) cita 2 (f) citació 3 (f) mentió
cite verb [formal] citar / esmentar
citizen nom (m) ciutadà
citizenry nom [formal] (m pl.) els ciutadans
citizenship nom (f) ciutadania
cittern nom (m) cistre
city nom (f) ciutat expressio city centre (Br.) (m) centre de la ciutat

City Ground nom etadi de l'equip de futbol anglès

Notts Forest

civic adjectiu cívic

civil adjectiu civil expressio civil court (m) tribunal civil

expressio civil liberty (f) llibertat civil expressio civil servant

(m / f) funcionari expressio civil war (f) guerra civil

civilian nom (m) civil

civility nom (f) cortesia

civilization nom (f) civilització

cladistics nom (f) cladística

cladding nom (f) beina

claim nom (f) reclamació / reivindicació verb 1

pretendre / sostenir / asseverar 2 reclamar /

reivindicar

clairvoyance nom (f) clarividència

clairvoyant adjectiu clarivident

clam nom (f) cloïssa

clam up [colloquial] callar / negar-se a parlar

'To clam up' vol dir 'deixar de parlar' o bé perquè estàs nerviós o bé perquè no vols parlar d'un assumpte.

expressio happy as a clam més content que un gínjol

clamor nom (m) clamor verb clamar

clamour nom (m) clamor verb clamar

clamp nom 1 (f) gafa 2 (m) cep verb posar un cep a un

cotxe

clamp down (on) posar límits a / restringir /

reprimir / suprimir

clan nom 1 (m) clan 2 (m) grup 3 (f) facció 4 (f) família

clap nom (m) aplaudiment verb aplaudir

clapperboard nom (f) claqueta

clarification nom (m) aclarament

clarify verb aclarir / escatir

clarinet nom (m) clarinet

clarinetist nom (m / f) clarinetista / clarinet

clarity nom (f) claredat / nitidesa

clash nom 1 (m) enfrontament 2 (f) topada verb xocar

topar

clash with desentonar amb

clasp nom 1 (f) tanca 2 (m) fermall verb 1 agafar 2 abraçar

class nom (f) classe

classic adjectiu clàssic

classical adjectiu clàssic expressio classical music (f)

música clàssica

classification nom (f) classificació

classified adjectiu 1 secret / confidencial 2 classificat

expressio classified information (f) informació

confidencial

classifieds nom (m pl.) anuncis classificats

classify verb classificar

classmate nom (m / f) company de classe

classroom nom (f) aula

clause nom (f) clàusula

claustrophobia nom (f) claustrofòbia

claustrophobic adjectiu claustrofòbic

clavichord nom (m) clavicordi

clavicle nom (f) clavícula

claw nom 1 (f) urpa 2 (f) pinça

clay nom 1 (f) argila 2 (f) terra batuda | **Rafael Nadal is the**

world's best tennis player on clay - *Rafael Nadal és el*

millor jugador del món en terra batuda

clay court nom 1 (f) pista de tennis de terra batuda 2

sobre / en terra batuda expressio clay-court specialist (m /

f) especialista en terra batuda expressio clay-court tennis

(m) tennis sobre terra batuda

clean verb 1 netejar 2 escurar adjectiu net

clean out 1 netejar (sobretot buidant un espai) 2

escurar

clean (somebody) out deixar escurat

clean up 1 netejar (del tot) 2 rentar-se 3 guanyar

rotundament / guanyar molts diners en poc temps

clean up after (someone) netejar per (algú,

allò que ha embrutat)

expressio squeaky-clean impol·lut

cleaner nom (f) dona de la neteja

cleaners nom (f) tintoreria

L'expressió col·loquial 'To take someone to the cleaners' significa 'apropriar-se dels diners d'una altra persona'. És el que fan molt sovint les dones venjatives i menyspreades quan es divorcien dels seus marits ;-)

cleaning nom (f) neteja expressio cleaning services (m pl.)

serveis de neteja expressio street cleaning (f) neteja

viària

cleanliness nom (f) netedat

clear adjectiu clar / nítid verb 1 treure (coses) per deixar

un espai net, endreçat 2 aclarir-se 3 rebutjar

clear away treure (coses) per deixar un espai

net, endreçat

clear out 1 netejar bé llençant coses no volgudes

/ buidar 2 tocar el dos / anar-se'n

clear up 1 aclarir (un afer / una dificultat) 2

ordenar 3 aclarir-se (el cel)

expressio make (something) clear deixar clar / fer

palesa

clearheaded adjectiu lúcid

clearing nom (f) clariana / clapa adjectiu de compensació

expressio clearing house (f) cambra de compensació

clearly adverb 1 clarament 2 és clar (que) / evidentment

clearness nom (f) claredat

cleavage nom (m) escot

cleave verb partir

cleave to (something) aferrar-se a (alguna cosa)

'To cleave to (something)' és una expressió literària. Una expressió molt més comuna seria 'to cling to (something)'.

expressio cloven hooves (f pl.) petülles partides

clef nom (f) clau expressio bass clef (f) clau de fa

expressio treble clef (f) clau de sol

cleft sentence nom (f) oració clivellada

clementine nom (f) clementina

clergy nom (m) clero

cleric nom (m) clergue

clerk nom 1 (m / f) comptable 2 (m / f) oficinista 3 (m / f)

dependent

clever adjectiu llest / intel·ligent / espavilat

cleverness nom (m) enginy

cliché nom (m) tòpic / lloc comú

click verb [comp.] fer (un) clic / clicar nom [comp.] (m) clic

expressio click-through (m) clic d'entrada expressio double

click (m) double clic expressio double click (on) fer doble

clic (sobre / a / en) expressio pay-per-click (m) pagament per clic

client nom 1 (m / f) client 2 (m) client expressio fat (o rich o thick) client (m) client pesant expressio thin client (m) client lleuger

clientele nom (m pl.) clients

client/server architecture nom (f) arquitectura

client-servidor

cliff nom 1 (f) penya-segat 2 (m) cingle

climate nom (m) clima expressio climate change (m) canvi

climàtic

climatology nom (f) climatologia

climb verb 1 pujar / ascendir 2 escalar nom (f) ascensió

climb up pujar escalant

climber nom (m / f) escalador

climograph nom (m) climograma

clinch verb tancar / cloure / aconseguir nom (f)

abraçada expressio clinch a deal tancar un tracte

expressio clinch victory aconseguir la victòria

expressio clinching argument (m) argument que rebla el

clau

cling verb clung clung adherir-se / aferrar-se /

agafar-se

cling to agafar-se a

clingy adjectiu 1 (person) apegalós / enganxós 2 (clothes) arrapat / cenyit | **Clingy dress** - *Vestit arrapat (o cenyit)*

clinic nom (f) clínica

(Establiment sanitari).

clinical adjectiu clínic expressio clinical trial (m) assaig clínic

clink verb dringar (vidre) nom [arcaic] (f) garjola

clip nom (m) clip verb 1 retallar / tallar 2 subjectar

expressio clip round the ear clatellot

clipboard nom (m) porta-retalls

clique nom 1 (f) camarilla / colla 2 (m) cenacle

clit nom [colloquial] (m) clitoris

clitoris nom (m) clitoris

cloak nom (f) capa

cloakroom nom (f) guarda-roba

clobber verb 1 pegar fort 2 donar una pallissa /

derrotar contundentment nom [colloquial] (f pl.)

pertinences / coses

clock nom (m) rellotge

clock out fitjar-se (quan se surt de treballar)

clockwise adjectiu en sentit de les agulles del

rellotge adverb en sentit de les agulles del rellotge

clog verb 1 embussar 2 embussar-se

clog up 1 embussar 2 embussar-se

nom (m) soc / esclop

cloister nom (m) claustr

clone verb clonar nom (m) clon

cloning nom (f) clonació expressio human cloning (f)

clonació humana

close verb tancar

close down 1 tancar permanentment 2 tancar-se permanentment

close in (on) acostar-se encerclant

close off tancar, sobretot aïllant / blocar

close on acostar-se per tots costats (a)

close out terminar, sobretot una activitat

econòmica | **To close out a bank account** - *Tancar un compte bancari*

close up 1 tancar (sobretot permanentment) 2 escurçar o eliminar distàncies 3 tancar-se (sobretot permanentment)

adjectiu 1 pròxim / a prop / proper 2 íntim nom (m) atzucac

Amb el sentit 'atzucac', 'close' s'usa sobretot en els noms dels carrers (p.e. 'He lives in Castle Close').

expressio close friends (m pl.) amics íntims expressio close on (or to) prop de expressio close to prop de / arran de

closed adjectiu 1 tancat 2 (eyes) cluc | **With his eyes**

closed - *Amb els ulls clucs*

closely adverbi de prop expressio listen (or look) closely

escotar (o mirar) atentament

close-minded adjectiu estret de mires

close-mindedness nom (f) estreter de mires

closet nom (m) guarda-roba

close-up nom (m) primer pla

closure nom (m) tancament

clot nom 1 (m) coàgul 2 (m / f) idiota verb coagular-se /

quallar-se expressio blood clot (m) coàgul de sang

cloth nom 1 (f) tela 2 (m) drap

clothes nom (f) roba expressio clothes dryer (f) assecadora (de roba)

Molt sovint es diu senzillament 'dryer'.

expressio clothes line (m) estenedor expressio bed clothes (f)

roba de llit expressio put your clothes on vestir-se

expressio take your clothes off despullar-se

clothing nom 1 (f) roba 2 (f) indumentària

cloud nom (m) núvol verb enterbolir

cloud over ennuolar-se

cloud up ennuolar-se

expressio cloud cover (f) nuvolositat

cloudiness nom (f) nuvolositat

cloudy adjectiu nuvolós / nebulós / ennuolat

clout nom (f) preponderància, poder i influència

'Clout' és una paraula que una persona no tendeix a atribuir-se a si mateix excepte de manera jocosa.

2 (m) cop / colp 3 (f) plantofada verb pegar / colpejar

clove nom (m) gra / clavell (d'espècia)

clover nom (m) trèvol

clown nom (m) pallasso

clown around fer pallassades

cloy verb [formal] embafar

cloying adjectiu [formal] embafador / embafós

club nom 1 (m) club | **Football club** - *Club de futbol* 2 (f) sala de festes 3 (m) bastó / basto / garrot

Carta del coll 'bastos' d'una baralla espanyola.

4 (m) trèbol

Carta del coll 'trèbols' d'una baralla francesa.

5 (m) pal 6 (m pl.) trèbols

Coll 'trèbols' d'una baralla francesa.

7 (m pl.) bastons / bastos / garrots

Coll 'bastos / bastons / garrots' d'una baralla espanyola.

clue nom (f) pista

clue in [colloquial] informar

clueless adjectiu negat

clumsiness nom (f) manca de destresa / barroeria / matusseria

clumsy adjectiu maldestre / barroer / matusser / graponer

clunker nom [colloquial] 1 (f) carraca 2 (m) vehicle vell i atrocinat [colloquial] (m) error greu

cluster nom 1 (m) clúster 2 (m) grup 3 (f) aglomeració verb agrupar-se / aglomerar-se

clutch nom (m) embragatge verb agafar

clutch at agafar-se a

clutter nom (m) desgavell / desordre verb emplenar desordenadament / desendreçar

clutter up emplenar desordenadament / desendreçar

c'mon expressio vinga!

CNG Compressed Natural Gas (m) GNC

coach nom 1 (m / f) entrenador / tècnic 2 (m) autocar

coagulate verb coagular-se

coagulation nom (f) coagulació

coal nom (m) carbó

coalesce verb [formal] unir-se

coalescence nom (f) unió

coalition nom (f) coalició

coarse nom 1 aspre / bast / tosc 2 groller

coarsen verb 1 fer més tosc / fer més groller / fer més bast 2 embrutir | **War hasn't coarsened him** - *La guerra no l'ha embrutit*

coast nom 1 (m) litoral 2 (f) costa

coastal adjectiu costaner / litoral

coastguard nom (m) guardacostes

coat nom 1 (m) abric 2 (f) capa 3 (m) pelatge expressio coat hanger (m) penja-robes

coatroom nom (f) guarda-roba

coax verb persuadir / convèncer (a través de l'afalac) nom (m) cable coaxial

cobalt nom (m) cobalt

cobble nom (f) llamborda

cobblestone nom (f) llamborda

cobra nom (f) cobra

cobweb nom (f) teranyina

cocaine nom (f) cocaïna

cochineal nom (f) cotxinilla

cock nom 1 (f) cigala 2 (m) gall

cockatoo nom (f) cacatua

cockerel nom (m) gall

cockle nom (f) escopinya

cockpit nom (f) cabina (d'un avió)

cockroach nom (f) panerola

cocksucker nom [vulg.] (m) fill de puta

cocktail nom (m) còctel**cockteaser** nom [vulg.] (f) escalfa-braguetes**cocoa** nom (m) cacau expressio cocoa butter (f) mantega de cacau**coconut** nom (m) coco expressio coconut tree (m) cocoter**cocoon** nom (m) capoll**cod** nom (m) bacallà**coddle** verb aviciar**code** nom (m) codi expressio code division multiple access [comp.] (m) accés múltiple per divisió de codi expressio code of conduct (m) codi de conducta expressio code of ethics (m) codi ètic**codify** verb codificar**cod liver oil** nom (m) oli de fetge de bacallà**codswallop** nom [arcaic] (f pl.) bajanades / bestieses**coefficient** nom (m) coeficient**coeliac** adjectiu celíac expressio coeliac disease (f) malaltiacelíaca expressio coeliac sufferer (m / f) coelíac**coerce** verb constrènyer / coercir**coercion** nom (f) coacció**coexist** verb coexistir**coexistence** nom (f) coexistència**coffee** nom (m) cafè expressio coffee maker (f) cafetera**cofferdam** nom (m) atall**coffin** nom (m) bagul / taüt / fèretre**cog** nom (f) dent**cogeneration** nom (f) cogeneració**cognate** adjectiu [ling.] corresponent | Cognate disciplines*- Disciplines afins* nom [ling.] (m) cognat**cognitive** adjectiu cognitiu**cogwheel** nom (f) roda dentada**cohabit** verb cohabitar**coherence** nom (f) coherència**coherent** adjectiu coherent**cohesion** nom (f) cohesió**cohesive** adjectiu cohesiu**cohort** nom (f) cohort**coil** nom (f) bobina verb entortolligar**coin** nom (f) moneda verb 1 crear / encunyar 2 encunyar expressio coin collecting (f) numismàtica expressio coin purse (m) portamonedes / moneder**coincide** verb coincidir**coincide with** coincidir amb**coincidence** nom (f) coincidència**coitus** nom [formal] (m) coit**coke** nom [colloquial] (f) coca**colander** nom (m) colador**cold** nom (m) constipat / refredat adjectiu fred expressio cold-blooded 1 de sang freda | Cold-blooded animals *- Animals de sang freda* 2 a sang freda | Cold-blooded**murder** - *Assassinat a sang freda* expressio cold front (m) front fred expressio catch cold refredar-se expressio in cold blood a sang freda | They shot him in cold blood - *El van assassinar a sang freda***coldness** nom (f) fredor**colic** nom (m) còlic**colicky** adjectiu que pateix del còlic**collaborate** verb col·laborar

El verb 'to collaborate' pot tenir connotacions negatives ja que a més de significar 'treballar junts' pot significar 'ser col·laboracionista' (per ex: 'They are collaborating on a new book / During World War II, Vichy France collaborated with the Nazis').

collaborate with col·laborar amb**collaboration** nom (f) col·laboració expressio incollaboration with en col·laboració amb**collaborator** nom (m / f) col·laborador**collage** nom (m) collage**collagen** nom (m) col·lagen**collapse** verb esfondrar-se nom 1 (m) esfondrament 2 (m)col·lapse**collar** nom 1 (m) coll 2 (m) collaret**collarbone** nom (f) clavícula**collateral** nom (f) garantia expressio collateral damage (m pl.) danys col·laterals**colleague** nom (m / f) col·lega**collect** verb 1 col·leccionar 2 recollir**collectable** adjectiu col·leccionable

També s'escriu 'collectible'.

collectible adjectiu col·leccionable

També s'escriu 'collectable'.

collection nom 1 (f) col·lecció 2 (m) recull 3 (m) conjunt 4 (f) acumulació (f) recollida**collective** adjectiu col·lectiu**collector** nom 1 (m / f) col·leccionista 2 (m) captador expressio solar collector (m) captador solar**college** nom 1 (f) escola 2 (m) centre d'ensenyament superior 3 (f) universitat**collide** verb col·lidir / xocar / topar**collide with** xocar amb / topar contra**collimator** nom (m) col·limador**collision** nom 1 (f) col·lisió 2 (m) xoc**collocation** nom (f) col·locació**collodion** nom (f) col·lodió**colloid** nom (m) col·loide**colloidal** adjectiu col·loidal**colloquial** adjectiu col·loquial**colloquium** nom (m) col·loqui

collusion nom [formal] (f) connivència

cologne nom 1 (f) colònia 2 Colònia

Colombia nom (f) Colòmbia

Colombian adjectiu colombià nom (m / f) colombià

colon nom 1 dos punts 2 (m) còlon

colonel nom (m) coronel

colonial adjectiu colonial

colonialism nom (m) colonialisme

colonialist adjectiu colonialista nom (m / f) colonialista

colonisation nom (f) colonització

colonise verb colonitzar

colonist nom (m / f) colon

colonization nom (f) colonització

colonize verb colonitzar

colony nom (f) colònia

colophon nom (m) colofó

color nom (m) color verb acolorir

color in acolorir

expressio color blindness daltonisme expressio color photo (f) foto en color expressio show your true colors veure's el llautó

Coloradan nom (m / f) habitant de l'estat de Colorado

adjectiu de l'estat de Colorado

També es diu 'Coloradoan'.

Coloradoan nom (m / f) habitant de l'estat de Colorado

Colorado adjectiu de l'estat de Colorado

També es diu 'Coloradan'.

color-blind adjectiu daltonià

colored pencil nom (m) llapis de color

colorful adjectiu colorit / de colors vius / pintoresc / colorista

colorless adjectiu incolor

colossus nom (m) colós | The Colossus of Rhodes - El Colós de Rodes

colostomy nom (f) colostomia

colostrum nom (m) calostre

colour nom (m) color verb acolorir

colour in acolorir

expressio colour blindness daltonisme expressio colour photo (f) foto en color expressio show your true colours veure's el llautó

colour-blind adjectiu daltonià

coloured pencil nom (m) llapis de color

colourful adjectiu colorit / de colors vius / pintoresc / colorista

colourless adjectiu incolor

colt nom (m) poltre

column nom (f) columna

columnist nom (m / f) articulista

coma nom (f) coma

comb nom (f) pinta verb pentinar(-se)

combat nom (m) combat

combatant nom (m / f) combatent

combination nom (m / f) combinació

combinatorics nom (f) combinatòria

combine verb 1 combinar 2 compaginar

expressio combined cycle power plant (f) central tèrmica de cicle combinat

combo box nom (m) quadre combinat

combustible adjectiu combustible expressio combustible gas (m) gas combustible

combustion nom (f) combustió expressio combustion chamber (f) cambra de combustió

come verb came come 1 venir 2 escórrer-se / ejacular / arribar

come about passar (esdevenir-se)

come across 1 venir d'un costat a l'altre / travessar (un lloc) cap aquí 2 trobar (per casualitat) 3 fer el que es demana, sobretot pagant diners

come across as donar l'aparença de

come after 1 atacar 2 perseguir

come along 1 venir (acompanyant algú) 2 progressar

come apart desfer-se

come around 1 passar (per aquí) 2 tornar en si 3 deixar-se convèncer

come around to acabar per estar d'acord amb

come at (somebody) atacar

come at (something) abordar / enfocar

come away 1 sortir (d'allà, cap aquí) / allunyar-se (cap aquí) 2 desprendre's

come away with (something) sortir amb (alguna cosa)

come back 1 tornar (cap aquí) 2 recórrer a la memòria 3 tornar a posar-se de moda

come between interposar-se entre

come by 1 venir / visitar 2 adquirir (per casualitat)

come down 1 baixar (cap aquí) 2 reduir-se (preus)

come down on renyar / criticar fort

És molt freqüent l'expressió 'to come down on somebody like a ton of bricks'.

come down to resultar (al capdavall)

come down with posar-se malalt de / caure malalt de

come forth emergir / sorgir

come forward presentar-se

come from provenir de

come in 1 entrar (cap aquí) 2 arribar (transport públic) 3 arribar (en una cursa, elecció, etc.) / quedar (en una partida, lliga, etc.) 4 posar-se de moda

come in for ser objecte de (crítiques, comentaris negatius)

come into (money / property) heretar

come of resultar de

come off 1 desenganxar-se 2 tenir èxit (un afer) 3 sortir-se (d'un afer)

come on 1 progressar 2 començar a sortir

come out 1 sortir (cap aquí) 2 (publicar-se) sortir 3 (resultar) sortir 4 sortir de l'armari

També es diu 'to come out of the closet'.

5 (una taca) marxar 6 (esdevenir conegut) resultar

come out against declarar-se en contra

come out for declarar-se a favor

come out with 1 sortir amb 2 dir espontàniament

come over 1 venir / visitar 2 afectar (un sentiment o emoció a algú)

come past passar (cap aquí)

come round 1 deixar-se convèncer 2 tornar en si / recuperar la consciència 3 passar, visitar informalment

come through 1 arribar (correctament) via ones radiofòniques 2 complir amb èxit una promesa, un encàrrec etc.

come to 1 acudir-se a (algú) 2 pujar a (una factura) 3 tornar en si

come together ajuntar-se / reunir-se

come under 1 passar sota l'autoritat de 2 venir sota 3 estar subjecte a

come up 1 pujar (cap aquí) 2 ascendir 3 sortir (el sol) 4 acostar-se 5 sortir (un imprevist) 6 sortir (despuntar una planta)

come up against topar amb

come up to 1 arribar fins a 2 estar a l'alçada de 3 acostar-se a

come up with trobar (una solució)

come upon trobar (per casualitat)

nom [argot] (m) semen expressio come down (f) pèrdua d'estatus social o prestigi expressio come down in the world sofrir un revés / perdre estatus social (o prestigi) exclamació come again [colloquial] com (dies)? exclamació Come on au! / vinga!

comeback nom 1 (m) retorn 2 (f) remuntada 3 (f) rèplica

comedian nom (m / f) còmic / comediant

comedogenic adjectiu comedogen

comedy nom (f) comèdia

comet nom (m) cometa

comeuppance nom mala sort que afecta una persona com a conseqüència d'una cosa dolenta que ha fet

comfort nom 1 (m) confort 2 (f) comoditat

comfortable adjectiu còmode / confortable

comfortably adverbial còmodament

comforter nom (m) edredó

comfy adjectiu confortable / còmode

comic nom 1 (m) còmic 2 (f) historieta (m / f) còmic / comediant

comic strip nom 1 (m) còmic 2 (f) historieta

comity nom [formal] (f) civilitat / cortesia

comma nom (f) coma

command nom 1 (m) ordre 2 (m) (milit.) comandament verb ordenar

commander in chief nom (m) comandant en cap

command line nom (m) intèrpret d'ordres

commandment nom (m) manament

commemorate verb commemorar

commemoration nom (f) commemoració

commence verb [formal] començar

commencement nom 1 (m) començament / inici 2 (f) cerimònia de graduació

commendable adjectiu [formal] encomiable / lloable / laudable

comment nom (m) comentari verb comentar

comment on comentar sobre

commentary nom (m) comentari

commerce nom (m) comerç

commercial nom (m) anunci adjectiu comercial

expressio commercial break (f) pausa publicitària

expressio commercial software 1 (m) programari de

propietat 2 (m) programari propietari

commercialise verb comercialitzar

commercialize verb comercialitzar

commercially adverbial comercialment

commission nom (f) comissió

commissioner nom (m / f) comissionat

commissure nom (f) comissura

commit verb 1 cometre 2 assignar (temps, diners...)

commitment nom (m) compromís | **Our commitment to sustainable agriculture is well known.** - *El nostre compromís amb l'agricultura sostenible és ben conegut.*

committee nom (m) comitè

commodity nom 1 (m) article de consum / bé /

producte 2 (f) mercaderia / matèria primera | **A**

valuable commodity - *Un bé preuat*

common adjetiu 1 comú 2 ordinari 3 usual

expressio **common denominator** (m) denominador comú

expressio **common sense** (m) sentit comú

commonly adverbial generalment / usualment / popularment

Commons nom (f) Cambra dels Comuns

La cambra baixa del Parlament del Regne Unit.

expressio **House of Commons** (f) Cambra dels Comuns

commotion nom (m) avalot / aldrull

communicate verb comunicar

communication nom (f) comunicació

expressio **communication tool** (f) eina de comunicació

communion nom (f) comunió | **First communion**

- *Primera comunió* | **To receive communion** - (*Anar a*)

combregar

communism nom (m) comunisme

communist nom (m / f) comunista

community nom 1 (f) comunitat 2 comunitari

expressio **community center** (m) centre cívica

expressio **community centre** (m) centre cívica

commutation nom (f) commutació

commute verb 1 anar al lloc de treball (i tornar a casa) 2 commutar nom (m) viatge diari entre el lloc de treball i la casa

commuter nom 1 (m / f) treballador pendular 2 (m / f)

persona que viatja diàriament entre el lloc de treball i casa seva

Comoros nom (f pl.) (Illes) Comores

comp nom [argot] (m) institut d'educació secundària (on els estudiants no han estat seleccionats segons el seu nivell intel·lectual o socioeconòmic)

compact adjetiu compacte nom 1 (m) (cotxe) compacte 2 (f) aliança expressio **compact disc** (m) disc compacte

company nom (f) companyia

comparable adjetiu comparable

comparative adjetiu comparatiu

comparatively adverbial comparativament

compare verb comparar

comparison nom (f) comparació

compass nom 1 (f) brúixola 2 (m) compàs 3 (f) tessitura

compassion nom (f) compassió

compassionate adjetiu compassiu

compatible adjetiu compatible

compatriot nom (m / f) compatriota

compel verb [formal] compel·lir

compelling adjetiu 1 fascinant | **A compelling book** - *Un llibre fascinant* 2 convinent | **A compelling argument** - *Un argument convincent*

compendium nom (m) compendi

compensate verb 1 indemnitzar 2 compensar

compensation nom 1 (f) indemnització 2 (f)

compensació

compete verb competir

compete against competir amb

compete for competir per

compete with competir amb

competition nom 1 (m) concurs 2 (f) competició (f)

competència

competitive adjetiu competitiu

competitively adverbial competitivament

competitiveness nom (f) competitivitat

competitor nom 1 (m / f) competidor 2 (m / f) concursant

compile verb [comp.] compilar / recopilar

compiler nom [comp.] (m) compilador

complain verb queixar-se

complain of queixar-se de

complaint nom (f) queixa

complementary adjetiu complementari

complete adjetiu 1 complet 2 enter verb acabar

completely adverbial completament / totalment

completion nom 1 (m) acabament 2 (f) finalització

complex adjetiu complicat nom (m) complex

expressio **complex number** (m) nombre complex

expressio **sports complex** (m) complex esportiu

complexion nom (m) cutis

complexity nom (f) complexitat

compliant adjetiu 1 complaent / obedient / submís 2

que compleix una norma / conforme

complicated adjetiu complicat

complication nom (f) complicació

complicit adjetiu de complicitat | **A complicit look**

- *Una mirada de complicitat* | **A complicit relationship**

- *Una relació de complicitat*

complicity nom (f) complicitat

complimentary adjetiu gratis

comply verb complir

comply with conformar-se amb

component nom (m) component

compose verb redactar

composer nom (m / f) compositor

composite sketch nom (m) retrat robot

composition nom 1 (f) composició 2 (f) redacció

compost nom (m) compost

composting nom (m) compostatge

compound nom 1 (m) recinte 2 (m) compost adjetiu

compost verb agreujar / empitjorar

comprehend verb [formal] entendre

comprehension nom 1 (f) comprensió 2 (m)

enteniment

comprehensive adjectiu exhaustiu / complet

| **Comprehensive insurance** - *Assegurança multirisca* nom (m)
 institut d'educació secundària (on els estudiants no
 han estat seleccionats segons el seu nivell
 intel·lectual o socioeconòmic)

compress verb comprimir expressio compressed natural
 gas (m) gas natural comprimit (GNC)

compression nom (f) compressió expressio compression
 algorithm (m) algorisme de compressió

compressor nom (m) compressor expressio compressor
 station (f) estació de compressió

comprise verb comprendre

compromise verb 1 transigir | **The unions and the
 company refuse to compromise** - *Els sindicats i l'empresa
 es neguen a transigir (arribar a un acord basat en
 concessions mútues)* | **You want 40 euros and I want to pay
 30, so let's compromise at/on 35** - *Tu vols 40 euros i jo en
 vull pagar 30, doncs dividim la diferència i diem 35* | **The
 government says it won't compromise with terrorists** - *El
 govern diu que no transigirà amb els terroristes* 2

comprometre / posar en perill nom 1 (m) acte transigent
 / acte de transigència 2 (m) acord 3 (f) transacció

comptroller nom (m / f) síndic de comptes

compulsion nom (f) compulsió / dèria

compulsory adjectiu obligatori

computational adjectiu computacional

computationally adverbi computacionalment

compute verb calcular

computer nom (m) ordinador expressio computer animator
(m / f) animador expressio computer architecture (f)

arquitectura d'ordinador expressio computer science (f)

informàtica expressio computer security (f) seguretat

informàtica

computer-aided learning nom (m) aprenentatge

assistit per ordinador

computer-assisted learning nom (m) aprenentatge

assistit per ordinador

computing nom (f) informàtica

comrade nom (m / f) camarada

con verb estafar / entabanar nom 1 (m) inconvenient /
 desavantatge 2 (f) estafa 3 (m / f) presidiari expressio con
 artist (m / f) estafador / trapella expressio pros and cons (m pl.)
avantatges i inconvenients

concatenate verb concatenar

concave adjectiu còncav | **Concave lens** - *Lent divergent*

conceal verb 1 ocultar / encobrir 2 dissimular

concede verb 1 admetre 2 concedir

conceit nom (f) presumpció

conceited adjectiu presumit / cregut

conceivable adjectiu imaginable

concentrate verb concentrar

concentrate on concentrar-se en

nom (m) concentrat

concentration nom (f) concentració

concentration camp nom (m) camp de
 concentració

concentrator nom (m) concentrador

concentric adjectiu concèntric

concept nom (f) concepte

conception nom (m) concepció

concern nom 1 (f) preocupació | **Concern about**

- *Preocupació per* 2 (f) empresa / firma

concerned adjectiu preocupat

concerning preposicio pel que fa a / sobre / referent a

concert nom (m) concert expressio concert artist (m / f)

concertista

concerted adjectiu coordinat / conjunt

concertina nom (f) concertina

concession nom (f) concessió expressio make

concessions transigir

concierge nom (m / f) conserge

conciliator nom (m / f) conciliador

conciliatory adjectiu conciliador

conclude verb concloure

conclusion nom (f) conclusió expressio foregone

conclusion (m) resultat (perfectament) previsible /

resultat obvi per a tothom

conclusive adjectiu contudent

concomitant adjectiu concomitant

concordance nom (f) concordança

concrete nom (m) formigó adjectiu concret

concrete mixer nom (f) formigonera

concupiscence nom (f) concupiscència

concur verb [formal] estar d'acord

concur with [formal] estar d'acord amb

concurrent adjectiu coincident

concussion nom (f) commoció

condemn verb condemnar

condemnation nom (f) condemna

condenser nom (m) condensador

condescend verb 1 dignar-se 2 tractar amb

condescendència

condescend to 1 tractar (algú) amb inferioritat 2
estar d'acord a fer (una acció que hom considera
per sota de la seva dignitat)

condescending adjectiu condescendent

condescension nom (f) condescendència

condition nom 1 (f) condició 2 (m) estat | **In a critical**

condition - *En estat crític*

condom nom (m) condó / condom / preservatiu

condominium nom (m) pis 2 (m) condomini 3 (f)
propietat compartida
condone verb aprovar / consentir
conductive adjectiu favorable / conduent
conduct nom 1 (f) conducta 2 (m) comportament verb 1
dirigir 2 conduir 3 realitzar / dur a terme 4 (yourself)
comportar-se / actuar
conduction nom (f) conducció
conductor nom 1 (m / f) cobrador / revisor 2 (m / f)
director d'orquestra 3 (m) conductor
cone nom (m) con
confabulation nom [formal] (f) confabulació
confer verb [formal] atorgar / conferir / concedir
confer with [formal] consultar amb
conference nom (f) conferència expressio conference
room (f) sala d'actes
confetti nom (m) confeti
confide verb confiar / contar confidencialment
confide in fiar-se d'(algú) [revelar a algú
assumptes íntims tot confiant-hi]
confidence nom (f) confiança expressio confidence game
[formal] (f) estafa expressio confidence trick [formal] (f) estafa
expressio confidence trickster [formal] (m / f) estafador expressio in
confidence confidencialment expressio self confidence
(f) confiança en un mateix / seguretat d'un mateix
confident adjectiu 1 segur | **Self confident** - *Segur d'un*
mateix 2 confiat expressio be confident of 1 confiar en /
tenir confiança en 2 estar segur de expressio be
confident that 1 confiar que / tenir confiança que 2
estar segur que
confidential adjectiu confidencial
confidentially adverbi confidencialment
configuration nom (f) configuració
configure verb configurar
confine verb confinar nom (m pl.) confins / límits
confinement nom (m) confinament
confirm verb confirmar / afirmar / constatar
confirmation nom (f) confirmació
confiscate verb confiscar
conflict nom (m) conflicte
confluence nom 1 (f) confluència 2 (m) conflent
conform verb conformar-se / acomodar-se /
emmotllar-se
conform to conformar-se a
conformance nom (f) conformitat
conformist nom (m / f) conformista adjectiu conformista
conformity nom (f) conformitat expressio in conformity
with de conformitat amb
confront verb acarar / confrontar
confrontation nom 1 (m) acarament 2 (f) confrontació

confuse verb confondre
confused adjectiu confòs
confusion nom (f) confusió
congenial adjectiu [formal] agradable / simpàtic
expressio congenial to idoni (o adient) per a
congenital adjectiu congènit
congested adjectiu congestionat
congestion nom (f) congestió | **To ease congestion**
- *Descongestionar* expressio congestion charge peatge que
es paga per poder entrar en una ciutat (el seu
propòsit és reduir la congestió a la ciutat)
expressio congestion charging pla segons el qual les
autoritats d'una ciutat cobren als vehicles que hi
entren, en un intent de combatre la congestió a la
ciutat
congestive adjectiu congestiu | **Congestive heart failure**
- *Insuficiència cardíaca congestiva*
conglomerate nom (m) conglomerat
congratulate verb felicitar / congratular
congratulation nom (f) felicitació / congratulació
congregate verb aplegar / congregar
congregation nom [rel.] 1 (m pl.) feligresos 2 (f) feligresia
(f) congregació | **Member of a congregation** - *Congregant*
congress nom 1 (m) congrès 2 congressual
congruent adjectiu congruent
conical adjectiu cònic
conjectural adjectiu conjectural
conjecture nom (f) conjectura verb conjecturar
conjugal adjectiu conjugal
conjugate verb conjuguar
conjugation nom (f) conjugació
conjunction nom (f) conjunció
conjunctivitis nom (f) conjuntivitis
conjuncture nom (f) conjuntura
conjure verb 1 fer jocs de mans 2 conjurar
conjure up 1 evocar 2 crear (una cosa) amb pocs
recursos
conk nom 1 (f) nàpia 2 pentinat molt popular entre els
homes afroamericans entre els anys 20 i els 60
conk out 1 parar-se (una màquina) 2 adormir-se
(o perdre consciència)
conman nom (m) estafador / trapella
con merchant nom (m / f) estafador / trapella
connect verb 1 connectar / unir / enllaçar 2
relacionar 3 acoblar
connection nom (f) connexió
connectivity nom (f) connectivitat
connexion nom (f) connexió
connive verb conspirar
connive at fer la vista grossa a

connoisseur nom (m / f) expert
connotation nom (f) connotació
conquer verb conquerir / conquistar
conquering adjectiu conqueridor / vencedor
conqueror nom (m / f) conqueridor / conquistador
 | **William the Conqueror** - *Guillem el Conqueridor*
conquest nom (f) conquesta
conscience nom (f) consciència
conscientious adjectiu consciencios
 expressio **conscientious objector** (m) objector de consciència
conscientiously adverbi conscienciosament
conscious adjectiu conscient
consciously adverbi conscientment
consciousness nom (f) consciència expressio **lose consciousness** perdre el coneixement / desmaiar-se
 expressio **regain consciousness** recobrar els sentits / tornar en si
consecrate verb consagrar
consecration nom (f) consagració
consecutive adjectiu consecutiu
consecutively adverbi consecutivament
consensus nom (m) consens
consent nom (m) consentiment verb consentir
consent to consentir en
consequence nom (f) conseqüència
consequential adjectiu 1 conseqüent / resultant 2
important / rellevant
consequently adverbi conseqüentment / en conseqüència
conservation nom (f) conservació
conservationist nom (m / f) conservacionista adjectiu
conservacionista
conservative adjectiu conservador
conservatoire nom (m) conservatori
conservatorium nom (m) conservatori
conservatory nom (m) conservatori
conserve verb 1 protegir 2 estalviar
consider verb considerar / pensar | **No punishment would be adequate considering what he did** - *Cap càstig no seria adequat considerant el que va fer*
considerable adjectiu apreciable / considerable
considerably adverbi considerablement
considerate adjectiu atent / considerat
consignment nom (f) tramesa
consist verb (vegeu 'consist of')
consist in consistir en / una cosa, tenir la seva essència en una altra cosa
consist of consistir en / una cosa, ésser constituïda per aquesta altra cosa

consistency nom (f) regularitat / consistència
consistent adjectiu 1 conseqüent / consistent 2
constant
consistently adverbi conseqüentment
consolation nom (m) consol
console nom (f) consola verb consolar
consolidate verb consolidar
consonance nom (f) consonància [formal] 2 (f)
consonància 3 (m) acord
consonant nom (f) consonant
consortium nom (m) consorci
conspicuous adjectiu conspicu expressio **be conspicuous by your absence** brillar per la seva absència
conspiracy nom 1 (f) conspiració 2 (f) intriga
conspire verb conspirar / intrigar
constable nom (m / f) policia
constant adjectiu constant / continu
Constantinople nom Constantinoble
constantly adverbi constantment
constellation nom (f) constel·lació
constipate verb restrènyer expressio **be constipated** anar restret
constipated adjectiu restret
constipation nom (m) restrenyiment
constitute verb [formal] constituir
constitution nom (f) constitució
constitutional adjectiu constitucional
constitutionally adverbi constitucionalment
constitutionality nom (f) constitucionalitat
constrain verb restringir
constraint nom (f) restricció
construct verb construir
construction nom (f) construcció
constructive adjectiu constructiu | **Constructive criticism** - *Crítica constructiva*
constructively adverbi constructivament
consubstantial adjectiu [rel.] consustancial
consul nom (m / f) cònsol
consular adjectiu consular
consulate nom (m) consolat
consult verb consultar
consultancy nom 1 (f) assessoria / consultoria 2 (m)
assessorament
consultant nom 1 (m / f) assessor 2 (m / f) (metge) especialista
consultative adjectiu consultiu
consume verb 1 consumir 2 ingerir
consumer nom (m / f) consumidor expressio **consumer price index** (m) índex de preus de consum
consumption nom (m) consum

contact verb contactar / posar-se en contacte amb
 | **To contact someone** - *Contactar amb algú / posar-se en contacte amb algú* nom 1 (m) contacte 2 (f) lent de contacte
 expressio contact dermatitis (f) dermatitis de contacte
contact lens nom (f) lent de contacte | **Soft contact lenses** - *Lents de contacte toves* | **Hard contact lenses** - *Lents de contacte rígides*
contagion nom 1 (m) contagi 2 (f) epidèmia
contagious adjectiu contagiós
contain verb contenir
container nom (m) contenedor / recipient
containment nom (m) conteniment
contaminant nom (m) contaminant
contaminated adjectiu contaminat
contemplate verb 1 considerar / pensar en 2 imaginar(-se) / pensar 3 meditar 4 contemplar
contemplation nom (f) contemplació / reflexió / meditació
contemporary adjectiu contemporani nom (m / f) contemporani
contempt nom 1 (m) menyspreu 2 (m) desacatament
 expressio contempt of court (m) desacatament al tribunal
contemptible adjectiu menyspreable
contend verb 1 afirmar / asseverar / mantenir 2 competir (per) / disputar-se | **To contend for something** - *Competir per alguna cosa*
contend with (something) enfrontar-se amb / heure-se-les amb / tenir-se-les amb
contender nom (m / f) aspirant
content nom (m) contingut adjectiu content
contention nom [formal] 1 (f) disputa 2 (m) desacord
 expressio be in contention (to do something / for something) tenir possibilitats de guanyar (o aconseguir) alguna cosa
contentious adjectiu 1 conflictiu 2 controvertit
contentment nom (f) satisfacció / felicitat
contest nom 1 (m) concurs 2 (f) competició verb 1 disputar 2 impugnar
contestant nom (m / f) concursant
context nom (m) context
contextualisation nom (f) contextualització
contextualise verb (f) contextualitzar
contextualization nom (f) contextualització
contextualize verb contextualitzar
contextually adverbial contextualment
continent nom (m) continent
continental adjectiu continental
contingent nom (m) contingent adjectiu contingent
continual adjectiu continu
continually adverbial continuament

continuation nom (f) continuació
continue verb continuar
continuity nom (f) continuïtat
continuous adjectiu continu
continuously adverbial continuament
contortionist nom (m / f) contorsionista
contrabassoon nom (m) contrafagot
contraceptive adjectiu anticonceptiu nom (m) anticonceptiu
contract nom (m) contracte verb [med.] contreure
contract out contractar (una feina a una altra empresa)
contraction nom (f) contracció
contractor nom (m / f) contractista
contracture nom (f) contractura
contradict verb contradir
contradiction nom (f) contradicció
contradictory adjectiu contradictori
contraindicate verb contraindicar
contraindication nom (f) contraindicació
contrary nom (m) contrari expressio on the contrary al contrari expressio run contrary to contrariar
contrast nom (m) contrast verb contrastar | **Contrast A and B** - *Contrastar A amb B*
contravene verb [formal] contravenir
contravention nom (f) contravenció
contribute verb aportar / contribuir
contribution nom (f) aportació
contributor nom 1 (m / f) col·laborador 2 (m / f) contribuent
contribute
contrite adjectiu contrit
contrition nom (f) contrició
control verb controlar nom (m) control expressio control group (m) grup control expressio control structure (f) estructura de control expressio lose control 1 (of yourself) descontrolar-se / perdre el control 2 (of something) perdre el control (de) | **He lost control of the car** - *Va perdre el control del cotxe*
controller nom 1 (m / f) controlador 2 (m) comandament | **Wireless controller** - *Comandament sense fils / a distància / remot*
controversial adjectiu polèmic / controvertit
controversy nom (f) controvèrsia / polèmica
contusion nom (f) contusió
conundrum nom (f) endevinalla
conurbation nom (f) conurbació
convalescence nom (f) convalescència
convalescent adjectiu convalescent nom (m / f) convalescent

convection nom (f) convecció | **Convection currents**

- *Corrents de convecció*

convene verb convocar

convenience nom (f) conveniència

convenient adjectiu 1 convenient 2 oportú

convent nom (m) convent de monges

convention nom 1 (f) convenció 2 (m) costum 3 (f)

convenció 4 (m) congrés (f) convenció

conventional adjectiu convencional

conventionally adverbi convencionalment

converge verb 1 convergir 2 (~ on) confluir (a)

convergence nom (f) convergència

convergent adjectiu convergent

conversation nom (f) conversa

conversational adjectiu col·loquial / familiar

conversationalist nom (m / f) conversador

converse verb [formal] conversar adjectiu contrari nom (m)

contrari

conversely adverbi per contra

conversion nom (f) conversió

convert verb convertir

converter nom (m) convertidor

També s'escriu 'convertor' però 'converter' és més freqüent.

convertible nom [trans.] (m) descapotable adjectiu [trans.]

descapotable

convertor nom (m) convertidor

També s'escriu 'converter' ('converter' és més freqüent).

convex adjectiu convex | **Convex lens** - *Lent convergent*

convey verb 1 transportar 2 comunicar

conveyor nom (m) transportador expressio conveyor belt
(m) transportador continu

convict nom presidiari verb condemnar

conviction nom 1 (f) condemna 2 (f) convicció

convince verb convèncer

convinced adjectiu convençut

convincing adjectiu 1 convincent 2 contudent

convoke verb [formal] convocar

convoy nom (m) comboi verb acomboiar

convulsion nom (f) convulsió

coo verb 1 parrupar / parrupejar / marrucar / marriquejar 2 xiuxiuejar (alguna cosa) a cau d'orella

coo over parlar manyosament de

nom (m) amanyac / marruc / marriqueig / parrup

exclamació COO ui!

cooe nom crit utilitzat a l'Outback (l'interior desèrtic d'Austràlia) sobretot per atraure l'atenció o

trobar persones perdudes expressio within cooe of no gaire lluny de

cook verb coure

cook up [colloquial] inventar (un pla d'acció, una excusa, etc.)

nom (m / f) cuiner expressio what's cooking? [argot] què s'hi cou?

cooker nom (f) cuina

cookery nom (f) cuina

cookie nom 1 (f) galleta 2 (f) galleta

cooking nom 1 (f) cuina 2 (f) coccio

cookout nom (f) barbacoa | **This evening we're having a**

cookout - *Aquest vespre fem una barbacoa*

En anglès americà, 'barbecue' es refereix a l'aparell i als aliments que hi es couen. 'Cookout' es refereix a la menjada d'aquests aliments.

cool adjectiu 1 fresc 2 calmat / tranquil / serè 3 fred 4 de moda / a l'últim 5 xulo / bufó / guai verb refredar / enfredorir

cool off 1 refrescar-se 2 calmar-se

coolant nom (m) refrigerant expressio coolant circuit (m)
circuit de refrigeració

cooling nom (m) refredament adjectiu refrescant | **A nice**

cooling shower - *Una bona dutxa refrescant* expressio cooling tower (f) torre de refrigeració

coolness nom (f) frescor

co-op nom (f) cooperativa

coop nom (f) pollera

coop up tancar (en un lloc petit)

cooperate verb cooperar / col·laborar

cooperation nom (f) cooperació / col·laboració

cooperative adjectiu cooperatiu nom (f) cooperativa

coopetition nom 'coopetència'

Suma de cooperation (cooperació) i competition (competència) o sigui 'cooperació entre empreses rivals en mercats competitiu'.

co-opt verb 1 cooptar 2 apropiar-se (indegudament) (d'un títol, d'un premi...) 3 absorbir / guanyar

coordinate verb coordinar nom (f) coordenada

coordinated adjectiu coordinat expressio coordinated universal time (UTC) (m) temps universal coordinat (UTC)

coordination nom (f) coordinació

coordinator nom (m / f) coordinador

coot nom (f) fotja

cop nom [argot] (m / f) polícia

cop off (with somebody) [argot] lligar

cop out evitar una obligació

expressio **cop** it [argot] ser castigat expressio **cop** shop [argot] (f) comissaria expressio not much cop [argot] no molt bo exclamació **cop** a load of this mira / escolta això!
cope verb apanyar-se
cope with enfrontar-se a
Copenhagen nom Copenhague
coping nom [esport] (f) aresta
copious adjectiu copiós
cop-out nom [argot] excusa (per no fer alguna cosa que s'ha de fer)
copper nom 1 (m) coure 2 (m / f) policia [econ.] 3 (m) canvi 4 (f pl.) monedes (de poc valor)
coppersmith nom (m / f) courer
coprolite nom (m) copròlit
Copt nom (m / f) copte
Coptic nom (m) copte adjectiu copte
copulate verb copular
copulation nom (f) copulació
copulative adjectiu copulatiu | **Copulative verb** - *Verb copulatiu*
copy nom 1 (f) còpia 2 (m) exemplar verb 1 copiar / fer una còpia 2 imitar
copycat nom (m / f) imitador / copiador / mona / imitamones / copieta / copiamones
copyist nom (m / f) copista
copyleft nom (m) copyleft
copyright nom (m pl.) drets d'autor
coquetry nom (f) coqueteria
coquette nom (f) coqueta
coquettish adjectiu coquet
coquettishly adverbial coquetament
coral nom 1 (m) corall 2 (m) coral adjectiu coral·lí expressio coral reef (m) escull coral·lí / escull de corall
cord nom 1 (m) cable / cordó 2 (f) corda (m pl.) pantalons de pana verb ligar amb corda expressio umbilical cord (m) cordó umbilical
cordial adjectiu [formal] cordial
cordiality nom [formal] (f) cordialitat
cordially adverbial [formal] cordialment
cordless adjectiu sense fil
cordón nom (m) cordó
core nom 1 (m) cor 2 (m) nucli 3 (f) ànima
co-religionist nom (m / f) coreligionari
Corfu nom (m) Corfú
coriander nom (m) coriandre
cork nom 1 (m) suro 2 surer | **Cork industry** - *Indústria surera*
corkscrew nom (m) llevataps
corn nom 1 (m) blat de moro / panís 2 (m) ull de poll

corner nom 1 (m) racó 2 (f) cantonada 3 (m) còrner verb acaparar expressio back (someone) into a corner
arraconar expressio corner shop (f) botiga de la cantonada expressio out of the corner of your eye de cua d'ull
cornerback nom (m / f) defensor lateral
cornett nom (f) corneta expressio cornett player (m / f) corneta
cornmeal nom (f) polenta
corny adjectiu gastat / suat

Si es diu que un acudit, una història, una pel·lícula o un llibre és 'corny' vol dir que ja s'ha contat moltes vegades i, per tant, ja no és interessant / divertit.

coronary adjectiu coronari nom [colloquial] (m) atac cardíac
coronation nom (m) coronament
corporal nom (m) caporal
corporation nom (f) corporació
corpse nom (m) cadàver
correct verb corregir adjectiu correcte
correction nom (f) correcció
correctly adverbial correctament
correctness nom (f) correcció expressio political correctness (f) correcció política
correlation nom (f) correlació
correspond verb corresponde
correspond with corresponde a
correspondence nom (f) correspondència
correspondent nom (m / f) corresponsal
corresponding adjectiu corresponent
corridor nom (m) passadís / corredor
corroborate verb corrobar
corroboration nom (f) corroboració
corrosion nom (f) corrosió
corrosive adjectiu corrosiu
corrugated adjectiu ondulat | **Corrugated cardboard** - *Cartró ondulat*
corrupt adjectiu corrupte verb corrompre
corruption nom (f) corrupció
corset nom (f) cotilla
Corsica nom (f) Còrsega
cortex nom (m) còrtex
cortical adjectiu cortical
cortisone nom (f) cortisona
cos conj [argot] perquè
cosecant nom (m) cosecant
cosine nom (m) cosinus

cosmetic adjectiu cosmètic nom (m) cosmètic
 expressio cosmetic surgery (f) cirurgia estètica / cirurgia plàstica
cosmic adjectiu còsmic
cosmogony nom (f) cosmogonia
cosmology nom (f) cosmologia
cosmonaut nom (m / f) cosmonauta
cosmopolitan adjectiu cosmopolita
cosmos nom (m) cosmos
cossie nom (m) banyador / vestit de bany
cost nom (m) cost verb costar expressio cost an arm and a leg [colloquial] costar un ull de la cara / costar un ronyó expressio cost a bomb [colloquial] costar un ull de la cara / costar un ronyó expressio cost a fortune [colloquial] costar un ull de la cara / costar un ronyó expressio cost of living (m) cost de la vida expressio at all costs costi el que costi expressio whatever the cost costi el que costi
Costa Rica nom (f) Costa Rica
Costa Rican nom (m / f) costa-riqueny adjectiu costa-riqueny
costly adjectiu costós | To prove (or to be) costly - *Passar factura (a algú)*
costume nom 1 (m) vestit 2 (m) banyador expressio costume designer (m / f) dissenyador de vestuari
cosy adjectiu acollidor / calent i còmode
cosy up posar-se còmode
cosy up to afalagar
cot nom 1 (m) catre / jaç 2 (m) llit de baranes expressio cot death (f) Mort Sobtada del Lactant
cotangent nom (m) cotangent
coterie nom [formal] (f) camarilla
cotton nom (m) cotó
cotton on to adonar-se de
cotton to [colloquial] sentir atracció per
couch nom (m) sofà
cough verb tossir
cough up [argot] afluixar la mosca / donar diners (o informació) a contracor
nom (m) tos
coulomb nom (m) coulomb expressio Coulomb's law (f) lleis de Coulomb
council nom (m) consell
councilor nom (m / f) conseller
councillor nom (m / f) conseller
counsel nom 1 (m) consell 2 (m / f) advocat verb counseled, counselled counseled, counselled counseling, counseling aconsellar
counseling nom (m) assessorament
counselling nom (m) assessorament

counsellor nom (m) assessor
counselor nom (m) assessor
count verb 1 comptar / comptabilitzar 2 escrutar nom 1 (m) comte 2 (m) escrutini
count down recitar números en ordre
descendent
count in comptar amb algú / incloure-l'hi
count off recitar números
count on comptar amb / refiar-se de | You can count on us! - *Pots comptar amb nosaltres!*
count out no comptar amb algú, excloure-l'en
countenance nom [formal] (m) semblant / rostre verb [formal] aprovar / consentir
counter nom 1 (m) taulell 2 (m) comptador verb 1 rebatre / refutar 2 replicar 3 contrarestar adverbi (~ to) en contra de / contra
counteract verb contrarestar
counter-attack nom (m) contraatac verb contraatacar
counterclockwise adjectiu en sentit contrari a les agulles del rellotge adverbi en sentit contrari a les agulles del rellotge
counterfactual adjectiu hipotètic | A counterfactual idea - *Una idea hipotètica*
counterfeit adjectiu fals nom (f) imitació verb falsificar
counterpane nom [arcaic] 1 (m) cobrellit 2 (f) vànova
counterpart nom (m) homòleg
counterproductive adjectiu contraproduent
countess nom (f) comtessa
countless adjectiu innombrable
country nom 1 (m) país 2 (m) camp
countryside nom 1 (m) camp 2 (m) paisatge
county nom (m) municipi
coup nom (m) cop d'estat / colp d'estat | Coup attempt / attempted coup - *Intent colpista* | Coup plotter (or participant in a coup) - *Colpista* expressio coup d'état (m) cop d'estat / colp d'estat
coup de grâce nom (m) cop de gràcia / colp de gràcia
couple nom 1 (f) parella 2 un parell de verb [comp.] acoblar
coupler nom (m) acoblador
coupling nom 1 (m) acoblament 2 (f) copulació 3 (m) acoblament 4 (f) copulació
coupon nom (m) cupó
courage nom 1 (m) coratge / valor 2 (f) valentia
courgette nom (m) carabassó / carbassó
courier nom 1 (m / f) missatger 2 (m / f) guia turístic

Sembla que la paraula 'courier' en el sentit de 'guia turístic' és una mica passada de moda. Avui dia és molt més usual sentir dir 'tour rep' o 'tour guide'. Només un dels sis angloparlants nadius a

la llista de correu de Dacco coneixia la paraula 'courier' amb aquest significat (encara que figura en els diccionaris anglesos monolingües).

course nom 1 (m) curs 2 (m) rumb expressio golf course (m) camp de golf expressio of course és clar expressio over the course of durant

court nom 1 (m) tribunal / jutjat 2 (f) pista | **Tennis court** - *Pista de tennis* 3 (f) cort verb [arcaic] festejar expressio Court of Appeal (m) Tribunal d'apel·lació

courteous adjectiu cortès

courteously adverbial amb cortesia

courtesan nom (f) cortesana

courtesy nom (f) cortesia / deferència

courtier nom (m / f) cortès

courtroom nom (f) sala de justícia

courtship nom [arcaic] (m) festeig

courtyard nom (m) pati

couscous nom (m) cuscús

cousin nom 1 (m) cosí 2 (f) cosina

covenant nom 1 (f) aliança 2 (m) testament / pacte

expressio Ark of the Covenant (f) Arca de l'Aliança

cover nom 1 (f) coberta 2 (f) portada (d'una revista) 3 (f)

tapa (d'un llibre) 4 (f) funda 5 (f) assegurança 6 (f)

protecció 7 cobrellit (i llençols) verb cobrir

cover up 1 tapar 2 encobrir

expressio cover plate (m) coberta

coverage nom (f) cobertura | **Media coverage** - *Cobertura mediàtica*

covering nom 1 (f) [of snow, dust..] capa 2 (m)

embalatge / embolcall 3 (m) cobriment

covert adjectiu dissimulat / secret / encobert

covertly adverbial secretament / dissimuladament

covet verb [formal] cobejar

cow nom (f) vaca verb acovardir / intimidat

Aquest verb s'utilitza més sovint (però no exclusivament) en veu passiva.

coward nom (m) covard

cowardice nom (f) covardia

cowardly adjectiu covard

coyness nom (f) timidesa fingida

coyote nom (m) coiot

cozy adjectiu acollidor / calent i còmode

cozy up posar-se còmode

cozy up to afalagar

CPI Consumer Price Index nom IPC

CPR Cardiopulmonary Resuscitation nom (f)

reanimació cardiopulmonar / reanimació

cardiorespiratòria / respiració assistida

crab nom (m) cranc

crabby adjectiu rondinaire

crack nom 1 (f) esquerda / fissura / clivella 2 (f) cocaïna

3 (m) cop [colloquial] 4 (m) intent 5 (f) temptativa verb

esquerdar / esberlar

crack down on controlar rigorosament /

castigar

crack on with [colloquial] treballar fort perquè

s'acabi una tasca

crack up 1 sofrir una crisi nerviosa / tornar-se

boig / desballestar-se 2 esclatar de riure

crack (somebody) up fer que algú esclati de

riure

expressio be cracked up (to be) [colloquial] tenir fama

(de ser)

cracker nom 1 (f) galeta salada 2 (m / f) pirata

crackers adjectiu [colloquial] tocat de l'ala

crackle verb crepitar

cradle nom 1 (m) bressol 2 (f) base de connexió verb

bressolar expressio cradle snatcher [argot] home (o

dona) que té relacions sexuals amb una dona (o un

home) molt més jove que ell (o ella) expressio from the

cradle to the grave del bressol a la tomba

craft nom 1 (f) artesanía 2 (m) treball manual [trans.] (f) nau /

embarcació expressio craft fair (f) fira d'artesanía

craftsmanship nom (f) artesanía

crafty adjectiu murri / astut

crag nom 1 (f) penya 2 (m) penyal

cram verb 1 omplir fins a dalt / atapeir 2 empollar /

clavar colzes

cramp nom (f) rampa

cramp up enrampar-se

cranberry nom (f) baia vermella de l'arbust o la vinya

'vaccinium oxycoccus' (arándano rojo - cast.)

crane nom 1 (f) grua 2 (f) grua

cranial adjectiu cranial

cranio-sacral adjectiu cranosacra

cranium nom (m) crani

crank nom (m / f) extravagant

crank out produir ràpidament, sobretot

descuradament

crank up 1 engegar / posar en marxa 2 pujar (el

volum)

cranky adjectiu irritable / malhumorat / de mala llet

crap nom 1 (f) merda 2 (f pl.) bestieses | **To talk crap** - *Dir*

bestieses adjectiu [argot] de poc valor / inútil

'Crap' és un adjectiu que s'utilitza per significar que una cosa és de poc valor / inútil, bàsicament que no t'agrada gens.

verb [vulg.] cagar

crap out [vulg.] fallar / no complir un compromís / perdre el coratge

crap up [vulg.] espatllar

crappy adjectiu 1 de pacotilla / barroer 2 fet(a) merda

crash nom 1 (f) topada / col·lisió 2 (m) accident verb 1 estavellar-se 2 col·lapsar-se / esfondrar-se

crash into xocar contra / amb

expressio crash course curs ràpid i bàsic expressio crash helmet (m) casc expressio crash landing (m) aterratge forçós

crate nom (f) caixa (d'embalatge)

crater nom (m) cràter

crave verb gruar / anhelar (o desitjar) amb ànsies

Craven Cottage nom nom de l'estadi de l'equip de futbol Fulham FC

crawl verb gatejar / caminar de quatre grapes nom [esport] (m) rol

crawler nom 1 (m / f) llepaculs / llepaire 2 (m / f) nen que gateja expressio crawler lane (m) carril lent

crayfish nom (m) cranc de riu

crayon nom (m) llapis de cera

Els 'crayons' sempre són de colors.

verb pintar amb ceres / pintar amb llapis de cera

craze nom (f) moda passatgera

crazy adjectiu boig

creak verb grinyolar nom (m) grinyol

cream nom 1 (f) nata 2 crema

cream crackered adjectiu [dialecte] esgotat

(Cockney rhyming slang) cream crackered > knackered.

creamy adjectiu cremós

crease nom (m) plec

create verb crear / elaborar

creation nom 1 (f) creació 2 (f) elaboració

creationism nom (m) creacionisme

creative adjectiu creatiu / original

creatively adverbial creativament

creativity nom (f) creativitat

creator nom (m / f) creador

creature nom (f) creatura | Sea creatures - Animals marins

creche nom (f) llar d'infants / jardí d'infants

credibility nom (f) credibilitat

credible adjectiu creïble

credit nom (m) crèdit

credit card nom (f) targeta de crèdit

creditor nom (m / f) creditor

credits nom (m pl.) crèdits

creek nom (m) rierol

creep verb crept crept reptar

creep in entrar (clandestinament i silenciosa)

creep out sortir (clandestinament i silenciosa)

creep up on perseguir (clandestinament i silenciosa)

nom persona desagradable

creeping adjectiu creixent gradualment i inadvertidament

creepy adjectiu 1 esborronador / esgarriós 2 fastigós

cremate verb incinerar

cremation nom (f) cremació

crematorium nom (m) crematori

crème caramel nom (m) flam

creole nom (m) crioll

creosote nom (f) creosota

crepe nom (m) crep

Aquesta paraula també s'escriu 'crêpe'.

crest nom (f) cresta

crestfallen adjectiu decaigut

Cretaceous nom (m) cretaci adjectiu cretaci

Crete nom Creta

cretin nom (m / f) cretí

cretinous adjectiu cretí

crevice nom (f) esquerda / clivella / escletxa / fissura / fenedura

crew nom 1 (f) tripulació | **Crew member** - *Tripulant* 2 (m) equip

crib nom 1 (m) bressol 2 (m) llit de baranes 3 (m pl.) apunts

'Crib' (o 'crib sheet') vol dir els apunts que els estudiants porten als exàmens ('chuleta' en castellà).

4 (m) pessebre

cricket nom 1 (m) grill 2 (m) criquet

crime nom 1 (m) crim 2 (m) delicte expressio crime against humanity (m) crim contra la humanitat

criminal nom 1 (m / f) delinqüent 2 (m / f) criminal adjectiu criminal / delictiu expressio criminal court (m) jutjat penal expressio criminal record (m pl.) antecedents penals

criminalise verb 1 penalitzar 2 criminalitzar

criminality nom (f) criminalitat

criminalize verb 1 penalitzar 2 criminalitzar

criminologist nom (m / f) criminòleg

criminology nom (f) criminologia

crimson adjectiu carmesí nom (m) carmesí

cringe verb 1 encongir-se / acovardir-se 2 avergonyir-se 3 arrossegat-se / humiliar-se

cripple nom (m / f) mutilat / esguerrat / tolit / minusvàlid verb 1 paralitzar 2 esguerrar / mutilar

crippled adjectiu esguerrat / mutilat

crisis nom (f) crisi**crisp** adjectiu 1 cruixent 2 fresc nom (f) patata fregida (Doritos / Pringles etc.)**crystalite** nom (f) crystalita**criteria** nom (m) criteri**critic** nom (m / f) crític**critical** adjectiu crític**criticise** verb criticar**criticism** nom (f) crítica**criticize** verb criticar**Croatia** nom (f) Croàcia**Croatian** adjectiu croat nom 1 (m) croat 2 (m / f) croat**croc** nom [colloquial] (m) cocodril**crocodile** nom (m) cocodril expressio crocodile tears (f pl.) llàgrimes de cocodril**Crohn's disease** nom (f) malaltia de Crohn**croissant** nom (m) croissant**crony** nom (m / f) amic

La paraula 'crony' suposa un elevat nivell de desaprovació (per exemple 'George Bush and his cronies Blair and Aznar'). La premsa britànica parla molt sovint de 'Tony's cronies', és a dir qualsevol soci del partit laborista qui estigui disposat a recolzar el primer ministre faci el que faci aquest.

cronyism nom (m) amiguisme**crook** nom (m / f) delinqüent / criminal adjectiu [colloquial] malalt**crooked** adjectiu 1 tort / tortuós 2 [persona] tortuós**croon** verb cantussejar**crop** nom 1 (f) collita 2 (m) pedrer verb 1 editar una foto, retallant el que no es vol 2 rapar**crop out** editar una foto, retallant el que no es vol**crop up** sortir un imprevist, sorgir (inesperadament)**croquette** nom (f) croqueta**cross** verb 1 travessar / creuar 2 traspasar 3 barrar (xec)**cross out** barrar**cross up** desconcertar (algú) fent una cosa no esperadanom (f) creu adjectiu enfadat**crossbar** nom 1 (m) [football] travesser 2 (m) [athletics] llestó**cross country** nom (m) camp a través / cros**cross country skiing** nom (m) esquí nòrdic**cross-eyed** adjectiu guerxo**crosshair** nom (m) punt de mira**crossing** nom 1 (f) travessa / travessada / travessia 2 (m) encreuament expressio crossing guard (m / f) home (o dona) que ajuda els escolars a travessar el carrer**crossroads** nom (f) cruiïlla**cross stitch** nom (m) punt de creu**cross street** nom (f) travessia**crosswalk** nom (m) pas de vianants / pas de zebra**crossways** adverbi a l'ample**crosswise** adverbi a l'ample**crossword** nom (m pl.) mots encreuats**crotch** nom (m) entreuix**croup** nom (m) crup**croupous** adjectiu crupal**crow** nom (m) corb**crow over** vanar-se de**crowd** nom (f) multitud**crowd into** entrar en munió a**crowd out of** sortir en munió de**crowded** adjectiu apinyat**crown** nom (f) corona verb coronar**crucial** adjectiu crucial**crucible** nom (m) gresol / cresol**crucifix** nom (m) crucifix**crucifixion** nom (f) crucifixió**crucify** verb crucificar**crude** adjectiu groller**crude oil** nom (m) crú**cruel** adjectiu cruel**cruelly** adverbi cruelment**cruelty** nom (f) crueltat**cruet** nom (m) setrill**cruise** nom (m) creuer**crumb** nom (f) engruna**crumble** verb 1 esmicolar / engrunar 2 esmicolar-se / ensorrar-se / esfondrar-se nom un postre fet amb fruita, cobert d'una mescla de farina, sucre i mantega i cuit al forn.**crumhorn** nom (m) cromorn**crumple** verb 1 rebregar / arrugar 2 ensorrar-se / esfondrar-se**crunch** verb cruiuir**crunchy** adjectiu cruixent**crusade** nom (f) croada**crusader** nom 1 (m / f) defensor 2 (m) croat 3 (m) paladí**crush** verb 1 aixafar / aclaparar 2 fer pols**crusher** nom (f) tritadora**crust** nom (f) crosta**crustacean** nom (m) crustaci**crutch** nom 1 (f) crossa 2 (m) suport / sosteniment

crux nom (m) quid expressio **crux of the matter** (m) quid de la qüestió

cry verb 1 plorar 2 cridar

cry down menysprear / desdenyar

cry out against queixar-se amargament contra

crybaby nom (m / f) ploramiques

crypsis nom (f) cripsi

crypt nom (f) cripta

cryptic adjectiu 1 críptic 2 críptic

cryptocrystalline adjectiu criptocristal·lí

cryptographic adjectiu criptogràfic

cryptography nom (f) criptografia

crystal nom (m) cristall adjectiu 1 [water] cristal·lí 2

[meaning] claríssim expressio **crystal clear** 1 [water]

cristal·lí 2 [meaning] claríssim

crystalline adjectiu cristal·lí

crystallize verb cristal·litzar

c-section nom (f) cesària

CSMA Carrier Sense Multiple Access [comp.] (m)

CSMA

CSMA/CA Carrier Sense Multiple Access with Collision Avoidance [comp.] (m) CSMA/CA

CSMA/CD Carrier Sense Multiple Access with Collision Detection [comp.] (m) CSMA/CD

CSS Cascading Style Sheet(s) (m) CSS (fulls d'estil en cascada)

cub nom [animal] (m) cadell

(d'animals salvatges com l'ós o el lleó).

cube nom (m) cub

Cuba nom (f) Cuba

Cuban adjectiu cubà nom (m / f) cubà

cubic adjectiu cúbic | **Cubic metre** - *Metre cúbic*

cuckoo nom (m) cucut adjectiu [arcaic] boig

cucumber nom (m) cogombre

cue nom 1 (m) senyal 2 (f) indicació [esport] (m) tac de billar

cue in informar

cuisine nom (f) cuina

(Art de preparar el menjar)

expressio **haute cuisine** (f) alta cuina expressio **nouvelle**

cuisine (f) nova cuina

cul-de-sac nom (m) cul-de-sac / carrer sense sortida

culinary adjectiu culinari

cull verb sacrificar

'To cull' vol dir 'sacrificar animals (sobretot els més febles d'un grup) per tal de limitar el seu número'.

nom (m) sacrifici

culmination nom (f) culminació

culprit nom (m / f) culpable

cult nom 1 (f) secta 2 (m) culte

cultivate verb cultivar / conrear

cultivation nom (m) cultiu / conreu

cultural adjectiu cultural

culture nom 1 (f) cultura 2 (m) conreu / cultiu 3 (m) cultiu

culvert nom (f) claveguera

cum nom [argot] (f) llet

cumin nom (m) comí

cumulonimbus nom (m) cúmulonimbus

cumulus nom (m) cúmulus / cúmul

cunnilingus nom 1 (m) cunnilingus 2 (f) cunnilíncio

cunning adjectiu murri / astut

cunt nom 1 (m) fill de puta / cabró 2 (m) cony

cup nom (f) tassa expressio **cup holder** (m) portagots

cupboard nom (m) armari

cupola nom (f) cúpula

cuppa nom (f) (tasa de) te

curator nom (m / f) conservador (d'un museu)

curd nom (f) quallada

curdle verb (llet) quallar

cure nom (m) guariment / remei verb guarir / curar

curfew nom (m) toc de queda

curiosity nom (f) curiositat

curious adjectiu curiós

curium nom (m) curi

curl verb 1 cargolar / arriassar 2 cargolar-se / arriassar-se

curl up 1 arraulir-se 2 cargolar-se

nom (m) rínxol / ris

curly adjectiu arriassat

curmudgeon nom [arcaic] (m / f) sorrut

curmudgeonly adjectiu [arcaic] sorrut

currant nom 1 (f) pansa (petita) 2 (f) grosella / riba

currency nom (f) moneda

current adjectiu 1 actual 2 en execució | **Current**

projects - *Projectes en execució* nom (m) corrent

expressio **current account** (m) compte corrent

expressio **current affairs** (f) actualitat expressio **current**

intensity (f) intensitat de corrent

currently adverbi actualment

curriculum nom (m) pla d'estudis expressio (m) currículum

currier nom (m / f) acabador / assaonador

curry nom (m) curri

curse nom (f) maledicció verb maleir

cursor nom (m) cursor

cursorry adjectiu superficial / per damunt

curt adjectiu brusc

curtain nom (f) cortina

curve nom (f) corba

curved adjectiu corb

Cushing's syndrome nom (f) síndrome de Cushing

cushion nom (m) coixí

Cushitic adjectiu cuixític

cuss verb [arcaic] maleir

cuss out [colloquial] maleir

custard nom (f) crema anglesa

custodian nom (m / f) custodi

custody nom (f) custòdia expressio in custody sota

custòdia

custom nom 1 (m) costum 2 (f) usança (f) clientela adjectiu

personalitzat

customary adjectiu habitual / usual expressio be

customary ser costum

custom-built adjectiu personalitzat

customer nom (m) client expressio customer service (m)

servei d'atenció al client expressio customer service

centre (m) centre d'atenció al client

customisation nom (f) personalització

customise verb personalitzar

customization nom (f) personalització

customize verb personalitzar

custom-made adjectiu personalitzat

customs nom (f) duana | **Customs clearance** - *Tràmits*

duaners

cut verb cut cut cutting 1 tallar 2 retallar

cut across fer drecera per

cut away tallar, llençant la part no volguda

cut back 1 retallar / podar / escatir / esporgar 2

reduir (producció / despeses etc.)

cut back on reduir el consum de

cut down 1 (arbres) tallar i abatre 2 matar

cut down on reduir el consum de

cut in 1 interrompre 2 passar arran, impeding el

pas

cut into 1 fer disminuir 2 tallar a / en

cut off 1 tallar i separar del cos 2 desconnectar
(línia telefònica, current elèctric) 3 interrompre el
pas (d'algu) 4 deshertar 5 aïllar

cut out 1 retallar 2 eliminar (certs aliments, tabac, etc.)

be cut out for [colloquial] ser apte a

cut up 1 tallar en trossos 2 criticar fort 3 jugar
frívolament, fer de pallaso

be cut up [colloquial] estar aflegit

cutaneous adjectiu cutani

cute adjectiu bonic / maco

cutlery nom (f) coberteria | **Cutlery set** - *Joc de coberts*

| **Piece of cutlery** - *Cobert*

cut-out nom (m) retallable expressio cut-out doll (m)

retallable expressio cut-out figure (m) retallable

cut-price adjectiu a preu reduït / barat

cut-throat adjectiu despietat | **Cut-throat competition**

- *Competició despietada*

cutting adjectiu mordaç / càustic nom (m) esqueix

cutting-edge adjectiu d'avantguarda / avançat

cuz conj [argot] perquè

'Cuz' és una forma argòtica d'escriure 'because'.
Una altra forma (més freqüent) és 'cos'.

cyan nom (m) cian

cyanobacterium nom (m) cianobacteri

cyanometer nom (m) cianòmetre

cybercafe nom (m) cibercafé

cyberspace nom (m) ciberespai

cycle nom 1 (m) cicle 2 (f) (bicycle) bici 3 (f)

(motorcycle) moto verb anar amb bicicleta

cycling nom (m) ciclisme

cyclist nom (m / f) ciclista

cyclone nom (m) cicló

cyclops nom (m) ciclop

cyclostrophic adjectiu ciclostròfic

cylinder nom 1 (m) cilindre 2 (f) proveta

cymbal nom (m pl.) címbals / platerets

cypress nom (m) xiprer

Cypriot adjectiu xipriota nom (m / f) xipriota

Cyprus nom (m) Xipre

cyst nom (m) quist

cystic fibrosis adjectiu (f) fibrosi quística

cystitis nom (f) cistitis

cytochrome nom (m) citocrom

cytokine nom (m) citocina

cytoplasm nom (m) citoplasma

cytosol nom (m) citosol

Czech nom 1 (m) txec 2 (m / f) txec adjectiu txec

Czechoslovakia nom (f) Txecoslovàquia

Czech Republic nom (f) República Txeca

D

dab nom una mica

L'expressió 'to be a dab hand at something' vol dir 'ser un expert en alguna cosa' (per ex: 'David Beckham is a dab hand at free kicks' / 'My husband is a dab hand at fixing things around the house' / 'My mum is a dab hand with a needle and thread').

verb tocar (suaument i repetidament)

dabble verb interessar-se superficialment

dabble in interessar-se superficialment per

dad nom (m) papà

daddy nom (m) papà

'Daddy' és una paraula utilitzada sobretot pels infants.

daddy longlegs nom 1 (f) 2 (m) 3 (m) típula opilió fòlcid

daemon nom (m) dèmon

daffodil nom (m) narcís

El narcís és un símbol nacional del País de Gal·les.

daft adjectiu [colloquial] estúpid / boig / tanoca

dag nom [colloquial] persona que no segueix la moda

dagger nom (m) punyal

dahlia nom (f) dàlia

daily adverbi diàriament adjectiu quotidià / diari

dairy nom 1 (f) 2 (m pl.) lleteria productes làctics adjectiu 1 lleter lacti

dais nom (f) estrada

daisy nom (f) margarida

daks nom (m pl.) pantalons

dalmatian nom (m) (gos) dàlmata

dam nom (f) presa

damage verb danyar nom 1 (m pl.) danys / desperfectes 2 (m) perjudici

damaging adjectiu perjudicial

Damascus nom (m) Damasc

damask nom (m) domàs

dame nom títol honorífic britànic atorgat a les dones

damn exclamació [argot] merda! adjectiu [argot] maleït verb damnar

damnation nom (f) damnació

damned adjectiu maleït

damnedest nom - expressió do your damnedest fer tot el possible expressió the damnedest (x) [colloquial] el (x) més sorprenent / remarcable / estrany expressió try your damnedest fer tot el possible

damp adjectiu humit nom (f) humitat expressió damp (proof) course (m) sistema de protecció contra la humitat

dampen verb humitejar

dampness nom (f) humitat

dance verb ballar nom 1 (f) 2 (m) dansa ball

dandruff nom (f) caspa

Dane nom (m / f) danès

danger nom (m) perill

dangerous adjectiu perillós

dangerously adverbi perillosament

Danish nom [llengua] (m) danès adjectiu danès

Dantean adjectiu dantesc

dapper adjectiu pulcre

dapple verb clapar nom (m) clapa

dappled adjectiu clapat

Dardanelles nom (m pl.) Dardanel

dare verb 1 desafiar | **I dare you to tell her the truth** - *Et desafio a dir-li la veritat* 2 gosar-se / atrevir-se | **Would you dare to go naked on the beach?** - *Et gosaries a anar despullat a la platja?* | **I didn't dare talk to my boss about it** - *No m'atrevia a parlar-ne amb el cap*

daring adjectiu agosat / atrevit

dark adjectiu 1 fosc / obscur 2 bru nom (f) fosca / fosc / obscuritat expressió to get dark enfosquir-se

darken verb 1 enfosquir 2 enfosquir-se

darkness nom (f) fosca / fosc / obscuritat / tenebra

dark-skinned adjectiu bru

darling nom (m / f) amor meu

darmstadtium nom (m) darmstadt

dart nom 1 (m) dard 2 moviment sobtat i molt ràpid

dash nom 1 (m) guió 2 una mica 3 (m) davant

dash off 1 anar-se'n a corre-cuita 2 escriure (ràpidament) / esbossar

dashboard nom (m) davant

data nom (f pl.) dades expressió data bank (m) banc de dades expressió data entry (f) entrada de dades expressió data source (f) font de dades

database nom (f) base de dades expressió database administrator (m / f) gestor de base de dades / administrador de base de dades expressió database management system 1 (m) sistema de gestió de bases de dades 2 (m) sistema gestor de bases de dades expressió database manager (m / f) gestor de base de dades / administrador de base de dades

date nom 1 (f) 2 (f) 3 (m) data cita dàtil

date from datar de

expressió date of birth (f) data de naixement expressió blind

date (f) cita a cegues expressió in date order per data

datebook nom (f) agenda

daughter nom (f) filla

daughter-in-law nom (f) nora / jove

daunt verb descoratjar / intimidar

daunting adjectiu descoratjador / intimidatori

dauntless adjectiu coratjós / sense por

dawdle verb entretenir-se / perdre el temps

dawn nom (m) crepuscle

dawn on acudir-se a (algú)

day nom 1 (m) 2 (f) dia expressió day off (m) dia de permís expressió at the end of the day al cap i a la fi expressió one of these days un dia d'aquests expressió (something's / somebody's) days are

numbered tenir els dies comptats (alguna cosa / algú) | **Windows' days are numbered** - *Windows té els dies comptats*

daydream verb fantasiar / somiar despert

daylight nom (f) llum natural / llum del dia | **They were attacked in broad daylight** - *Els van atacar a plena llum del dia* expressio daylight saving time (m) horari d'estiu

daytime nom (m) dia | **Daytime temperatures**

- *Temperatures diürnes*

daze verb atordir / atabalar nom (m) atordiment /

estupor

dazed adjectiu atabalat / atordit

dazzle verb 1 encegar 2 impressionar

DBMS Database Management System nom (m)

SGBD

deactivate verb desactivar

dead adjectiu mort expressio dead end (m) atzucac

expressio dead-end street (m) carrer sense sortida

deaden verb esmortir / mitigar

deadline nom 1 (m) termini 2 (f) data límit

deadlock nom (m) punt mort / estancament (en unes negociacions, en un acord)

Dead Sea nom 1 (f) Mar Morta 2 (m) Mar Mort

deadweight nom 1 (m) llast 2 (m) pes mort

deaf adjectiu sord expressio deaf as a post sord com una tàpia

deafen verb ensordir / eixordar

deaf mute nom (m / f) sordmut

deafness nom (f) sordesa

deal nom 1 (m) pacte / tracte 2 (f) oferta 3 (f) quantitat

L'expressió 'a good / great deal of' significa 'molt' (una gran quantitat de).

verb dealt dealt vendre drogues il·legals

deal in 1 tractar (o comerciar) en 2 incloure (algú) en un joc de cartes

deal out distribuir

deal with (somebody) fer negocis amb / tenir tractes amb

deal with (something) 1 afrontar (alguna cosa) 2 tractar (manejar assumptes a resoldre / relacionar-se amb algú) 3 ocupar-se d'(alguna cosa) 4 tractar de

dealer nom 1 (m / f) comerciant 2 (m / f) traficant 3 (m)

concessionari expressio arms dealer (m / f) traficant

d'armes expressio car dealer (m / f) concessionari de

cotxes expressio drug dealer (m / f) traficant de drogues

dealership nom (m) concessionari expressio car dealership (m) concessionari de cotxes

dear adjectiu 1 estimat | **My dear friend John Smith** - *El*

meu estimat amic John Smith 2 benvolgut 3 car

Dear significa 'car', però avui dia la paraula és poc utilitzada. 'Expensive' és molt més freqüent.

dearly adverb 1 molt 2 car

dearth nom (f) manca / falta / escassetat

death nom (f) mort expressio death metal (m) metall extrem

expressio death penalty (f) pena de mort expressio death

sentence (f) sentència de mort expressio death squad (m)

esquadró de la mort expressio death threat (f) amença de

mort expressio death toll (f) xifra de víctimes mortals

debase verb devaluar

debasement nom (f) devaluació

debate nom (m) debat verb discutir

debilitate verb debilitar / afeblir

debit nom (m) dèbit expressio debit card (f) targeta de dèbit

debt nom (m) deute / endeutament expressio get into debt

endeutar-se

debtor nom (m / f) deutor

debug verb depurar / desbrossar

debugging nom 1 (f) depuració 2 (m) desbrossament

debut nom 1 (m) debut 2 (f) estrena

decade nom 1 (m) decenni 2 (f) dècada

decadence nom (f) decadència

decadent adjectiu decadent

decaf adjectiu descafeïnat

decalcification nom (f) descalcificació

decalcify verb descalcificar

decathlete nom (m / f) decatleta

decathlon nom (m) decatló

decay nom 1 (f) descomposició / putrefacció 2 (f)

decadència verb 1 descompondre's / podrir-se 2 caure

en decadència

decease verb [formal] morir nom [formal] (m) decés

deceased adjectiu [formal] difunt / mort nom [formal] (m / f)

difunt / mort

deceit nom (m) engany / frau

deceitful adjectiu enganyós

deceive verb enganyar / estafar

decelerate verb [formal] desaccelerar / descelerar

deceleration nom [formal] (f) desacceleració /

desceleració

December nom (m) desembre

decent adjectiu 1 decent / decorós 2 decent /

satisfactori / acceptable 3 honest i fiable 4 amable

expressio be decent estar vestit | **Are you decent?** - *Estàs vestit?*

decentralisation nom (f) descentralització

decentralise verb descentralitzar

decentralization nom (f) descentralització

decentralize verb descentralitzar

deception nom (m) engany

deceptive adjectiu enganyós / fal·laç

decide verb decidir | **To decide (to do something)**

- *Decidir (fer alguna cosa)*

decide against pronunciar-se en contra de

decider nom 1 (m) partit que decideix el guanyador

d'una copa, lliga, etc. 2 (m) gol guanyador d'un partit

deciduous adjectiu caduc

decipher verb desxifrar

decision nom (f) decisió

decisive adjectiu decisiu

decisively adverbi decisivament

deck nom 1 (f) terrassa / terrassa entarimada

Un 'deck' és una mena de terrassa de fusta que es troba als jardins particulars.

2 (f) coberta 3 (f) baralla

deck out engalanar

declaration nom (f) declaració

declare verb declarar / decretar

decline nom 1 (f) davallada / decadència 2 (m) declivi verb

1 baixar / descendir 2 declinar

declutter verb endreçar i desfer-se de coses que ja

no s'utilitzen

decode verb descodificar / desxifrar

decoder nom (m) descodificador

decompose verb 1 descompondre's 2

descompondre

decomposition nom (f) descomposició

decompress verb descomprimir

deconstruct verb deconstruir

deconstruction nom (f) deconstrucció

decontamination nom (f) descontaminació

decor nom (f) decoració

decorate verb guarnir / decorar / ornamentar

decoration nom 1 (m) guarniment 2 (f) decoració

decrease verb disminuir nom (f) disminució

decree nom (m) decret verb decretar expressio royal decree

(m) reial decret

decriminalise verb despenalitzar / legalitzar (una cosa que era il·legal)

decriminalize verb despenalitzar / legalitzar (una cosa que era il·legal)

decry verb [formal] condemnar

dedicate verb dedicar

dedicated adjectiu dedicat | **Dedicated to something**

- *Dedicat a alguna cosa* expressio dedicated server (m)

servidor dedicat

dedication nom 1 (f) dedicació 2 (f) dedicatòria

deduce verb deduir

deduction nom 1 (f) deducció 2 (f) retenció

deed nom 1 (f) acció 2 (f) escriptura

deem verb [formal] considerar

deep adjectiu profund

deepen verb 1 agreujar-se / empitjorar 2 agreujar / empitjorar / aprofundir 3 afermar-se / consolidar-se

4 fer-se més fondo / enfondir-se 5 fer més fondo / enfondir / apregonar (literari) 6 aprofundir /

profunditzar 7 enfosquir-se 8 enfosquir / fer més fosc (un color) 9 fer-se més baix (el to de veu) 10 fer més baix (el to de veu)

deep-fat fryer nom (f) fregidora

deeply adverbi profundament

deer nom (m) cérvol expressio fallow deer (f) daina

defamation nom [formal] (f) calúmnia

defamatory adjectiu difamatori

defame verb difamar

default adjectiu per defecte | **Default option** - *Opció per*

defecte verb presentar (o declarar) suspensió de

pagaments expressio by default per defecte | **AbiWord**

uses ispell by default - *AbiWord fa servir ispell per defecte*

defeat nom (f) derrota verb derrotar

defecate verb [formal] defecar

defect nom (m) defecte

defective adjectiu defectiu / tarat

defector nom (m / f) trànsfuga

defence nom (f) defensa

defenceless adjectiu indefens

defence minister nom (m / f) ministre de defensa

defend verb defensar | **To defend yourself against**

(accusations) - *Defensar-se de (les acusacions)*

defender nom 1 (m) defensa 2 (m / f) defensor

defense nom (f) defensa

defenseless adjectiu indefens

defense minister nom (m / f) ministre de defensa

defer verb ajornar

defer to diferir de

defervescence nom (f) defervescència

defiance nom (m) desafiament

defiant adjectiu desafiador

defibrillator nom (m) desfibril·lador

deficiency nom 1 (f) deficiència 2 (f) carència

deficient adjectiu deficient

deficit nom (m) dèficit

define verb definir

definitely adverbi sens dubte

definition nom (f) definició

definitive adjectiu definitiu

definitively adverbi definitivament

deflate verb 1 desinflar 2 provocar deflació

deflation nom (f) deflació

deflationary adjectiu deflacionista
deflect verb desviar
defo adverbi [argot] sens dubte
deforest verb desforestar
deforestation nom (f) desforestació
deform verb deformar
defray verb [formal] sufragar
defrost verb desgellar / desglaçar / descongelar
deft adjectiu hàbil / destre
defuse verb desactivar
degenerate nom (m / f) degenerat verb degenerar
degrade verb degradar / abaixar / humiliar
degree nom 1 (m) grau 2 (f) llicència expressio degree of separation (m) grau de separació
dehumanisation nom (f) deshumanització
dehumanise verb deshumanitzar
dehumanising adjectiu deshumanitzant / deshumanitzador
dehumanization nom (f) deshumanització
dehumanize verb deshumanitzar
dehumanizing adjectiu deshumanitzant / deshumanitzador
dehumidifier nom (m) deshumidificador
dehumidify verb deshumidificar
dehydrate verb 1 deshidratar-se 2 deshidratar
dehydrated adjectiu deshidratat
dehydration nom (f) deshidratació
deign verb dignar-se
deity nom (f) deïtat
dejected adjectiu decaigut / desanimat / abatut
dejectedly adverbi desanimadament
delay nom 1 (m) retard / endarreriment 2 (f) demora verb retardar / endarrerir | **Hospital officials delayed informing the families of those affected** - *Els oficials de l'hospital van endarrerir d'informar les famílies dels afectats*
delegate nom (m / f) delegat verb delegar
delegation nom (f) delegació
delete verb 1 suprimir 2 esborrar
deleterious adjectiu [formal] deleteri
deliberate adjectiu deliberat / intencionat verb [formal] deliberar
deliberately adverbi intencionadament
deliberation nom 1 (f) deliberació 2 (f) ponderació / moderació
delicate adjectiu 1 delicat 2 fràgil
delicious adjectiu deliciós
delight nom (m) plaer verb delectar
delight in delectar-se en
delighted adjectiu encantat
delightful adjectiu encantador

delimit verb [formal] delimitar
delinquency nom 1 (f) delinqüència 2 (f) morositat
expressio delinquency rate [econ.] (f) taxa de morositat
delinquent nom (m / f) delinqüent | **Delinquent children** - *Menors delinqüents* adjectiu 1 delictiu / delictuós | **Delinquent act** - *Acte delictuós* | **Delinquent behaviour** (Br.) / **behavior** (Am.) - *Comportament delictiu* 2 morós
delirious adjectiu delirant
delirium nom (m) deliri expressio delirium tremens (m) delírium trèmens
deliver verb 1 repartir / lliurar 2 atendre a una dona durant el part / donar a llum
deliver up lliurar
delivery nom 1 (m) lliurament / repartiment 2 (f) tramesa [med.] (m) part
delude verb 1 enganyar 2 (~ yourself) enganyar-se
deluge nom 1 (m) diluvi 2 (f) inundació (f) (fig.) allau verb inundar
delusion nom 1 (f) il·lusió 2 (m) engany / deliri
expressio delusions of grandeur deliris de grandesa
delve verb furgar / burxar
delve into furgar
demagnetise verb desmagnetitzar
demagnetize verb desmagnetitzar
demagogic adjectiu demagògic
demagogue nom (m / f) demagog
demagoguery nom (f) demagògia
demagoguery nom (f) demagògia
demand verb exigir / reclamar nom (f) exigència / reclamació expressio on demand a demanda / sota demanda / a petició
demanding adjectiu exigent
demarcate verb [formal] delimitar
demean verb degradar / abaixar / humiliar
expressio demean yourself humiliar-se / abaixar-se
demented adjectiu dement
dementia nom (f) demència
demob verb [colloquial] desmobilitzar
demobilize verb desmobilitzar
democracy nom (f) democràcia expressio on-line democracy (f) democràcia electrònica
democratic adjectiu democràtic
democratically adverbi democràticament
Democratic Republic of the Congo nom (f) República Democràtica del Congo
democratise verb democratitzar
democratize verb democratitzar
demographic adjectiu demogràfic
demographically adverbi demogràficament
demographics nom (f) demografia

demography nom (f) demografia
demolish verb enderrocar / destruir / destrossar / demolir
demolition nom 1 (f) 2 (m) demolició enderrocament
demon nom (m) dimoni
demonstrate verb 1 2 manifestar-se demostrar
demonise verb demonitzar
demonize verb demonitzar
demonstration nom 1 (f) manifestació 2 (f)
demostració
demonstrator nom (m / f) manifestant
demotic adjectiu 1 2 demòtic demòtic / popular
demure adjectiu púdic / modest / pudorós
den nom 1 (m) 2 (m) cau estudi
dendrite nom (f) dendrita
denial nom 1 (f) 2 (m) negació desmentiment
expressio denial of service attack (m) atac de denegació
de servei
denigrate verb [formal] denigrar / menysprear / desdenyar
denigration nom [formal] (f) denigració
denim nom (m) denim / teixit texà
denitrification nom (f) desnitrificació
Denmark nom (f) Dinamarca
denomination nom 1 (f) 2 (m) confessió valor (d'una moneda)
denominator nom (m) denominador
denote verb [formal] denotar
denouement nom (m) desenllaç / resultat
denounce verb 1 2 denunciar condemnar / censurar
dense adjectiu 1 2 dens estúpid
densely adverbi densament
densification nom (f) densificació
density nom (f) densitat
dentist nom (m / f) dentista
dentistry nom (f) odontologia
deny verb negar / denegar / refutar / desmentir
depart verb [formal] partir / sortir
depart from 1 arrencar de, partir de 2 desviar-se de
department nom (m) departament expressio department store (m) gran magatzem
departure nom (f) partença / partida expressio departure gate (f) porta d'embarcament
depend verb dependre
depend on 1 refiar-se (de) / confiar en | You can always depend on a friend - D'un amic sempre te'n pots refiar 2 dependre de
dependable adjectiu fiable / de fiar / digne de confiança

dependence nom (f) dependència
dependency nom (f) dependència
dependent adjectiu dependent
depict verb representar / mostrar
depilation nom (f) depilació
deplete verb exaurir expressio depleted uranium (m)
urani empobrit
depletion nom (m) exauriment
deplorable adjectiu [formal] deplorable
deplorably adverbi [formal] deplorablement
deploy verb desplegar
deployment nom (m) desplegament
depolarisation nom (f) despolarització
depolarise verb despolaritzar
depolarization nom (f) despolarització
depolarize verb despolaritzar
depoliticisation nom (f) despolitització
depoliticise verb despolititzar
depoliticization nom (f) despolitització
depoliticize verb despolititzar
depopulate verb despoblar
depopulation nom (f) despoblació
deport verb deportar
deportation nom (f) deportació
depose verb deposar / destronar
deposit verb 1 2 ingressar dipositar nom 1 (f) 2 (m) bestreta ingrés
depot nom 1 (m) 2 (f) dipòsit / magatzem estació
deprecate verb assenyalar que un mètode, element o atribut és obsolet
depreciate verb depreciar
depreciation nom (f) depreciació
depress verb deprimir
depressant nom (m) depressor
depressed adjectiu deprimit
depressing adjectiu depriment / depressiu
depression nom [med.] 1 (m) 2 (f) abatiment / desànim depressió 3 (f) 4 (f) 5 (m) 6 (m) clot / sot 7 (f) 8 (f) depressió atmosfèrica
depressive adjectiu depressiu nom (m / f) depressiu
deprivation nom (f) privació
deprive verb privar
depth nom (f) profunditat expressio in depth a fons / en profunditat
deputy adjectiu sots- / vice- nom 1 (m / f) 2 (m / f) 3 (m / f) 4 (m / f) suplent / substitut lloctinent ajudant del sheriff diputat
expressio deputy director (m / f) sotsdirector
derail verb descarrilar
derby nom (m) derbi
derelict adjectiu abandonat

dereliction nom (m) abandó / abandonament
 expressio dereliction of duty (f) negligència
derision nom (m) escarni / escarn
derisory adjectiu irrisori
derive verb 1 obtenir 2 derivar | 'Avellana', derived from the Latin 'abellana' - 'Avellana', derivat del llatí 'abellana'
dermatitis nom (f) dermatitis expressio atopic dermatitis (f) dermatitis atòpica
dermatology nom (f) dermatologia
dermatophyte nom (m) dermatòfit
dermatosis nom (f) dermatosi
dermis nom (m) derma
derogation nom [formal] (f) derogació
derogatory adjectiu [formal] despectiu / ofensiu / insultant
desalination nom (m) dessalatge
descend verb descendir
descendent nom (m / f) descendent
descent nom 1 (m) descens 2 (f) baixada
describe verb descriure
description nom (f) descripció
desecrate verb profanar
desecration nom (f) profanació
desert nom (m) desert verb 1 abandonar 2 desertar
 expressio desert island illa deserta
desertification nom 1 (f) desertificació 2 (f) desertització
desertion nom (f) deserció
deserve verb merèixer | We deserve to know the truth
 - *Mereixem saber la veritat*
design verb dissenyar nom 1 (m) disseny 2 (m) designi / propòsit
designer nom (m / f) dissenyador
desirable adjectiu desitjable
desire nom (m) desig / afany / anhel verb desitjar
desist verb [formal] (~ from) desistir (de)
desk nom 1 (m) escriptori 2 (m) pupitre
desktop nom [comp.] (m) escriptori expressio desktop publishing (f) autoedició
despair verb desesperar(-se) nom (f) desesperació
desperate adjectiu desesperat
deperately adverbi desesperadament
desperation nom (f) desesperació
despise verb menysprear / odiar
despite preposicio malgrat
despondency nom (m) desànim / descoratjament
despondent adjectiu desanimat / descaigut / abatut
 | To become despondent - *Desanimar-se / descoratjar-se*
despondently adverbi desanimadament

despot nom (m / f) dèspota
despotic adjectiu despòtic
despotism nom (m) despotisme
dessert nom (f pl.) postres
dessication nom (f) desseccació
destabilisation nom (f) desestabilització
destabilise verb desestabilitzar
destabilization nom (f) desestabilització
destabilize verb desestabilitzar
destination nom (f) destinació
destiny nom (m) destí
destitute adjectiu indigent expressio destitute of (something) [formal] mancat de / privat de
destitution nom (f) indigència
destroy verb destruir / destrossar
destruction nom (f) destrucció
destructive adjectiu destructiu
destructively adverbi destructivament
desulfurization nom (f) dessulfuració
desulphurisation nom (f) dessulfuració
desulphurization nom (f) dessulfuració
detach verb desprendre / separar
detached house nom (f) casa unifamiliar
detachment nom 1 (f) indiferència 2 (f) separació / desconexió 3 (m) alliberament / distanciament / allunyament 4 (m) despreniment 5 (m) destacament militar
detail nom 1 (m) detall 2 (f pl.) dades expressio contact details (f pl.) dades de contacte expressio in great detail amb tots els ets i uts expressio small details (f pl.) minúcies
detain verb retenir / detenir
detect verb 1 descobrir 2 percebre
detective nom (m / f) detectiu
detector nom (m) detector expressio metal detector (m) detector de metalls
detergent nom (m) detergent
deteriorate verb deteriorar
deterioration nom (m) deteriorament / empitjorament
determination nom (f) determinació
determine verb determinar / esbrinar
determined adjectiu determinat / tenaç
deterrence nom (f) dissuasió
deterrent nom (f) mesura (o capacitat o força) dissuasiva
detest verb odiar / abominar
dethrone verb destronar / deposar
detonate verb detonar / fer esclatar
detonation nom (f) detonació
detonator nom (m) detonador

detour nom 1 (f) marrada / volta 2 (m) rodeig
detox nom (f) desintoxicació verb desintoxicar
detoxification nom (f) desintoxicació
detritus nom (m) detritus
devaluation nom (f) devaluació
devalue verb devaluar
devastate verb devastar
devastating adjectiu devastador
devastation nom 1 (f) devastació 2 (m) estrall
develop verb 1 desenvolupar 2 revelar
develop into convertir-se en
developer nom (m / f) desenvolupador
developing country nom (m) país en vies de desenvolupament
developing world nom (m) món en vies de desenvolupament
development nom (m) desenvolupament
developmental adjectiu 1 en desenvolupament 2 de(l) desenvolupament expressio developmental biology (f) biologia del desenvolupament expressio developmental psychology (f) psicologia del desenvolupament
deviate verb desviar-se
deviate from desviar-se de
deviation nom (f) desviació expressio standard deviation (f) desviació tipus / desviació estàndard / desviació típica
device nom (m) dispositiu
devil nom (m) diable / dimoni | What the devil has happened to him? - *Què dimonis (o diantre) li ha passat?*
devote verb dedicar / consagrar
devoted adjectiu 1 lleial 2 dedicat
devotion nom 1 (f) devoció 2 (f) dedicació
devour verb cruspir
dew nom (f) rosada | Dew point - *Punt de rosada*
diabetes nom (f) diabetis
diabetic nom (m / f) diabètic adjectiu diabètic
diagenesis nom (f) diagènesi
diagnose verb diagnosticar
diagnosis nom 1 (f) diagnosi 2 (m) diagnòstic
diagnostic adjectiu diagnòstic
diagonal adjectiu diagonal
diagonally adverbi diagonalment
dial verb marcar
dialect nom (m) dialecte
dialectal adjectiu dialectal
dialog nom 1 (m) diàleg 2 (f) interlocució expressio dialog box (m) quadre de diàleg
dialogue nom 1 (m) diàleg 2 (f) interlocució
dialysis nom (f) diàlisi
diamagnetism nom (m) diamagnetisme

diameter nom (m) diàmetre
diametrically adverbi diametralment
diamond nom (m) diamant adjectiu de diamant
diaper nom (m) bolquer
diaphanous adjectiu [formal] diàfan
diaphoresis nom (f) diaforesi
diaphragm nom (m) diafragma
diarrhea nom (f) diarrea
diarrhoea nom (f) diarrea
diary nom 1 (f) agenda 2 (m) diari / dietari (m) diari / dietari

En anglès britànic, 'diary' vol dir 'llibre on hom anota els esdeveniments de cada dia' i 'llibre on hom anota els pensaments propis'. En anglès americà només vol dir 'llibre on hom anota els pensaments propis'.

diastole nom (f) diàstole
diastolic adjectiu diastòlic
diathesis nom (f) diàtesi | Bleeding diathesis - *Diàtesi hemorràgica*
diatribe nom (f) diatriba
dice nom (m) dau

En el llenguatge formal o literari, 'die' és el singular i 'dice' el plural. Però, en el llenguatge quotidià, 'dice' és el plural i el singular.

dick nom 1 (f) cigala 2 (m) carallot
dick around (col·loq.) (br.) 1 divertir-se (perdent el temps) 2 tenir relacions sexuals amb més d'una persona
dickens nom [arcaic] dimonis | What the dickens has happened to him? - *Què dimonis li ha passat?* | Where the dickens was he? - *On dimonis estava?* expressio like the dickens 1 molt 2 molt bé 3 molt ràpidament
dickhead nom (m) carallot
dictator nom (m) dictador
dictatorship nom (f) dictadura
diction nom (f) dicció
dictionary nom (m) diccionari
diddly nom [colloquial] res

També es diu 'diddly squat'.

die verb dying morir nom [formal] (m) dau

En el llenguatge formal o literari, 'die' és el singular i 'dice' el plural. Però, en el llenguatge quotidià, 'dice' és el plural i el singular.

die out desaparèixer, morint-se
diehard adjectiu incondicional / intransigent nom (m / f) intransigent / defensor de causes perdudes
dielectric nom (m) dielèctric adjectiu dielèctric
diencephalon nom (m) diencefàl

diesel nom (m) dièsel | **Diesel engine** - *Motor dièsel*

diet nom 1 (f) dieta / alimentació 2 (m) règim | **A**

balanced diet - *Una dieta equilibrada*

dietary adjectiu dietètic

difference nom (f) diferència

different adjectiu distint / diferent

differential adjectiu diferencial nom (m) diferencial

differentiate verb diferenciar

differently adverbi d'una forma diferent / de forma

diferent / d'una manera diferent / de manera

diferent

difficult adjectiu difícil

difficulty nom 1 (f) difficultat 2 (m) contratemps

expressio with difficulty amb dificultat / difícilment

diffidence nom 1 (f) falta de confiança / desconfiança

/ timidesa 2 (f) inseguretat

'Diffidence' vol dir desconfiança, falta de confiança o inseguretat 'en un mateix'.

diffident adjectiu timid / insegur

diffraction nom (f) difracció

diffuse verb difondre

diffuser nom (m) difusor

dig verb dug dug digging cavar

dig over llaurar

dig up 1 desenterrar / arrencar 2 trobar

expressio dig your own grave cavar la seva pròpia

fossa nom (f) excavació

dig in atrinxer-se

dig into 1 devorar 2 furgar

dig out treure excavant

digest verb digerir

digester nom (m) digestor

digestible adjectiu digerible

digestion nom (f) digestió

digestive adjectiu digestiu nom (f) galeta (dolça) feta

amb farina integral

Una 'chocolate digestive' és una 'digestive' coberta de xocolata.

expressio digestive system (m) aparell digestiu

digger nom (f) excavadora

digibox nom (m) receptor de televisió digital

'Digibox' és la marca registrada del receptor de televisió digital de la companyia 'Sky'. Però, s'utilitza molt sovint al Regne Unit per referir a qualsevol receptor de televisió digital.

digit nom 1 (m) dígit 2 (m) dit

digital adjectiu digital

digital camera nom (f) càmera digital

digitally adverbi digitalment

digital photography nom (f) fotografia digital

dignified adjectiu digne

dignity nom (f) dignitat

digress verb divagar

dike nom (m) dic

Aquesta paraula també s'escriu 'dyke'.

dilemma nom (m) dilema

diligence nom (f) diligència

diligent adjectiu diligent

diligently adverbi diligentment

dill nom 1 (m) anet 2 (m / f) idiota

dill brain nom [colloquial] (m / f) idiota

dilute verb 1 diluir / aigualir 2 diluir-se / aigualir-se

dim adjectiu 1 (not bright) obscur / fosc 2

(unfavourable) negatiu / advers 3 (memories,

recollection) borrós 4 (future, prospects) poc

prometedor 5 (stupid) idiota / estúpid verb atenuar(-

se) / enfosquir(-se)

dime nom (f) moneda de 10 centaus expressio a dime a

dozen (haver-hi) per donar i vendre / (haver-hi) per

triar i remanar | **Even in Hollywood, where film stars are**

a dime a dozen, Winslet shone extra bright - *Fins i tot a*

Hollywood, on d'estrelles n'hi ha per triar i remenar, Kate

Winslet brillava

dimension nom (f) dimensió

diminish verb 1 disminuir 2 treure importància a

dimple nom (m) clotet

dimwit nom (m / f) idiota

dim-witted adjectiu ximple / babau / poca-solta

din nom (m) aldarull / avalot / xivarri

ding-dong nom 1 (m) altercat 2 (m / f) neci

dingo nom (m) dingo

Raça de gos autòctona d'Austràlia.

dingy adjectiu brut (i fosc)

dining room nom (m) menjador

DINKY Double Income No Kids Yet parella jove

sense fills en què ambdós treballen

dinner nom (m) sopar expressio dinner jacket (m)

esmòquing expressio have dinner sopar

dino nom [colloquial] (m) dinosaure

dinosaur nom (m) dinosaure

dingbat nom [argot] (m / f) idiota / neci

dint nom paraula usada en l'expressió 'by dint of

expressio by dint of [formal] a força de / per mitjà de /

mitjançant

diocese nom (f) diòcesi

dioxane nom (m) dioxà

dioxide nom (m) diòxid

dioxin nom (f) dioxina

dip verb 1 submergir / enfonsar 2 banyar 3 sucar 4

davallar

dip down davallar

dip into 1 tractar breument 2 fullejar 3 extreure (diners, d'un fons)

nom [menj.] (f) salsa 2 (m) bany / cabussó / capbussó 3 (f) capbussada / cabussada 4 (f) baixada 5 (m) descens / pendent

diphtheria nom (f) diftèria

diplodocus nom (m) diplodocus / diplodoc

diplomacy nom (f) diplomàcia

diplomat nom (m / f) diplomàtic

diplomatic adjectiu diplomàtic

diplomatically adverb diplomàticament

diptych nom (m) díptic

dire adjectiu 1 horrorós / terrible 2 cuitós / extrem

direct adjectiu directe

direction nom 1 (f) direcció 2 (m) rumb (f) instrucció

directional adjectiu direccional

directional antenna nom (m) antena direccional

directly adverb directament

directory nom 1 (m) directori 2 (m) nomenclàtor

dirigible nom (m) dirigible

dirt nom (f) brutícia / ronya

dirty adjectiu brut

dirty bomb nom (f) bomba 'bruta'

Un 'dirty bomb' és una bomba fabricada amb explosius convencionals i materials radioactius.

disability nom (f) discapacitat

disable verb inhabilitar / desactivar

disabled adjectiu minusvàlid / invàlid / disminuït nom (m pl.) minusvàlids / disminuïts | **A (physically / mentally)**

disabled person - *Un minusvàlid / disminuït (físic / psíquic)*

disadvantage nom (m) inconvenient / desavantatge

disadvantageous adjectiu [formal] advers

disagree verb discrepar / estar en desacord /

dissentir / desacordar

disagree with no estar d'acord amb

disagreement nom 1 (m) desacord 2 (f) desavinença

disallow verb 1 refusar / rebutjar 2 anul·lar

disappear verb 1 desaparèixer 2 esvaïr-se

disappearance nom (f) desaparició

disappoint verb decebre

disappointed adjectiu decebut

disappointing adjectiu decebedor

disappointment nom (f) decepció / desil·lusió

disapproval nom (f) desaprovació

disapprove verb desaprovar

disarm verb 1 desarmar 2 desarmar-se

disarming adjectiu que desarma / encantador

disaster nom (m) desastre

disastrous adjectiu desastrós

disastrously adverb desastrosament

disavow verb [formal] desmentir

disband verb 1 dissoldre / desmantellar 2 dissoldre's / desmantellar-se

disbelief nom (f) incredulitat

discard verb 1 abandonar 2 descartar 3 descartar-se

discern verb percebre

discharge nom 1 (m) desguàs / abocament 2 (f) emissió 3 (f) secreció 4 (f) descàrrega 5 (m) descàrrec 6 (m)

disparament 7 (m) acomiadament verb 1 desguassar 2

emetre 3 acomiar 4 posar en llibertat 5 executar / dur a terme 6 disparar

disciple nom 1 (m) deixeble 2 (m / f) deixeble

disciplinary adjectiu disciplinari expressio disciplinary proceedings (m) expedient disciplinari

discipline nom (f) disciplina | **Lack of discipline**

- *Indisciplina*

disclaimer nom 1 (f) renúncia (de responsabilitat) 2 (m) descàrrec

disclose verb divulgar

disclosure nom (f) divulgació

disco nom (f) discoteca adjectiu disco | **Disco music** - *Música disco*

discography nom (f) discografia

discomfit verb desconcertar / torbar

discomfiture nom 1 (m) desconcert 2 (f) torbació

disconcert verb desconcertar

disconcerting adjectiu desconcertant

disconcertingly adverb desconcertantment

discontent nom 1 (m) descontentament 2 (f)

descontentació adjectiu descontent

discontented adjectiu descontent

discontentment nom 1 (m) descontentament 2 (f)

descontentació

discontinued adjectiu (un producte) que ja no es fabrica

discord nom 1 (f) discòrdia 2 (f) dissonància

discotheque nom (f) discoteca

discount nom (m) descompte verb descartar

discourage verb descoratjar expressio become discouraged descoratjar-se / desanimar-se

discouragement nom (m) descoratjament

discover verb descobrir

discoverer nom (m / f) descobridor

discovery nom (m) descobriment

discredit verb desprestigiar nom (m) desprestigi

discriminate verb discriminar

discriminate against discriminar contra

discrimination nom (f) discriminació

discriminatory adjectiu discriminatori

discus nom 1 (m) disc 2 (m) llançament de disc

En anglès és possible (i molt freqüent) referir al llançament de pes simplement com 'the discus' (i.e. this weekend Jason is taking part in the discus; Julie competes in the discus).

discuss verb discutir

discussion nom (f) conversa / discussió

disdain nom [formal] (m) desdeny verb [formal] desdenyar

disdainfully adverbial amb desdeny / olímpicament

disease nom 1 (f) malaltia 2 (m) contagi

disembowel verb disemboweled, disembowelled
disemboweled, disembowelled disemboweling,
disembowelling esbudellar / desbudellar

disenchant verb desencisar

disenchanted adjectiu desencisat

disenchantment nom (m) desencís / desencant

disgrace nom 1 (f) vergonya 2 (f) deshonra

disgraceful adjectiu vergonyós

disgruntled adjectiu descontent / disgustat

disguise nom (f) disfressa verb disfressar / dissimular

disgust nom 1 (f) repugnància / repulsa 2 (m) fàstic

disgusting adjectiu fastigós / repulsiu

dish nom 1 (m) plat 2 (f) antena parabòlica 3 (m / f) atractiu

4 (f) vaixel·la (bruta)

dish out 1 repartir / donar (lliurement, sense pensar-hi gaire) 2 servir (un àpat, menjar)

dish up servir menjar

expressio **dish it out** criticar (algú) abusivament

dishearten verb descoratjar expressio become

disheartened descoratjar-se / desanimar-se

disheartenment nom (m) descoratjament

disheveled adjectiu despentinat

dishevelled adjectiu despentinat

dishonest adjectiu deshonest

dishonor nom (m) deshonra / oprobí verb deshonrar

dishonour nom (m) deshonra / oprobí verb deshonrar

dishwasher nom (m) rentaplats / rentavaixel·les

dishy adjectiu [arcaic] atractiu

disillusionment nom 1 (f) desil·lusió 2 (m) desencant

disinfect verb desinfectar

disingenuous adjectiu [formal] poc honrat / fals

disintegrate verb desintegrar-se

disintegration nom (f) desintegració

disinterest nom (m) desinterès

disinterested adjectiu desinteressat

disk nom (m) disc

disk drive nom (f) unitat de disc

dislike verb no agradar | **I dislike him** - (Ell) *no m'agrada*

dismal adjectiu trist / tètric / llòbrec / depriment / lúgubre

dismantle verb desmantellar

dismantlement nom (f) desarticulació

dismantling nom (f) desarticulació

dismay nom (f) consternació verb consternar

dismayed adjectiu consternat

dismember verb desmembrar

dismemberment nom (m) desmembrament

dismiss verb 1 acomiarar 2 descartar 3 eliminar

dismissal nom (m) acomiadament

dismissive adjectiu altiu / indiferent

dismount verb 1 desmuntar 2 descavalcar

dismount from baixar de, desmuntar de

disobedience nom (f) desobediència | Civil

disobedience - *Desobediència civil*

disobedient adjectiu desobedient

disorder nom 1 (m) desordre 2 (m) trastorn

disown verb repudiar

disparage verb [formal] denigrar

disparagement nom [formal] (f) denigració

disparaging adjectiu [formal] denigrant

disparate adjectiu [formal] dispar

disparity nom [formal] (m) desajustament / desajust

dispassionate adjectiu despassionat

dispassionately adverbial despassionadament

dispatch verb trametre nom (f) tramesa

dispel verb esvaïr

dispensable adjectiu prescindible

dispense verb distribuir

dispense with prescindir de

dispenser nom (m) distribuïdor

dispirited adjectiu desanimat

display verb 1 exhibir / exposar 2 visualitzar nom 1 (f)

visualització 2 (f) pantalla 3 (f) exhibició expressio **display**

cabinet (f) vitrina expressio **display case** (f) vitrina

displease verb disgustar

displeasure nom (m) disgust / enuig

disposable adjectiu d'un sol ús expressio **disposable**

income (m pl.) ingressos disponibles

disposition nom 1 (m) temperament 2 (*~ to / towards*)

disposició a / inclinació a 3 (f) disposició 4 (m)

arranjament

dispossess verb desposseir

dispossession nom (f) desposseïció

disproportion nom (f) desproporció

disproportionate adjectiu desproporcionat

disproportionately adverb desproporcionadament
dispute nom 1 (f) disputa 2 (m) conflicte verb negar
disqualification nom (f) desqualificació
disqualify verb desqualificar
disquiet nom [formal] (f) maror
disregard verb desatendre
disrepute nom 1 (m) desprestigi 2 (f) mala reputació
disrespectful adjectiu irrespectuós / despectiu
disrespectfully adverb irrespectuosament / despectivament
disrupt verb interrompre
disruption nom 1 (f) interrupció 2 (fpl.) molèsties | We
 apologize for the disruption - *Disculpeu les molèsties* 3 (m)
trencament / trasbals / trastorn
disaccharide nom (m) disacàrid
dissatisfied adjectiu insatisfet
dissect verb dissecar
dissection nom (f) dissecció
dissemble verb [formal] dissimular
disseminate verb disseminar / divulgar
dissemination nom (f) disseminació / divulgació
dissension nom (f) dissensió
dissent nom 1 (m) desacord 2 (f) dissensió (m) vot
particular verb dissentir / discrepar
dissenter nom (m / f) dissident / discrepant / (algú) que
discrepa
dissertation nom (f) tesina
dissident nom (m / f) dissident adjectiu dissident
dissolution nom (f) dissolució
dissolve verb 1 dissoldre / diluir

Dilute (diluir / aigualir) i dissolve (dissoldre) no
 són sinònims en anglès.

 2 dissoldre's / diluir-se
dissonance nom (f) dissonància [formal] 2 (f) dissonància
 3 (m) desacord
dissuade verb dissuadir
distal adjectiu distal
distance nom (f) distància
distance (yourself) from distanciar-se de
distant adjectiu llunyà / distant / remot
distill verb destil·lar
distillation nom (f) destil·lació
distillery nom (f) destil·leria
distinct adjectiu 1 distint 2 clar
distinctive adjectiu distintiu / diferenciador
distinctly adverb clarament
distinguish verb distingir / diferenciar
distinguish between distingir entre
distinguished adjectiu distingit / il·lustre / eminent

distort verb deformar / distorsionar / tergiversar
distortion nom (f) deformació / distorsió /
tergiversació / desfiguració
distract verb distreure
distress verb 1 afligir / entristir 2 angoixar /
anguniar nom 1 (f) angoixa / angúnia 2 (m) destret
distressed adjectiu desconsolat
distribute verb distribuir
distributed application nom [comp.] (f) aplicació
distribuïda
distributed database nom [comp.] (f) base de dades
distribuïda
distributed generation nom (f) generació
distribuïda
distribution nom (f) distribució / repartició
distribution frame nom (m) repartidor
distributor nom (m / f) distribuïdor
district nom 1 (m) districte 2 (f) comarca
distrust nom (f) desconfiança verb desconfiar / malfiar-se
disturb verb molestar / atabalar
disturbance nom 1 (m) aldrull / avalot / trasbals 2 (f)
molèstia
disused adjectiu abandonat
ditch nom (f) cuneta
dither verb vacil·lar / titubejar
dithering nom 1 (m) titubeig 2 (f) vacil·lació
ditto adverb ídem / ítem nom (m) ítem
diuresis nom (f) diüresi
diuretic adjectiu diürètic nom (m) diürètic
diurnal adjectiu diürn
dive nom (m) salt 2 (f) capbussada / cabussada 3 (m)
capbussó / cabussó verb 1 saltar 2 capbussar-se /
cabussar-se 3 bussejar
dive into 1 cabussar-se a 2 entrar a (amb
entusiasme)
diverge verb divergir
diverse adjectiu 1 divers 2 vari
diversification nom (f) diversificació
diversify verb diversificar
diversity nom (f) diversitat
divert verb desviar
divest verb [formal] destituir expressió divest yourself of
(something) desapropiar-se d'(alguna cosa) /
desfer-se d'(alguna cosa)
divestment nom (f) desinversió
divide verb dividir
divide by dividir per
divide up dividir i repartir
 nom (f) bretxa

dividend nom (m) dividend
divine adjectiu diví
diving nom 1 (m) busseig 2 (m pl.) salts expressio diving board
(m) trampolí
divinity nom 1 (f) divinitat 2 (f) teologia
division nom (f) divisió
divorce nom (m) divorci verb divorciar-se
divorced adjectiu divorciat
divorcee nom (m / f) divorciat
divulge verb divulgar
divvy nom 1 (f) porció / ració 2 (m / f) idiota
divvy up dividir i repartir
DIY Do It Yourself nom (m) bricolatge
dizzy adjectiu marejat
Djibouti nom (m) Djibouti
DMA Direct Memory Access (m) DMA
DNA nom (m) ADN
do verb does did done doing 1 fer 2 (verb auxiliar) sense traducció
do away with (somebody) [colloquial] matar
(algú)
do away with (something) [colloquial]
suprimir / eliminar / abolir
do for fer feines de casa per a
do (somebody) in 1 matar / assassinar 2
arruïnar / destrossar 3 esgotar del tot / fer cansar
do out of estafar (a algú, alguna cosa)
do over renovar, decorar de nou
do up 1 rehabilitar / renovar 2 cordar-se 3
embolcar
do without prescindir de
nom (f) festa / celebració expressio be to do with tenir a
veure amb expressio have to do with tenir a veure amb
docile adjectiu dòcil / mans / mansuet / manyac
dock nom 1 (m) moll 2 (f) dàrsena 3 (m) banc (dels
acusats) 4 (m) port verb 1 atracar 2 acoblar
docker nom (m / f) estibador
docking cradle nom (f) base de connexió
docking station nom (f) base de connexió
doco nom (m) documental
doctor nom 1 (m / f) metge | **To go to the doctors** - *Anar al*
metge 2 (m / f) doctor
doctorate nom (m) doctorat
doctrine nom (f) doctrina
document nom (m) document verb documentar
documentary nom (m) documental adjectiu documental
documentation nom (f) documentació
doddle nom [colloquial] (f) cosa fàcil expressio be a
doddle [colloquial] ésser bufar i fer ampolles
dodge verb esquivar / eludir

doff verb 1 aixecar el barret (per saludar) 2 treure's
dog nom 1 (m) gos 2 (f) salsitxa de Frankfurt
dogged adjectiu tenaç / incansable
doghouse nom (f) caseta de gos
dogs bollocks adjectiu [vulg.] excel·lent

Si es diu que una cosa és 'the dog's bollocks', vol dir que és molt bo. És sinònim de 'the bees knees', però més ofensiu és clar.

dogs home nom (f) gossera
dogma nom (m) dogma
doh nom (m) do [med.] (m) Departament de Salut

DOH > Department of Health.

doldrums nom (f pl.) calmes marines a l'equador
expressio be in the doldrums 1 (una persona) estar
abatut / estar aixafat / estar fet pols / anar de capa
caiguda / anar de baixa 2 (l'economia, el mercat..)
estar en calma / estar inactiu / anar de capa caiguda
/ anar de baixa
dole nom (m) prestació d'atur | **To be on the dole** - *Estar*
aturat
dole out distribuir (en quantitats petites)
dole money nom (f) prestació d'atur
doll nom (f) nina / nineta
doll up [colloquial] guarnir / empolainar
expressio doll's house (f) casa de nines
dollar nom (m) dòlar expressio dollars to donuts ser faves
comptades / més clar que l'aigua / (poder) pujar-hi
de peus
dollhouse nom (f) casa de nines
dolly nom 1 (f) nina

La paraula 'dolly' és sinònim de 'doll'.

 2 (f) plataforma rodant
dolphin nom (m) dofí
domain nom (m) domini
domain name nom (m) domini
dome nom (f) cúpula
domestic adjectiu 1 domèstic 2 interior / nacional /
estatal | **Domestic flight** - *Vol interior* | **Domestic market**
- Mercat interior | **Domestic economy** - *Economia interior /*
nacional / estatal nom (f) baralla domèstica
expressio domestic violence (f) violència domèstica
domesticate verb domesticiar
domesticated adjectiu domesticat
domestication nom (f) domesticació
domesticity nom (f) domesticitat
Dominica nom (f) Dominica
Dominican Republic nom (f) República
Dominicana
domino nom 1 (f) fitxa 2 (m) dòmino

don verb [formal] posar-se (roba)

donate verb donar / fer una donació

donation nom 1 (f) donació 2 (m) donatiu

done adjectiu 1 acabat 2 acceptable expressio be done for 1
estar esgotat 2 ser destinat a morir expressio be done in

[colloquial] estar esgotat

dongle nom (f) motxilla

donkey nom (m) ruc / burro

donor nom (m / f) donant

donut nom (m) bunyol

Aquesta paraula també s'escriu 'doughnut'.

expressio dollars to donuts ser faves comptades / més
clar que l'aigua / (poder) pujar-hi de peus

dooberry nom (m) daixonses / daixò / dallonses

doodad nom (m) daixonses / daixò / dallonses

doodah nom (m) daixonses / daixò / dallonses

doodle verb gargotejar / fer gargots nom (m) gargot

doohickey nom (m) daixonses / daixò / dallonses

doom nom (f) fatalitat

doona nom (m) edredó

door nom (f) porta expressio behind closed doors a porta
tancada

doorbell nom (m) timbre de la porta

doorman nom 1 (m / f) porter 2 (m / f) segurata

doorway nom (f) porta (obertura deixada en una
paret)

doppelganger nom (m) doble

dorm nom (f) residència d'estudiants

dormant adjectiu inactiu / latent

dorsal adjectiu dorsal

dosage nom (f) dosi

dose nom (f) dosi

dosh nom [argot] (f) pasta

DOS prompt nom (m) intèrpret d'ordres

dossier nom (m) expedient / dossier

dot nom (m) punt expressio on the dot en punt | At 8 o'clock
on the dot - A les 8 en punt

dotage nom (m) repapieig expressio be in your dotage
repapiejar / caduquejar

dotcom nom (f) (empresa) puntcom

dotty adjectiu [arcaic] tocat de l'ala

double verb doblar nom (m) doble

double over cargolar-se (amb dolor, de riure)

double up cargolar-se (amb dolor, de riure)

double back tornar a fer el mateix camí al

revés

double for substituir

double up with compartir habitació amb

double bass nom (m) contrabaix expressio double bass
player (m / f) contrabaix

double bed nom (m) llit de matrimoni

double click verb fer doble clic (sobre/a/en) nom (m)
doble clic

double-edged sword nom (f) arma de doble tall

double room nom (f) habitació doble

doublet nom 1 (m) perpunt 2 (m) doublet

doubt verb dubtar nom (m) dubte | **Without doubt - Sens**
dubte

doubtful adjectiu dubtós

doubtless adverb sens dubte

dough nom 1 (f) pasta 2 (f) pasta

doughnut nom (m) bunyol

Aquesta paraula també s'escriu 'donut'.

douse verb 1 extingir 2 xopar / mullar

dove nom (m) colom

dovecote nom (m) colomer / colomar

dovetail verb [formal] encaixar / ajustar-se

'Dovetail' va seguit de la preposició 'with' (o
'into'). La primera és molt més freqüent.

down preposicio avall verb beure una beguda molt
ràpidament i, molt sovint, d'un glop adjectiu 1 moix 2
que no funciona [un sistema / un ordinador]

expressio down payment [econ.] (f) entrada expressio down tools
parar de treballar / fer vaga

downers nom (f pl.) drogues depressores

downfall nom (f) perdició

downhearted adjectiu aclaparat / descoratjat /
desanimat / abatut

downhill adverb pendent avall expressio downhill skiing
(m) esquí alpí

download verb baixar / descarregar nom (f) baixada /
descàrrega

downplay verb treure importància a

downpour nom (m) aiguat / ruixat / xàfec / de vessall /
desfet de pluja

downright adjectiu complet / total adverb totalment /
absolutament / completament

downside nom (m) desavantatge

downsize verb retallar personal

downsizing nom (f) retallada de personal

downstairs adverb 1 escales avall 2 a baix

Només dins el mateix pis o casa.

downstream adverb riu avall

Down Syndrome nom (m) Síndrome de Down

downtime nom (m) temps d'aturada

down-to-earth adjectiu que toca de peus a terra /
realista / pràctic

downtown adverb al centre de la ciutat

down under adverb [colloquial] a Austràlia / a Nova Zelanda

dowry nom (m) dot

dozen nom (f) dotzena

drab adjectiu monòton / avorrit

drachma nom (f) dracma

draft nom 1 (m) esborrany 2 (m) corrent d'aire fred
expressio draft dodger (m / f) pròfug

draftsman nom 1 (m / f) dibuixant / delineant 2 (m / f) passant / escriptent

drag verb arrossegar

drag out 1 fer sortir arrossegant 2 prolongar
expressio drag and drop [comp.] arrossegar i deixar anar

dragon nom (m) drac

dragonfly nom (f) libèl·lula

dragoon nom (m) (mil.) dragó verb coercir / forçar / constrènyer

drag queen nom home que es vesteix de dona

drain nom 1 (f) claveguera 2 (m) desguàs / embornal / clavegueró verb 1 escórrer / dessecar 2 cansar / fatigar

drainage nom (m) drenatge

DRAM Dynamic RAM (f) DRAM nom [econ.] (m) dram

drama series nom (f) sèrie (dramàtica)

dramatisation nom (f) escenificació

dramatise verb 1 escenificar 2 dramatitzar

dramatization nom (f) escenificació

dramatize verb 1 escenificar 2 dramatitzar

drapes nom (f pl.) cortines

drastic adjectiu dràstic

drastically adverb dràsticament

draught nom (m) corrent d'aire fred

draughts nom (f pl.) dames

draughtsman nom 1 (m / f) dibuixant / delineant 2 (m / f) passant / escriptent

draw verb drew drawn 1 dibuixar 2 traçar

draw aside 1 apartar-se 2 cridar a part (algú)

draw away allunyar-se

draw back 1 regular 2 fer regular (algú o alguna cosa)

draw down consumir gradualment, sobretot reserves

draw forth fer sortir, treure (p.e., una espasa)

be drawn into veure's atret per

draw near acostar-se

draw in 1 començar a entrar (un tren) 2 fer entrar
3 atraure 4 fer-se (els dies, les nits) més curts

draw off 1 atraure (algú a un altre lloc, sobretot enganyant-lo) 2 treure (un líquid d'un contenidor,

curosament) 3 consumir (l'energia d'una pila o bateria)

draw on inspirar-se en

draw out 1 començar a marxar (un tren) 2

allargar 3 fer parlar 4 treure (diners, sobretot d'un banc)

draw together 1 ajuntar-se 2 ajuntar

draw up 1 redactar 2 parar-se

draw upon inspirar-se en

nom (m) sorteig

drawback nom (m) desavantatge

drawbridge nom (m) pont llevadís

drawer nom (m) calaix [arcaic] 2 (m pl.) calçotets 3 (f pl.)

bragues expressio bottom drawer (m) aixovar

drawing nom (m) dibuix expressio abbreviated drawing (m)

dibuix simplificat

drawing pin nom (f) xinxeta / tatxa

dread verb témer nom 1 (m) temor 2 (f pl.) rastes

dreadful adjectiu horrorós / terrible

dreadlocks nom (f pl.) rastes

dream verb dreamt, dreamed dreamt, dreamed

som(n)iar

dream up inventar

nom (m) somni

L'expressió anglesa 'In your dreams!' significa 'Pot ser que això arribi a passar / sigui veritat als teus somnis, però a la realitat no passarà mai / no és veritat!' (per exemple: 'I think that blonde over there fancies me! - In your dreams mate!' o 'This time next year I'll be a millionaire! - In your dreams!').

adjectiu ideal exclamació Sweet dreams que tinguis (o tingueu) dolços somnis!

dreary adjectiu 1 trist / tèntric / llòbrec / fosc / gris /

depriment / lúgubre 2 pesat / monòton / avorrit

dregs nom 1 (f pl.) escorrials 2 (m) pòsit / sediment

drench verb mullar / xopar

drenched adjectiu mullat

dress nom (m) vestit verb vestir-se

'To dress' vol dir 'vestir-se', però és una mica formal i l'expressió 'to get dressed' és molt més habitual.

dress up 1 disfressar-se 2 mudar-se

dress down renyar

dressage nom (f) doma clàssica

dressing nom 1 (m) amaniment 2 (m) embenat

dressing table nom (m) tocador / lligador

dress rehearsal nom (m) assaig

dribble verb 1 regatejar / driblar 2 (futbol) retallar 3 bavejar nom [esport] 1 (m) driblatge / regateig 2 (f) retallada

drift verb anar a la deriva

drill verb perforar / foradar nom 1 (m) trepant 2 (f)

trepadora / perforadora

drill bit nom (f) broca

drink verb drank drunk 1 beure 2 beure alcohol

drink down beure's d'una tirada

drink in 1 contemplar 2 fer molt cas per entendre bé

drink to brindar per

drink up 1 beure's 2 (imperatiu) acabeu de beure!

nom 1 (f) beguda

A vegades els anglesos diem col·loquialment 'drink drink' per referir específicament a una beguda alcohòlica (Per exemple: 'Do you want a cup of tea or would you rather have a drink drink?').

2 (m) alcohol | **To go (out) for a drink** - *Anar de copes*

expressio drink driver (m / f) conductor ebri expressio drink

driving conduir mentre està sota l'influència de l'alcohol

drinking water nom (f) aigua potable

drip nom 1 (f) gota 2 (m) regalim [colloquial] (m / f) poruc /

cagat / nyicris verb regalimar / gotejar / degotar

drivel nom (f pl.) bestieses

driver nom 1 (m / f) conductor 2 (m / f) automobilista 3 (m / f)

pilot 4 (m) programa de control expressio drivers' license

(m) permís de conduir

driving nom (f) conducció expressio driving licence (m)

permís de conduir expressio driving school (f)

autoescola

drizzle verb 1 plovisquejar / espurnejar 2 tirar unes

gotes (d'un líquid) sobre (la superfície d'alguna

cosa) nom [met.] (m) plugim / plovisqueig

droit de seigneur nom (m) dret de cuixa

droll adjectiu [arcaic] divertit

dromedary nom (m) dromedari

drone nom [animal] (m) abellot / abegot

drone on 1 continuar fent brunzit 2 parlar

llargament i avorrida

drool nom (f) bava verb caure-li la bava (a algú) /

bavejar

drop nom 1 (f) gota 2 (m) desnivell verb deixar caure

drop back (en futbol americà) retirar-se de la

línia de scrimmage

drop behind quedar-se enrere

drop by passar (a un lloc) per fer una visita

informal

drop down caure

drop in 1 deixar caure (alguna cosa) a 2 visitar informalment

drop in on visitar (algú) informalment

drop off 1 adormir-se 2 portar i deixar pel camí

drop out 1 abandonar els estudis 2 abandonar (una carrera) 3 deixar de participar

drop out of deixar de participar en

droplet nom (f) gota (petita)

dropout nom persona que abandona els estudis

abans d'acabar-los | **Dropout rate** - *Taxa de fracàs escolar*

dropper nom (m) comptagotes

droppings nom (m pl.) excrements (animals)

drought nom (f) sequera

drown verb ofegar-se / negar-se

drown out tapar un so amb un altre, sobretot amb soroll

drowsiness nom 1 (m) sopor / ensopiment /

endormiscament 2 (f) sopitesa

drowsy adjectiu ensopit / endormiscat

drug nom 1 (f) droga 2 (m) fàrmac / medicament

expressio drug addict (m / f) toxicòman expressio drug

addiction (f) drogodependència / toxicomania

expressio drug smuggler (m / f) narcotraficant expressio drug

smuggling (m) tràfic de drogues / narcotràfic

expressio drug taking (m) consum de drogues expressio drug

trafficker (m / f) narcotraficant expressio drug trafficking (m)

tràfic de drogues / narcotràfic expressio take drugs

consumir drogues

druggist nom (m / f) farmacèutic

drum nom 1 (m) tambor 2 (m) bidó 3 (f) bateria | **Dave Grohl**

plays (the) drums - *Dave Grohl toca la bateria* verb tocar la bateria

drum out expulsar (d'una organització)

drum up concitar / fomentar / fer venir

expressio drum kit (f) bateria expressio tenor drum (m)

redoblant

drummer nom 1 (m / f) bateria 2 (m / f) tambor / tamborer

drumstick nom 1 (f) baqueta 2 (f) cuixa

drunk adjectiu borratxo / ebri nom (m / f) borratxo

expressio drunk as a lord (o skunk) (molt) borratxo /

ebri expressio drunk driver (m / f) conductor ebri

expressio drunk driving conduir mentre està sota

l'influència de l'alcohol expressio get drunk

emborratxar-se

drunkenness nom (f) embriaguesa

dry adjectiu sec verb 1 assecar 2 eixugar

dry out 1 assecar-se / eixugar-se 2 seguir un tractament per alcoholisme

dry (something) out eixugar
dry up 1 assecar-se 2 passar a ser escàs
expressio **dry run** (m) assaig
dryer nom 1 (m) assecador 2 (f) assecadora expressio (hand)
dryer (m) assecador (de mans) expressio (tumble) dryer (f)
assecadora de roba
dryness nom (f) sequedat
DSL Digital Subscriber Line (f) DSL
dual adjectiu dual expressio dual nationality (f) doble
nacionalitat
duality nom (f) dualitat
dub verb 1 doblar 2 anomenar
dubbing nom (m) doblatge
dubious adjectiu dubtós
Dublin nom Dublín expressio Dublin Bay prawn (m)
escamarlà
Dubliner nom (m / f) dublinès
dubnium nom (m) dubni
duchess nom (f) duquessa
duck nom (m) ànec verb 1 ajupir-se 2 capbussar-se 3
defugir
duck out escapolir-se
duck out of evitar (una obligació, una tasca,
etc.)
duck-billed platypus nom (m) ornitorinc
duckling nom (m) aneguet
dude nom [argot] home
due to preposicio a causa de / degut a
duff adjectiu [argot] de mala qualitat / trencat / que no
funciona nom [argot] (m) cul
to duff (someone) up [argot] apallissar (algú)
expressio up the duff [argot] embarassada
DUI Driving Under the Influence conduir mentre
està sota l'influència de l'alcohol
duke nom (m) duc
dull adjectiu 1 avorrit 2 apagat 3 ennuolat 4 somort
dumb adjectiu 1 mut 2 estúpid / ruc
dumb down [colloquial] refer (algun escrit o
alguna obra) perquè sigui més entenedor per als qui
no coneixen bé el tema
dumbass nom 1 (m / f) idiota 2 estúpid
dummy nom 1 (m) xumet 2 (m / f) idiota
dummy up [argot] callar / negar-se a parlar
expressio spit the dummy [colloquial] perdre els
estreps
dump verb 1 abocar 2 separar-se del xicot / xicota 3
endossar / encolomar
dump (something) on (somebody) endossar
/ encolomar (alguna cosa) a (algú)

nom 1 (m) abocador 2 (f) deixalleria habitació / casa molt
desordenada i bruta (literalment, 'que s'assembla a
un abocador') expressio take a dump [vulg.] fer (o anar)
de ventre / fer de cos
dumpster nom (m) contenedor d'escombraries
dunce nom 1 (m) carallot 2 (m / f) ximplet / ximple /
beneit / capsigrany / curt de gambals / tanoca
dunderhead nom [arcaic] (m / f) enze / idiota
dune nom (f) duna
dung nom (m) fem
dungeon nom (f) masmorra
dunny nom [argot] (m) lavabo
duodenum nom (m) duodè
dupe verb entabanar
duplicate verb duplicar / copiar / fer una còpia nom 1
(m) duplicat 2 (f) còpia
durability nom (f) durabilitat
durable adjectiu durador
dura mater nom (m) duramàter
duration nom (f) durada / duració
duress nom (f) coacció expressio under duress sota
coacció
during preposicio durant
dusk nom (m) capvespre
dust nom (f) pols verb treure la pols / espolsar
dust off tornar a fer servir, sobretot després d'un
temps de desús
expressio dust cloud (f) polseguera expressio dust cover (f)
fundà expressio dust jacket (f) fundà
dustbin nom 1 (m) cubell (de les escombraries) 2 (f)
galleda (de les escombraries)
dusty adjectiu empolsegat
Dutch nom 1 (m) holandès / neerlandès 2 (m pl.)
holandesos / neerlandesos adjectiu neerlandès /
holandès
Dutchman nom (m) holandès / neerlandès
duty nom (m) deure expressio duty chemist (f) farmàcia de
guàrdia
duty free nom 1 (f pl.) botigues lliures d'impostos 2 (m pl.)
productes lliures d'impostos
'Duty free' refereix a la zona de botigues lliures
d'impostos que es troba als aeroports i també als
productes que es compren allí (per ex: 'Did you
buy anything from Duty Free?', 'Did you buy any
duty free?').
adjectiu lliure d'impostos
duvet nom (m) edredó
DVD nom (m) DVD expressio DVD burner (f) gravadora (de)
DVD expressio DVD player (m) lector de DVD
expressio DVD recorder (f) gravadora de DVD

DVT Deep-veined thrombosis nom (f) TVP

dwarf nom (m / f) nan

dwarfism nom (m) nanisme

dwelt verb dwelled, dwelt dwelled, dwelt residir

dwelt on pensar massa (en una cosa) o parlar-ne
excessivament

dwelt upon pensar en una cosa o parlar-ne
excessivament

dweller nom (m / f) habitant expressio city dweller (m / f)

habitant de la ciutat expressio rural dweller (m / f) habitant

del camp expressio urban dweller (m / f) habitant urbà

dwelling nom (m) habitatge / domicili / estatge

dwindle verb minvar / disminuir

dwindling adjectiu minvant

dye verb dyeing tenyir nom (m) tint

dyke nom 1 (f) lesbiana 2 (m) dic

Aquesta paraula també s'escriu 'dike'.

dynamic adjectiu dinàmic

dynamically adverbi dinàmicament

dynamics nom (f) dinàmica

dynamite nom (f) dinamita

dynasty nom (f) dinastia

dyskinesia nom (f) discinèsia

dyspepsia nom (f) dispèpsia

dysphoria nom (f) disfòria

dysprosium nom (m) disprosi

dysproteinemia nom (f) disproteïnèmia

dystocia nom (f) distòcia

E

e- electrònic

Abreviatura de 'electronic'.

expressio e-commerce (m) comerç electrònic expressio e-zine

(f) revista electrònica

each pronon cada u / cadascú adjectiu cadascun / cada
(un)

eager adjectiu entusiasta / ansiós

eagerly adverbi amb entusiasme

eagerness nom (m) entusiasme

eagle nom (f) àguila / àliga

Eagles nom [colloquial] sobrenom de l'equip de
futbol anglès Crystal Palace FC

ear nom 1 orella / oïda 2 (f) espiga expressio ear infection (f)

otitis expressio ear of wheat (f) espiga de blat

earache nom (m) mal d'orella

earbud nom (f) orellera

eardrum nom 1 (m) timpà 2 (f) campaneta

earflap nom (f) orellera

earl nom (m) comte

earlobe nom (m) lòbul de l'orella

early adverbi 1 d'hora 2 primerenc expressio early hours (of the morning ...) (f) primeres hores (del matí ...)

expressio get up early matinar

earmark verb [colloquial] assignar / destinar /
reservar

earmuff nom (f) orellera

earn verb earnt, earned earnt, earned guanyar /
cobrar expressio earn a living guanyar-se la vida

expressio earn money guanyar diners

earnest adjectiu 1 seriós 2 fervent / sincer

earnestly adverbi sincerament

earnings nom (m pl.) beneficis

earphones nom (m pl.) auriculars

earpiece nom (f) orellera

earring nom (f) arracada

earshot nom paraula utilitzada a les expressions

'(with)in earshot' i 'out of earshot' expressio out of

earshot fora de l'abast de l'oïda expressio within (or in)

earshot a l'abast de l'oïda

earth nom 1 (f) terra 2 terrestre

earth up calçar

expressio Earth Summit (f) Cimera de la Terra expressio what on earth (is an x)? què dimonis (és un x)?

earthenware nom (f) terriça

earthquake nom (m) terratrèmol / sisme

earwax nom 1 (f) cera de les orelles 2 (m) cerumen

earwig nom 1 (f) tisoreta 2 (m) papaorelles

ease nom (f) facilitat verb alleujar / pal·liar

ease into fer entrar suaument a

ease off 1 alleujar-se (p.e., el dolor, la pluja, la velocitat, etc.) 2 no fer servir tant 3 reduir pressió sobre (l'accelerador, el fre, etc.) 4 reduir el consum de 5 treure (lentament, amb molta cura)

ease out apartar (gradualment)

ease out of fer sortir suaument de

ease up 1 alentir-se 2 (dolor) alleujar-se 3 (vent / tempesta) afluixar

expressio put (somebody) at ease fer sentir a gust
(algú)

easel nom (m) cavallet

easily adverbi fàcilment / amb facilitat

east nom (m) est

eastbound adjectiu vers l'est / amb rumb a l'est / cap a l'est / en direcció est

Easter nom (f) Pasqua expressio Easter egg (m) ou de
Pasqua expressio Easter Island (f) Illa de Pasqua

expressio Easter Monday Dilluns de Pasqua expressio Easter Sunday Diumenge de Pasqua expressio Happy Easter Bona Pasqua!

eastern adjectiu oriental

East Timor nom (m) Timor Oriental

eastward adverb cap a l'est

easy adjectiu fàcil

easygoing adjectiu pacient / tolerant

eat verb ate eaten menjar / consumir

eat away destrossar gradualment

eat in sopar a casa

eat into rovellar / desgastar

eat out menjar fora (de casa)

eat up 1 menjar-se 2 acceptar / rebre ardosament

eating disorder nom trastorn alimentari

eavesdrop verb escotar una conversa privada sense que els participants ho sàpiguen

ebony nom (m) eben

e-book nom (m) llibre electrònic (o digital)

e-brake nom (m) fre de mà

e-business nom (m) comerç (o negoci) electrònic

ECB European Central Bank nom (m) BCE

eccentric adjectiu 1 estrafolari / extravagant 2

excèntric

eccentricity nom (f) extravagància

ecchymosis nom (f) equimosi

ecclesiastical adjectiu eclesiàstic

ecdysis nom (f) ècdisi

echidna nom (m) equidna

Petit mamífer australià. S'assembla molt a l'eriçó.

echinoderm nom (m) equinoderm

echo nom 1 (m) eco 2 (f) reverberació verb echoes echoed

echoed echoing ressonar

echocardiography nom (f) ecocardiografia

eclampsia nom (f) eclàmpsia

eclectic adjectiu eclèctic

eclipse nom (m) eclipsi verb eclipsar expressio lunar eclipse

(m) eclipsi de lluna

ecological adjectiu ecològic

ecological disaster nom (m) desastre ecològic

ecologically adverb ecològicament

ecologist nom (m / f) ecologista

ecology nom (f) ecologia

economic adjectiu econòmic

'Economic' no vol dir 'barat'.

economical adjectiu 1 barat 2 frugal

L'expressió 'to be economical with the truth' és un eufemisme que vol dir 'mentir'.

economically adverb econòmicament

economic growth nom (m) creixement econòmic

economic viability nom (f) viabilitat econòmica

economies of scale nom (f pl.) economies d'escala

economise verb economitzar / reduir les despeses

economist nom (m / f) economista

economize verb economitzar / reduir les despeses

economy nom (f) economia adjectiu econòmic

expressio economy class (f) classe turista / classe

econòmica

ecosystem nom (m) ecosistema

ecstasy nom (m) èxtasi

ecstatic nom extàtic (formal) / encantat /

entusiasm

Ecuador nom (m) Equador

Ecuadorian adjectiu equatorià nom (m / f) equatorià

ecumenical adjectiu ecumènic

eczema nom (m) èczema

eddy nom (m) remolí

edelweiss nom 1 (m) edelweiss 2 (f) flor de neu

edema nom (m) edema

Eden nom (m) Edèn

edge nom (f) vora expressio to be on edge tenir / estar amb els nervis a flor de pell

edge up 1 augmentar-se gradualment 2 acostar-se gradualment

edgy adjectiu nerviós

edict nom (m) edicte

edible adjectiu mengívol / comestible

edify verb edificar

edifying adjectiu edificant

Edinburgh nom (m) Edimburg

edit verb editar

edit out suprimir (durant la preparació d'un text)

edit in afegir (durant la preparació d'un text)

edition nom (f) edició

editor nom 1 (m / f) redactor 2 (m) editor expressio HTML

editor (m) editor d'HTML

editorial nom (m) editorial

educate verb educar

educated adjectiu educat

education nom 1 (f) educació 2 (m) ensenyament

| **Access to education** - *Accés a l'educació* 3 (f)

instrucció 4 (f) pedagogia | **Department of Education**

(**university department**) - *Departament de Pedagogia*

(*d'una universitat*)

educational adjectiu 1 educacional / educatiu 2

didàctic expressio educational software (m) programari

educatiu

educationally adverb educativament

educator nom (m / f) educador

EEC European Economic Community nom (f) CEE

eel nom (f) anguila expressio conger eel (m) congre

expressio electric eel (f) anguila elèctrica

EEPROM Electrically Erasable Programmable Read Only Memory (f) EEPROM

eerie adjectiu misteriós / espantós / inquietant

eff verb paraula utilitzada en el phrasal verb 'to eff off' i en l'expressió 'to eff and blind' expressio eff and blind [colloquial] dir paraulotes expressio eff off fotre el camp

'Eff off' és un eufemisme de 'fuck off'.

effect nom (m) efecte expressio come into effect entrar en vigor / ser efectiu expressio take effect 1 fer efecte | **The aspirins soon take effect** - *Les aspirines fan efecte aviat* 2 entrar en vigor / ser efectiu | **The new law takes effect from tomorrow** - *La nova llei esdevindrà efectiva a partir de demà*

effective adjectiu eficaç expressio effective edge length

[esport] (m) cantell efectiu

effectively adverbi 1 eficaçment / amb eficàcia 2

efectivament

effectiveness nom (f) eficàcia

effectual adjectiu eficaç

effeminate adjectiu efeminat

effervescence nom (f) efervescència

effervescent adjectiu efervescent

efficiency nom (f) eficiència

efficient adjectiu eficient

efficiently adverbi amb eficiència / de forma eficient

effigy nom (f) efígie

effing adjectiu maleït

'Effing' és un eufemisme de 'fucking'.

effluent nom (m) efluent 2 (f pl.) aigües residuals 3 (m pl.)

abocaments

effort nom 1 (m) esforç | **To make an effort (to)** - *Fer un esforç (per) / esforçar-se (a)* | **To make more of an effort** - *Esforçar-se més* 2 (m) afany

effortless adjectiu fàcil

effortlessly adverbi fàcilment / sense esforç

effrontery nom [formal] 1 (f) descaradura 2 (f)

impertinència

e-fit nom (m) retrat robot

egg nom 1 (m) ou 2 (m) òvul

egg (someone) on [colloquial] animar a algú

expressio egg cup (f) ouera expressio egg white (f) clara (d'ou)

expressio egg yolk (m) rovell d'ou

eggplant nom (f) albergínia

eggshell nom (f) closca d'ou

ego nom (m) ego

egocentric adjectiu egocèntric

egoism nom (m) egoisme

egoistic adjectiu egoista

egotism nom (m) egoisme

egotistic adjectiu egoista

egotistical adjectiu egoista

egotistically adverbi egoísticament

Egypt nom (m) Egipte

Egyptian nom (m / f) Egipci adjectiu egipci

Egyptologist nom (m / f) egiptòleg

Egyptology nom (f) egiptologia

EIB European Investment Bank nom (m) BEI

eight nom (m) >vuit

eighteen nom (m) divuit

eighteenth nom (m / f) divuitè adjectiu divuitè

eighth nom (m / f) vuitè adjectiu vuitè

eightieth adjectiu (m / f) vuitantè nom (m) (1/80) vuitantè

eighty nom 1 vuitanta 2 (m pl.) (anys) vuitanta

Si es parla d'una persona i es diu 'He's in his eighties', vol dir que té entre 80 i 89 anys.

einsteinium nom (m) einsteini

either adjectiu 1 qualsevol (dels dos / d'aquests dos

etc..) | **We can use either of these addresses** - *Podem usar*

qualsevol d'aquestes dues adreces 2 cap (dels dos /

d'aquests dos etc..) | **If you can't make either day, give**

me a call - *Si no podeu venir cap d'aquests dos dies, truqueu-*

me | **I haven't received either of the letters** - *No he rebut*

cap de les dues cartes adverbi 1 tampoc | **I can't come either**

- *Jo tampoc no puc venir* 2 indiferentment | **This dish can**

be served either hot, cold or warm - *Aquest plat es pot*

servir indiferentment calent, fred o tebi | **Les llavors creixen**

indifferentment en llum o sense ella - *The seeds grow either*

in light or without it conj o (bé) | **The work is done either**

individually or in groups of two - *Les pràctiques es*

realitzen o bé individualment o bé en grups de dos

ejaculate verb ejacular

ejaculation nom (f) ejaculació

eject verb expulsar

elaborate verb aprofundir

elaborate on donar més detalls sobre

adjectiu complicat / detallat

elapse verb 1 passar / acabar 2 transcórrer

elastic adjectiu elàstic

elasticity nom (f) elàsticitat

elastin nom (f) elastina

elated adjectiu exultant

elbow nom (m) colze verb donar un cop de colze a algú

| **I elbowed him** - *Li vaig donar un cop de colze*

elderly adjectiu d'edat avançada nom (f) gent gran

elect verb elegir adjectiu electe | **The president elect** - *El president electe*

election nom 1 (f pl.) eleccions 2 (m pl.) comicis

elector nom (m / f) votant / elector

electoral adjectiu electoral expressio electoral college (m)
col·legi electoral expressio electoral register (o roll) (m)
cens electoral

electorate nom 1 (m) electorat 2 (m pl.) votants

electric adjectiu elèctric expressio electric charge (f) càrrega elèctrica expressio electric current (m) corrent elèctric
expressio electric field (m) camp elèctric expressio electric guitar (f) guitarra elèctrica

electrical adjectiu elèctric expressio electrical energy (f)
energia elèctrica

electrician nom (m / f) electricista

electricity nom (f) electricitat / energia elèctrica
expressio electricity sector (m) sector elèctric

electrification nom (f) electrificació

electrochemical adjectiu electroquímic
expressio electrochemical cell (f) cèl·lula electroquímica

electrochemistry nom (f) electroquímica

electrocute verb electrocutar

electrocution nom (f) electrocució

electrode nom (m) elèctrode

electrodeposition nom (f) electrodeposició

electrolysis nom (f) electròlisi

electromagnetic adjectiu electromagnètic

electromagnetism nom (m) electromagnetisme

electrometer nom (m) electròmetre

electromotive adjectiu electromotriu

expressio electromotive force (f) força electromotriu

electron nom (m) electró

electronic adjectiu electrònic expressio electronic diary (f)
agenda electrònica expressio electronic engineering (f)
enginyeria electrònica expressio electronic library (f)
biblioteca electrònica

electronically adverbial electrònicament

electronics nom (f) electrònica

electrostatic adjectiu electrostàtic

electrostatics nom (f) electrostàtica

elegance nom (f) elegància

elegant adjectiu elegant

elegantly adverbial amb elegància / elegantment

elegy nom (f) elegia

element nom 1 (m) element 2 (f) intempèrie

elemental adjectiu bàsic / fonamental

elementary adjectiu elemental expressio elementary school (f) escola primària

elephant nom (m) elefant

elevator nom (m) ascensor

eleven adjectiu onze

eleventh adjectiu onzè

elf nom (m) elf

eligible adjectiu elegible

eliminate verb eliminar

elimination nom (f) eliminació

elite nom (m) elit

elitism nom (m) elitisme

elitist adjectiu elitista nom (m / f) elitista

elixir nom (m) elixir

Elizabethan adjectiu relatiu o pertanyent al regnat d'Elizabeth I d'Anglaterra nom (m / f) persona que vivia durant el regnat d'Elizabeth I d'Anglaterra

elk nom (m) ant

Al Canadà i als Estats Units: 'ant' = 'moose'. En Europa: 'ant' = 'elk'.

Elland Road nom nom de l'estadi de l'equip de futbol Leeds United FC

ellipse nom (m) el·lipse

ellipsis nom (m) el·lipsi

elm nom (m) om

elodea nom (f) elodea

eloquence nom (f) eloqüència

eloquent adjectiu eloqüent

El Salvador nom El Salvador

else adjectiu més / altre

La paraula 'else' es col·loca després dels pronoms indefinits i els mots 'who', 'what', 'where' i 'when' amb el sentit de 'més' o 'altre'.

expressio anyone (o anybody) else qualsevol altre / qualsevol altra persona / ningú més (negative)

expressio anything else qualsevol altra cosa / res més

(negative) expressio everyone (o everybody) else tots els altres / totes les altres persones expressio everything

else (tota) la resta / totes les altres coses expressio no

one (o nobody) else ningú més expressio nothing else

res més expressio or else si no expressio someone (o

somebody) else un altre / una altra persona

expressio something else una altra cosa expressio what else

què més? expressio who else qui més?

elucidate verb dilucidar / elucidar / escatir

elude verb eludir

Élysée Palace nom (m) Palau de l'Elisi

Elysian adjectiu elisi

emaciate verb demacrar-se

emaciated adjectiu demacrat / emaciat

emaciation nom (f) demacració / emaciació

emagram nom (m) emagrama

email verb enviar un correu (electrònic) nom 1 (m)
correu electrònic 2 (f) adreça electrònica / a/e
 expressio email address 1 (f) adreça electrònica / a/e 2 (f)
adreça de correu electrònic
embargo nom (m) embargament
embark verb 1 embarcar-se 2 embarcar
embark on emprendre
embark upon emprendre
embarrass verb avergonyir / fer vergonya a algú
embarrassed adjectiu desconcertat
embarrassing adjectiu vergonyós
embassy nom (f) ambaixada
embattled adjectiu assetjat
embed verb incrustar | Michael Kelly, embedded with the Third Infantry Division, wrote... - Michael Kelly, integrat en la Tercera Divisió d'Infanteria, va escriure...
embellish verb adornar
embellishment nom 1 (f) floritura 2 (m) adorn
ember nom (f) brasa
embezzle verb malversar
embezzlement nom (f) malversació
emblem nom (m) emblema
emblematic adjectiu emblemàtic
embodiment nom (f) encarnació / personificació
embody verb encarnar
emboss verb 1 marcar (o estampar o gravar) en relleu 2 repujar / repussar
embossed adjectiu 1 en relleu 2 repujat / repussat
embrace verb 1 abraçar 2 rebre / acceptar amb entusiasme nom (f) abraçada
embroider verb 1 brodar 2 adornar / exagerar
embroidery nom (m) brodat 2 (f pl.) floritures 3 (m pl.) adorns
embroil verb [formal] embolicar / implicar
embryo nom (m) embrió
embryological adjectiu embriològic
embryonic adjectiu embrionari
emerald nom (f) maragda
emerge verb sorgir / aparèixer / sortir / emergir
emergency nom 1 (f) emergència 2 d'urgència
 expressio emergency brake (m) fre de mà expressio emergency services (m pl.) serveis d'emergència
emigrant nom (m / f) emigrant
emigrate verb emigrar
eminence nom 1 (f) eminència | His / Your Eminence - Sa Eminència 2 (m) promontori expressio eminence grise (f)
eminència grisa
emir nom (m) emir
emirate nom (m) emirat

emission nom (f) emissió expressio emissions trading (m)
comerç de drets d'emissió expressio carbon emissions (f pl.) emissions de carboni
emit verb emetre
emmental nom (m) emmental
emotion nom (f) emoció
emotional adjectiu emocional
emotionally adverbial emocionalment
emotionless adjectiu impassible / impàvid
empathetic adjectiu empàtic
 També es diu 'empathic'.
empathic adjectiu empàtic
 També es diu 'empathetic'.
empathy nom (f) empatia
emperor nom (m) emperador
emphasis nom (m) èmfasi | **(With) special emphasis (on)** - *(Amb) especial èmfasi (en)*
emphasise verb 1 posar èmfasi (en) / fer èmfasi (en) 2 emfatitzar / emfasitzar 3 recalcar
emphasize verb 1 posar èmfasi (en) / fer èmfasi (en) 2 emfatitzar / emfasitzar 3 recalcar
emphatic adjectiu emfàtic
emphatically adverbial emfàticament
emphysema nom (m) emfisema
empire nom (m) imperi
employ verb 1 donar feina a 2 fer servir
employee nom (m / f) empleat / assalariat
employer nom (m / f) cap / patró
employment nom (f) ocupació 2 (f) utilització 3 (m) ús
 expressio employment agency (f) agència de col·locació
empower verb apoderar
empowerment nom (m) apoderament
emptiness nom (m) buidor
empty verb buidar
empty out 1 buidar-se 2 buidar
 adjectiu buit
emu nom (m) emú
emulate verb emular
enable verb habilitar / permetre
enact verb promulgar
enactment nom (f) promulgació
enamel nom (m) esmal verb enameled, enamelled
 enameled, enamelled enameling, enamelling
esaltar
encapsulant nom (m) encapsulant
encephalic adjectiu encefàlic
encephalon nom > encèfal
encircle verb cenyir / envoltar / encerclar
enclose verb 1 adjuntar 2 envoltar / cenyir

enclosure nom 1 (m) recinte 2 (f) carcassa
encode verb codificar
encompass verb englobar / incloure
encourage verb 1 animar / encoratjar / engrescar 2 incentivar / impulsar / incitar / esperonar
encouraging adjectiu esperançador / encoratjador / engrescador
encroach verb 1 (~ on / upon) envair 2 extralimitar-se / ultrapassar(-se)
encrypt verb xifrar / encriptar
encryption nom (m) xifratge
encryption algorithm nom (m) algorisme de xifratge
encyclopaedia nom (f) enciclopèdia
encyclopedia nom (f) enciclopèdia
end nom 1 (f) fi 2 (f pl.) acaballes 3 (m) acabament 4 (f) darrerria 5 (f) finalització verb terminar
end up acabar (la fi d'un acte o d'un estat com a efecte d'un trànsit o mudança)
expressio end product (m) producte final expressio at the end of the day al cap i a la fi expressio come to an end acabar / culminar expressio dead end (m) atzucac
expressio put an end to (something) posar fi a (alguna cosa)
endanger verb fer perillar / posar en perill
endangered adjectiu amenaçat / en perill d'extinció
| **Endangered languages** - *Llengües amenaçades*
endeavor verb [formal] esforçar-se nom (m) esforç
endeavour verb [formal] esforçar-se nom (m) esforç
endemic adjectiu endèmic
endemism nom (m) endemisme
endive nom 1 (f) escarola 2 (f) endívia
endless adjectiu inacabable / interminable
endocrine adjectiu endocrí
endocrinologist nom (m / f) endocrinòleg
endocrinology nom (f) endocrinologia
endocytosis nom (f) endocitosi
endorphine nom (f) endorfina
endoscopy nom (f) endoscòpia
endothelium nom (m) endoteli
endowment nom 1 (f) dotació 2 (m) dot
endure verb 1 aguantar / resistir / suportar 2 perdurar
enema nom (m) ènema
enemy nom (m / f) enemic / enemiga
energetic adjectiu enèrgic
energetically adverbi energèticament
energise verb dinamitzar
energize verb dinamitzar

energy nom 1 (f) energia 2 enèrgetic | **Energy policy** - *Política enèrgica* expressio energy consumption (m) consum d'energia expressio energy crop (m) cultiu enèrgic expressio energy drink (f) beguda enèrgica expressio energy efficiency (f) eficiència enèrgica expressio energy flux (m) flux d'energia expressio energy source (f) font d'energia
enforce verb fer complir / imposar / obligar / forçar
enforcement nom (m) cumpliment de la llei
engage verb 1 contractar 2 cridar / atreure (l'atenció) expressio be engaged 1 estar promès (o promesa o promesos) 2 comunicar / tenir la línia ocupada 3 estar ocupada (la línia) expressio get engaged prometre's
engagement nom 1 (m) compromís de matrimoni / compris matrimonial / prometatge 2 (f) cita 3 (m) compromís 4 (f) batalla 5 (f) involucració 6 (m) (of baby's head) encaixament expressio engagement ring (m) anell de prometatge (o compromís)
engender verb [formal] engendrar
engine nom 1 (m) motor 2 (f) locomotora / màquina de tren
engineer nom (m / f) enginyer
engineering nom (f) enginyeria
England nom (f) Anglaterra
English nom (m) anglès adjectiu anglès
engrave verb gravar
engraver nom (m / f) gravador
engraving nom 1 (m) gravat 2 (f) gravació
engrossed adjectiu absort
engulf verb engolir / empassar-se
enjoy verb gaudir de expressio enjoy yourself divertir-se / passar-se-la bé / passar-s'ho bé
enjoyable adjectiu agradable
enhance verb 1 millorar 2 realçar / ressaltar
enhancement nom (f) millora
enlarge verb 1 ampliar / eixamplar 2 engrandir / engrossir
enlarge upon donar més detalls sobre
enlargement nom (f) ampliació
enlightenment nom (f) Il·lustració expressio The Age of Enlightenment el Segle de les Llums
enmity nom (f) enemistat
enology nom (f) enologia
enormity nom (f) enormitat
enormous adjectiu enorme
enormously adverbi enormement
enough adverbi prou / bastant / suficientment
enquire verb 1 demanar / sol·licitar informació (sobre) 2 preguntar

enquiry nom 1 (f) 2 (f) investigació petició d'informació / sol·licitud d'informació / demanda d'informació

enrage verb enfurismar / irritar

enrapture verb embadalir / captivar

enrich verb enriquir

enrichment nom (m) enriquiment

enrol verb matricular-se

enrol for matricular-se a

enroll verb matricular-se

enrollment nom (f) matriculació

enrolment nom (f) matriculació

ensemble nom (m) conjunt

en suite adjectiu amb bany

ensure verb assegurar (que)

entail verb comportar

enter verb 1 2 entrar accedir nom (m) retorn (de carro)

| **Enter key** - *Tecla retorn*

enter upon començar amb

enterocyte nom (m) enteròcit

enterprise nom 1 (f) 2 (f) 3 (f) empresa / casa empresa iniciativa

entertain verb entretenir

entertainment nom (m / f) entreteniment

entertaining adjectiu divertit

enthuse verb 1 2 entusiasmar entusiasmar-se

enthusiasm nom (m) entusiasme

enthusiast nom (m / f) entusiasta

enthusiastic adjectiu entusiasta expressio become (o get)

enthusiastic about entusiasmar-se amb

enthusiastically adverbi amb entusiasme

entice verb atraure / seduir

enticement nom (m) al·licient

entire adjectiu enter / complet / íntegre

entirely adverbi enterament / completament /

totalment / íntegrament

entitle verb 1 (~ somebody to something) donar dret

a (alguna cosa) (a algú) 2 titular

entitlement nom 1 (m) 2 (m pl.) dret beneficis socials

entity nom 1 (f) 2 (m) entitat ens

entomb verb sepultar / enterrar / inhumar

entourage nom 1 (f) 2 (m) comitiva seguici

entrails nom (f pl.) entranyes

entrance nom 1 (f) 2 (m) 3 (f) entrada accés porta

entrapment nom 1 (m) arrest il·legal

L'acció d'induir a algú (per part de la policia) a cometre un delit per a processar-li per aquest delit.

2 (f) sensació de sentir-se atrapat 3 (m) parany

entreat verb [formal] instar / exhortar

entreaty nom [formal] 1 (f) 2 (f) instància exhortació

entrecôte nom (m) entrecot

entrench verb atrinxerar

entrenchment nom (m) atrinxerament

entrepreneur nom (m / f) emprenedor

entrepreneurship nom (f) emprenedoria

entropy nom (f) entropia

entrust verb encarregar / encomanar

entry nom 1 (f) 2 (m) entrada ingrés

ENT specialist Ear Nose and Throat specialist nom

(m / f) oto-rino-laringòleg

enumeration nom (f) enumeració

enumerate verb enumerar

envelop verb embolcallar / embolcar

envelope nom (m) sobre

enviable adjectiu envejable

enviably adverbi envejablement

envious adjectiu envejós

environment nom 1 (m) 2 (m) medi ambient entorn

environmental adjectiu (medi)ambiental

expressio environmental damage (m pl.) danys

mediambientals

environmentalist nom (m / f) ambientalista

environmentally adverbi ambientalment

environmental scientist nom (m / f) ambientòleg

environs nom [formal] (m pl.) entorns

envoy nom (m / f) enviat

envy nom (f) enveja

Avui dia és molt habitual sentir la paraula 'envy' utilitzada amb un substantiu (x) just abans per significar 'enveja del x d'una altra persona que és més gran / fort etc. del teu' (per exemple: 'stroller envy', 'deck envy', 'grill envy', 'jeep envy'). S'utilitza sobretot amb sentit humorístic com veuràs als exemples...

verb envejar

enzed nom [argot] (f) Nova Zelanda

enzedder nom [argot] (m / f) neozelandès

enzootic nom (f) enzoòtia adjectiu enzoòtic

enzyme nom 1 (m) 2 enzim enzimàtic | **Enzyme activity**

- *Activitat enzimàtica*

epaulet nom (f) xarretera

epaulette nom (f) xarretera

ephedrine nom (f) efedrina

ephemeral adjectiu efímer

epicenter nom (m) epicentre

epicentre nom (m) epicentre

epicurean adjectiu [formal] epicuri

epicureanism nom (m) epicureisme

epidemic nom (f) epidèmia
epidemiological adjectiu epidemiològic
epidemiologist nom (m / f) epidemiòleg
epidemiology nom (f) epidemiologia
epidermis nom (f) epidermis
epididymis nom (m) epidídim
epidural nom (f) anestesia epidural
epilepsy nom (f) epilèpsia
epileptic nom (m / f) epilèptic adjectiu epilèptic | **Epileptic fit**
- Crisi epilèptica
epilogue nom (m) epíleg
epiphany nom (f) epifania
epiphora nom (f) epífora
epiphysis nom (f) epífisi
episcopal adjectiu 1 episcopal 2 episcopal
Episcopalian nom (m / f) episcopalia adjectiu episcopalia
episiotomy nom (f) episiotomia
episode nom (m) episodi
epistemologist nom (m / f) epistemòleg
epistemology nom (f) epistemologia
epistolary adjectiu [formal] epistolar
epitaph nom (m) epitafi
epithalamus nom (m) epitàlem
epitomise verb ser un clar exemple de / personificar
epitomize verb ser un clar exemple de / personificar
epizootic nom (f) epizoòtia adjectiu epizoòtic
epizootiology nom (f) epizootiologia
epoch nom (f) època
EPROM Erasable Programmable Read Only Memory (f) EPROM
equal adjectiu igual verb igualar expressio equal
opportunities igualtat d'oportunitats
equality nom (f) igualtat
equally adverbi igualmente
equal sign nom (m) igual

També s'escriu 'equals sign'.

equals sign nom (m) igual

Tambe s'escriu 'equal sign'.

equation nom (f) equació expressio linear equation (f) equació lineal expressio quadratic equation (f) equació quadràtica
equator nom (m) equador
Equatorial Guinea nom (f) Guinea Equatorial
equestrian adjectiu equestre
equilibrium nom (m) equilibri
equinox nom (m) equinocci
equipment nom 1 (m) equipament 2 (m) utillatge

equipoise nom [formal] (m) equilibrí
equitable adjectiu [formal] equitatiu
equitably adverbi [formal] equitativament
equity nom 1 (f) equitat 2 (f pl.) accions
equivalent adjectiu equivalent | **To be equivalent to (x)**
- Equivaler / equivaldre (x) nom (m) equivalent
eradicate verb eradicar
eradication nom (f) eradicació
erase verb esborrar
eraser nom (f) goma
erbium nom (m) erbi
e-reader nom (m) lector de llibres digitals
erect verb erigir adjectiu erecte
erectile adjectiu erètil | **Erectile dysfunction** - *Disfunció erètil*
erection nom (f) erecció
ergonomic adjectiu ergonòmic
ergonomically adverbi ergonòmicament
ergonomics nom (f) ergonomia
ergonomist nom (m / f) ergonomista
Eritrea nom (f) Eritrea
ermine nom (m) ermini
erogenous adjectiu erogen
erotic adjectiu eròtic
err verb [arcaic] cometre un error / errar | **To err is human** - *Errar és humà* expressio err on the side of caution
pecar de prudent expressio to err is human errar és humà
errand nom (m) encàrrec
errant adjectiu errant
errata nom 1 (f pl.) errates 2 (f) fe d'errates
erratic adjectiu erràtic
erratum nom (f) errata
error nom (m) error
erstwhile adjectiu [formal] antic
eruption nom 1 (f) erupció | **Volcanic eruption** - *Erupció volcànica* 2 (f) erupció
erythrocyte nom (m) eritròcit
escalator nom (f pl.) escales mecàniques
escape verb fugir
eschew verb evitar

'Eschew' és un verb purament literari. No s'usa en la conversa espontània.

escort nom 1 (m / f) acompanyant 2 (m / f) escorta 3 (f)
escorta verb 1 acompanyar 2 escortar 3 acomboiar
eskimo nom (m / f) esquimal
esoteric adjectiu esotèric
espadrille nom (f) espadenya
especially adverbi especialment / sobretot

Esperanto nom (m) esperanto
espionage nom (m) espionatge
espouse verb [formal] adherir-se a (una causa, una idea)
espresso nom (m) café exprés
essay nom (m) assaig
essence nom (f) essència | **Vanilla essence** - *Essència de vainilla*
essential adjectiu 1 imprescindible / indispensable / essencial 2 fonamental / essencial nom 1 (f pl.) coses més necessàries 2 (m pl.) punts fonamentals
essentially adverbi bàsicament / essencialment
establish verb 1 establir 2 instaurar
establishment nom (m) establiment 2 (m) ordre establert / poder establert / sistema 3 (f) classe social dominant
estate nom 1 (f) urbanització 2 (m) patrimoni 3 (f) propietat 4 (f) estat expressio estate tax (m) impost sobre el patrimoni expressio The Fourth Estate el Quart Poder
estate agent nom 1 (m / f) agent immobiliari 2 (f) agència immobiliària
esteem nom (f) estima | **Self-esteem** - *Autoestima*
estimate nom 1 (f) estimació 2 (m) pressupost verb estimar
Estonia nom (f) Estònia
Estonian nom 1 (m) estonià 2 (m / f) estonià adjectiu estonià
estuary nom (m) estuari
et al. et al.
etc etcètera / i la resta

Abreviatura de 'et cetera'.

etching nom (m) aiguafort
eternal adjectiu etern
eternity nom (f) eternitat
ethane nom (m) età
ethanol nom (m) etanol expressio corn ethanol (m) etanol de blat de moro
ether nom (m) èter expressio dimethyl ether (m) èter dimetilic expressio ethyl ether (m) èter etílic expressio petroleum ether (m) èter de petroli
ethereal adjectiu eteri
ethical adjectiu ètic
ethically adverbi èticament
Ethiopia nom (f) Etiòpia
Ethiopian adjectiu etíop nom (m / f) etíop
ethnic adjectiu ètnic expressio ethnic cleansing (f) neteja ètnica expressio ethnic minority (f) minoria ètnica
ethnically adverbi ètnicament
ethnicity nom (f) etnicitat
ethnology nom (f) etnologia

ethos nom (m) caràcter moral
ethylic adjectiu etílic
e-ticket nom (m) bitllet electrònic
Etruscan adjectiu etrusc nom (m / f) etrusc
EU European Union nom (f) UE
eucalyptus nom (m) eucaliptus
eucalyptus tree nom (m) eucaliptus
eukaryote nom (f) eucariota
eulogy nom (m) encomi
euphemism nom (m) eufemisme
euphemistic adjectiu eufèmic
euphonium nom (m) eufoni
euphoria nom (f) eufòria
euphoric adjectiu eufòric
Euphrates nom (m) Èufrates
Eurasia nom (f) Euràsia
Eurasian adjectiu eurasiàtic nom (m / f) eurasiàtic
Europe nom (f) Europa
European adjectiu europèu nom (m / f) europèu
European Community nom (f) Comunitat Europea
European Court of Human Rights nom (m) Tribunal Europeu de Drets Humans
European Economic Community nom (f) Comunitat Econòmica Europea
Europeanisation nom (f) europèïtzació
Europeanization nom (f) europèïtzació
European Union nom (f) Unió Europea
europium nom (m) europi
euthanasia nom (f) eutanàsia
euxenite nom (f) euxenita
evacuate verb evacuar / desallotjar
evade verb evadir / eludir / defugir
evaluate verb avaluar / valorar
evaluation nom (f) avaluació
evanescence nom (f) evanescència
evanescent adjectiu evanescent
evangelical adjectiu evangèlic nom (m / f) evangelical
evangelically adverbi evangèlicament
evangelisation nom (f) evangelització
evangelise verb evangelitzar
evangelism nom (m) evangelisme
evangelist nom 1 (m / f) evangelitzador 2 (m) evangelista
evangelization nom (f) evangelització
evangelize verb evangelitzar
evaporate verb evaporar
evaporation nom (f) evaporació
evaporimeter nom (m) evaporímetre
evaporite nom (f) evaporita
evasion nom (f) evasió
evasive adjectiu evasiu

evasively adverb evasivament / de manera evasiva
eve nom [formal] (f) vigília | **Christmas Eve** - *Nit de Nadal*
even adverb fins i tot / àdhuc / inclús adjectiu 1 pla 2 igual
 3 parell expressió even so tot i així expressió even though tot i que
even up igualar
evening nom 1 (m) vespre 2 vespertí
event nom (m) esdeveniment / succès expressió in the event of en cas de | **In the event of an accident** - *En cas d'accident*
eventful adjectiu ple de vivències (o experiències)
eventual adjectiu final
eventuality nom (f) eventualitat
eventually adverb finalment
evergreen nom (m) arbre (o arbust) de fulla perenne
 adjectiu de fulla perenne
ever-present adjectiu omnipresent
every adjectiu cada
everybody pronom tothom
everyday adjectiu quotidià / normal i corrent
everyone pronom tothom
everything pronom tot
everywhere pronom tot arreu
evict verb desnonar / fer fora | **She was evicted for not paying her rent** - *La van fer fora per no pagar el lloguer*
eviction nom (m) desnonament
evidence nom 1 (f) evidència 2 (f) prova 3 (m) testimoniatge
evident adjectiu evident
evidently adverb 1 evidentment 2 aparentment
evil adjectiu malvat nom (m) mal | **Beyond good and evil** - *Més enllà del bé i del mal*
eviscerate verb 1 esbudellar / desbudellar / esventrar 2 destrossar / rebentar / buidar de contingut
evocative adjectiu evocatiu
evoke verb evocar
evolution nom (f) evolució
evolutionary adjectiu evolutiu
evolve verb evolucionar
ewe nom (f) ovella (femella)
Ewood Park nom nom de l'estadi de l'equip de futbol Blackburn Rovers FC
ex- adjectiu antic
exacerbate verb [formal] exacerbar
exacerbation nom [formal] (f) exacerbació
exact adjectiu exacte / precís
exacting adjectiu exigent
exactly adverb precisament exclamació exacte!
exaggerate verb exagerar

exaggeration nom (f) exageració
exalt verb [formal] exaltar
exam nom [colloquial] (m) examen
examination nom (m) examen
examine verb examinar
example nom (m) exemple
exanthema nom (m) exantema
exasperate verb exasperar / exacerbar expressió to become (or get) exasperated exasperar-se / exacerbar-se
exasperating adjectiu exasperant
exasperation nom (f) exasperació
excavate verb excavar
excavator nom (f) excavadora
exceed verb superar | **To exceed all expectations** - *Superar totes les expectatives*
excellence nom (f) excel·lència
Excellency nom (f) Excel·lència
excellent adjectiu excel·lent
except preposició excepte / menys / tret de
exception nom (f) excepció
exceptional adjectiu excepcional / fora de sèrie
excerpt nom (m) fragment / extracte
excess nom 1 (f) excés 2 (f) [insurance] franquícia adjectiu sobrer
excessive adjectiu excessiu
excessively adverb excessivament
exchange verb bescanviar / intercanviar nom (m) bescanvi / intercanvi expressió in exchange for a canvi de
exchange rate nom (m) tipus de canvi
excitation energy nom (f) energia d'excitació
excite verb excitar / emocionar / apassionar
excited adjectiu emocionat / entusiasmat
excitedly adverb amb emoció
excitement nom (f) emoció
exciting adjectiu excitant / emocionant / apassionant
exclaim verb exclamar
exclamation nom (f) exclamació expressió exclamation mark (m) signe d'exclamació expressió exclamation point (m) signe d'exclamació
exclude verb excloure
exclusion nom (f) exclusió
exclusive adjectiu exclusiu
exclusively adverb exclusivament
excrement nom (m) excrement
excrete verb excretar
excretion nom (m) excreció
excursion nom (f) excursió
excuse nom 1 (f) excusa 2 (m) pretext

execute verb executar**execution** nom (f) execució**executioner** nom (m) botxí**executive** nom (m / f) executiu adjectiu executiu**exegesis** nom [formal] (f) exegesi**exempt** adjectiu exempt / eximit | **Exempt from ...**- *Exempt / eximit de ...* verb eximir**exemption** adjectiu (f) exempció**exercise** nom (m) exercici verb exercir | **Does everyone who is able to vote exercise the right?** - *Exerceix el dret a vot tothom que pot votar?***exhale** verb expirar**exert** verb 1 exercir | **The Sun exerts a strong****gravitational pull on the planets** - *El Sol exerceix una forta atracció gravitatòria sobre els planetes* 2 fer un gran esforç (físic o mental)

(To exert yourself - he exerted himself / they exerted themselves...)

exhaust verb 1 fatigar / cansar 2 exaurir / esgotar nom 1 (m) tub d'escapament 2 (m) gas d'escapament**exhausted** adjectiu extenuat / esgotat | **I'm exhausted**- *Estic esgotat / extenuat***exhaustible** adjectiu exhaurible | **Exhaustible resources**- *Recursos exhauribles***exhaustion** nom 1 (m) esgotament 2 (f) extenuació [formal] (m) exhauriment**exhaustive** adjectiu exhaustiu**exhaust pipe** nom (m) tub d'escapament**exhibit** verb 1 exposar 2 exhibir**exhibition** nom (f) exposició / exhibició**exhibitor** nom (m / f) exhibidor / expositor**exhort** verb [formal] exhortar**exhortation** nom [formal] (f) exhortació**exhumation** nom (f) exhumació**exhume** verb exhumar**exile** verb exiliar nom (m) exili**exist** verb existir**existence** nom (f) existència**existing** adjectiu existent**exit** nom 1 (f) sortida 2 (f) eixida (Val.)**exodus** nom (m) èxode**exophthalmos** nom (f) exoftàlmia**exorcise** verb exorcitzar**exorcism** nom (m) exorcisme**exorcist** nom (m / f) exorcista**exoskeleton** nom (m) exosquelet**exosphere** nom (f) exosfera**exotic** adjectiu exòtic**expand** verb 1 descomprir 2 ampliar / expandir / engrossir**expansion** nom (f) ampliació**expansive** adjectiu expansiu**expect** verb esperar**expectancy** nom (f) esperança (el que s'anticipa)expressio **life expectancy** (f) esperança de vida**expectant mother** nom (f) dona embarassada**expectation** nom 1 (f) expectació 2 (f) expectativa**expected value** nom (f) esperança matemàtica**expedite** verb accelerar**expedition** nom (f) expedició**expeditious** adjectiu [formal] expeditiu**expenditure** nom (m) despesa**expense** nom 1 (f) despesa 2 (f) dieta expressio **all expenses paid** amb totes les despeses pagades / tot inclòsexpressio **at the expense of somebody / something** a costa de / a expenses de | **For 60 years the US pursued stability at the expense of democracy in the Middle East**- *Durant seixanta anys els Estats Units ha perseguit l'estabilitat a l'Orient Mitjà a costa de la democràcia*expressio **at somebody's expense** a compte de / a (l')esquena de / a costa de**expensive** adjectiu car**experience** nom (f) experiència verb experimentar / sofrir**experiment** verb experimentar nom (m) experiment**experimental** adjectiu experimental**experimentally** adverbial experimentalment**expert** nom (m / f) expert / pèrit / crac adjectiu expert**expertise** nom (f) mestria / perícia**expiate** verb [formal] expiar**expiration** nom (f) expiració / caducitatexpressio **expiration date** (f) data de caducitat**expire** verb 1 (a contract, an agreement..) caducar / vèncer / expirar 2 (a mandate) expirar / acabar 3 (a person) expirar / morir**expiry** nom (f) expiració / caducitat expressio **expiry date** (f) data de caducitat**explain** verb explicar**explain away** explicar (satisfactòriament una falta o error)**explanation** nom (f) explicació**explanatory** adjectiu explicatiu**explicit** adjectiu explícit**explicitly** adverbial explícitament**explode** verb esclatar / explotar**exploit** verb explotar**exploitation** nom (f) explotació**exploration** nom (f) exploració

explore verb explorar
explosion nom (f) explosió
explosive nom (m) explosiu adjectiu explosiu
exponential adjectiu exponencial
export verb exportar nom (f) exportació
exposé nom (m) reportatge (que revela una situació escandalosa)
exposition nom (f) exposició
exposure nom (f) exposició
express verb expressar
expression nom 1 (f) expressió 2 (m) refrany
expressionless adjectiu impassible / impàvid
expressive adjectiu expressiu
expressway nom (f) autopista
expropriate verb expropiar
expropriation nom (f) expropiació
expulsion nom (f) expulsió
expunge verb [formal] expurgar / suprimir
exquisite adjectiu exquisit
extend verb estendre
extender nom (m) allargador
extension nom (f) pròrroga expressio extension cord (m)
allargador expressio extension lead (m) allargador
extensive adjectiu extens
extensively adverbial extensament / molt
extent nom 1 (m) grau / abast / punt 2 (f) extensió
expressio to a large extent en gran mesura expressio to a lesser extent en menor grau expressio to some extent fins a cert punt
esterification nom (f) esterificació
extermination nom (m) extermini
external adjectiu extern
externalise verb exterioritzar
externalize verb exterioritzar
extinction nom (f) extinció
extinguish verb extingir / apagar
extinguisher nom (m) extintor
extort verb extorquir
extortion nom (f) extorsió
extra adjectiu extra / adicional expressio extra time (f) pròrroga
extract verb extreure
extraction nom (f) extracció expressio of ... extraction [formal] d'origen ... | **People of Chinese extraction**
- *Persones d'origen xinès* | **People of foreign extraction**
- *Persones d'origen estranger*
extractor hood nom (f) campana
extra-curricular adjectiu extraescolar | **Extra-curricular activities** - *Activitats extraescolars*
extradite verb extradir

extradition nom (f) extradició
extraordinarily adverbial extraordinàriament
extraordinary adjectiu extraordinari
extrasolar adjectiu extrasolar

A l'exterior del sistema solar.

extrasystole nom (f) estrasístole
extraterrestrial nom (m / f) extraterrestre adjectiu extraterrestial
extravagant adjectiu 1 luxós i malgastat 2 excessiu / imprudent / inacceptable
extreme adjectiu extrem nom (m) extrem
extremely adverbial extremadament
extremist nom (m / f) extremista / ultra adjectiu extremista
extremity nom (m) extrem
extrovert nom (m / f) extravertit
extroverted adjectiu extravertit
exult verb alegrar-se molt
eye nom (m) ull expressio keep an eye on (someone / something) vigilar (algú / alguna cosa) expressio look (someone) straight in the eye mirar (algú) de fit a fit expressio in the wink of an eye en un tancar i obrir d'ulls
eyeball nom (m) globus ocular expressio be up to your eyeballs 1 estar (o anar) atrafegat 2 tenir una gran quantitat d'alguna cosa
eyebrow nom (f) cella
eye-catching adjectiu cridaner / vistós
eye drops nom (m) col·liri
eye glasses nom (f pl.) ulleres
eyelash nom (f) pestanya
eyelid nom (f) parpella
eyesight nom (f) vista
eyesore nom (f) monstruositat
eyewitness nom (m / f) testimoni presencial / testimoni ocular / testimoni de vista
e-zine nom (f) revista electrònica

F

FA 1 res

Abreviatura de 'Fanny Adams' o vulgarment 'fuck all'.

2 (f) associació nacional de futbol de l'Anglaterra i el País de Gal·lès. expressio sweet FA res de res
fab adjectiu [argot] meravellós
fabby adjectiu [argot] meravellós
fable nom (f) faula

fabled adjectiu fabulós**fabric** nom (m) teixit**fabricate** verb inventar**fabrication** nom 1 (f) 2 (m) invenció invent**fabulous** adjectiu 1 2 meravellós fabulós**façade** nom (f) façana**face** verb enfrontar / afrontar / encarar / acarar**face down** dominar (algú o alguna situació)**plantant-li o plantant-hi cara****face off** enfrontar-se (cara a cara)**face up to** enfrontar-se ambnom [anat.] 1 (f) 2 (m) cara rostre expressio **face down** boca avall**face-off** nom 1 (f) 2 (m) confrontació servei neutral**facet** nom (f) faceta**facial** adjectiu facial**facies** nom (f) fàcies**facilitate** verb [formal] facilitar**facility** nom (f) facilitat**facsimile** nom [formal] (m) facsimil adjectiu facsimil**| Facsimile edition - Edició facsimil****fact** nom (m) fet expressio **in fact** de fet**faction** nom (f) facció**factor** nom (m) factor**factor in** incloure (alguna cosa o quantitat) **quan es fa un compte o càlcul****factory** nom (f) fàbrica expressio **factory farming** (f)**ramaderia intensiva****factual** adjectiu factual**faculty** nom 1 (f) 2 (m) facultat claustr**FA Cup** nom (f) copa nacional de futbol de l'Anglaterra**fad** nom (f) mania (poc duradora)**fade** verb 1 2 descolorir-se desaparèixer (a poc a poc)**fade out** desaparèixer gradualment**faeces** nom [formal] 1 (m pl.) 2 (f pl.) excrements dejeccions**fag** nom 1 (m) 2 (m) cigarret homosexual**Fahrenheit** adjectiu fahrenheit**fail** verb 1 2 3 4 fracassar fallir / fallar suspendre**suspendre** nom [enseny.] (m) suspens**failure** nom 1 (m) 2 (f) 3 fracàs insuficiència / aturada**avaria** 4 (f) fallada expressio **failure load** (f) càrrega de**ruptura** expressio **brake failure** (f) avaria dels frensexpressio **heart failure** 1 (f) insuficiència cardíaca 2 (f)**aturada cardíaca** expressio **kidney failure** (f) insuficiència renal**faint** verb desmaiar-se adjectiu feble nom (m) esvaïmentexpressio **not have the faintest (idea)** [colloquial] notenir ni idea**faint-hearted** adjectiu pusil·lànim**fair** adjectiu 1 2 3 4 just acceptable / adequat de cabells**rossos** (pell) clara / blanca nom (f) fira**fair dinkum** adjectiu [colloquial] autèntic / sincer adverbi [colloquial] de debò?**fair-haired** adjectiu de cabells rossos**fairly** adverbi força**fairness** nom (f) imparcialitat**fair trade** nom (m) comerç just**fairy** nom 1 (f) 2 (m) fada home efeminat**fairy story** nom 1 (m) 2 (f) conte de fades rondalla**fairy tale** nom 1 (m) 2 (f) conte de fades rondalla**faith** nom (f) fe**faithful** adjectiu fidel nom (m pl.) fidels**fake** adjectiu fals nom (f) imitació verb falsificar**fake out** [colloquial] enganyar**fakie** adverbi [esport] de cua**falcon** nom (m) falcó**falconry** nom (f) falconeria**Falkland Islands** nom (f pl.) Illes Malvines**fall** verb fell fallen caure**fall across** trobar per casualitat**fall about** partir-se de riure**fall among** anar a parar entre**fall apart** desfer-se (caure en trossos)**fall away** 1 decréixer 2 caure / esfondrar-se /esllavissar-se 3 retirar-se**fall back** 1 recular / retirar-se 2 disminuir**fall back on** recórrer a**fall behind** quedar-se enrere**fall behind with** endarrerir-se en (sobretot en pagar una deuta)**fall down** 1 caure 2 desplomar-se**fall for** 1 deixar-se enganyar per 2 enamorar-se de**fall from** caure de**fall in** 1 caure cap a dins 2 desplomar-se 3 (militar) arreglar-se**fall in with** 1 estar d'acord amb (un projecte, una opinió, etc.) 2 ensopegar amb**fall off** 1 caure (cap a un lloc més avall) 2desprendre's 3 disminuir 4 deteriorar (p.e., rendiment, la salut, etc.)**fall on** 1 caure sobre de 2 atacar 3 caure en 4 tocar a / ser la responsabilitat de**fall out** 1 caure (a fora) 2 barallar-se 3 (militar) rompre files**fall out with** barallar-se amb**fall over** caure rodó**fall through** fracassar / frustrar-se

fall to posar-se a treballar**fall under** caure sota**fall upon** 1 atacar 2 tocar a / ser la responsabilitat denom 1 (f) caiguda 2 (f) tardor 3 tardorenc expressio fall guy [colloquial] (m) cap de turc / boc expiatori / bocemissari expressio fall zone [esport] (m) marge de seguretat**fallacious** adjectiu [formal] fal·laç**fallacy** nom (f) fal·làcia**fallopian tube** nom (f) trompa de Fal·lopi**fallout** nom (f) pluja radioactiva 2 (f) conseqüència /seqüela 3 (m) efecte expressio fallout shelter (m) refugi antinuclear**fallow** adjectiu en guaret nom (m) guaret | **Fallow land**- Guaret expressio fallow deer (f) daina expressio lie fallowdeixar-se en guaret**false** adjectiu fals expressio false alarm (f) falsa alarmaexpressio false friend (m) fals amic | **False friends** - *Falsos amics*

'False friends' són paraules que semblen iguals en dues llengües però, de fet, no signifiquen la mateixa cosa.

falsely adverbial falsament**falsify** verb falsejar**falter** verb vacil·lar / defallir**fame** nom 1 (f) fama 2 (m) renom**familiar** adjectiu familiar | **To be familiar with something**- *Estar familiaritzat amb alguna cosa***familiarise** verb familiaritzar-se (amb alguna cosa)**familiarize** verb familiaritzar-se (amb alguna cosa)**family** nom (f) família expressio family member (m)familiar expressio family tree (m) arbre genealògic**famine** nom (f) fam**famished** adjectiu famolenc**famous** adjectiu cèlebre / famós**fan** nom 1 (m / f) aficionat / afeccionat / entusiasta 2 (m)ventall 3 (m) ventilador verb ventar**fan out** desplaçar-se des d'un punt a direccions diverses**fanatic** nom (m / f) fanàtic**fanatical** adjectiu fanàtic**fanatically** adverbial fanàticament**fanaticism** nom (m) fanatisme**fancy** verb 1 Pensar que una persona és moltatractiva | **Do you fancy Sarah?** - *T'agrada la Sara?* 2tenir ganes (de fer alguna cosa) / venir de gust (feralguna cosa) | **Do you fancy going out?** - *Tens ganes de**sortir? / Et ve de gust sortir?***fang** nom (m) ullal**fanny** nom 1 (m) cony 2 (m) cul

En anglès britànic 'fanny' significa 'cony'. Només significa 'cul' als Estats Units i a Canadà.

fantastic adjectiu 1 excel·lent / genial 2 fantàstic**fantastically** adverbial fantàsticament**fantasy** nom (f) fantasia**FAQ** Frequently Asked Questions nom (f pl.) PMF**far** adjectiu 1 lluny 2 extrem | **The Far East** - *Extrem Orient*| **The Far Right** - *L'extrema dreta* expressio far off llunyàexpressio Far Right (f) Extrema Dreta expressio by far dellarg | **He was by far the best player** - *Va ser de llarg el**millor jugador* expressio so far fins ara / fins aquest punt

El gir 'fins ara' se sol traduir en anglès per 'so far' si la situació continua igual i per 'until now' si es vol implicar que la situació ha canviat o està a punt de canviar. Exemples contrastats: 1. Fins ara no hem pogut fer res - We haven't been able to do anything so far (la situació continua igual). 2. Fins ara no hem pogut fer res, però amb aquest nou medicament hi ha esperança - Until now we haven't been able to do anything, but with this new medicine there is hope.

fare nom (f) tarifa**farewell** nom (m) adéu / comiat verb dir adéu a /acomiarar expressio [arcaic] adéu!**far-flung** adjectiu 1 remot / llunyà 2 estès**farm** nom (f) granja verb 1 conrear 2 criar**farm out** enviar (tasques) a altres llocs**farmer** nom (m / f) agricultor / granger**farmhouse** nom (f) masia / granja**farming** nom 1 (f) agricultura 2 (f) ramaderia 3 agrícola4 agrari**farmland** nom (f pl.) terres agrícoles / terres de conreu /terres de cultiu**farmyard** nom (m) corral**Faroe Islands** nom (f pl.) Illes Fèroe

També s'escriu 'Faeroe Islands'.

farrow verb garrinar nom (f) garrinada**Farsi** nom (m) farsi**fart** verb [vulg.] petar / tirar un pet nom [vulg.] (m) pet**fart about** [vulg.] perdre el temps**fart around** [vulg.] perdre el temps**fascinate** verb fascinar**fascism** nom (m) feixisme**fascist** nom (m / f) feixista**fashion** nom (f) moda**fashionable** adjectiu de moda**fast** adjectiu ràpid / veloç nom (m) dejuni**fasten** verb 1 subjectar / fixar 2 (coat / shoes) cordar-se

fasten up cordar-se
fastener nom (m) fermall
fastidious adjectiu meticulós / maniàtic / primmirat
fat adjectiu gras / gros nom (m) greix expressio fat soluble
soluble en greix
fatality nom 1 (f) víctima mortal 2 (f) fatalitat
fate nom (m) destí
fateful adjectiu fatal / fatídic
fat-free milk nom (f) llet desnatada
father nom (m) pare verb engendrar / donar vida a
Father Christmas nom (m) Pare Noel
father-in-law nom (m) sogre
fatherland nom (f) pàtria
fathom verb 1 sondar 2 comprendre / penetrar /
desentranyar nom (f) [mesura nàutica] braça
fatigue nom (f) fatiga | **Chronic Fatigue Syndrome**
- *Síndrome de Fatiga Crònica*
fatigued adjectiu [formal] fatigat / esgotat
fatten verb engreixar
fatten up engreixar
fattening adjectiu que engreixa
fatty adjectiu gras nom (m / f) grassonet expressio fatty acid (m)
àcid gras
fatwa nom (f) fàtua
faucet nom (f) aixeta
fault nom 1 (f) culpa 2 (m) defecte
faulty adjectiu defectuós
fauna nom (f) fauna
favor verb afavorir / privilegiar nom (m) favor expressio in
favor of a favor de / partidari de
favorable adjectiu favorable
favorably adverbi favorablement
favorite adjectiu preferit / favorit / predilecte nom (m / f)
favorit
favoritism nom (m) favoritisme
favour verb afavorir / privilegiar nom (m) favor expressio in
favour of a favor de / partidari de
favourable adjectiu favorable
favourably adverbi favorablement
favourite adjectiu preferit / predilecte nom (m / f) favorit
favouritism nom (m) favoritisme
fawn nom (m) cervatell verb 1 adular / llepar 2 (~ on /
over somebody) llepar-li el cul a algú
fax nom (m) fax verb enviar un fax (a algú)
faze verb desconcertar
FDMA Frequency Division Multiple Access (f)
FDMA
February nom (m) febrer
fear nom (f) por / temença

fearful adjectiu 1 temorós / temorenc / poruc 2
temible
fearsome adjectiu temible
feartie nom [dialecte] (m / f) covard

Aquesta paraula s'utilitza a Escòcia.

feasibility nom (f) factibilitat / possibilitat | **Feasibility**
study - *Estudi de factibilitat*
feasible adjectiu factible / possible
feast nom 1 (m) banquet / festí / tiberi 2 (m) festivitat /
 festa religiosa verb donar-se un festí
feather nom (f) ploma
featherbrain nom (m / f) baliga-balaga / taral·lirot
featherweight nom (m) pes ploma
feature nom (f) característica [anat.] 2 (f pl.) faccions 3 (m pl.)
trets verb figurar
feces nom [formal] 1 (m pl.) excrements 2 (f pl.) dejeccions
fed nom (m / f) agent de l'FBI
federal adjectiu federal
Federal Bureau of Investigation nom (m) FBI
federalism nom (m) federalisme
federation nom (f) federació
fed up adjectiu fart / tip
fee nom 1 (m pl.) honoraris 2 (m) caixet 3 (f) quota
feeble adjectiu 1 flac 2 patètic
feed verb fed fed donar menjar a / alimentar / nodrir
nom 1 (f) alimentació 2 (f) presa
feed off 1 alimentar-se (de) 2 rebre energia de
feed off of alimentar-se de

Moltes persones consideren que la combinació 'off of' és incorrecta.

feed on alimentar-se de
feed up alimentar (del tot)
expressio feed water (f) aigua d'alimentació
feedback nom 1 (m) comentari 2 (f) opinió 3 (f)
realimentació / retroacció 4 (m) acoblament (d'un
altaveu)
feeding nom (f) alimentació
feedlot nom (f) granja d'engreix
feel verb felt felt 1 sentir 2 palpar
feel about 1 explorar a les palpentes 2 pensar
sobre
feel around 1 explorar a les palpentes 2 explorar
sense rumb, improvisant a l'acte
feel for 1 buscar (o cercar) a les palpentes 2
simpatitzar amb
feel out intentar indirectament esbrinar l'opinió
d'un altre
feel up [vulg.] tocar o grapejar sexualment
feel up to sentir-se capaç de (tenir ganes de)

expressio feel like (doing) something venir de gust (fer)
alguna cosa / tenir ganes de (fer alguna cosa) | **Do**
you feel like going out? - *Et ve de gust sortir?* / *Tens ganes*
de sortir?

feeling nom 1 (m) sentiment 2 (f) sensació

feign verb [formal] fingir / aparentar

feldspar nom (m) feldspat

feline adjectiu feli nom (m) feli

fell verb talar

fellatio nom (f) fel·lació

fellow nom 1 (m) home / tipus 2 (m / f) confrare 3 (m / f)

becari

felt nom (m) feltre

felt-tip nom (m) retolador

També es diu 'felt-tip pen'.

felt-tip pen nom (m) retolador

També es diu 'felt-tip'.

female adjectiu femení nom (f) femella

feminine adjectiu femení

feminism nom (m) feminisme

feminist nom (m / f) feminista adjectiu feminista

femoral adjectiu femoral expressio femoral artery (f) artèria

femoral

femur nom (m) fèmur

fence nom 1 (f) tanca 2 (m) clos

fence in 1 circumdar amb tanques 2 limitar /

restringir

fence off separar amb tanques

fencing nom 1 (f) esgrima 2 (f) bardissa

fend verb

fend off repel·lir (un atac / una agressió)

fender nom (m) parafang

fennel nom (m) fonoll

ferment verb fermentar nom (m) ferment

fermentation nom (f) fermentació

fermium nom (m) fermi

fern nom (f) falguera

ferocious adjectiu ferotge / feroc

ferocity nom (f) ferocitat

ferret nom 1 (f) fura 2 (m) furó

ferret out arribar a descobrir burxant

ferromagnetism nom (m) ferromagnetisme

ferry nom (m) transbordador / ferri verb transbordar /

transportar

fertile adjectiu fecund / fèril

fertilisation nom 1 (f) fecundació 2 (f) fertilització

fertilise verb 1 fecundar 2 fertilitzar

fertiliser nom (m) fertilitzant

fertility nom (f) fertilitat

fertilization nom 1 (f) fecundació 2 (f) fertilització

fertilize verb 1 fecundar 2 fertilitzar

fertilizer nom (m) fertilitzant

fervent adjectiu fervorós / fervent

fervently adverb fervorosament / ferventment

fervor nom (m) fervor

fervour nom (m) fervor

fess verb

fess up [colloquial] confessar

fester verb supurar

festival nom (m) festival

festive adjectiu 1 festiu 2 nadalenc

festoon verb engalanar

Aquest verb es troba més sovint en veu passiva.

fetal adjectiu fetal

fetch verb 1 portar 2 recollir 3 vendre's per

fetch up anar a parar

fetish nom (m) fetitxe

fetishism nom (m) fetitxisme

fetishist nom (m / f) fetitxista

fetishistic adjectiu fetitxista

fetus nom (m) fetus

feud nom (f) enemistat

fever nom (f) febre

feverish adjectiu febril

feverishly adverb febrilment

few adjectiu pocs | **A few** - *Uns quants* | **Fewer** - *Menys*

fiancé nom (m) promès

fiancée nom (f) promesa

fiasco nom (m) fiasco

fib nom [colloquial] (f) mentida verb [colloquial] mentir

fibber nom [colloquial] (m / f) mentider

fiber nom (f) fibra

fiber optic adjectiu (f) fibra òptica

fibre nom (f) fibra

fibre optic adjectiu (f) fibra òptica

fibrillation nom (f) fibril·lació

fibromatosis nom (f) fibromatosi

fibromyalgia nom (f) fibromiàlgia

fibula nom 1 (m) peroné 2 (f) fibula

fickle adjectiu inestable / canviant / capritxós /

inconstant

fickleness nom 1 (f) inestabilitat / inconstància 2 (f)

capritxositat

fictitious adjectiu fictici

fiddle nom 1 (m) violí 2 (m) frau verb 1 falsejar 2 tocar el

violí

fiddle away malgastar, sobretot diners o temps

fiddler nom (m / f) violinista

fidget verb moure's de forma nerviosa

fiefdom nom (m) feu

field nom (m) camp expressio field of play (m) terreny de joc
/ camp de joc

field glasses nom (m pl.) prismàtics

field goal nom (m) xut a pals

field hockey nom (m) hoquei

field trip nom (f) sortida de camp

fierce adjectiu ferotge

fiercely adverb ferotgement

fierceness nom (f) ferocitat

fifteen adjectiu quinze

fifteenth adjectiu quinzè

fifth adjectiu cinquè

fiftieth adjectiu cinquantè

fifty adjectiu cinquanta

fig nom (f) figa | **Fig tree** - *Figuera*

fight nom 1 (f) lluita 2 (m) combat 3 (f) baralla / brega 4 (f)

batalla verb fought fought 1 lluitar 2 combatre 3

barallar-se | **To fight with someone** - *Barallar-se amb algú*

| **To fight for something** - *Barallar-se per alguna cosa* | **To**

fight over something - *Barallar-se per alguna cosa*

fight against combatre

fight back 1 defensar-se 2 intentar contenir (les
emocions: les llàgrimes, la ràbia, etc.)

fight down intentar contenir (les emocions: les
llàgrimes, la ràbia, etc.)

fight off resistir / repel·lir

fight about barallar-se sobre

fight for lluitar per

fight with lluitar amb

fightback nom (f) remuntada

fighter nom 1 (m / f) combatent / soldat / guerrer 2 (m / f)

boxador 3 (m / f) lluitador 4 (m) caça 5 persona decidida /
resoluta

fig tree nom (f) figuera

figurative adjectiu 1 figurat 2 figuratiu | **Figurative art**

- *Art figuratiu* | **Figurative painting** - *Pintura figurativa*

| **Figurative sculpture** - *Escultura figurativa*

figure nom 1 (f) xifra 2 (f) figura

figure in incloure (alguna cosa o quantitat) quan
es fa un compte o càlcul

figure on 1 comptar amb 2 tenir la intenció de 3
anticipar

figure out 1 esbrinar 2 solucionar / desxifrar

figure up calcular

expressio figure skating (m) patinatge artístic

filament nom (m) filament

filch verb [colloquial] furtar / afanar / rampinyar

file nom 1 (m) fitxer / arxiu 2 (m) expedient 3 (f) llima verb 1

arxivar 2 llimar

file away arxivar

file down llimar

expressio file sharing (m) intercanvi de fitxers expressio single

file (f) fila índia

filing nom (m) arxivament expressio filing cabinet (m)

arxivador

Filipino nom (m / f) filipí adjectiu filipí

fill verb omplir

fill in emplenar / omplir (un formulari etc.)

fill in for suplir (algú)

fill out 1 emplenar / omplir (un formulari etc.) 2

fer-se més voluminos 3 fer-se més voluminos:

engreixar-se o enfortir-se

fill up 1 omplir (del tot) / atapeir 2 omplir (el

dipòsit d'un vehicle) 3 omplir-se

fill with omplir de

fillet nom (m) filet

fillip nom [formal] 1 (f) empenta 2 (m) augment verb [formal]

augmentar / elevar / millorar

film nom (f) pel·lícula verb rodar / filmar (una

pel·lícula)

filming nom (m) rodatge

filth nom 1 (f) ronya 2 (f) immundícia (f) polícia

filthy adjectiu 1 immund 2 obscè / groller expressio filthy

rich adinerat

filter nom (m) filtre verb filtrar

filter out filtrar (impureses)

expressio filtering software [comp.] (m) programari de

filtratge

filtration nom 1 (m) filtratge 2 (f) filtració

fimbria nom [med.] (f) fimbria

final nom (m) final | **Final moments** - *Acaballes*

finalist nom (m / f) finalista

finalise verb ultimar

finalize verb ultimar

finally adverb finalment

finance verb finançar nom (f pl.) finances

financial adjectiu financer

financially adverb financerament

financing nom (m) finançament

find verb found found trobar

find out assabentar-se / descobrir

nom 1 (f) troballa 2 (m) descobriment

finder nom (m / f) trobador

finding nom 1 (m) descobriment 2 (m) veredict

fine verb multar nom (f) multa adverb bé adjectiu 1 fí 2 bé

finger nom (m) dit verb 1 tocar amb els dits 2 denunciar

expressio finger hole (m) orifici expressio index finger (m) dit

index expressio middle finger (m) dit del mig / dit del cor
 expressio lay a finger on posar la mà a sobre expressio little
 finger (m) dit menut / dit xic / dit petit expressio not lift a
 finger (to do something) no moure (ni) un dit (per
fer alguna cosa) expressio ring finger (m) dit anular
 expressio stick your finger(s) up at (someone) fer el
gest d'anar a prendre pel cul amb el dit del mig (o
el dit del mig i el dit index)

fingerboard nom (m) batedor

finger nail nom (f) ungla

fingerprint nom (f) empremta digital

finger tip nom (m) tou del dit

finish verb acabar / terminar / finalitzar / culminar

nom 1 (m) final 2 (m) acabat

finish with acabar de fer servir (una cosa)

expressio finish hut [esport] (f) caseta d'arribada

expressio finish(ing) line (f) línia d'arribada

expressio finishing touch (m) toc final

finite adjectiu finit

Finland nom (f) Finlàndia

Finn nom (m / f) finès / finlandès

Finnish nom (m) finès / finlandès adjectiu finès /

finlandès

Finno Ugric adjectiu finoúgric

fiord nom (m) fiord

Aquesta paraula també s'escriu 'fjord'.

fir nom (m) avet expressio fir tree (m) avet

fire nom 1 (m) foc 2 (m) incendi | **In case of fire** - *En cas*

d'incendi verb acomiar

fire upon disparar trets a (o contra)

expressio fire brigade (m pl.) bombers expressio fire drill (m)

simulacre d'incendi expressio fire engine (f) camió de

bombers expressio fire extinguisher (m) extintor expressio fire

truck (f) camió de bombers expressio fight fire with fire

pagar amb la mateixa moneda expressio pull someone's

chestnuts out of the fire treure les castanyes del foc

a algú

firearm nom (f) arma de foc

firebomb nom (m) incendiari

firefighter nom (m / f) bomber

fireman nom (m / f) bomber

fireplace nom (f) llar de foc / xemeneia

firewall nom (m) tallafoc

firewood nom (f) llenya

firework nom (m) foc artificial

firm nom (f) empresa / companyia adjectiu ferm

firm up 1 enfortir 2 aclarir (un assumpte),

especificar amb més detall

firmness nom 1 (f) fermesa 2 (f) constància

firmware nom (m) microprogramari

first adjectiu primer nom 1 (m) primer 2 (m) primícia adverb 1

primer 2 per primera vegada expressio come first 1 ser el

més important | **Family comes first** - *La família és el més*

important 2 quedar primer | **He came first in the 200m**

backstroke - *Va quedar primer en els 200 esquena*

expressio first aid (m pl.) primers auxilis expressio first aider (m /

f) socorrista expressio first aid kit (f) farmaciola expressio first

and foremost abans de tot expressio first born primer

nat / primogènit expressio first class en primera

(classe) expressio first-class 1 de primera classe 2 de

primera expressio first lady (f) primera dama expressio first

name (m) nom expressio first of all abans que res / primer

de tot expressio first off [colloquial] abans que res /

primer de tot expressio first time buyer persona que

compra el seu primer pis / casa expressio First World

War (f) Primera Guerra Mundial

firstly adverb primer / primerament / en primer lloc /

abans que res / primer de tot

fiscal adjectiu fiscal | **Fiscal policy** - *Política fiscal*

fish nom (m) peix

Tradicionalment, la forma plural de la paraula 'fish' és 'fish' (per exemple, 'That fish is orange', 'Those fish are orange'). Però, cada dia és més habitual sentir 'fishes' també. Actualment, t'aconsellem que utilitzis 'fish' ja que molts angloparlants encara consideren que 'fishes' no és correcte.

verb pescar

fish for 1 pescar 2 [compliments / information]

buscar

fish out exhaurir el nombre peixos (d'un cos

d'aigua) pescant

expressio fish ladder (f) escalera psicícola expressio be neither

fish nor fowl ser ni una cosa ni l'altra

fisherman nom (m / f) pescador

fishery nom (f) pesquera

fishing nom (f) pesca expressio fishing boat (m) pesquer

expressio deep-sea fishing (m) fondal

fishmonger nom (m / f) peixater

fisho nom [argot] (m / f) pescador

fishy adjectiu [colloquial] sospitós

fissile adjectiu fissil / fissible | **Fissile material** - *Material*

fissil

fission nom (f) fissió

fissure nom (f) fissura

fist nom (m) puny

fisticuffs nom (f) baralla (a cops de puny)

fit adjectiu 1 en forma 2 atractiu nom 1 (f) convulsió 2 (m)

atac | **Fit of laughter** - *Atac de riure* expressio have a fit

perdre els estreps verb 1 cabre 2 ajustar / encaixar / quedar bé 3 encabir-se

fit in 1 (persona) adaptar-se 2 (cosa) encaixar-se

fit in with llogar amb / acordar-se amb

fit into fomar part de / encaixar amb

fit out proveir (algú) del que li fa falta, sobretot equipament per a un viatge

fit up 1 proveir (algú) del que li fa falta, sobretot equipament per a un viatge 2 declarar algú culpable d'una cosa que no ha fet

fitness nom 1 (m) bon estat físic / bon condicionament físic

'Fitness' vol dir 'la condició d'estar en forma'.

2 (f) idoneïtat

fitting adjectiu oportú

five adjectiu cinc

fiver nom [colloquial] (m) billet de cinc lliures

esterlines

fix verb 1 arreglar / apanyar / reparar 2 fixar

fix on escollir

fix up reparar

fix up with arranjar (que algú surti amb un altre)

fix upon escollir

fixate verb | **To fixate on (something)** - *Obsessionar-se amb (alguna cosa)*

fixed adjectiu fix

fixture nom 1 (m) partit 2 (f) instal·lació fixa (o permanent) | **Fixtures and fittings** - *Instal·lacions fixes (o permanents) i parament de la llar*

fizzy adjectiu gasós

fjord nom (m) fiord

Aquesta paraula també s'escriu 'fiord'.

flaccid adjectiu flàccid

flaccidity nom (f) flacciditat

flag nom (f) bandera verb 1 senyalar / etiquetar 2 cansar-se

flag down fer un senyal a un conductor perquè pari

flagellate verb flagel·lar

flagellation nom (f) flagel·lació

flagellum nom (m) flagel

flagrant adjectiu flagrant (fig.)

flagship nom (m) buc (o vaixell) insígnia

flagstone nom (f) llamborda

flair nom (f) habilitat / aptitud

flake nom (m) floc

flake out 1 col·lapsar de cansament 2 fallar / no complir un compromís / perdre el coratge

flaky adjectiu [colloquial] poc estable

flamboyant adjectiu extravagant / flamant

flame nom 1 (f) flama 2 (f) resposta irada

flame out fallar

expressio **flame war** (f) baralla

flamebait nom (f) provocació

flamingo nom (m) flamenc

flammable adjectiu combustible

Flanders nom Flandes

flank nom (m) flanc verb flanquejar

flannel nom 1 (f) franel·la 2 (m pl.) pantalons de franel·la

flare nom 1 (m) resplendor 2 (f) llampada / flamarada / bengala

flare up 1 tornar a encendre's 2 enfadar-se

sobtadament

flash nom (m) flaix

flash out brillar a ratxes

expressio **flash cycle** (m) cicle semidirecte d'expansió de

vapor expressio **flash in the pan** foc d'encenalls expressio **in**

a flash en un tres i no res / en un no res / en un dir

Jesús

flasher nom [colloquial] (m) exhibicionista

flashlight nom 1 (f) llanterna 2 (m) lot torch

flat nom 1 (m) pis 2 (f) punxada 3 (m) bemoll adjectiu 1 pla /

llis | **400 metres flat** - *400m llisos* 2 bravat 3 bemoll

expressio **flat rate** (f) tarifa plana

flatmate nom (m / f) company de pis

flatness nom (f) planor

flat-plate collector nom (m) captador pla

flatten verb 1 aplanar 2 arrasar

flatter verb afalagar

flattering adjectiu afalagador

flatulence nom (f) flatulència

flatulent adjectiu flatulent

flatus nom (f) flatositat

flatware nom (f) coberteria | **Flatware set** - *Joc de coberts*

| **Piece of flatware** - *Cobert*

flautist nom (m / f) flautista

flavonoid nom (m) flavonoide

flavor nom (m) sabor / gust

flavored adjectiu aromatitzat | **Flavored water** - *Aigua*

aromatitzada

flavoring nom (f) aromatització

flavour nom (m) sabor / gust

flavoured adjectiu aromatitzat | **Flavoured water** - *Aigua*

aromatitzada

flavouring nom (f) aromatització

flaw nom (m) defecte / desperfecte

flawless adjectiu perfecte

flawlessly adverbial perfectament

flax nom (m) lli

flea nom (f) puça**flection** nom (f) flexió

Aquesta paraula també s'escriu 'flexion'.

fledged adjectiu volander / que sap volar expressio full(y)-fledged dret i fet**flee** verb fled fled fugir**flee from** fugir de**fleece** nom 1 (f) llana 2 (m) velló / vell (m) (folre) polar verb [colloquial] plomar expressio The Golden Fleece (m) velló d'or**fleet** nom (f) flota**Fleming** nom (m / f) flamenc**Flemish** adjectiu flamenc nom (m) flamenc**flesh** nom (f) carn**flesh out** afegir més informació a / donar cos aexpressio in the flesh en carn i ossos**flex** nom (m) cable verb flexionar**flexibility** nom (f) flexibilitat**flexible** adjectiu flexible**flexion** nom (f) flexió

Aquesta paraula també s'escriu 'flection'.

flick verb**flick away** treure (una cosa) ràpidament amb un copet de dit o de mà**flick off** treure (una cosa) o apagar (un aparell) ràpidament amb un copet de dit o de mà**flick on** encendre (un aparell) ràpidament amb un copet de dit o de mà**flicker** verb 1 fer pampallugues / pampalluguejar 2 aparèixer momentàniament / insinuar-se | **A smile flickered across his lips** - *Els seus llavis van insinuar un somriure (durant un moment)* nom (f) llum feble / llum tremolosa (d'una espelma, etc.) 2 (f) insinuació 3 (m) deix | **Life is livable as long as there is a flicker of hope** - *Es pot viure mentre hi hagi una mica d'esperança***flight** nom (m) vol expressio flight attendant (m / f) auxiliar (de vol) / (fem.) hostessa (de vol) expressio flight simulator (m) simulador de vol**flimsy** adjectiu fràgil / feble / dèbil / poc sòlid**flinch** verb fer un petit moviment (motivats per un dolor físic o la por a aquest dolor)**flinch from (something) / from (doing something)** evitar (una cosa desagradable o dolorosa) / evitar fer (una cosa desagradable o dolorosa)**fling** verb flung flung llançar bruscament nom [colloquial] (f) aventura amorosa**flint** nom (m) pedrenyal**flip** verb 1 fer giravoltar ràpidament 2 llençar (usant els dits) 3 giravoltar ràpidament 4 atabalar-se / enfadar-se / comportar-se irracionalment**flip (someone) off** [colloquial] fer el gest d'anar a prendre pel cul amb el dit del mig**flip out** [colloquial] atabalar-se / enfadar-se / comportar-se irracionalmentexpressio flip (someone) the bird [colloquial] fer el gest d'anar a prendre pel cul amb el dit del mig**flip through** fullejar**flip flop** nom (f) xancleta**flippers** nom (f pl.) aletes**flirt** verb flirtejar / flirar**flirt with** flirtar (o flirtejar) amb**flirtatious** adjectiu coqueta**flirty** adjectiu coqueta**flit** nom expressio do a (moonlight) flit [colloquial] tocar el dos / fotre el camp

Abandonar un lloc sense avís previ (generalment per evitar haver de pagar un deute).

float verb 1 surar / flotar 2 posar en circulació (per primer cop) 3 suggerir nom (f) carrossa**flock** nom 1 (m) ramat (d'ovelles o de cabres) 2 (f)bandada (d'ocells) 3 (f) multitud 4 (m) ramat verb anar a algun lloc o reunir-se en algun lloc una multitud**flog** verb 1 vendre 2 fuetejar**flood** nom 1 (f) inundació 2 (m) devessall | **A flood of tears** - *Un devessall de llàgrimes* | **The miracle led to a flood of pilgrims** - *El miracle va generar un devessall de peregrins* verb inundar**flood out** fer abandonar (un lloc per culpa d'una inundació)**floor** nom 1 (f) planta | **Ground floor** - *Planta baixa* | **First floor** - *Primera planta* | **Second floor** - *Segona planta* 2 (f)terra 3 (m) [gymnastics] terra verb 1 tirar a terra a algú 2 sorprendre (i confondre) / deixar (algú) bocabadatexpressio floor exercise (m) exercici de terra**floor covering** nom (m) paviment**flooring** nom (m) paviment**flop** nom (m) fracàs**floppy** nom 1 flexible / tou 2 (m) disquet**floppy disk** nom (m) disquet**floppy drive** nom (f) unitat de disquets**flora** nom 1 (f) flora 2 (f) flora | **Intestinal flora** - *Flora intestinal***floriculture** nom (f) floricultura**florid** adjectiu 1 [language] florit 2 [complexion]rogenc**Floridian** nom (m / f) habitant de l'estat de Florida adjectiu de l'estat de Florida

florist nom (m / f) florista
florist's nom (f) floristeria
flounce nom (m) volant
flour nom (f) farina verb enfarinar
flourish verb 1 créixer vigorosament 2 prosperar /
florir nom (f) floritura
flow verb fluir nom 1 (m) corrent / flux 2 (m) escolament
expressio flow chart (m) diagrama de flux expressio flow
diagram (m) diagrama de flux
flower nom (f) flor verb florir expressio flower bed (m)
parterre
flowerpot nom (m) test
flu nom 1 (f) grip 2 de grip / gripal | **Flu vaccine** - *Vacuna gripal* | **Flu virus** - *Virus de grip / virus gripal* | **Flu epidemic** - *Epidèmia de grip / epidèmia gripal*
fluctuate verb fluctuar
fluctuation nom 1 (f) fluctuació 2 (f) oscil·lació
fluency nom (f) fluïdesa
fluent adjectiu fluid / eloqüent | **He speaks fluent Catalan** - *Parla català amb fluïdesa*
fluently adverbi amb fluïdesa
fluff nom (f) pelussa (que s'enganxa a la roba) verb
[*colloquial*] fer malament
flugelhorn nom (m) fiscorn
fluid nom (m) líquid / fluid adjectiu fluid
flume nom 1 (m) tobogan d'aigua 2 (m) canal (que porta aigua per a ús industrial)
flunk verb [*colloquial*] (examen) suspendre
fluorescent adjectiu fluorescent
fluoride nom (m) fluorur
fluorination nom (f) fluoració
fluorine nom (m) fluor
flush verb 1 posar-se vermell / ruboritzar-se / enrojolar-se 2 tirar de la cadena
flush out expel·lir persones o animals (des d'on s'amaguen)
flute nom (f) flauta travessera
flutist nom (m / f) flautista
fly verb flies flew flown 1 volar 2 onejar | **La bandera espanyola torna a onejar a Igualada** - *The Spanish flag is flying again in Igualada*
fly over sobrevolar
nom (f) mosca
flyer nom 1 (m / f) passatger (d'avió) 2 (m) full de mà / full volander / fullet / full volant / pamflet
flyposting nom enganxar cartells a les façanes
foal nom (m) pollí
foam nom (f) escuma verb produir escuma expressio foam
bath (m) bany d'escuma
focal point nom (m) focus principal

focus nom (m) focus verb enfocar / centrar-se en
focus upon enfocar / fixar-se l'atenció en
fodder nom (m) pinso
foe nom [*formal*] (m / f) enemic
foetal adjectiu fetal
foetus nom (m) fetus
fog nom (f) boira | **Thick fog** - *Intensa boira* expressio fog light (f) llum antiboira
foggiest adjectiu remota expressio not have the foggiest (idea) [*colloquial*] no tenir ni la més remota idea
foggy adjectiu boirós / bromós
foil nom (f) làmina | **Silver (o kitchen o aluminium) foil** - *Paper d'alumini (or d'estany or de plata)* verb frustrar / fer fracassar
fold verb doblegar
fold up plegar (del tot)
nom (m) plec
foldable adjectiu plegable
foldaway adjectiu plegable
folder nom (f) carpeta
folding adjectiu plegable
folic acid nom (m) àcid fòlic
folk adjectiu folclòric / popular nom 1 (f) gent 2 (m pl.) pares
follow verb seguir | **As follows...** - *Com segueix...* | **That follows** - *Això sí que té sentit*
follow along seguir (sobretot seguint l'exemple d'un altre)
follow on continuar seguint
follow out complir (sobretot instruccions)
follow through 1 continuar (una acció, després de fer contacte amb un objecte) 2 complir
follow up 1 completar, portar una activitat o un projecte al seu fi 2 seguir un acte amb un altre amb el mateix fi
follower nom (m / f) seguidor / adepte
following adjectiu següent preposicio arran de
fond adjectiu afectuós | **She's fond of sci-fi novels** - *Li agraden molt les novel·les de ciència-ficció*
fondly adverbi amb afecte / afectuosament
fondness nom (f) afecció
font nom 1 (m) tipus de lletra 2 (f) pica baptismal / pila
fontanelle nom (f) fontanel·la
food nom 1 (m pl.) aliments 2 (m) menjar 3 (m pl.) queviures | **A piece of food** - *Un aliment alimentari* | **Food aid** - *Ajut alimentari* expressio food chain (f) xarxa tròfica
fool nom (m / f) idiota / neci verb enganyar / estafar
fool around 1 fer pallassades / fer el número 2 (~ with) grapejar (alguna cosa) 3 (~ with) intentar millorar / desenvolupar, etc. d'una manera informal
4 (~ with) tenir relacions sexuals casuais amb

expressio to make a fool of yourself fer el ridícul

foolhardy adjectiu temerari

foolish adjectiu estúpid / idiota / ximple

foolishly adverb estúpidament

foolishness nom (f) estupidesa / poca-solta / poca-soltada

foot nom (m) peu expressio foot and mouth disease (f) febre

aftosa expressio foot soldier (m) peó expressio foot the bill

pagar les despeses expressio have (or suffer from) foot-in-mouth disease tenir el costum de ficar la pota

expressio put your foot in it ficar la pota expressio put your

foot in your mouth ficar la pota expressio set foot in

trepitjar

footage nom (f pl.) seqüències

football nom 1 (m) futbol 2 (m) futbol americà

expressio football club (m) club de futbol expressio football

match (m) partit de futbol

footballer nom (m / f) futbolista

footboard nom (m pl.) peus (del llit)

footer nom (m) peu de pàgina

foothold nom 1 (m) presa de peu 2 (m) (mil.) cap de pont

footie nom [colloquial] (m) futbol

footnote nom (f) nota al peu (de pàgina)

footpad nom (m) bandoler

footprint nom (f) petjada

footrest nom (m) reposapeus

footsie nom peuets expressio play footsie fer peuets

footstep nom (m) pas | **To follow in someone's footsteps**

- *Seguir l'exemple d'algu*

footwear nom (m) calçat

footy nom [colloquial] (m) futbol

for preposicio per / per a expressio for all malgrat / a pesar

de expressio for all I (or he or they..) care(s) per mi | **You**

can do whatever you like, for all I care - *Per mi, pots fer el*

que vulguis expressio for all I (or he or they..) know(s) pel

que sé expressio be for (something) estar a favor de

forage verb cercar | **To forage for (food)** - *Cercar*

(menjar) nom (m) farratge

forbear verb forbore forborne [formal] (~ from)

abstenir-se de / estar-se de

forbearance nom [formal] (f) indulgència

forbid verb forbade forbidden prohibir

forbidden adjectiu prohibit

force nom (f) força verb obligar a algú a fer una cosa /

forçar expressio in force vigent

forced labor nom (m pl.) treballs forçats

forced labour nom (m pl.) treballs forçats

forceful adjectiu 1 enèrgic / vigorós 2 convinent

forcibly adverb per la força

ford nom (m) gual

fore adjectiu davanter nom (f) davantera

forearm nom (m) avantbraç

forebay nom (m) cambrà de càrrega

foreboding nom (m) pressentiment

forecast verb 1 pronosticar 2 augurar nom (m) pronòstic

| **(Weather) forecast** - *Pronòstic (meteorològic)*

foreclose verb executar (una hipoteca)

foreclosure nom (f) execució d'una hipoteca /

execució hipotecària

forefront nom (f) avantguarda

forego verb forewent foregone renunciar a

Aquest verb també s'escriu 'forgo'.

foregone adjectiu antic / anterior / previ

expressio foregone conclusion (m) resultat (perfectament)

previsible / resultat obvi per a tothom

forehead nom (m) front

foreign adjectiu estranger expressio foreign correspondent

(m / f) corresponsal internacional expressio foreign

language (f) llengua estrangera expressio foreign minister

(m / f) ministre d'afers estrangers / ministre d'exterior

foreigner nom (m / f) estranger

foreleg nom (f) pota davantera

forelimb nom (f) pota davantera

foreman nom (m) contramestre / encarregat

forensic adjectiu forense expressio forensic scientist (m / f)

forense

foresee verb foresaw foreseen foreseeing preveure

foreseeable adjectiu previsible

foreskin nom (m) prepuci / capoll

forest nom (m) bosc

Les dues paraules 'forest' i 'wood' signifiquen 'bosc', però un 'wood' és més petit que un 'forest'.

adjectiu forestal expressio forest fire (m) incendi forestal

forested adjectiu boscós

forestry nom 1 (f) ciència forestal / silvicultura /

producció (o explotació) forestal 2 forestal | **Forestry**

sector - *Sector forestal*

foretell verb foretold foretold predir

forever adverb per sempre

foreword nom (m) pròleg

forfeit verb perdre / perdre el dret de nom (f) multa

forge verb 1 falsificar 2 forjar nom (f) farga / forja

forge ahead anar avançant

forgery nom (f) falsificació

forget verb forgot forgotten forgetting 1 oblidar 2

descuidar-se | **I forgot to grab my keys** - *Me n'he*

descuidat d'agafar les claus

forget about oblidar-se de

forgetful adjectiu oblidós / olvidadís

forgetfulness nom (m) oblit

forgettable adjectiu oblidable

forgive verb forgave forgiven perdonar

forgiveness nom (m) perdó | **To beg forgiveness**

- *Demandar perdó*

forgo verb forwent forgone renunciar a

Aquest verb també s'escriu 'forego'.

fork nom (f) forquilla

fork out afluixar la mosca

fork over pagar (diners)

forklift nom (m) toro / carretó (elevador) de força

forlorn adjectiu moix

form nom (m) formulari

formal adjectiu formal

formaldehyde nom (m) formaldehid

formality nom (f) formalitat

formally adverbial formalment

format nom [comp.] (m) format verb [comp.] formatar

formation nom (f) formació

former adjectiu antic / anterior

formerly adverbial antigament / anteriorment

formidable adjectiu formidable

formula nom (f) fórmula

formula 1 nom (f) fórmula 1

fornicate verb [formal] fornicar

fornication nom [formal] (f) fornicació

forsake verb forsook forsaken 1 abandonar 2

renunciar

fort nom (m) fort

forthcoming adjectiu pròxim

forthright adjectiu directe

Aquest adjectiu s'aplica només a les persones.

forthwith adverbial [formal] immediatament

fortieth adjectiu quarantè

fortify verb fortificar

fortitude nom 1 (f) fortalesa 2 (m) coratge

fortnight nom 1 (f) quinzena 2 quinze dies

fortnightly adverbial cada quinze dies adjectiu quinzenal

fortress nom (f) fortalesa

fortuitous adjectiu [formal] afortunat

fortuitously adverbial [formal] afortunadament

fortunate adjectiu afortunat

fortunately adverbial afortunadament / per fortuna /

sortosament / per sort

fortune nom 1 (f) (luck) fortuna / sort 2 (f) (lots of money) fortuna 3 (m) (destiny) destí expressió be worth a fortune valer una fortuna expressió cost a fortune costar una fortuna (or un ronyó or un ull de la cara)

expressió make your fortune fer fortuna expressió pay a

fortune pagar una fortuna

forty adjectiu quaranta

forum nom (m) fòrum

forward verb 1 enviar / remetre 2 reenviar nom [esport] (m /

f) davanter adjectiu 1 endavant 2 [tec.] davanter 3 atrevit

adverbial endavant expressió be no further forward no haver

avançat expressió from this day forward [formal] d'ara

endavant expressió going (or moving) forward d'ara

endavant expressió move forward avançar

expressió forward-looking progressista expressió forward

planning planificació prèvia expressió forward thinking

previsió

forwards adverbial endavant

fossa nom [anat.] (f) fosseta

fossil nom (m) fòssil

fossil fuel nom (m) combustible fòssil expressió fossil fuel

power plant (f) central tèrmica convencional

fossiliferous adjectiu fossilífer

fossilisation nom (f) fossilització

fossilise verb fossilitzar

fossilization nom (f) fossilització

fossilize verb fossilitzar

fossula nom [anat.] (f) fosseta

foster verb 1 acollir un infant (durant un període de temps definit) 2 fomentar

foul nom [esport] (f) falta adjectiu 1 fastigós 2 brut verb 1

cometre una falta 2 embrutar / embrutir

foul up fer malbé / espatllar

foul out ser expulsat d'un partit per excedir el

nombre de faltes permeses

found verb fundar

foundation nom 1 (m) fonament 2 (f) fundació | **The Free**

Software Foundation - La Fundació pel Programari Lliure 3

(m pl.) fonaments 4 (f) fonamentació

founder nom (m / f) fundador verb naufregar

founding member nom (m / f) soci fundador

foundry nom (f) foneria

fountain nom (f) font

four adjectiu quatre

four-poster nom (m) llit amb dosser / (llit amb)

baldaquí

four-poster bed nom (m) llit amb dosser / (llit amb)

baldaquí

fourteen adjectiu catorze

fourteenth adjectiu catorzè

fourth adjectiu quart

The Fourth Estate nom (f) premsa

L'expressió 'The Fourth Estate' refereix a la premsa i també a l'influència política que té aquesta institució.

fowl nom (m) ocell de corral / au de corral

foyer nom (m) vestíbul

'Foyer' vol dir 'vestíbul' però refereix a un vestíbul gran com per exemple el d'un hotel i no el d'una casa particular.

fox nom (m) guineu

fracas nom (f) altercació

fractal nom (m) fractal adjectiu fractal

fraction nom (f) fracció

fracture nom (f) fractura

fragile adjectiu fràgil

fragility nom (f) fragilitat

fragment nom (m) fragment

fragmentation nom (f) fragmentació

fragrance nom 1 (f) fragància / aroma / flaire 2 (m)

perfum

fragrant adjectiu fragant / aromàtic / perfumat /

flairós

frail adjectiu 1 dèbil / feble 2 fràgil / trencadís

frailty nom 1 (f) debilitat / feblesa 2 (f) flaquesa

frame nom 1 (m) marc 2 (m) marc 3 (m) bastiment 4 (m)

quadre | **A mountain bike has a strong frame** - *Una BTT*

té un quadre fort 5 (m) fotograma verb 1 emmarcar 2

declarar algú culpable d'una cosa que no ha fet

expressio frame of mind (m) estat d'ànim expressio frame

relay (m) relé de trama

framework nom 1 (f) estructura 2 (m) marc | **Framework**

agreement - *Acord marc* 3 (f) carcassa

France nom (f) França

franchise nom (f) franquícia

francium nom (m) franci

Franciscan nom (m / f) franciscà adjectiu franciscà

frank adjectiu franc / sincer

frankenfood nom (m) menjar genèticament

manipulat

Frankenstein food nom (m) menjar genèticament

manipulat

frankincense nom (m) encens

frantic adjectiu frenètic

frantically adverbi frenèticament

fraternity nom organització social per a estudiants

masculins a les universitats americanes

fratricide nom (m) fratricidi

Fratton Park nom nom de l'estadi de l'equip de

futbol anglès Portsmouth FC

fraud nom (m) frau

fraudulent adjectiu fraudulent

fraudulently adverbi fraudentament

fraught adjectiu 1 carregat / ple 2 amarat | **Fraught with**

emotion - *Amarat d'emoció*

fray verb 1 esfilagarsar-se 2 [nerves] irritar / crispar 3

[patience] desgastar nom (f) baralla / lluita / brega | **The**

political fray - *La lluita política*

frazzled adjectiu esgotat (mentalment i físicament)

freak nom 1 (m) monstre 2 (m / f) (persona) estrafolària 3 (m

/ f) (persona) fanàtica | **A freak of nature** - *Un capritx de*

la naturalesa adjectiu insòlit / inesperat

freak out 1 perdre el control / perdre els nervis /

atabalar-se / espantar-se / perdre els estreps 2

experimentar efectes de terror per haver ingerit una

substància química

freaking adjectiu maleït

freaky adjectiu extravagant / inusual

freckle nom (f) piga

free adjectiu 1 lliure / solt 2 gratuït / gratis verb 1 alliberar

2 deslliurar expressio free kick (m) tir lliure expressio free

practice session [esport] (f) sessió d'entrenaments

lliures expressio free software (m) programari lliure

expressio free time (m) temps lliure / temps d'oci

freecarving nom [esport] (m) càrving

freedom nom (f) llibertat expressio freedom of expression

(f) llibertat d'expressió

freelance adjectiu independent

freeloader nom [colloquial] gorrer / gorrista / corc

freely adverbi lliurement

freemason nom (m) francmaçó

freemasonry nom (f) francmaçoneria

freerider nom [esport] forapista

freestyle nom (m) estil lliure expressio 200m freestyle (m)

[natació] 200m lliures expressio freestyle binding [esport] (f)

fixació tova

freeway nom (f) autopista

freeze verb froze frozen 1 congelar 2 gelar / glaçar nom

1 (m) congelació | **Wage / pay freeze** - *Congelació salarial* 2

(m) glaçada / gelada

freeze (somebody) out excloure algú d'un grup

o d'una activitat mostrant-li fredor o antipatia

freeze up 1 tapar-se un tub o encallar-se un pany

a causa del gel 2 encallar-se una màquina (p.e. per

falta d'oli)

freezer nom (m) congelador

freezing adjectiu [colloquial] gèlid / geliu | **It's**

freezing! - *Fa un fred que pela!* | **I'm freezing!** - *Tinc molt*

de fred! expressio freezing point (m) punt de congelació

freight nom 1 (f) càrrega 2 (m) noli

French nom 1 (m) francès 2 (m pl.) francesos adjectiu francès
 expressio **French fries** (f pl.) patates frites expressio **French kiss**
 [colloquial] (m) petó (utilitzant les llengües)

L'expressió 'to give someone a French kiss' vol dir 'fer un petó (utilitzant la llengua) a algú'.

expressio **French stick** (f) baguette

French Guiana nom (f) Guaiana Francesa

Frenchman nom (m) francès

frenetic adjectiu frenètic

frenetically adverbi frenèticament

frenzied adjectiu frenètic

frenzy nom 1 (m) frenesí 2 (f) frenesia

frequency nom (f) freqüència expressio **frequency band** (f)
banda de freqüències

frequent adjectiu freqüent expressio **frequent use d'ús**
freqüent

frequently adverbi freqüentment / amb freqüència

| **Frequently Asked Questions (FAQ)** - *Preguntes Més*
Freqüents (PMF)

fresh adjectiu fresc expressio **fresh air** (m) aire fresc

freshen verb refrescar

freshen up endreçar-se

freshly adverbi recentment

freshman nom (m / f) estudiant universitari de primer
any

freshness nom 1 (f) frescor 2 (m) vigor

freshwater adjectiu d'aigua dolça

fret verb preocupar-se / amoïnar-se | **Don't fret!** - *No*
t'amoïnis! nom (m) trast

fretwork nom (m) calat

friar nom (m) frare

frickin adjectiu maleït

friction nom (f) fricció

Friday nom (m) divendres

fridge nom [colloquial] 1 (f) nevera 2 (m) frigorífic

fried egg nom (m) ou fregit

friend nom (m / f) amic / company

friendly nom (m) partit amistós adjectiu 1 amable 2

amanós 3 amigable

friendly fire nom (m) foc amic

friendship nom (f) amistat

Friends of the Earth nom (m pl.) Amics de la Terra

frigate nom (f) fragata

fright nom (m) espant

frighten verb atemorir / espantar / esporuguir

frighten away espantar i fer fugir

frightened adjectiu atemorit | **I am frightened** - *Tinc por*

frightening adjectiu alarmant / espantós

frightfully adverbi terriblement

Avui dia, l'adverbi 'frightfully' s'utilitza sobretot per parodiar la gent de classe alta que tenen molts diners i poc seny - els 'upper class twits' com diem en anglès britànic :-> 'Frightfully frightfully' és altra manera (humorística) de dir la mateixa cosa (ex. 'Susannah is frightfully frightfully' > 'Susannah is an upper class twit').

frigid adjectiu frígid

frigidity nom (f) frigidesa

frill nom (m) volant

fringe nom [anat.] (m) serrell

Frisia nom Frísia

Frisian nom 1 (m) frisó 2 (m / f) frisó adjectiu Frisian

frivolity nom (f) frivolitat

frivolous adjectiu frívol

frivolously adverbi frívolament

frizzy adjectiu cresp / encrespat / arrissat / cargolat

frock nom 1 (m) vestit 2 (m) hàbit

frog nom 1 (f) granota 2 (m / f) francès

from preposicio 1 de 2 des de 3 a partir de 4 oriünd de

frond nom (f) fronda

front nom 1 (m) davant 2 (f) part davantera / part de
davant / part anterior 3 (m) front | **Warm front** - *Front*
càlid | **Cold front** - *Front fred* expressio **front hand** [esport] (f) mà
de davant expressio **front page** (f) portada expressio **front seat**
(m) seient del davant / seient davanter expressio **in front**
davant expressio **in front of** davant de

frontier nom (f) frontera

frontispiece nom (m) frontispici / frontis>

frontogenesis nom (f) frontogènesi

frontside nom [esport] (m) costat de puntes

expressio **frontside air** [esport] (m) aeri de puntes

expressio **frontside edge** [esport] (m) cantell de puntes

expressio **frontside wall** [esport] (f) paret de puntes

frost nom 1 (m) gebre 2 (f) gelada

froth nom (f) escuma

frothy adjectiu escumós / cremós / bromerós

frown verb arrufar les celles

frown upon desaprovar

frozen adjectiu gelat

fructose nom (f) fructosa

frugal adjectiu frugal

frugality nom (f) frugalitat

fruit nom 1 (f) fruita 2 fruiter expressio **fruit tree** (m) arbre

fruiter expressio **bear fruit** fructificar

fruitful adjectiu fructífer

fruition nom [formal] 1 (m) acompliment 2 (f) execució

expressio **to come to fruition** [formal] fructificar / complir-se (amb èxit)

fruit juice nom (m) suc de fruita

fruitless adjectiu infructuós**frustrated** adjectiu frustrat**fry** verb fregir**fryer** nom (f) fregidora**frying pan** nom (f) paella**FTP** File Transfer Protocol nom (m) FTP | **Anonymous****FTP** - *FTP anònim* | **FTP server** - *Servidor FTP* expressio **FTP**server (m) servidor FTP**fuchsia** nom 1 (m) fúcsia 2 (m) fúcsia adjectiu fúcsia**fuck** verb [vulg.] fotre / follar**fuck off** 1 fotre el camp 2 gandulejar**fuck over** [vulg.] tractar injustament una persona, injuriar-lo**fuck up** 1 errar / equivocar-se 2 potinejar /espatllar / malmetreexpressio couldn't (o don't) give a fuck [vulg.] importarun rave

També es pot dir 'couldn't (o don't) give a flying fuck' (p.e. 'I couldn't give a flying fuck what he said').

expressio fuck all [vulg.] res de res exclamació fuck off[vulg.] fot el camp!**fucker** nom [vulg.] (m) fill de puta**fuckwit** nom [vulg.] (m) carallot**fuel** nom (m) combustible expressio fuel cell (f) pila de combustible / cèl·lula de combustible**fugitive** nom (m / f) fugitiu / pròfug adjectiu fugitiu**fulcrum** nom 1 (m) (tec.) fulcre 2 (m) punt més important / punt essencial**fulfil** verb 1 satisfer 2 complir 3 realitzar | **To fulfil your dreams** - *Realitzar els teus somnis***fulfill** verb 1 satisfer 2 complir 3 realitzar | **To fulfill your dreams** - *Realitzar els teus somnis***fulfilling** adjectiu satisfactori**fulfillment** nom 1 (f) satisfacció 2 (f) realització 3 (m)compliment**fulfilment** nom 1 (f) satisfacció 2 (f) realització 3 (m)compliment**full** adjectiu 1 ple / replet 2 tip expressio full bath banycomplet expressio full fat milk (f) llet sencera expressio full to the brim ple a vessar expressio full to bursting ple a vessarvessar**fullness** nom (f) plenitud**full stop** nom (m) punt**full time** adverbi a jornada completa / a tempscomplet | **Peter works full time** - *En Peter treballa a**jornada completa* adjectiu a temps complet | **A full-time****contract** - *Un contracte a temps complet***fully** adverbi plenament**fulminate** verb 1 fulminar 2 (~ against) atacar / criticar / denunciar / fulminar**fumble** nom 1 (f) (futbol americà) pèrdua de pilota 2 (m) (basquetbol) fumble**fumble around** forfollar**fun** adjectiu divertit expressio make fun of mofar-se deexpressio poke fun at ridiculitzar**fun box** nom [esport] (f) caixa de salts**function** nom (f) funció**functional** adjectiu funcional**functionality** nom (f) funcionalitat**functioning** nom (m) funcionament**function key** nom (f) tecla de funció**fund** nom (m) fons**fundamental** adjectiu fonamental**fundamentally** adverbi fonamentalment**fundamentalism** nom (m) fonamentalisme**fundamentalist** adjectiu (m / f) fonamentalista**funding** nom 1 (f) subvenció 2 (m) finançament /pressupost patrocinador expressio funding body 1 (f)entitat financadora 2 (m) organisme patrocinador /patronat**fundraise** verb recaptar fons**fundraiser** nom 1 (m) acte privat de recaptació de fons2 persona que recapta fons**fundraising** nom (f) (re) captació de fons**fundus** nom [med.] (m) fundus**funeral** nom 1 (m) funeral 2 funebre | **Funeral procession**(or cortege) - *Seguici fúnebre* | **Funeral ceremony** - *Pompes**fúnebres* | **Funeral parlour (Br.) / parlor (Am.)** - *Servei /**empresa / negoci de pompes fúnebres* | **Funeral home**- *Servei (or empresa or negoci) de pompes fúnebres /**tanatori***funfair** nom 1 (f) fira 2 (m) parc d'atraccions**fungible** adjectiu intercanviable / substituïble**fungicidal** adjectiu fungicida**fungicide** nom (m) fungicida**fungistat** nom (m) fungistàtic**fungistatic** adjectiu fungistàtic**fungus** nom 1 (m) fungus 2 (m) fongs**funicular railway** nom (m) funicular**funnel** nom (m) embut verb canalitzar**funny** adjectiu 1 que fa riure / divertit / graciós 2estrany**fur** nom 1 (m) pèl / pelatge 2 (f) pell | **Fur coat** - *Abric de**pell***furious** adjectiu enrabiad / enfadat / furiós /enfurismat**furiously** adverbi furiosament

furlough nom 1 (m) permís (per a un soldat en missió a l'estranger) 2 (m) permís (penitenciari) 3 (m) aturada temporal (en una feina)

furnace nom (m) fogar

furnish verb 1 proveir / abastir / proporcionar / subministrar 2 moblar

furnished adjectiu moblat

furniture nom 1 (m pl.) mobles 2 (m) mobiliari expressio piece of furniture (m) mobile

furor nom (m) furor

furrow nom (m) solc verb arrufar (les celles)

furry adjectiu pelut

further adjectiu més lluny

furthermore adverbi a més / endemés

fury nom (f) fúria

fuse nom (f) metxa

fuselage nom (m) fuselatge / fusellatge

fusion nom 1 (f) fusió 2 (f) fusió | **(Japanese) fusion**

cuisine - Cuina de fusió (japonesa) 3 (f) fusió | **Jazz fusion** - *Fusió-jazz*

fusion energy nom (f) energia de fusió

fuss nom (m) rebombori

fuss at renyar (fent de perepunyetes)

fussy adjectiu 1 llepafils | **Fussy eater - Llepafils** 2

recarregat 3 **(baby) plorant** expressio not be fussy (li)
ser indiferent / (li) ser igual | **What do you want to do?**

I'm not fussy - Què vols fer? M'és igual

futile adjectiu 1 fútil 2 infructuós

future nom (m) futur | **In the near future - en un futur**

proper

fuzzy adjectiu 1 borrós 2 pelós

fuzzy logic nom (f) lògica borrosa / lògica difusa

FYI For Your Information perquè ho sàpigues

G

Gabon nom (m) Gabon

Gabonese adjectiu gabonès nom (m pl.) gabonesos

gadget nom (m) dispositiu / aparell

gadolinium nom (m) gadolini

Gaelic nom (m) gaèlic adjectiu gaèlic

gaffe nom 1 (f) relliscada / ensopegada 2 (m) disbarat

gaffer nom [argot] (m / f) cap / capitost

gag nom 1 (f) mordassa 2 (m) acudit verb 1 silenciar / posar-li una mordassa a algú 2 tenir la sensació d'estar a punt de vomitar

gain verb obtenir / adquirir / guanyar

gain on guanyar terreny a (algú)

nom 1 (m) guany 2 (m) augment / increment

gait nom 1 (f) manera de caminar 2 (m pl.) andamis (f) anadura (d'un animal)

gala nom (f) gala

galactic adjectiu galàctic

galactose nom (f) galactosa

galah nom 1 (f) cacatua de cap rosat

(Eolophus roseicapillus)

2 (m / f) idiota

Galapagos Islands nom (f pl.) Illes Galápagos

galaxy nom (f) galàxia

gale nom (m) temporal de vent

Galicia nom Galícia

Galician nom 1 (m) gallec 2 (m / f) gallec adjectiu gallec

gall nom (f) impudència [formal] 2 (m) ressentiment 3 (f)

rancúnia verb irritar / enrabiar expressio gall bladder (f)

bufeta biliar

gallant adjectiu galant

gallantly adverbi galantment

gallantry nom (f) galanteria

galleon nom (m) galió

gallery nom (f) galeria expressio art gallery (f) galeria d'art

galley nom 1 (f) galera 2 (f) (petita) cuina de vaixell (o d'avió)

gallicism nom (m) gal·licisme

gallium nom (m) gal·li

gallon nom (m) galó

gallop verb galopar nom (m) galop

galloping adjectiu galopant | **Galloping inflation**

- *Inflació galopant*

gallows nom (f) forca

gallstone nom (m) càlcul biliar

galore adjectiu a dojo / a quilos / a cabassos | **Special effects galore - Efectes visuals a dojo**

galvanic adjectiu galvànica

galvanisation nom (f) galvanització

galvanise verb 1 [~ somebody into doing

something] impulsar / incitar / instigar (algú a fer alguna cosa) 2 galvanitzar

galvanism nom (m) galvanisme

galvanization nom (f) galvanització

galvanize verb 1 [~ somebody into doing

something] impulsar / incitar / instigar (algú a fer alguna cosa) 2 galvanitzar

galvanometer nom (m) galvanòmetre

galvanometric adjectiu galvanomètric

galvanometrical adjectiu galvanomètric

galvanoscope nom (m) galvanoscopi

Gambia nom (f) Gàmbia

Gambian nom (m / f) gambià adjectiu gambià

gambit nom 1 (m) estratagema 2 (f) estratègia / tàctica (m)

gambit

gamble verb jugar / apostar

gamble on jugar-se (alguna cosa) en

gambler nom (m / f) jugador (de jocs d'atzar)

gambling nom (m) joc (jocs d'atzar) expressio gambling

den (f) timba expressio gambling house (f) timba

game nom 1 (m) joc 2 lúdic expressio be on the game

[argot] ser prostituta / treballar com a prostituta

expressio go on the game [argot] prostituir-se

gamely adverbi coratjosament / amb valentia

gamepad nom (m) comandament

gamer nom (m / f) jugador de videojocs

games room nom (f) sala de jocs

gamete nom (m) gàmeta

game theory nom (f) teoria del joc

gamut nom (f) gamma

gander nom (m) oc expressio take a gander at [colloquial]

donar un cop d'ull a

gang nom (f) colla / banda

gang up unir-se i actuar conjuntament

gang up on unir-se per atacar (un altre) o

oposar-se a (un altre)

gangrene nom (f) gangrena

gangster nom (m) gàngster

gantry nom 1 (m) pòrtic 2 (m) pòrtic de senyalització

gap nom 1 (m) buit / forat 2 (f) llacuna 3 (m) espai de

separació 4 (f) separació 5 (f) bretxa

gap year nom (m) any sabàtic

Alguns estudiants decideixen 'take a gap year' abans de començar els estudis universitaris. La majoria aprofiten l'ocasió per viatjar arreu del món o bé treballar com a voluntari en països en vies de desenvolupament.

garage nom (m) garatge

garbage nom (f pl.) escombraries

garden nom (m) jardí

A l'Anglaterra, 'yard' significa pati. 'Garden' significa 'jardí'. Als EUA, 'yard' significa les dues coses. Als EUA, 'garden' significa el lloc on no hi ha gespa, on es troben les flors, els arbusts i / o els llegums. Els britànics no tenen una paraula específica per aquest lloc sinó potser 'flower bed' o 'vegetable patch'.

gardener nom (m / f) jardiner

gardening nom (f) jardineria

gargle verb fer gàrgares nom (f) gàrgara

gargoyle nom (f) gàrgola

garish adjectiu llampant / cridaner

garland nom (f) garlanda

garlic nom (m) all

garment nom (f) peça de roba / peça de vestir

garner verb [formal] recollir

garrote nom (m) garrot

gas nom 1 (m) gas 2 (f) gasolina

gas up 1 subministrar benzina 2 subministrar (a un vehicle) benzina

expressio gas appliance (m) gasodomèstic / aparell a gas

expressio gas cooker (f) cuina de gas expressio gas generator

(m) gasogen expressio gas guzzler [colloquial] vehicle

que fa molts pocs quilòmetres per litre de benzina

gasket nom (f) junta expressio blow a gasket (fig.)

enfadar-se / perdre els estreps

gasification nom (f) gasificació

gasp verb esbufegar nom (m) esbufec expressio last gasp en l'últim sospir | A last gasp goal handed Sunderland the title - Un gol en l'últim sospir ha donat el títol a Sunderland

expressio be gasping for a (+noun) [colloquial] sospirar per un(a) (+nom)

Aquesta expressió va seguida per un objecte directe, però d'un grup bastant reduït (generalment es tracta d'una beguda o d'un cigarret).

gaspacho nom (m) gaspatxo

gas pipeline nom (m) gasoducte

gas station nom (f) gasolinera

gas stove nom (f) cuina de gas

gastric adjectiu gàstrik

gastroenteritis nom (f) gastroenteritis

gastrointestinal adjectiu gastrointestinal

gastronome nom (m / f) gastrònom

gastronomic adjectiu gastronòmic

gastronomically adverbi gastronòmicament

gastronomy nom (f) gastronomia

gastropod nom (m) gasteròpode

gas turbine nom (f) turbina de gas

gate nom 1 (f) porta 2 (m) reixat [esport] (f) taquilla expressio gate

line [esport] (f) línia de porta

gather verb 1 reunir(-se) / aplegar 2 recollir 3 deduir

gather together 1 recollir 2 reunir-se

gather up recollir

gathering nom 1 (f) reunió 2 (f) concentració 3 (m) aplec

gaudy adjectiu llampant / cridaner

gauge nom 1 (m) indicador / calibrador 2 (m) ample de

via 3 (m) manòmetre verb mesurar / calibrar

gauntlet nom 1 (f) manyopla 2 (m) guantellet expressio take up the gauntlet recollir el guant expressio throw down the gauntlet llançar el guant

gauze nom (f) gasa**gavel** nom (m) martellet (usat per un jutge)**Gawd** exclamació [argot] (m) Déu!**gay** nom (m / f) gai adjectiu gai expressió gay marriage (m pl.)matrimonis homosexuals**gaydar** nom [argot] suposada capacitat de discernir si una persona és homosexual**gaze** verb contemplar / mirar fixament**gaze on** contemplarnom (f) mirada**gazelle** nom (f) gasela**gazetteer** nom (m) nomenclàtor**GCSE** General Certificate of Secondary Educationnom exàmens que fan els alumnes anglesos igal·lesos a l'edat de 16 anys després de 5 anysd'educació secundària obligatòria**g'day** exclamació bon dia!

G'day! (una contracció de 'good day') és l'equivalent australià del català 'bon dia!'. A l'anglès britànic i americà no és gens habitual utilitzar l'expressió 'good day' com a salutació.

GDP Gross Domestic Product (m) PIB**gear** nom 1 (f) marxa 2 (m) equip 3 (f) roba 4 (f pl.) droguesil·legals**gear up** preparar-se per una activitat o esdeveniment important**geek** nom 1 una persona molt interessada en la tecnologia, especialment la informàtica. 2 una persona amb una dedicació fora del normal, gairebé obsessiva, a qualsevol tema, per exemple : matemàtiques, història, esports, Star Trek geeks, Tolkien geeks**gelatine** nom (f) gelatina**gem** nom (f) gemma**Gemini** nom (m pl.) Bessons**gender** nom (m) gènere**gene** nom 1 (m) gen 2 gènec / genètic expressió gene expressió (f) expressió gènica (o genètica)expressió gene flow (m) flux gènec (o genètic) expressió genepool (m) patrimoni gènec (o genètic) expressió genetherapy (f) teràpia gènica (o genètica)**genealogical** adjectiu genealògic**genealogist** nom (m / f) genealogista**genealogy** nom (f) genealogia**general** adjectiu general nom (m) general**general election** nom (f pl.) eleccions generals**generalisation** nom (f) generalització**generalise** verb generalitzar**generalization** nom (f) generalització**generalize** verb generalitzar**generally** adverbi generalment**general manager** nom (m / f) director general**general practice** nom (f) medicina general**general practitioner** nom (m / f) metge de capçalera

L'expressió 'GP' és més habitual que 'general practitioner'.

general strike nom (f) vaga general**generate** verb generar**generation** nom (f) generació**generator** nom (m) generador**generic** adjectiu genèric**generosity** nom (f) generositat / bondat**generous** adjectiu generós / bondadós**generously** adverbi generosament**genetic** adjectiu genètic**genetically** adverbi genèticament**genetically modified food** nom (m) menjargenèticament manipulats**genetics** nom (f) genètica**genetic engineering** nom (f) enginyeria genètica / manipulació genètica**Geneva** nom (f) Ginebra expressió Geneva Convention (f) Convenció de Ginebra**genie** nom (m) geni**genitals** nom (m pl.) genitals**genius** nom (m / f) geni**genocide** nom (m) genocidi**genome** nom (m) genoma**genomics** nom (f) genòmica**genre** nom (m) gènere**gentle** adjectiu dolç / tendre**gentleman** nom (m) senyor**gently** adverbi suaument**gents** nom [colloquial] (m pl.) lavabos masculins**genuine** adjectiu 1 genú / autèntic 2 sincer**genuinely** adverbi sincerament**genus** nom (m) gènere**geocache** nom (m) geoamagatall**geocacher** nom (m / f) geocercador**geocaching** nom (f) geocerca**geode** nom (f) geoda**geodesy** nom (f) geodèsia**geographer** nom (m / f) geògraf**geographic** adjectiu geogràfic**geographical** adjectiu geogràfic**geographically** adverbi geogràficament**geography** nom (f) geografia**geological** adjectiu geològic**geologically** adverbi geològicament

geologist nom (m / f) geòleg
geology nom (f) geologia
geomatics nom (f) geomàtica
geometric adjectiu geomètric
geometrically adverbi geomètricament
geometry nom (f) geometria
geophone nom (m) geòfon
geophysical adjectiu geofísic
geophysicist nom (m / f) geofísic
geophysics nom (f) geofísica
geopolitical adjectiu geopolític
geopolitics nom (f) geopolítica
Geordie nom [colloquial] (m / f) natural de la regió de Tyneside, al nord-est d'Anglaterra (als voltants de la ciutat de Newcastle) adjectiu [colloquial] de la regió de Tyneside, al nord-est d'Anglaterra (als voltants de la ciutat de Newcastle)
Georgia nom (f) Geòrgia
Georgian nom 1 (m) 2 (m / f) georgià adjectiu georgià
georgià
geosphere nom (f) geosfera
geostationary adjectiu geostacionari | **Geostationary** adjectiu geostacionari
satellite - *Satèl·lit geostacionari*
geothermal adjectiu geotèrmic expressio geothermal field (m) camp geotèrmic expressio geothermal gradient (m) gradient geotèrmic expressio geothermal power plant (f) central geotèrmic
geranium nom (m) gerani
gerbil nom (m) jerbu
geriatric adjectiu geriàtric
geriatrics nom (f) geriatria
germ nom (m) germen
German nom 1 (m) 2 (m / f) alemany adjectiu alemany
alemany
germane adjectiu [formal] (~ to) pertinent
Germanic adjectiu germànic
germanium nom (m) germani
German measles nom (f) rubèola
German shepherd nom (m) pastor alemany
Germany nom (f) Alemanya
germinate verb germinar
germination nom (f) germinació
gerund nom (m) gerundi
gestation nom (f) gestació
gesticulate verb gesticular
gesticulation nom (f) gesticulació
gesture nom (m) gest
get verb got got getting 1 obtenir 2 rebre 3 (porta) obrir 4 (telèfon) respondre

get about 1 sortir (socialment) / rondar 2 córrer (una notícia) / circular
get across 1 poder anar o venir d'un costat a l'altre, poder travessar (un lloc) 2 poder traslladar (una cosa) d'un costat a l'altre 3 explicar (una cosa) d'una manera entenedora
get after anar darrere (algú), sobretot perquè compleixi alguna tasca
get ahead prosperar
get ahead of posar-se endavant de
get along (with someone) entendre's (amb algú) / portar-se (amb algú)
get along with (something) progressar
get around 1 sortir (socialment) / rondar 2 córrer (una notícia) / circular 3 evitar o superar (una dificultat)
get around to trobar temps per a
get at 1 poder descobrir (p.e., la veritat) 2 insinuar / voler dir 3 arribar a agafar
get away 1 escapar-se 2 allunyar (alguna cosa)
get away with sortir-se'n (després d'haver comès un delict)
get back 1 arribar (tornant) 2 tornar 3 recuperar / tornar a tenir posseïó (d'una cosa)
get back at venjar-se de
get behind posar-se darrere (de)
get behind in endarrerir-se amb
get behind on endarrerir-se amb
get behind with endarrerir-se amb
get by anar tirant
get down 1 poder baixar 2 baixar (una cosa) 3 fer trist (algú)
get down to entrar a fons en / fer (amb ganes una cosa)
get in on arribar a participar en (p.e. una oportunitat econòmica)
get in 1 entrar 2 ésser admès 3 arribar 4 (cotxe) pujar
get into 1 entrar a 2 ésser admès a 3 arribar a 4 (cotxe) pujar a 5 (llit) posar-se a 6 començar a interessar-se en (alguna cosa) 7 començar a treballar en (el camp de) | **Get into journalism / politics** - *Començar a treballar en el periodisme / la política*
get in with quedar bé amb
get off 1 baixar | **He got off the plane** - *Va baixar de l'avió* 2 plegar
get off on gaudir de
get on [trans.] pujar | **I got on the bus** - *Vaig pujar a l'autobús*

get on to (somebody) posar-se en contacte amb (algú)

get on with (somebody) entendre's (amb algú) / portar-se (amb algú)

get on with (something) treballar en una tasca

get out (of) 1 sortir 2 (cotxe, barca) baixar (de) 3 (llit) sortir (de) / aixecar-se (de) 4 escapolir-se de (p.e., una obligació)

get over (something) recuperar-se d'(alguna cosa)

get past 1 passar 2 arribar més enllà de

get to arribar a

get round 1 convèncer 2 sortir (socialment) / rondar 3 córrer (una notícia) / circular 4 evitar o superar (una dificultat)

get through 1 passar cap a l'altra banda 2 fer passar per 3 arribar al final de 4 arribar (persones) al fi (d'una tasca, d'un esdeveniment, etc.) 5 entrar en contacte (per telèfon)

get together 1 reunir-se 2 reunir

get up 1 aixecar-se (posar-se dret) 2 cridar / fer llevar 3 fer pujar (alguna cosa) 4 preparar (una obra de teatre) 5 llevar-se (del llit)

expressio from the get-go des del principi / des del començament expressio get-up-and-go energia, determinació i positivitat expressio get used to acostumar-se a

getaway nom (f) fugida

get-up-and-go nom energia, determinació i positivitat

geyser nom (m) guèiser

Ghana nom (f) Ghana

Ghanaian nom (m / f) ghanès adjectiu ghanès

ghastly adjectiu 1 horrible / terrible / horròs 2 antipàtic 3 fatal | **I feel ghastly** - *Em sento fatal*

gherkin nom (m) cogombret

ghetto nom (m) gueto

ghost nom (m) fantasma

ghoul nom 1 persona morbosa / macabra 2 (m) lladre de tombes

ghoulish adjectiu morbós / macabre

giant nom (m / f) gegant

gibberish nom (m) galimaties

gibbon nom (m) gibó

giblets nom (m pl.) menuts (d'un ocell)

Gibraltar nom (m) Gibraltar

giddy adjectiu marejat

GIF Graphics Interchange Format nom (m) GIF

gift nom 1 (m) regal / do 2 (m) do expressio gift shop (f) botiga de regals expressio gift shopping compra de regals

gig nom 1 (f) actuació 2 (m) bolo

gigabyte nom (m) gigabyte

gigantic adjectiu gegantí

gill nom 1 (f) brànquia / ganya 2 (f) (bolet) làmina 3 unitat imperial emprada per mesurar els líquids - (aproximadament) 142ml

gin nom (f) ginebra

ginger nom (m) gingebre adjectiu roig (cabells)

ginnel nom [dialecte] (m) passatge

Aquesta paraula s'utilitza sobretot als comtats anglesos de Yorkshire i Lancashire.

ginormous adjectiu [colloquial] enorme

ginseng nom (m) ginseng

giraffe nom (f) girafa

gird verb cenyir

gird (yourself / somebody / something) (up) for (something) preparar-se / prevenir-se

girder nom (f) biga (de ferro o d'acer)

girl nom (f) noia / xiqueta

girlfriend nom 1 (f) xicota 2 (f) amiga

GIS Geographic Information System nom (m) SIG

git nom [vulg.] (m) fill de puta

give verb gave given 1 donar 2 impartir | **To give classes** - *Impartir classes*

give away 1 regalar 2 revelar 3 traïr / delatar

give back tornar

give forth [formal] emetre

give in rendir-se / cedir

give of donar de

give off emetre

give onto tenir vista cap a

give out 1 deixar de funcionar 2 exhaurir-se 3 repartir

give over parar (de fer alguna cosa)

give up 1 cedir 2 abandonar / renunciar / desistir / deixar 3 deixar de / desenganxar-se | **To give up**

smoking - *Deixar de fumar* | **To give up drugs**

- *Desenganxar-se de la droga*

give yourself up to 1 abandonar-se a 2 lliurar-se a (una autoritat)

expressio give way cedir el pas | **Give way sign (Br.)**

- *Senyal de cedi el pas* expressio give it up for (someone / something) aplaudir expressio what gives? [argot] què s'hi cou?

glacial adjectiu glacial

glaciation nom (f) glaciació

glacier nom (f) glacera

glad adjectiu content**gladiator** nom (m) gladiador**gladly** adverb amb molt de gust**gladrags** nom [argot] roba de festa / la millor roba que tens

Normalment aquesta paraula s'utilitza de forma humorística per significar la teva roba més bona.

glamorous adjectiu sofisticat / seductor / atractiu / encantador / fascinator**glance** nom 1 (m) cop d'ull 2 (m) esguard**glance at** donar un cop d'ull a / fer una ullada a**glance through** donar un cop d'ull aexpressio have (o take) a glance at donar un cop d'ull a / fer una ullada a**gland** nom (f) glàndula expressio thyroid gland (f) glàndula tiroide**glare** verb 1 mirar algú amb mala cara 2 enlluernar nom 1 (f) mirada ferotge o plena d'odi 2 (f) resplendor / llum enlluernadora**glass** nom 1 (m) got 2 (f) copa 3 (m) vidre / cristall 4 (f pl.) ulleres**Glaswegian** nom (m / f) habitant de la ciutat escocesa de Glasgow adjectiu de la ciutat escocesa de Glasgow**glaucoma** nom (m) glaucoma**glaze** verb 1 envernissar 2 glàçar**glaze over** (ulls) envidrar-se**GLBT** Gay Lesbian Bisexual Transgender adjectiu GLBT**gleam** verb lluïr / brillar / resplendir nom (f) brillantor / resplendor**gleaming** adjectiu llampant**glean** verb recollir / arreplegar**glia** nom (f) glia**glimmer** nom (f) llum tènue / tremolosa**glimpse** verb entreveure / albirar**glisten** verb lluïr / brillar / resplendir**glitter** verb lluïr / brillar / resplendir nom (f) brillantor / resplendor expressio all that glitters is not gold no és or tot el que lluu**glittery** adjectiu que lluu**global** adjectiu global**globalisation** nom (f) globalització**globalization** nom (f) globalització**globally** adverb globalment**global warming** nom (m) escalfament global**globe** nom 1 (m) globus terraquí 2 (m) globus**globule** nom (m) glòbul**gloom** nom 1 (f) melancolia / tristesa 2 (f) penombra**gloomy** adjectiu 1 trist / tètric / llòbrec / depriment / lúgubre 2 fosc / gris**glorification** nom (f) glorificació**glorify** verb glorificar**glorious** adjectiu gloriós**gloriously** adverb gloriosament**glory** nom (f) glòria**gloss** nom 1 (m) llustre 2 (m) esmal 3 (m) (fig.) vernís 4 (f)**glossa** verb [ling.] glossar**glossary** nom (m) glossari**glossy** nom (f) revista

Una 'glossy' o 'glossy magazine' és una revista que conté moltes fotos i relativament poques paraules, com per exemple 'Hola!', 'Vogue', 'Elle', 'Cosmopolitan', 'Marie Claire'.

glottis nom (f) glotis**glove** nom (m) guant expressio glove box (f) guantera**glow** verb resplendir / brillar nom (f) resplendor**glucagon** nom (m) glucagó**glucose** nom (f) glucosa**glue** nom (f) cola verb encolar**glum** adjectiu trist

Aquesta paraula no s'utilitza molt en la parla de cada dia. En gairebé tots els casos seria millor dir 'sad' o bé 'upset'.

glumly adverb amb tristesa / tristament**glut** nom (f) sobreabundància**gluten** nom (m) gluten expressio gluten-free sense gluten**glycaemia** nom (f) glicèmia / glucèmia

Aquesta paraula també s'escriu 'glycemia'.

glycaemic adjectiu glucèmic / glicèmic

Aquesta paraula també s'escriu 'glycemic'.

expressio glycaemic index (m) índex glucèmic**glycemia** nom (f) glicèmia / glucèmia

També escrit 'glycaemia'.

glycemic adjectiu glucèmic / glicèmic

Aquesta paraula també s'escriu 'glycaemic'.

expressio glycemic index (m) índex glucèmic**glycerine** nom (f) glicerina**glycerol** nom (m) glicerol**GM food** nom (m) menjar genèticament modificat**GMO** Genetically-Modified Organism (m) OMG**gnaw** verb rosegar**gnome** nom (m) gnom**GNP** Gross National Product (m) PNB**gnu** nom (m) nyu**go** verb goes went gone anar**go away** anar-se'n

go back tornar
go out sortir / eixir (Val.)
go over 1 repassar / recórrer 2 excedir / ultrapassar
go together adir-se
go up against oposar-se a
go (well) with (something) adir-se amb (alguna cosa)
expressio from the get-go des del principi / des del començament expressio from the word go des del princip / des del començament expressio get-up-and-go energia, determinació i positivitat expressio in one go d'una tirada
go about 1 circular 2 fer (una tasca)
go across anar d'un costat a l'altre, travessar (un lloc) cap allà
go after perseguir
go against anar en contra de
go ahead 1 anar endavant 2 1 començar, procedir sense esperar 2 (imperatiu) Endavant!
go along anar (acompanyant algú)
go along with estar d'acord amb
go around 1 passar (cap allà) 2 fer marrada 3 girar 4 circular 5 not enough to ~ = No haver-n'hi prou
go at 1 atacar 2 treballar de valent
go back on trencar (una promesa), desdir-se de
go beyond anar més enllà de
go by 1 1 passar (cap allà) 2 escolar-se (passar temps) 2 guiar-se per
go down 1 1 baixar (cap allà) 2 enfonsar-se 3 reduir-se (preus) 2 1 (col·loq.) ser acceptat 2 pondre's (el sol)
go down with agafar (una malaltia), estar malalt amb
go far tenir èxit
go forth (bíblic) anar
go for 1 vendre's per 2 entusiasmar-se per 3 anar a buscar
go forward avançar, anar endavant
go home anar a casa
go in 1 entrar (cap allà) 2 cabre
go in for 1 estar d'acord amb (una activitat) 2 interessar-se per
go in with associar-se amb
go into 1 entrar a (sobretot en sentits abstractes) 2 dedicar-se a (una carrera)
go off 1 anar-se'n 2 1 explotar (una bomba, un petard) 2 deteriorar-se 3 sortir, resultar 4 fer-se malbé (un menjar)

go on about entretenir-se (parlant sense parar sobre)

go on 1 continuar endavant (cap allà) 2 guiar-se per 3 1 ocórrer 2 progressar 3 (imperatiu, dubtant) vinga! 4 disparar-se (una alarma), encendre's (un llum)

go past 1 passar (un lloc) sense parar 2 passar davant (un lloc) sense parar

go round 1 visitar 2 fer marrada 3 girar 4 circular 5 not enough to ~ = No haver-n'hi prou

go through with complir

go through 1 anar cap a l'altra banda (passant per un lloc) 2 1 gastar (diners) 2 examinar (documents) 3 passar per (una situació o un esdeveniment desagradable o traumàtic)

go under 1 fer fallida 2 enfonsar-se

go up 1 pujar (cap allà) 2 1 fer explosió 2 ser construït 3 acostar-se

go up to 1 arribar fins a 2 acostar-se a

go without passar sense

goad verb burxar / agullonar / atiar / provocar nom burxa

Pal llarg i punxegut que es fa servir per a empènyer animals.

goal nom 1 (m) gol 2 (f) porteria 3 (m) objectiu expressio goal scorer (m / f) golejador

goalie nom [colloquial] (m / f) porter

goalkeeper nom (m / f) porter

goalpost nom (m) pal (de la porteria)

goat nom (f) cabra

goatee nom 1 (f) barba de cabra / barba pera / barba francesa 2 (m) masolet

Un 'goatee (beard)' és una d'aquestes barbes molt petites que els homes porten només al mentó.

gob nom [argot] (f) boca verb [argot] escopir expressio gobs of a cabassos / a dojo | **Gobs of money** - *Diners a cabassos*

go-between nom (m / f) intermediari

gobble verb -

gobble down cruspir

gobble up cruspir

goblet nom [arcaic] (f) copa

gobsmacked adjectiu [argot] bocabadat

God nom Déu

goddamn adjectiu [argot] maleït

goddess nom (f) deessa

godfather nom (m) padrí

godmother nom (f) padrina

godparents nom (m pl.) padrins

godsend nom (m) regal del cel**Godspeed** nom (f) (es desitja a algú quan comença un viatge, una empresa, etc.) bona sort**goethite** nom (f) goethita**go getter** nom (m / f) emprenedor**goggle box** nom [arcaic] (f) tele**goggles** nom (f pl.) ulleres

Goggles = ulleres de feina, de protecció, de nedar (no per a corregir la vista).

going adjectiu 1 que rutlla / que marxa / que funciona
2 habitual / corrent | **The going rate (for)** - *La tarifa (o el preu) habitual (de)* expressio **going concern** negoci que rutlla**goiter** nom (m) goll**goitre** nom (m) goll**gold** nom (m) or adjectiu d'or / daurat expressio **gold digger** [argot] (f) caça fortunes

Una 'gold digger' és una dona que s'interessa per un home per la sola raó que té molts diners.

expressio **gold fever** (f) febre d'or expressio **black gold** (m) or negre**golden** adjectiu daurat / d'or expressio **golden years** (f) tercera edat

Golden years és un eufemisme per referir-se a la vellesa ('old age').

goldfish nom (m) (peix) carpí**Goldilocks** nom Rínxols d'or**goldsmith** nom (m / f) orfebre**golf** nom (m) golf expressio **golf ball** (f) bola de golfexpressio **golf club** (m) pal (or bastó) de golf expressio **golf course** (m) camp de golf**gong** nom (m) gong**gonna** verb abreviatura de 'going to'

Utilitzada després del verb "be" per expressar el futur. Ex.: "You're gonna have to hurry" = "You are going to have to hurry" (Hauràs de córrer). S'usa principalment en el llenguatge oral i en el llenguatge escrit molt informal.

gonorrhea nom (f) gonorrea**good** adjectiu bo nom (m) bé / benefici 2 (m pl.) béns / articles / productes 3 (f pl.) mercaderies exclamacio **good afternoon** bona tarda! exclamacio **good evening** bona nit!

L'expressió 'good evening' s'utilitza només com a salutació en situacions formals.

expressio **Good Friday** (m) Divendres Sant expressio **good looking** atractiu exclamacio **good luck** bona sort!exclamacio **good morning** bon dia!

També es pot dir simplement 'Morning!'. De fet, és ben possible que aquesta última salutació sigui encara més freqüent que 'good morning'. A l'Irlanda, l'expressió 'Top of the morning (to you!)' també és molt freqüent.

expressio **good night** bona nit!

L'expressió 'good night' s'utilitza només en acomiadar-se. També es pot dir 'night night!'. En el llenguatge parlat molt sovint es pronuncia més bé 'na-night'.

expressio **the common good** el bé comú expressio **for good** definitivament**goodbye** exclamacio adéu!

De forma més col·loquial també es pot dir 'bye bye!' o 'bye!'. En el llenguatge parlat, molt sovint 'bye bye' es pronuncia més bé 'ba-bye'.

expressio **say goodbye** acomiar-se**Goodison Park** nom nom de l'estadi de l'equip de futbol anglès Everton FC**goodness** nom (f) bondat**goodwill** nom (f) bona voluntat / benevolència**goof** nom 1 (f) pífia / espifiada 2 babau verb [colloquial] espifiar-la / ficar la pota**goof around** [colloquial] gandulejar / passar l'estona fent no res**goof off** [colloquial] gandulejar / evitar el treball i la responsabilitat**goof up** [colloquial] espatllar**goofball** nom [colloquial] babau**goofy** adjectiu [esport] gufi adverbi [esport] gufi expressio **goofy footer** [esport] (m / f) gufi**google** verb googlejar**goose** nom (f) oca expressio **goose bumps** (f) pell de gallina expressio **goose pimples** (f) pell de gallina**GOP** Grand Old Party (m) Partit Republicà dels Estats Units**gopher** nom 1 (m) gòfer 2 (m) gopher**gorge** nom 1 (m) congost 2 (f) gorja verb atipar-se / ataconar-se**gorgeous** adjectiu [colloquial] molt bonic**gorilla** nom (f) goril·la**gormless** adjectiu toix**gospel** nom (m) evangeli**gossip** verb xafardejar nom 1 (m) xafardeig 2 (m / f) xafarder**gossip about** xafardejar sobre**gothic** adjectiu gòtic**govern** verb governar / regir**governability** nom (f) governabilitat

governable adjectiu governable**governance** nom (f) governança**government** nom 1 (m) govern 2 governamental

| According to government sources... - Segons fonts

governamentals...**governmental** adjectiu governamental / governatiuexpressio non-governmental organisation (Br.) /organization (f) organització no governamental**governor** nom 1 (m / f) governador 2 (m / f) director | **Prison****governor (Br.)** - *Director de presó***gown** nom 1 (f) toga 2 (m) vestit expressio wedding gown (m)vestit de núvia**GP** General Practitioner nom (m / f) metge de capçalera/ metge de família**GPS** Global Positioning System nom (m) GPSexpressio GPS device (o unit) (m) aparell de GPS**grab** verb 1 agafar 2 grapar nom [esport] (f) grapadaexpressio nose grab (f) grapada d'espàtula expressio tail grab(f) grapada de cua**grace** nom 1 (f) gràcia 2 (f) mercé 3 (m) encant 4 (f)excel·lència 5 (f) acció de gràcies expressio The ThreeGraces les tres Gràcies / les tres Maries**grad** nom 1 (m / f) graduad / diplomat / llicenciat 2 depostgrau | **Grad school** - *Escola de postgrau***grade** nom [enseny.] (f) qualificació**gradient** nom (m) gradient**gradual** adjectiu gradual**gradually** adverbi gradualment / a poc a poc**graduate** nom 1 (m / f) graduad / diplomat / llicenciat 2de postgrau | **Graduate studies** - *Estudis de postgrau* verbgraduar / diplomar**graduate from** llicenciar-se a**graffiti** nom 1 (f pl.) pintades 2 (m pl.) grafits / grafitis**graft** verb 1 empeltar 2 pencar fort / treballar fort nom 1(m) empelt 2 (m) treball dur

Encara que aquesta paraula vol dir 'treball dur', molt sovint es va precedit de l'adjectiu 'hard' (és a dir 'dur / difícil') - 'hard graft'.

3 (m) suborn 4 (f) corrupció**grain** nom (m) gra**gram** nom (m) gram**grammar** nom (f) gramàtica expressio grammar book (f)gramàtica expressio grammar checker (m) correctorgramatical**grammarian** nom (m / f) gramàtic**grammatical** nom gramatical**gramme** nom (m) gram**gramophone** nom (m) gramòfon**gran** nom 1 (f) àvia 2 (f) iaia**granary** nom (m) graner**grand** adjectiu 1 sublim / grandiós 2 excel·lent nom[argot] mil dòlars / mil lliures**grandad** nom (m) avi

Aquesta paraula també s'escriu 'granddad'.

grandchild nom (m / f) nét (o néta)**granddad** nom (m) avi

Aquesta paraula també s'escriu 'grandad'.

granddaughter nom (f) néta**grandfather** nom (m) avi**grandiloquent** adjectiu [formal] grandiloqüent**grandiose** adjectiu grandiós**grandma** nom 1 (f) àvia 2 (f) iaia**grandmother** nom (f) àvia**grandpa** nom 1 (m) avi 2 (m) iaio**grandparents** nom (m pl.) avis**Grand Prix** nom (m) Gran Premi**grandson** nom (m) nét**granite** nom (m) granit**granny** nom [colloquial] (f) iaia**grant** nom (f) beca verb atorgar / concedir**granulation** nom (f) granulació**granule** nom (m) grànul**granulocyte** nom (m) granulòcit**grape** nom (m) raïm**grapefruit** nom 1 (f) aranja 2 (m) pomeloexpressio grapefruit (tree) 1 (m) aranger 2 (m) pomelo**graph** nom (f) gràfica**graphic** nom (m) gràfic adjectiu 1 gràfic 2 explícitexpressio graphic novel (f) fotonovel·la**graphical** adjectiu gràfic**graphics card** nom (f) targeta gràfica**grasp** verb 1 arribar a entendre 2 agafar**grasp at** mirar d'agafar**grass** nom 1 (f) herba 2 (f) herba / marijuana**grass on** informar sobre (fent de "chivato")**grasshopper** nom 1 (m) saltamartí 2 (f) llagosta**grass-roots** adjectiu de base | **A grass-roots movement**- *Un moviment de base***grassy** adjectiu herbós / cobert d'herbes**grate** verb ratllar**grate on** irritarnom (f) graella**grated cheese** nom (m) formatge ratllat**grateful** adjectiu agraït**gratitude** nom (f) gratitud**gratuity** nom (f) propina**grave** nom (f) fossa / tomba adjectiu [formal] greu / seriósexpressio beyond the grave ultra tomba expressio dig yourown grave cavar la seva pròpia fossa expressio mass

grave ^(f) fossa comuna ^{expressio} (x) would roll over (or turn) in his / her grave si (x) aixequés el cap

gravedigger ^{nom} (m / f) enterramorts / enterrador

gravel ^{nom} (f) grava

gravely ^{adverbi} greument

gravestone ^{nom} (f) làpida

graveyard ^{nom} (m) cementiri

gravitational ^{adjectiu} gravitacional

gravity ^{nom} (f) gravetat

gravy ^{nom} (f) salsa espanyola

gray ^{adjectiu} gris

gray out desactivar (una opció en un programa informàtica)

grayish ^{adjectiu} grisenc

graze ^{verb} 1 pasturar / dur a pasturar / portar a

pasturar 2 pasturar 3 pelar 4 fregar 5 picar

grease ^{nom} (m) greix ^{verb} engreixar

greasy ^{adjectiu} greixós ^{expressio} greasy pole (f) cucanya

great ^{adjectiu} fantàstic

Great Britain ^{nom} (f) Gran Bretanya

great grandfather ^{nom} (m) besavi

great grandmother ^{nom} (f) besàvia

great grandparents ^{nom} (m pl.) besavis

greatly ^{adverbi} molt

greatness ^{nom} (f) grandesa

Greco-Roman ^{adjectiu} grecoromà ^{expressio} Greco-

Roman wrestling (f) lluita grecoromana

Greece ^{nom} (f) Grècia

greed ^{nom} 1 (f) cobdícia 2 (f) golafreria

greedy ^{adjectiu} 1 golafre / golut 2 cobdiciós

^{expressio} greedy guts [argot] (m / f) fartaner / golafre / golós

Greek ^{nom} 1 (m) grec 2 (m / f) grec ^{adjectiu} grec ^{expressio} Greek

Orthodox Church (f) església ortodoxa grega

green ^{adjectiu} verd ^{nom} 1 (m) verd 2 (f pl.) verdures

^{expressio} green light 1 (f) llum verda 2 (m) semàfor en verd

green-eyed monster ^{nom} (f) enveja

Va ser Shakespeare qui va introduir l'expressió 'green-eyed monster' a l'anglès en la seva obra 'Othello'.

greengrocer ^{nom} 1 (m / f) verduaire / verdurer 2 (f)

verdureria

greenhouse ^{nom} (m) hivernacle ^{expressio} greenhouse

effect (m) efecte hivernacle ^{expressio} greenhouse gas (m)

gas hivernacle

Greenland ^{nom} (f) Groenlàndia

green onion ^{nom} 1 (f) ceba tendra 2 (m) ceballot

greenwash ^{verb} promoure la imatge d'una empresa 'ecològica' quan, de fet, es dediquen més diners a la promoció d'aquesta imatge que no pas a la

introducció de comportaments i pràctiques ecològicament sostenibles

La paraula 'greenwash' és un mot compost ('green' i 'whitewash').

greenwashing ^{nom} el fet de promoure la imatge d'una empresa 'ecològica' quan, de fet, es dediquen més diners a la promoció d'aquesta imatge que no pas a la introducció de comportaments i pràctiques ecològicament sostenibles

greet ^{verb} saludar

greeting ^{nom} (f) salutació

gregarious ^{adjectiu} gregari

grenade ^{nom} (f) granada ^{expressio} grenade launcher (m) llançagranades

grey ^{adjectiu} gris

grey out desactivar (una opció en un programa informàtica)

greyhound ^{nom} (m) llebrer

greyish ^{adjectiu} grisenc

grid ^{nom} 1 (f) graella 2 (f) quadricula

gridlock ^{nom} (m) embús / embós (de trànsit)

'Embús', sobretot en una cruïlla, que impossibilita el moviment de cap vehicle.

grief ^{nom} 1 (f) aflicció 2 (f) nosa / molèstia

grievance ^{nom} (f) queixa

grill ^{nom} 1 (f) graella 2 (f) barbacoa

grilled ^{adjectiu} a la brasa

grim ^{adjectiu} 1 adust / sever / auster 2 lúgubre /

ombrívol 3 inexorable / inflexible 4 intrèpid 5

esborronador / esgarriós 6 sorrut / feréstec 7

ferotge 8 desagradable / sever

grime ^{nom} (f) ronya

grin ^{verb} somriure (d'orella a orella)

grin at somriure (ensenyant les dents) a

^{nom} (m) gran somriure / somriure (d'orella a orella)

grind ^{verb} ground ground 1 (coffee) moldre 2 (meat)

picar 3 (knife) afilar 4 (teeth) escarritxar

grind out produir (una cosa) amb dificultat

^{nom} (m) rotllo / treball pesat o avorrit

grip ^{verb} 1 agafar 2 comprendre

gripe ^{verb} [colloquial] queixar-se ^{nom} [colloquial] (f) queixa

gripping ^{adjectiu} fascinant / captivant

gristle ^{nom} (m) tendrum

grit ^{nom} 1 (f) sorra / arena 2 (m) coratge (per a fer alguna cosa difícil o desagradable) ^{verb} escampar sal, sorra o grava en una carretera coberta de gel ^{expressio} grit your teeth prèmer fort les dents de dalt contra les de baix ^{expressio} have grit tenir pebrots / tenir fetge

gritty adjectiu 1 arenós / sorrenc 2 valent 3 cru | **A gritty description of life** - *Una crua descripció de la vida* | **Gritty realism** - *Realisme cru*

'Gritty' vol dir 'cru' en el sentit 'sense atenuants'.
No es pot parlar, per exemple, de 'gritty meat'.

grizzle verb marranejar / fer una marraneria

grizzly nom (m) ós gris

Ursus horribilis.

adjectiu 1 que fa una marraneria 2 gris / grisós

groan nom (m) gemec / grunyit

groin nom (m) engonal

groom nom (m) nuvi verb preparar (algú per a alguna cosa)

groove nom (m) solc

groove on (col·loq.) gaudir de

groovy adjectiu [argot] genial

grope verb 1 anar a les palpentes 2 magrejar

grope for cercar (una cosa) a les palpentes

gross adjectiu 1 brut 2 greu 3 fastigós / repulsiu nom (f)

grossa (dotze dotzenes)

gross out [colloquial] fastiguejar

grotesque adjectiu grotesc

grotesquely adverbi grotescament

grotto nom (f) gruta

grouch nom (m / f) rondinaire

grouchy adjectiu rondinaire

ground nom 1 (f) terra 2 (m) terreny [esport] (m) estadi

ground out (beisbol) fallar batent la bola per terra

expressio on the ground sobre el terreny

groundbreaking adjectiu trencador / innovador nom (m)

acte de col·locació de la primera pedra

groundwork nom (m pl.) treballs preparatoris

group nom 1 (m) grup 2 (f) agrupació 3 (f) banda verb

agrupar

groupie nom (m / f) groupie / fan

grouse verb [colloquial] grunyir / rondinar

grout nom (f) abeurada

grovel verb 1 humiliar-se 2 arrossegar-se (als peus d'algú)

grow verb grew grown créixer

grow on adquirir gradualment més influència sobre

grow up fer-se gran (fer-se adult)

expressio grow old envellir(-se)

growing adjectiu creixent

growl verb grunyir

grown up nom (m / f) adult

growth nom 1 (m) creixement 2 (f) crescudà

grudge nom (m) ressentiment / rancor verb donar de mala gana / donar de contracor

grudgingly adverbi de mala gana / de contracor

grueling adjectiu ardu

gruelling adjectiu ardu

grumble verb grunyir

grumble about remugar per (queixar-se rondinant)

grumpy adjectiu rondinaire

grunt verb grunyir

G spot nom (m) punt G

guacamole nom (m) guacamole / guacamol

Guadeloupe nom (m) Guadalupe

guanaco nom (m) guanac

guarantee verb garantir nom (f) garantia

guard nom (f) guàrdia

guard against prevenir

guardian nom 1 (m / f) tutor 2 (m / f) custodi expressio guardian

angel (m) àngel de la guarda expressio legal guardian (m / f)

tutor legal

guardianship nom [formal] (f) tutela

Guatemala nom (f) Guatemala

Guatemalan nom (m / f) guatemalenc adjectiu

guatemalenc

gubernatorial adjectiu [formal] relatiu al treball d'un

governador (d'estat) dels Estats Units

guerrilla nom (m / f) guerriller

guess verb endevinar nom (f) conjectura / suposició

expressio be anybody's guess ser impossible de saber

expressio I guess suposo que... / suposo que sí

guest nom 1 (m / f) convidat / invitat 2 (m / f) hoste

expressio guest of honor (Am.) / honour (Br.) (m)

convidat d'honor

guesthouse nom (f) pensió

guffaw nom (f) riallada

GUI Graphical User Interface nom (f) GUI

guidance nom 1 (f) guia 2 (f) tutoria / guia (escolar) /

orientació 3 (m) guiatge 4 (f) guia / conducció /

direcció

guide nom 1 (f) guia 2 (m / f) guia verb guiar

guidebook nom (f) guia

guild nom (m) gremi

guillotine nom (f) guillotina

guilt nom (f) culpabilitat

guilty adjectiu culpable

Guinea nom (f) Guinea

Guinea-Bissau nom (f) Guinea Bissau

Guinean adjectiu guineà

guinea pig nom (m) conillet d'índies / conill porquí /

cobai

guise nom (f) aparença / guisa

guitar nom (f) guitarra expressio acoustic guitar (f) guitarra

acústica expressio classical guitar (f) guitarra clàssica

expressio double-neck guitar (f) guitarra de doble mànec

expressio electric guitar (f) guitarra elèctrica

expressio flamenco guitar (f) guitarra flamenca

expressio Latin guitar (f) guitarra llatina expressio guitar

maker (m / f) guitarrer

guitarist nom (m / f) guitarrista

Gujarati nom (m) gujarati

gulf nom (m) golf expressio Gulf of Mexico (m) Golf de

Mèxic expressio Gulf War (f) Guerra del Golf

gull nom (m) gavina

gullible adjectiu ingenu / crèdul

gulp verb empassar-se la saliva

gulp down empassar-se / engolir / tragar

gum nom 1 (f) geniva 2 (m) xiclet 3 (f) cola

gum up espatllar

expressio gum tree (m) eucaliptus

gumboot nom (f) bota d'aigua / katiuska

gummy adjectiu 1 gomós 2 que mostra les genives nom (f

pl.) botes d'aigua / katiuskas

gunman nom (m) pistoler

Gunners nom [colloquial] sobrenom de l'equip de

futbol anglès Arsenal FC

gunpoint nom paraula usada en l'expressió 'at

gunpoint' expressio at gunpoint a punta de pistola

gunpowder nom (f) pólvora

gunshot nom (m) tret (d'una arma de foc)

gurney nom (f) llitera amb rodes

gusli nom (f) gusla

gust nom (f) ràfega / ratxa / ventada

gut nom 1 (m) budell 2 (f) panxa 3 (m) coratge verb

esbudellar / desbudellar expressio bust a gut

[colloquial] escarrassar-se

gutless adjectiu covard / feble

gutsy adjectiu coratjós

gutted adjectiu [argot] molt decebut

gutter nom 1 (f) canal 2 (m) canaló 3 (f) cuneta 4 (m pl.) barris

baixos expressio gutter press [colloquial] (f) premsa

sensacionalista

guy nom [colloquial] (m) home / tipus

Guyana nom (f) Guaiana

gym nom [colloquial] (m) gimnàs

gymnasium nom [formal] (m) gimnàs

gymnast nom (m / f) gimnasta

gymnastics nom (f) gimnàstica

gynaecologist nom (m / f) ginecòleg

gynaecology nom (f) ginecologia

gynaecomastia nom (f) ginecomàstia

També s'escriu 'gynecomastia'.

gynecologist nom (m / f) ginecòleg

gynecology nom (f) ginecologia

gynecomastia nom (f) ginecomàstia

També s'escriu 'gynaecomastia'.

gypsum nom (m) guix

gypsy nom (m / f) gitano

gyrus nom (m) gir

H

haberdasher nom [arcaic] (m / f) passamaner

haberdashery nom (f) passamaneria

habit nom 1 (m) costum / hàbit 2 (m) hàbit

habitability nom (f) habitabilitat

habitable adjectiu habitacle

Falsos amics! Les paraules angleses 'inhabitable' i 'habitable' tenen el mateix significat ('habitable'). La paraula catalana 'inhabitable' correspon a la paraula anglesa 'uninhabitable'.

habitat nom (m) hàbitat

habitual adjectiu habitual

Es pot utilitzar 'a' o bé 'an' abans d'aquest adjectiu, és a dir 'a(n) habitual drunkard', 'a(n) habitual liar'. Avui dia, però, 'a' és més usual, sobretot en la llengua parlada.

habitually adverbi habitualment

hacker nom 1 (m / f) expert informàtic 2 (m / f) apassionat de la programació

hackneyed adjectiu gastat / suat

haddock nom (m) eglefi

(peix de l'Atlàntic nord de la família del bacallà: *Melanogrammus aeglefinus*).

hadith nom (m) hadit

haematite nom 1 (f) hematites 2 (m) oligist

També s'escriu 'hematite'.

haematological adjectiu hematològic

haematology nom (f) hematologia

haemoconcentration nom (f) hemoconcentració

haemodilution nom (f) hemodilució

haemoglobin nom (f) hemoglobina

haemophilia nom (f) hemofília

haemophiliac nom (m / f) hemofílic

haemoptysis nom (f) hemoptisi

haemorrhage nom (f) hemorràgia

haemorrhoids nom (f pl.) hemorroides

hafnium nom (m) hafni**haggis** nom (m) embotit escocès**haggle** verb regatejar**haggle with** regatejar amb**The Hague** nom La Haia**haiku** nom (m) haiku**hail** verb 1 aclamar / ovacionar 2 pedregar /calamarsejar / granissar 3 cridar**hail from** [formal] procedir denom 1 (f) calamarsa 2 (f) ràfega expressio hail a taxi (Br.) /cab (Am.) cridar un taxi expressio Hail Mary (f)avemaria expressio hail of gunfire (f) ràfega de tretsexpressio hail storm (f) tempesta de calamarsa**hailstone** nom (f) calamarsa / pedra**hair** nom 1 (m pl.) cabells 2 (m) pèl exclamació keep your hair onno t'enfadis! / calma't!

Si vols insultar al mateix temps es pot substituir 'hair' (cabells) per 'wig' (perruca) 'keep your wig on!'

expressio hair salon (f) perruqueria expressio long hair (m pl.)cabells llargs expressio split hairs subtilitzar / primfilar /filat prim**hairbrush** nom (m) raspall (de cabells)**haircut** nom (m) pentinat 2 (m) tall de cabell 3 (f) talladade cabells**hairdo** nom [arcaic] (m) pentinat**hairdresser** nom (m / f) perruquer**hairdresser's** nom (f) perruqueria**hairdryer** nom (m) assecador (de cabell) /eixugacabells**hairstyle** nom (m) pentinat**hairy** adjectiu pelut (colloq.) / pilós (formal) / cabellut**Haiti** nom Haití**Haitian** adjectiu haitià**hajj** nom (m) hajj**hake** nom (m) lluç**halal** adjectiu halal | **Halal meat** - *Carn halal***halcyon** adjectiu feliç / pròsper expressio halycon days (m pl.)dies feliços / dies daurats**half** nom 1 (f) meitat 2 (f) mitja pinta (de cervesa /sidra)Al Regne Unit, si vols una cervesa o una sidra de barril, has de demanar o bé 'a pint' o bé 'a half'.
Advertència: aquesta expressió ('a half') no vol dir res als Estats Units.adjectiu mig expressio half and half (f) llet (que conté 50%llet i 50% nata) expressio half board (f) mitjà pensióexpressio half brother (m) germanastre expressio half-heartedpoc entusiasta expressio half-heartedly senseentusiasme expressio half inch [argot] robar

Aquest verb ve del 'Cockney rhyming slang' (pinch (robar) > half inch), però també s'utilitza molt arreu del país.

expressio half life (f) vida mitjana expressio half sister (f)germanastra**halfpipe** nom [esport] (m) migtub**halfway** adverbi a mig camí adjectiu intermediexpressio halfway house (m) centre de reinsercióexpressio halfway line [esport] (f) línia de mig camp / líniacentral**halibut** nom (m) halibut**halide** nom (m) halogenur / halur**halitosis** nom (f) halitosi**hall** nom 1 (m) vestíbul 2 (f) sala (d'actes) 3 (f) residència(universitària / d'estudiants) expressio hall of residence(f) residència universitària / residència d'estudiantsexpressio entrance hall (m) rebedor**hallmark** nom 1 (f) característica 2 (m) distintiu (m) segell**hallo** exclamació hola**hallowed** adjectiu 1 respectat 2 sagrat**hallucinogen** nom (m) al·lucinògen**hallucinogenic** adjectiu al·lucinogenexpressio hallucinogenic drug (m) al·lucinogen**hallway** nom (m) vestíbul**halo** nom 1 (m) halo 2 (f) aurèola / corona**halogen** nom 1 (m) halogen 2 halogen expressio halogenlight bulb (f) bombeta halògena**halt** verb aturar**halter** nom (m) cabestre**halve** verb desdoblar**ham** nom [menj.] (m) pernil**hamburger** nom (f) hamburguesa**hammered** adjectiu [argot] embriac / borratxo**hammock** nom (f) hamaca**hamster** nom (m) hàmsster**hand** nom 1 (f) mà 2 (f) busca / maneta**hand around** fer passar una cosa de mà en mà**hand back** tornar (de mà en mà)**hand down** llegar**hand in** entregar / lliurar | **To hand yourself in (to the police)** - *Entregar-se / lliurar-se (a la policia)***hand off** 1 donar (a un altre) la responsabilitatper un afer 2 traspasar (una cosa) d'un a l'altre**hand on** 1 passar (una cosa) 2 transmetre (una tradició)**hand out** distribuir**hand over** entregar / lliurar**hand round** fer passar una cosa de mà en mà

hand up passar un acte judicial a una autoritat més alta

expressio get (or lay) your hands on obtenir expressio give (someone) a hand 1 donar un cop de mà a algú 2 aplaudir algú expressio hand in hand agafat de la mà / de bracet expressio go hand-in-hand anar de bracet expressio on the one hand...on the other hand per una banda...per altra banda expressio on the other hand en canvi expressio raise your hand to someone pegar

handball nom (m) handbol

handbell nom (f) campaneta

handbrake nom (m) fre de mà

handcuff verb emmanillar

handcuffs nom (f pl.) manilles

hand dryer nom (m) assecador (de mans)

handful nom (m) grapat

handgun nom (f) pistola

handheld nom [comp.] (m) ordinador de butxaca

expressio handheld computer (m) ordinador de butxaca

handicapped adjectiu disminuït / minusvàlid nom (m pl.) disminuïts / minusvàlids | **A (physically / mentally)**

handicapped person - *Un disminuït / minusvàlid (físic / psíquic)*

handkerchief nom (m) mocador

handle nom 1 (m) mànc 2 (f) nansa verb tractar / manejar

handlebar nom 1 (m) manillar 2 (m) manillar

expressio handlebar moustache (m pl.) bigotis llargs / bigotis dalinians

hand-me-down nom 1 (f pl.) deixalles 2 de segona mà

handout nom 1 (f) almoïna 2 (m) dossier

handplant nom [esport] (m) invertit

handrail nom (m) passamà

hands free adjectiu de mans lliures nom (m) telèfon de mans lliures

handshake nom (f) encaixada (de mans)

handsome adjectiu atractiu

L'adjectiu 'handsome' s'aplica només als homes i als nois. No s'utilitza per referir a les dones ni les noies.

handsomely adverb generosament

handy adjectiu 1 útil / pràctic 2 a mà expressio come in

handy venir bé expressio keep (something) handy tenir (una cosa) a mà

handwriting nom (f) lletra / escriptura (a mà) | **My**

brother's handwriting is barely legible - *La lletra del meu germà a penes s'entén*

hang verb hung hung penjar | **To hang a picture** - *Penjar un quadre*

hang about passar l'estona, quedant-se en un lloc sense cap propòsit en concret

hang around 1 passar temps en un lloc sense cap propòsit concret 2 esperar (uns moments)

hang around with [colloquial] passar temps amb (amics)

hang back quedar-se enrere

hang down penjar

hang in [colloquial] persistir / perseverar

hang on 1 esperar un momentet 2 dependre de

hang on to 1 guardar / retenir 2 aferrar-se a (alguna cosa)

hang over ser imminent, sobretot una amenaça

hang out 1 repenjar-se per (p.e., una finestra) 2

estendre (roba) 3 penjar (una bandera) 4 frequèntar

hang together 1 fer pinya 2 formar (diverses parts) un tot coherent

hang up penjar

be hung up estar ansiós i una mica neuròtic

be hung up on estar obsessionat de

get hung up esdevenir retardat

get hung up on obsessionar-se de

hang upon dependre de

hangar nom (m) hangar

hanger nom (m) penja-robes

hanging nom (f) execució a la forca

Hi ha una expressió anglesa que diu "hanging's too good for him/her/them". Es pot dir de manera seriosa si algú ha comès un crim terrible, però sovint es diu de manera humorística (per exemple: 'Grrr...the little toerag who wrote this virus...hanging's too good for him!')

adjectiu penjant / pèndul expressio Hanging Gardens of Babylon (m pl.) jardins penjants de Babilònia

hangman nom (m) botxí

hangover nom (f) ressaca

hankie nom [colloquial] (m) mocador

Aquesta paraula també s'escriu 'hanky'.

hanky nom [colloquial] (m) mocador

Aquesta paraula també s'escriu 'hankie'.

haphazard adjectiu caòtic / desordenat / fortuït / casual

happen verb succeir / ocórrer / passar / esdevenir-se

happen upon trobar (per casualitat)

adverb [dialecte] potser

'Happen' vol dir 'potser' en els dialectes de Lancashire i Yorkshire.

happening nom (m) esdeveniment

happenstance nom 1 (f) casualitat 2 (m) atzar

happily adverbí 1 afortunadament / per fortuna 2 feliçment

happiness nom (f) alegria

happy adjectiu 1 content 2 feliç expressió as happy as a pig in shit més content que unes pasqües expressió none too happy [argot] descontent

harass verb assetjar

harassment nom 1 (f) persecució 2 (m) assetjament

harbinger nom [formal] (m) presagi

harbor nom (m) port verb acollir / hostatjar / allotjar

harbour nom (m) port verb acollir / hostatjar / allotjar

hard adjectiu 1 dur 2 difícil expressió hard binding [esport] (f) fixació dura expressió hard copy (f) còpia impresa expressió hard disk (m) disc dur expressió work hard treballar fort

hardback nom (f) edició en tapes dures / en cartoné

hardcover nom (f) edició en tapes dures / en cartoné

harden verb endurir

hardly adverbí 1 a penes 2 amb prou feines

hardness nom (f) duresa

hard-on nom [vulg.] erecció expressió get a hard-on [vulg.] trempar

hardship nom (f) difficultat / privació

hardware nom 1 (m) maquinari 2 (f) quincalleria

hard-working adjectiu diligent / treballador / feiner

hare nom (m) llebre

harelip nom [arcaic] (f) llavi leporí

Avui dia 'harelip' és una paraula ofensiva.

harem nom (m) harem

harm verb perjudicar / danyar nom el que causa

injúria expressió out of harm's way en un lloc segur

harmful adjectiu nociu

harmfully adverbí nocivament

harmfulness nom (f) nocivitat

harmless adjectiu inofensiu

harmonica nom (f) harmònica

harmonium nom (m) harmònim

harmony nom (f) harmonia

harness nom (m) arnès verb captar

harp nom (f) arpa

harp on about (something) parlar

contínuament d'una cosa d'una manera avorrida

expressió jew's harp (f) guimbarda

harpist nom (m / f) arpista

harpoon nom (m) arpó

harpsichord nom (m) clavicèmbal / clavecí / cèmbal

harpsichordist nom (m / f) clavecinista / clavicembalista

harpy nom (f) harpia

harrow nom (m) rascle

(Rascle gran tirat per un tractor).

harrowing adjectiu turmentador / angoixant

harsh adjectiu 1 dur / sever 2 fort

harshly adverbí severament

harshness nom (f) severitat

harvest nom (f) collita / verema

harvester nom 1 (f) (màquina) segadora 2 (m / f) segador

hash nom 1 (m) embolic 2 (m) haixix 3 (m) coixinet

'Hash' vol dir 'coixinet' en el sentit #. També es diu 'hash sign'.

4 (f) diesi 5 (m) sostingut

hash out parlar (extensament) d'un afer per resoldre'l

expressió make a hash of something [colloquial] fer (una cosa) malament

hassium nom (m) hassi

hassle nom 1 (m) embolic 2 (f) difficultat verb fastiguejar / molestar

haste nom (f) precipitació / pressa

hasty adjectiu 1 precipitat / ràpid 2 imprudent / incaut

hat nom (m) barret

hatch verb 1 covar 2 desenvolupar expressió hatch a plan desenvolupar un pla exclamació down the hatch [colloquial] salut!

hatching nom (m) ombrejat

hate verb odiar nom (m) odi

hateful adjectiu odiós

hatred nom (m) odi

haughtily adverbí amb arrogància / olímpicament / altivament

haughty adjectiu arrogant / altiu

haul nom 1 (m) botí 2 (f) pescada / xarxada

haul up parar

expressió long haul de llarg recorregut | **Long-haul flights** - *Vols de llarg recorregut* expressió short haul de curt recorregut | **Short-haul flights** - *Vols de curt recorregut*

haunt verb (m) frequentejar / sovintejar nom 1 (m) lloc sovintejat 2 (f) parròquia (colloq.)

haunting adjectiu evocador / bell i trist / inolvidable

Hausa nom (f) haussa

have verb has had had tenir / tindre (Val.)

have on 1 portar (una peça de roba) 2 burlar-se de

haven nom 1 (m) refugi 2 (m) port expressió tax haven (m) paradís fiscal

havoc nom 1 (m) estrall 2 (f) devastació expressió wreak havoc fer estrall(s)

Hawaii nom (m) Hawaii

Hawaiian nom 1 (m) hawaià 2 (m / f) hawaià adjectiu hawaià
haway exclamació [dialecte] som-hi! / au!

Aquesta interjecció s'utilitza al nord-est d'Anglaterra. També s'escriu 'howay'.

hawk nom (m) aligot

Hawthorns nom de l'estadi de l'equip de futbol West Bromwich Albion (West Brom.)

hay nom (m) fenc

hayloft nom (f) pallissa

hazard nom (m) perill

hazardous adjectiu perillós

hazel adjectiu de color avellana

hazelnut nom (f) avellana

hazing nom (f) quintada

hazmat suit nom (m) vestit / trajo de seguretat

hazy adjectiu boirós

H-bomb nom (f) bomba d'hidrogen

HDTV High Definition TeleVision (f) TVAD

HDL High Density Lipoprotein HDL

he pronomen ell

head nom (m) cap verb encapçalar / dirigir

head for dirigir-se a

head off interceptar

head out anar-se'n

head towards dirigir-se a

head up dirigir

expressió **head count** 1 (m) recompte

Es pot escriure una sola paraula (headcount) o dues paraules (head count).

2 (m) nombre total expressió **head office** (f) seu expressió **heads**

or tails cara o creu? expressió **head wind** (m) vent en

contra expressió **be off your head** [colloquial] estar

tocat de l'ala expressió **make head(s) or tail(s)** treure

l'entrellat expressió **not make head(s) (n)or tail(s)** no

treure l'entrellat / no trobar ni cap ni peus

headache nom (m) mal de cap expressió **have a headache**

tenir mal de cap

headband nom 1 (f) cinta de cabell 2 (f) cinta

headboard nom (f) capçalera

headbutt verb donar un cop de cap a nom (m) cop de cap

headcount nom 1 (m) recompte

Es pot escriure una sola paraula (headcount) o dues paraules (head count).

2 (m) nombre total

header nom 1 (f) capçalera 2 (m) cop de cap

headhunt verb cercar executius

headhunter nom (m / f) cercatalents

Un 'headhunter', o 'cercatalents' és una persona que busca activament treballadors capacitats per fer treballs executius.

heading nom 1 (f) capçalera 2 (m) encapçalament / títol

headlamp nom (m) far

headland nom (m) promontori

headless adjectiu sense cap

headlight nom (m) far

headline nom (m) titular

head-on adjectiu frontal adverbi frontalment

headquarters nom (f) seu

headrace nom (m) canal d'alimentació

headrest nom (m) reposacaps

headscarf nom (m) mocador

headset nom (m) auricular

headstrong adjectiu obstinat / testarrut

headteacher nom (m / f) director(a) d'escola / col·legi / institut

headwater nom (f) aigua amunt

heal verb curar / guarir

healer nom (m / f) curador

health nom 1 (f) salut / sanitat 2 sanitari

health center nom (m) centre de salut

health centre nom (m) centre de salut

healthy adjectiu saludable / salubre

heap nom 1 (m) munt 2 (f) pila

heap up apilonar

hear verb heard heard 1 sentir | Can you hear me? - *Em sents?* | We must make our voices heard - *Hem de fer-nos sentir* 2 sentir-hi

hear (somebody) out escoltar (algú fins que hagi acabat de parlar)

hearing nom 1 (f) oïda 2 (f) vista

hearing aid nom (m) audífon

heart nom (m) cor expressió **heart attack** (m) infart (de miocardi) expressió **heart condition** (f) afecció cardíaca

expressió **heart problem** (f) afecció cardíaca expressió **heart**

rate (f) frequència cardíaca expressió **heart surgery** (f)

cirurgia cardíaca expressió **heart transplant** (m)

trasplantament cardíac expressió **lose heart** perdre

l'ànim / desmaiar

heartbeat nom (m) batec

heartbreak nom 1 (m) dolor 2 (f) pena

heartbreaking adjectiu dolorós / penós

heartburn nom 1 (f) acidesa 2 (m) cremor d'estómac

hearth nom (f) llar / xemeneia

heartland nom (m) feu

hearty adjectiu 1 calorós / cordial 2 abundant 3 trempat / franc

heat verb escalfar

heat (something) up escalfar**heat up** escalfar-senom 1 (m) calor 2 (m) xafogor 3 (f) eliminàtoria 4 (m) focexpressio heat accumulator (m) acumulador de calorexpressio heat exchanger (m) bescanviador de calorexpressio heat flux (m) flux calorífic expressio heat gain (m)guany tèrmic expressio heat pump (f) bomba de calorexpressio heat rate (m) consum específic de calor expressio ona low heat a foc lent expressio on heat en zel**heater** nom (m) escalfador**heather** nom (m) bruc**heating** nom (f) calefacció**heatstroke** nom (f) insolació**heatwave** nom (f) onada de calor**heave** verb 1 aixecar / estirar / tirar (amb moltd'esforç) 2 vomitar**heave to** en la nàutica, fer que un veler giri capal vent, preparant-se per una tempestaexpressio heave a sigh of relief fer / emetre / deixar anarun sospir d'alleujament**heaven** nom (m) cel**heavenly** adjectiu 1 celestial 2 diví / celestial**heaviness** nom (f) pesadesa**heaving** adjectiu [argot] atapeït**heavy** adjectiu 1 pesat / feixuc 2 (rain) intens /abundant**heavyweight** nom (m) pes pesant expressio superheavyweight (m) pes superpesant**Hebrew** nom (m) Hebreu adjectiu Hebreu**hectare** nom (f) hectàrea**hectic** adjectiu frenètic**hedge** nom 1 fila de matolls que formen una tanca oclos 2 (f) protecció (contra una pèrdua econòmica)verb contestar amb evasives expressio hedge fund (m) fonsd'inversió lliure / fons de cobertura**hedgehog** nom (m) eriçó**heel** nom 1 (m) taló 2 (m) tacó 3 (m pl.) tacons alts"Tacons alts" són 'high heels' o simplement 'heels'.**heel side** nom [esport] (m) costat de talons**hegemony** nom (f) hegemonia**height** nom 1 (f) altura 2 (f) alçada**heighten** verb aguditzar / intensificar**heir** nom (m / f) hereu expressio heir to the throne (m) hereu dela corona**heiress** nom (f) hereva**helicopter** nom (m) helicòpter**heliograph** nom (m) heliògraf**heliostat** nom (m) heliòstat**heliotrope** nom 1 (m) heliotropi 2 (m) [color] heliotropiRosa-púrpura.**helipad** nom (f) helisuperfície**heliport** nom (m) heliport**heli-snowboarding** nom (m) helisurf**helium** nom (m) heli**helix** nom (f) hèlix**hell** nom (m) infern | Go to hell! - *Fot el camp!* exclamació[argot] ostres! expressio the road to hell is paved withgood intentions de bones intencions, l'infern n'ésple**hello** exclamació hola**helm** nom (m) timó / governall**helmet** nom (m) casc**helmsman** nom (m / f) timonerFemení = helmswoman (pl. helmswomen).**help** verb ajudar**help out** ajudarnom (f) ajuda expressio can't help no poder evitar / nopoder estar-se / no poder controlar | **I can't help****thinking there has to be a better solution** - *No em puc estar**de pensar que ha d'haver-hi una solució millor* | **I can't help****that I get bored easily** - *No puc evitar que m'avorreixi**fàcilment* | **You can't help what people think of you** - *No es**pot controlar què pensa la gent de tu***help desk** nom (m) servei d'assistència / servei desuport / servei d'atenció al client**helper** nom (m / f) assistent expressio helper application [comp.](f) aplicació d'ajuda**helpful** adjectiu útil**helping** nom (f) ració / porció**hem** nom (f) vora verb cosir la vora**hematemesis** nom (f) hematèmesi**hematite** nom**hematological** adjectiu hematològic**hematology** nom (f) hematologia**hemiparesis** nom (f) hemiparèsia**hemisphere** nom (m) hemisferi**hemlock** nom (f) cicuta**hemoconcentration** nom (f) hemoconcentració**hemodilution** nom (f) hemodilució**hemoglobin** nom (f) hemoglobina**hemophilia** nom (f) hemofília**hemophiliac** nom (m / f) hemofílic**hemoptysis** nom (f) hemoptisi**hemorrhage** nom (f) hemorràgia**hemorrhoids** nom (f pl.) hemorroides**hemp** nom (m) cànem**hen** nom (f) gallina

hence adverb **1** per això **2** des d'ara | **More than 15 years hence** - *D'ací més de quinze anys*

henceforth adverb **1** d'ara endavant **2** d'aleshores endavant

henna tattoo nom (m) tatuatge d'henna

hen night nom (m) comiat de soltera

hen party nom (m) comiat de soltera

heparin nom (f) heparina

hepatic adjectiu hepàtic

hepatitis nom (m) hepatitis

hepatocyte nom (m) hepatòcit

heptathlete nom (f) heptatleta

heptathlon nom (m) heptatló

her pronom **1** ella **2** la / li adjectiu el seu / la seva / els seus / les seves

herald verb anunciar nom **1** (m) senyal / indicati **2** (m / f) herald / missatger

herb nom (f) herba

herbalist nom (m / f) herbolari

herbarium nom (m) herbari

herbicide nom (m) herbicida

herbivore nom (m) herbívor

herbivorous adjectiu herbívor

herd nom (m) ramat verb tractar (ajuntar, menar, ficar..) com un ramat

here adverb aquí / (Val.) ací

hereafter adverb [formal] d'ara endavant

hereditary adjectiu hereditari

herein adverb [formal] aquí dins

hereinafter adverb [formal] d'ara endavant

hereof adverb [formal] d'aquest / en

heresy nom (f) heretgia

heretic nom (m / f) heretge

heretical adjectiu herètic

heretofore adverb [formal] fins aquest moment

heritage nom (m) patrimoni

hermit nom (m / f) eremita / ermità

hermitage nom **1** (f) ermita **2** (m) erm

hernia nom (f) hèrnia

hero nom (m) heroi

Herodotus nom Heròdot

heroin nom (f) heroïna expressio heroin addict (m / f)

heroïnòman

heroine nom (f) heroïna

heroism nom (f) heroïtat

herpes nom (m) herpes

herring nom (m) areng

herself pronom **1** es **2** ella mateixa **3** si mateixa

hertz nom (m) hertz

Hesiod nom Hesíode

hesitant adjectiu vacil·lant

hesitate verb dubtar / vacil·lar | **Don't hesitate to contact us** - *No dubtis en posar-te en contacte amb nosaltres*

hesitation nom (f) vacil·lació

heterodox adjectiu heterodox

heterodoxy nom (f) heterodòxia

heterogeneous adjectiu heterogeni

heterosexual nom (m / f) heterosexual adjectiu heterosexual

heterosexuality nom (f) heterosexualitat

heterotroph nom (f) heterotròfia

hex nom (f) maledicció verb maleir

hexagon nom (m) hexàgon

hexagonal adjectiu hexagonal

hey exclamació ep!

hi exclamació [colloquial] hola

hibernate verb hibernar

hibernation nom (f) hibernació

hiccough nom (m) singlot

'Hiccup' és molt més usual que 'hiccough'.

hiccup nom (m) singlot expressio have (got) (the) hiccups tenir singlot

hidden adjectiu ocult

hidden Markov model nom (m) model ocult de Markov

hide verb hid hidden **1** amagar / ocultar **2** amagar-se **3** dissimular

hide from amagar-se de

hide out amagar-se (sobretot de la policia)

nom (f) pell expressio tan (someone's) hide pegar (algú)

hideous adjectiu repugnant / horrorós

hideout nom (m) refugi

hiding place nom (m) amagatall

hierarchy nom (f) jerarquia

hieroglyph nom (m) jeroglífic

hieroglyphic adjectiu jeroglífic nom (m) jeroglífic

high adjectiu alt / elevat expressio high bar (f) barra fixa

expressio high point (m) punt culminant

highbrow adjectiu intel·lectual

high chair nom (f) trona

high-cost adjectiu de cost elevat

higher education nom **1** (m) ensenyament superior **2** (f) educació superior

high jump nom (m) salt d'alçada

high-level language nom [comp.] (m) llenguatge d'alt nivell

highlight verb destacar / ressaltar | **To highlight the importance of (x)** - *Destacar / ressaltar la importància de (x)* nom (m) punt culminant

highness nom (f) altesa**high-risk** adjectiu de risc elevat**high school** nom (f) escola secundària**high season** nom (f) temporada alta**high-tech** adjectiu d'alta tecnologia | **High-tech****companies** - *Empreses d'alta tecnologia***high technology** nom (f) alta tecnologia**highway** nom (f) autopista**highwayman** nom (m) bandoler**highway robber** nom (m) bandoler**hijab** nom (m) hijab**hijack** verb segregar**hijacker** nom (m / f) segrestador**hike** verb fer el senderisme nom 1 (f) excursió 2 (f) forta pujada (de preus, d'imposts...) | **A tax hike** - *Una forta pujada d'imposts* expressio **hike up** fer pujar ràpidament (preus, impostos...) expressio **take a hike** [argot] anar-se'n a pastar fang**hiking** nom (m) senderisme**hilarious** adjectiu molt divertit**hilarity** nom (f) hilaritat**hill** nom (m) pendent**hill up** calçar**hillside** nom (m) vessant**hilltop** nom (m) cimal**hilly** adjectiu muntanyós**hilt** nom (m) puny (d'una espasa) / mànec expressio (up) to the hilt completament / fins al coll / fins al mànec**him** pronon 1 ell 2 el / li**Himalaya** nom 1 (f) Himàlaia 2 (f) Himàlaia**himself** pronon 1 es 2 ell mateix 3 si mateix**hind** adjectiu posterior**hinder** verb impedir**Hindi** nom (m) hindi adjectiu hindi**hindrance** nom (m) obstacle**hindsight** nom (f) retrospectiva**Hindu** nom (m / f) hindú / hinduista adjectiu hindú /hinduista**Hinduism** nom (m) hinduisme**hinge** nom 1 (f) frontissa / articulació 2 (m) golfo**hinge on** dependre de**hinge upon** dependre de**hinny** nom 1 (m / f) estimat

Aquesta paraula s'utilitza sobretot al nord-est d'Anglaterra.

2 (m) mul somerí**hint** nom 1 (m) consell 2 (f) pista (m) rastre / indicatiu verbdonar a entendre / insinuar**hint at** insinuar**hinterland** nom (m) rerepaís**hip** nom (m) maluc adjectiu [colloquial] de moda**hippo** nom [colloquial] (m) hipopòtam**hippocampus** nom (m) hipocamp**hippopotamus** nom (m) hipopòtam**hire** verb 1 llogar

'Hire' vol dir 'llogar' però durant un període de temps relativament curt. Per aquesta raó, es diu 'hire a car', 'hire a boat', 'hire a video' o 'hire a bike', però NO es diu 'hire a flat' o 'hire a house'. Es diu 'rent a flat' i 'rent a house'. Amb el sentit de 'llogar', 'to hire' s'utilitza molt més a l'anglès britànic que no pas a l'anglès americà. Els americans tendeixen a utilitzar el verb 'to rent'. Mentre que als aeroports britànics els senyals 'lloguer de cotxes' diuen 'car hire', als EUA diuen 'car rental'.

2 contractar**hire out** llogar**hirsute** adjectiu hirsut**hirsutism** nom (m) hirsutisme**Hispanic** adjectiu hispaníc**hissy** nom (f) marraneria / rabiola / enrabiada

També 'hissy fit'.

histological adjectiu histològic**histology** nom (f) histologia**historian** nom (m / f) historiador**historic** adjectiu històric**historical** adjectiu històric**historically** adverbi històricament**historiography** nom (f) historiografia**history** nom (f) història**hit** verb hit hit hitting 1 pegar / colpejar 2 encertar 3xocar / topar contra**hit back** 1 tornar un cop / respondre a una accióhostil amb una acció semblant 2 tornar un cop (a algú) / respondre a una acció hostil amb una acció semblant**hit on** mostrar (a algú) atenció sexual (sovint importuna)**hit up** [colloquial] demanar préstec (a algú)

Sintaxi: to hit somebody up for a loan.

hit upon acudir-se (una idea)nom 1 (m) èxit 2 (m) cop 3 (m) impacte / blanc 4 (f) petició de fitxer / ocurrència expressio hit the roof perdre els estreps expressio hit the headlines ésser notícia**hitch** verb 1 fer autoestop 2 connectar temporalment (sobretot un remolc a un vehicle) nom 1 (m) entrebanc 2 (m) estri (per a connectar una cosa a una altra)

hitch up arromangar / arremangar

expressio get hitched [argot] casar-se

hitch-hike verb fer autoestop

hitchhiker nom (m / f) autoestopista

hitchhiking nom (m) autoestop

hi tech adjectiu d'alta tecnologia

hitherto adverb [formal] fins aquí / fins ara

HIV Human Immunodeficiency Virus nom (m) VIH

expressio HIV test (f) prova del VIH

hive nom 1 (m) rusc 2 (f) arna (f) uticària

HIV negative adjectiu VIH negatiu

HIV positive adjectiu VIH positiu

hiya exclamació [colloquial] hola

HMM Hidden Markov Model (m) model ocult de Markov

ho nom [vulg.] (f) puta

Aquesta paraula ve de l'argot afroamericà. No es recomana el seu ús.

hoard verb atresorar / acaparar

hoarding nom 1 (f) tanca d'obra 2 (f) tanca publicitària 3 (m) atresorament

hoarfrost nom (m) gebre

hoax nom (f) enganyifa / trampa

hobble nom coixejar

hobnob verb socialitzar / fraternitzar

Hob-Nob nom galeta elaborada amb flocs de civada, farina integral, sucre i oli vegetal

hobo nom (m / f) vagabund

hockey nom 1 (m) hoquei 2 (m) hoquei sobre gel

hodgepodge nom (m) desgavell / poti-poti

Hodgkin's disease nom (f) malaltia de Hodgkin

Hogmanay nom (f) nit de cap d'any / celebracions de la nit de cap d'any

'Hogmanay' és una paraula escocesa.

hogwash nom [colloquial] (f pl.) bestieses / necieses / nicieses

hoist verb hissar

hold verb held held 1 agafar 2 ostentar 3 sostenir | To

hold a meeting - Fer / celebrar una reunió 4 encabir

hold back 1 amagar 2 suprimir i controlar (alguna cosa, sobretot una emoció) 3 dubtar (vacil·lar)

hold down subjectar

hold forth oferir opinions, parlar sense parar

hold in suprimir i controlar (alguna cosa, sobretot una emoció)

hold off 1 mantenir a distància 2 demorar 3 no començar (la pluja, una tempesta, etc.)

hold on 1 agafar-se 2 resistir 3 (esports) mantenir un avantatge 4 esperar-se 5 mantenir contacte telefònic

hold on to guardar

hold onto 1 agafar-se a 2 guardar, no desfer-se de

hold out 1 allargar (la mà) 2 resistir 3 no exhaurir-se les existències d'una cosa

hold out for no parar fins a (aconseguir una cosa)

hold out on [colloquial] no dir a (l'altre) el que li cal saber / no donar la part (a algú) que li pertoqui / estafar

hold over 1 ajornar 2 prorrogar

hold to mantenir-se fidel a

hold together 1 mantenir-se junts 2 mantenir junts

hold up 1 sostenir 2 atracar 3 entretenir

be held up 1 estar entretingut 2 ser atracat

hold with estar d'acord amb / suportar

nom [trans.] (f) bodega

holder nom 1 (m) titular / posseïdor 2 (m) recipient

expressio account holder (m / f) titular del compte

hold-up nom 1 (m) retard 2 (m) atracament

hole nom 1 (m) forat / esvoranc 2 (m) clot

hole out en golf, fer que la bola entri el forat

hole up 1 no sortir / quedar-se a casa sense veure ningú 2 refugiar-se

hole-in-the-wall nom [colloquial] (m) caixer automàtic

holiday nom 1 (f pl.) vacances 2 (m) dia de festa / dia festiu

holier-than-thou adjectiu farisaic

holistic adjectiu holístic

Holland nom (f) Holanda

holler verb cridar (a plens pulmons)

hollow adjectiu buit

hollow out buidar

hollowness nom (f) buidor

holly nom (m) grèvol

holmium nom (m) holmi

holster nom (f) pistolera

holy adjectiu sagrat / sant

Holy Week nom (f) Setmana Santa

homage nom (m) homenatge expressio pay homage to homenatjar / retre homenatge a

home nom 1 (f) casa / llar 2 (m) domicili adjectiu casolà

expressio home birth (m) part a casa expressio home care (f) atenció domiciliària expressio home composting (m) compostatge casolà expressio home cooking (f) cuina

casolana expressio **home help** (m / f) **treballador familiar**

expressio **Home Office** (m) **Ministeri de l'Interior**

expressio **home page** 1 (f) **pàgina inicial**

També s'escriu 'homepage'.

2 (f) **pàgina d'inici** expressio **Home Secretary** (m / f) **ministre de l'interior** expressio **home straight** (f) **recta final**

expressio **get home** **arribar a casa**

home in on 1 **avançar degudament a** (un objectiu) 2 **dirigir l'atenció a**

homeland nom (f) **pàtria** expressio **Department of Homeland Security** (m) **Departament de Seguretat Nacional**

homeless adjectiu **sense llar / sense sostre** nom **els sense sostre / les persones sense sostre / les persones sense llar**

homelessness nom (f) **situació dels sense sostre**

homeopathy nom (f) **homeopatia**

homeostasis nom (f) **homeòstasi**

homepage nom 1 (f) **pàgina inicial**

També s'escriu 'home page'.

2 (f) **pàgina d'inici**

homesick adjectiu **nostàlgic**

hometown nom (f) **ciutat natal**

homework nom (m pl.) **deures**

homicide nom (m) **homicidi / assassinat**

hominid nom (m) **homínid**

homogeneous adjectiu **homogeni**

homogenisation nom (f) **homogeneïtzació**

homogenise verb **homogeneïtzar**

homogeniser nom **homogeneïtzador**

homogenization nom (f) **homogeneïtzació**

homogenize verb **homogeneïtzar**

homogenizer nom **homogeneïtzador**

homonym nom (m) **homònim**

homonymous adjectiu **homònim**

homophobic adjectiu **homòfob**

homosexual nom (m / f) **homosexual** adjectiu **homosexual**

homosexuality nom (f) **homosexualitat**

hon nom (m / f) **estimat / maco**

Honduras nom (f pl.) **Hondures**

hone verb 1 **afilar / perfeccionar** 2 **esmolar**

honest adjectiu **honrat / honest / decent / íntegre / recte**

honesty nom (f) **honradesa / integritat / rectitud**

honey nom 1 (m) **mel** 2 (m / f) **estimat**

honeycomb nom (f) **bresca**

honeymoon nom (f) **lluna de mel**

honeysuckle nom (m) **llogabosc**

llatí - lonicera

Hong Kong nom **Hong Kong**

honk nom [animal] (m) **crit de l'oca** verb [animal] **clacar**

honor nom 1 (m) **honor** 2 (f) **honra** honour verb **honrar**

expressio **feel honor-bound (to do something)** **veure's obligat moralment (a fer alguna cosa)**

honorable adjectiu **honorable**

honorary adjectiu **honorari**

honour nom 1 (m) **honor** 2 (f) **honra** honor verb **honrar**

expressio **feel honour-bound (to do something)** **veure's obligat moralment (a fer alguna cosa)**

honourable adjectiu **honorable**

hood nom 1 (f) **caputxa** 2 (f) **capota** 3 (m) **capot** 4 (m) **barri** 5 (f) **campana**

hoodie nom [colloquial] (f) **dessuadora amb caputxa**

Aquesta paraula també s'escriu 'hoody'.

hoody nom [colloquial] (f) **dessuadora amb caputxa**

Aquesta paraula també s'escriu 'hoodie'.

hoey nom [colloquial] (f pl.) **bajanades**

hoof nom (f) **peül·la**

hoo-ha nom [colloquial] (m) **escàndol / rebombori / canyaret / sacramental** expressio **cause a hoo-ha** **armar (o moure o muntar) un canyaret (o escàndol o sacramental) / armar-ne una de grossa / aixecar polseguera**

hook nom (m) **ganxo / garfi**

hook up **enganxar**

hook up with [colloquial] **trobar-se amb**

hoop nom (m) **cèrcol**

hoopoe nom (m) **puput**

hooray exclamació **hurra!**

Aquesta paraula també s'escriu 'hurrah' i 'hurray'.

hoot nom 1 (m) **crit (d'un mussol)** 2 (cosa / persona) **molt divertida**

hooter nom 1 (f) **nàpia** 2 (f pl.) **tetes** 3 (f) **botzina**

hoover verb **passar l'aspiradora (or l'aspirador)** nom 1 (f) **aspiradora** 2 (m) **aspirador vacuum (cleaner)**

hop verb **anar (or saltar) a peu coix** nom (m) **salt**

hope nom (f) **esperança (el que es desitja o que s'anhela)** verb **esperar**

hope for **esperar (desitjar que sigui realitat una cosa)**

hopeful adjectiu 1 **prometedor / esperançador** 2 **que té esperances / optimista**

hopefully adverb 1 **amb esperança** 2 **és d'esperar (que)**

hopeless adjectiu 1 **desesperat** 2 **impossible / inútil**

hopelessly adverb **totalment**

hopscotch nom 1 (f) **xarranca** 2 (m) **sambori (Val.)**

horde nom (f) **horda**

horizon nom (m) horitzó**horizontal** adjectiu horitzontal expressio horizontal bar (f) barra horitzontal**horizontally** adverbi horitzontalment**hormonal** adjectiu hormonal**hormone** nom (f) hormona**horn** nom [trans.] 1 (f) 2 (m) 3 (m) 4 (f) botzina clàxon corn**banya** expressio Horn of Africa (f) Banya d'Àfricaexpressio horn of plenty (m) corn de l'abundànciaexpressio horn player (m / f) trompa expressio Alpine horn (m)corn alpi expressio English horn (m) corn anglèsexpressio French horn (f) trompa**horn in on** ficar-se inoportunament en (una conversa, un afer)**hornbeam** nom [plantes] (m) carpi**horoscope** nom (m) horòscop**horrible** adjectiu horrible**horribly** adjectiu horriblement**horrid** adjectiu 1 horrible 2 antipàtic**horrified** adjectiu horroritzat**horrify** verb horroritzar**horrifying** adjectiu horrorós**horror** nom (m) horror**horse** nom (m) cavall expressio horse riding (f) hípicaexpressio horse trade mercadejar (fig.) expressio put the cart before the horse posar l'arada davant els bous**horse around** [colloquial] jugar frívolament**horsepower** nom (f) potència**horseradish** nom (m) rave rusticà / rave picant(Armoracia rusticana)**horseshoe** nom (f) ferradura**horse-trading** nom (m) mercadeig (fig.)**hortatory** adjectiu [formal] exhortatori**horticultural** adjectiu d'horticultura**horticulturalist** nom (m / f) horticultorAquesta paraula també s'escriu 'horticulturist'.**horticulture** nom (f) horticultura**horticulturist** nom (m / f) horticultorAquesta paraula també s'escriu 'horticulturalist' però és menys freqüent.**hose** nom (f) mànega**hospice** nom (m) hospici**hospitable** adjectiu hospitalari**hospital** nom 1 (m) 2 hospital hospitalari | According tohospital sources... - Segons fonts hospitalàries...**hospitalisation** nom (f) hospitalització**hospitalise** verb hospitalitzar**hospitality** nom (f) hospitalitat**hospitalization** nom (f) hospitalització**hospitalize** verb hospitalitzar**host** nom 1 (m / f) 2 (m) 3 (m / f) 4 (m / f) amfitrió amfitrió hostepresentador 5 (f) Hòstia expressio host computer 1 (m)amfitrió 2 (m) ordinador central expressio remote hostcomputer (m) amfitrió remot / ordinador centralremot**hostage** nom (m / f) ostatge**hostel** nom 1 (m) 2 (m) alberg hostal**hostile** adjectiu hostil**hostility** nom (f) hostilitat**hot** adjectiu 1 calent 2 sexualment atractiu / atractiva 3 de moda**hot air balloon** nom (m) baló (aerostàtic)**hot chocolate** nom (f) xocolata desfeta**hotchpotch** nom (m) desgavell / poti-poti**hotel** nom (m) hotel adjectiu hoteler expressio hotel complex (m)complex hoteler expressio hotel sector (m) sector hoteler**hotelier** nom (m / f) hoteler**hothead** nom (m) cap calent**hot water bottle** nom (f) bossa d'aigua calenta**hour** nom (f) hora**house** nom (f) casa expressio house of ill repute (m)prostíbul**house arrest** nom (m) arrest domiciliari**housebreaker** nom (m / f) espanyaportes / lladre de cases**household** nom (f) casa'Household' descriu un grup de persones que ocupen un habitatge; la casa i les persones considerats com una unitat.adjectiu domèstic expressio household chores (f pl.) feinesdomèstiques**house martin** nom (f) oreneta cuablanca**House of Commons** nom (f) Cambra dels ComunsThe House of Commons és la cambra baixa del Parlament Britànic.**House of Lords** nom (f) Cambra dels LordsThe House of Lords és la cambra alta del Parlament britànic. També es diu senzillament 'The Lords'.**House of Representatives** nom (f) Cambra dels RepresentantsThe House of Representatives és la cambra baixa del Parlament dels Estats Units.**housewife** nom (f) mestressa de casa**housework** nom (f) feina de casa**housing** nom 1 (m) 2 (f) habitatge carcassa**housing complex** nom (m) polígon d'habitatges / complex d'habitatges

housing development nom (m) polígon d'habitatges / complex d'habitatges

housing market nom (m) mercat immobiliari

hover verb flotar (a l'aire)

hover over estar immòbil i suspès en l'aire sobre

hovercraft nom (m) aerolliscador / hovercraft

how adverbi com expressio how are you com estàs? (familiar) / com està? (polite)

howay exclamació [dialecte] som-hi! / au!

Aquesta interjecció s'utilitza al nord-est d'Anglaterra. També s'escriu 'haway'.

however adverbi però / tanmateix / no gensmenys

howl verb 1 fer una riallada 2 protestar / expressar les seves protestes 3 udolar 4 gemegar 5 bordar 6 xisclear 7 xiular / bufar nom (m) udol

howl down fer callar (algú) fent servir crits i brams

HQ (f) seu

Abreviatura de 'headquarters'.

hub nom 1 (m) eix / centre 2 (m) aeroport de connexió

hubbub nom (m) rebombori

hug verb abraçar nom (f) abraçada

huge adjectiu gegant

hugely adverbi molt

huh exclamació 1 eh? 2 oi? 3 bah!

hull nom 1 (m) buc 2 (f) clofolla / pellofa / clova

hullabaloo nom (m) rebombori

human adjectiu humà expressio human geography (f)

geografia humana expressio human race 1 (f) raça

humana 2 (m) l·linatge humà expressio human resources 1

(m pl.) recursos humans 2 (m) departament de recursos

humans

humane adjectiu humà / humanitari

humanitarian adjectiu humanitari expressio humanitarian

aid (f) ajuda humanitària

humanity nom (f) humanitat

humble adjectiu humil

humbleness nom (f) humilitat

humbly adverbi humilment

humdrum adjectiu rutinari

humid adjectiu humit

humidifier nom (m) humidificador

humidify verb humidificar

humiliate verb humiliar

humiliating adjectiu humiliant

humiliation nom (f) humiliació

humility nom (f) humilitat

hummingbird nom (m) colibrí

humongous adjectiu [colloquial] enorme

També s'escriu 'humungous'.

humor nom (m) humor verb complaure expressio sense of

humor (m) sentit de l'humor

humorist nom (m / f) humorista

humour nom (m) humour verb complaure expressio sense of

humour (m) sentit de l'humor

hump nom 1 (m) gep 2 (f) gepa verb 1 fotre 2 portar coses

pesades expressio get (o take) the hump enfadar-se

humpbacked adjectiu geperut

humpback whale nom (f) balena amb gep / balena

geperuda

humungous adjectiu [colloquial] enorme

També s'escriu 'humongous'.

humus nom (m) humus

hunch nom (f) intuïció / hipòtesi sense molta

evidència

hunchback nom (m / f) geperut

Fora del camp mèdic, aquesta paraula és molt ofensiva.

hunchbacked adjectiu geperut

hundred adjectiu cent | **A hundred people** - *Cent persones*

nom (m) centenar | **Around a hundred people** - *Un centenar*

de persones

hundreds adjectiu centenars

Hungarian nom 1 (m) hongarès 2 (m / f) hongarès adjectiu

hongarès

Hungary nom (f) Hongria

hunger nom 1 (m) fam 2 (f) gana

hunger for delir-se per

hunger strike nom (f) vaga de fam

hung parliament nom (m) parlament penjat

Un 'hung parliament' resulta quan cap partit ha rebut la quantitat de vots necessaris per obtenir una majoria absoluta.

hungry adjectiu afamat expressio be hungry tenir gana

expressio hungry for (something) assedegat d'(alguna

cosa) | **Our people are hungry for freedom and justice**

- *El nostre poble està assedegat de llibertat i justícia*

hunt verb caçar

hunt down cercar i trobar

hunt up cercar i trobar

nom (f) caça / cacera expressio hunting party (f) cacera

expressio go hunting anar de cacera (o caça) expressio witch

hunt (f) caça de bruixes

hunter nom (m / f) caçador

hunter-gatherer nom (m) caçador-recol·lector

hunting nom (f) caça

hurdle nom 1 (m) obstacle 2 (f) tanca | **400m hurdles**

- *400m tanques*

hurdy gurdy nom (f) viola de roda

hurrah exclamació hurra!

Aquesta paraula també s'escriu 'hurray' i 'hooray'.

hurray exclamació hurra!

Aquesta paraula també s'escriu 'hurrah' i 'hooray'.

hurricane nom (m) huracà

hurry verb 1 anar de pressa / tenir pressa 2 afanyar-se

3 cuinar

hurry along 1 precipitar (alguna cosa) 2 apressar (algú) / donar pressa a (algú)

hurry up 1 apressar-se / donar-se pressa / afanyar-se 2 apressar algú / donar pressa a algú

nom (f) pressa | **I'm in a hurry** - *Vaig de pressa / tinc pressa*

hurt verb hurt hurt fer mal

husband nom (m) marit / espòs

husbandry nom | **Animal husbandry** - *Ramaderia*

hush verb callar / silenciar

hush up guardar secret (sobre un afer)

nom (m) silenci

husk nom (f) clofolla / pellofa / clova

hut nom (f) cabanya / cabana / caseta

HV (f) AT

Abreviatura de 'high voltage' (alta tensió).

hyaena nom (f) hiena

hybrid adjectiu híbrid nom (m) híbrid

hydrant nom (f) boca de reg expressió fire hydrant (f) boca d'incendis

hydrate verb hidratar nom (m) hidrat

hydration nom (f) hidratació

hydraulic adjectiu hidràulic expressió hydraulic fracturing (f) fracturació hidràulica

hydrazine nom (f) hidrazina

hydrocarbon nom (m) hidrocarbur

hydroelectric adjectiu hidroelèctric

expressió hydroelectric power (f) energia hidroelèctrica

expressió hydroelectric power plant (f) central hidroelèctrica

hidroelèctrica

hydroelectricity nom (f) energia hidroelèctrica

hydrogen nom (m) hidrogen

hydrogeology nom (f) hidrogeologia

hydrology nom (f) hidrologia

hydrospeed nom (m) hidrotrineu

hydrosphere nom (f) hidrosfera

hydroxyl nom (m) hidroxil

hyena nom (f) hiena

hygiene nom (m) higiene

hygienic adjectiu higiènic

hygienist nom (m / f) higienista

hygrometer nom (m) higròmetre

hygrometric adjectiu higromètric

hygrometry nom (f) higrometria

hymn nom (m) himne

hype nom 1 (m) bombo 2 (f) propaganda 3 (f pl.) lloances excessives

hyper hiperactiu

Abreviatura de 'hyperactive'.

hyperactive adjectiu hiperactiu

hyperbole nom (f) hipèrbole

hypercapnia nom (f) hipercàpnia

hyperchlorhydria nom (f) hiperclorhídria

hypercortisolism nom 1 (f) síndrome de Cushing 2 (m) hiperadrenocorticisme

hyperglycaemia nom (f) hiperglucèmia / hiperglicèmia

També escrit 'hyperglycemia'.

hyperglycemia nom (f) hiperglucèmia / hiperglicèmia

També escrit 'hyperglycaemia'.

hyperinsulinism nom (m) hiperinsulinisme

hyperkinesis nom (f) hipercinèsia

hypermarket nom (f) hipermercat

hyperparathyroidism nom (m) hiperparatiroidisme

hyperpyrexia nom (f) hiperpirèxia

hyperreflexia nom (f) hiperreflèxia

hypertext nom (m) hipertext

hyperthermia nom (f) hipertèrmia

hyperthyroidism nom (m) hipertiroïdisme

hypertonia nom (f) hipertonía

hypertrophy nom (f) hipertrofía

hyperventilation nom (f) hiperventilació

hypervitaminosis nom (f) hipervitaminosi

hyphen nom (m) guionet

hyphenate verb partir mots

hyphenation nom (f) partició de mots

hypnotic adjectiu 1 hipnòtic 2 hipnotitzant

hypnotise verb hipnotitzar

hypnotism nom (m) hipnotisme

hypnotist nom (m / f) hipnotitzador

hypnotize verb hipnotitzar

hypoadrenalism nom (m) hipoadrenalisme

hypocapnia nom (f) hipocàpnia

hypochondria nom (f) hipocondria

hypochondriac nom hipocondríac

hypocrisy nom (f) hipocresia

hypocrite nom (m / f) hipòcrita

hypocritical adjectiu hipòcrita

hypodermic adjectiu hipodèrmic expressio hypodermic
needle (f) agulla hipodèrmica
hypoparathyroidism nom (m) hipoparatiroidisme
hypopituitarism nom (m) hipopituïtarisme
hypotension nom (f) hipotensió
hypotenuse nom (f) hipotenusa
hypothalamus nom (m) hipotàlem
hypothermia nom (f) hipotèrmia
hypothesis nom (m) hipòtesi / supòsit
hypothetical adjectiu hipotètic
hypothetically adverbi hipotèticament
hypothyroidism nom (m) hipotiroïdisme
hypotonia nom (f) hipotonia
hypoventilation nom (f) hipoventilació
hypovitaminosis nom (f) hipovitaminosi
hypoxia nom (f) hipòxia
hysterectomy nom (f) histerectomia
hysteria nom (f) histèria
hysterical adjectiu 1 molt divertit 2 histèric
hysterically adverbi histèricament

I

I pronom jo
iambic adjectiu iàmbic
iatrogenic adjectiu iatrogènic
ibex nom (m) ibex
Ibiza nom (f) Eivissa
ibuprofen nom (m) ibuprofèn

[Advil' i 'Motrin' són noms comercials.]

ICC International Criminal Court nom (m) TPI
ice nom (m) glaç / gel
ice age nom (m) període glacial
iceberg nom (m) iceberg
ice cream nom (m) gelat
ice cube nom (m) glaçó
ice hockey nom (m) hoquei sobre gel
Iceland nom (f) Islàndia
Icelander nom (m / f) islandès
Icelandic nom (m) islandès adjectiu islandès
ice lolly nom (m) gelat de pal
ice skate verb patinar (sobre gel)
ice skating nom (m) patinatge (sobre gel)
icicle nom (m) caramell (de glaç)
icky adjectiu [colloquial] enganxifós
icon nom [comp.] (f) icona
iconoclasm nom (m) iconoclasme

iconoclast nom (m / f) iconoclasta
iconoclastic adjectiu iconoclàstic
iconography nom (f) iconografia
icterus nom (f) icterícia
ictus nom (m) ictus
ICU Intensive Care Unit nom (f) UCI
icy adjectiu gèlid / geliu
Idahoan nom (m / f) habitant de l'estat d'Idaho adjectiu de l'estat d'Idaho
ID card nom (m) carnet d'identitat
idea nom (f) idea
ideal adjectiu ideal nom (m) ideal
idealism nom (m) idealisme
idealist nom (m / f) idealista
idealistic adjectiu idealista
ideally adverbi idealment
identical adjectiu idèntic
identifiable adjectiu identificable
identification nom (f) identificació
identify verb identificar
identikit nom (m) retrat robot
identity nom (f) identitat expressio identity card (m) carnet d'identitat expressio identity theft (m) robatori d'identitats
idiocy nom (f) idiotesa
ideogram nom (m) ideograma
ideograph nom (m) ideograma
ideographic adjectiu ideogràfic
ideography nom (f) ideografia
idiolect nom (m) idiolecte
ideological adjectiu ideològic
ideologically adverbi ideològicament
ideologist nom (m / f) ideòleg
ideology nom (f) ideologia
idiom nom (f) frase feta
idiopathic adjectiu idiopàtic
idiophone nom (m) (instrument) idiòfon
idiosyncrasy nom (f) idiosincràsia
idiosyncratic adjectiu idiosincràtic
idiot nom (m / f) idiota / neci
idle adjectiu 1 inactiu 2 quiet 3 ociós
idle away perdre (hores, temps, etc.)
expressio idle time [comp.] (m) temps mort
idleness nom 1 (f) ociositat 2 (f) mandra / peresa
idol nom (m) ídol
idolise verb adorar / idolatrar
idolize verb adorar / idolatrar
idyllic adjectiu ídil·lic
if conj si
igloo nom (m) iglú

igneous adjectiu igni expressio igneous rocks (f pl.) roques ígnies
ignite verb encendre
ignition nom (f) ignició
ignoramus nom (m / f) ignorant
ignorance nom (f) ignorància
ignorant adjectiu ignorant
ignore verb no fer cas de / ignorar / desatendre / desoir
iguana nom (f) iguana
ileus nom (m) íleus / ili
Iliad nom (f) Ilíada
ill adjectiu malalt expressio become (o fall) ill emmalaltir(-se)
illegal adjectiu il·legal
illegally adverbi il·legalment
illegible adjectiu il·legible
illegitimate adjectiu il·legítim
ill-fated adjectiu nefast
illicit adjectiu il·lícit
illicitly adverbi il·lícitament
Illinoisan nom (m / f) habitant de l'estat d'Illinois adjectiu de l'estat d'Illinois
illite nom (f) il·lita
illiteracy nom (m) analfabetisme
illiterate adjectiu analfabet nom (m / f) analfabet
ill-judged adjectiu [formal] imprudent
illness nom (f) malaltia
illogical adjectiu il·lògic
illumination nom 1 (f) il·luminació 2 (f) lluminària
illusion nom (f) il·lusió
illustrate verb il·lustrar
illustration nom (f) il·lustració
illustrator nom (m / f) il·lustrador
illustrious adjectiu il·lustre
I love you expressio T'estimo
image nom (f) imatge expressio image bank (m) banc d'imatges expressio image map (f) mapa d'imatge
imaginable adjectiu imaginable
imaginary adjectiu imaginari
imagination nom (f) imaginació
imaginative adjectiu imaginatiu
imaginatively adverbi imaginativament
imagine verb imaginar
imam nom (m) imam
imbalance nom (m) desequilibri / desajustament
imbecile nom (m / f) imbècil
IMF International Monetary Fund nom (m) FMI
imitate verb imitar
imitation nom 1 (f) imitació 2 (f) còpia

immature adjectiu imadur
immaturity nom (f) imaduresa
immediate adjectiu immediat
immediately adverbi 1 immediatament / amb immediatesa 2 tot seguit
immense adjectiu immens
immensity nom (f) immensitat
immigrant nom (m / f) immigrant
immigrate verb immigrar
immigration nom (f) immigració
imminent adjectiu imminent
immobilizer nom (m) immobilitzador
immoral adjectiu immoral
immorality nom (f) immoralitat
immorally adverbi immoralment
immortal adjectiu immortal
immortalise verb immortalitzar
immortality nom (f) immortalitat
immortalize verb immortalitzar
immune adjectiu 1 immune 2 immunitari
immune system nom (m) sistema immunitari
immunisation nom (f) immunització
immunise verb immunitzar
immunity nom (f) immunitat
immunization nom (f) immunització
immunize verb immunitzar
immunology nom (f) immunologia
immure verb recloure
immutable adjectiu [formal] immutable
impact nom 1 (m) (crash, blow..) impacte 2 (f) (effect) incidència
impaction nom (f) impacció
impair verb 1 danyar / perjudicar 2 empitjorar / debilitar
impairment nom (f) deficiència
impart verb [formal] comunicar
impartial adjectiu imparcial
impartiality nom (f) imparcialitat
impassive adjectiu impàvid / impassible
impatience nom (f) impaciència
impatient adjectiu impacient
impatiently adverbi amb impaciència
impeach verb destituir
impeachment nom (f) destitució
impeccable adjectiu impecable
impedance nom (f) impedància
impede verb impedir / estroncar
impediment nom (m) impediment
impenitent adjectiu [formal] impenitent
imperative adjectiu imperatiu nom (m) imperatiu

imperceptible adjectiu imperceptible / insensible
imperceptibly adverbi imperceptiblement
imperfect adjectiu imperfecte
imperfection nom (f) imperfeció
imperial adjectiu imperial
imperialism nom (m) imperialisme
imperialist adjectiu imperialista nom (m / f) imperialista
imperialistic adjectiu imperialista
imperious adjectiu [formal] imperiós
impermissible adjectiu impermissible
impertinent adjectiu impertinent
impervious adjectiu impassible / impàvid
impetuous adjectiu impetuós
impinge verb (*~ on o upon*) afectar (alguna cosa, sovint negativament)
impious adjectiu impiu
implant verb implantar nom (f) pròtesi | **Breast implants**
- Pròtesis mamàries
implantation nom (f) implantació
implausible adjectiu inversemblant / poc creïble
implement verb implementar / engegar / posar en pràctica
implementation nom 1 (f) implementació 2 (f)
engogada / posada en pràctica
implore verb [formal] suplicar
impolite adjectiu descortès
impoliteness nom (f) descortesia
importance nom (f) importància
important adjectiu important
importantly adverbi important
importer nom (m / f) importador
importunate adjectiu [formal] importú
impose verb imposar
impose upon abusar de l'amabilitat de
imposing adjectiu imponent
imposition nom (f) imposició
impossibility nom (f) impossibilitat
impossible adjectiu impossible expressio make (something) impossible impossibilitar (alguna cosa)
impossibly adverbi impossiblement
impostor nom (m / f) impostor
impotence nom (f) impotència
impotent adjectiu impotent
impound verb embargar / confiscar
impoverish verb [formal] empobrir
impoverished adjectiu [formal] pobre
impracticable adjectiu impracticable / infactible
impractical adjectiu poc pràctic
imprecision nom (f) imprecisió

impregnate verb 1 impregnar 2 fecundar
impress verb impressionar
impressed adjectiu impressionat
impression nom 1 (f) impressió 2 (f) imitació 3 (f)
empremta 4 (m) tiratge
impressionable adjectiu impressionable
Impressionism nom (m) impressionisme
Impressionist adjectiu impressionista nom (m / f)
impressionista
impressive adjectiu impressionant / impactant / imponent
impressively adverbi impressionantment
imprint nom 1 (f) empremta 2 (m) peu d'empremta 3 (m)
segell (editorial) verb empremtar / deixar una empremta
imprison verb empresonar / arrestar
imprisonment nom (m) empresonament / arrest
improbable adjectiu poc probable / inversemblant
impromptu adjectiu improvisat / sense planificació prèvia
improper adjectiu impropi
improperly adverbi impròpiament
improve verb millorar
improve upon millorar
improvement nom (f) millora
improvisation nom (f) improvisació
improvise verb improvisar
impulse nom (m) impuls
impulsive adjectiu impulsiu
impulsiveness nom (f) impulsivitat / rauxa
impudent adjectiu impertinent
impunity nom (f) impunitat expressio with impunity
impunement
impure adjectiu impur
in preposicio 1 a 2 en 3 dins adjectiu [colloquial] de moda
expressio be in on 1 tenir coneixença de 2 estar
involucrat amb
inability nom (f) incapacitat
inaccessibility nom (f) inaccessibilitat
inaccessible adjectiu inaccessible
inaccuracy nom (f) imprecisió / inexactitud
inaccurate adjectiu imprecís
inactive adjectiu inactiu
inactivity nom (f) inactivitat
inadequate adjectiu inadequat
inadmissible adjectiu inadmissible / improcedent
inalienable adjectiu inalienable expressio inalienable rights (m pl.) drets inalienables
inane adjectiu estúpid / idiota
inanimate adjectiu inanimat

inanity nom (f) inanició
inappetence nom (f) inapetència
inapplicable adjectiu inaplicable
inappropriate adjectiu inapropiat / fora de lloc
inaugural adjectiu inaugural
inaugurate verb inaugurar
inauguration nom 1 (f) inauguració / investidura 2 (f) presa de possessió
inborn adjectiu innat
inbound adjectiu [formal] entrant
inbox nom (f) safata d'entrada
Inca nom (m / f) inca
Incaic adjectiu incaic
incalculable adjectiu 1 incalculable 2 imprevisible
Incan adjectiu inca
incandescent adjectiu incandescent
incapability nom (f) incapacitat
incapable adjectiu incapaç
incapacitate verb incapacitar
incapacitated adjectiu incapacitat
incapacity nom (f) incapacitat
incarcerate verb empresonar
incarceration nom (m) empresonament
incautious adjectiu [formal] incaut
incendiary adjectiu incendiari nom (m) incendiari
expressio incendiary device (m) incendiari
incense verb enfurir / irritar / indignar nom (m) encens
incensed adjectiu furiós
incentive nom (m) incentiu
inception nom [formal] (m) començament
incessant adjectiu incessant
incest nom (m) incest
incestuous adjectiu incestuós
inch nom (f) polzada
incidence nom (f) incidència
incident nom (m) incident
incinerate verb incinerar
incineration nom (f) incineració
incinerator nom 1 (m) incinerador 2 (f) incineradora
incipient adjectiu incipient
incision nom (f) incisió
incisive adjectiu incisiu / punxant / mordaç / penetrant
incisor nom (f) incisiva expressio incisor teeth (f pl.) dents
incisives
incivility nom (f) incivilitat
inclement adjectiu inclement
inclination nom (f) inclinació
incline nom (m) pendent
include verb 1 incloure 2 incorporar 3 englobar

inclusive adjectiu inclusiu | **From the 24th to the 30th of December, inclusive** - *Del 24 al 30 de desembre, inclusivament*
incoherence nom (f) incoherència
incoherent adjectiu incoherent
income nom 1 (m pl.) ingressos 2 (f) renda expressio income tax (m) impost sobre la renda
incoming adjectiu entrant / d'entrada
incomparable adjectiu incomparable
incompatible adjectiu incompatible
incompetence nom (f) incompetència
incompetent adjectiu incompetent
incomplete adjectiu incomplet
incompletely adverbi incompletament
incomprehensible adjectiu incomprensible
inconceivable adjectiu inconcebible
incongruity nom (f) incongruència
incongruous adjectiu incongruent
incongruously adverbi incongruentment
inconsequential adjectiu de poca importància / irrellevant
inconstancy nom [formal] (f) inconstància / capritxositat
inconstant adjectiu [formal] inconstant / capritxós
incontinence nom (f) incontinència
incontinent adjectiu incontinent
incontrollable adjectiu incontrolable
inconvenience nom 1 (m) inconvenient 2 (f) molèstia 3 (f) inconveniència
inconvenient adjectiu inoportú / inconvenient
incoordination nom (f) incoordinació
incorporate verb incorporar
incorrect adjectiu incorrecte
incorrectly adverbi incorrectament
increase verb 1 incrementar / augmentar 2 redoblar
increase in augmentar de
increasingly adverbi cada cop més / cada vegada més
incredible adjectiu increïble
incredibly adverbi increïblement
incredulity nom (f) incredulitat
incredulous adjectiu incrèdul
incriminate verb incriminar
incubate verb incubar
incubation nom (f) incubació
incubator nom (f) incubadora
inculcate verb inculcar
incumbent nom (m / f) titular (d'un càrrec) adjectiu titular (d'un càrrec) / del govern / en el govern | **The**

incumbent party - *El partit en el govern* | **The incumbent president** - *El president titular*
incurable adjectiu incurable
incursion nom (f) incursió
indecenty nom (f) indecència
indecent adjectiu indecent
indecision nom (f) indecisió
indecisive adjectiu indecís
indeed adverbi [formal] de fet exclamació estic d'acord
indefatigable adjectiu [formal] infatigable / incansable
indefensible adjectiu indefensible
indefinite adjectiu indefinit expressió indefinite article (m) article indefinit
indefinitely adverbi indefinidament / de forma indefinida / de manera indefinida
indehiscent adjectiu indehiscent
indelible adjectiu indeleble | **Indelible ink** - *Tinta indeleble*
indemnify verb indemnitzar
indemnity nom (f) indemnització
independence nom (f) independència
independent adjectiu independent
independently adverbi independentment
indescribable adjectiu indescriptible / inenarrable
indescribably adverbi indescriptiblement
indestructible adjectiu indestructible
index nom 1 (m) índex 2 (m) repertori expressió index card (f) fitxa expressió index finger (m) índex
India nom (f) Índia
Indian nom 1 (m / f) indi 2 (m) menjar indi adjectiu indi expressió Indian Ocean (m) Oceà Índic
indicate verb indicar
indication nom 1 (m) índici 2 (f) indicació
indicative adjectiu indicatiu nom (m) indicatiu
indifference nom (f) indiferència
indifferent adjectiu 1 indiferent 2 mediocre
indifferently adverbi amb indiferència
indigenous adjectiu indígena
indigent adjectiu indigent nom (m / f) indigent
indigestible adjectiu indigerible
indigestion nom (f) indigestió
indignant adjectiu indignat
indignation nom (f) indignació
indignity nom (f) indignitat
indigo nom 1 (m) índi 2 (m) anyil
indirect adjectiu indirecte
indirectly adverbi indirectament
indiscreet adjectiu indiscret
indiscretion nom (f) indiscreció
indiscriminate adjectiu indiscriminat

indiscriminately adverbi indiscriminadament / a tort i a dret
indispensable adjectiu indispensable
indisputable adjectiu indiscutible
indisputably adverbi indiscutiblement
indistinct adjectiu indistint
indistinctly adverbi indistintament
indistinguishable adjectiu indistingible
indium nom (m) indi
individual adjectiu individual / separat / particular nom (m) individu
individualism nom (m) individualisme
individuality nom (f) individualitat
individually adverbi individualment
indivisible adjectiu indivisible
Indo-China nom (f) Indo-Xina
indoctrinate verb adoctrinar
indoctrination nom (m) adoctrinament
Indo-European adjectiu indoeuropeu
indolent adjectiu [formal] indolent
indomitable adjectiu indomable / indòmit
Indonesia nom (f) Indonèsia
Indonesian adjectiu indonesi nom (m / f) indonesi
indoor adjectiu 1 interior 2 en (or de) pista coberta expressió indoor football (m) futbol sala expressió indoor pool (f) piscina coberta expressió indoor season (f) temporada en (or de) pista coberta
indoors adverbi dins una casa o un edifici, a l'aire tancat expressió her indoors [colloquial] dona / muller / companya sentimental
indubitable adjectiu [formal] indubtable
indubitably adverbi [formal] indubtablement
induce verb induir
induction nom 1 (f) inducció 2 (f) acollida
indulgence nom (f) indulgència
indulgent adjectiu indulgent
industrial adjectiu industrial expressió industrial estate (m) nucli industrial expressió industrial revolution (f) revolució industrial
industrialisation nom (f) industrialització
industrialised adjectiu industrialitzat
industrialization nom industrialització
industrialized adjectiu industrialitzat
industry nom (f) indústria
Indy air nom [esport] (m) índi
ineffable adjectiu [formal] inefable
ineffective adjectiu ineficaç / inútil
ineffectiveness nom (f) ineficàcia
ineffectual adjectiu ineficaç / inútil
inefficient adjectiu ineficaç / ineficient

ineligible adjectiu inelegible**inept** adjectiu inepte**ineptitude** nom (f) ineptitud**inequality** nom (f) desigualtat**inerrant** adjectiu inerrant

'Inerrant' vol dir 'inerrant' en el sentit 'que no comet errors'.

inert adjectiu inert expressio inert gas (m) gas inert**inertia** nom (f) inèrcia**inexcusable** adjectiu inexcusable**inexhaustible** adjectiu inesgotable / inexhaurible**inexorable** adjectiu [formal] inexorable**inexpensive** adjectiu barat**inexperience** nom (f) inexperiència**inexperienced** adjectiu novell**inexpert** adjectiu inexpert**inexplicable** adjectiu inexplicable**inexplicably** adverbi inexplicablement**infallibility** nom (f) infal·libilitat**infallible** adjectiu infal·lible**infancy** nom (f) infància / infantesa**infant** nom 1 (f) 2 (m) criatura infant**infanticide** nom (m) infanticidi**infantile** adjectiu infantil**infarction** nom (m) infart expressio myocardial infarction(m) infart de miocardi**infatuation** nom (m) enamoriscament /encapritxament**in favor of** expressio partidari (de)**infect** verb contagiar / infectar**infection** nom (f) infecció**infectious** adjectiu infeccios**infelicitous** adjectiu [formal] inapropiat / desafortunat**inferiority** nom (f) inferioritat expressio inferioritycomplex (m) complex d'inferioritat**infertility** nom (f) infertilitat**infidelity** nom (f) infidelitat**infield** nom (m) camp interior**infighting** nom (f pl.) lluites internes**infiltrate** verb infiltrar**infinite** adjectiu infinit**infinitely** adverbi infinitament**infirmary** nom (f) infermeria**inflamm** verb 1 2 encendre / enardir exacerbar /agreuja**flammable** adjectiu combustible**inflammation** nom (f) inflamació**inflammatory** adjectiu 1 2 inflamatori incendiari**inflate** verb 1 2 inflar provocar inflació**inflation** nom (f) inflació**inflationary** adjectiu inflacionari / inflacionista**inflexible** adjectiu inflexible / rígid**inflexibility** nom (f) inflexibilitat**inflict** verb infligir**inflorescence** nom (f) inflorescència**inflorescent** adjectiu inflorescent**influence** verb influir nom (f) influència**influential** adjectiu influent**influenza** nom [formal] 1 (f) 2 (f) influença grip**info** (f) info

Abreviatura de 'information'.

infomercial nom (m) publireportatge**inform** verb informar**inform against** denunciar**informal** adjectiu natural / senzill / informal**information** nom (f) informació expressio InformationSociety (f) Societat de la Informacióexpressio information superhighway (f) autopista de lainformació / infopista**informative** adjectiu informatiu**informer** nom (m / f) confident / delator**infrared** adjectiu infraroig**infrastructure** nom (f) infraestructura**infrequent** adjectiu infreqüent / poc freqüent**infringe** verb infringir**infringement** nom (f) infracció**infuriate** verb irritar / enfurismar**infuriating** adjectiu irritant**ingenious** adjectiu enginyós**ingeniously** adverbi enginyosament**ingenuity** nom (m) enginy**ingenuous** adjectiu ingenu / càndid | **Some of the****dramas are ingenuous rather than ingenious** - *Alguns dels**drames són ingenus més que no pas enginyosos***ingenuousness** nom 1 (f) 2 (f) ingenuïtat candidesa**ingest** verb ingerir**ingot** nom (m) lingot**ingratiate** verb (~ yourself with somebody)congraciar-se (amb algú)**ingredient** nom (m) ingredient**inhabit** verb habitar**inhabitable** adjectiu habitable

Falsos amics! Les paraules angleses 'inhabitable' i 'habitable' tenen el mateix significat ('habitable'). La paraula catalana 'inhabitable' correspon a la paraula anglesa 'uninhabitable'.

inhabitant nom (m) habitant**inhalation** nom (f) inhalació

inhale verb 1 inhal·lar / respirar 2 empassar (el fum d'una cigarreta)
inhaler nom (m) inhalador / nebulitzador
inherent adjectiu inherent
inherently adverbial inherentment
inherit verb heretar
inheritance nom 1 (f) herència 2 (m) patrimoni
inhibit verb inhibir
inhibition nom (f) inhibició
inhibitor nom (m) inhibidor
inhospitable adjectiu 1 inhòspit 2 inhospitalari
in-house adjectiu a l'empresa expressio in-house training (f) formació a l'empresa
inhuman adjectiu inhumà
inhumanity nom (f) inhumanitat
inimical adjectiu 1 advers / contrari / desfavorable 2 hostil
iniquity nom [formal] (f) iniquitat
initial adjectiu inicial nom 1 (m) inicial 2 (f) sigla
initialize verb [comp.] inicialitzar
initially adverbial inicialment / al principi / al començament
initiative nom (f) iniciativa
injure verb lesionar
injured adjectiu 1 ferit 2 lesionat
injurious adjectiu [formal] perjudicial
injury nom (f) lesió expressio injury time (m) temps de descompte
injustice nom (f) injustícia
ink nom (f) tinta expressio ink cartridge (m) cartutx de tinta
inkling nom (f) sospita expressio not have an inkling no tenir ni la més remota idea | Paul has no inkling of what is going on - *Paul no té ni la més remota idea del que passa*
inland adverbial terra endins / cap a l'interior adjectiu de l'interior / interior
inline skates nom (m pl.) patins en línia
inmate nom (m / f) pres / intern / presoner / reclús
inn nom (f) fonda
innate adjectiu innat / natiu
inner adjectiu 1 interior 2 íntim expressio inner circle (m) cercle íntim
innermost adjectiu 1 més íntim 2 més central
innit [argot] oi? / eh?

Abreviatura de 'isn't it'.

innocence nom (f) innocència
innocent adjectiu innocent
innocently adverbial innocentment
innovate verb innovar

innovation nom (f) innovació
innovative adjectiu innovador
innuendo nom (f) insinuació / indirecta
innumerable adjectiu innumerable
inoculate verb inocular
inoculation nom (f) inoculació
inordinate adjectiu [formal] desorbitant / excessiu
inorganic adjectiu inorgànic
input nom 1 (f) entrada (de dades) 2 (f) aportació / participació / contribució verb [comp.] entrar / introduir
expressio input device (m) perifèric d'entrada
inquire verb 1 demanar / sol·licitar informació (sobre) 2 preguntar
inquire into investigar
inquiry nom 1 (f) investigació 2 (f) petició d'informació / sol·licitud d'informació / demanda d'informació
Inquisition nom (f) Inquisició
insane adjectiu boig
insatiable adjectiu insaciable
inscribe verb inscriure
inscription nom (f) inscripció
inscrutable adjectiu inescrutable
insect nom (m) insecte
insecticide nom (m) insecticida
insecure adjectiu 1 insegur de si mateix 2 insegur
insecurity nom (f) inseguretat
insemination nom (f) inseminació expressio artificial
insemination (f) inseminació artificial
insensitive adjectiu insensible
inseparable adjectiu inseparable
insert verb 1 inserir 2 ficar
insertion nom (f) inserció
inside preposicio dins de adverbial a dins / endins adjectiu interior / intern nom 1 (m) interior 2 (f pl.) entranyes
expressio inside out a l'inrevés
insidious adjectiu insidiós
insight nom 1 (f) idea 2 (f) comprensió expressio gain (o get)
an insight into (something) fer-se una idea d'(alguna cosa)
insignificant adjectiu insignificant / nimi
insincere adjectiu poc sincer
insinuate verb insinuar
insinuation nom (f) insinuació
insipid adjectiu insípid
insist verb insistir
insist on exigir
insist upon exigir
insistence nom 1 (f) insistència 2 (f) instància
insistent adjectiu insistent
in situ adverbial in situ

insolation nom (m) asselellament
insolence nom (f) insolència
insolent adjectiu insolent
insoluble adjectiu insoluble
insolvency nom (f) insolvència
insolvent adjectiu insolvent
insomnia nom (m) insomni / desvetllament
inspect verb inspeccionar
inspection nom 1 (f) inspecció 2 (f) ressenya
inspector nom (m / f) inspector
inspiration nom (f) inspiració
inspire verb inspirar / entusiasmar / suscitar / estimular / motivar | **To inspire envy** - *Suscitar l'enveja*
| An artist inspired by... - *Un artista inspirat per*
inspiring adjectiu inspirador
instability nom (f) inestabilitat
install verb instal·lar
installation nom (f) instal·lació
installer nom (m / f) instal·lador
installment nom 1 (m) lliurament 2 (m) episodi expressio pay by (o in) installments pagar a terminis
instalment nom 1 (m) lliurament 2 (m) episodi expressio pay by (o in) instalments pagar a terminis
instance nom 1 (m) cas 2 (f) instància expressio for instance per exemple
instant adjectiu instantani nom (m) instant expressio instant messaging (f) missatgeria instantània
instantaneous adjectiu instantani
instantiate verb instanciar
instantly adverbi de seguida
instead adverbi en comptes d'això / en lloc d'això
expressio instead of en comptes de / en lloc de
instep nom (f) empenya
instinct nom (m) instint
instinctive adjectiu instintiu
instinctively adverbi instintivament
institute nom (m) institut
institution nom (f) institució
institutional adjectiu institucional
instruction nom (f) instrucció
instructive adjectiu instructiu / alliçonador
instructor nom 1 (m / f) instructor 2 (m / f) monitor | **Ski instructor** - *Monitor d'esquí*
instrument nom 1 (m) instrument 2 (m) utensili
expressio instrument panel (m) quadre de comandament
expressio musical instrument (m) instrument de música
expressio percussion instrument (m) instrument de percussió expressio string(ed) instrument (m) instrument de corda expressio wind instrument (m) instrument de

vent expressio woodwind instrument (m) instrument de vent de fusta
instrumentalist nom (m / f) instrumentista
insufferable adjectiu insofrible / insuportable / inaguantable
insufficiency nom (f) insuficiència
insufficient adjectiu insuficient
insufficiently adverbi insuficientment
insulate verb aïllar
insulation nom (m) aïllament
insulin nom (f) insulina
insult nom 1 (m) insult 2 (m) ultratge verb insultar
insulting adjectiu insultant
insurance nom 1 (f) assegurança 2 assegurador
insure verb assegurar
insurgency nom 1 (f) insurgència / insurrecció 2 (f) sublevació
insurgent nom (m / f) insurgent / insurrecte adjectiu insurgent / insurrecte
insurrection nom (f) insurrecció
insurrectionary adjectiu insurrecte / insurreccional
insurrectionist nom (m / f) insurrecte
intact adjectiu intacte
integer nom (m) enter
integrate verb integrar
integrated adjectiu integrat
integration nom (f) integració
integrity nom (f) integritat
intellect nom (m) intel·lecte
intellectual adjectiu intel·lectual nom (m / f) intel·lectual
intellectually adverbi intel·lectualment
intelligence nom (f) intel·ligència expressio intelligence agency (m pl.) serveis d'intel·ligència
intelligent adjectiu intel·ligent
intelligently adverbi intel·ligentment
intelligentsia nom (f) intel·lectualitat
intelligibility nom (f) intel·ligibilitat
intelligible adjectiu intel·ligible
intend verb pretendre / intentar
intended adjectiu desitjat / previst nom [colloquial] (m / f) promès / promesa
intense adjectiu intens
intensity nom 1 (f) intensitat 2 (f) vivor
intensify verb 1 intensificar(-se) / aguditzar(-se) 2 redoblar
intensive adjectiu intensiú expressio intensive care (f) unitat de cures intensives
intention nom 1 (m) propòsit 2 (f) intenció expressio the road to hell is paved with good intentions de bones intencions, l'infern n'és ple

intentional adjectiu intencionat
intentionally adverbi intencionadament
inter verb [formal] inhumar
interact verb interaccionar
interaction nom (f) interacció
interactive adjectiu interactiu
interactively adverbi interactivament
intercept verb interceptar
interception nom (f) intercepció
interchangeable adjectiu intercanviable
intercity adjectiu interurbà nom (m) tren interurbà
intercom nom (m) intercomunicador / intèrfon
intercontinental adjectiu intercontinental
intercourse nom (m) coït
intercurrent adjectiu intercurrent
interdisciplinary adjectiu interdisciplinari
interest verb interessar nom (m) interès
interested adjectiu interessat
interesting adjectiu interessant
interestingly adverbi curiosament
interface nom (f) interfície
interfere verb 1 interferir 2 immiscir-se
interfere with enredar (modificar barroerament) / desgavellar
interference nom (f) interferència
interim adjectiu interí expressio interim agreement (m) acord provisional expressio in the interim en l'endemig
interior adjectiu interior expressio interior design (m)
interiorisme expressio interior designer (m / f) interiorista
interjection nom (f) interjecció
interlibrary loan nom (m) préstec interbibliotecari
interlocutor nom (m / f) interlocutor
intermediary nom (m / f) intermediari / tercer
intermediate adjectiu intermedi
interment nom [formal] (f) inhumació
interminable adjectiu interminable / inacabable
interminably adverbi interminablement
intermission nom (m) entreacte
intern nom (f) persona en pràctiques
internal adjectiu 1 intern 2 interior
internally adverbi internament
international adjectiu internacional
internecine adjectiu [formal] intestí
Internet nom Internet expressio Internet address (f) adreça d'Internet expressio Internet user (m / f) internauta

La paraula 'internaut' no s'utilitza gaire en anglès. 'Internet user' és molt més usual.

internship nom (f pl) pràctiques
interoperability nom (f) interoperabilitat

interplanetary adjectiu interplanetari
interpolate verb interpolar
interpolation nom (f) interpolació
interpret verb 1 traduir 2 interpretar 3 fer d'interpret
interpreter nom (m / f) intèrpret
interrelatedness nom (f) interrelació
interrogation nom 1 (m) interrogatori 2 (f) interrogació
interrupt verb interrompre
interruption nom (f) interrupció
intertropical adjectiu intertropical | **Intertropical convergence zone (ITCZ)** - *Zona de convergència intertropical (ZCIT)*
interval nom 1 (m) intermedi 2 (m) interval
intervene verb intercedir / intervenir
intervention nom (f) intervenció
interview verb fer una entrevista a / entrevistar nom (f) entrevista | **An interview with (Bill Clinton)** - *Una entrevista a / amb (Bill Clinton)*
interviewer nom (m / f) entrevistador
intestinal adjectiu intestinal expressio intestinal flora (f) flora intestinal
intestine nom (m) intestí expressio large intestine (m) intestí gros expressio small intestine (m) intestí prim
in the meantime adverbi mentrestant
intimacy nom (f) intimitat
intimate adjectiu íntim nom (m / f) íntim verb [formal] insinuar
intimately adverbi íntimament
intimates nom (f) roba interior de dona
intimidate verb intimidar
intimidating adjectiu intimidatori / intimidador
intimidation nom (f) intimidació
intimidatory adjectiu [formal] intimidatori / intimidador
into preposicio dins / a
intolerable adjectiu intolerable / insofrible / insuportable / inaguantable
intolerance nom (f) intolerància
intolerant adjectiu intolerant
intone verb [formal] entonar
intramuscular adjectiu intramuscular
intranquil adjectiu restless
intransigence nom [formal] (f) intransigència
intransigent adjectiu [formal] intransigent
intransitive adjectiu intransitiu
intravenous adjectiu intravenós
in tray nom (f) safata d'entrada
intrepid adjectiu intrèpid
intricacy nom (f) complexitat / complicació

Sovint en plural - 'the intricacies of'.

intricate adjectiu intricat

intrigue nom (f) intriga verb intrigar
intriguing adjectiu intrigant
intrinsic adjectiu intrínsec
introduce verb 1 introduir 2 presentar
introduction nom 1 (f) introducció 2 (f) iniciació 3 (f) presentació
introductory adjectiu introductori
intron nom (m) intró
introspection nom (f) introspecció
introspective adjectiu introspectiu
introvert nom (m / f) introvertit
introverted adjectiu introvertit
intrusion nom 1 (f) intrusió 2 (f) irrupció
intuit verb [formal] intuir
intuition nom (f) intuïció
intuitive adjectiu intuïtiu
inundate verb inundar
inure verb 1 (~ somebody to something) acostumar / habitar / avesar (algú a alguna cosa) 2 (~ yourself to something) acostumar-se / habitar-se / avesar-se (a alguna cosa)
invade verb envair
invader nom (m / f) invasor
invalid adjectiu invàlid
invalidate verb invalidar
invalidity nom (f) invalidesa
invaluable adjectiu 1 inestimable 2 incalculable
invariable adjectiu invariable
invasion nom (f) invasió
invasive adjectiu invasiu
invective nom [formal] (f) inectiva
invent verb inventar
invention nom 1 (f) invenció 2 (m) invent
inventive adjectiu enginyós / inventiu
inventiveness nom (m) enginy
inventor nom (m / f) inventor
inventory nom 1 (m) inventari 2 (m) estoc
inverse adjectiu invers
invert verb [formal] invertir
invertebrate nom (m) invertebrat
inverted commas nom (f pl.) cometes
invest verb 1 invertir / esmerçar 2 (~ in) esmerçar (confiança) en | *The African-American community had been invested in the Clintons.* - *La comunitat afro-americana havia esmerçat la seva confiança en els Clinton.*
 | *I am invested in your well-being.* - *M'interessa (o estic implicat en) el teu benestar.*
investigate verb 1 investigar 2 indagar
investigation nom 1 (f) investigació 2 (f) indagació 3 (f) inquisició

investigator nom (m / f) investigador
investiture nom (f) investidura
investment nom (f) inversió
investor nom (m / f) inversor
inveterate adjectiu inveterat
invincibility nom (f) invencibilitat
invincible adjectiu invencible / inexpugnable
invisibility nom (f) invisibilitat
invisible adjectiu invisible
invitation nom (f) invitació
invite verb convidar / invitar nom (f) invitació
invite out convidar (algú) a sortir
in vitro adjectiu in vitro expressio in vitro fertilization (f)
fecundació in vitro
invoice nom (f) factura
involuntary adjectiu involuntari
involve verb 1 involucrar 2 comportar
involve (somebody) in (something) implicar (algú) en (alguna cosa)
expressio get involved in (something) involucrar-se en (alguna cosa)
involvement nom 1 (f) participació 2 (f) relació sentimental
invulnerable adjectiu invulnerable
inward adverbi endins

També es diu 'inwards', sobretot en anglès britànic.

inwardly adverbi interiorment / per dins / en el seu fur intern
inwards adverbi endins
IOC International Olympic Committee nom COI
iodine nom (m) iode
ion nom (m) ió expressio ion gun (m) canó d'ions
ionisation nom (f) ionització
ionization nom (f) ionització
ionosphere nom (f) ionosfera
IOU nom [colloquial] (m) pagaré
lowan nom (m / f) habitant de l'estat d'Iowa adjectiu de l'estat d'Iowa
IP address nom (f) adreça IP
ipso facto adverbi ipso facto
IQ Intelligence quotient nom coeficient intel·lectual / quocient intel·lectual
Iran nom (m) Iran
Iranian adjectiu iranià nom (m / f) iranià
Iraq nom (m) Iraq
Iraqi nom (m / f) iraquíà adjectiu iraquíà
irascible adjectiu [formal] irascible
ire nom (f) ira

'Ire' és una paraula culte. El seu ús és exclusivament literari. Una paraula més habitual que significa la mateixa cosa seria 'anger'.

Ireland nom (f) Irlanda

iridescence nom (f) iridescència

iridescent adjectiu iridescent

iridium nom (m) iridi

iris nom 1 (m) iris 2 (m) lliri / iris

Irish nom (m) irlandès adjectiu irlandès

irk verb [formal] irritar

irksome adjectiu [formal] irritant

iron verb planxar nom 1 (m) ferro 2 (f) planxa

iron out resoldre (una dificultat)

ironic adjectiu irònic

ironically adverbi irònicament

ironmonger's nom (f) ferreteria

ironmongery nom quincalleria

irony nom (f) ironia

irrational adjectiu irracional expressio irrational number (m)

nombre irracional

irrationality nom (f) irracionalitat

irrationally adverbi irracionalment

irredeemable adjectiu irremeiable

irredeemably adverbi irremeiablement

irrefutability nom [formal] (f) irrefutabilitat

irrefutable adjectiu [formal] irrefutable

irrefutably adverbi [formal] irrefutablement

irreligious adjectiu irreligiós

irreparable adjectiu irreparable

irreparably adverbi irreparablement

irreproachable adjectiu irreprotxable

irreproachably adverbi irreprotxablement

irresistibility adjectiu (f) irresistibilitat

irresistible adjectiu irresistible

irresistibly adverbi irresistiblement

irresolute adjectiu irresolut

irresolutely adverbi irresoludament

irresolution nom (f) irresolució

irresolvable adjectiu irresoluble

irresolvably adverbi irresolublement

irrespective of preposicio independentment de

irresponsibility nom (f) irresponsibilitat

irresponsible adjectiu irresponsable

irreverence nom (f) irreverència

irreverent adjectiu irreverent

irreverently adverbi irreverentment

irreversibility nom (f) irreversibilitat

irreversible adjectiu irreversible

irreversibly adverbi irreversiblement

irrevocability nom (f) irrevocabilitat

irrevocable adjectiu irrevocable

irrevocably adverbi irrevocablement

irrigate verb irrigar

irrigation nom 1 (f) irrigació 2 (m) regatge

expressio irrigation channel 1 (m) canal de regatge / rec 2 (f) séquia

irritable adjectiu irascible / irritable

irritate verb irritar expressio become (o get) irritated

irritar-se

irritating adjectiu irritant

irritation nom (f) irritació

irrotational adjectiu irrotacional expressio irrotational

field (m) camp irrotacional expressio irrotational flow (m)

flux irrotacional

ischemia nom (f) isquèmia

ischemic adjectiu isquèmic

ischial adjectiu isquiàtic / isquial

ISDN Integrated Services of Digital Network nom (f)

XDSI

isenthalpic adjectiu isentàlpic

isentropic adjectiu isentròpic

ishmaelite nom (m / f) ismaelita

Islam nom (m) islam

Islamic adjectiu islàmic / islamista

island nom (f) illa

Isle of Man nom (f) Illa de Man

isoantibody nom [med.] (m) isoanticòs

isoantigen nom [med.] (m) isoantigen

isobar nom (f) isòbara

isobaric adjectiu isòbar / isobàric

isobath nom (f) isòbata

isobutane nom (m) isobutà

isodose nom (f) isodosi

isodynamic adjectiu isodinàmic

isoelectric adjectiu isoelèctric

isoelectronic adjectiu isoelectrònic

isoenzyme nom (m) isoenzim

isogloss nom (f) isoglossa

isogram nom (m) isograma

isoimmunization nom (f) isoimmunització

isokinetic adjectiu isocinètic

isolate verb aïllar

isolated adjectiu 1 aïllat 2 remot

isolation nom (m) aïllament

isoline nom (f) isolínia

isomer nom (m) isòmer

isomeric adjectiu isòmer / isomèric

isomerism nom (f) isomeria

isomerization nom (f) isomerització

isomerize verb isomeritzar
isometric adjectiu isomètric
isometry nom (f) isometria
isomorphism nom (m) isomorfisme
isopod nom (m) isòpode
isosceles adjectiu isòsceles expressio isosceles triangle (m) triangle isòsceles
isotherm nom (f) isoterma
isothermal adjectiu isoterm / isotèrmic
isotone nom (m) isòton
isotonic adjectiu isotònic
isotope nom (m) isòtop
isotopic adjectiu isotòpic
isotropic adjectiu isotròpic
isotropy nom (f) isotropia
ISP Internet Service Provider nom 1 (m) proveïdor d'Internet 2 (m) proveïdor d'accés (a Internet) / proveïdor de serveis (d'Internet)
Israel nom (m) Israel
Israeli adjectiu israelià nom (m / f) israelià
Israelite nom (m / f) israelita adjectiu israelita
ISS International Space Station nom (f) ISS
issuance nom [econ.] (f) (tec.) expedició
issue nom 1 (m) (topic) assumpte 2 (f) qüestió 3 (m) (newspaper, magazine) número / exemplar 4 (f) (shares, currency) expedició verb 1 expedir 2 decretar 3 publicar / editar
isthmus nom (m) istme
IT Information Technology nom (f) informàtica
Italian nom 1 (m) italià 2 (m / f) italià adjectiu italià
italics nom 1 (f) cursiva 2 (f) itàlica expressio in italics en cursiva
Italophile nom (m / f) italianòfil
Italy nom (f) Itàlia
itch nom (f) picor verb fer picor / picar
itchiness nom (f) picor
itchy adjectiu que pica
item nom (m) article
itemize verb detallar / enumerar | **An itemized bill** - *Una factura detallada*
iterable adjectiu iterable
iterate verb iterar
iteration nom (f) iteració
iterative adjectiu iteratiu
itinerant adjectiu itinerant
itinerary nom (m) itinerari
itself pronom 1 es / se / 's 2 en si / mateix expressio by itself sol / automàticament expressio in itself en si (mateix)
IVF In Vitro Fertilization nom (f) FIV
Ivorian adjectiu ivoriana nom (m / f) ivoriana

ivory nom (m) ivori / vori / marfil
Ivory Coast nom (f) Costa d'Ivori
ivy nom (f) heura

J

jack nom 1 (m) cric 2 res
jack off [vulg.] masturbar-se
jack up 1 aixecar (amb el cric) 2 fer pujar (preus)
expressio jack shit [vulg.] res
jackal nom (m) xacal
jackdaw nom (f) gralla
jacket nom (f) jaqueta
jackpot nom 1 (m) pot 2 (f) grossa
jacksie nom [argot] (m) cul
jacuzzi nom 1 (m) jacuzzi 2 (f) banyera d'hidromassatge
jaguar nom (m) jaguar
jail nom (m) presó verb empresonar
jam nom 1 (f) melmelada 2 (m) embús verb embussar
jam up 1 embussar / encallar 2 embussar-se / encallar-se
Jamaica nom (f) Jamaica
Jamaican adjectiu jamaicà nom (m / f) jamaicà
jambalaya nom plat "Cajun" - mena d'arròs / paella
jammy adjectiu [colloquial] afortunat
jam-packed adjectiu ple de gom a gom / ple a vessar / ple com un ou
janitor nom (m) porter
January nom (m) gener
Japan nom (m) Japó expressio Japan air [esport] (m) japó
Japanese nom 1 (m) japonès 2 (m pl.) japonesos adjectiu japonès
jar nom 1 (m) pot 2 (m) sotrac 3 (f) cervesa verb 1 colpejar / sotragar 2 desentonar / discordar 3 irritar / exasperar
| **It jars on my nerves** - *Em crispa els nervis*
jargon nom (m) argot
jasper nom (m) jaspi
jaundice nom (f) icterícia
jaunt nom (f) excursió
Javanese nom (m) javanès
javelin nom (f) javelina
jaw nom (f) mandíbula
jazz nom (m) jazz
jazz up animar / fer més elaborat o treballat
JCB nom (f) màquina excavadora

'JCB' és una marca registrada, però al Regne Unit s'utilitza molt sovint com a terme genèric que engloba totes les màquines excavadores (i no

només les fabricades per la companyia JCB). De manera semblant els anglesos utilitzen la paraula 'hoover' per referir a totes les aspiradores i no només les fabricades per la companyia 'Hoover'.

jealous adjectiu gelós

jealously adverbi gelosament

jealousy nom (f) gelosia / enveja

jeans nom (m pl.) texans

jeep nom (m) vehícle tot terreny

jeer nom 1 (f) 2 (m) mofa / escarn verb fer mofa / mofar-se

Jehovah's Witness nom (m / f) Testimoni de Jehovà

jejunum nom (m) jejú

jelly nom 1 (f) 2 (f) gelatina gelea expressio royal jelly (f)

gelea reial

jellyfish nom (f) medusa

jenny nom (f) somera

jeopardise verb fer perillar / posar en perill

jeopardize verb fer perillar / posar en perill

jeopardy nom (m) risc / perill expressio put (somebody or something) in jeopardy fer perillar / posar en perill

jeremiad nom (f) jeremiada

jerk nom 1 (f) 2 (m) sacsejada sotrac [colloquial] (m / f)

idiot verb sacsejar

jerk around decebre / manipular (algú)

jerk off [vulg.] pelar-se-la

expressio jerk off [vulg.] (m) carallot expressio clean and jerk

(m) [halterofília] dos temps

jest verb [formal] fer broma expressio in jest de broma

jester nom (m) bufó expressio court jester (m) bufó de la

cort

Jesuit nom (m) jesuïta

jet nom 1 (m) 2 (m) jet / reactor raig / doll / broll

jet off viatjar en avió

jet lag nom (m) trastorn d'horari

jetski nom (f) moto d'aigua

jettison verb desempallegar-se de / desfer-se de

jetway nom [trans.] (f) passarel·la

Jew nom (m / f) jueu

jewel nom (f) joia

jeweler nom (m / f) joier

jewelers nom (f) joieria

jeweller nom (m / f) joier

jewellers nom (f) joieria

jewellery nom (f pl.) joies expressio jewellery shop (f)

joieria

jewelry nom (f pl.) joies

Jewish adjectiu jueu

Jewry nom [formal] (m pl.) jueus

jiggered adjectiu 1 espatllat / fotut (vulg.) 2 esgotat

jigsaw nom (m) trencaclosques

jilt verb plantar

lingoism nom (m) patrioterisme

jitters nom [colloquial] (m pl.) nervis

jittery adjectiu [colloquial] nerviós

job nom 1 (f) 2 (m) feina treball / ofici expressio job

description (f) descripció del lloc de treball expressio job

market (m) mercant de treball expressio job offer (f) oferta

de treball expressio jobs vacant borsa de treball / ofertes de treball

jobless adjectiu desocupat / aturat nom (m pl.) els

desocupats / els aturats

joblessness nom (m) atur

jog verb 1 fer fúting 2 refrescar expressio jog

(somebody's) memory refrescar la memòria (a algú)

jogging nom (m) fúting

join verb 1 unir / ajuntar 2 ingressar 3 acoblar

join up enrolar-se

nom (f) juntura

joiner nom (m / f) fuster

joint adjectiu conjunt nom 1 (m) porro | **To smoke a joint**

- *Fumar un porro* 2 (f) articulació / unió 3 (f) juntura

jointly adverbi conjuntament

joke nom (m) acudit expressio practical joke (f) enganyifa verb fer broma

joke about fer broma sobre

joker nom 1 (m) jòquer 2 (m / f) burleta

jolly adjectiu alegre / jovial adverbi [arcaic]

extremadament

Jordan nom (f) Jordània

Jordanian adjectiu jordà nom (m / f) jordà

josh verb [colloquial] prendre el pèl

jot verb escriure

jot down anotar / apuntar

nom paraula utilitzada en l'expressió 'not a jot / not

one jot' expressio not a jot / not one jot cap

joule nom (m) joule

journal nom 1 (f) revista

'Journal' vol dir una revista d'interès professional o acadèmic.

2 (m) diari / dietari

'Journal' vol dir 'llibre on hom anota els pensaments propis'.

journalism nom (m) periodisme

journalist nom (m / f) periodista

journey nom (m) viatge / desplaçament / trajecte

jowl nom [anat.] 1 (m) pap 2 (f) barra expressio cheek by jowl

colze a colze / costat per costat

joy nom 1 (f) joia / alegria 2 (m) goig

joyful adjectiu joiós**joyride** verb conduir un cotxe robat per 'divertir-se'**joyrider** nom persona (normalment jove) queconduïx un cotxe robat per 'divertir-se'**joyriding** nom conduir un cotxe robat per 'divertir-se'**j-pop** nom (f) música pop japonesa**jubilee** nom 1 (f) 2 (m) festa / fira / celebració jubileu**Judaism** nom (m) judaisme**Judeo-Christian** adjectiu judеоcristià nom (m / f)judеоcristià**judge** nom (m / f) verb jutge jutjar**judge by** jutjar per**judgement** nom 1 (f) 2 (m) sentència / decisió / opiniójudici / criteri / dictamen / discerniment /enjudiciament / veredicta judgment**judgment** nom 1 (f) 2 (m) sentència / decisió / opiniójudici / criteri / dictamen / discerniment /enjudiciament / veredicta judgement**judicial** adjectiu judicial**judo** nom (m) judo**jug** nom 1 (f) 2 (f pl.) tetes**juggle** verb fer malabarismes / fer jocs malabars**juggler** nom (m / f) malabarista**juice** nom (m) suc**juice up** [colloquial] donar energia a**juicy** adjectiu sucós**July** nom (m) juliol**jumble** nom (m) garbuix / pilot**jump** verb saltar**jump about** fer salts**jump across** saltar d'un costat a l'altre /travessar (un lloc) fent un bot**jump around** fer salts**jump at** acceptar amb entusiasme**jump away** allunyar-se fent un bot**jump back** fer un salt endarrera / recular fent unbot / tornar fent un bot**jump down** baixar fent un bot / saltar avall**jump in** 1 2 entrar fent un bot / saltar a saltar a**jump into** 1 2 començar de seguida, sensemiraments saltar a**jump off** baixar fent un bot**jump on** pujar fent un bot**jump out** 1 2 saltar cap a fora destacar-se**jump over** saltar per sobre, cap a l'altra banda**jump through** travessar fent un bot (p.e., uncèrcol)**jump up** pujar fent un bot / saltar amuntnom (m) salt expressio jump rope (f) corda de saltar

En anglès americà 'to jump rope' vol dir 'saltar la corda'.

expressio jump shot (m) tir en suspensió**jumped-up** adjectiu [colloquial] arrogant /presumptuós**jumper** nom (m) jersei**junction** nom (f) cruïlla**June** nom (m) juny**jungle** nom (f) selva / jungla**juniper** nom (m) ginebre (juniperis communis)**junk** nom 1 (f pl.) 2 (m pl.) escombraries trastos

L'expressió col·loquial 'heap of junk' significa que una cosa és inútil i que s'hauria de llençar a les escombraries. 'Junk' té el mateix significat, però 'heap of junk' té més èmfasi.

expressio space junk (f) brossa espacial**junkie** nom [colloquial] (m / f) drogoaddicte /toxicòman**junk mail** nom (m) correu brossa**Jupiter** nom (m) Júpiter**jurisdiction** nom (f) jurisdicció**jury** nom (m) jurat**just** adjectiu just adverbi [colloquial] realment / totalmentexpressio just as 1 just quan | **Just as I was leaving the****house...** - *Just quan sortia de casa...* 2 tan...com... | **His son****is just as irresponsible as he is** - *El seu fill és tan**irresponsable com ell* expressio just in case per si de casexpressio have just done something acabar de fer algunacosa | **I've just read the new Harry Potter book** - *Acabo**de llegir el nou llibre de Harry Potter***justice** nom (f) justícia**justifiable** adjectiu justificable**justification** nom (f) justificació**justify** verb justificar**juvenile** adjectiu 1 2 juvenil pueril nom (m / f) joveexpressio juvenile hall (m) reformatori

K

Kaiser nom (m) kàiser**kale** nom (f) col arriçada**kamikaze** adjectiu kamikaze**kangaroo** nom (m) cangur**Kansan** nom (m / f) habitant de l'estat de Kansas adjectiude l'estat de Kansas**karaoke** nom (m) karaoke**karat** nom (m) quirat

karate nom (m) karate**karma** nom (m) karma**karst** nom (m) carst**karting** nom (m) karting**Kashmir** nom (m) Caixmir**Kashmiri** nom (m) caixmiri adjectiu caixmiri**Kathmandu** nom Kàtmandu

També s'escriu 'Katmandu'.

Katmandu nom Kàtmandu

També s'escriu 'Kathmandu'.

kayak nom (m) caiac**Kazakhstan** nom (m) Kazakhstan**keel** nom (f) quilla**keel over** 1 capgirar 2 caure desmaiada o d'esglai / desplomar-se**keen** adjectiu 1 agut 2 entusiasta / voluntariós 3 competitiu**keenly** adverbi 1 amb entusiasme 2 profundament**keep** verb kept kept guardar**keep at** perseverar en / persistir en**keep away** 1 mantenir-se allunyat, apartat 2 allunyar (una cosa), mantenir-la a distància**keep away from** evitar (una cosa, algú)**keep back** 1 fer-se enrere / recular 2 amagar / no revelar**keep from** estar-se de**keep down** 1 no aixecar-se 2 mantenir (una cosa, una quantitat) a un nivell baix 3 no vomitar (menjar) 4 oprimir**keep in with** mantenir bones relacions amb**keep off** mantenir (una cosa) no sobre o no tocant (una altra)**keep on** 1 continuar 2 mantenir posat (una peça de roba)**keep out** 1 no entrar 2 mantenir fora / aturar / allunyar**keep out of** 1 mantenir-se allunyat de 2 no ficar-se en**keep to** no abandonar / no deixar**keep together** 1 mantenir-se junts 2 mantenir junts**keep up** 1 aguantar el pas, no endarrerir-se 2 no deixar dormir 3 mantenir (l'ànim)**keep up with** estar al dia deexpressio keep (yourself o somebody) abreast (of something) 1 mantenir algú al dia 2 mantenir-se al dia exclamació keep your hair on [argot] calma't!**keeper** nom 1 (m / f) porter 2 (m / f) (zoo) cuidador**keepsake** nom (m) record

Cosa que recorda algú o alguna cosa.

kefir nom (m) quefir / kèfir**keg** nom (f) bóta**kennel** nom (f) caseta de gos**Kentuckian** nom (m / f) habitant de l'estat deKentucky adjectiu de l'estat de Kentucky**Kenya** nom (f) Kenya**Kenyan** adjectiu kenyà nom (m / f) kenyà**keratin** nom (f) ceratina**kerb** nom (f) vorada**kerfuffle** nom 1 (f) commoció 2 (m) desgavell | **A political kerfuffle** - *Una commoció política***kernel** nom 1 (m) nucli 2 (m) moll**kestrel** nom (m) xoriguer**ketchup** nom (m) quetxup / ketchup**ketoacidosis** nom (f) cetoacidosi**ketone** nom (f) cetona**ketosis** nom (f) cetosi**kettle** nom (m) bullidor**kettledrum** nom (m) timbal / tabal**key** nom 1 (f) clau 2 (f) tecla adjectiu clau**key up** provocar entusiasme (a algú)expressio be keyed up tenir els nervis a flor de pell**keyboard** nom (m) teclat**keycard** nom (f) targeta**key chain** nom (m) clauer**keyhole** nom (m) forat del pany expressio keyhole surgery (f) (cirurgia) laparoscòpia**key ring** nom (m) clauer**keystroke** nom (f) pulsació

'Keystroke' vol dir 'pulsació' amb el sentit 'toc damunt una tecla.

keyword nom (f) paraula clau**keyword search** nom (f) cerca per paraula clau**khaki** nom (m) caqui adjectiu caqui**Khartoum** nom (m) Khartum**kick** verb donar un cop de peu**kick about (or around)** [colloquial] anar d'un lloc a l'altre / vagabundejar**kick (something) about (or around)**considerar (una proposta, una idea, etc.)**kick (somebody) about (or around)** abusar (algú)**kick back** 1 relaxar 2 tornar (clandestinament i il·legal) una part dels diners rebuts**kick in** 1 començar a tenir efecte un medicament o una droga 2 contribuir (diners)**kick (something) in** trencar una cosa amb una guitzada

kick off ¹ (futbol) fer el servei inicial (o servei de centre) / (futbol americà) fer el xut inicial ² tornar-se de sobte (una situació) violenta, crispada o agressiva ³ començar

kick off (something) començar

kick (somebody) off (something) expulsar / fer fora

kick (somebody) out (of something)

expulsar / fer fora

kick over (un motor) girar

kick (something) over fer tombar amb un cop de peu

kick up intensificar / fer més fort

nom (m) cop de peu

kick around ¹ abusar ² considerar (una proposta, una idea, etc.) ² (col·loq.) anar d'un lloc a l'altre, vagabundejar

kickboxing nom (m) kickboxing

kick-off nom ¹ (m) (futbol) servei inicial / servei de centre ² (m) (futbol americà) xut inicial ³ (m) començament

kid nom ¹ (m / f) xaval / xicot / xic / marrec / minyó ² (f) criatura [animal] (m) cabrit verb fer broma

kid around fer ximpleries / passar l'estona

expressio kid yourself enganyar-se (a si mateix)

kidnap verb segrestar

kidnapper nom (m / f) segrestador

kidnapping nom (m) segrest

kidney nom (m) ronyó

kidult nom persona adulta a qui li agraden coses de nens

kill verb matar / assassinar expressio kill two birds with one stone matar dos pardals d'un tret

kill off fer matança / matar tots els exemplars d'una espècie o d'un grup

killer nom (m / f) assassí

La paraula 'killer' vol dir una persona, un animal o una cosa que causa la mort. També s'utilitza molt al camp informàtic junt amb un substantiu que representa una cosa generalment no desitjada per referir a un programa o una aplicació que 'mata' o elimina aquesta cosa (per exemple: 'pop-up killer', 'spam killer', 'spyware killer').

adjectiu ¹ molt bo / excel·lent / impressionant ² que mata / maten (per exemple: 'killer bees', 'killer whale')

killer whale nom (f) orca

killing nom (m) assassinat expressio make a killing [colloquial] fer-se d'or / fer l'agost

kilo nom [colloquial] (m) quilo

kilogram nom (m) quilogram / kilogram

kilometer nom (m) quilòmetre / kilòmetre

kilometre nom (m) quilòmetre / kilòmetre

kilt nom ¹ (m) kilt ² (f) faldilla escocesa

kimono nom (m) quimono

kin nom [arcaic] ¹ (f) família ² (m pl.) parents

kind nom ¹ (m) tipus ² (f) mena adjectiu simpàtic / amable /

bondados expressio in kind en espècie

kinda una mica / quelcom

Abreviatura de 'kind of'. S'utilitza sobretot en el llenguatge parlat.

kindergarten nom (m) parvulari

kindergartener nom (m / f) pàrvul

kindling nom (m pl.) encenalls expressio piece of kindling (m) encenall

kindly adverb ¹ amablement / afablement / amb

simpatia ² si us plau adjectiu [formal] simpàtic

kindness nom (f) bondat / amabilitat

kindy nom [colloquial] ¹ (f) escola bressol / llar

d'infants ² (m) jardí d'infants / parvulari

kinetic adjectiu cinètic expressio kinetic energy (f) energia cinètica

kinetics nom (f) cinètica

king nom (m) rei expressio king prawn (m) llagostí expressio the three kings els reis mags

kingdom nom (m) regne

kinsman nom (m / f) parent

kiosk nom (m) quiosc

kirsch nom (m) kirsch

kiss verb ¹ besar ² petonejar nom (m) petó

kiss up to (col·loq.) afalagar servilment

kitchen nom (f) cuina

kitchen towelling nom (m) paper de cuina

kite nom (m) estel / catxerulo (Val.)

kitsch adjectiu kitsch

kitten nom (m) gatet

kittiwake nom [animal] (f) gavineta

kitty nom [animal] ¹ (m) gatet ² (f) marruixa (m) fons comú ⁴ (m) pot ⁵ (f) banca

kiwi nom ¹ (m) kiwi ² (m) kiwi ³ (m / f) neozelandès

kiwi fruit nom (m) kiwi

klutz nom [colloquial] (m / f) maldestre / matusser / graponer / barroer

klutzy adjectiu [colloquial] maldestre / matusser / graponer / barroer

knack nom (f) habilitat

knackered adjectiu [argot] esgotat

knapsack nom (f) motxilla

knead verb pastar

knee ^{nom (m)} genoll ^{expressio} knee pad ^(f) genollera

kneecap ^{nom (f)} ròtula ^{verb} [colloquial] Trencar-li les ròtules a algú (o bé disparant un tret, o bé amb un bat de beisbol o semblant)

knee-jerk ^{adjectiu} reflex | **A knee-jerk reaction** - *Una reacció reflexa*

kneel ^{verb} knelt, kneeled knelt, kneeled agenollar-se / posar-se de genolls

kneel down agenollar-se / posar-se de genolls

knickers ^{nom (f pl.)} calces

knife ^{nom (m)} ganivet ^{verb} atacar (o matar) amb un ganivet ^{expressio} to be (or go) under the knife operar-se

knight ^{nom 1 (m)} cavaller 2 (m) cavall

(Escacs)

knight-errant ^{nom (m)} cavaller errant

knighthood ^{nom (m)} cavalleria

knit ^{verb} fer mitja

knob ^{nom 1 (m)} botó 2 (m) pom 3 (f) polla 4 (m) gilipolles

knock ^{verb} picar / trucar

knock about [colloquial] ser per aquí / allí

knock (someone) about [colloquial]

maltractar a algú

knock about with (someone) [colloquial]

passar temps amb (amics)

knock around 1 considerar (una proposta, una idea, etc.) 2 ser per aquí / allí 3 anar d'un lloc a l'altre, vagabundejar

knock (someone) around maltractar físicament (algú)

knock around with [colloquial] passar temps amb (amics)

knock back [colloquial] beure molt ràpidament una beguda alcohòlica

knock (something) down abatre

knock (somebody) down atropellar

knock in fer entrar a cops

knock off 1 plegar 2 parar 3 fer còpies il·legals de 4 robar / atracar

knock out 1 fer perdre el coneixement a algú 2 deixar k.o.

knock (somebody) over atropellar

knock together construir a corre-cuita

knock (someone) up [argot] deixar embarassada a (una dona / una noia)

be knocked up 1 estar embarassada 2 estar esgotat

^{expressio} **knock (somebody) dead** [colloquial] impressionar molt (algú)

knockoff ^{nom} [colloquial] ^(f) còpia il·legal / imitació il·legal

knot ^{nom (m)} nus

L'expressió 'to tie the knot' significa 'casar-se'.

^{verb} nuar

know ^{verb} knew known 1 saber 2 conèixer | **He didn't**

know about... - *Desconeixia...*

know of saber de, tenir coneixement de

know-all ^{nom (m / f)} setciències

knowbot ^{nom [comp.] (m)} agent d'informació

know-how ^{nom 1 (m pl.)} coneixements 2 (m) saber

know-it-all ^{nom (m / f)} setciències

knowledge ^{nom 1 (m)} coneixement 2 -

Per ser taxista oficial a Londres has de tenir 'The Knowledge'. Això vol dir que has seguit un curs d'estudis oficial i aprovat un exàmen que demostra que coneixes molt bé la topografia de Londres i que saps trobar qualsevol carrer de la ciutat sense haver de consultar un plànol d'aquesta.

^{expressio} **knowledge base** ^(f) base de coneixements

^{expressio} **knowledge management** ^(f) gestió del coneixement

knowledgeable ^{adjectiu} erudit / savi

knuckle ^{nom (m)} artell

knuckle down (to something) arremangar-se / arromangar-se

knuckle under sotmetre's

^{expressio} **knuckle sandwich** [colloquial] ^(m) cop de puny

knuckleduster ^{nom (m)} puny americà

koala ^{nom (m)} coala

koala bear ^{nom (m)} coala

kookaburra ^{nom [animal] (f)} cucaburra

Koran ^{nom (m)} Alcorà

Korea ^{nom} Corea ^{expressio} North Korea Corea del Nord

^{expressio} South Korea Corea del Sud

Korean ^{nom 1 (m)} coreà 2 (m / f) coreà ^{adjectiu} coreà

korfball ^{nom (m)} korfball

kraurosis ^{nom (f)} craurosi

Kraut ^{nom (m / f)} alemany

krona ^{nom [econ.] (f)} [unitat monetària] corona

krypton ^{nom (m)} criptó

kung fu ^{nom (m)} kung-fu

Kurd ^{nom (m / f)} kurd

Kurdish ^{adjectiu} kurd

Kuwait ^{nom (m)} Kuwait

Kuwaiti ^{adjectiu} kuwaitià ^{nom (m / f)} kuwaitià

L

lab ^{nom 1 (m)} laboratori 2 (m) (gos) labrador

label ^{nom (f)} etiqueta

labeling ^{nom (m)} etiquetatge

labelling ^{nom (m)} etiquetatge

labile ^{adjectiu} làbil

labor ^{nom 1 (m)} treball 2 (m) part ^{adjectiu} laboral ^{verb [med.]}

anar de part / estar de part / parir ^{expressio} labor

agreement (m) conveni col·lectiu ^{expressio} labor dispute

(f) disputa laboral ^{expressio} labor market (m) mercat

laboral ^{expressio} labor union (m) sindicat

laboratory ^{nom (m)} laboratori

Labor Day ^{nom} dia festiu als Estats Units (el primer dilluns de setembre). Tradicionalment representa la fi de l'estiu

laborious ^{adjectiu} laboriós

laboriously ^{adverbi} laboriosament

labour ^{nom 1 (m)} treball 2 (m) part ^{adjectiu 1} laboral 2

laborista ^{verb [med.]} anar de part / estar de part / parir

^{expressio} labour agreement (m) conveni col·lectiu

^{expressio} labour dispute disputa laboral ^{expressio} labour

market (m) mercat laboral

Labour Party ^{nom (m)} Partit Laborista

labyrinth ^{nom (m)} laberint

laccolith ^{nom (m)} lacòlit

lace ^{nom 1 (m)} cordó 2 (f) punta ^{verb} afegir una mica d'alcohol (o drogues, o verí) a una beguda

lace up cordar

lace into atacar verbalment

lachrymal ^{adjectiu} lacrimal

També s'escriu 'lacrimal'.

lack ^{verb} mancar / faltar ^{nom (f)} manca / mancança / falta / carència

lackey ^{nom (m)} lacai

lackluster ^{adjectiu} que falta vitalitat

lacklustre ^{adjectiu} que falta vitalitat

lacquer ^{nom (f)} laca

lacrimal ^{adjectiu} lacrimal

També s'escriu 'lachrymal'.

lacrosse ^{nom (m)} lacrosse

lactase ^{nom (f)} lactasa

lactic acid ^{nom (m)} àcid làctic

lactobacillus ^{nom (m)} lactobacil

lactose ^{nom (f)} lactosa

lad ^{nom [colloquial]} (m) xaval / noi / xicot

ladder ^{nom 1 (f)} escala

Estri per pujar d'un nivell a un altre.

2 (f) **carrera** ^{verb} fer-se una carrera a les mitges

ladies ^{nom [colloquial]} (m pl.) lavabos femenins

ladies' man ^{nom} home a qui li agrada estar rodejat de dones i qui sempre està molt atent a elles

ladle ^{nom (m)} cullerot

lady ^{nom (f)} senyora

ladybird ^{nom (f)} marieta

ladybug ^{nom} marieta

ladykiller ^{nom [colloquial]} home que té molt d'èxit amb les senyores

lag ^{nom (m)} retard ^{verb} aïllar

lag behind endarrerir-se / ressagar-se

laggard ^{nom (m / f)} ressagat

lagging ^{nom (m)} aïllament

lagoon ^{nom (f)} llacuna

laid-back ^{adjectiu} tranquil / relaxat

lake ^{nom (m)} llac

lamb ^{nom (m)} xai / anyell / marrec

lambast ^{verb} atacar verbalment a algú (per haver fet alguna cosa que no deu haver fet)

lambaste ^{verb} atacar verbalment a algú (per haver fet alguna cosa que no deu haver fet)

lame ^{adjectiu 1} coix / ranc / rancallós 2 patètic

lamely ^{adverbi} patèticament

lameness ^{nom (f)} coixesa

lamp ^{nom (f)} llum ^{verb [argot]} apallissar

lamplight ^{nom (f)} llum d'una làmpada

LAN Local Area Network ^{nom (f)} LAN

lance ^{nom (f)} llança

lancet ^{nom (f)} llanceta

land ^{nom 1 (m)} territori 2 terrestre ^{verb} aterrar

land up acabar

landfill ^{nom (m)} abocador

landing ^{nom 1 (m)} aterratge 2 (m) [milit.]

desembarcament | **Normandy landings**

- *Desembarcament de Normandia* 3 (m) replà

landing strip ^{nom (f)} pista d'aterratge

landlady ^{nom (f)} propietària / arrendadora

landlord ^{nom (m)} propietari / arrendador

landmark ^{nom 1 (f)} fitxa 2 (m) lloc d'interès

landmine ^{nom (f)} mina antipersona

landowner ^{nom (m / f)} propietari / terratinent

land register ^{nom (m)} cadastre

landscape ^{nom 1 (m)} paisatge 2 apaïsat ^{verb} enjardinar

landscaping ^{nom (m)} enjardinament

landslide ^{nom 1 (f)} esllavissada 2 (m) corriment de terres

lane nom 1 (m) camí 2 (m) carrer**langoustine** nom (m) escamarlà**language** nom 1 (m) idioma 2 (f) llengua (m) llenguatge**languid** adjectiu lànguid**languidly** adverb lànguidament**lanolin** nom (f) lanolina**lanthanide** nom (m) lantànid**lanthanum** nom (m) lantani**Laos** nom (m) Laos**lap** nom 1 (f) volta 2 (f) falda verb [esport] doblar**lap up** 1 beure (del tot) llepant 2 (col·loq.)

acceptar (idees, afalacs) amb entusiasme

lapel nom (f) solapa**lapse** nom (f) badada**lapse into** tornar a (mals costums)**laptop** nom (m) (ordinador) portàtil**larceny** nom (m) lladronici**lard** nom (m) llard**lardass** nom [argot] persona grassa**larder** nom (m) rebot**large** adjectiu gran

Els adjectius 'big' i 'large' equivalen més o menys a la paraula catalana 'gran'. Però, no sempre són sinònims. A més del fet que 'large' és més formal que 'big' hi ha moltes altres diferències subtils. Senyalar totes les diferències ultrapassa l'abast d'aquest diccionari, però es pot dir que quan es parla d'una quantitat, molt sovint l'únic adjectiu que pots utilitzar és 'large' (per exemple: large amount of, large number(s) of, large proportion, large quantity of, large scale, large volumes of). A més, quan parlem de la talla de roba diuem 'Small (S)', 'Medium (M)', 'Large (L)' i 'Extra large (XL)': no diuem 'big'.

largely adverb en gran part**largeness** nom (f) grandària / grandor (física)**lark** nom (f) alosa**lark about** fer el ruc / passar-s'ho bé fent el ruc**lark around** fer el ruc / passar-s'ho bé fent elruc**larva** nom (f) larva**larval** adjectiu larval**laryngitis** nom (f) laringitis**larynx** nom (f) laringe**lasagna** nom (f) lasanya

També s'escriu 'lasagne'.

lasagne nom (f) lasanya

També s'escriu 'lasagna'.

lascivious adjectiu [formal] lasciu**lasciviously** adverb lascivament**lasciviousness** nom (f) lascívia**laser** nom (m) làser expressio laser beam (m) raig làserexpressio laser pointer (m) apuntador làser expressio laserprinter (f) impressora làser**lash** verb 1 fuetejar 2 batre**lash out** 1 repartir cops a tort i a dret 2 atacar

verbalment

lash out at atacarnom 1 (f) fuetada 2 (f) pestanya expressio (go) (out) on thelash [argot] sortir amb amics per emborratxar-se

(anar de farra / anar de parranda)

lass nom [dialecte] (f) noia / xicota**lassitude** nom 1 (f) lassitud 2 (f) extenuació**lasting** adjectiu durador**lastly** adverb en fi**late** adjectiu 1 tard | **I'm late** - *Arribo tard* | **The meeting****ended late** - *La reunió acabà tard* | **In the late sixties** - *A**final dels anys seixanta* 2 dels últims | **I caught a late****flight** - *Vaig agafar un dels últims vols (del dia)* 3 tardà 4difunt | **Her late husband** - *El seu marit difunt* adverb 1 tard2 cap al final (i sentits afins) | **I got back from Milan****late in September** - *Vaig tornar de Milà cap a finals de**setembre* expressio late in the day massa tard expressio betterlate than never més val tard que mai expressio of late[formal] darrerament / últimament**lately** adverb últimament / darrerament**latency** nom 1 (f) latència 2 (m) temps d'espera**lateness** nom (f) tardança | **The lateness of the hour**- *L'avançat de l'hora***latent** adjectiu latent expressio latent heat (m) calor latent**later** adverb més tard / posteriorment expressio later onmés tard / posteriorment**lateral** adjectiu lateral nom [ling.] (f) lateral expressio lateralconsonant (f) lateral expressio lateral thinking (m)pensament lateral**latest** adjectiu el més nou / l'últim expressio latest news (f pl.)últimes notícies**latex** nom (m) làtex**Latin** nom (m) llatí adjectiu llatí**Latin America** nom (f) Llatinoamèrica / AmèricaLlatina**Latin American** adjectiu Llatinoamericà nom (m / f)llatinoamericà**latitude** nom (f) latitud**latrine** nom (f) latrina**latter** adjectiu 1 segon 2 últim**Latvia** nom (f) letònia**Latvian** nom 1 (m) letó 2 (m / f) letó adjectiu letó**laud** verb lloar

laudable adjectiu lloable / laudable / encomiable

laugh verb riure

laugh away agafar-s'ho de broma

laugh off agafar-s'ho de broma

laugh over riure's de

nom (m) riure expressio a laugh a minute molt divertit

expressio laugh your head off riure molt expressio be a

laugh [argot] ser divertit expressio burst out laughing

esclatar-se de riure expressio have a laugh [argot]

passar-s'ho bé / divertir-se expressio not know whether

to laugh or cry no saber si riure o plorar

laughable adjectiu 1 que fa riure 2 irrisori

laughing stock nom (f) rialla / riota

laughter nom 1 (m) riure 2 (f) rialla

launch verb llançar

launch out llançar-se a / emprendre

nom 1 (m) llançament 2 (f) llanxa

launderette nom (f) bugaderia

laundry nom (f) bugada

laundry room nom (f) bugaderia

laurel nom (m) llorer

Lausanne nom (f) Lausana

lava nom (f) lava

lavender nom 1 (f) lavanda 2 (m) espígol

law nom 1 (f) lleí 2 (m) dret expressio law degree (f)

llicenciatura de dret expressio law faculty (f) facultat de

dret expressio against the law il·legal

lawful adjectiu [formal] legal / legítim

lawfully adverbi [formal] legalment

lawmaker nom (m / f) legislador

lawn nom (f) gespa expressio lawn mower (m) tallagespa

lawrencium nom (m) laurenci

lawsuit nom (m) plet / litigi

lawyer nom (m / f) advocat

lax adjectiu deixat

laxative nom (m) laxant

laxity nom (f) deixadesa

laxness nom (f) fluixesa

lay adjectiu laic / seglar verb laid laid 1 col·locar / posar / situar 2 posar (ous)

lay about repartir cops a tort i a dret

lay aside 1 estalviar 2 apartar / deixar a banda

lay away 1 guardar (alguna cosa) per al futur 2 guardar (una cosa) temporalment abans de lliurar-la

lay by deixar o posar a part

lay down 1 deposar (les armes) 2 establir / fixar / determinar

lay for esperar (algú) (per atacar-lo)

lay in (supplies / food) proveir-se

lay into [colloquial] atacar / escometre / agredir

lay off 1 acomiarar 2 deixar en pau

lay on proporcionar / subministrar / proveir

lay out presentar / disposar / distribuir /

col·locar

lay over fer una pausa, sovint involuntari, en un viatge

lay to en la nàutica, fer parar un veler, dirigint-se cap al vent

lay up 1 emmagatzemar (p.e. proveïments) 2

causar d'haver de fer llit

be laid up fer llit (estar allitat)

expressio get laid [vulg.] follar / cardar

layabout nom (m / f) mandrós / gandul

lay-by nom 1 (f) zona d'estacionament 2 (f) àrea de

descans 3 (f) forma de pagament en botigues: es paga

un dipòsit, i la botiga reserva l'article, fins que es

pagui

layer nom (f) capa

layette nom 1 (m) menudall 2 (f) bolcada de néixer

layout nom 1 (f) disposició / distribució / col·locació 2

(m) format

laze verb gandulejar / mandrejar

laze about gandulejar / mandrejar

laze around gandulejar / mandrejar

lazily adverbi mandrosament

laziness nom 1 (f) peresa / mandra 2 (f) indolència

lazy adjectiu mandrós / gandul / dropo / dròpol

LCD Liquid Crystal Display nom (f) LCD expressio LCD

television (o TV) (m) televisor de LCD

LEA Local Education Authority nom organisme

d'administració local que gestiona els assumptes

escolars

lead verb led led 1 conduir / menar 2 dirigir 3 liderar 4

encapçalar nom 1 (f) corretja

Quan té el sentit 'corretja', 'lead' es pronuncia com 'feed' i 'need'.

2 (f) pista 3 (m) avantatge / primer lloc 4 (f) davantera 5

(m) primer paper / paper protagonista 6 (m) plom

Quan té el sentit 'plom' la paraula 'lead' es pronuncia com 'bed' o 'head'.

7 (f) mina de llapis 8 (m / f) líder

lead up to 1 precedir 2 portar a 3 preparar el terreny per a

lead adjectiu plumbi

leader nom 1 (m / f) líder / mandatari 2 (m / f) dirigent 3 (m / f)

capdavanter 4 (m) capitost

leadership nom (m) lideratge

leading-edge adjectiu d'avantguarda / avançat

leaf nom (f) fulla**leafless** adjectiu desfullat**leaflet** nom (m) fullet**league** nom [esport] (f) lliga**leak** nom 1 (f) fuita 2 (m) escapament expressio gas leak (f) fuita de gas expressio take a leak [argot] fer pipí / pixar (vulg.)**leak out** 1 divulgar sense autorització 2 divulgar-se**leakage** nom 1 (f) fuita 2 (m) escapament**lean** verb leant, leaned leant, leaned 1 inclinar-se 2 recolzar adjectiu magre / flac**lean over** abocar-se sobre**lean towards (Br.) / toward (Am.)** decantar-se per**leap** verb leapt, leaped leapt, leaped saltar nom (m) salt / bot expressio leap year (m) any de traspàs / any bixest**learn** verb learnt, learned learnt, learned 1 aprendre 2 assabentar-se**learn of** assabentar-se de**learning** nom (m) aprenentatge**lease** nom (m) contracte d'arrendament verb arrendar**leaseholder** nom (m / f) arrendatari**leash** nom (f) corretja**least** adjectiu 1 menys 2 més mínim adverbí menys expressio at least 1 almenys 2 com a mínim**leather** nom 1 (m) cuir 2 (f) pell**leave** verb left left 1 deixar 2 sortir / eixir (Val.) 3 descuidar-se | I left the keys in the car - M'he descuidat les claus al cotxe**leave aside** deixar de banda**leave behind** deixar enrere / abandonar**leave for** marxar a**leave off** [colloquial] deixar de**leave on** no tancar (un aparell)**leave out** ometre**be left over** quedar (restar), sobrarnom 1 (f) excedència 2 (m) permís expressio leave (somebody) alone deixar en pau (algú) expressio to be left restar**leave of absence** nom (f) excedència**Lebanese** adjectiu libanès**Lebanon** nom (m) Líban**lectern** nom (m) faristol**lecture** nom (f) conferència**lecturer** nom (m / f) professor (d'universitat)**ledge** nom 1 (m) prestatge 2 (f) postada**leech** nom 1 (f) sangonera 2 (m) corc**leek** nom (m) porro**leery** adjectiu [colloquial] recelós**leeward** nom (m) sotavent adjectiu a sotavent**leeway** nom 1 (m) marge (de maniobra) 2 (f) llibertat de moviments / llibertat de maniobra / llibertat d'acció**left** nom (f) esquerra adjectiu esquerre adverbí a l'esquerra**left-hand** adjectiu d'esquerra expressio on the left-hand side a l'esquerra**left-handed** adjectiu esquerrà**leftover** adjectiu sobrant**leftovers** nom (f pl.) restes (d'un àpat) / deixalles**leg** nom (f) cama expressio cost an arm and a leg costar un ull de la cara / costar un ronyó**legacy** nom (m) llegat**legal** adjectiu 1 jurídic / judicial 2 legal**legal guardian** nom (m / f) tutor legal**legalise** verb legalitzar**legalize** verb legalitzar**legally** adverbí legalment**legalization** nom (f) despenalització**legalize** verb despenalitzar**legal tender** nom (f) moneda de curs legal**legend** nom (f) llegenda**legendary** adjectiu 1 legendari 2 mític**legible** adjectiu llegible**legislate** verb legislar**legislation** nom (f) legislació**legislator** nom (m / f) legislador**legislature** nom 1 (m) legislatiu / cos legislatiu / poder legislatiu 2 (f) assemblea legislativa | Californian**legislature** - *Legislatiu californià***legit** adjectiu [argot] legítim**'Legit'** és una abreviació de la paraula 'legitimate'.**legitimacy** nom (f) legimitat**legitimate** adjectiu legítim**legitimately** adverbí legítimament**legume** nom (m) llegum**leisure** nom (m) oci / lleure**leisure centre** nom (m) poliesportiu**leitmotif** nom (m) leitmotiv**Aquesta paraula també s'escriu 'leitmotiv'.****leitmotiv** nom (m) leitmotiv**Aquesta paraula també s'escriu 'leitmotiv'.****lemma** nom (m) lema**lemon** nom (f) llimona expressio lemon tree (m) llimoner**lemonade** nom (f) llimonada**lemon juice** nom (m) suc de llimona**lend** verb lent lent deixar / prestar | **Will you lend me your books?** - *Em deixes els teus llibres?***lender** nom (m / f) prestador

length nom 1 (f) longitud / llargada / llargària 2 (f) durada / duració
lengthen verb allargar
lengthways adverbi longitudinalment / al llarg
lengthwise adverbi longitudinalment / al llarg
leniency nom (f) indulgència
lenient adjectiu indulgent / poc estricte / lax
lens nom 1 (f) lent 2 (m) (in a camera) objectiu 3 (m) (in the eye) cristal·lí
Lent nom (f) Quaresma
lentic nom (f) l·lèntia
Leo nom (m) lleó
leopard nom (m) lleopard
leper nom (m / f) leprós expressio leper colony (f) leproseria
leprosy nom (f) lepra
lesbian nom (f) lesbiana adjectiu lesbià
lesion nom (f) lesió
Lesotho nom (m) Lesotho
less adverbi menys
lessee nom (m / f) arrendatari
lesson nom (f) l·liçó / classe expressio learn your lesson
escarmentar(-se) expressio teach (somebody) a lesson
escarmentar (algú)
lessor nom (m / f) arrendador
let verb let let letting 1 permetre 2 llogar
let on revelar (una cosa desconeguda)
let alone deixar (algú) en pau
let by deixar passar (algú)
let down 1 deixar baixar 2 decebre (fallar en les expectatives)
let in deixar entrar
let off deixar anar (sense cap càstig o amb un càstig menys important del que es podria esperar)
let out 1 deixar sortir 2 amollar 2 1 revelar 2 exemplar (els pantalons, un vestit, etc.)
let up 1 deixar pujar 2 afluixar, no fer-s'hi tant
let up on afluixar la pressió sobre (algú), tractar (algú) amb menys rigor
letdown nom 1 (f) decepció 2 (f) pujada de la llet
lethargy nom (f) letargia
letter nom 1 (f) carta 2 (f) lletra expressio to the letter fil per randa
letterhead nom 1 (f) capçalera 2 (m) paper oficial / paper de carta / paper amb capçalera
lettuce nom (m) enciam
leukaemia nom (f) leucèmia
leukemia nom (f) leucèmia
leukocyte nom (m) leucòcit
level nom (m) nivell | **Beginners level** - *Nivell bàsic*
| **Intermediate level** - *Nivell l·lindar* | **Advanced level**

- *Nivell avançat* verb anivellar / aplanar adjectiu anivellat
expressio level with arran de
level crossing nom (m) pas a nivell
lever nom (f) palanca
leverage nom (m) palanquejament verb palanquejar
lexical adjectiu lèxic
lexically adverbi lèxicament
lexicographer nom (m / f) leicògraf
lexicography nom (f) lexicografia
lexicologist nom (m / f) lexicòleg
lexicology nom (f) lexicologia
lexicon nom (m) lèxic
liability nom 1 (f) responsabilitat (legal) 2 (m) impediment / destorb / desavantatge 3 (m) (sovint en plural) passiu
liable adjectiu 1 responsable 2 subjecte (a)
liana nom (f) liana
liar nom (m / f) mentider
libel nom (f) difamació / calúmnia

'Libel' vol dir 'escrit difamatori'. **'Slander'** vol dir 'difamació verbal'.

verb difamar / calumniar
libellous adjectiu difamatori / calumniós
liberal adjectiu liberal nom (m / f) liberal
liberalism nom (m) liberalisme
liberate verb 1 alliberar 2 deslliurar
liberation nom (m) alliberament
Liberia nom (f) Libèria
libertarian nom (m / f) llibertari
liberty nom (f) llibertat
Libra nom (f) Balança
librarian nom (m / f) bibliotecari
library nom (f) biblioteca
Libya nom (f) Líbia
license nom 1 (f) l·licència 2 (m) carnet expressio license plate (f) (placa de) matrícula expressio drivers license (m) carnet de conduir
lick verb llepar expressio lick somebody's arse [vulg.]
llepar el cul (a algú) expressio lick somebody's boots
llepar el cul (a algú)
licorice nom (f) regalèssia
lid nom (f) tapa
lie verb lying 1 mentir

També es diu 'to lie through your teeth'.

2 jaure / jeure 3 estar situat
lie about jeure / gandulejar
lie around jeure / gandulejar
lie back reclinar-se
lie down jeure

lie in ¹ no llevar-se ² estar de part
lie over quedar ajornat
lie to en la nàutica, mantenir-se immòbil
orientant-se al vent
lie up amagar-se de les autoritats
lie upon jeure damunt (de)
lie with ¹ ser competència de (p.e., una decisió) ² jeure amb
 nom (f) mentida expressio lie detector (m) detector de mentides expressio barefaced lie (f) mentida descarada expressio (little) white lie (f) mentida pietosa
Liechtenstein nom (m) Liechtenstein
lieutenant nom (m / f) tinent
life nom ¹ (f) vida ² (f) cadena perpètua
lifeboat nom (m) bot salvavides
life expectancy nom (f) esperança de vida
lifeguard nom (m / f) socorrista (aquàtic)
life imprisonment nom (m / f) cadena perpètua
life in prison nom (f) cadena perpètua
life jacket nom (f) armilla salvavides
lifeless adjectiu sense vida / exànim
lifer nom [argot] algú qui ha estat condemnat a cadena perpètua
life span nom (f) esperança de vida
lifestyle nom (m) estil de vida
lifespan nom (f) vida / durada d'una vida
lifetime nom (f) vida / durada d'una vida
life vest nom (f) armilla salvavides
lift verb aixecar nom (m) ascensor expressio give somebody a lift portar (en cotxe) / acompanyar en cotxe | Could you give me a lift, please? - *Em pots portar, si us plau?* | We can give you a lift to the office - *Et portarem (en cotxe) a la oficina*
lift up aixecar
light verb lit lit encendre
light into atacar
light on (rar) trobar (per casualitat)
light out marxar
light up ¹ il·luminar ² encendre (tabac) ³ il·luminar-se (d'alegria)
light upon trobar (rar) (per casualitat)
 nom ¹ (f) claror ² (f) llum adjectiu ¹ lleuger ² clar expressio come to light sortir a la llum expressio see somebody in their true light veure's el llautó
light bulb nom (f) bombeta
 Els australians també diuen 'light globe'.
lighten verb ¹ alleugerir ² il·luminar
lighten up posar-se menys seriós / prendre coses amb més calma

lighter nom (m) encenedor
light globe nom (f) bombeta
lighthouse nom (m) far
lighting nom (f) il·luminació
lightly adverb lleugerament
lightning nom ¹ (m) llamp ² (m) llampec
lightning conductor nom (m) parallamps
lightweight adjectiu ¹ lleuger ² mediocre nom ¹ (m) pes lleuger ² persona de poca importància ³ persona que s'emborratxa fàcilment
lignin nom (f) lignina
lignite nom (m) lignit
like verb agradar expressio like it or not agradí o no
likelihood nom (f) probabilitat expressio in all likelihood probablement
likely adjectiu probable
likewise adverb ¹ igualment ² també / així mateix
liking nom (m) gust expressio be to (somebody's) liking ser del grat / gust (d'algú) | It's not to my liking - *No és del meu grat / gust*
lilac adjectiu lila
lily nom (m) lliri
limb nom ¹ (m) membre ² (m) extremitat ³ (m) branca expressio artificial limb (f) pròtesi
lime nom ¹ (f) llima ² (m) calç
limelight nom (m) centre d'atenció pública expressio be in the limelight ser el centre d'atenció pública
limestone nom (f) calcària
limit verb limitar nom (m) límit expressio limit yourself to (something) limitar-se (o cenyir-se) a (alguna cosa)
limitation nom (f) limitació
limo nom [colloquial] (f) limusina
limonite nom (f) limonita
limousine nom (f) limusina
limp verb ranquejar / coixejar adjectiu tou / dèbil / flàccid nom (f) coixesa
line nom ¹ (f) línia ² (f) ratlla ³ (m) traç ⁴ (m) estenedor
line up ¹ arreglar-se / fer cua ² arreglar ³ organitzar i posar a punt
line adapter nom [comp.] (m) adaptador de línia
lineage nom (f) nissaga
linear adjectiu lineal
lined adjectiu ¹ folrat ² pautat | Lined paper - *Paper pautat*
linen nom ¹ (m) lli ² (f) llenceria (roba de llit, de bany i de taula) expressio bed linen (f) roba de llit
linesman nom (m) jutge de línia
lineup nom [esport] (f) alineació

linger verb 1 perdurar 2 (hang back) quedar-se / trigar a marxar

lingerie nom (f) roba interior de dona

lingo nom (m) argot

linguist nom (m / f) lingüista

linguistic adjectiu lingüístic

linguistically adverbi lingüísticament

linguistics nom (f) lingüística

lining nom (m) folre

link verb 1 enllaçar 2 relacionar 3 vincular nom 1 (m) enllaç 2 (m) vinçle / lligam / nexa 3 (f) baula

link up connectar, enllaçar

linnet nom (m) passarell

linoleic acid nom (m) àcid linoleic

lint nom 1 (f) pelussa (que s'enganxa a la roba) 2 (f) gasa

lion nom (m) lleó expressio the lion's share la part del lleó

lioness nom (f) lleona

lip nom 1 (m) llavi 2 (f) aresta expressio lip reading (f) lectura labial

lipid nom (m) lípid

liposuction nom (f) liposucció

lip reading nom (f) lectura labial

lipstick nom (m) llapis de llavis

lip-synching nom (f) sincronització labial

liquefied natural gas nom (m) fre aerodinàmic

liquefied petroleum gas nom (m) gas liquat del petroli (GLP)

liquefy verb liquar

Aquesta paraula també s'escriu 'liquify'.

liquid nom (m) líquid expressio liquid assets (m) actiu líquid

liquidity nom (f) liquiditat

liquify verb liquar

Aquesta paraula també s'escriu 'liquefy'.

liquorice nom (f) regalèssia

Aquesta paraula també s'escriu 'licorice' (sobretot als Estats Units).

lira nom (f) lira

list nom 1 (f) llista 2 (m) llistat

listen verb escoltar

listen to escoltar

listener nom (m / f) oient / oïdor

listless adjectiu apàtic

literacy nom 1 (f) alfabetització 2 (m pl.) coneixements bàsics | **Computer literacy** - *Coneixements bàsics d'informàtica / alfabetització informàtica*

literary adjectiu literari

literate adjectiu alfabetitzat / qui sap llegir i escriure / amb coneixements de

literature nom (f) literatura

lithium nom (m) liti

lithosphere nom (f) litosfera

lithospheric adjectiu litosfèric

Lithuania nom (f) Lituània

Lithuanian nom 1 (m) lituà 2 (m / f) lituà adjectiu lituà

litigate verb litigar / pledejar

litigation nom (m) litigi

litmus nom (m) tornassol expressio litmus paper (m) paper de tornassol expressio litmus test 1 (f) prova d'acidesa / prova de tornassol 2 (f) (fig.) prova de foc

litter nom 1 (f pl.) escombraries 2 (f) ventrada 3 (f) llitera verb llançar escombraries / llançar runes expressio no littering prohibit llançar escombraries

little adjectiu 1 petit / xic 2 poc expressio little by little poc a poc / de mica en mica expressio little finger (m) dit menut / dit xic

liturgical adjectiu litúrgic expressio liturgical scholar (m / f) liturgista

liturgically adverbi litúrgicament

liturgy nom (f) litúrgia expressio scholar of liturgy (m / f) liturgista

live verb viure / residir adverbi en viu / en directe

live among viure entre

live apart viure separats

live at viure a (seguit d'una adreça)

live by viure segons (principis, normes de conducta, etc.)

live down aconseguir oblidar (un escàndol, un moment desconcertant, etc.)

live for encantar (agradar molt)

live in residir en el lloc on hom treballa o estudia

live on 1 continuar vivint 2 viure de

live out 1 viure (els últims anys de la vida) 2 fer realitat (un somni o una fantasia) 3 no viure on hom estudia o treballa

live through passar per

live together viure junts / conviure / cohabitar

live up to complir (les expectacions dels altres)

live with [colloquial] tolerar

live-in adjectiu resident | **Live-in nanny** - *Mainadera resident*

livelihood nom manera de guanyar-se la vida

liver nom (m) fetge

Liverpudlian nom (m / f) natural de (la ciutat de)

Liverpool adjectiu de (la ciutat de) Liverpool

livestock nom (m) bestiar

livid adjectiu 1 furiós 2 lívíd

living adjectiu viu nom (f) vida expressio earn a living
guanyar-se la vida expressio standard of living (m) nivell de vida

living room nom (f) sala (d'estar)

En anglès britànic les expressions 'sitting room' i 'living room' són més o menys intercanviables. Als Estats Units, el 'living room' és més bé una habitació formal que s'utilitza sobretot quan hi ha convidats. La habitació on la família mira la televisió i passa la majoria del temps lliure es diu 'family room' o 'den'. Les cases més grans poden tenir 'living room', 'family room' i 'den'.

lizard nom 1 (m) llangardaix 2 (f) sargantana

llama nom (f) llama

LNG Liquified Natural Gas (m) GNL

load verb [comp.] carregar

load up on proveir-se de

nom (f) càrrega

loaf nom 1 (m) pa anglès / pa de motlle / pa 2 (m) cap

Loaf (of bread) > head.

loaf about [colloquial] gandulejar / mandrejar

loaf around [colloquial] gandulejar / mandrejar

loan nom (m) préstec

loanword nom (m) manlleu

loath adjectiu [formal] paraula utilitzada en l'expressió 'to be loath to do something' expressio be loath to resistir-se a

loathe verb odiar / abominar

loathsome adjectiu [formal] odiós / repugnant / repulsiu

lob verb 1 llançar 2 fer un globus / fer un lob nom 1 (m) globus / lob 2 (f) passada bombada

També es diu 'lob pass'.

lobby nom 1 (m) vestíbul 2 (m) lobby / grup de pressió

En anglès britànic, la paraula 'lobby' té connotacions una mica negatives. Normalment, són els adversaris del grup o els periodistes els que fan ús de la paraula. El substantiu s'utilitza sobretot en expressions que inclouen un modificador (per exemple: 'the environmental lobby', 'the nuclear lobby'). Normalment no s'utilitza genèricament o en plural. L'expressió 'pressure group', per contra, no les mateixes restriccions.

verb fer pressió

lobbyist nom (m / f) lobbista

lobe nom (m) lòbul

lobotomy nom (f) lobotomia

lobster nom (f) llagosta | Spiny lobster - Llamàntol

local adjectiu 1 local 2 tòpic / local | **Local anesthetic**

- Anestèsic local / tòpic nom 1 (m) habitant 2 (m) pub (més proper del teu veïnat)

localise verb localitzar

localize verb localitzar

locally adverbial localment

locate verb 1 localitzar 2 ubicar

location nom 1 (m) lloc / paratge / emplaçament 2 (f) situació / orientació / ubicació

located adjectiu situat / ubicat

locavore nom persona que només menja aliments de fonts locals (generalment els que es produeixen en un radi de 100 milles o sigui 160 quilòmetres)

loch nom [dialecte] (m) llac

(en Escòcia)

lock verb tancar (amb clau) nom (m) pany

lock (someone) up empresonar / arrestar

lock away tancar amb clau (alguna cosa, en un lloc segur)

lock down tancar amb seguretat (un ordinador)

lock in tancar (algú) amb clau (en un lloc)

lock out tancar (algú) fora (d'un lloc)

lockdown nom (m) confinament

locker nom (m) amaríet

lock gate nom (f) comporta

locksmith nom (m / f) manyà

locomotive nom (f) locomotora

locum nom [med.] (m / f) (metge) suplent

locust nom (f) llagosta

lodging nom (m) allotjament

loft nom 1 (m) entresolat / edifici readaptat 2 (m) loft [esport] (f) elevació

log nom 1 (m) tronc 2 (m) quadern de bitàcola

log in 1 iniciar una sessió 2 entrar (en un sistema informàtic)

log off 1 finalitzar una sessió 2 sortir (d'un sistema informàtic)

log on 1 iniciar una sessió 2 entrar (en un sistema informàtic)

log out 1 finalitzar una sessió 2 sortir (d'un sistema informàtic)

logarithm nom (m) logaritme

logger nom (m / f) llenyataire / abatedor / picador / tallador

logic nom lògica

logical adjectiu lògic

logically adverbial lògicament

logistic adjectiu logístic nom (f) logística

logistical adjectiu logístic

logistically adverbi logísticament**logo** nom (m) logotip**loin** nom (m) llom**loiter** verb gandulejar**loll** verb arrepapar-se / escarxofar-se**lollipop** nom 1 (m) pirulí / xupa-xups 2 (f) piruletaexpressio lollipop lady (f) dona que ajuda els escolars a travessar el carrer expressio lollipop man (m) home que ajuda els escolars a travessar el carrer**lolly** nom [menj.] 1 (m) pirulí / xupa-xups 2 (f) piruletasucker 3 (m) gelat de pal 4 (f) pasta**London** nom 1 Londres 2 londinenc**Londoner** nom (m / f) londinenc**lone** adjectiu [arcaic] sol

Aquest adjectiu només s'utilitza abans del nom.

loneliness nom (f) solitud**lonely** adjectiu sol

'Lonely' implica una solitud no desitjada.

lonesome adjectiu sol

'Lonesome' implica una solitud no desitjada.

long adjectiu llarg**long for** anhelarexpressio long in the tooth vell expressio as long as sempre que (+ subjunctive) expressio in the long run a la llargaexpressio so long as sempre que (+ subjunctive)**long-distance** adjectiu de llarga distància**longevity** nom (f) longevitat**longing** nom 1 (m) anhel 2 (f) enyorança**longitude** nom (f) longitud**longitudinal** adjectiu longitudinal**long jump** nom (m) salt de llargada**longshoreman** nom (m / f) estibador**long-term** adjectiu a llarg termini**loo** nom [colloquial] (m) lavabo / wc

La paraula 'loo' s'utilitza col·loquialment a Gran Bretanya per referir a la cambra de bany on es troba el wc i al wc mateix (per ex: 'He's in the loo' / 'He's on the loo').

look verb 1 mirar | **Have a look at this book!** - *Dóna un**cop d'ull a aquest llibre!* 2 aparentar**look after (someone)** tenir cura d'algu / cuidar**look after (yourself)** cuidar-se**look at** mirar / examinar**look down on** menysprear**look for** cercar / buscar**look forward to** esperar amb il·lusió**look into** investigar**look out** aguaitar**look (something) over** repassar (alguna cosa)**look up** 1 aixecar / alçar els ulls 2 millorar 3buscar / cercar**look up to (somebody)** admirar / respectar (algú)nom 1 (f) mirada 2 (m) esguard (f) aparença expressio look like
assemblar-se a**look up and down** mirar de dalt a baix (impertinentment)**look upon** considerar**look about** mirar al voltant**look across** mirar (a l'altra banda)**look ahead** planificar**look around** mirar al voltant**look away** girar els ulls**look back** mirar enrere**look back on** pensar (en una cosa al passat)**look down** 1 mirar avall 2 abaixar els ulls**look in on** visitar breument**look in** 1 mirar (cap a dins) 2 visitar breument 3 mirar a (una sala, un mirall, etc.)**look like** assemblar-se a**look onto** donar a**look on** 1 observar (sense fer res) 2 considerar (un afer, una situació, etc.) 3 donar a**look out for** 1 mirar de veure 2 vigilar (un perill)**look out on** estar orientat cap a**look round** mirar al voltant**look through** 1 mirar per (a través de) 2 fullejar, passar dades**look to** comptar amb**look and feel** nom (m) aspecte**lookout** nom 1 (m) aguait 2 (f) talaia**lookout tower** nom (m) aguait**loom** verb 1 sorgir / aparèixer (de manera imponent i amenaçadora) 2 amençar nom (m) teler**loony** nom [colloquial] (m / f) boig**loop** nom 1 (m) llaç 2 (f) baga 3 (m) bucle 4 (f) corba 5 (f) (carretera de) circumval·lació**loophole** nom 1 (f) llacuna 2 (m) punt feble**loose** adjectiu 1 solt 2 ample**loose cover** nom (f) funda**loose-fitting** adjectiu ample**loosen** verb afluixar**loosen up** 1 afluixar 2 deslligar 3 fer escalfaments 4 posar-se més còmode, agafant confiança**loot** verb saquejar**looter** nom saquejador**looting** nom (m) pillatge / saqueig

loquat nom 1 (m) nesprer (del Japó) 2 (f) nespra
lord nom 1 (m) lord | **The House of Lords** - *La Cambra dels Lords* 2 (m) senyor | **Lord's Prayer** - *Parènostre*
Lords nom [colloquial] (f) Cambra dels Lords
lorikeet nom (m) lloret | **Rainbow lorikeet** - *Cotorra arc iris*
Lorraine nom [geog.] (f) Lorena
lorry nom (m) camió
lorry driver nom (m / f) camioner
lose verb lost lost perdre

Hi ha una expressió col·loquial anglesa 'to lose it' que té dos sentits: pot significar 'no poder evitar esclafar a riure i, en efecte, esclafar a riure'. (ex: 'Mark was trying not to laugh, but his friends could tell that he was about to lose it completely') o bé 'perdre els estreps' (exemple: 'Up to that point, John had ignored Susan's stupid comments, but when she started to criticize his clothes he lost it completely'). També hi ha una expressió col·loquial 'to lose the plot' que significa que algú ja no està en ple ús de les seves facultats mentals (exemple: 'Michael Jackson used to be a brilliant singer, but some people are of the opinion that these days he's lost the plot completely').

lose out no aconseguir un fi desitjat

lose out on perdre (una oportunitat / una cosa avantatjosa)

expressio **lose** (your) temper perdre els estreps

loser nom (m / f) perdedor

loss nom (f) pèrdua expressio loss leader (m) producte de reclam

lost adjectiu 1 perdut 2 absort | **Lost in his thoughts** - *Absort en els seus pensaments* expressio get lost perdre's
exclamació get lost vés-t'en a pastar fang!

lot nom 1 (f) pila 2 (f) sort 3 (f) parcel·la expressio lots of
molt(s) expressio a lot of molt(s) expressio the lot tot

lotion nom (f) loció

lottery nom (f) loteria

loud adjectiu 1 alt / fort / sorollós 2 (color) llampant / cridaner

loudly adverbi sorollosament / fortament

loudmouth nom [colloquial] cridaner

loud-mouthed adjectiu [colloquial] cridaner

loudspeaker nom (m) altaveu

Louisiana nom (f) Luisiana

lounge nom 1 (f) sala d'estar (d'una casa particular) 2 (f) sala (d'un hotel) 3 (f) sala d'espera (d'un aeroport)

verb 1 arrepapar-se / escarxofar-se 2 (~ around or about) gandulejar / mandrejar

louse nom (f) poll

lousy adjectiu 1 pèssim / merdós / de merda / fet(a) merda | **What lousy weather!** - *Quin temps merdós (o de merda)* | **She felt lousy (ill)** - *Se sentia feta merda* | **I was a lousy student** - *Era un estudiant pèssim* 2 merdós / de merda | **All she bought me was this lousy t-shirt** - *Tot el que m'ha comprat és aquesta samarreta merdosa / de merda* 3 farcit / folrat | **Lousy with money** - *Folrat de diners* | **This place is lousy with tourists in August** - *Aquest lloc és farcit de turistes a l'agost*

love nom 1 (m) amor 2 (m / f) estimat / maco expressio love affair (f) relació amorosa expressio love at first sight (m) amor a primera vista expressio love-hate relationship (f) relació d'amor-odi expressio love letter (f) carta d'amor
expressio be in love estar enamorat expressio fall in love enamorar-se

lovely adjectiu precios

lover nom (m / f) amant / enamorat

loving adjectiu amorós

low adjectiu baix

low-cut adjectiu escotat

lower verb abaixar

lower case nom (f pl.) minúscules expressio lower-case letter (f) minúscula

low-key adjectiu discret (que no destaca) / moderat

lowly adjectiu humil

low season nom (f) temporada baixa

loyal adjectiu lleial / fidel

loyalty nom (f) lleialtat / fidelitat

loyalty card nom (f) targeta de fidelització

LP nom (m) elapé

LPG Liquefied Petroleum Gas (m) GLP

L-plate nom (f) L | **He had an L-plate on the car** - *Portava una "L" al cotxe*

lubricant nom (m) lubricant / lubrificant

lubricate verb lubricar / lubrificar

lubrication nom (f) lubricació / lubrificació

lubricious adjectiu [formal] lúbric

lucid adjectiu lúcid

lucidity nom (f) lucidesa

luck nom (f) sort

luck out tenir molta sort (sobretot inesperadament)

luckily adverbi per sort / sortosament / afortunadament / per fortuna

lucky adjectiu afortunat

lucky charm nom (m) talismà

lug verb portar o arrossegar (una cosa) amb molta dificultat nom (f) orella

També es diu 'lughole'.

luge nom (f) luge expressio street luge (f) luge de carrer

luggage nom (m) equipatge**lughole** nom (f) orella

També es diu 'lug'.

lugubrious adjectiu lúgubre**lukewarm** adjectiu tebi**lullaby** nom (f) cançó de bressol**lumbago** nom 1 (m) lumbago 2 (f) lumbàlgia**lumber** nom (f) fusta (per a la construcció)**lumberjack** nom (m) llenyataire / abatedor / picador / tallador**luminance** nom (f) luminància**luminary** nom (f) llumenera**luminescence** nom (f) luminescència**lump** nom 1 (m) bony / nyanyo 2 (m) terròs 3 (m) grumoll 4(m) babau i mandrós expressio lump it [argot] aguantar-se expressio a lump in the throat un nus a la golaexpressio pay (someone) a lump sum pagar (algú) tot decop expressio sugar lump (m) terròs de sucre**lump (something) together** agrupar(indiscriminadament)**lunar** adjectiu lunar | **Lunar surface** - *Superfície lunar***lunch** nom (m) dinar

'Lunch' és l'àpat del migdia. És un àpat més lleuger que l'àpat del vespre que és l'àpat principal del dia.

expressio have lunch dinar**lunchbox** nom (f) carmanyola**lunchtime** nom (f) hora de menjar / hora de dinar

'Lunch' és l'àpat del migdia. És un àpat més lleuger que l'àpat del vespre que és l'àpat principal del dia.

lung nom (m) pulmó expressio lung cancer (m) càncer depulmó**lurch** verb trontollar / sotragar nom (m) trontoll / sotracexpressio leave in the lurch deixar plantat**lure** nom 1 (m) encant / atractiu / al·licient 2 (m) [bait]enze / esquer verb 1 entabonar / seduir (i enganyar) 2atreure amb un enze (o un esquer)**lurid** adjectiu 1 [graphic, shocking] escabrós /esborronador 2 [gawdy] llampant / cridaner**lurker** nom (m / f) observador**lush** adjectiu [argot] atractiu

Aquesta paraula s'utilitza més pels joves que no pas pels adults. És una abreviació de l'adjectiu 'luscious'.

nom [argot] (m / f) embriac**lust** nom (f) luxúria 2 (f) ànsia 3 (m) desig | **Lust for power***- Ànsia de poder***lustful** adjectiu lúbric**lute** nom (m) llaüt**lutetium** nom (m) luteci**luthier** nom (f) lutier / violer**lutist** nom (m / f) llaüt / llaütista**Luxembourg** nom (m) Luxemburg**Luxemburgish** nom (m) luxemburguès**luxurious** adjectiu de luxe**luxuriously** adverbi luxosament**luxury** nom (m) luxe adjectiu de luxe**LV** (f) BT

Abreviatura de 'low voltage' (baixa tensió).

lymph nom 1 (f) limfa 2 limfàtic expressio lymph nodes (mpl.) ganglis limfàtics**lymphatic** adjectiu limfàtic expressio lymphatic system (m)sistema limfàtic**lymphocyte** nom (m) limfòcit**lynch** verb linxar**lynching** nom (m) linxament**lynx** nom (m) linx**lyre** nom (f) lira**lyric** nom 1 (f) lletra 2 (m) poema líric**lyrical** adjectiu líric expressio to wax lyrical parlar ambentusiasme**lysosome** nom (m) lisosoma

M

mac nom [colloquial] 1 (m) impermeable 2 (f) gavardinaraincoat**macabre** adjectiu macabre**macaroni** nom (m pl.) macarrons**mace** nom (f) maça**Macedonia** nom (f) Macedònia**macerate** verb macerar**maceration** nom (f) maceració**machete** nom (m) matxet**machination** nom 1 (m) complot 2 (f) intriga

Aquesta paraula s'usa més freqüentment en plural (és a dir 'machinations').

machine nom (f) màquina expressio machine code (m)llenguatge de màquina expressio machine translation (f)traducció automàtica**machine gun** nom (f) metralladora verb metrallar**machinery** nom (f) maquinària**machinist** nom (m / f) maquinista**mackerel** nom (m) verat

mackintosh nom [arcaic] 1 (m) impermeable 2 (f)

gavardina raincoat

macroeconomic adjectiu macroeconòmic

macroeconomics nom (f) macroeconomia

macrophage nom (m) macròfag

mad adjectiu 1 boig 2 enfadat expressio mad cow disease
[colloquial] (f) malaltia de les vaques boges

expressio mad house 1 (m) manicomi 2 (f) bogeria

Avui dia, aquesta paraula s'utilitza només amb sentit figuratiu (per exemple: 'You don't want to work here, it's a madhouse!').

expressio hopping mad [colloquial] enfurismat

Madagascan adjectiu malgaix nom (m / f) malgaix

Madagascar nom (m) Madagascar

madcap adjectiu esbojarrat / estrafolari

Madejski Stadium nom nom de l'estadi de l'equip de futbol Reading FC

madeleine nom (f) magdalena

made-to-measure adjectiu fet a mida

made-up adjectiu 1 inventat / fabricat 2 maquillat 3

molt content

Els habitants de Liverpool utilitzen aquesta expressió per significar 'content' (per exemple: 'He'll be made up when he finds out' > 'Estarà molt content quan ho sàpiga').

madness nom (f) bogeria

maelstrom nom (m) remolí / vòrtex

mafia nom 1 (f) màfia 2 mafiós expressio member of the mafia (o mafia member) (m / f) mafiós

magazine nom 1 (f) (written press) revista 2 (m) (radio / tv) magazín 3 (m) (of a weapon) carregador 4 (m)

polvorí

magenta nom (m) magenta

magic nom (f) màgia adjectiu màgic

magical adjectiu màgic

magically adverbi màgicament

magician nom (m / f) mag

magic mushrooms nom (m pl.) bolets al·lucinògens

magistrate nom (m / f) magistrat

magma nom (m) magma

magnanimous adjectiu magnànim

magnanimously adverbi magnànimament

magnate nom (m) magnat

magnesium nom (m) magnesi

magnet nom (m) imant

magnetic adjectiu magnètic expressio magnetic field (m)

camp magnètic

magnetisation nom (f) magnetització

magnetise verb magnetitzar

magnetism nom (m pl.) magnetisme

magnetization nom (f) magnetització

magnetize verb magnetitzar

magnetopause nom (f) magnetopausa

magnetoresistance nom (f) magnetoresistència

magnetosphere nom (f) magnetosfera

magnetostatics nom (f) magnetostàtica

magnetron nom (m) magnetró

magnificence nom (f) magnificència

magnificent adjectiu magnífic

magnificently adverbi magníficament

magnify verb augmentar

magnifying glass nom (f) lupa

magnitude nom (f) magnitud

magpie nom 1 (f) garsa 2 sobrenom de l'equip de futbol anglès Newcastle United FC

mahogany nom (f) caoba

maid nom 1 (f) criada 2 (f) cambrera (d'habitacions)

maiden adjectiu inaugural | **Maiden voyage** - *Viatge*

inaugural nom [arcaic] (f) donzella / poncella

maiden name nom (m) (cog)nom de soltera

mail nom (m) correu

mailbox nom 1 (f) bústia (electrònica) 2 (f) bústia

mail carrier nom (m / f) carter

mailman nom (m) carter

maim verb mutilar / esguerrar

main adjectiu principal

mainly adverbi principalment / sobretot /

eminentment

mainstream nom (m) corrent dominant adjectiu 1

establert / majoritari 2 dominant / predominant

maintain verb 1 mantenir 2 sostenir

maintenance nom (m) manteniment

expressio maintenance man (m / f) reparador

maize nom (m) blat de moro / panís

majestic adjectiu majestuós

majestically adverbi majestuosament / olímpicament

majesty nom (f) majestat

major adjectiu 1 important 2 principal nom 1 (m / f)

comandant 2 (f) especialitat | **What's your major?**

- *Quina carrera fas?* 3 especialista | **He's a science major**

- *És especialista en ciències*

major in (something) especialitzar-se en (alguna cosa)

Majorca nom (f) Mallorca

majority nom (f) majoria

make verb made made 1 fer 2 fabricar / elaborar

make after empaitar / perseguir

make away anar-se'n

make away with robar

make for dirigir-se cap a
make into convertir en
make off with anar-se'n amb / endur-se amb
make out 1 distingir 2 albirar 3 entendre 4 anar
fent 5 fer petons
make over 1 refer / fer de nou 2 transferir
legalment
make up 1 constituir / formar part (de) 2 inventar
 3 fer les paus
make up for compensar per
make up to afalagar (algú)
 nom (f) marca expressio make (something) clear 1 deixar
clar 2 evidenciar expressio make do with (something)
passar amb (alguna cosa) / conformar-se amb
(alguna cosa) expressio make fun of burlar-se de
 expressio make love fer l'amor
makeshift adjectiu improvisat / no permanent
makeup nom (m) maquillatge expressio put your makeup
on / do your makeup maquillar-se
makeup artist nom (m / f) maquillador
make-up water nom (f) aigua de reposició
makeweight nom (f) torna

Aquesta paraula també s'utilitza en sentit figurat:
 p.e. 'The Daily Star says United offered Giggs as
 a makeweight in their attempt to sign Owen from
 Real Madrid'.

malabsorption nom (f) malabsorció
maladroit adjectiu [formal] maldestre
Malagasy nom (m) malgaix adjectiu malgaix
malaise nom (m) malestar
malaria nom 1 (f) malària 2 (m) paludisme
Malawi nom (m) Malawi
Malay nom [llengua] (m) malai adjectiu malai
Malayalam nom (m) malaialam
Malaysia nom (f) Malàisia
male adjectiu masculí nom (m) mascle
Mali nom (m) Mali
Malian adjectiu malià nom (m / f) malià
malic acid nom (m) àcid málíc
malice nom (f) malícia
malign verb [formal] vilipendiar
malignant adjectiu maligne
mall nom (m) centre comercial
malnutrition nom (f) malnutrició
malpractice nom 1 (f) imprudència professional 2 (f)
negligència expressio medical malpractice (f) negligència
mèdica
malt nom (m) malt
Malta nom (f) Malta

Maltese nom (m) maltès adjectiu maltès
maltose nom (f) maltosa
mam nom [dialecte] (f) mamà
mammal nom (m) mamífer
mammography nom (f) mamografia
mammoth nom (m) mamut adjectiu enorme
man nom (m) home
manage verb 1 dirigir / gestionar 2 aconseguir 3
apanyar-se
manageable adjectiu maneuable / controlable
management nom (f) direcció / gestió
manager nom (m / f) gerent / gestor
manageress nom [arcaic] (f) gerent / gestora
managerial adjectiu directiu
man boobs nom es diu (humorísticament) que un
home té 'man boobs' si és tan gros que sembla tenir
'pits de dona'. El terme mèdic és 'ginecomàstia'
Mancunian nom natural de (la ciutat de)
Manchester adjectiu de Manchester
mandarin nom 1 (f) mandarina 2 (m) (xinès) mandarí
mandate nom (m) mandat
mandatory adjectiu obligatori
mandible nom (f) mandíbula
mandolin nom (f) mandolina
mane nom (f) crinera
maneuver nom (f) maniobra
manga nom (f) manga
manganese nom (m) manganès
mange nom (f) ronya / sarna
manger nom (f) menjadora per a bestiar
mango nom (m) mango
mangrove nom 1 (m) mangle 2 (m) manglar
 expressio mangrove swamp (m) manglar
manhole nom (f) boca de claveguera
manic adjectiu 1 frenètic 2 (psicologia) maníac
 expressio manic depression (f) psicosi maníaco-
depressiva expressio manic depressive (m / f) maníac(o)-
depressiu
manicure nom (f) manicura
manifest adjectiu manifest
manifestly adverb manifestament / evidentment
manifesto nom (m) manifest
manipulate verb manipular
manipulation nom (f) manipulació
manipulative adjectiu manipulador
manipulator nom (m / f) manipulador
mankind nom 1 (f) humanitat 2 (m) l'linatge humà
manly adjectiu viril / masculí
manner nom 1 (f) manera / forma 2 (f) actitud 3 (f pl.)
maneres | **Good manners** - *Bones maneres* | **Bad manners**

- *Males maneres* expressio in a manner of speaking... en certa manera...

mannerism nom 1 (m) amanerament 2 (f) afectació (m)

manierisme

manoeuvre nom (f) maniobra

man-of-war nom (f) (antigament) vaixell de guerra

expressio Portuguese man-of-war (m) borm de vela (physalia physalis)

manor nom 1 (m) feu 2 (f) casa pairal

manor house nom (f) casa pairal

manslaughter nom (m) homicidi imprudent (o culpós)

mantissa nom (f) mantissa

mantle nom (m) mantell expressio upper mantle (m) mantell superior

manual nom 1 (m) manual 2 (m) (cotxe) amb marxes / canvi manual adjectiu manual

manually adverb a mà

manufacture verb fabricar / elaborar

manufacturer nom (m / f) fabricant

manumission nom (f) manumissió

manumit verb manumetre

manure nom (m) fem

many adjectiu molts

Maori nom 1 (m) maori 2 (m / f) Maori adjectiu maori

map nom (m) mapa / plànol verb mapar

map out planificar detalladament

maple nom (m) auró

maple syrup nom (m) xarop d'erable

mapping nom 1 (m) mapatge 2 (f) cartografia

expressio mapping agency (m) servei cartogràfic

mar verb [formal] espatllar / fer malbé

Aquest verb s'usa sobretot en sentit figurat, quan es parla d'objectes abstractes.

maraca nom (f) maraca

marasmus nom (m) marasme

Marathi nom (m) marathi

marathon nom (m) marató

marble nom 1 (m) marbre 2 (f) bala

marbled adjectiu jaspiat

March nom (m) març

march verb marxar

march off anar-se'n / marxar

nom (f) marxa

march in entrar d'una manera decidida

march out sortir d'una manera decidida

marchioness nom (f) marquesa

'Marchioness' vol dir una dona amb el títol de 'marquesa' (sinònim - marquess) o bé la dona d'un marquès.

mardy adjectiu [dialecte] malhumorat / esquerp / sorrut

Aquesta paraula s'utilitza al nord de l'Anglaterra.

mare nom 1 (f) egua / euga 2 (m) malson

'Mare' és una abreviació de la paraula 'nightmare', però cal notar que mentre que la paraula 'nightmare' s'utilitza tant en sentit literal ('Johnny had a nightmare in which he was being chased by monsters') com en sentit figurat ('The match was a real nightmare, we lost 5-0'), l'abreviació 'mare' només s'utilitza en sentit figurat. No es pot dir 'Johnny had a mare in which he was being chased by monsters' però sí que es pot dir 'The match was a real mare. We lost 3-0'.

margarine nom (f) margarina

margin nom (m) marge

marginal adjectiu marginal

marginalisation nom (f) marginació

marginalise verb marginar

marginalised adjectiu marginat

marginalization nom (f) marginació

marginalize verb marginar

marginalized adjectiu marginat

marginally adverb marginament

marijuana nom (f) marihuana

marinade nom (f) marinada

marinate verb marinar

marine adjectiu marí

marital adjectiu marital

mark nom 1 (f) taca 2 (f) empremta | **To leave a mark**

- *Deixar una empremta* 3 (f) qualificació 4 (m) marc verb 1

marcar 2 tacar

mark down 1 abaixar el preu 2 donar a un alumne una marca més baixa

mark off assenyalar / marcar

mark up 1 pujar el preu 2 preparar (un text) per a publicació

marker nom (m) retolador

market nom (m) mercat expressio market economy (f)

economia de mercat expressio market share (f) quota de

mercat expressio market stability (m) equilibri del mercat

marketing nom (m) màrqueting

marmalade nom (f) melmelada

En anglès fem una distinció entre la melmelada feta amb cítrics (marmalade) i la melmelada feta amb qualsevol altra fruita (jam).

maroon nom (m) granat adjectiu granat verb abandonar**marquee** nom 1 (m) envelat 2 (f) marquesina**marquess** nom (f) marquesa

'Marquess' vol dir 'una dona amb el títol de marquesa' i no pas la dona d'un marquès (marchioness).

marquis nom (m) marquès**Marrakech** nom (m) Marràqueix**marriage** nom (m) matrimoni / casamentexpressio marriage certificate (m) certificat de matrimoniexpressio marriage license (f) llicència matrimonial**married** adjectiu casat / casada / casats | (To be) married**with two children** - *Estar casat i tenir dos fills***marrow** nom 1 (f) medul·la 2 (m) moll (de l'os) 3 (m)carbassó**marry** verb casar-se

Si la frase té complement (és a dir si parlem de les dues persones que es casen), utilitzem el verbi conjugat com cal: 'He is going to marry Jane', 'she married John', però si la frase no té complement (si el verbi només té un subjecte) es diu 'getting married': 'she's getting married in June', 'I got married last year', 'he got married in a hot air balloon'.

Mars nom (m) Mart**Marseilles** nom (f) Marsella**marsh** nom 1 (m) maresme / aiguamoll 2 (f) maresma /mollera expressio marsh harrier (f) arpella**marshal** nom (m) mariscal**marshmallow** nom (m) núvol**marsupial** nom (m) marsupial adjectiu marsupial**martial** adjectiu [formal] marcial expressio martial arts (f pl.) artsmarcials expressio martial law (f) lleï marcial**Martian** nom (m / f) marcià adjectiu marcià**martyr** nom (m / f) màrtir**martyrdom** nom (m) martiri**marvellous** adjectiu meravellós**marvelous** adjectiu meravellós**Marxism** nom (m) marxisme**Marxist** nom (m / f) marxista adjectiu marxista**Mary Janes** nom (f pl.) mercenetes

Les sabates Mary Jane són una mena de sabates calçades per adolescents o nenes. Són de tacó baix, sense canya, de punta rodona tancada i una tira de tancament de l'empenya. Sovint són fetes de xarol negre.

marzipan nom (m) massapà**mascarpone** nom (m) mascarpone**mascot** nom (f) mascota**masculine** adjectiu masculí**masculinity** nom (f) masculinitat**mash** verb triturar nom 1 (m) puré 2 (f pl.) farinetes 3 (f)guixa [menj.] (m) puré de patates**mashed potatoes** nom (m) puré de patates**masher** nom estri per a aixafar patates o verdures**mask** nom (f) màscara**masochism** nom (m) masoquisme**masochist** nom (m / f) masoquista**masochistic** adjectiu masoquista**masonry** nom (f) maçoneria**mass** nom 1 (f) missa 2 (f) massa adjectiu multitudinari| **Mass demo** - *Manifestació multitudinària* expressio massgrave (f) fosa comuna**massacre** nom 1 (f) matança 2 (m) massacre verbmassacar**massage** nom (m) massatge**masseur** nom (m) massatgista**masseuse** nom (f) massatgista**massif** nom (m) massís**massive** adjectiu massiu**massively** adverbi massivament**mass media** nom (m pl.) mitjans de comunicació demasses**mast** nom (m) pal expressio mast cell (m) mastòcit**mastectomy** nom (f) mastectomia**master** nom 1 (m) amo 2 (m) màster verb dominar**masterpiece** nom (f) obra mestra**mastery** nom (f) mestria**mastiff** nom (m) mastí**mastitis** nom (f) mastitis**mastodon** nom (m) mastodont**masturbate** verb masturbar-se**masturbation** nom (f) masturbació**mat** nom (f) estora**match** verb 1 coincidir / igualar 2 aparellar nom 1 (m)partit 2 (m) llumí / misto 3 (m) igual**mate** nom 1 (m / f) company / amic 2 (m) mat**material** nom (f) matèria adjectiu material expressio rawmaterial (f) primera matèria**materialism** nom (m) materialisme**materialist** nom (m / f) materialista adjectiu materialista**maternal** adjectiu maternal**maternity** nom (f) maternitat expressio maternity leave (m)permís de maternitat**math** nom (f pl.) matemàtiques**mathematician** nom (m / f) matemàtic**mathematics** nom (f pl.) matemàtiques**maths** nom (f pl.) matemàtiques**matriarch** nom (f) matriarca

matriarchal adjectiu matriarcal**matriarchy** nom (f) matriarcat**matricide** nom (m) matricidi**matrimonial** adjectiu matrimonial**matrimony** nom [formal] (m) matrimoni**matrix** nom (f) matriu**matt** adjectiu mat**matter** nom 1 (m) assumpte 2 (f) qüestió | **This is an****important matter** - *Aquest és un assumpte**important* | **It's only a matter of time before (x****does y)** - *Només és qüestió de temps que (x faci y)*| **Free software is a matter of principle** - *El**programari lliure és qüestió de principis* (m)**material** verb importar | **It doesn't matter** - *No importa**expressio* as a matter of fact de fet / efectivament*expressio* be the matter - | **What's the matter with Joan?**- *Què li passa a en Joan?* *expressio* printed matter (m)**material imprès** *expressio* reading matter (m) material delectura**mattress** nom (m) matalàs**mature** adjectiu madur verb madurar**maturity** nom (f) maduresa**maudlin** adjectiu molt sentimental / sentimentaloide**Mauritania** nom (f) Mauritània**Mauritanian** adjectiu maurità nom (m / f) maurità**Mauritius** nom (m) Maurici**mausoleum** nom (m) mausoleu**maverick** nom (m / f) inconformista / dissident /francirador / tabalot**mawkish** adjectiu sensibler**mawkishness** nom (f) sensibleria**maxim** nom (f) màxima**maximise** verb 1 (profits, efficiency..) augmentar almàxim 2 (resources, opportunities..) aprofitar almàxim 3 maximitzar**maximize** verb 1 (profits, efficiency..) augmentar almàxim 2 (resources, opportunities..) aprofitar almàxim 3 maximitzar**maximum** nom (m) màxim adjectiu màxim**May** nom (m) maig**may** verb | **May I go now?** - *Puc anar-me'n ara?* / *puc**marxar ara?* | **He may do it later** - *És possible que ho faci**més tard*

'May' és un verb auxiliar que denota possibilitat o permissió. En el cas de la permissió (per ex: 'May I go now?'), és molt important notar que molts angloparlants avui dia no utilitzarien la paraula 'may' (sobretot en la llengua parlada) sinó que substituiríem 'can' ('Can I go now?').

expressio be that as it may sigui com sigui**maybe** adverbi potser**mayhem** nom (m) caos**mayo** nom [colloquial] (f) maionesa**mayonnaise** nom (f) maionesa**mayor** nom (m) alcalde *expressio* office of mayor (f)alcaldia**mayoress** nom (f) alcaldessa**maze** nom (m) laberint**me** pronon 1 jo 2 em / -me / m'**meadow** nom (m) prat**meal** nom (m) àpat**mean** verb meant meant 1 significar / voler dir 2suposar 3 pretendre adjectiu 1 (miserly) avar / mesquí /garrepa 2 (unkind) antipàtic / cruel 3 (good,talented) gran / bo / hàbil / talentós nom 1 (f) mitjana /quantitat mitjana 2 (m) terme mitjà / valor mitjà**meander** nom (m) meandre verb divagar**meaning** nom 1 (m) sentit / significat 2 (f) accepció /significació**meaningful** adjectiu significatiu**meaningless** adjectiu sense sentit**meanness** nom 1 (f) mesquinesa / gasiveria 2 (f)crueltat**means** nom (m) mitjà | **The end justifies the means** - *El fi**justifica els mitjans* | **Means of transport** - *Mitjà (o mitjans)**de transport***meantime** adverbi mentrestant *expressio* for the meantimeper ara *expressio* in the meantime mentrestant**meanwhile** adverbi mentrestant *expressio* for themeanwhile per ara *expressio* in the meanwhilementrestant**measles** nom (m) xarampió**measure** nom (f) mesura verb mesurar**measure out** distribuir d'una manera mesurada**measure up** ser prou bo / estar a l'alçada**measure up to** estar a l'alçada de**measurement** nom 1 (f) mesura 2 (f pl.) dimensions /mides (m) mesurament**meat** nom (f) carn**meatballs** nom (f pl.) mandonguilles**mechanic** nom (m / f) mecànic**mechanical** adjectiu mecànic**mechanically** adverbi mecànicament**mechanics** nom (f) mecànica**mechanisation** nom (f) mecanització**mechanise** verb mecanitzar**mechanism** nom (m) mecanisme**mechanization** nom (f) mecanització**mechanize** verb mecanitzar**meconium** nom (m) meconi

med adjectiu de medicina nom 1 (f) mediterrània 2 (m)
Màster en educació expressio med school (f) escola de
medicina expressio med student (m / f) estudiant de
medicina
medal nom (f) medalla expressio bronze medal (f) medalla
de bronze expressio gold medal (f) medalla d'or
expressio silver medal (f) medalla de plata
meddle verb interferir / ficar-hi el nas
meddle with remenar, grapejar
media nom 1 (m pl.) mitjans de comunicació 2 mediàtic
expressio media coverage (f) cobertura mediàtica
expressio media library (f) medioteca
median nom 1 (f) mediana 2 (f) mitjana expressio median
strip [trans.] (f) mitjana
mediation nom (f) mediació
mediator nom (m / f) mediador
medical adjectiu mèdic nom 1 (f) revisió mèdica 2 (m)
reconeixement mèdic
medically adverb mèdicament
medicinal adjectiu medicinal
medicine nom 1 (m pl.) medicaments 2 (f) medecina (f)
medicina expressio medicine cabinet (f) farmaciola
medieval adjectiu medieval
mediocre adjectiu mediocre
mediocrity nom (f) mediocritat
meditate verb meditar
meditate upon meditar sobre
meditation nom (f) meditació
Mediterranean adjectiu Mediterrani nom (f)
Mediterrània
Mediterranean Sea nom (f) mar Mediterrània
medium nom 1 (m) medi 2 (m / f) (clairvoyant) mèdium
adjectiu mitjà
medlar nom (m) nesprer / nespler
medley nom (f) mescla / barreja expressio 200m
(individual) medley (m) [natació] 200m estils
(individual)
meet verb met met reunir
meet up trobar-se
meet with 1 trobar-se amb 2 experimentar /
trobar
meeting nom 1 (f) trobada / reunió 2 (m) encontre /
aplec expressio meeting room (f) sala de reunions
megabyte nom (m) megabyte
megolith nom (m) megàlit
megolithic adjectiu megalític
megomania nom (f) megalomania
megomaniac nom (m / f) megalòman adjectiu
megalòman
megomaniacal adjectiu megalòman

megaphone nom (m) megàfon
meiosis nom (f) meiosi
meitnerium nom (m) meitneri
melamine nom (f) melamina
melancholic adjectiu melancòlic
melancholy nom (f) melancolia / malenconia
Melanesia nom (f) Melanèsia
Melanesian adjectiu melanesi nom (m / f) melanesi
melasma nom (f) melasma
Melburnian nom (m / f) habitant de Melbourne,
Austràlia
mellow adjectiu suau / melós
mellow out 1 posar-se menys seriós / prendre les
coses amb més calma 2 calmar / tranquil·litzar
melodica nom (f) melòdica
melodrama nom (m) melodrama
melodramatic adjectiu melodramàtic
melody nom (f) melodia
melon nom (m) meló
melt verb 1 fondre 2 fondre / fondre's
melt down 1 fondre 2 [fig.] ensorrar-se /
ensulsiar-se
meltdown nom (f) fusió (d'un reactor nuclear) 2 (m)
ensorrament / esfondrament / enfonament 3 (f)
ensulsiada | **The financial meltdown** - *L'ensulsiada*
financera
melting point nom (m) punt de fusió
melting pot nom (m) gresol / cresol (dated)

Un 'melting pot' és un lloc on immigrants de
 diferents cultures i races formen una societat
 integrada.

member nom 1 (m) membre 2 (m / f) soci 3 (m) membre 4 (m)
membre (viril)
membership nom 1 (f) pertinença 2 (f) adhesió
member state nom (m) estat membre
membrane nom (f) membrana
membranophone nom (m) (instrument)
membranòfon
meme nom (m) mem
memorable adjectiu memorable
memorise verb memoritzar
memorize verb memoritzar
memory nom 1 (f) memòria 2 (m) record
memory stick nom 1 (m) llapis de memòria (USB) /
dispositiu de memòria (USB) 2 (f) clau de memòria
(USB)
menarche nom (f) menarquia
mend verb reparar / apanyar
mendelevium nom (m) mendelevi

menhir nom (m) menhir**meningioma** nom (m) meningioma**meningism** nom (m) meningisme**meningitis** nom (f) meningitis**meningococcal meningitis** nom (f) meningitismeningocòccica**meninx** nom (m) meninge**meniscus** nom (m) menisc**menopause** nom (f) menopausa**menstruation** nom (f) menstruació**mental** adjectiu 1 boig

Es pot dir 'you are mental', 'he is mental' etc. (ets boig, és boig) però també es pot dir 'he went mental' que és sinònim de 'he went bezerk', 'he went crazy' (per exemple: 'I told him that I borrowed his CD and he went mental. He started swearing at me and even tried to kick me').

2 mental**mentality** nom (f) mentalitat**mentally** adverbi mentalment**mention** verb mentonar / esmentar nom 1 (f) mentió 2(m) esment**mentor** nom (m / f) mentor**menu** nom 1 (f) carta 2 (m) menú [comp.] (m) menúexpressio menu bar (f) barra de menú**meow** nom (m) miol verb miolar**mercantile** adjectiu [formal] mercantil**mercenary** nom (m) mercenari**merchandise** nom (f pl.) mercaderies**merchant** nom (m / f) comerciant adjectiu mercantexpressio merchant navy (f) marina mercantexpressio merchant ship (m) (vaixell) mercant**merciless** adjectiu despietat / cruel**mercurial** adjectiu [formal] voluble**mercury** nom (m) mercuri**mercy** nom (f) clemència / compassió**mere** adjectiu mer**merely** adverbi merament / simplement**merge** verb 1 fusionar 2 fusionar-se**merger** nom (f) fusió**meringue** nom (f) merenga**meristem** nom (m) meristema**merit** nom (m) mèrit / mereixement verb meritar /merèixer**meritorious** adjectiu [formal] meritori**mermaid** nom (f) sirena**merry** adjectiu 1 feliç 2 alegre / content

'Merry' vol dir 'alegre' o 'content' amb el sentit
'No estic borratxo, només vaig una mica alegre'.

expressio merry Christmas bon Nadal**merry Christmas** exclamació bon Nadal

Als Estats Units, molt sovint se sent dir 'happy holidays' en lloc de 'Merry Christmas' ja que tres festes se celebren durant el mes de desembre - la festa jueva d'Hannukah, la festa afroamericana de Kwanzaa i, és clar, Nadal.

merry-go-round nom 1 (m pl.) cavallets 2 (m) remolí**mesh** nom (f) mall**mesmerise** verb hipnotitzar**mesmerising** adjectiu hipnotitzant**mesmerize** verb hipnotitzar**mesmerizing** adjectiu hipnotitzant**mesopause** nom (f) mesopausa**mesophilic** adjectiu mesòfil**Mesopotamia** nom Mesopotàmia**mesosphere** nom (f) mesosfera**mesothelioma** nom (m) mesotelioma**mess** nom 1 (f) brutícia 2 (m) embolic / enrenou 3 (m)desordre / merder 4 (f) confusió**mess about** fer el ruc / passar-s'ho bé fent elruc**mess around** 1 fer el ruc / passar-s'ho bé fent elruc 2 passar l'estona fent coses de pocaimportància**mess around with** 1 fer servir d'una manerabarroera 2 tenir relacions sexuals, sobretotil·lícitament**mess up** 1 potinejar / desordenar 2 espifiar /malmetre**mess (somebody) up** causar a algú problemesemocionals, psicològics, etc.**mess with** 1 involucrar-se amb (una cosaperillosa) / relacionar-se amb (personesproblemàtiques, perilloses) 2 tractardescortesament**message** nom (m) missatge**messenger** nom (m / f) missatger**messianic** adjectiu messiànic**messianism** nom (m) messianisme**messy** adjectiu 1 brut 2 desordenat 3 potiner**metabolic** adjectiu metabòlic**metabolise** verb metabolitzar**metabolism** nom (m) metabolisme**metabolite** nom (m) metabòlit**metabolize** verb metabolitzar**metal** nom 1 (m) metall 2 de metall**metal detector** nom (m) detector de metalls**metallic** adjectiu metà·lic**metalloid** nom (m) metal·loide

metallophone nom (m) metal·lòfon**metallurgy** nom (f) metal·lúrgia**metamorphic** adjectiu metamòrfic**metamorphism** nom (m) metamorfisme**metamorphosis** nom (f) metamorfosi**metaphor** nom (f) metàfora**meteor** nom (m) meteor**meteoric** adjectiu meteòric | **Meteoric rise** - *Ascens**meteòric***meteorite** nom (m) meteorit**meteoroid** nom (m) meteoroida**meteorologist** nom (m / f) meteoròleg**meteorology** nom (f) meteorologia**meter** nom (m) metre

Els americans no utilitzen el sistema mètric decimal.

expressio meter squared (m) metre quadrat**methane** nom (m) metà**methanol** nom (m) metanol**method** nom (m) mètode expressio method air [esport] (m)mètode**methodist** nom (m / f) metodista adjectiu metodista**methodology** nom (f) metodologia**meticulous** adjectiu meticulós**meticulously** adverbi meticulosament**metonymy** nom (f) metonímia**metre** nom (m) metre expressio metre squared (m) metrequadrat**metronome** nom (m) metrònom**metropolis** nom (f) metròpoli**metropolitan** adjectiu metropolità**mew** verb miolar nom (m) miol**Mexican** nom (m / f) mexicà adjectiu mexicà**Mexico** nom (m) Mèxic**mezzanine** nom (m) entresol**miaow** nom (m) miol verb miolar**mick** nom [nacion.] (m) irlandès expressio take the mick (out of someone) burlar-se d'algú / mofar-se d'algú**mickey** nom [colloquial] paraula utilitzada enl'expressió 'to take the mickey' expressio take themickey (out of someone) burlar-se d'algú / mofar-se d'algú**mica** nom (f) mica**microelectronics** nom (f) microelectrònica**microfossil** nom (m) microfòssil**Micronesia** nom (f) Micronèsia**Micronesian** adjectiu micronesi nom (m / f) micronesi**microorganism** nom (m) microorganisme

Aquesta paraula també s'escriu 'micro-organism'.

micropaleontology nom (f) micropaleontologia**microphone** nom (m) micròfon**microscope** nom (m) microscopi**microscopic** adjectiu microscòpic**microscopy** nom (f) microscòpia**microtubule** nom (m) microtúbul**microturbine** nom (f) microturbina**microwave** nom (m) microones**midday** nom (m) migdia / migjorn**middle** nom (m) centre / mig adjectiu central expressio middlename (m) segon nom expressio in the middle of 1 al migde | **In the middle of the street** - *Al mig del carrer* 2 enplen(a/es) ... | **In the middle of the night** - *En plena nit*| **In the middle of the summer holidays** - *En plenes**vacances d'estiu***middle-aged** adjectiu d'edat mitjana**Middle Ages** nom (f) edat mitjana**Middle East** nom (m) Pròxim Orient

Mentre que en català es diu 'pròxim orient' ('near east'), en anglès diem 'Middle East' per referir-nos a la mateixa regió.

middleman nom (m / f) intermediari**middling** adjectiu regular / mediocre expressio fair tomiddling regular / mediocre**midfield** nom (m) centre del camp / mig campexpressio midfield player (m / f) centrecampista /migcampista**midfielder** nom (m / f) centrecampista / migcampista**midget** nom (m / f) nan**midnight** nom (f) mitjanit**midwife** nom (f) llevadora**might** nom [formal] (f) força**mighty** adjectiu poderós**migraine** nom (f) migranya**migrant** nom 1 (m / f) emigrant / emigrat / immigrant /immigrat / migrant (Termcat) 2 migratori | **Migrant***birds - Aus migratòries / ocells migratoris***migrate** verb 1 migrar 2 migrar**migration** nom 1 (f) migració 2 migratori | **Migration***movements - Moviments migratoris***migratory** adjectiu migratori / migrador**Milan** nom Milà**mild** adjectiu 1 tranquil 2 suau nom (f) cervesa**mildew** nom 1 (f) floridura 2 (m) míldiu**mildly** adverbi una mica / bastant**mile** nom (f) milla**mileage** nom 1 (m) quilometratge (però en milles) 2 (m)consum (d'un vehicle de transport mesurat enmilles per unitat de combustible) 3 (m) avantatge quees pot traure d'una situació expressio your mileage may

vary (YMMV) pot ser que la teva experiència sigui diferent / pot ser que no funcioni igual al teu ordinador

Expressió molt utilitzada a Internet (sobretot com a acrònim).

milestone nom (f) fita

militancy nom (f) militància

militant nom (m / f) militant adjectiu militant

militarily adverbial militarment

military adjectiu militar

military service nom (m) servei militar

militate verb [formal] [~ against] impedir / fer difícil

militia nom (f) milícia

milk nom (f) llet verb munyir

milkshake nom (m) batut

Milky Way nom (f) Via Làctia

mill nom 1 (m) molí 2 (f) fàbrica verb moldre expressio cotton

mill (f) fàbrica de cotó expressio paper mill (f) fàbrica de paper

millennium nom (m) mil·lenni

miller nom (m / f) moliner

milligram nom (m) mil·ligram

milliliter nom (m) mil·lilitre

Els americans no utilitzen el sistema mètric decimal.

milliliter nom (m) mil·lilitre

millimeter nom (m) mil·límetre

Els americans no utilitzen el sistema mètric decimal.

millimetre nom (m) mil·límetre

million nom (m) milió

millionaire nom (m / f) milioniari

millionth adjectiu milionèsim nom (m) milionèsim

millipede nom (m) milpeus

millstone nom 1 (f) roda de molí / mola 2 (f) creu

expressio be a millstone around (your) neck ser la (seva) creu

mime nom (m) mim verb fer mim

mime artist nom (m / f) mim

mimic verb mimicked mimicked mimicking mimar

minaret nom (m) minaret

mince nom (f) carn picada verb picar expressio without

mincing (your) words sense embuts expressio not mince

words no tenir pèls a la llengua

mind nom (f) ment

mindful adjectiu [formal] (~ of / that) conscient (de / que)

mindset nom (f) mentalitat

mine pronom el meu / els meus / la meua / les meves

nom (f) mina

miner nom (m) miner

mineral nom (m) mineral adjectiu mineral

mineralogy nom (f) mineralogia

mineral water nom (f) aigua mineral expressio sparkling

mineral water (f) aigua mineral amb gas expressio still

mineral water (f) aigua mineral sense gas

minesweeper nom (m) pescamines / dragamines

mini adjectiu menor / petit

minibar nom (m) minibar

minibus nom (m) microbús

minimal adjectiu mínim

minimalist adjectiu minimalista nom (m / f) minimalista

minimise verb minimitzar

minimize verb minimitzar

minimum nom (m) mínim

minimum wage nom (m) salari mínim

(interprofessional)

mining nom (f) mineria

minion nom 1 (m / f) acòlit / subaltern / subordinat /

seuaç 2 (m) lacaí

miniscule adjectiu minúscul

minister nom 1 (m / f) ministre 2 (m / f) sacerdot

minister to tenir cura de / atendre

ministerial adjectiu ministerial

ministry nom (m) ministeri

Minnesotan nom (m / f) habitant de l'estat de

Minnesota adjectiu de l'estat de Minnesota

minor nom (m / f) menor adjectiu 1 menor 2 secundari

expressio minor key (m) to menor expressio minor scale (f)

escala menor

minority nom (f) minoria adjectiu minoritari

minotaur nom (m) minotaure

mint nom 1 (f) menta 2 (f) fortuna adjectiu (com) nou

minted adjectiu 1 folrat 2 amb menta / amb sabor de

menta

minus preposicio 1 menys 2 sota zero | **Minus twenty**

degrees - Vint graus sota zero 3 sense nom 1 (m)

desavantatge | **Pluses and minuses - Avantatges i**

desavantatges 2 (m) signe menys

minuscule adjectiu minúscul

minute nom 1 (m) minut 2 (f) acta (de reunió) adjectiu molt

petit | **In minute detail - Menudament**

miracle nom (m) miracle

miraculous adjectiu miraculós

miraculously adverbial miraculosament

mirage nom (m) miratge

mire nom (m) lloc / fang

mired adjectiu [formal] empantanegat

mirror nom 1 (m) mirall 2 (f) rèplica verb reflectir

misadventure nom (f) desventura

misandry nom (f) misàndria**misanthropy** nom (f) misantropia**misappropriation** nom (f) malversació**misbehave** verb portar-se malament**misbehavior** nom (m) mal comportament**misbehaviour** nom (m) mal comportament**misc** (f) miscel·lània

Abreviatura de 'miscellaneous'.

miscarriage nom (m) avortament espontani**miscellaneous** adjectiu miscel·lani**mischievous** adjectiu entremaliat / trapella / revoltós**misconception** nom (f) equivocació**miscreant** nom (m / f) brètol / bergant**misdeed** nom (f) malifeta**miser** nom (m / f) garrepa**miserable** adjectiu 1 trist 2 miserable 3 malhumorat /rondinaire 4 insignificant / irrisori**miserly** adjectiu garrepa / mesquí**misfit** nom (m / f) inadaptat**misfortune** nom (m) infortuni**mishmash** nom [colloquial] (m) garbuix**mislead** verb misled misled enganyar**misleading** adjectiu enganyós / fal·laç**mismatch** nom 1 (m) desajustament / desajust 2 (f)desigualtat**misnomer** nom (m) nom (o terme) equivocat**misogynist** nom (m / f) misogin adjectiu misogin**misogynistic** adjectiu misogin**misogyny** nom (f) misogínia**misrepresent** verb tergiversar**misrepresentation** nom (f) tergiversació**miss** verb 1 enyorar 2 perdre**miss out** no incloure algú o quelcom**miss out on** perdre (una oportunitat, una experiència)nom (f) senyorita expressió give (something) a miss[colloquial] decidir no fer (alguna cosa)**missile** nom (m) missil / projectil**missile launcher** nom (m) llançamíssils**mission** nom (f) missió**missionary** nom (m / f) missioner**Mississippi** nom 1 Mississipí 2 (m) (riu) Mississipí**missive** nom [formal] (f) missiva**Missourian** nom (m / f) habitant de l'estat de Missouriadjectiu de l'estat de Missouri**misstep** nom 1 (m) pas (en) fals / error 2 (f) falta**missus** nom 1 (f) dona / esposa

Molt sovint aquesta paraula va precedida de l'article definit 'the' en comptes de 'your' (el teu) -

per exemple: 'Hello John, how's the missus?' = 'Hola Joan, com està la teva dona?'

2 **senyora**

En l'argot britànic la paraula 'missus' s'utilitza per dirigir-se a una senyora no coneguda. És molt descortès utilitzar aquesta paraula en aquest sentit i, de fet, és utilitzada sobretot pels nens petits que encara no han après com han de dirigir-se als grans que no coneixen, de forma correcta i cortesa. Normalment es diria 'madam'.

missy nom (f) senyorita**mist** nom (f) boirina**mistake** nom (m) error**mister** nom [argot] (m) senyor

En l'argot britànic la paraula 'mister' s'utilitza per dirigir-se a un senyor no conegut. És molt descortès utilitzar aquesta paraula en aquest sentit i, de fet, és utilitzada sobretot pels nens petits que encara no han après com han de dirigir-se als grans que no coneixen, de forma correcta i cortesa. Normalment es diria 'sir'.

mistletoe nom (m) vesc**mistreat** verb maltractar**mistreatment** nom (m) maltractament**mistrust** verb no fiar-se de**misunderstand** verb misunderstood misunderstood malentendre**misunderstanding** nom (m) malentès**misuse** nom (m) mal ús**miticide** nom (f) acaricida**mitigate** verb mitigar / atenuar / apaivagar / moderar / suavitzar**mitigating circumstances** nom (f pl.) circumstàncies atenuants**mitigation** nom (f) mitigació**mitochondrion** nom (m) mitocondri**mitosis** nom (f) mitosi**mitt** nom (f) manyopla**mitten** nom (f) manyopla**mix** verb barrejar / mesclar nom (f) barreja / mescla**mix up** 1 barrejar 2 confondre**be mixed up with** estar embolicat amb**mixer** nom (f) batedora**mixology** nom l'art (o ciència) de preparar còctels**mixture** nom (f) barreja / mescla**mix-up** nom 1 (f) confusió 2 (m) error**mnemonic** adjectiu mnemònic**moan** verb 1 queixar-se 2 gemegar nom (m) gemec**moat** nom 1 (m) fossat 2 (f) vall

mob ^{nom (f)} gentada (amb propòsits dubtosos)
mobbed ^{adjectiu} [colloquial] ple de gom a gom
mobbing ^{nom 1 (f)} persecució moral (a la feina) 2 (m) assetjament psicològic (a la feina)
mobile ^{nom} [colloquial] (m) mòbil ^{adjectiu} mòbil
mobile phone ^{nom (m)} mòbil
mobilise ^{verb} mobilitzar
mobility ^{nom (f)} mobilitat
mobilize ^{verb} mobilitzar
moccasin ^{nom (m)} mocassí
mock ^{verb} burlar-se de / riure's de ^{adjectiu 1} artificial / simulacre / fingit 2 de prova

Per exemple: 'mock exam' / 'mock job interview'.

^{nom (m)} examen de prova
mockingbird ^{nom (m)} mim (Mimus polyglottos)
mocktail ^{nom (m)} còctel sense alcohol
mock-up ^{nom 1 (m)} prototipus 2 (f) maqueta
mode ^{nom 1 (f)} moda 2 (m) mode
model ^{nom 1 (m)} model 2 (m / f) model
modem ^{nom (m)} mòdem ^{expressio} external modem (m)
mòdem extern ^{expressio} integrated modem (m) mòdem
integrat ^{expressio} internal modem (m) mòdem intern
^{expressio} wireless modem (m) mòdem sense fil
moderate ^{adjectiu} moderat ^{verb} moderar
moderately ^{adverbi} moderadament
moderation ^{nom (f)} moderació
moderator ^{nom (m / f)} moderador
modern ^{adjectiu} modern
modernisation ^{nom (f)} modernització
modernise ^{verb} modernitzar
modernism ^{nom (m)} modernisme
modernist ^{nom (m / f)} modernista ^{adjectiu} modernista
modernity ^{nom (f)} modernitat
modernization ^{nom (f)} modernització
modernize ^{verb} modernitzar
modest ^{adjectiu 1} modest 2 (not large) mòdic
modestly ^{adverbi} modestament
modesty ^{nom (f)} modèstia
modicum ^{nom [formal]} mica / petita quantitat | A
modicum of common sense - *Una mica (o miqueta) de sentit comú*
modification ^{nom (f)} modificació
modify ^{verb} modificar
modular ^{adjectiu} modular
modularity ^{nom (f)} modularitat
modulate ^{verb} modular
modulation ^{nom (f)} modulació
modulator ^{nom (m)} modulador
module ^{nom (m)} mòdul

mogul ^{nom 1 (m)} magnat 2 (m) (esquí de) bamps
Mohammed ^{nom} Mahoma
mohawk ^{nom (f)} cresta
mohican ^{nom 1 (f)} cresta 2 (m / f) mohicà
moist ^{adjectiu} humit
moisten ^{verb} humitejar / humectar
moisture ^{nom (f)} humitat
moisturiser ^{nom (f)} crema hidratant
moisturizer ^{nom (f)} crema hidratant
molar ^{nom (m)} queixal
molasses ^{nom (f)} melassa
mold ^{nom (m)} motlle 2 (m) florit 3 (m) floridura
Moldova ^{nom (f)} Moldàvia
mole ^{nom 1 (m)} talp 2 (m) [espionatge] talp [anat.] 3 (f) piga 4 (m) lentigen
molecular ^{adjectiu} molecular
molecule ^{nom (f)} molècula
molest ^{verb} assetjar (sexualment)
molestation ^{nom (m)} assetjament (sexual)

Aquesta paraula refereix generalment a l'assetjament sexual d'un nen.

molester ^{nom (m / f)} assetjador (sexual)
Molinueux Stadium ^{nom} nom de l'estadi de l'equip de futbol Wolverhampton Wanderers
mollusc ^{nom (m)} mol·lusc
Molotov cocktail ^{nom (m)} còctel molotov
molten ^{adjectiu} fos
molybdenum ^{nom (m)} molibdè
mom ^{nom} [colloquial] (f) mamà ^{expressio} mom and pop store (f) petita botiga familiar
moment ^{nom 1 (m)} moment 2 (m) instant ^{expressio} at the moment de moment / actualment
mommy ^{nom} [colloquial] (f) mamà
Monaco ^{nom (m)} Mònaco
monarch ^{nom (m / f)} monarca
monarchical ^{adjectiu} monàrquic
monarchy ^{nom (f)} monarquia
monastery ^{nom (m)} monestir
monastic ^{adjectiu} monàstic
Monday ^{nom (m)} dilluns
monetary ^{adjectiu} monetari ^{expressio} monetary policy (f) política monetària ^{expressio} monetary union (f) unió monetària
money ^{nom (m pl.)} diners ^{expressio} money laundering (m) blanqueig de diners / blanqueig de capitals ^{expressio} on the money exacte / correcte
Mongolia ^{nom} Mongòlia
mongolism ^{nom} [arcaic] (m) mongolisme
mongrel ^{nom 1 (m)} gos mestís 2 (m / f) cabró / malparit

moniker ^{nom} [argot] (m) nom / sobrenom (d'una persona)

monitor ^{nom [comp.] (m)} monitor ^{verb} vigilar / observar

monk ^{nom (m)} monjo

monkey ^{nom 1 (f)} mona ^{2 (m)} mico ^{expressio} couldn't (o don't) give a monkey's [argot] importar un rave / no interessar (a algú)

monkey wrench ^{nom (f)} clau anglesa

mono ^{adjectiu} mono ^{nom 1 (m)} mono ^{2 (f)} mononucleosi

monochord ^{nom (m)} monocord

monochromatic ^{adjectiu} monocromàtic

monochrome ^{adjectiu} monocrom

monocyte ^{nom (m)} monòcit

monolingual ^{adjectiu} monolingüe ^{expressio} monolingual dictionary (m) diccionari monolingüe

monologist ^{nom (m / f)} monologuista

També s'escriu 'monologist'.

monologue ^{nom (m)} monòleg

monologist ^{nom (m / f)} monologuista

També s'escriu 'monologist'.

monomer ^{nom (m)} monòmer

monomial ^{nom (m)} monomi

monophonic ^{adjectiu} monofònic

monopolise ^{verb 1} monopolitzar ² acaparar

monopolize ^{verb 1} monopolitzar ² acaparar

monopoly ^{nom (m)} monopoli

monopsony ^{nom (m)} monopsoni

monosaccharide ^{nom (m)} monosacàrid

monosyllabic ^{adjectiu} monosíl·lab / monosil·làbic

monosyllable ^{nom (m)} monosíl·lab

monotheism ^{nom (m)} monoteisme

monotheist ^{nom (m / f)} monoteista

monotheistic ^{adjectiu} monotheistic

monotonous ^{adjectiu} monòton

monotonously ^{adverbi} monòtonament

monotony ^{nom (f)} monotonia

monounsaturated ^{adjectiu} monoinsaturat

monsoon ^{nom (m)} monsó

monster ^{nom (m)} monstre

monstrosity ^{nom (f)} monstruositat

monstrous ^{adjectiu} monstruós

Montanan ^{nom (m / f)} habitant de l'estat de Montana

^{adjectiu} de l'estat de Montana

Montenegrin ^{nom (m / f)} montenegrí ^{adjectiu} montenegrí

Montenegro ^{nom (m)} Montenegro

month ^{nom (m)} mes

monthly ^{adverbi} cada mes / per mesos /

^{mensualment} ^{adjectiu} mensual

Montpellier ^{nom (m)} Montpeller

monument ^{nom (m)} monument

monumental ^{adjectiu} monumental

monumentally ^{adverbi} extremadament

moobs ^{nom} es diu (humorísticament) que un home té 'moobs' si és tan gros que sembla tenir 'pits de dona'. El terme mèdic és 'ginecomàstia'

mood ^{nom (m)} humor ^{expressio} mood swings (m pl.) canvis d'humor ^{expressio} be in a bad mood estar de mal humor / estar de mala llet / estar de mal rotllo ^{expressio} be in a good mood estar de bon humor / estar de bon rotllo / estar de bon ànim

moody ^{adjectiu 1} taciturn ² d'humor variable

moola ^{nom [argot] (f)} pasta (diners)

Aquesta paraula també s'escriu 'moolah'.

moolah ^{nom [argot] (f)} pasta (diners)

Aquesta paraula també s'escriu 'moola'.

moon ^{nom (f)} lluna ^{verb [argot]} baixar els pantalons i mostrar el cul a algú

Normalment són els joves (i quasi sempre els homes) qui fan aquesta 'activitat' (generalment quan estan borratxos). Ho fan per fer riure.

^{expressio} over the moon [colloquial] encantat / entusiasmat / extàtic (formal)

moonlight ^{nom (f)} llum de la lluna

moor ^{verb} amarrar

moorhen ^{nom (f)} polla d'aigua

moose ^{nom (m)} ant

Al Canadà i als Estats Units: 'ant' = 'moose'. En Europa: 'ant' = 'elk'.

moot ^{adjectiu} inútil / ociós ^{expressio} moot hall (f) sala de l'ajuntament / sala del consell ^{expressio} moot point (o question) (m) tema discutible / disputable

mop ^{nom (m)} pal de fregar ^{verb} fregar

mop up ¹ fregar (del tot) ² (militar) eliminar resistència (sobretot a la conclusió d'una acció)

moped ^{nom (m)} ciclomotor

moral ^{nom (m)} moral ^{adjectiu} moral

morality ^{nom (f)} moralitat

morally ^{adverbi} moralment

morass ^{nom [formal] (m)} fangar

'Morass' vol dir 'fangar' també en sentit figurat.

moratorium ^{nom (f)} moratòria

morbid ^{adjectiu} morbós

more ^{adjectiu} més ^{expressio} more or less més o menys

moreish ^{adjectiu} [colloquial] apetitós / gustós / deliciós / saborós

'Moreish' vol dir 'tan apetitós que en vols menjar més'.

moreover adverbi [formal] a més

morgue nom (m) dipòsit de cadàvers

Mormon nom (m / f) mormó

Mormonism nom (m) mormonisme

morning nom 1 (m) 2 (f) matí matinada adjectiu matinal / matutí expressio in the morning 1 demà al matí 2 al matí / de matí / del matí

morning-after pill nom (f) píndola del dia després / píndola de l'endemà

Moroccan nom (m / f) marroquí adjectiu marroquí

Morocco nom (m) Marroc

moron nom (m / f) imbècil

moronic adjectiu imbècil

morpheme nom (m) morfema

morphine nom (f) morfina

morphological adjectiu morfològic

morphologically adverbi morfològicament

morphology nom (f) morfologia

morrow nom [arcaic] (m) endemà / futur

mortal adjectiu mortal nom (m / f) mortal

mortality nom (f) mortalitat expressio mortality rate (f) taxa de mortalitat expressio infant mortality (f) mortalitat infantil

mortally adverbi mortalment

mortar nom 1 (m) 2 (f) morter argamassa

mortarboard nom (m) birret

mortgage nom (f) hipoteca verb hipotecar

mortuary nom (m) dipòsit de cadàvers

Moscow nom (m) Moscú

mosque nom (f) mesquita

mosquito nom (m) mosquit

mosquito net nom (f) mosquitera

moss nom (f) molssa

most pronon la majoria expressio most of la majoria de

mostly adverbi principalment / en general / generalment

mote nom [arcaic] (f) busca (de pols)

motel nom (m) motel

moth nom (f) arna / falena / papallona de nit

mother nom (f) mare expressio mother country (f) pàtria expressio mother tongue (f) llengua materna

motherboard nom (f) placa base

motherfucker nom [vulg.] (m) fill de puta

motherhood nom (f) maternitat

mother-in-law nom (f) sogra

motherland nom (f) pàtria

mother of pearl nom (m) nacre

motion nom (f) moció

motivate verb motivar / esperonar

motivation nom (f) motivació

motive nom (m) motiu

motocross nom (m) motocròs

motor nom 1 (m) 2 (m) motor cotxe expressio motor neuron disease (f) malaltia de la neurona motora expressio fine motor skill (f) motricitat fina expressio gross motor skill (f) motricitat global expressio outboard motor (m) motor forabord

motorbike nom (f) motocicleta

motorboat nom (f) llanxa (a motor)

motorcycle nom (f) motocicleta expressio motorcycle racing (m) motociclisme

motor home nom (f) autocaravana

motorist nom (m / f) conductor / automobilista

motorway nom (f) autopista

moto X nom (m) motocròs

Motrin nom (m) ibuprofèn

'Motrin' (i 'Advil') són noms comercials.

mottled adjectiu jaspia

motto nom (m) lema

mould nom (m) motlle 2 (m) florit 3 (f) floridura

mount verb 1 2 augmentar / incrementar 2 organitzar (una manifestació / una protesta / una campanya)

mount up acumular / fer-se més gran

nom (f) muntanya

Els noms de les muntanyes molt sovint comencen per 'Mount' (per ex: Mount Everest, Mount Rushmore).

mountain nom (f) muntanya

mountain bike nom (f) BTT

mountain climber nom (m / f) muntanyenc

mountain climbing nom (m) muntanyisme

mountaineer nom (m / f) muntanyenc

mountaineering nom (m) muntanyisme

| **Mountaineering club** - *Club muntanyenc*

mountainous adjectiu muntanyós

mountain rescue nom grup de rescat de muntanya

mountainside nom (m) aiguavessant / vessant d'una muntanya

mourn verb 1 2 lamentar 2 lamentar-se / doldre's / plorar (la mort d'algú) / fer dol (per la mort d'algú)

mourn over plorar per (la mort d'algú)

mourner nom 1 2 els assistents a un funeral 2 els familiars i els amics d'un difunt

mournful adjectiu molt trist / afligit

mournfully adverbi melancòlicament

mourning nom (m) dol

mouse nom 1 (m) 2 (m) ratolí 2 (m) ratolí

mouse pad nom (f) estoreta del ratolí

moustache nom (m) bigoti

mouth nom 1 (f) boca

Per fer callar algú, el més normal és dir 'shut up!', però, també es pot dir (de forma més col·loquial) 'shut your mouth!' o bé més senzillament 'shut it!' (aquí el pronom 'it' refereix a la boca).

2 (f) desembocadura

mouth off parlar sense embuts (sobretot insolentment)

mouth organ nom (f) harmònica

mouthful nom 1 (f) glopada 2 (m) travallengua / embarbussament expressio give (somebody) a mouthful [colloquial] esbrincar (algú)

mouthpiece nom (f) embocadura

mouth to mouth (resuscitation) nom (f)

respiració (artificial) boca a boca

mouth-watering adjectiu (amb una aparença tan deliciosa) que et fa caure les baves

move nom 1 (m) canvi de posició 2 (m) trasllat de casa 3

(f) mudança 4 (f) acció 5 (f) jugada verb 1 moure 2 traslladar / mudar 3 commoure / emocionar 4 actuar 5 proposar

move about 1 moure's per aquí i per allà 2 desplaçar (una cosa) per aquí i per allà

move along 1 continuar caminant 2 fer circular (sobretot la policia, al públic)

move around 1 moure's per aquí i per allà 2 desplaçar (una cosa) per aquí i per allà

move aside 1 apartar-se 2 apartar (una cosa)

move away 1 allunyar-se / moure's a un altre lloc 2 allunyar (una cosa) 3 anar-se'n (d'una casa, d'un pis, etc.) / anar a viure en un altre lloc

move back 1 moure's enrere 2 tornar (una cosa) al lloc d'abans 3 tornar a viure (algú) on abans vivia

move down baixar (moure's avall)

move forward continuar / tirar endavant

move in 1 instal·lar-se (en un habitatge) 2 instal·lar (alguna cosa, sobretot mobles) en una casa, despatx, etc.

move in on acostar-se a, per tal d'atacar o subjugar

move into traslladar-se a

move off marxar

move on 1 procedir 2 deixar enrere un tema o experiència per poder tenir-ne un altre 3 fer circular la policia a algú

move out 1 anar-se'n (d'un habitatge) 2 fer sortir / traslladar fora

move over 1 fer lloc, desplaçar-se cap al costat 2 treure (alguna cosa) cap al costat

move up 1 pujar (moure's amunt) 2 fer pujar, traslladar amunt 3 (militar) fer avançar (tropes) 4 (militar) avançar a l'àrea de combat

expressio get a move on [colloquial] apressar-se / afanyar-se expressio make a move 1 anar-se'n / marxar

| **Shall we make a move?** - *Anem?* 2 fer un canvi 3

instigar una acció expressio make a move on [colloquial] intentar a lligar amb (algú)

movement nom 1 (m) moviment 2 (m) bellugueig 3 (f) evacuació intestinal

movie nom (f) pel·lícula expressio made-for-television movie (m) telefilm

moving adjectiu commovedor

mow verb tallar la gespa (a màquina)

mow down 1 matar un grup o grups de persones amb armes de foc 2 atropellar (i matar) una persona o un grup de persones

mower nom (m) tallagespa

moxie nom 1 (m) atreuiment 2 (f) qualitat de no rendir-se davant d'obstacles

Mozambican nom (m / f) moçambiquès adjectiu moçambiquès

Mozambique nom (m) Moçambic

Mozarab nom (m / f) mossàrab

Mozarabic nom [llengua] (m) mossàrab adjectiu mossàrab

mozzie nom [colloquial] (m) mosquit

MP Member of Parliament nom (m / f) diputat / parlamentari

MP Military Police nom (f) policia militar

MP3 player nom (m) reproductor d'MP3

Mr nom (m) senyor / sr expressio Mr Right [colloquial] (m)

Príncep Blau

Mrs nom (f) senyora / sra

Ms nom (f) senyora

much adjectiu molt adverbi molt

muchness nom paraula utilitzada en l'expressió 'much of a muchness' expressio much of a muchness

molt semblants

muck nom [colloquial] (f) ronya

muck up [colloquial] espatllar

mud nom (m) fang

muddle verb confondre nom (m) embolic / enrenou 2 (m)

desordre 3 (f) confusió

muddle through sortir del pas / sortir-se'n sense saber com

muddle up confondre

muddled adjectiu confús / boirós

muddy adjectiu fangós

mudguard nom (m) parafang

muesli nom (m) musli

muezzin nom (m) muetzí

muffin top nom [argot] (m pl.) mitxelins

muffle verb esmorteir

muffler nom 1 (m) silenciador 2 (f) bufanda

mug verb robar (amb violència) nom 1 (f) tassa gran 2 (f)

cara

mugger nom (m / f) lladre

Un 'mugger' és un lladre que assalta una persona per robar-li la cartera, la màquina de fotos, el mòbil etc.

mulberry nom (f) móra

(Morus sp).

mulch nom escorça triturada

'Mulch' vol dir escorça triturada amb la qual es cobreix el sòl del jardí per controlar les males herbes i reduir els efectes de l'evaporació.

verb cobrir el sòl del jardí amb escorça triturada per tal de controlar les males herbes i reduir els efectes de l'evaporació

mule nom 1 (m / f) mul / mula 2 (f) xinel·la expressio as stubborn as a mule més tossut que una mula

mull verb -

mull over considerar / reflexionar

mullet nom 1 (f) llissa / llissera 2 (m) moll / mújol

[argot] pentinat d'home molt popular als anys 80 (sobretot entre els futbolistes i els grups de música pop). Cabells curts al davant i als costats però llargs al darrere

multicultural adjectiu multicultural

multiculturalism nom (m) multiculturalisme

multiculturalist adjectiu multiculturalista nom (m / f)

multiculturalista

multiethnic adjectiu multiètnic

multifaceted adjectiu polifacètic / polièdric

multilateral adjectiu multilateral

multilingual adjectiu multilingüe

multilingualism nom (m) multilingüisme

multimedia adjectiu multimèdia expressio multimedia PC (o computer) (m) ordinador multimèdia

multimillionaire nom (m / f) multimilionari

multinational nom (f) multinacional adjectiu

multinacional

multiple adjectiu múltiple expressio multiple access [comp.] (m) accés múltiple

multiple sclerosis nom (f) esclerosi múltiple

També conegut per les sigles MS.

multiplex nom 1 (m) [telecom.] múltiple 2 (m)

multicine

multiplication nom (f) multiplicació

multiplicity nom (f) multiplicitat

multiply verb multiplicar

multi-storey nom (m) edifici d'aparcament (que té més d'una planta)

multi-storey car park nom (m) edifici d'aparcament (que té més d'una planta)

multitask verb dur a terme simultàniament diverses activitats

multitasking nom (f) multitasca

mum nom 1 (f) mamà

En alguns dialectes britànics no es diu 'mum' sinó 'mam' (per exemple, al nord de l'Anglaterra, a l'Irlanda i a l'Escòcia).

2 (m) crisantem adjectiu mut / callat expressio mum's the word [colloquial] muts! / mutis! expressio keep mum [colloquial] fer muts / fer mutis

Mumbai nom Mumbai

La ciutat antigament coneguda com 'Bombai' (Anglès - 'Bombay').

mumble verb parlar entre dents / barbotejar /

murmurar nom (m) barboteig

mummification nom (f) momificació

mummify verb momificar

mummy nom 1 (f) mamà 2 (f) mòmia

mumps nom (f pl.) galteres

munch verb [colloquial] mastegar

munchies nom [colloquial] (f pl.) coses per picar expressio have the munchies [colloquial] tenir gana

Munich nom (m) Munic

municipal adjectiu municipal

municipality nom (m) municipi

munificence nom [formal] (f) munificència

munificent adjectiu [formal] munífic / munificent

munificently adverbi [formal] muníficament / munificentment

munitions nom (f pl.) municions

muppet nom [argot] (m / f) idiota

Aquesta paraula és relativament nova. Està utilitzada sobretot pels joves.

mural nom (m) mural adjectiu mural

murder verb assassinar

Hi ha una expressió col·loquial 'I could murder a (drink / sandwich / ice cream etc.)' qui vol dir 'Tinc molta gana i el que m'agradaria fer ara mateix és menjar / beure (una cervesa / un gelat / un entrepà etc.)'.

nom (m) assassinat / homicidi

murderer nom (m / f) assassí

murky adjectiu tèrbol

murmur verb murmurar nom 1 (m) murmuri / remor 2 (m) brogit

muscle nom (m) múscul

Muscovite nom 1 (m / f) moscovita 2 (f) moscovita

muscular adjectiu muscular expressio muscular dystrophy (f) distròfia muscular

muse verb meditar / reflexionar / rumiar nom (f) musa

museographic adjectiu museogràfic

museographical adjectiu museogràfic

museography nom (f) museografia

museological adjectiu museològic

museologist nom museòleg

museology nom (f) museologia

museum nom (m) muscu

mush nom 1 (f) massa tova i espessa 2 (f) sensibleria

mushiness nom 1 (f) pastositat 2 (f) sensibleria

mushing nom (m) múixing

mushroom nom 1 (m) xampinyó 2 (m) bolet verb multiplicar / incrementar molt ràpidament

mushy adjectiu 1 pastós 2 sensibler expressio mushy peas (m) puré de pèsols cuits

music nom (f) música

music copyist nom (m / f) copista musical

musician nom (m / f) músic

music therapy nom (f) musicoteràpia

muslim nom (m / f) musulmà / islamista adjectiu musulmà

muslin nom (f) mussolina

mussel nom (m) musclo

must verb haver de / caldre / deure nom (m) most

mustache nom (m) bigoti

mustard nom (f) mostassa expressio as keen as mustard molt entusiasta

mutant adjectiu mutant nom (m) mutant

mutate verb mutar

mutation nom (f) mutació

mute adjectiu mut nom (f) sordina expressio mute air [esport] (m) mut

muted adjectiu somort

mutilate verb mutilar

mutilated adjectiu mutilat

mutilation nom (f) mutilació

mutiny nom (m) motí verb amotinar-se

mutism nom (m) mutisme

mutt nom 1 (m) gos mestís 2 (m / f) idiota

mutter verb parlar entre dents / barbotejar / murmurar nom (m) barboteig

mutton nom (f) carn de be

mutual adjectiu mutu

muzak nom (f) música ambiental

'Muzak' és aquella música dolça i, molt sovint, avorrida que es sona contínuament als aeroports, als hospitals, als centres comercials, als ascensors etc..

muzzle nom (m) musell / morro verb silenciar / posar-li una mordassa a algú

my adjectiu el meu / els meus / la meva / les meves

myasthenia nom (f) miastènia

mycology nom (f) micologia

mycotoxicosis nom (f) micotoxicosi

mydriasis nom (f) midriasi

myelin nom (f) mielina

myocardia nom (f) miocàrdia

myocardium nom (m) miocardi

myoclonus nom (f) mioclònia

myocyte nom (m) miòcit

myoglobin nom (f) mioglobina

myopia nom (f) miopia

myosis nom (f) miosi

myotonia nom (f) miotonia

myriad nom (f) miríada

myrrh nom (f) mirra

myself pronom 1 jo mateix / jo mateixa 2 em / -me / m'

mysterious adjectiu misteriós

mysteriously adverb misteriosament

mystery nom 1 (m) misteri 2 (f) intriga expressio mystery novel (f) novel·la d'intriga

mystic nom (m / f) místic adjectiu místic

mystical adjectiu místic

mysticism nom (m) misticisme

mystify verb desconcertar

mystique nom (m) misteri

myth nom (m) mite

mythical adjectiu mític

mythology nom (f) mitologia

myxedema nom (f) mixedema

myxoedema nom (f) mixedema

N

nadir nom (m) nadir

nag verb rondinar nom (m / f) rondinaire

nag at rondinar / criticar repetidament amb nyic-nyics

Nahuatl nom (m) nàhuatl

nail verb clavar nom 1 (m) clau 2 (f) ungla

nail down 1 clavar, subjectar amb claus 2 fer complir una promesa (a algú)

nail bomb nom (f) bomba de metralla

nail clippers nom (m) tallaungles

nail polish nom (m) vernís d'ungles

nail varnish nom (m) vernís d'ungles

naive adjectiu 1 babau 2 ingenu / càndid 3 simplista 4 naïf

naively adverbi ingènuament

naivety nom (f) ingenuïtat / candidesa

naked adjectiu despullat / nu

nakedness nom (f) nuesa

naker nom (f) nacra

name nom 1 (m) nom 2 (f) denominació verb anomenar

namely adverbi és a dir

namesake nom (m / f) homònim

Namibia nom (f) Namíbia

Namibian nom (m / f) namibià adjectiu namibià

nan nom (f) àvia / iaia

nana nom (f) àvia / iaia

nanna nom (f) àvia / iaia

nanny nom (f) mainadera

nanoelectronics nom (f) nanoelectrònica

nanometer nom (m) nanòmetre

nanometre nom (m) nanòmetre

nanoparticle nom (f) nanopàrticula

nanoscience nom (f) nanociència

nanotechnology nom (f) nanotecnologia

nap nom (f) migdiada / becaïna expressio have (or take) a nap fer la migdiada / fer una becaïna / trencar el son verb fer la migdiada / fer una becaïna / trencar el son

nape nom 1 (f) nuca 2 (m) clatell / bescoll

naphthalene nom (f) naftalina

napkin nom (m) tovalló

nappy nom (m) bolquer

narcissism nom (m) narcisisme

narcissist nom (m / f) narcisista

narcissistic adjectiu narcisista

narcolepsy nom (f) narcolèpsia

narcosis nom (f) narcosi

narcotic nom (m) narcòtic

narrate verb narrar

narration nom (f) narració

narrative nom (f) narrativa adjectiu narratiu

narrator nom (m / f) narrador

narrow adjectiu estret verb 1 estrènyer 2 estrènyer-se

narrow down reduir

narrowband nom (f) banda estreta

narrow-minded adjectiu estret de mires

narrow-mindedness nom (f) estreter de mires

narrowness nom (f) estreter / estretesa

nasal adjectiu nasal

nasty adjectiu desagradable

nation nom (f) nació expressio nation state (m) estat-nació

national adjectiu nacional expressio national anthem (m) himne nacional expressio national guard (f) guàrdia

nacional expressio national socialism (m)

nacionalsocialisme

nationalisation nom (f) nacionalització

nationalise verb nacionalitzar

nationalism nom (m) nacionalisme

nationalist nom (m / f) nacionalista adjectiu nacionalista

nationality nom (f) nacionalitat

nationalization nom (f) nacionalització

nationalize verb nacionalitzar

nationally adverbi a nivell nacional / nacionalment

nationwide adjectiu nacional / a escala nacional | **A nationwide campaign** - *Una campanya (a nivell) nacional*

adverbi arreu del país / en tot el país / en l'àmbit nacional

native nom (m / f) nadiu adjectiu nadiu

Nativity nom (f) nativitat

NATO North Atlantic Treaty Organisation nom (f)

OTAN

natural adjectiu natural expressio natural gas (m) gas natural

expressio natural resources (m pl.) recursos naturals

naturalisation nom (f) naturalització

naturalise verb naturalitzar

naturalist nom (m / f) naturalista

naturalization nom (f) naturalització

naturalize verb naturalitzar

naturally exclamacio naturalment! / és clar! adverbi

naturalment

naturalness nom (f) naturalitat

nature nom 1 (f) natura 2 (f) naturalesa 3 (f) índole 4 (m) caràcter | **Problems of a technical nature** - *Problemes d'índole tècnica / de caràcter tècnic*

naturism nom (m) naturisme

naturist nom (m / f) naturista

naturopath nom (m / f) naturòpata

naturopathy nom (m) naturisme

naughty adjectiu 1 entremaliat / dolent 2 verd

nausea nom (f) nàusees / basques

nauseating adjectiu nauseabund

nautical adjectiu nàutic

naval adjectiu naval

nave nom (f) nau

navel nom (m) melic / llombrígol expressio navel gaze
mirar-se el melic expressio navel gazing mirar-se el melic

navigability nom (f) navegabilitat

navigable adjectiu navegable

navigate verb navegar

navigation nom (f) navegació

navigation bar nom [comp.] (f) barra de navegació

navigator nom (m / f) navegant

navvy nom [colloquial] (m) peó caminer

navy nom 1 (f) flota / marina 2 (f) (war) armada adjectiu

blau marí

Es pot dir 'navy blue' per significar 'blau marí' però també es pot dir senzillament 'navy' (ex: 'un vestit blau marí' = 'a navy dress').

expressio merchant navy (f) marina mercant

Nazareth nom Natzaret

Nazi nom (m / f) nazi adjectiu nazi

Nazism nom (m) nazisme

near adjectiu prop

nearby adjectiu que és a prop adverbi (a) prop

nearly adverbi gairebé

nearness nom (f) proximitat

neat adjectiu 1 pulcre 2 sol | Would you like your whisky

neat or on the rocks? - *Vols el whisky sol o amb gel?* 3

guai

Nebraskan nom (m / f) habitant de l'estat de Nebraska

adjectiu de l'estat de Nebraska

necessarily adverbi necessàriament

necessary adjectiu necessari

necessitate verb [formal] fer necessari

necessity nom 1 (f) necessitat 2 (m) menester / requisit

neck nom 1 (m) coll 2 (m) mànc

necklace nom (m) collaret

necrophilia nom (f) necrofilia

necropolis nom (f) necròpoli

necropsy nom (f) necròpsia

necrosis nom (f) necrosi

nectar nom (m) nèctar

nectarine nom (f) nectarina

née adjectiu paraula utilitzada després del nom de casada d'una dona per tal d'introduir el seu nom de soltera

need verb necessitar / fer falta / requerir / caldre nom 1

(f) necessitat 2 (m) menestar

needle nom (f) agulla verb enutjar / irritar expressio needle

stick (injury) (f) punxada accidental expressio pins and

needles (m) formigueig

needless adjectiu innecessari expressio needless to say és clar (que) / no cal dir que

needlessly adverbi innecessàriament

needlework nom (f) costura

needy adjectiu necessitat / indigent nom (m pl.) necessitats / indigents

neep nom (m) [escocès] colinap

nefarious adjectiu nefand

negative adjectiu negatiu nom (m) negatiu

negativity nom (f) negativitat

neglect verb negligir / desatendre nom (m) abandó

negligence nom (f) negligència

negligent adjectiu negligent

negligible adjectiu negligible / nimi

negotiable adjectiu negociable

negotiate verb negociar | **To negotiate with x** - *Negociar amb x* | **To negotiate an agreement** - *Negociar un acord / conveni*

negotiate with negociar amb

negotiation nom (f) negociació

negotiator nom (m / f) negociador

neighbor nom (m / f) veí

neighborhood nom 1 (m) barri 2 veïnal | **Neighborhood protest**

neighboring adjectiu veí / adjacent / contigu / limítrof

neighbour nom (m / f) veí

neighbourhood nom 1 (m) barri 2 veïnal

| **Neighbourhood protest**

neighbouring adjectiu veí / adjacent / contigu / limítrof

neither adverbi ni / tampoc | **Neither....nor** - *Ni....ni* adjectiu

cap pronom cap

neoclassical adjectiu neoclàssic

neoclassicism nom (m) neoclassicisme

neo-colonialism nom (m) neocolonialisme

neocortex nom (m) neocòrtex

neodymium nom (m) neodimi

neo-gothic adjectiu neogòtic

neoliberal adjectiu neoliberal nom (m / f) neoliberal

neoliberalism nom (m) neoliberalisme

neolithic adjectiu neolític

neologism nom (m) neologisme

neon nom (m) neó

neonatal adjectiu neonatal

neonatology nom (f) neonatologia

neo-nazi nom (m / f) neonazi adjectiu neonazi

neophyte nom (m) neòfit

Neopolitan nom (m / f) napolità adjectiu napolità

Nepal nom (m) Nepal

Nepalese adjectiu nepalès**Nepali** nom (m / f) nepalès**nephew** nom (m) nebot**nepotism** nom (m) nepotisme**Neptune** nom (m) Neptú**neptunium** nom (m) neptuni**nerd** nom persona molt intel·ligent, algú fascinat pel coneixement, especialment la ciència i les matemàtiques, però solitari i poc sociable.**nerve** nom 1 (m) nervi 2 (f) audàcia 3 (f) barra expressio be a bundle (or bag) of nerves ésser un manat de nervis
exclamacio What a nerve quina barra / quina penques**nerve gas** nom (m) gas nerviós**nervous** adjectiu 1 excitable / hipertens / amb la sensibilitat elevada 2 nerviós expressio nervous system
(m) sistema nerviós**nervously** adverbi nerviosament**nervousness** nom (m) nerviosisme**nest** nom (m) niu | **To build a nest - Niar** verb niar**net** nom (f) xarxa adjectiu net**netball** nom (m) netball**netbook** nom (m) ordinador (personal) ultraportàtil**Netherlands** nom (m pl.) Països Baixos**nett** adjectiu net

Aquesta paraula també s'escriu 'net' en anglès britànic.

nettle nom (f) ortiga verb [colloquial] irritar

Generalment en veu passiva.

network nom (f) xarxa**network adapter** nom [comp.] (m) adaptador de xarxa**network administrator** nom (m / f) administrador de xarxes / gestor de xarxes**network analyst** nom (m / f) analista de xarxes**network architecture** nom (f) arquitectura de xarxa**network manager** nom (m / f) administrador de xarxes / gestor de xarxes**neural** adjectiu neural | **Neural networks - Xarxes neurals****neuralgia** nom (f) neuràlgia**neuralgic** adjectiu neuràlgic**neurobiology** nom (f) neurobiologia**neuroglia** nom (f) neuròglia**neurological** adjectiu neurològic**neurologist** nom (m / f) neuròleg**neurology** nom (f) neurologia**neurone** nom (f) neurona**neuropaediatrics** nom (f) neuropediatria**neuropathic** adjectiu neuropàtic**neuropathy** nom (f) neuropatia**neuropediatrics** nom (f) neuropediatria**neurophysiology** nom (f) neurofisiologia**neuropsychiatry** nom (f) neuropsiquiatria**neuropsychology** nom (f) neuropsicologia**neurosis** nom (f) neurosi**neurotic** adjectiu neuròtic**neurotransmitter** nom (m) neurotransmissor**neurovegetative** adjectiu neurovegetatiu**neutral** adjectiu neutral / neutre**neutralisation** nom (f) neutralització**neutralise** verb neutralitzar**neutrality** nom (f) neutralitat**neutralization** nom (f) neutralització**neutralize** verb neutralitzar**neutron** nom (m) neutró**neutrophil** nom (m) neutròfil adjectiu neutròfil**neutrophilic** adjectiu neutròfil**Nevadan** nom (m / f) habitant de l'estat de Nevada adjectiu de l'estat de Nevada

També es diu 'Nevadian'.

Nevadian nom (m / f) habitant de l'estat de Nevada adjectiu de l'estat de Nevada

També es diu 'Nevadan'.

never adverbi mai expressio better late than never més val tard que mai**never-ending** adjectiu inacabable / interminable**nevertheless** adverbi no obstant / tanmateix**new** adjectiu 1 nou 2 novell**newbie** nom (m / f) principiant**newborn** nom (m) nadó expressio newborn baby (m) nadó**newcomer** nom (m) nouvingut**New Delhi** nom (f) Nova Delhi**New England** nom (m / f) Nova Anglaterra**New Englander** nom (m / f) habitant de la regió de Nova Anglaterra**newfangled** adjectiu modern**New Jersey** nom (f) Nova Jersey**newly** adverbi recentment**newlywed** nom (m / f) noucasat**New Orleans** nom (f) Nova Orleans**news** nom (f pl.) notícies | **A piece of news - Una notícia / una nova**

L'expressió 'I've got news for (you/him/her etc.) (and it's all bad)' és una expressió col·loquial que vol dir 's'equivoca' (Per exemple: 'You think you're really cool don't you? Well, I've got news for you (and it's all bad)', 'She thinks that if she leaves her homework until the last minute I'll do it for her...I've got news for her!').

news agency nom (f) agència de notícies

newsagency nom botiga on es venen diaris, revistes, l'aminadures, tabac, bitllets de loteria... (com un quiosc de premsa però una botiga)..

newsagent nom persona que treballa en una botiga que ven diaris, revistes, l'aminadures, tabac, bitllets de loteria... expressio newsagent's botiga on es venen diaris, revistes, l'aminadures, tabac, bitllets de loteria... (com un quiosc de premsa però una botiga)..

newsflash nom 1 (m) flaix 2 (f) notícia d'última hora

newsgroup nom (m) fòrum

newsletter nom (m) butlletí d'informació

newspaper nom (m) diari

És molt habitual també la paraula més col·loquial 'paper' (ex: 'Avui is a Catalan paper' = 'Avui is a Catalan newspaper' = 'Avui és un diari català').

newsreader nom 1 (m / f) presentador (del telenotícies / del telediari) / locutor (ràdio) 2 (m) lector de missatges

Newtonian adjectiu newtonià

new year nom (m) any nou | **Happy New Year!** - *Feliç / bon any nou!* | **Chinese New Year** - *Any nou xinès*

New York nom (f) Nova York adjectiu novaiorquès | **The**

New York Stock Exchange - *La borsa novaiorquesa*

New Yorker nom (m / f) novaiorquès

New Zealand nom (f) Nova Zelanda

New Zealander nom (m / f) neozelandès

newt nom (m) tritó

En l'anglès col·loquial, l'expressió 'pissed as a newt' significa 'borratxo'.

next adjectiu pròxim / proper / següent / vinent adverbi a continuació / seguidament / tot seguit expressio next (week, month, year) (setmana, mes, any) que ve / (setmana, mes, any) vinent

next to preposicio al costat de

NGO Non Governmental Organization nom (f) ONG / oenagè

NHS National Health Service nom (m) sistema nacional de salut britànic

nibble verb picar / fer un mos

nibble at pellucar

nom 1 (m) mos / bocí 2 (fpl.) tapes / picadetes (Val.)

Nicaragua nom (f) Nicaragua

Nicaraguan nom (m / f) nicaragüenc adjectiu nicaragüenc

nice adjectiu agradable / simpàtic / amable nom (f) Niça

niche nom 1 (m) buit de mercat 2 (m) nínxol

nick verb 1 robar 2 [policia] detenir nom 1 (f) garjola

| **He's in the nick** - *Està a la garjola / presó* 2 (m) àlies

nickel nom 1 (f) moneda de 5 cèntaus 2 (m) níquel

nicker nom [argot] (f) lliura esterlina

Aquesta paraula s'utilitza sobretot a l'argot londinenc. No s'utilitza en plural (p.e. 'twenty nicker', 'thirty nicker').

nickname nom 1 (m) sobrenom / malnom 2 (m) àlies

nicotine nom (f) nicotina

niece nom (f) neboda

Niger nom (m) Níger

Nigeria nom (f) Nigèria

Nigerian nom (m / f) nigerià adjectiu nigerià

nigger nom persona de raça negra

niggle nom 1 petita queixa (o crítica) 2 petita

inquietud / petit dubte 3 petit dolor verb 1 inquietar / molestar (lleugerament) 2 (~ over or about) discutir sobre / criticar

nigh adverbi [arcaic] prop expressio nigh on [arcaic]

gairebé

night nom (f) nit | **Last night** - *Anit*

nightclub nom (f) sala de festes

nightdress nom (f) camisa de dormir

nightfall nom (m) vespre

nightingale nom (m) rossinyol

nightlife nom (f) vida nocturna

nightmare nom (m) malson

nightmarish adjectiu esgarriós / propi d'un malson

night shift nom (m) torn de nit

nightshirt nom (f) camisa de dormir

nightstand nom (f) tauleta de nit

nightstick nom (f) porra (de policia)

night-time nom (f) nit

night watchman nom (m) Sereno

nimble adjectiu àgil

nimbus nom (m) nimbe / nimbus

NIMBY Not In My Back Yard a prop de casa meva, NO!

NIMBY significa 'voler gaudir dels beneficis de (per exemple) els mòbils o l'electricitat però no voler que es construeixen les infraestructures necessàries (les antenes o els centrals nuclears) a prop de casa seva'. L'acrònim BANANA (build absolutely nothing anywhere near anything - no construeixi absolutament res enlloc) és una extensió de l'actitud NIMBY.

nincompoop nom [arcaic] (m / f) idiota / balaga-balaga

nine adjectiu nou

nineteen adjectiu dinou

nineteenth nom (m / f) dinovè adjectiu dinovè

ninetieth nom (m / f) norantè adjectiu norantè

ninety adjectiu noranta

ninth nom (m / f) novè adjectiu novè

niobium nom (m) niobi

nip verb pessigar

nip out [colloquial] sortir (breument)

nom (m / f) japonès

nipper nom [colloquial] (m / f) noi(a) petit(a)

nipple nom (m) mugró

nit nom 1 (f) llémena 2 (m / f) idiota / poca-solta

nitpick verb subtilitzar / primfilar / filar prim

nitwit nom [colloquial] (m / f) idiota / poca-solta

nitrate nom (m) nitrat

nitrification nom (f) nitrificació

nitrogen nom (m) nitrogen

nitrogen dioxide nom (m) diòxid de nitrogen

nitroglycerin nom (f) nitroglicerina

Niue nom Niue

També es diu 'Niue Island'.

no adverbi no adjectiu cap

Nobel nom (m) (premi) Nobel

nobelium nom (m) nobeli

nobility nom (f) noblesa

noble adjectiu 1 noble 2 nobiliari

noble gas nom (m) gas noble

nobly adverbi noblement

nobody pronon ningú

nocturnal adjectiu nocturn

nod nom (m) cop de cap verb 1 assentir amb el cap /

afirmar amb el cap 2 saludar amb el cap

nod off adormir-se

nod at fer que sí amb el cap (a algú)

nod out (col·loq.) adormir-se

nod to fer que sí amb el cap (a algú)

nodal adjectiu nodal | **Nodal point** - *Punt nodal*

node nom (m) node

nodule nom (m) nòdul

noise nom (m) soroll

noisily adverbi sorollosament

noisy adjectiu sorollós

nomad nom (m / f) nòmada

nomadic adjectiu nòmada

nomenclature nom (f) nomenclatura

nominate verb nominar

nomination nom (f) nominació | **Oscar nomination**

- *Nominació a l'Oscar*

nonagenarian nom (m / f) nonagenari adjectiu

nonagenarian

nondescript adjectiu qualsevol / anodí / avorrit | **A**

nondescript person / town - *Una persona / ciutat qualsevol*

none pronon cap expressio none too happy [argot] que no està content

nonet nom (m) nonet

non-existent adjectiu inexistent

non-payment nom (m) impagament

nonplus verb desconcertar | **To be nonplussed** - *Estar desconcertat*

nonplussed adjectiu desconcertat

non-renewable energy nom (f) energia no renovable

nonsense nom 1 (f pl.) bajanades 2 (f) poca-soltada 3 (m) disbarat

nonsensical adjectiu que no té sentit

non-starter nom [colloquial] iniciativa (o persona)

sense possibilitat d'èxit expressio be a non-starter ser un

fracàs / ser un impossible / ser un mal negoci

non-stick adjectiu antiadherent

nonviolence nom (f) no-violència

noodle nom (m) fideu

noon nom (m) migdia / migjorn

no one pronon ningú

noose nom 1 (f) baga 2 (m) dogal

Nordic adjectiu nòrdic

norm nom (f) norma expressio the norm el / la més usual

normal adjectiu 1 normal 2 usual

normalcy nom (f) normalitat

normality nom (f) normalitat

normally adverbi normalment

Normandy nom (f) Normandia | **Normandy Landing** - *El desembarcament de Normandia*

normative adjectiu normatiu

north nom (m) nord

North America nom (f) Amèrica del Nord

North American adjectiu nord-americà

northeast nom (m) nord-est adjectiu nord-est

northeasterly adjectiu 1 cap al nord-est | **In a**

northeasterly direction - *Cap al nord-est* 2 nord-est

'Northeasterly' vol dir 'cap al nord-est' però quan es parla del vent 'a northeasterly wind' vol dir 'un vent nord-est (és a dir, que bufa del nord-est'.

nom [met.] (m) (vent del) nord-est

northern adjectiu 1 del nord 2 septentrional

Northern Ireland nom (f) Irlanda del Nord

North Korea nom (f) Corea del Nord

North Pole nom (m) Pol Nord

northwest nom (m) nord-oest adjectiu nord-oest

northwesterly adjectiu 1 cap al nord-oest | **In a**

northwesterly direction - *Cap al nord-oest* 2 nord-oest

'Northeasterly' vol dir 'cap al nord-oest' però quan es parla del vent 'a northwesterly wind' vol dir 'un vent nord-oest (és a dir, que bufa DEL nord-oest').

nom [met.] (m) (vent del) nord-oest

Norway nom (f) Noruega

Norwegian nom 1 (m) noruec 2 (m / f) noruec adjectiu

noruec

nose nom 1 (m) nas 2 (f) espàtula

nose out 1 vèncer pels pèls 2 descobrir (una cosa, tafanejant)

expressio nose grab [esport] (f) grapada d'espàtula expressio nose job (f) cirurgia de nas

En anglès si volem dir que algú s'ha operat el nas, es diu popularment 'he/she had a nose job'.

nosey adjectiu tafaner

També s'escriu 'nosy'.

expressio nose parker [arcaic] (m / f) tafaner

nosh nom [arcaic] (m) menjar verb [colloquial] menjar

nosh on (something) menjar (alguna cosa)

nosiness nom (f) tafaneria

nostalgia nom (f) nostàlgia / enyorança

nostalgic adjectiu nostàlgic

nostril nom 1 (m) nariu / forat del nas 2 (f) fossa nasal

nosy adjectiu tafaner

També s'escriu 'nosey'.

expressio nosy parker [arcaic] (m / f) tafaner

not adverb no

notarial adjectiu notarial

notary nom (m / f) notari | **Notary's office** - *Notaria*

notation nom (f) notació

note nom 1 (m) bitllet 2 (f) nota 3 (m pl.) apunts verb adonar-se'n

note down apuntar

notebook nom 1 (f) llibreta 2 (m) quadern 3 (m) ordinador portàtil

notepad nom (m) bloc de notes

noteworthy adjectiu destacable / notable / remarcable

not-for-profit adjectiu sense ànim de lucre

nothing pronom res

notice verb adonar(-se) / veure / notar / observar / fixar-se en nom (m) anunci / avís / rètol / nota / notícia /

notificació expressio legal notice (m) avís legal

noticeable adjectiu ostensible

noticeably adverb sensiblement / ostensiblement

notification nom (f) notificació

notify verb notificar

notion nom (f) noció

notional adjectiu nocional

notoriety nom (f) notorietat

notorious adjectiu notori

notoriously adverb notòriament

notwithstanding preposicio tot i / malgrat adverb no

obstant això / tanmateix / tot i així / amb tot

nougat nom (m) torró

noun nom (m) substantiu

nourish verb nodrir

nourishing adjectiu nodridor

nourishment nom (m) nodriment

nouveau riche nom (m / f) nou-ric adjectiu nou-ric

novel nom (f) novel·la

novelist nom (m / f) novel·lista

novelty nom (f) novetat

November nom (m) novembre

now adverb ara expressio from now on d'ara endavant

nowadays adverb avui (en) dia

nowhere adverb enlloc

no worries exclamació [colloquial] no et preocupis - tot sortirà bé!

nowt pronom [dialecte] res

La paraula 'nowt' s'utilitza molt al nord de l'Anglaterra. Rima amb 'doubt' i 'out'. Hi ha una expressió popular que diu 'When in doubt, do / say nowt' (és a dir, 'si tens dubtes, no facis / diguis res'). Al nord de l'Anglaterra també hi ha una paraula 'owt' que significa 'anything' (per exemple: 'have you got owt to say?' > 'have you got anything to say?' > 'tens alguna cosa a dir?'). L'expressió 'owt, nowt and bugger all' és una manera emfàtica de dir 'res' (per exemple: 'what are you doing? Owt, nowt and bugger all!' > 'Què fas? Res en absolut!').

nozzle nom 1 (m) broc / galet 2 (f) cànula

nuance nom (m) matís

nub nom (m) quid

nubile adjectiu núbil

nuclear adjectiu nuclear

nuclear energy nom (f) energia nuclear

nuclear fuel nom (m) combustible nuclear

nuclear fusion nom (f) fusió nuclear

nuclear power plant nom (f) central nuclear

nuclear power station nom (f) central nuclear

nuclear waste nom (m pl.) residus nuclears

nucleotide nom (m) nucleòtid

nucleus nom (m) nucli

nude adjectiu nu

nudge verb 1 empènyer suaument, sobretot amb el colze 2 (fig.) persuadir (o dirigir) suaument nom 1 (f) colzada suau, feta amb poca força 2 (m) cop de colze suau, fet amb poca força

nudism nom (m) nudisme

nudist nom (m / f) nudista

nudity nom (f) nuesa

nugatory adjectiu [formal] inútil / sense valor

nuisance nom (f) molèstia / nosa

nuke verb 1 atacar amb armes nuclears 2 enviar un missatge a través d'internet per causar dany a un altre ordinador (normalment en un xat) 3 escalfar en el microones nom [argot] (f) arma nuclear

null adjectiu nul expressio null modem (m) mòdem nul

nullify verb invalidar

numb adjectiu insensible

number nom 1 (m) nombre 2 (m) número verb numerar

numbering nom (f) numeració

number plate nom (f) (placa de) matrícula

numbness nom (f) insensibilitat

numbskull nom idiota / poca-solta

Aquesta paraual també s'escriu 'numskull'.

numery adjectiu numerari

numerate adjectiu competent amb els nombres

numeration nom (f) numeració

numerical adjectiu numèric

numerically adverb numèricament

numerology nom (f) numerologia

numerous adjectiu nombrós

numismatic adjectiu numismàtic nom (f) numismàtica

numskull nom (m / f) idiota / poca-solta

Aquesta paraula també s'escriu 'numbskull'.

nun nom (f) monja

nuncio nom (m) nunci

nurse nom (m / f) infermer verb alletar

nursemaid nom [arcaic] (f) mainadera

nursery nom 1 (m) jardí d'infants / parvulari 2 (f) llar d'infants / escola bressol kindergarten (m) [plants] viver / planter

nursery school nom 1 (m) jardí d'infants / parvulari 2 (f) llar d'infants / escola bressol kindergarten

nut nom 1 (f) fruit sec 2 (f) femella 3 (m pl.) collons verb [colloquial] donar un cop de cap a algú expressio nuts and bolts (m pl.) aspectes bàsics / essencials expressio do your nut [colloquial] enfadar-se

nutcase nom (m / f) extravagant / boig

nutcracker nom 1 (m) trencanous 2 (m) trencanous (Nucifraga caryocatactes)

nutmeg nom (f) nou moscada

nutrient nom (m) nutrient

nutrition nom (f) nutrició

nutritional adjectiu nutritiu / nutricional

nutritionist nom (m / f) nutricionista

nutter nom (m / f) boig

nyctalopia nom (f) nictalopia

nylon nom (m) niló

nymph nom (f) nimfa

nymphomaniac nom (f) nimfòmana

nystagmus nom (m) nistagme

O

oak nom (m) roure adjectiu de roure expressio oak tree (m) roure

OAP (m) jubilat / ancià

Abreviatura de 'old-age pensioner'.

oar nom (m) rem expressio stick your oar in ficar el nas (on no li toça)

oasis nom (m) oasi

oat nom 1 (f) civada / avena 2 de civada / d'avena | **Oat flakes** - *Flocs de civada* expressio feel your oats 1 estar (o sentir-se) de vena 2 sentir-se important / sentir-se algú

oath nom 1 (m) jurament 2 (m) renec

obedience nom (f) obediència

obedient adjectiu obedient

obese adjectiu obès

obesity nom (f) obesitat

obey verb 1 obeir 2 acatar

OBGYN nom 1 (m / f) tocoginecòleg 2 (f)

tocoginecologia

obituary nom (m) obituari

object nom (m) objecte verb oposar-se / objectar / no estar d'acord (amb alguna cosa)

object to oposar-se a

objection nom (f) objecció

objectionable adjectiu objectable

objective nom (m) objectiu adjectiu objectiu

objectively adverb objectivament

objectivity nom (f) objectivitat

object-oriented adjectiu orientat a objectes

expressio object-oriented design (m) disseny orientat a

objectes expressio object-oriented programming (f)

programació orientada a objectes

obligation nom (f) obligació 2 (f) obligació 3 (m)

compromís | **A moral obligation** - *Un compromís moral* / *una obligació moral*

obligatory adjectiu obligatori

oblique adjectiu oblic
obliquely adverbi obliquament
obliquity nom (f) obliquitat
obliterate verb eliminar
oblivion nom (m) oblit
oblivious adjectiu inconscient
obnoxious adjectiu maleducat / desagradable / odiós
/ ofensiu / repel·lent | **Obnoxious behavio(u)r**
- Comportament maleducat | **Obnoxious people** - *Gent desagradable* | **Obnoxious comments** - *Comentaris ofensius*
| **Obnoxious odo(u)rs** - *Olors (o pudors) repel·lents*
oblong nom (m) rectangle adjectiu oblong / rectangular
oboe nom (m) oboè
oboist nom (m / f) oboista / oboè
obscene adjectiu indecent / obscè / pornogràfic
obscenity nom (f) obscenitat
obscure adjectiu obscur verb amagar
obscurity nom (f) obscuritat
observation nom (f) observació
observatory nom (m) observatori
observe verb observar
observer nom (m / f) observador
obsess verb obsessionar / obsedir
obsession nom (f) obsessió
obsessive adjectiu obsessiu
obsolete adjectiu obsolet
obstacle nom (m) obstacle / entrebanc expressio obstacle
course cursa d'obstacles
obstetric adjectiu obstètric
obstetrics nom (f) obstetrícia
obstinate adjectiu tossut / obstinat
obstinately adverbi tossudament
obstruct verb obstruir
obstruction nom (f) obstrucció
obstructive adjectiu obstructiu
obtain verb obtenir
obtainable adjectiu assequible / disponible
obtuse adjectiu obtús
obvious adjectiu evident / obvi
obviously adverbi evidentment / òbviament
obviousness nom (f) obvietat
ocarina nom (f) ocarina
occasion nom (f) ocasió
occasionally adverbi de tant en tant
Occitan nom (m) occità
occlusion nom (f) oclusió
occlusive adjectiu oclusiu nom (f) oclusiva
occupant nom (m / f) ocupant
occupation nom [treb.] 1 (f) professió / ocupació 2 (m)
ofici

occupational adjectiu ocupacional
occupier nom (m / f) ocupant
occupy verb ocupar
occupying adjectiu ocupant | **Occupying forces** - *Forces ocupants*
occur verb ocórrer / passar / esdevenir-se / succeir
occur to acudir-se a
occurrence nom (f) ocurrència
ocean nom (m) oceà expressio ocean sunfish (m) bot
Oceania nom (f) Oceania
oceanic adjectiu oceànic
oceanographer nom (m / f) oceanògraf
oceanography nom (f) oceanografia
ocelot nom (m) ocelot
ochre nom (m) ocre
OCR Optical Character Recognition 1 (m) ROC 2 (m)
OCR
octagon nom (m) octàgon / octògon
octagonal adjectiu octagonal / octogonal
octane nom (m) octà
octet nom (m) octet
October nom (m) octubre
octogenarian nom (m / f) octogenari adjectiu octogenari
octopus nom (m) polp
ocular adjectiu ocular nom (m) ocular
odd adjectiu 1 estrany 2 senar / imparell 3 si fa no fa
| **There were 4,000 odd people** - *Hi havia, si fa no fa, unes 4.000 persones*
oddity nom (f) estranyesa / raresa
odds nom 1 (f) probabilitat 2 (f) desigualtat
ode nom (f) oda
odious adjectiu [formal] odiós
odometer nom (m) comptakilòmetres
odontologist nom (m / f) odontòleg
odontology nom (f) odontologia
odor nom (m) olor
odour nom (m) olor
odyssey nom (f) odissea
of preposicio de expressio of course és clar
off adverbi 1 a distància, a un altre lloc | **She got in her car and drove off without speaking** - *Ella pujà al cotxe i se'n va anar sense parlar* | **He was only here a moment, then he hurried off** - *Ella pujà al cotxe i se'n va anar sense parlar* | **The queen sent the explorers off to discover new lands** - *La reina envià els exploradors a descobrir noves terres* | **The Vikings invaded England and carried off all the silver and gold** - *Els viquings van envair Anglaterra i s'endugueren tota la plata i l'or*

Quan vol dir a distància, a un altre lloc, la locució verb +off sovint es tradueix en català per anar-

se'n o, si el verb és transitiu, fer marxar. En aquests casos, off és a vegades, però no sempre, sinònim de away.

2 fora de lloc, no tocant | **A button has dropped off** - *S'ha descosit del tot un botó* | **The hands of the watch have fallen off** - *Les busques del rellotge s'han desmuntat* | **He had two fingers cut off** - *Es va tallar (o se li van tallar) dos dits* | **She eagerly ripped off the wrapping** - *Ella va arrencar amb ganes el paper d'embolicar* | **You should take off your hat in the presence of a lady** - *Hauries de treure't el barret en presència d'una dama* | **She hurriedly pulled off her gloves and tore off her coat** - *Amb pressa ella va treure's els guants i l'abric* | **I like walking on the beach with my shoes off** - *M'agrada caminar per la platja descalç*

Quan la combinació verb+off significa fora de lloc, no tocant, l'adverbi generalment no es tradueix en català, sinó que dona al verb un sentit de separar-se d'alguna cosa. Per tant, en alguns contextos, una traducció literal en català podria ser separar-se+gerundi, on el gerundi és la traducció del verb anglès. Per exemple, break off separar-se trencant, drop/fall off separar-se caient, bite off separar-se mossegant, cut off separar-se tallant, etc. Ara bé, aquestes traduccions literals no són gaire aconsellables, ja que no formen part de la llengua viva, i el que cal fer en cada cas és traduir la locució anglesa verb+off per la locució catalana més apta. Un sentit afí és el de treure's alguna peça del vestuari.

3 indicant separació, allunyament o la idea de no sobre | **He stood for a moment on the bridge, then dove off** - *S'estigué un moment al pont, després es capbussà* | **He was trying to walk along the fence but fell off** - *Intentava de caminar per sobre de la tanca, però caigué*

Notem que, en el sentit de separació, allunyament o no sobre, el mot off també s'usa com a preposició. A més, quan l'adverbi off s'empra en aquest sentit, s'hi sobreentén un complement.

4 interrompent, desconnectant | **What time do you get off?** - *A quina hora plegues?* | **All the lights had been turned off** - *S'havien apagat tots els llums* 5 minvant, desapareixent | **The pain is wearing off** - *El dolor està minvant* | **They've finished off the beer** - *S'han begut tota la cervesa* expressio on the off chance per si de cas / per atzar expressio off colour [colloquial] malalt **offal** nom (m pl.) menuts **off-color** adjectiu verd | **Off-color jokes** - *Acudits verds* **off-duty** adjectiu fora de servei | **An off-duty policeman** - *Un policia fora de servei*

offence nom 1 (f) ofensa 2 (m) crim / delict expressio cause offence ofendre expressio give offence ofendre expressio take offence (at something) ofendre's (per alguna cosa)

offend verb ofendre

offense nom 1 (f) ofensa 2 (m) crim / delict 3 (m) joc ofensiu 4 (m pl.) jugadors ofensius expressio cause offense ofendre expressio give offense ofendre expressio take offense (at something) ofendre's (per alguna cosa)

offensive adjectiu ofensiu nom (f) ofensiva

expressio offensive foul (f) falta personal en atac / personal en atac expressio go on the offensive passar a l'ofensiva

offer verb oferir

offer up 1 oferir a Déu (una pregària, un sacrifici, etc.) 2 oferir / presentar

nom 1 (f) oferta 2 (m) oferiment

offering nom (f) ofrena

office nom 1 (f) oficina 2 (m) despatx (m) gabinet

expressio office automation (m) ofimàtica / buròtica

| **Office automation tools** - *Eines ofimàtiques* expressio office building (m) edifici d'oficines

official adjectiu oficial nom (m / f) oficial

officially adverbial oficialment

officialiate verb [formal] oficiar

offline adjectiu fora de línia

off-road adjectiu tot terreny / quatre-per-quatre (4x4)

off-roader nom (m) tot terreny / quatre-per-quatre (4x4)

offset verb offset offset offsetting compensar nom 1 (f)

compensació 2 (m) desfasament 3 (m) òfset

offshoot nom (f) derivació / conseqüència

'Offshoot' vol dir 'resultat secundari al resultat principal'.

[plantes] 2 (f) branca 3 (m) brot

offshore verb deslocalitzar adjectiu offshore | **Offshore**

bank account - *Compte bancari en un paradís fiscal*

offshoring nom (f) deslocalització

offside adjectiu fora de joc

offspring nom 1 (f) fillada / progenitura 2 (m pl.) fills

off-topic adjectiu fora de tema

often adverbial sovint

oftentimes adverbial 1 sovint 2 sovint

ogre nom (m) ogre

Ohioan nom (m / f) habitant de l'estat d'Ohio adjectiu de l'estat d'Ohio

ohm nom (m) ohm

ohmic adjectiu òhmic

oil nom 1 (m) petroli 2 (m) oli expressio oil pipeline (m)

oleoducte expressio oil platform (f) plataforma

petrolífera expressio **oil slick** (f) **taca de petroli / marea negra** expressio **oil spill** (m) **vessament de petroli** expressio **oil well** (m) **pou petrolífer**

oink verb **grunyar**

ointment nom 1 (f) **pomada** 2 (m) **ungüent**

OK exclamació **molt bé! / d'acord! / entesos!** adjectiu **bé** nom

vist-i-plau verb **donar el vist-i-plau a (alguna cosa)**

okapi nom (m) **okapi / ocapi**

okay exclamació **molt bé! / d'acord! / entesos!** adjectiu **bé** nom

(m) **vist-i-plau** verb **donar el vist-i-plau a (alguna cosa)**

Oklahoman nom (m / f) **habitant de l'estat d'Oklahoma** adjectiu **de l'estat d'Oklahoma**

okra nom 1 (f) **ocra** 2 (m) **gombo**

old adjectiu 1 **vell** | **To grow old - Envellir-se** 2 **antic**

old age nom (f) **vellesa / tercera edat**

Old English nom (m) **anglès antic**

old-fashioned adjectiu **passat de moda**

Old Glory nom [colloquial] (f) **bandera nacional dels Estats Units**

Old Labour nom **membres del partit laborista britànic qui encara creuen en el socialisme i els principis fonamentals del partit (en contrast amb el 'New Labour')**

oligarch nom (m / f) **oligarca**

oligarchic adjectiu **oligàrquic**

oligarchy nom (f) **oligarquia**

oligosaccharide nom (m) **oligosacàrid**

olive nom (f) **oliva** expressio **olive tree** (f) **olivera**

olive oil nom (m) **oli d'oliva** expressio **extra-virgin olive oil** (m) **oli d'oliva verge extra** expressio **virgin olive oil** (m) **oli d'oliva verge**

ollie nom [esport] (m) **ol·li**

Olympiad nom (f) **olimpiada** | **The games of the XXX Olympiad - Els jocs de la XXX olimpíada**

Olympic Games nom (m pl.) **Jocs Olímpics**

Olympics nom (m pl.) **Jocs Olímpics** expressio **Winter Olympics** (m pl.) **Jocs Olímpics d'Hivern**

Oman nom (m) **Oman**

ombudsman nom (m / f) **defensor del poble**

omelet nom (f) **truita**

omelette nom (f) **truita**

omen nom (m) **auguri / presagi**

ominous adjectiu **ominós**

ominously adverbial **ominosament**

omission nom (f) **omissió**

omit verb **ometre**

omnidirectional adjectiu **omnidireccional**

expressio **omnidirectional antenna** (m) **antena omnidireccional**

omnipotence nom (f) **omnipotència**

omnipotent adjectiu **omnipotent / totpoderós**

omnipresence nom **omnipresència**

omnipresent adjectiu **omnipresent**

omniscient adjectiu **omniscient**

on preposició 1 **a / en** 2 **sobre** adverbial **encès (un aparell)**

once adverbial **una vegada / un cop** conj **tan aviat com**

expressio **once upon a time** **hi havia una vegada...**

expressio **at once** **immediatament**

oncologic adjectiu **oncològic**

oncological adjectiu **oncològic**

oncologist nom (m / f) **oncòleg**

oncology nom (f) **oncologia**

oncosis nom (f) **oncosi**

one adjectiu **un / una** pronom 1 **hom**

El pronom 'one' no s'utilitza gaire avui dia.

2 **u** expressio **one armed** **manc** expressio **one handed** 1 **manc**

2 **amb una sola mà**

one-night stand nom expressio **have a one-night stand**

passar una nit amb algú (que no és la seva parella habitual)

onerous adjectiu **onerós**

onesie nom (m) **bodi**

onion nom (f) **ceba**

online adjectiu **en línia** adverbial **en línia**

onlooker nom (m / f) **espectador**

only adverbial **només / únicament / solament** expressio **if only** **tant de bo** | **If only I could give them a clear answer. - Tant de bo jo pogués donar-los una resposta clara.**

onomastic adjectiu **onomàstic** nom (f) **onomàstica**

onomatopoeia nom (f) **onomatopeia**

onomatopoeic adjectiu **onomatopeic**

onto preposició **sobre / a**

be onto (somebody) **haver descobert (sobre algú una cosa o activitat amagada)**

be onto (something) **haver descobert (alguna cosa/situació bona)**

ontogeny nom (f) **ontogènia**

ontological adjectiu **ontològic**

ontology nom (f) **ontologia**

onus nom [formal] (f) **responsabilitat**

onyx nom (m) **ònix**

OOP **Object-Oriented Programming** (f) **programació orientada a objectes**

oops exclamació **ai!**

op nom [colloquial] (f) **operació / intervenció quirúrgica**

opacity nom (f) **opacitat**

opal nom (m) **òpal**

opaque adjectiu **opac**

OPEC Organization of the Petroleum Exporting Countries nom (f) OPEP

open adjectiu obert verb 1 obrir 2 inaugurar

open onto donar a

open up 1 eixamplar-se / obrir-se 2 superar (algú) la reticència / revelar-se 3 obrir (fer accessible)

expressio wide open obert de bat a bat expressio with open arms amb els braços oberts

opening nom 1 (f) inauguració 2 (f) obertura 3 (f)

oportunitat expressio opening night (f) estrena

openly adverbi obertament

open-mouthed adjectiu bocabadat

open source adjectiu de codi (font) obert expressio open source software (m) programari de codi (font) obert

opera nom (f) òpera

operate verb 1 operar 2 accionar

operate on operar (algú d'alguna cosa)

operate upon operar (algú d'alguna cosa)

operatic adjectiu operístic

operating room nom (m) quiròfan

operating system nom (m) sistema operatiu

operating theatre nom (m) quiròfan

operation nom [med.] 1 (f) operació 2 (f) intervenció

quirúrgica (f) operació

operational adjectiu operatiu

operative nom (m / f) operari expressio (x) being the operative word (de totes les paraules de la frase precedent) x és la paraula més important

operator nom (m / f) operador

ophicleide nom (m) figle / oficleide

ophthalmia nom (f) oftalmia

ophthalmologist nom (m / f) oftalmòleg

ophthalmology nom (f) oftalmologia

opiate nom (m) opiàci

opinion nom (f) opinió expressio in my opinion al meu parer

opinion poll nom (m) sondeig

opium nom (m) opi expressio opium addict (m / f) opiòman

expressio opium addiction (f) opiomania

opossum nom (m) opòssum

Marsupial australià. 'Opossum' és la forma estàndard de la paraula, però el variant dialectal 'possum' s'utilitza molt.

opponent nom 1 (m / f) oponent 2 (m / f) opositor

opportune adjectiu [formal] oportú

opportunistically adverbi [formal] oportunament

opportunism nom (m) oportunisme

opportunist nom (m / f) oportunista

opportunistic adjectiu oportunista

opportunity nom 1 (f) oportunitat / ocasió 2 (f)

avinentesa

oppose verb oposar

opposing adjectiu oposat

opposite adjectiu oposat

opposition nom 1 (f) oposició 2 opositor

expressio opposition candidate (m / f) candidat opositor

oppress verb oprimir

oppression nom (f) opressió

oppressive adjectiu opressiu

oppressor nom (m / f) opressor

opt verb optar

opt for optar per

opt in [colloquial] decidir de participar

opt out [colloquial] decidir de no participar

optic adjectiu òptic nom (f) òptica expressio optic nerve (m) nervi òptic

optical adjectiu òptic expressio optical amplifier (m)

amplificador òptic expressio optical illusion (f) il·lusió òptica

optician nom (m / f) òptic

optimisation nom (f) optimització / optimació

optimise verb optimitzar / optimar

optimism nom (m) optimisme

optimist nom (m / f) optimista

optimistic adjectiu optimista

optimization nom (f) optimització / optimació

optimize verb optimitzar / optimar

option nom (f) opció

optional adjectiu opcional / optatiu

optometrist nom (m / f) optometrista

optometry nom (f) optometria

opulence nom (f) opulència

opulent adjectiu opulent

or conj O

oracle nom (m) oracle

oral adjectiu 1 oral 2 oral / bucal nom (m) examen oral

expressio oral cavity (f) cavitat bucal (o oral)

orange nom (f) taronja adjectiu taronja expressio orange juice

(m) suc de taronja expressio orange tree (m) taronger

expressio blood orange (f) taronja sanguina

orangutan nom (m) orangutan

orbit nom (f) òrbita verb orbitar

orbital adjectiu orbital

orchard nom (m) hort

orchestra nom (f) orquestra

orchestral adjectiu orquestral

orchestrate verb orquestrar

orchid nom (f) orquídia

ordeal nom (m) calvari

order nom 1 (m) ordre | **To give someone their marching orders** - *Acomiadar algú* 2 (f) comanda 3 (m) encàrrec 4 (m)

orde verb 1 demandar 2 ordenar

order about donar ordres (sobretot d'una manera prepotent)

order around donar ordres (sobretot d'una manera prepotent)

orderly adjectiu ordenat nom ordenança

ordinance nom 1 (f) ordenança / ordinació 2 (m)

ordenament

ordinarily adverbi normalment

ordinary adjectiu normal

ore nom (f) mena

(Mineral que conté metall).

oregano nom (f) orenga

organ nom 1 (m) òrgan 2 (m) orgue

organelle nom (m) orgànul

organic adjectiu 1 ecològic 2 orgànic expressio organic farming (f) agricultura ecològica

organisation nom (f) organització expressio organisation chart (m) organigrama

organise verb organitzar

organised adjectiu organitzat expressio organised crime (m) crim organitzat

organising adjectiu organitzador expressio organising committee (m) comitè organitzador

organism nom (m) organisme

organist nom (m / f) organista

organization nom (f) organització expressio organization chart (m) organigrama

organize verb organitzar

organized adjectiu organitzat expressio organized crime (m) crim organitzat

organizing adjectiu organitzador expressio organizing committee (m) comitè organitzador

orgasm nom (m) orgasme

orgy nom (f) orgia

Orient nom (m) Orient

oriental adjectiu oriental nom (m / f) oriental

orientalism nom (m) orientalisme

orientalist nom (m / f) orientalista adjectiu orientalista

orientate verb orientar

orientation nom (f) orientació expressio sexual orientation (f) orientació sexual

orifice nom (m) orifici

origami nom 1 (m) origami 2 (f) papiroflèxia

origin nom (m) origen

original adjectiu original

originality nom (f) originalitat

originally adverbi al principi / en el principi / originàriament

originate verb [formal] originar

originate from venir de

ornament nom (m) ornament

ornamental adjectiu ornamental

ornamentation nom (f) ornamentació

ornithological adjectiu ornitològic

ornithologist nom (m / f) ornitòleg

ornithology nom (f) ornitologia

orphan nom (m / f) orfe

orphanage nom 1 (m) asil / orfenat 2 (f) residència d'orfes

orthodontics nom (f) ortodòncia

orthodox adjectiu ortodox

orthogonal adjectiu ortogonal

orthopaedic adjectiu ortopèdic expressio orthopaedic surgeon (m / f) ortopedista / ortopèdic

orthopaedist nom (m / f) ortopedista / ortopèdic

orthopedic adjectiu ortopèdic expressio orthopedic surgeon (m / f) ortopedista / ortopèdic

orthopaedics nom (f) ortopèdia

orthopedics nom (f) ortopèdia

orthopedist nom (m / f) ortopedista / ortopèdic

orthostatic adjectiu ortostàtic

OS Operating System nom (m) SO

oscillate verb oscil·lar

oscillation nom (f) oscil·lació

osmium nom (m) osmi

osmosis nom (f) osmosi

osmotic adjectiu osmòtic expressio osmotic pressure (f) pressió osmòtica

osprey nom (m) àguila pescadora

ostensible adjectiu [formal] aparent

ostensibly adverbi [formal] aparentment

ostentatious adjectiu ostentós

osteoblast nom (m) osteoblast

osteomalacia nom (f) osteomalàcia

osteopath nom (m / f) osteòpata

osteopathy nom (f) osteopatia

osteoporosis nom (f) osteoporosi

ostrich nom (m) estruç

other adjectiu altre

otherwise conj 1 si no / altrament / d'altra manera 2 altrament / d'altra banda adverbi altrament / d'una altra manera

otitis nom (f) otitis

otter nom (f) llúdriga

ottoman adjectiu otomà nom (m / f) otomà

OU Open University nom (f) universitat oberta

ought verb haver de | **You ought to help your mother** - *Hauries d'ajudar la teva mare* | **We ought to have seen them yesterday** - *Ahir hauríem d'haver-los vist*

'Ought' és un modal marginal, sinònim de 'should', traduït pel temps condicional de la locució 'haver de'. Avui dia no s'usen gaire les formes negatives ni interrogatives ('No hauries de cridar tan fort' > 'You oughtn't go shout so loud'. Però, més usual = 'You shouldn't shout so loud'. 'Hauríem de començar ara fer el sopar?' = 'Ought we to make a start on dinner now?'. Però, més usual = 'Should we make a start on dinner now?')

ounce nom 1 (f) unça 2 (m) gram 3 (f) mica | **To have an ounce of common sense** - *Tenir un gram / una mica de sentit comú* 4 (m) borrall | **To not have an ounce of common sense** - *No tenir ni un borrall de sentit comú*

our adjectiu nostre / nostra / nostres expressio **Our Father** (m) parenostre expressio **our kid** [dialecte] germà meu / el meu germà

Els habitants de Manchester utilitzen aquesta expressió dialectal per referir als seus germans.

ours pronom el nostre / la nostra / els nostres / les nostres

oust verb expulsar

out adverb 1 fora | **To be out** - *Ser fora (de casa / de la feina etc.)* 2 que ha sortit de l'armari [homosexual] 3 extingit 4 inconscient 5 acabat 6 passat de moda 7 que està lesionat i (per tant) no pot jugar

be out of no tenir

be out to voler i intentar (+ infinitiu) | **He's out to kill you** - *Vol i intentarà matar-te*

expressio **out of it** [argot] fora de si

Aquesta locució adjectiva descriu l'estat d'ànim d'una persona que ha begut massa alcohol o consumit drogues i ja no està conscient de res.

expressio **out of place** fora de lloc expressio **out of the ordinary** extraordinari / descomunal expressio **out of work** aturat

outback nom interior d'Austràlia (la part més àrida i desèrtica i menys habitada)

outbound adjectiu [formal] sortint / ixent

outbox nom (f) safata de sortida

outbreak nom (m) brot

outcast nom (m / f) marginat

outcome nom (m) resultat

outcry nom (m) clamor

outdoor adjectiu a l'aire lliure

outdoors adverb fora d'una casa o d'un edifici, a l'aire lliure

outer adjectiu exterior expressio **outer space** (m) espai exterior

outfit nom (m) conjunt / equip / equipament

[colloquial] 2 (m) grup 3 (f) colla verb equipar

outgoing adjectiu 1 extrovertit 2 de sortida

outing nom 1 (f) sortida / excursió 2 (f) acció de fer pública la homosexualitat d'un altre sense permís

outlandish adjectiu extravagant

outlast verb 1 sobreviure a (algú o alguna cosa) 2 durar més que / aguantar més que (algú o alguna cosa)

outlay nom 1 (m) desembors 2 (f) despesa

(quantitat gastada).

outlet nom 1 (f) sortida 2 (m) endoll 3 (m) desguàs 4 (f)

botiga de fabricant expressio **outlet center** (m) centre

comercial de fabricants expressio **outlet mall** (m) centre

comercial de fabricants expressio **outlet pass** [esport] (f)

passada de sortida

outline nom 1 (m) contorn 2 (m) esquema 3 (f) ressenya verb esquematzar

outlive verb sobreviure

outlook nom 1 (m) punt de vista 2 (f pl.) perspectives 3 (f) vista 4 (m) panorama

outperform verb obtenir millors resultats que (un altre producte / companyia etc.)

outpost nom (m) lloc fronterer / lloc d'avançada

outpouring nom (m) de vessall

output nom (f) sortida 2 (m) rendiment / producte / resultat 3 (f) producció verb 1 sortir / treure 2 produir

output device nom (m) perifèric de sortida

outrage nom 1 (f) indignació 2 (f) atrocitat 3 (m) ultratge verb ultratjar / ofendre

outrageous adjectiu escandalós

outright adverb 1 francament / directament 2

completament / totalment 3 immediatament adjectiu total

outrun verb outran outrun outrunning córrer més ràpid que

outset nom (m) començament expressio from the outset des del començament

outside adverb fora

outsider nom (m / f) foraster

outskirts nom 1 (m pl.) afores / voltants 2 (m) raval

outsource verb externalitzar / subcontractar

outsourcing nom (f) externalització / subcontractació (a l'estranger)

outstanding adjectiu excepcional / excel·lent

out tray nom (f) safata de sortida

oval adjectiu oval / ovalat nom (m) oval

ovarian adjectiu ovàric expressio ovarian cancer (m) càncer d'ovari

ovary nom (m) ovari

ovation nom (f) ovació

oven nom (m) for

over preposicio sobre

be over 1 (generalment en futur o condicional) arribar 2 acabar-se (esdeveniments)

overabundance nom (f) sobreabundància | There is an overabundance of X and Y - *X i Y sobreunden*

overall adverb en general adjectiu global / universal nom (f) bata

overblown adjectiu efectista

overboard adverb expressio to fall overboard caure per la borda / caure a l'aigua expressio to go overboard fer-ne un gra massa

overbooking nom (f) sobrerreserva

overcast adjectiu ennuvolat

overcharge verb cobrar massa

overcoat nom (m) abric

overcome verb overcame overcome superar adjectiu 1 intoxicat 2 endut / emportat / dominat / (deixar-se) dur / (deixar-se) portar

overcrowded adjectiu ple a vessar / ple de gom a gom / massa ple

overcrowding nom (m) amuntegament

overdose nom (f) sobredosi verb patir una sobredosi

overeate verb overate overeaten sobrealimentar-se

overeating nom (f) sobrealimentació

overestimate verb sobrevalorar / sobreestimar

overfeed verb overfed overfed sobrealimentar

overfeeding nom (f) sobrealimentació

overfishing nom (f) sobrepesca

overflow verb vessar / desbordar nom (m) desbordament

overhaul nom (f) revisió / posada a punt verb revisar

overhead adverb per sobre nom (f pl.) despeses generals

expressio overhead pass (f) passada alta

overkill nom utilització d'esforç, d'energia, de recursos, etc. excessivos per resoldre o arreglar un problema

overlap verb superposar nom (f) superposició

overload verb sobrecarregar nom (f) sobrecàrrega

overly adverb massa | **Overly complicated** - *Massa complicat*

overnight adverb 1 durant la nit | To stay overnight - *Pernoctar* 2 [quickly] de la nit al dia adjectiu nocturn / de nit | **An overnight flight** - *Un vol nocturn* | **An overnight stay** - *Una pernoctació*

overpopulated adjectiu superpoblat

overrate verb sobrevalorar / sobreestimar

overrated adjectiu sobrevalorat / sobreestimat

overreach verb (yourself) extralimitar-se / anar massa lluny

overseas adverb a l'estranger / a ultramar adjectiu estranger / de l'estranger / d'ultramar

overshadow verb 1 fer ombra / ombrejar 2 (en sentit figurat) eclipsar

oversight nom (f) badada

overstate verb exagerar

overstatement nom (f) exageració

oversupply nom (f) sobreabundància

overt adjectiu [formal] obert / manifest / clar / palès

overthrow nom (m) derrocament / enderrocament verb overthrew overthrown derrocar / enderroc

overtime nom 1 (f pl.) hores extraordinàries 2 (f) pròrroga

overture nom 1 (f) obertura 2 (f) proposta

overturn verb bolcar bolcar-se

overview nom 1 (m) resum 2 (f) descripció general (d'una situació)

overweight adjectiu gros nom (m) sobrepès

A molts angloparlants no els agraden gens l'ús de 'overweight' com a substantiu (és un ús relativament nou). Però, s'utilitza molt avui dia (sobretot als mitjans de comunicació).

expressio **be overweight** tenir excés de pes

overwhelm verb aclaparar / atabalar

overwhelming adjectiu aclaparador

overwhelmingly adverb aclaparadorament

overwrite verb overwrote overwritten sobreescriure

ovine adjectiu oví

ovulate verb ovular

ovulation nom (f) ovulació

owe verb deure

owing to preposicio a causa de / degut a

owl nom 1 (f) òliba 2 (m) musol [colloquial] sobrenom de l'equip de futbol anglès Sheffield Wednesday FC

owlet nom (m) mussolet

own adjectiu propí verb posseir

own up (to) confessar (sobretot després de proclamar-se innocent)

expressio **get your own back (on)** [colloquial] venjar-se / revenjar-se (d'algu)

own up to confessar

owner nom 1 (m / f) propietari / amo 2 (m / f) titular

ownership nom (f) propietat

own goal nom (m) autogol

owt pronom [dialecte] alguna cosa

ox nom (m) bou

oxidant nom (m) comburent

oxidation nom (f) oxidació

oxide nom (m) òxid

oxidizer nom (m) comburent

oxidizing agent nom (m) comburent

oxtail nom (f) cua de bou expressio oxtail soup (or stew) (f)

sopa de cua de bou

oxygen nom (m) oxigen

oxymoron nom (m) oxímoron

Procediment que consisteix a unir dues paraules aparentment contradictòries, per tal de donar un caràcter inesperat a l'expressió d'una idea.

oyster nom (f) ostra

oz (f) unça

Abreviatura de 'ounce'.

nom [argot] Austràlia

ozone nom (m) ozó

ozone layer nom (f) capa d'ozó

P

pace nom 1 (m) ritme / pas 2 (f) velocitat

pacemaker nom 1 (m) marcapassos 2 (m) llebre

Pacific (Ocean) nom (m) Oceà Pacífic

pacifier nom (m) xumet

pacifism nom (m) pacifisme

pacifist nom (m / f) pacifista

pacify verb pacificar

pack nom 1 (m) paquet 2 (f) motxilla 3 (f) baralla 4 (m)

ramat 5 (m) grup 6 (m) pilot verb 1 fer les maletes 2

atapeir

pack in 1 deixar de fer (una cosa) 2 avariar-se / deixar de funcionar (un aparell o un vehicle)

pack up 1 avariar-se / deixar de funcionar (un aparell o un vehicle) 2 plegar

package nom 1 (m) paquet 2 (m) embalatge verb embalar

expressio package holiday (m) paquet turístic

packaging nom (m) envasament / embalatge

packed adjectiu ple de gom a gom / ple a vessar

packet nom (m) paquet

packsaddle nom (m) bast

pact nom (m) pacte

pad nom 1 (m) bloc 2 (m) tou (d'un animal)

pad out fer més llarg (un text) afegint-hi informació poc rellevant

expressio elbow pad (f) colzera expressio knee pad (f)

genollera expressio launch pad (f) plataforma de llançament expressio shin pad (f) canyellera

padding nom (m) farcit

paddle verb 1 remar 2 remullar els peus (a la platja)

nom [esport] (m) rem

paddling pool nom (f) piscina inflable / piscina de plàstic

paddy nom 1 (f) marraneria / rabiola / enrabiada 2 (m)

camp d'arròs 3 diminutiu de Patrick expressio paddy

field (m) camp d'arròs

padlock nom (m) cademat verb tancar amb cademat

paediatrician nom (m / f) pediatre

paedophile nom (m / f) pedòfil

paedophilia nom (f) pedofília

paedophilic adjectiu pedòfil

pagan adjectiu pagà

page nom 1 (f) pàgina 2 (m) patge verb posar-se en contacte amb algú a través d'un 'buscapersones'

expressio page break (m) salt de pàgina

pageboy nom (m) patge

pah exclamació bah!

'Pah' és una expressió de disgust i/o irritació i/o menyspreu.

pail nom 1 (m) cubell / poal 2 (f) galleda

La paraula 'pail' s'utilitza molt més als Estats Units que no pas a Gran Bretanya.

pain nom (m) dolor / mal expressio back pain (m) mal d'esquena expressio ease the pain alleujar el dolor

painful adjectiu 1 dolorós 2 adolorit

painfully adverbi dolorosament

painkiller nom (m) analgèsic

painless adjectiu 1 fàcil 2 que no causa dolor

painstaking adjectiu diligent / minucios / acurat

painstakingly adverbi diligentment / minuciosament / acuradament

paint verb pintar nom (f) pintura

paintbrush nom (m) pinzell

painter nom pintor

painting nom 1 (m) quadre 2 (f) pintura

pair nom (f) parella verb aparellar / apariar

pair off 1 aparellar / apariar 2 aparellar-se / apariar-se

pair up 1 aparellar / apariar 2 fer-se parella / aparellar-se / apariar-se

pajamas nom (f) pijama

Pakistan nom (m) Pakistan

Pakistani adjectiu pakistanès nom (m / f) pakistanès

pal nom [colloquial] (m / f) amic

pal around associar-se amistosament / passar el temps (amb un amic)

pal up with fer-se amic de

palace nom (m) palau

palaeoclimatic adjectiu paleoclimàtic

Aquesta paraula també s'escriu 'paleoclimatic'.

palaeoclimatology nom (f) paleoclimatologia

Aquesta paraula també s'escriu 'paleoclimatology'.

palaeogeography nom (f) paleogeografia

Aquesta paraula també s'escriu 'paleogeography'.

palaeontological adjectiu paleontològic

palaeontologist nom (m / f) paleontòleg

palaeontology nom (f) paleontologia

palate nom (m) paladar

palatial adjectiu de luxe

palaver nom (m) enrenou

pale adjectiu pàl·lid

paleoclimatic adjectiu paleoclimàtic

paleoclimatology nom (f) paleoclimatologia

Aquesta paraula també s'escriu 'paleoclimatology'.

paleogeography nom (f) paleogeografia

Aquesta paraula també s'escriu 'paleogeography'.

paleolithic adjectiu paleolític

paleontological adjectiu paleontològic

paleontologist nom (m / f) paleontòleg

paleontology nom (f) paleontologia

Paleozoic nom (m) paleozoic adjectiu paleozoic

paleozoology nom (f) paleozoologia

Palermo nom Palerm

Palestine nom (f) Palestina

Palestinian nom (m / f) palestí adjectiu palestí

palindrome nom (m) palíndrom

pall nom 1 (m) núvol 2 (m) drap mortuori 3 (m) taüt

pall on embafar

expressio pall of smoke (m) núvol de fum

palladium nom (m) pal·ladi

pallet nom (m) palet

palliative adjectiu pal·liatiu

pallor nom (f) pal·lidesa

palm nom [anat.] 1 (m) palmell (de la mà) 2 (f) palma (f)

palmera / palma verb escamotejar

palm off encolomar / endossar (a algú) una cosa

palm off on endossar a

expressio have someone in the palm of your hand tenir algú al palmell de la mà / tenir algú al puny / tenir

algú a la butxaca expressio read someone's palm llegir-li a algú la mà

palm tree nom (f) palmera

palsied adjectiu paralitzat

palsy nom (f) paràlisi expressio cerebral palsy (f) paràlisi cerebral

paltry adjectiu irrisori

palynology nom (f) palinologia

pamper verb amanyagar / aviciar

pampered adjectiu amanyagat / aviciat

pamphlet nom (m) fullet

pan nom (f) cassola verb [colloquial] criticar

pan out 1 resultar 2 sortir bé

expressio flash in the pan (m) foc d'encenalls

Panama nom (m) Panamà

Panamanian adjectiu panameny nom (m / f) panameny

pancreas nom (m) pàncrees

pancreatic adjectiu pancreàtic

pancreatitis nom (f) pancreatitis

panda nom (m) panda expressio giant panda (m) panda

gegant

pandemic nom (f) pandèmia adjectiu pandèmic

pander verb satisfer / complaure | **We pandered to the public taste with all this advertising** - *Amb tota aquesta propaganda vam satisfer els gustos del públic*

Normalment 'pander to'. 'To pander to somebody (o somebody's wishes)' vol dir fer tot el possible per complaure una persona (o grup de persones) - sobretot si no és acceptable ni raonable fer-ho.

pander to ser indulgent amb / desfer-se per

Pandora's box nom (f) caixa / capsa de Pandora

pang nom (m) rampell / retorçó

Pangaea nom Pangea

Pangea nom Pangea

panhandle verb mendicar / pidolar

panhandler nom (m / f) mendicant / captaire /

pidolaire

panic nom (m) pànic verb panicked panicked panicking

espantar-se expressio panic attack (m) atac de nervis

panjandrum nom (f) vaca sagrada

panoply nom 1 (f) (armadura) panòpia 2 (f)

parafernàlia

panpipes nom 1 (f) flauta de Pan 2 (m) bufacanyes /

flabiol de set forats / flabiol de set canons

pant verb esbufegar nom (m) esbufec expressio pant leg (m)

camal

panagruelian adjectiu panagruèlic

pantheon nom (m) panteó

panther nom (f) pantera

pantomime nom 1 obra teatral amb dansa, música i acudits, basada en un conte de fades, que es posa en escena a Nadal 2 (f) pantomima expressio pantomime dame paper femení d'un 'pantomime' interpretat per un home

pantry nom [arcaic] (m) rebot

pants nom 1 (m pl.) calçotets 2 (f pl.) calces underpants

Hi ha una expressió col·loquial que diu 'to scare the pants off somebody'. Significa 'espantar algú' però amb una mica més d'èmfasi. Una alternativa menys col·loquial és 'to scare somebody witless' (p.e., I watched 'The Ring' last night. It scared the pants off me / it scared me witless').

(m pl.) pantalons adjectiu [argot] inútil / de poc valor

'pants' és un adjectiu molt nou que és utilitzat només pels joves. Ha entrat al vocabulari fa uns anys i significa el mateix que 'crap', 'useless' o 'rubbish'.

exclamació [argot] ostres!

Els joves utilitzen la paraula 'pants' com a exclamació - en aquest sentit significa el mateix que 'damn', 'blast', o 'shit'.

papaya nom (f) papaia

paper nom 1 (m) paper 2 (m) diari verb empaperar

paper over amagar (un problema o una dificultat) per no haver de solucionar(-los)

paperback nom (f) edició en rústica

paper clip nom (m) clip

paperwork nom 1 (m pl.) papers escrits 2 (f) paperassa 3

(m) treball administratiu

Papiamento nom (m) papiament

Papiamentu nom (m) papiament

papier mâché nom (m) paper maixé

papilla nom (f) papil·la

papillomatosis nom (f) papil·lomatosi

papist adjectiu papista nom (m / f) papista

papovavirus nom (m) papovavirus

paprika nom (m) pebre vermell (picant)

Papua New Guinea nom Papua Nova Guinea

papule nom [med.] (f) pàpula

papyrologist nom (m / f) papiròleg adjectiu papirològic

papyrology nom (f) papirologia

papyrus nom (m) papir

par nom (m) par expressio above par sobre par expressio below par sota par expressio par for the course el que s'ha d'esperar

parable nom (f) paràbola

parabola nom (f) paràbola

parabolic adjectiu parabòlic

paracetamol nom (m) paracetamol

parachute nom (m) paracaigudes

parachuting nom (m) paracaigudisme

parade nom (f) desfilada verb desfilat

paradise nom (m) paradís

paradox nom (f) paradoxa

paradoxically adverbi paradoxalment

paraffin nom (f) parafina

paraglider nom (m) parapent

paragliding nom (m) parapent

paragraph nom (m) paràgraf

Paraguay nom (m) Paraguai

Paraguayan adjectiu paraguaia nom (m / f) paraguaia

parallel adjectiu paral·lel expressio parallel bars (f pl.) barres

paral·leles expressio parallel circuit (m) circuit en

paral·lel expressio parallel port (m) port en paral·lel

expressio parallel slalom [esport] (m) duel / eslàlom paral·lel

paralysed adjectiu paralitzat

paralysis nom (f) paràlisi

paralyzed adjectiu paralitzat

paramagnetism nom (m) paramagnetisme

parameter nom (m) paràmetre

paramilitary adjectiu paramilitar

paramount adjectiu de màxima importància

paranoia nom (f) paranoia

paranoid adjectiu paranoic

parapet nom (m) ampit expressio put (o stick) your head above the parapet arriscar-se a fer o dir alguna cosa (sobretot si se sospita que hi haurà una reacció

negativa)

paraphernalia nom (f) parafernàlia

paraphrase verb parafrasejar nom (f) paràfrasi

paraplegia nom (f) paraplegia

paraplegic nom (m / f) paraplègic adjectiu paraplègic

parasite nom 1 (m) paràsit 2 (m) corc

parasitologist nom (m / f) parasitòleg

parasitology nom (f) parasitologia

parasol nom (m) para-sol

paratrooper nom (m / f) paracaigudista (militar)

paratroops nom (m pl.) paracaigudistes (militars)

parcel nom (m) paquet

parcel out distribuir mesuradament

parch verb assecar

parched adjectiu 1 (molt) sec 2 (tenir) molta set

parchment nom (m) pergamí

pardon verb 1 indultar 2 perdonar

L'expressió col·loquial 'If you'll pardon my French' és una expressió que s'utilitza després d'haver dit paraules (per ex: 'It's a pile of shite,

if you'll **pardon my French!** / 'He's a fucking idiot, if you'll **pardon my French!**).

exclamació **què has dit?**

Si no has sentit el que algú t'ha dit i vols que el repeteixi, pots dir 'pardon?', 'I beg your pardon?' o 'sorry?'. De forma més col·loquial, però menys cortesa, pots dir 'say again?' o 'what?'

nom (m) **indult**

parenchyma nom (m) **parènquima**

parenthesis nom (m) **parèntesi**

parent nom 1 (m) **pare** 2 (f) **mare** 3 (m pl.) **pares**

parental adjectiu **parental**

paresis nom (f) **parèsia**

pariah nom (m / f) **pària**

Paris nom (m) **París**

parish nom (f) **parròquia**

Parisian nom (m / f) **parisenc** adjectiu **parisenc**

park verb **aparc** nom (m) **parc**

parking nom (m) **estacionament / aparcament**

expressió **parking garage** (m) **edifici d'aparcament**

expressió **parking lot** (m) **aparcament / pàrquing**

expressió **parking meter** (m) **parquímetre** expressió **parking**

place (f) **plaça d'aparcament** expressió **parking space** (f)

plaça d'aparcament

Parkinson's nom (f) **malaltia de Parkinson**

expressió **Parkinson's disease** (f) **malaltia de Parkinson**

parliament nom (m) **parlament**

parliamentary adjectiu **parlamentari**

parlor nom [arcaic] 1 (f) **sala** 2 (m) **saló** parlour

parlour nom [arcaic] 1 (f) **sala** 2 (m) **saló** parlor

parmesan nom (m) **parmesà**

parochial adjectiu [rel.] **parroquial** **provincia**

parochialism nom (m) **provincianisme**

parody nom (f) **paròdia**

parole verb **posar a algú en llibertat condicional** nom (f) **llibertat condicional**

paronychia nom (f) **paroníquia**

paroxysm nom (m) **paroxisme**

parrot nom (m) **lloro**

parse verb **analitzar**

parser nom (m) **analitzador**

parsley nom (m) **julivert**

parsnip nom (f) **xirivia**

part nom 1 (f) **part** 2 (m) **paper** verb **separar**

part with **abandonar / perdre**

expressió **be part of** **formar part de**

partake verb **partook** **partaken** 1 (~ of) **prendre** (**menjar o beguda**)

'To partake of food or drink és una expressió passada de moda que, avui dia, tendeix a utilitzar-se en to humorístic.

2 (~ in) **prendre part en**

Parthenon nom (m) **Partenó**

partial adjectiu **parcial**

partially adverb **parcialment**

Alguns angloparlants utilitzen l'adverbi 'partially' quan volen dir 'partly' (en part). No és correcte però se sent molt.

participant nom (m / f) **participant**

participate verb **participar**

participate in **participar en**

participating adjectiu **participant**

participation nom (f) **participació**

participle nom (m) **participi**

particle nom (f) **partícula** expressió **particle accelerator** (m)

accelerador de partícules expressió **particle physics** (f)

física de partícules

particular adjectiu (**en**) **concret / determinat**

particularly adverb **particularment**

parting nom 1 (f) **separació** 2 (f) **clenxa**

partisan adjectiu **partidista** nom 1 (m / f) **partidista** 2 (m / f)

partisà

partition nom (f) **mampara**

partly adverb **en part**

partner nom 1 (f) **parella** 2 (m / f) **company(a)**

sentimental (m / f) **soci**

partnership nom (m) **partenariat**

partridge nom (f) **perdiu**

part time adjectiu **a temps parcial** | **A part-time contract**

- *Un contracte a temps parcial* adverb **a mitja jornada**

| **Peter works part time** - *En Peter treballa a mitja jornada*

party nom 1 (f) **festa** 2 (m) **partit**

pasha nom (m) **paixà**

Pashto nom (m) **paixtu**

Pashtun nom (m / f) **paixtu**

pass verb 1 **aprovar** | **To pass an exam** - *Aprovar un*

examen 2 **passar** 3 **transcórrer**

pass across 1 **passar** (a l'altra banda) 2 **fer**

passar (una cosa) d'un costat a l'altre

pass along **passar** (una cosa, de l'un a l'altre)

pass around **fer circular** (una cosa de mà en

mà)

pass away 1 **passar** (i desaparèixer) 2 **morir-se**

(eufemisme)

pass back **retornar** (una cosa)

pass by 1 passar (prop de) 2 no tractar (algú, una dificultat) 3 passar desapercebudament (esdeveniments a algú)

pass down 1 pronunciar (una decisió judicial) 2 transmetre (a algú més jove) coses o coneixements

pass for ser acceptat com a

pass into passar a (entrant)

pass off 1 ocórrer 2 fer passar (una cosa) fraudulentament 3 passar per alt (una cosa)

pass off as fer passar per

pass on transmetre's

pass out perdre el coneixement / desmaiar-se

pass out of sortir de

pass over no fer cas de / ometre / deixar fora

pass round fer circular (una cosa de mà en mà)

pass through 1 estar de passada / passar cap a l'altra banda 2 passar per

pass up 1 fer passar amunt (una cosa, de mà en mà) 2 perdre (p.e., una oportunitat)

nom 1 (m) permís 2 (m) aprovat

passable adjectiu transitable

passage nom 1 (m) passadís 2 (m) passatge

passageway nom 1 (m) passadís 2 (m) passatge

passenger nom (m / f) passatger

passeriformes nom (m pl.) passeriformes

Ordre dels ocells.

passerine nom (m) passeriformes

'Passerine' vol dir un ocell de l'ordre passeriformes.

passion nom (f) passió

passionate adjectiu apassionat

passionately adverbial apassionadament

passive adjectiu passiu

passively adverbial passivament

passivity nom (f) passivitat

Passover nom (f) Pasqua jueva

passport nom (m) passaport

passport-sized photo nom (f) foto (tamany) carnet

password nom (f) contrasenya

past nom (m) passat expressio in the past en el passat / antigament

pasta nom (f) pasta

paste verb 1 enganxar 2 encolar nom 1 (f) pasta 2 (m) paté 3 (f) cola

pastel adjectiu pastel nom (m) pastel

pastime nom (m) passatemps

pastry nom (f) pasta expressio pastry chef (m / f) pastisser

expressio choux pastry (f) pasta choux expressio puff pastry (f)

pasta de fulls expressio shortcrust pastry (f) pasta sablée

pasture nom (f) pastura verb 1 fer pasturar 2 pasturar

pa 1 (m / f) [personal assistant] assistent personal 2 (f) [personal address (system)] megafonia 3

[Pennsylvania] Pennsilvània 4 (m) papà 5 [per annum] a l'any / anual(s) expressio PA system (f)

megafonia

pat nom (m) copet verb donar un copet a expressio have (something) off pat saber (alguna cosa) de memòria / saber fer (alguna cosa) de memòria expressio know (something) off pat saber (alguna cosa) de memòria

patch nom [comp.] (m) pedaç verb apedaçar

patch up 1 apedaçar 2 fer les paus

patchwork nom 1 (m) labor de retalls 2 cosa o treball fet de pedaços

patent nom (f) patent adjectiu [formal] patent

patent leather nom (m) xarol

paternal adjectiu paternal / patern

paternalism nom (m) paternalisme

paternalist nom (m / f) paternalista adjectiu paternalista

paternalistic adjectiu paternalista

paternalistically adverbial paternalistament

paternity nom (f) paternitat expressio paternity leave (m)

permís de paternitat expressio paternity test (f) prova de paternitat

path nom (m) camí / sender

pathetic adjectiu 1 patètic 2 dolent | **A pathetic excuse** - *Una excusa dolenta*

pathogen nom (m) agent patogen

pathogenic adjectiu patogen

pathogenesis nom (f) patogènesi

pathological adjectiu [med.] patològic

pathologist nom (m / f) patòleg

pathology nom (f) patologia

pathway nom (m) camí / sender

patience nom (f) paciència

patient nom (m / f) pacient adjectiu pacient

patiently adverbial pacientment

patina nom (f) pàtina

patio nom (f) terrassa

patriarch nom (m) patriarca

patriarchal adjectiu patriarcal

patriot nom (m / f) patriota

patriotic adjectiu patriòtic

patriotism nom (m) patriotisme

Patroclus nom Patrocle

patrol verb patrullar nom (f) patrulla expressio patrol car (m) cotxe patrulla

patron nom 1 (m / f) mecenes 2 (m / f) client expressio patron saint (m) (sant) patró

patronage nom 1 (m) mecenatge 2 (m) clientelisme 3 (m) suport (dels clients a una botiga)

patronise verb 1 tractar amb condescendència 2

patrocinar 3 ser client de

patronising adjectiu condescendent

patronize verb 1 tractar amb condescendència 2

patrocinar 3 ser client de

patronizing adjectiu condescendent

pattern nom 1 (m) patró 2 (f) plantilla

patty nom (m) hamburguesa

'Patty' vol dir la carn picada sense el panet. Un 'burger' és la carn picada i el panet també (és a dir l'entrepà complet).

paucity nom [formal] (f) escassetat / mancança

paunch nom (f) panxa

pause nom (f) pausa verb fer una pausa

pave verb empedrar expressio pave the way aplanar el camí / preparar el terreny expressio the road to hell is paved with good intentions de bones intencions, l'infern n'és ple

pavement nom 1 (f) vorera / voravia 2 (m) paviment

paving nom (m) empedrat expressio paving stone (f)

llamborda

paw nom (f) pota

pawn nom (m) peó verb empenyorar

pawn off endossar (a algú una cosa)

pawnbroker nom prestador (d'una casa d'empenyorament)

pawnshop nom (f) casa d'empenyorament

pay verb paid paid pagar | **Pay in advance** - *Anticipar*

pay back 1 tornar diners (a algú) / reembossar 2 venjar-se (d'algú)

pay by pagar amb

pay for pagar (quan vol dir "donar diners per")

pay in ingressar

pay off 1 liquidar (deutes) 2 reeixir

pay out gastar (diners)

pay up pagar (un deute)

nom (m) salari / sou expressio pay as you go 1 (m) mòbil de prepagament 2 sense contracte expressio pay attention to prestar atenció a

payable adjectiu pagable / a pagar

payment nom (m) pagament

payola nom 1 (m) suborn 2 (f) comissió (il·legal) (especialment a canvi de la promoció d'un producte o d'un servei)

payphone nom (m) telèfon públic

payroll nom (f) nòmina | **We have 30 people on the**

payroll - *Tenim 30 persones en nòmina*

payslip nom (m) full de nòmina / rebut de salari

PB&J (m) [peanut butter and jelly (sandwich)]

entrepà de mantega de cacauet i melmelada

PC 1 (m) [personal computer] ordinador (personal) 2

(m / f) [police constable] policia adjectiu [politically

correct] políticament correcte

PDA Personal Digital Assistant nom (m) organitzador personal (PDA)

PE (f) [physical education] educació física

pea nom (m) pèsol expressio pea shooter (f) [joguina]

sarbatana

peace nom 1 (f) pau 2 (f) tranquil·litat

peaceful adjectiu 1 pacífic 2 plàcid

peacefully adverb pacíficament

peacekeeping adjectiu de manteniment de la pau

expressio peacekeeping force (f) força de manteniment

de la pau expressio peacekeeping operation (f) operació

de manteniment de la pau

peach nom 1 (m) préssec 2 (f) bresquilla

peacock nom (m) paó

peak nom (m) cim

peal nom (m) toc verb tocar

peanut nom (m) cacauet expressio peanut butter (f) mantega

de cacauet expressio peanut oil (m) oli de cacauet

pear nom (f) pera

pearl nom (f) perla

pear-shaped adjectiu [argot] paraula utilitzada en l'expressió 'to go pear-shaped' expressio go pear-shaped anar malament

peasant nom (m / f) pagès / paisà

peashooter nom (f) [joguina] sarbatana

peat nom (f) torba expressio peat bog (f) torbera

pebble nom (m) còdol

pecan nom (f) pacana expressio pecan tree (m) pacaner

peck verb picotejar / picar / espipellar (Bal.) nom 1 (m)

petó (petit i curt) 2 (f) picada

pecker nom [vulg.] (f) cigala expressio keep your pecker up [arcaic] no desanimar-se

pectin nom (f) pectina

peculiar adjectiu estrany

peculiarity nom (f) peculiaritat

pecuniary adjectiu [formal] pecuniari

pedagogical adjectiu pedagògic

pedagogy nom (f) pedagogia

pedal nom (m) pedal verb pedalar / pedalejar

pedant nom (m / f) pedant

pedantic adjectiu pedant

pedantry nom (f) pedanteria

peddle verb 1 vendre (pel carrer, de casa en casa) 2 escampar / esbombar

pederast nom (m) pederasta

pedestrian nom (m / f) vianant**pedestrian crossing** nom (m) pas de vianants**pediatrician** nom (m / f) pediatre**pedicure** nom (f) pedicura**pedogenesis** nom (f) pedogènesi**pedophile** nom (m / f) pedòfil**pedophilia** nom (f) pedofília**pedophilic** adjectiu pedòfil**peduncle** nom (m) peduncle**pee** verb [argot] fer pipí nom [argot] (m) pipí**peel** verb pelar**peel off** treure's (roba)nom (f) pela**peep** nom 1 (f) mirada furtiva 2 (m) piu verb 1 mirarfurtivament 2 piular / piulejar**peeper** nom 1 (m / f) voyeur 2 (m) [usat generalment en plural] ull**peephole** nom 1 (m) espiell 2 (f) espiera**peer pressure** nom (f) pressió entre contemporanis

'Peer pressure' vol dir la pressió social per conformar i comportar-se com els teus contemporanis (és a dir, si tots els teus amics fan una cosa, sents pressionat perquè ho facis tu també). Si algú cedeix a aquesta pressió diem que ha 'given in / bowed / yielded / succumbed to peer pressure'.

peer review nom [enseny.] (f) revisió per parells**peer-to-peer** adjectiu d'igual a igual**peg** nom (f) pinça (per estendre la roba) expressio peg out (washing) estendre (la roba)**pegmatite** nom (f) pegmatita**pejorative** adjectiu pejoratiu**Peking** nom Pequín**pelagic** adjectiu pelàgic**Peleus** nom Peleu**peloton** nom (m) (ciclisme) pilot**pelt** verb 1 llançar (alguna cosa) a (algú) 2 córrer
comes ajudeu-me 3 (~ (it) (down)) ploure a bots ibarrals nom (f) pell expressio full pelt a tota velocitat /
comes ajudeu-me**pelvic** adjectiu pèlvic / pelvià expressio pelvic floor
(muscles) (músculs del) sòl pèlvic / pelvià**pelvis** nom (f) pelvis**pen** nom (m) bolígraf 2 (f) (for animals) cleda / cort 3 (m)corral verb [formal] escriure**penalise** verb penalitzar**penalize** verb penalitzar**penalty** nom 1 (m) penal / penalti 2 (f) multa**pence** nom (m pl.) penics**pencil** nom (m) llapis**pencil in** fer provisionalment una cita**pending** adjectiu pendent**pendulum** nom (m) pèndol**penetrate** verb penetrar**penetration** nom (f) penetració**penfriend** nom (m / f) amic per carta / amic percorrespondència | **We're penfriends** - *Som amics per carta / ens cartegem***penguin** nom (m) pingüí**penicillin** nom (f) penicil·lina**peninsula** nom (f) península**peninsular** adjectiu peninsular**penis** nom (m) penis**penitence** nom (f) penitència**penitent** adjectiu penitent nom (m / f) penitent**penitentiary** nom (m) presó**penknife** nom (f) navalla**penniless** adjectiu que no té diners**penpal** nom (m / f) amic per carta / amic percorrespondència | **We're penpals** - *Som amics per carta / ens cartegem***Pennsylvania** nom (f) Pennsilvània**Pennsylvanian** nom (m / f) habitant de l'estat dePennsilvània adjectiu de l'estat de Pennsilvània**penny** nom (m) penic expressio ten a penny (haver-hi) per
donar i vendre / (haver-hi) per triar i remanar | **Even****in Hollywood, where film stars are ten a penny, Winslet**
shone extra bright - *Fins i tot a Hollywood, on d'estrelles*
*n'hi ha per triar i remanar, Kate Winslet brillava***penny-pinching** adjectiu garrepa nom (f) garreperia**pension** nom (f) pensió / jubilació**penstock** nom (f) canonada forçada**pentagon** nom (m) pentàgon**pentameter** nom (m) pentàmetre**Pentateuch** nom (m) Pentateuc**pentathlete** nom (m / f) pentatleta**pentathlon** nom (m) pentatló**penthouse** nom (m) àtic (normalment de luxe)**pent-up** adjectiu reprimat / contingut**penultimate** adjectiu penúltim**peony** nom (f) peònia**people** nom 1 (f) gent 2 (f pl.) persones 3 (m) poble**people carrier** nom (m) monovolum**pep** verb**pep up** 1 fer més alegre / estimular 2 animar-se /
alegrar-se**pepper** nom 1 (m) pebre 2 (m) pebrotEls australians diuen 'capsicum' i no 'pepper'.

peptide nom (m) pèptid
pep talk nom 1 (f) arenga 2 (f pl.) paraules
encoratjadores
per capita income nom (f) renda per càpita
perceive verb percebre
percent expressio per cent
percentage nom (m) percentatge
perception nom (f) percepció
perceptive adjectiu 1 clarividient 2 perceptiu
perceptiveness nom (f) clarividència
percussion nom (f) percuació expressio percussion
instrument (m) instrument de percuació
percussionist nom (m / f) percussionista
perennial nom (f) (planta / flor) perenne adjectiu
perenne
perfect adjectiu perfecte / idoni verb perfeccionar
perfection nom (f) perfecció
perfectionist nom (m / f) perfeccionista
perfectly adverbi perfectament
perform verb 1 realitzar / fer 2 representar 3
interpretar
performance nom 1 (f) actuació 2 (f) interpretació 3 (f)
representació 4 (m) rendiment
perfume nom 1 (m) perfum 2 (f) fragrància
perfumery nom (f) perfumeria
pergola nom (f) pèrgola
perhaps adverbi potser
peridotite nom (f) peridotita
perilous adjectiu [formal] perillós
perilously adverbi [formal] perillosament
perimeter nom (m) perímetre
perineum nom (m) perineu
period nom 1 (m) període 2 (f) ratxa 3 (f) època 4 (f) regla 5
(m) punt
periodic table nom (f) taula periòdica
periodontal adjectiu periodontal
periodontitis nom (f) periodontitis
peripheral adjectiu perifèric nom (m pl.) perifèrics
expressio peripheral device (m) perifèric
periphery nom (f) perifèria
perish verb perir
perishable adjectiu perible
perm nom (m) permanent
permanent adjectiu permanent
permanently adverbi permanentment /
definitivament
Permian nom (m) permià adjectiu permià
permission nom 1 (m) permís 2 (f) autorització
permissive adjectiu permissiu
permissively adverbi permissivament

permissiveness nom (f) permissivitat
permit nom 1 (m) permís / beneplàcit 2 (f) autorització /
licència verb permetre / consentir / autoritzar / donar
carta blanca / fer els ulls grossos
pernicious adjectiu perniciós
perpendicular adjectiu perpendicular nom (f)
perpendicular
perpendicularity nom (f) perpendicularitat
perpendicularly adverbi perpendicularment
perpetrate verb perpetrar
perpetration nom (f) perpetració
perpetrator nom (m / f) perpetrador
perpetual adjectiu perpetu
perpetually adverbi perpètuament
perpetuate verb perpetuar
perpetuation nom (f) perpetuació
perpetuity nom (f) perpetuïtat expressio in perpetuity [formal]
a perpetuïtat
perplex verb deixar perplex
perplexed adjectiu perplex
perplexedly adverbi amb perplexitat / perplexament
perplexing adjectiu que deixa perplex
perplexity nom (f) perplexitat
persecution nom (f) persecució
perseverance nom (f) perseverança
persevere verb perseverar
Persian nom 1 (m) persa 2 (m / f) persa adjectiu persa
persimmon nom 1 (m) caqui 2 (m) persimó (ll.
Diospyros virginiana) / caqui (ll. Diospyros kaki)
persist verb persistir
persistence nom (f) persistència
persistent nom persistent expressio persistent offender (m
/ f) delinqüent habitual
persistently adverbi persistentment
person nom (f) persona
personable adjectiu afable
personal adjectiu personal expressio personal foul 1 (f) falta
personal 2 (f) [basquetbol / waterpolo] personal /
falta personal
personalism nom (m) personalisme
personalist adjectiu personalista
personality nom 1 (f) personalitat 2 (m) personatge
(cèlebre)
personally adverbi personalment
personal trainer nom (m / f) entrenador personal
personification nom (f) personificació
personify verb personificar | She was kindness
personified - Ella era la bondat personificada
personnel nom 1 (m) personal 2 (f) plantilla (m)
departament de personal

La paraula 'personnel' refereix no només al personal sinó també al departament de personal. Es diu també 'personnel department' però es pot dir senzillament 'personnel' (ex: 'I'm going to complain to personnel' – 'Queixaré al departament de personal').

perspective nom (f) perspectiva

perspiration nom (f) perspiració / suor

perspire verb transpirar / suar

persuade verb persuadir

persuasion nom (f) persuasió

persuasive adjectiu persuasiu

persuasively adverbi persuasivament

pertinence nom (f) pertinència

pertinent adjectiu pertinent

perturb verb pertorbar / molestar

Peru nom (m) Perú

perusal nom (f) lectura detallada

peruse verb llegir detalladament

pervasive adjectiu 1 dominant / predominant 2

penetrant

(Olor).

expressio all-pervasive omnipresent

pervert verb pervertir / tergiversar nom (m / f) pervertit

perverted adjectiu pervertit

peseta nom (f) peseta / pela (slang)

pessimism nom (m) pessimisme

pessimist nom (m / f) pessimista

pessimistic adjectiu pessimista

pest nom (f) plaga / pesta 2 (f) molèstia 3 (m) borinot /

incordi

pester verb molestar

pesticide nom (m) pesticida / plaguicida

pestle nom (f) mà de morter

pet nom 1 (m) animal de companyia 2 (m / f) favorit 3 (m / f)

estimat

petal nom 1 (m) pètal 2 (m / f) estimat

peter verb

peter out perdre ímpetu i parar / fallar

petiole nom (m) peciol

petition nom (f) petició verb peticionar / demanar

expressio petition for divorce demanar divorci

petrochemical adjectiu petroquímic

petrol nom (f) gasolina / benzina (colloq.)

petroleum nom (m) petroli

petrol station nom (f) gasolinera

petty adjectiu 1 trivial / insignificant 2 patètic

expressio petty cash (f) caixa petita

petty thief nom (m / f) lladregot

pew nom (m) banc (d'una esglèsia) exclamacio pull up a pew seu! / seieu! exclamacio take a pew seu! / seieu!

pewter nom (m) peltre

pH nom (m) pH

phagocytosis nom (f) fagocitosi

phallic adjectiu fàl·lic

phallus nom (m) fal·lus

Phanerozoic nom (m) fanerozoic adjectiu fanerozoic

phantasmagoria nom [formal] (f) fantasmagoria

phantasmagorical adjectiu fantasmagòric

pharmacist nom (m / f) farmacèutic

pharmacologic adjectiu farmacològic

pharmacological adjectiu farmacològic

pharmacologically adverbi farmacològicament

pharmacologist nom (m / f) farmacòleg

pharmacology nom (f) farmacologia

pharmacopeia nom (f) farmacopea

pharmacotherapy nom (f) farmacoteràpia

pharmacy nom (f) farmàcia

Pharaoh nom (m) faraó

pharynx nom (f) faringe

phase nom (f) fase expressio phase difference (m)

desfasament

phase out eliminar (gradualment)

phatic adjectiu fàtic

PhD Doctor of Philosophy nom (m) doctorat

pheasant nom (m) faisà

phenology nom (f) fenologia

phenomenon nom (m) fenomen

phenomenal adjectiu fenomenal

pheromone nom (f) feromona

Philadelphia nom (f) Filadèlfia

philanthropic adjectiu filantròpic

philanthropist nom (m / f) filantrop

philanthropy nom (f) filantropia

philatelic adjectiu filatèlic

philately nom (f) filatèlia

philharmonic adjectiu filharmònic

expressio philharmonic orchestra (f) orquestra

filharmònica

phillipic nom [formal] (f) filípica

Philippines nom (f pl.) Filipines

philistine adjectiu filisteu

philologist nom (m / f) filòleg

philology nom (f) filologia

philosopher nom (m / f) filòsof

philosophic adjectiu filosòfic

philosophical adjectiu filosòfic

philosophically adverbi filosòficament

philosophy nom (f) filosofia

phimosis nom (f) fimosi**phishing** nom (f) pesca electrònica**phlegm** nom (f) flegma / reuma**phlegmatic** adjectiu flegmàtic**phobia** nom (f) fòbia**Phoenician** nom (m / f) fenici adjectiu fenici**phoenix** nom (m) fènix**phone** nom [colloquial] (m) telèfon verb trucar /telefonar**phone booth** nom (f) cabina telefònica**phone box** nom (f) cabina telefònica**phonetic** adjectiu fonètic**phonetically** adverbi fonèticament**phonetics** nom (f) fonètica**phoney** adjectiu no sincer / fals / irreal | A **phoney smile***- Un somriure fals* nom persona que simula, que donauna impressió falsa / hipòcrita**phonograph** nom (m) fonògraf**phonological** adjectiu fonològic**phonology** nom (f) fonologia**phosphate** nom (m) fosfat**phosphorescence** nom (f) fosforescència**phosphorescent** adjectiu fosforescent**phosphorous** nom (m) fòsfor**photo** nom [colloquial] (f) foto expressio take a photo fer una foto**photoanode** nom (m) fotoànode / ànode fotoelèctric**photoblog** nom 1 (m) fotobloc 2 (m) fotoblog**photocathode** nom (m) fotocàtode / càtodefotoelèctric**photochemical** adjectiu fotoquímic**photocopier** nom (f) fotocopiadora**photocopy** nom (f) fotocòpia verb fotocopiar**photodiode** nom (m) fotodiode**photofit** nom (m) retrat robot**photogram** nom (m) fotograma**photograph** nom (f) fotografia**photographer** nom (m / f) fotògraf**photographic** adjectiu fotogràfic**photography** nom (f) fotografia

'Photography' és un nom de massa. És el procediment tècnic de crear una imatge i no l'imatge mateixa.

photo ID nom (f) targeta d'identificació oficial amb foto**photojournalism** nom (m) fotoperiodisme**photojournalist** nom (m / f) fotoperiodista**photolithographic** adjectiu fotolitogràfic**photometer** nom (m) fotòmetre**photon** nom (m) fotó**photonic** adjectiu fotònic**photophobia** nom (f) fotofòbia**photosynthesis** nom (m) fotosíntesi**photovoltaic** adjectiu fotovoltaic**phrasal verb** nom (m) verb adverbial

Els 'phrasal verbs' són verbs que es formen amb l'estructura "verb + adverbi", produint així un nou verb que té sovint un significat distint del dels dos elements considerats aïlladament. Existeixen molts manuals i diccionaris en anglès que consideren "phrasal verbs" els verbs que es formen amb l'estructura "verb + preposició".

phrase nom 1 (f) frase 2 (m) sintagma**phreaker** nom (m / f) pirata telefònic**phrenology** nom (f) frenologia**phylogenetic** adjectiu filogenètic**phylogenetics** nom (f) filogenètica**phylogeny** nom (f) filogènesi**phylum** nom (m) filum**phys ed** nom (f) educació física**physical** adjectiu físic**physical education** nom (f) educació física**physical exercise** nom (m) exercici físic**physical geography** nom (f) geografia física**physically** adverbi físicament**physics** nom (f) física**physio** nom 1 (m / f) fisioterapeuta 2 (f) fisioteràpia**physiognomy** nom (f) fesomia / fisonomia**physiopathology** nom (f) fisiopatologia**physiotherapist** nom (m / f) fisioterapeuta**physiotherapy** nom (f) fisioteràpia**phytoplankton** nom (m) fitoplàncton**pianist** nom (m / f) pianista**piano** nom (m) piano expressio grand piano (m) piano de cuaexpressio upright piano (m) piano vertical / piano deparet**pianola** nom (f) pianola**piccolo** nom (m) flautí / octaví / piccolo expressio piccolo**player** (m / f) flautí**pick** verb 1 (choose) triar / escollir / seleccionar /optar a 2 (fruit, flowers..) collir 3 (guitar, bass..)puntejar**pick apart** desgranar**pick at** menjar poc i amb poca gana**pick off** matar o ferir amb trets (un per un)**pick on** criticar injustament / agafar per víctima**pick out** triar

pick over escollir curosament, examinant articles un per un

pick up 1 passar a buscar / recollir | **To pick the kids up from school** - Recollir als nens a l'escola 2 arribar a saber (una informació) 3 revifar / millorar 4 captar 5 adquirir per casualitat 6 detenir (un sospitós) 7 endreçar (una sala) 8 lligar i marxar amb (una persona) / conèixer amb intencions amoroses

pick up on adonar-se de

picket nom (m) piquet verb organitzar piquets

pickle verb confitar (en vinagre) nom cogombret (confitat en vinagre)

pickpocket nom (m / f) carterista

picky adjectiu [colloquial] exigent

picnic nom 1 (m) pícnic 2 (f) fontada

picture nom (m) dibuix

picturesque adjectiu pintoresc

pidgin nom (m) pidgin

pie nom (m) pastís

piece nom (m) tros

piece together arranjar coherentment (elements dispersos)

expressio piece of cake [colloquial] molt fàcil

piecemeal adverbi de manera improvisada i poc sistemàtica / de mica en mica / gradualment adjectiu improvisat / poc sistemàtic / gradual

La paraula 'piecemeal' té una connotació negativa. Si parles d'una cosa que faràs tu mateix, mai no diries 'I intend to adopt a piecemeal approach', sinó 'I intend to adopt a gradual approach (o a case-by-case approach)'. Però, si parles de l'acció d'un polític, 'piecemeal' és generalment una paraula idònia ;-)

pier nom (m) embarcador / moll

pierce verb foradar / perforar

piercing nom (m) pírcing adjectiu agut

piety nom (f) pietat

pig nom 1 (m) porc

L'expressió idiomàtica 'pigs might fly' es diu quan una cosa és molt poc probable (per ex: 'Tony Blair might decide not to support George Bush next time he decides to go to war. Yes and **pigs might fly!**').

2 (f) polícia

pig out menjar molt i amb molta gana

pigeon nom (m) colom expressio pigeon loft (m) colomer / colomar

pigeonhole nom (f) casella verb encasellar / etiquetar

pigging adjectiu [vulg.] maleït

piggyback nom a collibè expressio give (somebody) a

piggyback portar (algú) a collibè

pig-headed adjectiu tossut

pigment nom (m) pigment

pigmentation nom (f) pigmentació

pigsty nom (f) porquera / porcellera / cort de porcs / porcatera / soll

pilchers nom funda impermeable pels bolquers

reutilitzables

Anglès britànic = 'nappy cover', anglès americà = 'diaper cover'.

pile nom 1 (m) munt / cúmul 2 (f) pila verb apilar /

amuntegar

pile up amuntegar-se / acumular-se

piles nom (f pl.) hemorroides

pilfer verb robar una petita quantitat d'una cosa (o una cosa de poc valor)

Robar uns sobres o un bolígrafs de la feina és un exemple de 'pilfering'. Robar un ordinador, una grapadora o una calculadora no ho és.

pilgrim nom (m / f) pelegrí

pilgrimage nom (m) pelegrinatge

pill nom 1 (f) pastilla 2 (f) píndola

Quan els angloparlants parlem de la píndola anticonceptiva, diuem senzillament 'The Pill'. Si algú pren la píndola es diu 'She is on the pill'.

verb aborrallonar-se

pillling nom (m) aborrallonament

pillion nom (m) seient posterior (d'una moto) /

passatger (d'una moto) expressio ride pillion anar de

paquet

pillock nom [argot] (m / f) idiota

pillory verb posar (algú) a la picota nom (f) picota

pillow nom (m) coixí

pillowcase nom (f) coixinera

pilot nom (m / f) pilot verb pilotar

pimp nom (m) proxeneta

pimple nom (m) gra

pin nom 1 (f) agulla 2 (m) número secret

Encara que l'acrònim 'PIN' vol dir 'Personal Identification Number' molts angloparlants diuen 'PIN number' (és a dir Personal Identification Number).

3 (m) fermall 4 (f pl.) comes

pin up penjar (un paper, una notícia) amb una xinxeta o agulla de cap

expressio pins and needles (m) formigueig expressio drawing
pin (f) xinxeta

pinch verb 1 furtar / afanar / rampinyar 2 pessigar nom
1 (m) polsim | **A pinch of pepper** - *Un polsim de pebre* 2 (m)
pessic

pine nom (m) pi

pine for delir-se per

expressio pine forest (f) pineda expressio pine tree (m) pi

pineapple nom (f) panya

pine nut nom (m) pinjó

ping verb fer ping

ping pong nom (m) ping pong

pinion verb subjectar

pink adjectiu rosa

pink eye nom (f) conjuntivitis

pinky nom [colloquial] (m) dit menut / dit xic

PIN number nom (m) número secret

Encara que PIN vol dir 'Personal Identification Number' molt sovint se sent dir 'PIN number' (és a dir, 'personal identification number number').

pinnacle nom 1 (m) punt (o moment) àlgid 2 (m) cim

pinny nom [colloquial] (m) davantall

pinocytosis nom (f) pinocitosi

pinpoint verb assenyalar / establir (amb exactitud)

pint nom 1 (f) pinta 2 una pinta (de cervesa / sidra)

Al Regne Unit, si vols una cervesa o sidra de barril, has de demanar o bé 'a pint' (una pinta) o bé 'a half' (mitja pinta).

pinworm nom (m) oxiür

pinyin nom (m) pinyin

pioneer nom 1 (m / f) pioner 2 (m / f) colonitzador

pioneering adjectiu pioner / capdavanter

pious adjectiu pietós

pipe nom 1 (m) tub 2 (f) pipa 3 (f) barra vertical 4 (m)

migtub

pipe down fer menys soroll / callar

pipe up [colloquial] dir sobtadament

piped gas nom (m) gas canalitzat

pipeline nom 1 (f) canonada 2 (m) oleoducte 3 (m)

gasoducte expressio in the pipeline planejat / en preparació

pipette nom (f) pipeta

piping nom (m) conducte

piracy nom (f) pirateria

pirate nom (m) pirata

Pisces nom (m pl.) Peixos

pish nom (f pl.) bajanades exclamació bah!

piss nom [vulg.] (m) pipí verb [vulg.] fer pipí

piss about [vulg.] merdejar / tocar els collons

piss around [vulg.] merdejar / tocar els collons

piss down [vulg.] ploure a bots i barrals

piss (someone) off [vulg.] fer enfadar algú

piss off [vulg.] fotre el camp

expressio piss yourself laughing [vulg.] pixar-se de riure expressio piece of piss [vulg.] cosa fàcil | **To be a piece of piss** - *Ésser bufar i fer ampolles* expressio take (o have) a piss [vulg.] fer pipí expressio take the piss out of (someone) [vulg.] burlar-se d'(algú) | **Are you taking the piss?** - *Et burlas de mi?*

Una manera menys grollera de dir la mateixa cosa seria 'to take the mickey (out of someone)' (per exemple: 'Are you taking the mickey?')

exclamació piss off [vulg.] fot el camp! / vés t'en a fer punyetes!

pissed adjectiu 1 borratxo 2 enfadat expressio pissed off [vulg.] enfadat

Molt sovint els americans diuen senzillament 'pissed'.

pistachio nom (m) festuc / pistatxo

pistol nom (f) pistola

piston nom (m) pistó

pit nom 1 (f) mina 2 (m) pinjol 3 (m) box

pitch nom 1 (m) camp 2 (m) llançament 3 (m) to 4 (m) ritme / punt / nivell | **To work at a feverish pitch** - *Treballar febrilment* 5 (f) parada / paradeta (colloq.) 6 (m) piol 7 (f)

capcinada verb 1 llançar 2 parar / plantar 3 dirigir 4 empentar / espitar 5 capcinejar

pitch in donar un cop de mà / cooperar

pitched battle nom (f) batalla campal

pitcher nom 1 (m) gerro 2 (m / f) llançador

pitfall nom 1 (f) trampa 2 (m) escull

pith nom 1 (m) mesocarpí 2 (m) (important part) quid

pitiful adjectiu llastimós

piton nom (m) pitó

pituitary gland nom (f) hipòfisi

pity nom 1 (f) llàstima 2 (f) compassió / pietat

pivot verb [esport] pivotar

pivotal adjectiu de màxima importància

pixel nom (m) píxel

placard nom (f) pancarta

placate verb calmar / apaivagar

place nom 1 (m) lloc / indret 2 (f) localitat verb 1 col·locar 2 dipositar expressio place of birth (m) lloc de naixement

expressio take place tenir lloc

placebo nom (m) placebo expressio placebo effect efecte

placebo

place mat nom (m) estalvis

placement nom 1 (f) col·locació 2 (f) inserció

place name nom (m) topònim

placenta nom (f) placenta expressio placenta previa (f)
placenta prèvia
placid adjectiu dòcil / mans / mansuet / manyac
placky adjectiu [argot] de plàstic | **Placky bag** - *Bossa de plàstic*
plagiarise verb plagiar
plagiarism nom (m) plagi
plagiarize verb plagiar
plague nom (f) plaga / pesta verb infestar / afligir / assolar expressio plague-stricken empestat expressio plague victim (m / f) empestat
plaice nom (f) palaia
plain adjectiu 1 clar 2 natural nom (f) plana / planura / planúria
plainclothes adjectiu de paisà expressio plainclothes
policeman (m / f) polícia de paisà
plaintiff nom demandant
plaintive adjectiu planívol
plait nom (f) trena verb trenar
plan nom 1 (m) pla 2 (m) plànol verb planejar / planificar
plan out planificar
plan on pensar (proposar-se)
plane nom [colloquial] (f) avió
planet nom (m) planeta
planetary adjectiu planetari
planisphere nom (m) planisferi
plank nom 1 tauló / post 2 (m / f) idiota expressio be as thick as two short planks [colloquial] ser idiota
plankton nom (m) plàncton
planner nom (m / f) planificador
planning nom 1 (f) planificació 2 planificador expressio planning process (m) procés planificador expressio family planning (f) planificació familiar
plant nom 1 (f) planta 2 (f) planta / fàbrica 3 vegetal verb plantar / sembrar
plantigrade nom (m) plantígrad adjectiu plantígrad
plaque nom (f) placa
plasma nom 1 (m) plasma 2 (m) plasma 3 (m) televisor de plasma
plaster nom [med.] 1 (m) esparadrap 2 (f) tireta bandage, Band Aid 3 (m) guix 4 (m) guix verb enguixar
plastered adjectiu [colloquial] borratxo
plasterer nom (m / f) guixaire
plastic nom (m) plàstic adjectiu plàstic
plastic bag nom (f) bossa de plàstic
plasticine nom (f) plastilina
plastic surgery nom (f) cirurgia plàstica
plastid nom (m) plastidi
plate nom 1 (m) plat

L'expressió col·loquial 'to have a lot on your plate' vol dir que actualment algú té molts problemes o molta feina a fer (per ex: 'I'm sorry I can't help you just at the moment but I've got a lot on my plate right now').

2 (f) placa / planxa / xapa 3 (f) matrícula 4 (f) làmina expressio plate binding [esport] (f) fixació dura expressio plate tectonics (f) tectònica de plaques expressio step up to the plate assumir la responsabilitat
plated adjectiu xapat
platelet nom (f) plaqueta
platform nom 1 (f) andana 2 (f) plataforma
platinum nom (m) platí expressio platinum disc (m) disc de platí
platitude nom (m) lloc comú / tòpic
platypus nom (m) ornitorinc
plausible adjectiu plausible / versemblant / creïble
play verb 1 jugar | **To play football** - *Jugar a futbol* 2 tocar | **To play the guitar** - *Tocar la guitarra*
play against jugar contra
play along 1 acompanyar 2 cooperar 3 dissimular la cooperació
play around [colloquial] tenir relacions sexuals amb més d'una persona
play around with jugar amb
play at 1 participar (en una activitat) sense entusiasme ni serietat 2 jugar a ser
play back reproduir (una gravació)
play down desdramatitzar / treure importància a
play for jugar per a
play (somebody or something) off against (somebody or something) fer oposar (dues persones o dues coses)
play on 1 continuar jugant, continuar tocant (música) 2 aprofitar-se de (les emocions d'algú)
play out jugar fins al final
be played out estar esgotat
play up promocionar / donar importància a
play up to afalagar
play upon aprofitar-se de (les emocions d'algú)
play with jugar amb (divertir-se amb)
nom (f) obra
player nom (m / f) jugador
player-manager nom (m / f) jugador-entrenador
playful adjectiu juganer
playground nom 1 (m) parc infantil 2 (m) pati (escolar)
playing card nom (m) naip
playing field nom (m) camp de joc / terreny de joc
play-off nom (m) partit de desempat
playwright nom (m / f) dramaturg

PLC Public Limited Company (f) societat anònima
plead verb 1 pregar / suplicar 2 declarar-se 3 al·legar / donar com a raó / donar com a excusa expressio plead guilty declarar-se culpable expressio plead innocent declarar-se innocent
pleasant adjectiu amè / agradable
pleasantly adverbial agradablement
please expressio si us plau / si et plau verb complaure (algú)
pleased adjectiu content
pleasurable adjectiu agradable
pleasure nom (m) plaer
pleat nom (m) plec
plectrum nom 1 (m) plectre 2 (f) ploma / pua
pledge verb prometre / jurar nom (f) promesa
Pleistocene nom (m) plistocè adjectiu plistocè
plenary adjectiu plenari
plentiful adjectiu abundant / abundós
plenty pronom prou / bastant nom (f) abundància
plexus nom (m) plexe
pliers nom (f pl.) pinces
plight nom (f) tràgica (or dolenta or difícil) situació
plimsoll nom (f) sabatilla de lona amb sola de cautxú
PLO Palestine Liberation Organization nom (f) OAP
plonk nom [argot] (m) vi barat i de mala qualitat
plot nom 1 (f) trama

L'expressió col·loquial 'to lose the plot' significa que algú ja no està en ple ús de les seves facultats mentals (per ex: 'Michael Jackson used to be a brilliant singer, but some people are of the opinion that these days he's **lost the plot** completely').

2 (m) complot 3 (f) parcel·la | **A plot of land** - *Una parcel·la de terreny* verb conspirar / intrigar

plot out idear l'argument (d'un llibre, d'una obra, etc.)

plot against conspirar contra

plough verb llaurar

Aquest verb també s'escriu 'plow'.

nom 1 (f) arada 2 (m) carro (óssa major)

plow verb llaurar

Aquest verb també s'escriu 'plough'.

nom (f) arada

plow into [colloquial] picar en contra

ploy nom (m) truc

pluck verb 1 plomar 2 puntejar 3 depilar

pluck at estirar repetidament amb petits

moviments dels dits

nom [colloquial] (m) coratge

plucky adjectiu [colloquial] coratjós / valent

plug nom 1 (m) endoll 2 (m) tap verb 1 tapar / omplir 2 promoure

plug away at perseverar en

plug in connectar

plug up embussar

plum nom 1 (f) pruna 2 (m pl.) collons

plumage nom (m) plomatge

plumber nom (m / f) fontaner / lampista

plummet verb caure en picat / desplomar-se / ensorrar-se

plump adjectiu grassonet

plump for suportar

plunder verb espoliar nom 1 (m) espoli 2 (f) espoliació

plunge verb 1 submergir / enfonsar / sumir 2

cabussar-se / capbussar-se 3 caure en picat /

desplomar-se / ensorrar-se expressio to take the plunge

arriscar-se / llançar-se / prendre un pas decisiu nom 1

(f) capbussada / cabussada / caiguda 2 (m) capbussó /

cabussó

plunge into llançar-se a

pluperfect nom [ling.] (m) plusquamperfet

plural adjectiu plural nom (m) plural

pluralise verb pluralitzar

pluralism nom (m) pluralisme

pluralist adjectiu pluralista nom (m / f) pluralista

plurality nom (f) pluralitat

pluralization nom (f) pluralització

pluralize verb pluralitzar

plus conj més nom (m) avantatge / benefici adjectiu positiu

plush adjectiu luxós nom (m) peluix

plutocracy nom (f) plutocràcia

plutocrat nom (m / f) plutòcrata

plutocratic adjectiu plutocràtic

plutonium nom (m) plutoni

pluvial adjectiu pluvial

pluviometer nom (m) pluviòmetre

pluviometric adjectiu pluviomètric

PNA Palestinian National Authority nom (f) ANP

pneumatic adjectiu pneumàtic

pneumatics nom (f) pneumàtica

pneumatology nom (f) pneumatologia

pneumatophore nom (m) pneumatòfor

pneumococcal meningitis nom (f) meningitis

pneumocòccica

pneumococcus nom (m) pneumococ

pneumoconiosis nom (f) pneumoconiosi

pneumectomy nom (f) pneumectomia

pneumonia nom (m) pneumònia

poach verb caçar il·legalment / sense permís

poacher nom (m / f) caçador furtiu
PO box nom (m) apartat de correus
pocket nom (f) butxaca adjectiu de butxaca expressio pocket-size de butxaca expressio pocket-sized de butxaca
pocket money nom (f) setmanada / paga setmanal
pod nom 1 (f) beina | **Vanilla pod** - *Beina de vainilla* 2 (m) mòdul
podcast nom (m) podcast
podcasting nom (m) podcàsting
podiatrist nom (m / f) podòleg
podiatry nom (f) podologia
podium nom (m) podí
poem nom (m) poema
poet nom (m / f) poeta
poetry nom (f) poesia
poignant adjectiu commovedor
poinsettia nom (f) ponsètia / flor de Nadal
point nom 1 (m) punt 2 (f) punta 3 (f) agulla verb assenyalar
point out assenyalar / indicar
expressio point of view punt de vista expressio get straight to the point anar al gra
point at assenyalar (amb el dit)
point to assenyalar (amb el dit)
point up emfatitzar
point blank adverbi a boca de canó adjectiu a boca de canó
pointed adjectiu punxegut
pointer nom [comp.] 1 (f) busca 2 (m) punter [colloquial] (m) consell
point guard nom (m / f) (jugador) base
point of sale nom (m) punt de venda
point of view nom (m) punt de vista
pointsman nom guardaagulles
pointy adjectiu punxegut
poison verb 1 enverinar / emmetzinar 2 intoxicar nom 1 (m) verí 2 (f) metzina expressio rat poison (f) raticida / mata-rates
poisoning nom 1 (m) enverinament / emmetzinament 2 (f) intoxicació
poisonous adjectiu verinós
poke verb furgar / burxar
poker nom 1 (m) pòquer 2 (m) atiador expressio poker face (f) cara de pòquer
pokey nom [argot] (f) garjola
Poland nom (f) Polònia
polar adjectiu polar expressio polar ice cap (m) casquet polar
polar bear nom (m) ós polar
polarisation nom (f) polarització
polarise verb polaritzar

polarised adjectiu polaritzat
polarity nom (f) polaritat
polarization nom (f) polarització
polarize verb polaritzar
polarized adjectiu polaritzat
pole nom 1 (m) pal 2 (f) [pole vault] perxa 3 (f) [Formula 1] pole 4 (m / f) polonès
polemic nom (f) polèmica adjectiu polèmic
polemical adjectiu polèmic
polenta nom (f) polenta
pole position nom (f) posició preferent
pole vault nom (m) salt de perxa
pole vaulter nom (m / f) perxista / saltador de perxa
police nom 1 (f) polícia 2 policial
policeman nom (m) polícia / agent de policia
police officer nom (m / f) polícia / agent de policia
police station nom (f) comissaria
policewoman nom (f) polícia / agent de policia
policy nom 1 (f) política | **To put politics before policy** - *Posar la política de partit per davant de la política d'estat* | **The company's personnel policy** - *La política de personal de l'empresa* 2 (f) pòlissa expressio foreign policy (f) política exterior
polish verb 1 polir / brillantar 2 enllustar
polish off engolir-se / menjar-se / escurar
polish up posar al dia / repassar
expressio nail polish (m) pintaungles
Polish nom (m) polonès adjectiu polonès
polite adjectiu cortès
politely adverbi amb cortesia / educadament
politeness nom (f) cortesia
political adjectiu polític expressio political analyst (m / f) analista polític expressio political correctness (f) correcció política expressio political science (f) politologia expressio political scientist (m / f) politòleg
politically adverbi políticament expressio politically correct políticament correcte
politician nom (m / f) polític
politics nom (f) política | **To put politics before policy** - *Posar la política de partit per davant de la política d'estat*
polity nom entitat (o organització, estructura, sistema..) polític(a) / govern / estat
poll nom 1 (f) enquesta 2 (m) sondeig
pollen nom (m) pol·len
pollie nom [colloquial] (m / f) polític
pollinate verb pol·linitzar
pollination nom (f) pol·linització
pollock nom (m) abadejo
pollster nom (m / f) enquestador
pollutant nom (m) contaminant

pollute verb contaminar

pollution nom (f) contaminació

polonium nom (m) poloni

polyamine nom (f) poliamina

polyandrous adjectiu poliandre

polyandry nom (f) poliàndria

polycystic adjectiu poliquístic expressio polycystic ovary

syndrome (f) síndrome de l'ovari poliquístic

polygamist nom (m / f) polígam

polygamous adjectiu polígam / poligàmic

polygamy nom (f) poligàmia

polyglot nom (m / f) poliglòt adjectiu [formal] poliglòt

polygon nom (m) polígon

polyhedral adjectiu polièdric

polyhedron nom (m) poliedre / políedre

polymath nom (m) home renaixentista / home (o dona) que excel·leix en múltiples camps del coneixement

Per exemple, Aristotle, Averròes, Erasmus, Benjamin Franklin...

polymer nom (m) polímer

polymerisation nom (f) polimerització

polymerise verb polimeritzar

polymerization nom (f) polimerització

polymerize verb polimeritzar

polynomial nom (m) polinomi

polyp nom (m) pòlip

polyphosphate nom (m) polifosfat

polypropylene nom (m) polipropilè

polysaccharide nom (m) polisacàrid

polystyrene nom (m) poliestirè

polytechnic adjectiu politécnic

polytheism nom (m) politeisme

polytheist nom (m / f) politeista

polytheistic adjectiu politeista

polyunsaturated adjectiu poliinsaturat

pom nom [colloquial] (m / f) anglès

El substantiu 'pom' que vol dir 'anglès' molt sovint va precedit de l'adjectiu 'whingeing' - és a dir 'que es queixa contínuament sense motiu' o 'bloody' - és a dir 'maleït' ;-)

pomade nom [arcaic] (f) pomada (per als cabells)

pomegranate nom (f) magrana

pommel horse nom (m) cavall amb arcs

pomp nom (f) pompa

pond nom 1 (m) estany 2 (m) Oceà Atlàntic

ponder verb rumiar

pontiff nom (m) Pontífex

pony nom 1 (m) poni 2 25 lliures esterlines

pony up [colloquial] pagar diners que hom deu (sobretot a contracor) / afliuixar la mosca / gratar-se la butxaca

poo nom (f) caca verb fer caca exclamació merda!

poodle nom (m) caniche

pooh pooh verb descartar

pool nom 1 (f) piscina 2 (m) estany 3 (m) billar americà 4 (m) bassal verb mancomunar / ajuntar / aplegar / reunir (idees, diners...) / fer un fons comú expressio car pool

compartir cotxe expressio heated pool (f) piscina climatitzada expressio indoor pool (f) piscina coberta

expressio outdoor pool (f) piscina a l'aire lliure

expressio swimming pool (f) piscina

poop nom 1 (f) caca 2 (f) [ship] popa / toldilla verb [colloquial] fer caca

poop (someone) out esgotar (algú)

poor adjectiu pobre

poorly adverb 1 mal | **Poorly designed** - *Mal dissenyat*

| **Poorly managed** - *Mal gestionat* 2 malament adjectiu malalt

pop nom 1 (f) beguda carbònica

'Pop' vol dir una beguda carbònica dolça com per exemple Pepsi o Coca-Cola.

2 (m) papa 3 (m) pop expressio have (o take) a pop at 1 criticar 2 atacar (físicament)

pop up ser esmentat (de sobte), presentar-se (de sobte)

popcorn nom (f pl.) crispetes

Pope nom (m) Papa | **Pope Benedict XVI** - *Papa Benet XVI*

| **Pope John Paul II** - *Papa Joan Pau II*

Popemobile nom (m) papamòbil

popinjay nom (m) lloro

(figuratiu) persona molt xerraire però també presumit i vanitos.

poplar nom (m) pollancre / poll

poppet nom tresor / preciós

poppy nom (f) rosella

popsicle nom (m) gelat de pal

popular adjectiu

popularity nom (f) popularitat

populate verb poblar

population nom (f) població expressio population density (f) densitat de població expressio population growth (m)

creixement de població expressio population pyramid (m)

piràmide de població expressio rural population (f)

població rural expressio urban population (f) població urbana

populous adjectiu populós / molt poblat

pop-up nom (f) finestra emergent adjectiu emergent

pop-up menu nom (m) menú emergent**pop-up window** nom (f) finestra emergent**porcelain** nom (f) porcellana**porcine** adjectiu porcí**porcini mushroom** nom (m) cep**pore** nom (m) porus**pore over (something)** llegir / mirar (alguna cosa) amb detall**pork** nom (f) carn de porc**porkies** nom [argot] (f pl.) mentires

Aquesta paraula ve del 'Cockney rhyming slang' (lies > pork pies > porkies).

porn nom [colloquial] (f) pornografia**pornographic** adjectiu pornogràfic**pornography** nom (f) pornografia**porpoise** nom (f) marsopa**port** nom 1 (m) port 2 portuari**portability** nom (f) portabilitat**portable** adjectiu portàtil / transportable**portal** nom (m) portal**portcullis** nom (m) rastell

Reixa mòbil a la porta d'un castell.

portfolio nom (f) cartera**portico** nom (m) pòrtic**portion** nom (f) porció / ració**portrait** nom (m) retrat**portrayal** nom (m) retrat**Portugal** nom (m) Portugal**Portuguese** nom [llengua] (m) portuguès adjectiu portuguès**pose** nom (f) posa / postura verb 1 posar 2 fer el tifa**pose for** posar per a**position** nom 1 (f) posició 2 (f) orientació 3 (m) lloc de treball**positive** adjectiu positiu**positively** adverbi positivament**possess** verb posseir**possession** nom (f) possecció 2 (m) cabal 3 (f pl.)**pertinences****possessive** adjectiu possessiu**possibility** nom (f) possibilitat**possible** adjectiu 1 possible 2 eventual**possibly** adverbi possiblement / potser**possum** nom (m) opòssum

Marsupial australià. La forma estàndard de la paraula és "opossum" però aquest variant dialectal (possum) s'utilitza molt.

post nom 1 (m) correu 2 (m) pal 3 (f) plaça verb enviar per correu expressio deaf as a post sord com una tàpia**postage** nom 1 (f) tarifa postal 2 (m) franqueig**postal** adjectiu postal expressio go postal enrabiar-se /perdre els estreps / empenyar-se**postcard** nom 1 (m) postal 2 (f) targeta postal**postcode** nom (m) codi postal**poster** nom (m) cartell**poste restante** nom (f) llista de correus**posterior** nom (m) cul

Si algú és 'a pain in the posterior', vol dir que és un pesat. Aquesta expressió s'utilitza sobretot de forma humorística (fora d'aquesta 'expressió, 'posterior' és una paraula formal i passada de moda que significa 'cul'). També es pot dir 'a pain in the arse' o 'a pain in the neck'. El primer, com es pot imaginar, és bastant vulgar però el segon es pot dir sense ofendre a ningú (excepte, potser, la persona a la que refereixes, és clar...)

postgrad adjectiu de postgrau nom (m / f) estudiantmatriculat en un curs de postgrau**postgraduate** adjectiu de postgrau**posthumous** adjectiu pòstum**post-impressionism** nom (m) postimpressionisme**post-impressionist** adjectiu postimpressionista nom (m / f) postimpressionista**post-industrial** adjectiu postindustrial**postman** nom (m) carter**postmaster** nom [comp.] (m / f) administrador de correu**postnatal** adjectiu postpart expressio postnatal depression (f) depressió postpart**post office** nom 1 (f) oficina de correus 2 (m) (servei de) correus expressio post office box (m) apartat de correus**postpartum** adjectiu postpart expressio postpartum depression (f) depressió postpart**postpone** verb ajornar / endarrerir**postponement** nom (m) ajornament**post-traumatic** adjectiu posttraumàtic**post-traumatic stress disorder** nom (f) síndrome d'estress posttraumàtic**postulate** verb postular nom (m) postulat**postural** adjectiu postural**posture** nom (f) positura verb fer el tifa**pot** nom 1 (f) olla 2 (m) potg 3 (m) test 4 (m) haixixexpressio coffee pot (f) cafetera expressio tea pot (f) tetera**potable** adjectiu [formal] potable**potash** nom (f) potassa**potassium** nom (m) potassi**potato** nom (f) patata**potential** nom (m) potencial adjectiu potencial / possible**potential energy** nom (f) energia potencial**potentially** adverbi potencialment

pothole nom (m) Sot**potholer** nom (m / f) espeleòleg**potion** nom (f) poció**POTS** Plain Old Telephone Service (m) servei de telefonia normal i corrent (i no la XDSI / DSL per exemple)**potter** nom terrisaire / terrisser**pottery** nom (f) terrisa**potty** nom (m) orinal adjectiu [arcaic] boig**poultice** nom (m) cataplasma**poultry** nom (m) aviram**pound** nom 1 (f) lliura 2 (f) lliura 3 (f) gossera / canera verbbatre expressio pound sign 1 (m) símbol de la lliuraesterlina 2 (m) coixinet

'Pound sign' vol dir 'coixinet' en el sentit #.

pour verb 1 servir 2 abocar / rajar / córrer 3 ploure a
bots i barrals / diluviar**pour down** [colloquial] ploure a bots i barrals / diluviar**pov** adjectiu 1 pobre 2 de baixa qualitat nom (m / f) pobre**poverty** nom (f) pobresa**povvo** adjectiu 1 pobre 2 de baixa qualitat nom (m / f) pobre**powder** nom (f) pols verb fer pols / empolverar /empolsar**powdered** adjectiu en pols expressio powdered milk (f) llet en pols**power** nom 1 (m) poder 2 (f) potència expressio power
coefficient (m) coeficient de potència expressio power cut1 (f) apagada 2 (m) tall (de subministrament) elèctricexpressio power forward [esport] (m / f) aler pivot expressio power line (f) línia elèctrica expressio power meter (m) mesuradorde potència expressio power plant (f) central elèctricaexpressio power station (f) central elèctrica expressio powersteering (f) direcció assistida**powerful** adjectiu poderós / potent / puixant**powerfully** adverbi poderosament**powerless** adjectiu impotent**practicable** adjectiu factible**practical** adjectiu pràctic**practical joke** nom (f) enganyifa**practically** adverbi pràcticament**practice** verb practicar nom (f) pràctica expressio in practice a la pràctica**practise** verb practicar**pragmatic** adjectiu pragmàtic**pragmatically** adverbi pragmàticament**pragmatism** nom (m) pragmatisme**Prague** nom (f) Praga**prairie** nom (f) praderia**prairie dog** nom (m) gosset de les praderies**praise** verb elogiar / enaltir / aclamar / lloar / alabarnom 1 (m) elogi / encomi / enaltiment 2 (f) lloança**praiseworthy** adjectiu [formal] encomiable**pram** nom (m) cotxet de bebè**prank** nom (f) trapelleria / entremaliadura**prankster** nom trapella**praseodymium** nom (m) praseodimi**prase** nom (m) prasi**prat** nom [colloquial] (m / f) idiota**prawn** nom (f) gamba**pray** verb pregar / resar / orarpray to pregar a**prayer** nom (f) oració / pregària**preach** verb predicar**preacher** nom (m / f) predicador / sacerdot**preamble** nom (m) preàmbul expressio without preamble sense circumloquis**Precambrian** nom (m) precambrià adjectiu precambrià**precarious** adjectiu precarí**precariously** adverbi precàriament**precariousness** nom (f) precarietat**precede** verb precedir**precedence** nom (f) primacia / preeminència**precedent** nom (m) precedent**preceding** adjectiu precedent**precious** adjectiu precios**precipice** nom (m) precipici**precise** adjectiu precís / exacte**precisely** adverbi precisament / exactament exclamacio
exacte!**preclude** verb impossibilitar / excloure / impedir**precocious** adjectiu precoç**precursor** nom [formal] (m) precursor**precursory** adjectiu [formal] precursor**predate** verb antecedir / precedir (en el temps)**predator** nom (m) depredador / predador**predatory** adjectiu depredador**predecessor** nom (m / f) predecessor**predestination** nom [rel.] (f) predestinació**predicament** nom (m) destret / mal pas**predicate** nom [ling.] (m) predicat**predict** verb predir / vaticinar / pronosticar / augurar**prediction** nom (f) predicció**predominance** nom (m) predomini**predominant** adjectiu predominant**predominantly** adverbi majoritàriament**predominate** verb predominar**predominately** adverbi majoritàriament

Alguns angloparlants consideren incorrecta l'ús d'aquesta paraula. Consideren que s'ha d'utilitzar l'adverbi 'predominantly'.

pre-electoral adjectiu preelectoral

preeclampsia nom (f) preeclàmpsia

preemie nom [colloquial] (m) prematu

Aquesta paraula també s'escriu 'premie'.

preeminence nom (f) preeminència

prefab nom [colloquial] (m) barracó

prefer verb preferir

preferable adjectiu preferible

preferably adverbi preferentment

preference nom (f) preferència

prefix nom (m) prefix verb prefixar

preggers adjectiu [argot] embarassada

pregnancy nom (m) embaràs

pregnant adjectiu embarassada / encinta / prenyada

expressio be (x) months pregnant estar (embarassada) de (x) mesos

prehistoric adjectiu prehistòric

pre-industrial adjectiu preindustrial

prejudge verb prejutjar

prejudice nom (m) prejudici

prelate nom (m) prelat

preliminary adjectiu preliminar

premarital adjectiu prematrimonial

premature adjectiu prematu expressio premature baby (m)

prematu

premeditate verb [formal] premeditar

premeditated adjectiu premeditat

premie nom [colloquial] (m) prematu

Aquesta paraula també s'escriu 'preemie'.

premiere verb estrenar nom (f) estrena

premise nom [formal] (f) premissa

premises nom (m) local / edifici

premium nom 1 (f) prima 2 (m) complement / recàrrec

expressio at a premium molt cotitzat expressio be at a

premium escassejar expressio place a premium on

(something) donar molta importància a (alguna

cosa) expressio put a premium on (something) donar

molta importància a (alguna cosa) expressio set a

premium on (something) donar molta importància

a (alguna cosa)

premonition nom 1 (m) presagi / pressentiment 2 (f)

premonició

prenatal adjectiu prenatal

prenuptial adjectiu antenupcial

preoccupied adjectiu absort / abstret

preparation nom 1 (f) preparació 2 (m pl.) preparatiu

prepare verb preparar

prepare for preparar-se per a

prepared adjectiu 1 preparat 2 disposat | **Prepared to**

(negotiate) - Disposat a (negociar)

preposition nom (f) preposició

preposterous adjectiu ridícul / absurd

prepuce nom (m) prepuci

prequel nom (f) preqüela

prerogative nom [formal] (f) prerrogativa

presage nom (m) presagi / auguri verb presagiar /

augurar

preschool nom (m) parvulari

preschooler nom 1 (m / f) pàrvul 2 (m / f) nen preescolar

prescience nom (f) presciència

prescient adjectiu prescient

prescribe verb 1 receptar 2 prescriure

prescription nom (f) recepta

preseason nom [esport] (f) pretemporada

presence nom (f) presència

present nom 1 (m) present 2 (m) regal / present verb

presentar expressio at present actualment

presentation nom (f) presentació

presenter nom (m / f) presentador

presently adverbi 1 actualment / ara 2 aviat

preservative nom (m) conservant

preserve verb conservar

presidency nom (f) presidència

president nom (m / f) president

presidential adjectiu presidencial

press nom (f) premsa verb prémer / polsar adjectiu

mediàtic

press on tirar endavant, continuar amb resolució

press conference nom (f) roda de premsa

press release nom (m) comunicat de premsa

press-up nom (f) flexió

pressure nom (f) pressió expressio pressure conduit (f)

canonada forçada

pressurize verb pressionar

prestige nom (m) prestigi

prestigious adjectiu prestigiós

presumably adverbi presumiblement

presume verb 1 presumir / suposar / creure 2

pretendre / gosar

pre-teen nom (m / f) adolescent (entre 10 i 12 anys d'edat)

pretence nom 1 (m) pretext / fingiment 2 (f) pretensió

pretend verb 1 fingir 2 dissimular

pretentious adjectiu pretencios

pretentiousness nom (f) cursileria

pretext nom (m) pretext**pretty** adjectiu bonic / maco

Si utilitzes l'adjectiu 'pretty' per referir a una persona, cal tenir en compte que aquest adjectiu s'utilitza gairebé exclusivament per referir a les dones. Si dius a un home 'you're very pretty' com a compliment és ben probable que et donarà un cop de puny ;-). Si vols fer un compliment a un home, el millor seria dir-li 'you're very good-looking / attractive'.

adverbi [colloquial] força**prevail** verb [formal] imposar-se / triomfar / predominar / preponderar / prevaler | **Justice will prevail**- *S'imposarà la justícia* | **Those beliefs still prevail among****certain social groups** - *Aquestes creences encara**predominen entre certs grups socials* | **We were horrified at****the conditions prevailing in local prisons** - *Estàvem**horroritzats per les condicions que predominaven a les**presons***prevail over** imposar-se a**prevailing** adjectiu predominant / imperant / existent / actual | **The prevailing conditions** - *Les condicions**existents***prevaricate** verb [formal] parlar amb circumloquis**prevarication** nom [formal] (m pl.) circumloquis / ambages / rodejos**prevent** verb prevenir / impedir / evitar**preventable** adjectiu evitable**prevention** nom (f) prevenció expressio prevention is better than cure més val prevenir que curar**preventive** adjectiu preventiu**preview** nom 1 (f) vista prèvia 2 (f) preestrena**previous** adjectiu previ / anterior**previously** adverbi anteriorment / antigament**prey** nom (f) presa**prey on** 1 fer mal ús de, tenir influència dolentasobre 2 agafar i devorarexpressio bird of prey (m) rapinyaire**price** nom (m) preu expressio at any price costi el que costi**pricey** adjectiu [colloquial] costós | **It's a bit pricey** - *És**una mica costós / el preu és una mica alt***prick** nom 1 (f) punxada 2 (m) gilipolles 3 (m) penis verbpunxar**prickly** adjectiu espinós expressio prickly pear 1 (f) figa demoro 2 (f) figuera de moro**pride** nom (m) orgull**priest** nom (m / f) capellà / sacerdot

Oficialment en anglès 'priest' significa 'sacerdot de l'església catòlica' i 'vicar' significa 'sacerdot

de l'església anglicana'. De fet, la majoria de la gent utilitza les dues paraules com si són paraules intercanviables, així que si algú diu 'he's a priest' no significa necessàriament que és un sacerdot catòlic...

priestess nom (f) sacerdotessa**priesthood** nom (m) sacerdoci**primacy** nom [formal] (f) primacia**prima facie** adjectiu prima facie adverbi d'entrada / aprimer cop d'ull**primarily** adverbi principalment / eminentment / sobretot**primary** adjectiu primari expressio primary circuit (m)circuit primari expressio primary color (m) color primariexpressio primary colour (m) color primari expressio primaryschool (f) escola primària expressio primary sector (m)sector primari**primate** nom (m) primat**prime** adjectiu 1 principal / fonamental / mésimportant 2 d'òptima qualitat 3 més idoni verb 1orientar / instruir 2 preparar 3 emprar nom 1 (f) florde la vida 2 (m) nombre primer expressio prime example(m) exemple típic expressio prime number (m) nombreprimer**prime minister** nom (m / f) primer ministre**primer** nom 1 (m) manual 2 (f) emprimació

'Primer' vol dir el producte que s'utilitza per a emprar.

primitive adjectiu primitiu**prince** nom (m) príncep**princess** nom (f) princesa expressio princess royalprincesa reial**principal** adjectiu principal nom 1 (m / f) director 2 (m / f)rector**principally** adverbi principalment / sobretot /eminentment**principle** nom (m) principi**principled** adjectiu de principis | **A principled person**- *Una persona de principis***print** verb 1 imprimir 2 publicar nom 1 (f pl.) empremtesdigitals 2 (m) positiu 3 (f) làmina expressio print run 1 (m)tiratge 2 (f) tirada**print out** imprimir**printer** nom 1 (f) impressora 2 (m / f) impressor expressio dot-matrix printer (f) impressora matricial / impressorad'agulles expressio laser printer (f) impressora làser**printing** nom (f) impremta**printing press** nom (f) impremta**print run** nom 1 (m) tiratge 2 (f) tirada

prior adjectiu previ / anterior nom (m) **prior** expressio prior to
abans de
prioritize verb prioritzar
priority nom 1 (f) prioritat 2 prioritari
prison nom (m) presó adjectiu penitenciari
prisoner nom (m / f) pres / presoner / reclus
pristine adjectiu 1 immaculat 2 àntic
privacy nom (f) privadesa
private adjectiu privat nom 1 (m) soldat 2 (f pl.) vergonyes
expressio private sector (m) sector privat
privately adverbi en privat / privadament
privatisation nom (f) privatització
privatise verb privatitzar
privatization nom (f) privatització
privatize verb privatitzar
privilege nom (m) privilegi
privileged adjectiu privilegiat
prize nom (m) premi expressio prize giving (ceremony) (m)
 (acte de) lliurament de premis
pro nom (m / f) expert / pèrit preposicio en favor de
probability nom (f) probabilitat
probable adjectiu probable
probably adverbi probablement
probation nom (f) llibertat vigilada
probationary adjectiu de proves expressio probationary
 period (m) període de proves
probe verb investigar nom (f) sonda
probe into investigar
problem nom 1 (m) problema 2 problemàtic | **Problem**
 child - *Nen problemàtic*
problematic adjectiu problemàtic
proboscis nom (f) probòscide
procedure nom 1 (m) procediment 2 (m) tràmit
proceed verb procedir
process nom (m) procés verb 1 processar 2 tramitar
processing nom (m) processament
procession nom (f) processó
processor nom (m) processador expressio word processor
 (m) processador de textos
proclaim verb proclamar
proclamation nom (f) proclama
procrastinate verb [formal] fer el ronso / ronsejar
procrastination nom [formal] (f) ronseria / morositat
procure verb [formal] obtenir
procurement nom [formal] (f) obtenció
prod verb 1 burxar 2 burxar / incitar
prodigal adjectiu [formal] pròdig expressio prodigal son (m) fill
pròdig
prodigality nom [formal] (f) prodigalitat
prodigious adjectiu prodigiós

prodigy nom (m) prodigi expressio child prodigy (m) infant
prodigi
produce verb produir nom (m pl.) productes
producer nom (m / f) productor
product nom (m) producte
production nom 1 (f) producció 2 (f) elaboració
production line nom (f) cadena de muntatge
productive adjectiu productiu
productively adverbi productivament
productivity nom (f) productivitat
profession nom (f) professió
professional nom (m / f) professional adjectiu
professional
professionalism nom (f) professionalitat
professionally adverbi professionalment
professor nom 1 (m / f) catedràtic 2 (m / f) professor
 (d'universitat)
proficiency nom (f) competència / perícia / destresa /
capacitat / habilitat
proficient adjectiu capaç / competent / avesat / hàbil
profile nom 1 (m) perfil 2 (f) silueta
profit nom 1 (m) lucre 2 (m) guany expressio not-for-profit
 organization organització sense ànim de lucre verb
aprofitar
profit from aprofitar
profitability nom (f) rendibilitat
profitable adjectiu rendible expressio make (something)
 profitable rendibilitzar (alguna cosa)
profligate adjectiu balafíador / malgastador /
dilapidador
progenitor nom [formal] (m / f) progenitor
prognosis nom (f) prognosi
program nom (m) programa verb programar
programme nom (m) programa
programmer nom (m / f) programador
programmer analyst nom (m / f) analista
programador
programming nom (f) programació
expressio programming language (m) llenguatge de
programació
progress nom (m) progrés / avenç verb progressar /
avançar
progressive adjectiu 1 progressiu 2 progressista
progressively adverbi progressivament
prohibit verb 1 impedir 2 prohibir
project nom (m) projecte verb projectar
projection nom (f) projecció
pro jump nom [esport] (f) graó
prokaryote nom (f) procariota
proliferate verb proliferar

proliferation nom (f) proliferació
prolific adjectiu prolífic
prologue nom (m) pròleg
prolong verb prolongar
PROM Programable Read Only Memory (f)
PROM
promethium nom (m) prometi
promiscuity nom (f) promiscuitat
promiscuous adjectiu promiscu
promise verb prometre nom (f) promesa
promising adjectiu prometedor
promissory note nom (m) pagaré
promontory nom (m) promontori
promote verb 1 promoure / fomentar / potenciar 2
ascendir
promotion nom 1 (m) foment 2 (f) promoció [treb.] (m)
ascens
prompt adjectiu 1 puntual 2 immediat verb 1 estimular 2
(teatre) apuntar 3 indicar nom 1 paraules dites a un
actor que no les recorda en el moment en què les
ha de dir 2 (m / f) (teatre) apuntador 3 (m) indicador adverbi
en punt | **At 10 o'clock prompt** - *A les 10 en punt*
prompter nom (m / f) apuntador
promptly adverbi 1 puntualment 2 immediatament 3
amb promptitud
prone adjectiu 1 propens 2 propens a 3 de bocaterrosa /
de boca a terra expressio to be prone to ser propens a
pronominal adjectiu pronominal
pronoun nom (m) pronom expressio demonstrative
pronoun (m) pronom demostratiu expressio indefinite
pronoun (m) pronom indefinit expressio interrogative
pronoun (m) pronom interrogatiu expressio personal
pronoun (m) pronom personal expressio possessive
pronoun (m) pronom possessiu expressio reflexive
pronoun (m) pronom reflexiu expressio relative pronoun
(m) pronom relatiu
pronounce verb pronunciar
pronouncement nom (m) pronunciament
pronunciation nom (f) pronunciació
proof nom (f) comprovació / verificació / prova
proofread verb proofread proofread revisar
prop nom 1 (m) puntal 2 (m) suport 3 (m pl.) accessoris 4 (m)
attrezzo 5 (m) (rugbi) pilar
prop up 1 apuntalar / estintolar 2 donar suport (a
algú / alguna cosa)
expressio props to [argot] respecte a (or envers)
propagation nom 1 (f) propagació / difusió 2 (m)
foment
propel verb propulsar
propeller nom (f) hèlix / hèlice

propensity nom (f) propensió
proper adjectiu 1 apropiat 2 correcte
properly adverbi correctament / adequadament /
degudament
property nom 1 (f) propietat 2 (m) immoble 3 (m pl.) béns
immobles 4 (m) cabal
property register nom (m) cadastre
prophecy nom (f) profecia
prophet nom (m) profeta
prophylactic adjectiu profilàctic nom (m) profilàctic
proportion nom (f) proporció
proportional adjectiu proporcional expressio proportional
representation (f) representació proporcional
expressio inversely proportional to inversament
proporcional a
proportionally adverbi proporcionalment
proportionate adjectiu proporcional
proportionately adverbi proporcionalment
proposal nom 1 (f) proposta / proposició 2 (f) proposta
de matrimoni
propose verb proposar
propose to declarar-se a
proprietary software nom (m) programari de
 propietat
prose nom (f) prosa
prosecute verb processar
prosecution nom (f) acusació
prosecutor nom acusador / fiscal
prosodic adjectiu prosòdic
prosodically adverbi prosòdicament
prosody nom (f) prosòdia
prospect nom (f) perspectiva
prospect for buscar (or, minerals, etc.)
prospecting nom (f) prospecció
prosper verb prosperar
prosperity nom (f) prosperitat
prosperous adjectiu pròsper
prostate nom (f) pròstata expressio prostate cancer (m)
càncer de pròstata
prosthetic adjectiu protètic
prosthesis nom [med.] (f) pròtesi
prostrate adjectiu 1 boca per avall / de bocaterrosa 2
prostrat 3 abatut | **She was prostrate with grief** - *Estava*
abatut pel dolor verb 1 prostrar-se 2 abatre
prostration nom 1 (m) abatiment 2 (f) prostració
prostitute nom 1 (f) prostituta 2 (m) prostitut

En anglès la paraula 'prostitute' vol dir 'prostitut' i 'prostituta'. Si vols dir 'prostitut', s'ha de dir 'male prostitute'.

verb 1 prostituir 2 (~ yourself) prostituir-se

prostitution nom (f) prostitució

protactinium nom (m) protactini

protagonist nom (m / f) protagonista

protect verb 1 protegir 2 emparar

protection nom 1 (f) protecció 2 (f) empara

protective adjectiu protector

protectively adverbi protectorament

protector nom (m) protector

protectorate nom (m) protectorat

protein nom (f) proteïna

protest nom (f) protesta verb protestar

protest against protestar contra

prosthesis nom 1 (f) pròtesi 2 (f) pròtesi

prothetic adjectiu [ling.] protètic

protocol nom (m) protocol

proton nom (m) protó

prototype nom (m) prototip verb prototipar

protozoa nom (m pl.) protozous

protractor nom (m) transportador (d'angles)

proud adjectiu orgullós

proudly adverbi amb orgull / orgullosament

prove verb 1 provar / demostrar 2 resultar 3 [dough]

llevar

proverb nom (m) proverbi / refrany

provide verb proporcionar / facilitar / subministrar

provide for 1 tenir cura de / vetllar per | **To**

provide for your children - *Tenir cura dels (or vetllar pels)*

provide for 2 preveure (i actuar en conseqüència) /

preparar-se 3 estipular (una llei, un acord o un

tractat) | **The agreement provides for...** - *L'acord*

estipula...

provided conj sempre que (+ subjunctive)

També es diu 'provided that'.

provider nom (m) proveïdor / prestador

province nom (f) província

provision nom 1 (m) proveïment / subministrament 2 (f)

provisió (m pl.) queviures

provisional adjectiu provisional

provisionally adverbi provisionalment

provocative adjectiu provocador

provoke verb suscitar

prow nom (m) proa

prowess nom 1 (f) destresa 2 (m) coratge

proximity nom [formal] (f) proximitat

proxy nom 1 (m) apoderat 2 (m) servidor intermediari 3 (m)

/ (f) intermediari / representant

prudent adjectiu caut / cautelós

prune nom (f) pruna verb podar / escatir / esporgar

pruning nom (f) poda

psalm nom (m) salm / psalm

psaltery nom (m) saltiri

pseudonym nom (m) pseudònim

psoriasis nom (f) psoriasi

psych verb

psych out comportar-se (d'una manera) per
desanimar un competidor

psych up animar / encoratjar

psychiatrist nom (m / f) psiquiatre

psychiatry nom (f) psiquiatria

psychological adjectiu psicològic

psychologically adverbi psicològicament

psychologist nom (m / f) psicòleg

psychology nom (f) psicologia

psychometric adjectiu psicomètric

psychometrician nom (m / f) psicometrista

psychometrics nom (f) psicomètria

psychometrist nom (m / f) psicometrista

psychomotor adjectiu psicomotor

psychopath nom (m / f) psicòpata

psychopathological adjectiu psicopatològic

psychopathologist nom (m / f) psicopatòleg

psychopathology nom (f) psicopatologia

psychosis nom (f) psicosi

psychotic adjectiu psicòtic

PTA Parent Teacher Association AMPA

pterosaur nom (m) pterosaure

PTO Parent Teacher Organization AMPA vegeu el

revers

PTSD Post-Traumatic Stress Disorder (f) síndrome
d'estrès posttraumàtic

pub nom 1 (m) pub / bar 2 (f) taverna

puberty nom (f) pubertat

public adjectiu públic nom (m) públic expressio public services
(m pl.) serveis públics

publication nom (f) publicació

public holiday nom (m) dia festiu

publicise verb publicitar

publicist nom (m / f) publicista

publicity nom (f) publicitat

publicize verb publicitar

publicly adverbi públicament

public opinion nom (f) opinió pública

public relations nom (f pl.) relacions públiques

public sector nom (m) sector públic

public transport nom (m) transport públic

publish verb publicar

publisher nom (f) editorial

publishing nom (f) edició adjectiu editorial

expressio publishing company (f) editorial

expressio publishing house (f) editorial expressio desktop

publishing (f) autoedició

puck nom (m) disc

pucker verb (clothes) arrugar-se

pucker up 1 arrugar-se 2 arrugar els llavis per fer un petó

puddle nom (m) bassal

pudding nom [colloquial] (f pl.) postres expressio be in the pudding club [arcaic] estar embarassada expressio the proof of the pudding is in the eating s'ha de provar una cosa abans de poder-ne dir res / el més important són els resultats

puerile adjectiu pueril

Puerto Rico nom (m) Puerto Rico

Puerto Rican nom (m / f) porto-riqueny adjectiu porto-riqueny

puffer fish nom (m) peix globus

puke verb [argot] vomit nom [argot] (m) vòmit

pukey adjectiu 1 repugnant 2 vomitiu 3 que s'assembla al vòmit

També s'escriu 'puky'.

puky adjectiu 1 repugnant 2 vomitiu 3 que s'assembla al vòmit

També s'escriu 'pukey'.

pull verb 1 estirar 2 lligar nom (f) estirada expressio be (o go) (out) on the pull [argot] sortir a lligar

pull across fer travessar (una cosa) d'un costat a l'altre, tibant

pull ahead avançar, sobretot en una cursa

pull apart 1 separar 2 desmuntar

Amb sentit figuratiu, 'to pull something apart' pot referir a un treball, un assaig, una tesina etc. que has fet, i vol dir 'llegir-lo molt detalladament i assenyalar tots els errors'.

pull aside apartar tibant

pull at estirar

pull away [trans.] allunyar-se

pull back 1 retrocedir / recular 2 fer recular

pull down 1 baixar 2 enderrocar

pull for donar suport a / donar ànims a

pull in 1 arrambar un vehicle a la vorera o al voral 2 atreure 3 entrar (un vehicle a un lloc) 4 recaptar 5 detenir (un sospitós)

pull off 1 aconseguir 2 treure's (una peça de roba / les sabates...)

pull on 1 posar-se (una peça de roba / les sabates...) 2 fer (or donar) una pipada

pull out 1 abandonar 2 sortir (un vehicle d'un lloc)

Si es diu que un cotxe / camió / moto 'pulls out', pot significar que aquest ja està aparcant al carrer i comença a moure's o bé que ja s'està movent pel carrer / autopista i passa a una via més ràpida.

3 arrencar / extreure 4 retirar 5 retirar-se

pull over 1 arrambar un vehicle (a la vorera o al voral) 2 fer aturar / parar

pull round recuperar-se (d'una malaltia o d'una ferida)

pull through 1 recuperar-se (d'una malaltia) 2 superar una dificultat, sortir-se'n 3 ajudar (algú) a superar una dificultat

pull together treballar junts / treballar fent pinya / treballar en comú / unir forces / col·laborar

pull (yourself) together dominar-se

pull up 1 aturar / parar (un vehicle) 2 criticar / reprendre / renyar

expressio pull a fast one on somebody estafar / enganyar algú expressio pull out all the stops fer el més gran esforç possible expressio pull (your) socks up fer un esforç més gran

pull-down menu nom (m) menú desplegable

pulley nom (f) polijta

pullover nom [arcaic] (m) süeter / jersei

pull tab nom (f) anella

pulmonary adjectiu pulmonar

pulmonology nom (f) pneumologia

pulp nom 1 (f) polpa 2 (f) pasta verb reduir a polpa

expressio pulp fiction (f) literatura barata expressio paper pulp (f) pasta de paper expressio wood pulp (f) pasta de fusta

pulsar nom (m) púlsar

pulse nom 1 (m) pols 2 (m) llegum

pummel verb apallissar / ataconar / colpejar (amb els punys)

pump nom 1 (m) inflador 2 (f) bomba 3 (f) sabatilla de lona amb sola de cautxú

pump out bombar / treure amb una bomba

pump (something) up inflar

expressio pumped up entusiasmat

pumping plant nom (f) central (hidroelèctrica) de bombament

pumpkin nom (f) carabassa / carbassa

punch verb donar (a algú) un cop de puny

punch in registrar-se (quan hom arriba a la feina)

punch on [colloquial] barallar-se (a cops de puny)

punch out apallissar

nom (m) **cop de puny** expressio **punch drunk sonat**

Literalment 'punch drunk' vol dir 'begut de cops de puny'.

punchbag nom (m) **sac de cops**

punching bag nom (m) **sac de cops**

punch-on nom [colloquial] (f) **baralla (a cops de puny)**

punctual adjectiu **puntual**

punctuality nom (f) **puntualitat**

punctuate verb 1 **interrompre** 2 **puntuar**

punctuation nom (f) **puntuació** expressio **punctuation**

mark (m) **signe de puntuació**

puncture nom 1 (f) **punxada** 2 (f) **punció** expressio **lumbar**

puncture (f) **punció lumbar**

pundit nom (m / f) **expert / entès**

punish verb **castigar**

punishment nom (m) **càstig**

punitive adjectiu **punitiu**

Punjab nom (m) **Panjab**

Punjabi nom (m) **panjabi** adjectiu **panjabi**

punk adjectiu 1 (m / f) **punk(i)** 2 (f) **música punk** 3

delinquent que vol aparentar dur però que no ho és

puny adjectiu 1 **petit i feble** 2 **patètic**

pup nom [colloquial] (m) **cadell**

pupil nom 1 (m / f) **alumne** 2 (f) **pupil·la / nineta**

puppet nom 1 (m) **titella / putxinel·li** 2 (f) **marioneta**

puppeteer nom (m / f) **titellaire**

puppy nom (m) **cadell (de gos) / gosset**

purchase verb **comprar**

El verb 'to buy' és més habitual que el verb 'to purchase'.

nom (f) **compra**

pure adjectiu **pur**

purely adverbial **purament**

purification nom (f) **depuració / purificació**

purifier nom 1 (m) **depurador** 2 (f) **depuradora**

purify verb **depurar / purificar**

purism nom (m) **purisme**

purist nom (m / f) **purista**

Puritan adjectiu **purità** nom (m / f) **purità**

purity nom (f) **pureza**

purloin verb **furtar / robar**

purple adjectiu **púrpura / de color púrpura** nom (f)

púrpura

purportedly adverbial **suposadament**

purpose nom 1 (m) **propòsit** 2 (f) **intenció** 3 (f) **finalitat**

expressio **on purpose** **intencionadament**

purposely adverbial **intencionadament**

purr nom (m) **ronc (d'un gat o d'un motor)** verb 1 **roncar (un gat o un motor)** 2 **roncar de satisfacció**

purse nom 1 (m) **moneder / portamonedes** 2 (f) **bossa de mà** expressio **purse your lips** **serrar els llavis**

pursuant adjectiu [formal] **paraula utilitzada en**

l'expressió 'pursuant to' expressio **pursuant to d'acord amb**

pursue verb **perseguir** expressio **pursue (studies)** **cursar (els estudis)**

pursuit nom 1 (f) **persecució** 2 (m) **passatemps**

purvey verb [formal] **proveir / fornir / subministrar**

purveyor nom (m / f) **proveïdor**

pus nom (m) **pus**

push verb 1 **[a door / gate etc.] empènyer** 2 **[a button]**

prémer nom (f) **empenta**

push about **intimidar / donar ordres (a algú) d'una manera amenaçadora**

push across **fer travessar (una cosa) d'un costat a l'altre, empenyent**

push ahead **tirar endavant / avançar**

push along [colloquial] **tocar el dos / anar-se'n**

push around **intimidar / donar ordres (a algú) d'una manera amenaçadora**

push aside **apartar (una cosa) empenyent**

push at **empènyer**

push away **allunyar (algú o alguna cosa) empenyent**

push back 1 **empènyer cap enrere** 2 **fer recular empenyent**

push by **passar empenyent**

push down 1 **fer abaixar empenyent** 2 **fer caure (algú) amb una empenta** 3 **fa baixar (els preus)** 4 **empènyer cap avall**

push forward 1 **empènyer endavant / tirar endavant fent empentes** 2 **tirar endavant / avançar**

push in **colar-se / passar al davant d'algú (en una cua)**

push off [colloquial] **tocar el dos / anar-se'n**

push on **tirar endavant / avançar**

push out 1 **empènyer cap a fora** 2 **fer sortir empenyent**

push over **fer tombar empenyent**

push past 1 **passar fregant, empenyent** 2 **passar molt aprop de**

push through **fer que s'aprovi (una proposta, una llei, etc.)**

push up 1 **empènyer cap amunt** 2 **fer pujar empenyent**

pushchair nom (m) **cotxet (de bebè / infant)**

pushie nom [colloquial] (f) **bici**

pushover nom 1 (tenir una cosa) coll avall

Si algú diu que una tasca / un partit esportiu és 'a pushover', vol dir que serà molt fàcil de portar a terme / guanyar.

2 (m / f) **fleuma**

Si es diu que una persona és 'a pushover' vol dir que resulta molt fàcil manipular-la.

push-up nom (f) flexió**pushy** adjectiu insistent (i agressiu)**pusillanimous** adjectiu [formal] pusil·lànim**pussy** nom 1 (f) marruixa

'Pussy' és una paraula infantil.

2 (m) **cony****pustule** nom (f) pústula**put** verb put put putting 1 posar 2 dipositar

put about fer circular (una nova)

put above estimar-se més, preferir, anteposar

put across comunicar (una cosa efectivament)

put aside 1 deixar de banda 2 estalviar

put (something) away guardar

put (someone) away [colloquial] empresonar

algú

put back 1 tornar 2 ajornar

put by estalviar

put down 1 humiliar 2 posar 3 practicar

l'eutanàsia a (un animal) 4 reprimir

put (something) down to (something)

atribuir a

put forth 1 treure (brots) 2 exercir (un esforç) 3

presentar (una idea)

put forward proposar / presentar (una idea)

put (something) in (something) 1 ficar

(alguna cosa) a ... 2 instal·lar (alguna cosa)

put (something) into (something) ficar

(alguna cosa) a ...

put in for demanar / sol·licitar

put off 1 ajornar 2 distreure / molestar 3

desanimar

put on 1 encendre 2 engreixar-se

put out extingir / apagar / sufocar

be put out quedar empipat

put through connectar per telèfon

put together muntar, ajutant correctament les

parts

L'expressió col·loquial 'to put two and two together' vol dir 'treure una conclusió correcta basada en l'evidència disponible' (per exemple: 'I put two and two together and realized he was lying'). L'expressió 'to put two and two together

and get (or come up with) five / twenty-two' vol dir 'suposar que una cosa és certa quan, de fet, no ho és' (per exemple: 'The paparazzi caught Kylie Minogue kissing a man in a restaurant and ran a front page story in every newspaper claiming he was her new boyfriend. As usual, they had put two and two together and come up with five (he was her brother)').

put under anestesiar

put up aixecar / muntar

put (somebody) up to (something) instigar (algú a fer una cosa)

put up with aguantar / sofrir

putative adjectiu putatiu

putrescible adjectiu putrescible

putrefaction nom (f) putrefacció

putrid adjectiu pútrid

puzzle nom 1 (m) passatemps 2 (f) endevinalla 3 (m)

trencaclosques 4 (m) misteri

puzzle out solucionar (un dilema, un trencaclosques) / dexifrar

expressio crossword puzzle (m) mots encreuats

puzzlement nom (f) perplexitat

pygmy nom (m / f) pigmeu

pyjamas nom (f) pijama

pyogenic adjectiu piogènic

pyramid nom (m) piràmide expressio population pyramid (m) piràmide de població

pyre nom (f) pira

Pyrenean adjectiu pirinenc

Pyrenees nom (m) Pirineu

pyrexia nom (f) pirèxia

pyridine nom (f) piridina expressio pyridine nucleotide (m)

piritin-nucleòtid

pyrite nom (f) pirita

pyromaniac nom (m / f) piròman

python nom (m) pitó



Qatar nom (m) Qatar

Qatari nom (m / f) qatarià adjectiu qatarià

quad bike nom (m) quad

quadrature nom (f) quadratura

quadrilateral nom (m) quadrilàter

quadriplegia nom (f) quadriplegia

quadriplegic adjectiu quadriplègic nom (m / f)

quadriplègic

quadruped nom (m) quadrúpede
quadruple adjectiu quàdruple verb quadruplicar
quagmire nom (m) fangar
quail nom (f) guatlla verb acovardir-se
quake nom (m) terratrèmol / sisme verb tremolar
qualification nom 1 (m) títol 2 (f) qualificació
qualified adjectiu 1 qualificat 2 limitat
qualify verb qualificar
qualify for tenir els requisits necessaris per a
qualifying session nom (f) sessió de qualificació / classificació
qualifying standard nom (f) marca mínima
qualitative adjectiu qualitatiu
quality nom (f) qualitat expressio quality assurance (f) assegurament de la qualitat
qualm nom 1 (m) escrúpol / dubte 2 (f) objecció
quandry nom (m) dilema
quantifiable adjectiu quantificable
quantification nom (f) quantificació
quantify verb quantificar
quantitative adjectiu quantitatiu
quantity nom (f) quantitat
quantum nom 1 (m) quàntum 2 quàntic expressio quantum leap (m) salt espectacular expressio quantum mechanics (f) mecànica quàntica expressio quantum physics (f) física quàntica
quarantine nom (f) quarantena verb posar en quarantena
quarrel nom 1 (f) querella 2 (f) baralla / disputa verb barallar-se / discutir
quarrel with 1 barallar-se amb 2 no estar d'acord amb
quarreling nom (f) baralla / disputa
quarrelling nom (f) baralla / disputa
quarrelsome adjectiu busca-raons / cerca-raons
quarry nom (f) pedrera
quarter nom 1 (m) quart 2 (f) moneda de 25 centaus 3 (m) trimestre expressio quarter final (m) partit dels quarts de final | Quarter finals - Quarts de final expressio quarter pipe [esport] (m) quart de tub
quarterly adjectiu trimestral adverbi trimestralment
quartz nom (m) quars
quasar nom (m) quàsar
quaternary adjectiu quaternari nom (m) quaternari
quaver nom (f) corxera
quay nom (m) moll
Quechua nom (m) quítxua
queen nom (f) reina
queer adjectiu 1 estrany 2 marica nom (m) marica

quell verb 1 [rebellion] sufocar 2 [fears, nerves] calmar
query nom (f) consulta expressio query language (m) llenguatge d'interrogació
question nom 1 (f) pregunta 2 (m) interrogant verb 1 interrogar 2 posar en dubte expressio question mark (m) interrogant / signe d'interrogació
questioning nom (m) interrogatori adjectiu interrogant
questionnaire adjectiu (m) qüestionari
queue nom (f) cua verb queuing, queueing fer cua

En anglès 'to jump the queue' significa passar al davant d'una cua sense la permissió de les altres persones que fan cua.

quibble verb subtilitzar / primfilar / filar prim
quiche nom (f) quiche | Quiche lorraine - Quiche lorraine
quick adjectiu 1 ràpid / veloç

L'expressió 'Quicker than you can say Jack Robinson' vol dir 'molt ràpidament' (per exemple: 'Pratchett's courier services deliver parcels to their destination quicker than you can say Jack Robinson'). També és molt usual substituir 'Jack Robinson' per altres paraules per fer riure (per exemple: 'Simply tune your car's radio to iTrip's frequency and quicker than you can say 'Red Hot Chili Peppers' your car's speakers will be rocking'; 'If you take one of our creative writing courses you'll be on your way to making your fortune quicker than you can say 'best seller'; 'With 'Magic Science' you'll be dazzling family and friends quicker than you can say 'There's nothing up my sleeve!'). Altres expressions sinònimes són: 'quick as a flash', 'quick as a wink' i 'quick as lightning'.

2 espavilat
quicken verb accelerar / apressar
quickie nom 1 (f) (cosa) obtinguda (o feta) ràpidament 2 (m) sexe ràpid

Sembla que la paraula catalana / castellana 'quiqui' prové de la paraula anglesa 'quickie'.

adjectiu ràpid expressio quick smart [colloquial]
ràpidament
quickly adverbi ràpidament / de pressa / de forma ràpida / acceleradament
quickness nom 1 (f) rapidesa 2 (f) agudesas
quicksand nom (f pl.) arenas movedisses
quicksilver nom (m) mercuri
quick-witted adjectiu espavilat
quid nom [argot] (f) lliura esterlina expressio be quids in [colloquial] haver obtingut un guany econòmic

(molt sovint de manera fàcil i ràpida) expressio not the full quid [colloquial] ximple / babau / poca-solta

quiet adjectiu tranquil nom (f) tranquil·litat

quietly adverb silenciosament / [to speak] en veu baixa

quilt nom (m) edredó

quince nom (m) codony

quinoa nom (f) quinoa

quintessential adjectiu [formal] per antonomàsia / (més) típic / (més) característic

quintessentially adverb [formal] típicament / característicament

quirky adjectiu idiosincràtic / extravagant

quit verb quit quit quitting 1 deixar de | **To quit your job** - *Dimitir*

L'anglès americà utilitza el verb 'quit' en forma imperatiu (per exemple: 'quit doing that' – 'no facis això'; 'quit bugging me' – 'no em molestis'). En l'anglès britànic és més habitual 'stop doing that', 'stop bothering me' etc..

2 deixar de / desenganxar-se | **To quit smoking** - *Deixar de fumar* | **To quit doing drugs** - *Desenganxar-se de la droga* 3 sortir

quite adjectiu 1 bastant / força 2 molt

quiz nom (m) concurs verb interrogar

quorum nom (m) quòrum

quotation nom (f) citació expressio quotation marks (f.pl.) cometes

quote verb 1 citar 2 posar entre cometes 3 cotitzar
quote from citar

nom 1 (f) citació 2 (f) cotització 3 (f.pl.) cometes

R

Rabbi nom (m) rabí

rabbit nom (m) conill

rabbit on (about) [argot] parlar sense parar de (coses poc importants i no interessants)

rabble nom (f) púrria / xusma

rabid adjectiu rabios

rabidly adverb rabiosament

rabies nom (f) ràbia

raccoon nom (m) ós rentador

Aquesta paraula també s'escriu 'raccoon'.

race nom 1 (f) raça 2 (f) cursa adjectiu racial

racecourse nom (m) hipòdrom

racetrack nom 1 (m) hipòdrom 2 (m) circuit

rachitic adjectiu raquític

racial adjectiu racial | **Racial segregation** - *Segregació racial*

racism nom (m) racisme

racist adjectiu racista nom (m / f) racista

rack nom 1 (m) carré 2 (m) poltre expressio clothes rack (m)

penja-robes expressio luggage rack (m) portaequipatge

expressio magazine rack (m) revister / porta-revistes

expressio roof rack (f) baca expressio towel rack (m) tovalloles

exclamació rack off vés-te'n a pastar fang!

rack up [colloquial] acumular punts (en una competició)

racket nom 1 (f) raqueta 2 (m) aldarull / avalot / xivarri 3 (m) negoci fraudulent

El substantiu 'racket' apareix molt sovint en l'expressió 'protection racket', això és quan els propietaris de negocis paguen diners a delinqüents perquè els 'protegeixin' d'altres delinqüents.

raclette nom (f) raclet

raccoon nom (m) ós rentador

Aquesta paraula també s'escriu 'raccoon'.

R&D Research and Development nom R+D

radar nom (m) radar

radian nom (m) radian / radiant

radiant adjectiu radiant expressio radiant energy (f) energia

radiant expressio radiant flux (m) flux energètic

radiation nom (f) radiació

radiator nom (m) radiador

radical adjectiu radical nom (m / f) radical

radicalism nom (m) radicalisme

radically adverb radicalment

radio nom 1 (f) ràdio 2 radiofònic expressio radio program (m) programa radiofònic

radioactive adjectiu radioactiu

radioactivity nom (f) radioactivitat

radio-controlled adjectiu radiodirigit

radiography nom (f) radiografia

radiologist nom (m / f) radiòleg

radiology nom (f) radiologia

radio station nom (f) emissora

radish nom (m) rave

radium nom (m) radi

radius nom (m) radi

radon nom (m) radó expressio radon gas (m) gas radó

RAF Royal Air Force nom (f) força aèria del Regne Unit

raffle nom (f) rifa verb rifar

raft nom (m) rai / raig

rag nom 1 (m) parrac 2 (m) diari

rag on (br.) criticar

ragamuffin nom persona (molt sovint un nen) brut i vestit amb parracs

ragbag nom 1 (m) calaix de sastre 2 (m) garbuix

rage nom (f) ràbia expressio road rage 1 (f) ira de carretera 2 (f) ràbia de carretera

raid nom (f) batuda

rail nom 1 ferroviari | **Rail(way) tunnel** - Túnel ferroviari 2

(m) carril 3 (m) passamà 4 (f) barana

rail against carregar contra

rail at increpar

railing nom (f) barana

railroad nom 1 (m) ferrocarril 2 ferroviari expressio railroad line (f) línia ferroviària expressio railroad station (f)

estació de tren expressio railroad system (m) sistema

ferroviari expressio railroad tie (f) travessa

railway nom 1 (m) ferrocarril 2 ferroviari expressio railway line (f) línia ferroviària expressio railway station (f) estació

de tren expressio railway system (m) sistema ferroviari

rain verb ploure

be rained off ser anul·lat (un esdevinament) a causa de la pluja

be rained out ser anul·lat (un esdevinament) a causa de la pluja

nom (f) pluja expressio rain cats and dogs ploure a bots i barrals

Aquesta locució no se sent molt en el parlar quotidià. Més habitual seria una de les expressions següents: 'it's pouring down', 'it's throwing it down', 'it's tossing it down', 'it's chucking it down' o 'it's pissing it down' (aquesta última, és clar, és una mica vulgar, però s'utilitza molt...).

rainboot nom (f) bota d'aigua / katiuska

rainbow nom (m) arc de Sant Martí / arc iris

expressio rainbow lorikeet (f) cotorra arc iris

(Trichoglossus haematodus).

raincoat nom 1 (m) impermeable 2 (f) gavardina

raindrop nom (f) gota de pluja

rainfall nom (f) precipitació

rainforest nom 1 (f) selva pluvial 2 (m) bosc tropical (humit)

rain gauge nom (m) pluviòmetre

rainwater nom (f) aigua de pluja / aigua pluvial

rainy adjectiu plujós expressio rainy season (f) estació de pluges

raise nom (m) augment de salari verb 1 augmentar / apujar 2 criar 3 encarir 4 alçar / eleva 5 plantejar

raisin nom (f) pansa

rake nom (m) rasclat / rampí

rake up revifar (una historia, una baralla)

rally nom 1 (f) concentració / manifestació 2 (m) aplec 3 (m) mítin 4 (m) [esports de motor] ral·li 5 (f)

recuperació verb 1 reunir(-se) / aplegar(-se) / ajuntar(-se)

(en suport d'algú).

2 recuperar-se

ramble verb 1 fer excursió / fer de rodamón 2

ramblejar nom (f) caminada

ramification nom 1 (f) conseqüència / seqüela 2 (f)

ramificació

ramp nom (f) rampa

ramp up augmentar

rampant adjectiu galopant / desabocat / desenfrenat [heràldica] rampant

ranch nom (m) ranxo

rancher nom (m / f) ranxer

rancid adjectiu ranci

random adjectiu aleatori expressio random access [comp.] (m)

accés aleatori expressio at random a l'atzar /

aleatòriament

randomly adverbi a l'atzar / aleatòriament

range nom 1 (f) gamma 2 (m) ventall 3 (f) cuina 4 (m) marge / límit 5 (f) (mountain range) serralada 6 (m) ranxo 7 (f)

tessitura

rank nom 1 (m) grau / càrrec 2 (f) graduació (f) categoria

verb classificar

rank with estar al nivell de

adjectiu que fa pudor expressio close ranks tancar files

ranking nom (f) classificació

ransack verb saquejar

ransom nom (m) rescat

rant verb parlar violentament i obsessionada nom 1 (f)

diatriba 2 (m) discurs violent

rape verb violar nom (f) violació

rapid adjectiu ràpid

rapidity nom (f) rapidesa

rapidly adverbi ràpidament / acceleradament

rapist nom (m) violador

rappel verb fer ràpel

rappelling nom (m) ràpel

rapport nom (f) bona relació / bona entesa /

compenetració / avinença

rapt adjectiu embadalit / extasiat

rapture nom (m) èxtasi

rare adjectiu 1 rar 2 poc cuit expressio be as rare as hens' teeth [entrar-ne] tres en una dotzena

rarefy verb enrarir

rarely adverb rarament**rarity** nom (f) raresa**rascal** nom [arcaic] (m / f) brètol / bergant**rash** nom (f) erupció adjectiu imprudent / irreflexiu /incaut**rashness** nom (f) impulsivitat**raspberry** nom 1 (m) gerd 2 (m) petfart > raspberry tart > raspberry.**Rasta** nom [colloquial] (m / f) rastafari adjectiu [colloquial]rastafari**Rastafarian** nom (m / f) rastafari adjectiu rastafari**Rastafarianism** nom (m) rastafarisme**raster** nom (m) ràster**raster image** nom (f) imatge ràster**rat** nom (f) rata**rat on (somebody)** trair algú**rat (somebody) out** trair algúexpressio rat-arsed [vulg.] borratxo expressio rat poison 1 (f)**raticida** 2 (m) mata-rates**ratchet** nom (m) cadell**ratchet up** augmentar**rate** nom 1 (f) raó | **At a rate of ten people per hour** - *A raó**de deu persones per hora* 2 (m) tipus 3 (f) tarifa 4 (f) taxa verbvalorar expressio birth rate (f) taxa de natalitat expressio death(or mortality) rate (f) taxa de mortalitatexpressio exchange rate (m) tipus de canvi expressio fertilityrate (f) taxa de fertilitat expressio flat rate (f) tarifa planaexpressio interest rate (m) tipus d'interès**rather** adverb 1 més aviat / més exactament / més bendit | **He's my friend, or rather he was my friend** - *Ell és**amic meu o, més exactament, era amic meu*

Per a indicar preferència, s'usa en l'expressió 'would rather' (per exemple: 'I'd rather (I would rather) go to the movies - M'estimo més anar al cine).

2 bastant | **It's rather dull today** - *Avui està bastant**ennuolat* 3 molt / força expressio rather than més que(no) (no pas) / abans que**ratification** nom (f) ratificació**ratify** verb ratificar**rating** nom (m) classificació**ratio** nom (f) ràtio**ration** verb racionar / posar a ració nom 1 (f) ració /porció 2 (f pl.) ració expressio ration card (f) cartilla deracionament expressio ration coupon (m) cupó deracionament**rational** adjectiu racional expressio rational number (m)nombre racional**rationale** nom 1 (f) lògica 2 (m) raonament**rationalise** verb racionalitzar**rationalism** nom (m) racionalisme**rationalist** nom (m / f) racionalista**rationalistic** adjectiu racionalista**rationality** nom (f) racionalitat**rationalize** verb racionalitzar**rationally** adverb racionalment**rationing** nom (m) racionament**rattle** nom 1 (m) cascavell 2 (m) sonall verb desconcertar /torbar / trasbalsar**rattle off** recitar de memòria**rattle on** [colloquial] xerrar sense pararexpressio rattle (somebody's) cage [colloquial] irritar /molestar (algú)**rattlesnake** nom (f) serp de cascavell**ratty** adjectiu 1 irritable 2 gastat / esparracat / (cabells)despentinat**raucous** adjectiu 1 estrident | **Raucous (cry, voice,****laughter)** - (*Crit, veu, riure*) estrident 2 sorolls i enèrgic**rave** nom (f) festa a la qual assisteix un gran nombrede persones que ballen al ritme de la música techno(TermCat) verb 1 delirar / entusiasmar-se 2 desvariar /desvariejar**rave about** parlar amb entusiasme de**raven** nom (m) corb**ravenous** adjectiu famolenc**ravine** nom (m) barranc**ravioli** nom 1 (m) ravioli 2 (m pl.) raviolis**ravish** verb 1 embadalir / extasiar 2 violar**raw** adjectiu cru**rawlplug** nom (m) tac**raw material** nom (f) matèria prima**rawness** nom (f) cruesa**ray** nom (m) raig**ray of hope** nom (m) raig d'esperança**ray of sunshine** nom (m) raig de sol**raze** verb tal·lar**razor** nom (f) màquina d'afaitar / maquineta d'afaitar**razor blade** nom (f) fulla d'afaitar**reach** verb 1 arribar 2 abastar**reach for** allargar la mà per agafar**reach out** allargar la mànom (m) abast expressio within reach a l'abast**react** verb reaccionar**reaction** nom (f) reacció**reactionary** adjectiu reaccionari nom (m / f) reaccionari**reactor** nom (m) reactor expressio reactor vessel (f) caixadel reactor**read** verb read read llegir

read (something) into (something) deduir
(sobretot erròniament)

read up on (something) recercar (alguna cosa)

nom llegidor / lectura

Si es diu que un llibre és un 'good / interesting read', vol dir que és un bon llibre o un llibre interessant.

read about llegir sobre

read out llegir en veu alta

readability nom (f) llegibilitat

readable adjectiu llegible

reader nom (m / f) lector

readership nom (f) audiència

readily adverbial de bon grat

readiness nom 1 (f) estat de preparació 2 (f) disposició
/ voluntat

reading nom (f) lectura

ready adjectiu llest expressio get ready 1 preparar-se 2 vestir-se

reaffirm verb [formal] reafirmar

real adjectiu 1 autèntic 2 real 3 de debò expressio real

number (m) nombre real

real estate nom 1 (m pl.) béns immobles 2 immobiliari

| **Real estate prices** - *Preus immobiliaris*

realisation nom (f) comprensió / realització

realise verb arribar a una conclusió

realism nom (m) realisme

realist nom (m / f) realista

realistic adjectiu realista

reality nom (f) realitat

reality show nom (m) xou d'impacte

realization nom (f) comprensió / realització

realize verb arribar a una conclusió

really adverbial 1 molt 2 realment exclamació de debò?

realm nom [formal] (m) àmbit

real time nom (m) temps real

realtor nom (m / f) agent immobiliari

realty nom (m pl.) béns immobles

reap verb 1 recollir (els fruits del treball) 2 segar

reappear verb reaparèixer

rear adjectiu del darrere / posterior nom 1 (f) part posterior
2 (m) cul

rear up encabritar-se

rear end nom [colloquial] (m) cul

rear foot nom [esport] (m) peu de darrere

rearguard nom (f) rereguarda

rear hand nom [esport] (f) mà de darrere

rearrange verb reorganitzar / reordenar

rear-view mirror nom (m) retrovisor

reason nom (f) raó verb raonar

reason with persuadir (amb raons)

reasonable adjectiu raonable

reasonably adverbial raonablement

reasoning nom (m) raonament

reassess verb reavaluar

reassure verb tranquil·litzar

rebar nom (m) acer corrugat

rebel nom (m / f) rebel adjectiu rebel verb rebel·lar

rebellion nom (f) rebel·lió

rebellious adjectiu rebel

reboot verb [comp.] arrencar de nou

rebound verb rebotar nom (m) rebot expressio defensive

rebound (m) rebot defensiu expressio offensive rebound (m)

rebot ofensiu

rebuild verb rebuilt rebuilt reconstruir

rebuke nom [formal] (m) regany verb [formal] reganyar /

reprendre / blasmar

recalcitrant adjectiu recalcitrant

recall verb 1 recordar / rememorar 2 retirar (del
mercat)

(Demandar al públic que retorni un producte específic a la botiga en la què el va comprar o bé directament al fabricant, perquè s'ha descobert que té un defecte).

3 retirar (un ambaixador)

recant verb [formal] retractar-se

recantation nom [formal] (f) retractació

recapture verb reprendre nom (f) represa

receipt nom 1 (m) rebut 2 (m) resguard 3 (m pl.) ingressos

receive verb rebre

receiver nom 1 (m) auricular 2 (m) receptor

recent adjectiu recent

recently adverbial 1 recentment / darrerament 2 de nou

reception nom (f) recepció

receptionist nom (m / f) recepcionista

receptive adjectiu receptiu

receptor nom (m) receptor

recess nom 1 (m) descans 2 (f) alcova

recession nom (f) recessió

recharge verb recarregar

recipe nom (f) recepta expressio recipe book (m) receptari

recipient nom (m / f) destinatari

reciprocal adjectiu recíproc

reciprocate verb reciproc

reciprocating engine nom (m) motor alternatiu

recital nom 1 (m) recital 2 (f) narració

reckless adjectiu temerari | **Reckless act** - *Temeritat*

recklessly adverb temeràriament
recklessness nom (f) temeritat
reckon verb [colloquial] creure
reckon on comptar amb
reckon with 1 comptar amb 2 donar comptes a (algú poderós)
reckon without no comptar amb
reckoning nom (m) càlcul expressio by my reckoning
segons els meus càlculs expressio final reckoning (or day of reckoning) (f) hora de la veritat
reclaimed wood nom (f) fusta reciclat
recognise verb reconèixer
recognition nom (m) reconeixement
recognize verb reconèixer
recollect verb [formal] recordar / rememorar
recollection nom (m) record
recombination nom (f) recombinació
recommend verb recomanar
recommendation nom (f) recomanació
recompense nom [formal] (f) recompensa verb [formal]
recompensar
recompile verb recompilar
reconsider verb reconsiderar
reconstruct verb reconstruir
reconstruction nom (f) reconstrucció
reconversion nom (f) reconversió
record verb gravar nom 1 (m) disc 2 (m pl.) antecedents
penals

En anglès es pot dir 'he's got a criminal record' o més senzillament 'he's got a record'.

 3 (m) expedient [esport] 4 (m) rècord 5 (f) plusmarca | **To beat the world record** - *Batre el rècord (o la plusmarca) mundial*
 6 (m) registre 7 (f) constància adjectiu rècord
recordable adjectiu gravable
recorded delivery nom (m) correu certificat
recorder nom (f) flauta de bec / flauta dolça
recording nom (m) enregistrament
record player nom (m) tocadiscs / tocadiscos
recount verb 1 contar 2 recomptar nom (m) recompte
recoup verb recuperar (diners, una inversió..)
recover verb 1 recuperar 2 restablir-se
recover from recuperar-se de
recovery nom 1 (f) recuperació 2 (m) restabliment
recreate verb recrear
recruit verb reclutar nom (m / f) recluta
recruitment nom (m) reclutament
rectal adjectiu rectal
rectangle nom (m) rectangle
rectangular adjectiu rectangular

rectify verb rectificar
recto nom (m) recto
rectum nom (m) recte
recurrent adjectiu recurrent
recurrence nom (f) recurrència
recusal nom (f) recusació
recuse verb recusar
recycle verb reciclar
recycled adjectiu reciclat
recycling nom (m) reciclatge
red adjectiu vermell / roig nom (m) vermell / roig expressio red light (m) semàfor en vermell expressio turn red
ruboritzar-se
redback nom (llatí) latrodectus hasselti

Aranya australiana verinosa.

Red Crescent nom (f) Mitja Lluna Roja
Red Cross nom (f) Creu Roja
redcurrant nom (f) grosella
redde verb enrogir-se / posar-se vermell
Red Devils nom [colloquial] sobrenom de l'equip de futbol anglès Manchester United FC
reddish adjectiu vermellós
redeem verb 1 bescanviar 2 redimir 3 [deute]
liquidar
redemption nom 1 (m) bescanvi 2 (f) redempció 3 (f) [d'un deute] liquidació
rededeployment nom (f) reorganització / redistribució
red-headed adjectiu pèl-roig
redial verb toronar a marcar nom (f) tecla de repetició de trucada
redirect verb redirigir
rediscover verb redescobrir
red-light district nom (m) barri xinès
redoubt nom (m) reducte
redoubtable adjectiu [formal] redubtable / formidable
Red Sea nom (m) Mar Roig
red tape nom (f) burocràcia / paperassa
reduce verb 1 reduir 2 reduir / rebaixar / abaixar / abaratir
reduction nom (f) reducció expressio reduction of costs 1 (f) reducció de costos 2 (m) abaratiment de costos
redundancy nom 1 (m) acomiadament (per falta de feina) 2 (f) redundància
redundant adjectiu 1 aturat / desocupat 2 redundant expressio make (someone) redundant acomiar (algú) (per falta de feina)
reed nom (f) canya
reef nom (m) escull
reef off [colloquial] treure('s) / arrencar(-se)

reek verb fer pudor nom 1 (m) pudor 2 (f) pesta

reel nom (m) rodet verb trontollar

reel out recitar ràpidament i sense esforç

reemerge verb ressorgir

reenact verb recrear

reenactment nom (f) recreació

reengineering nom (f) reenginyeria

reestablish verb restablir

ref nom [colloquial] (m / f) àrbitre

En anglès britànic la paraula més habitual per 'àrbitre' és 'referee', però en tenis, beisbol i criquet es diu 'umpire'.

refactoring nom (f) refacció

refer verb referir

refer to fer referència a / referir-se a

referee nom 1 (m / f) àrbitre 2 (m / f) avalador verb arbitrar

reference nom 1 (f) referència 2 (m) aval verb referenciar

expressio in (o with) reference to amb (or en) referència a

referendum nom (m) referèndum

refill verb reomplir

refinance verb refinançar

refine verb refinar

refined adjectiu refinat

reflect verb 1 reflectir 2 (think) reflexionar

reflect on reflexionar sobre

reflect upon reflexionar sobre

expressio be reflected reflectir-se

reflection nom (m) reflex

reflective adjectiu 1 reflector 2 [thoughtful] reflexiu

reflex nom (m) reflex | **To have good reflexes** - *Tenir bons*

reflexos adjectiu reflex expressio reflex action (f) acció reflexa

expressio reflex response (f) resposta reflexa

reflexive adjectiu [ling.] reflexiu | **Reflexive verb** - *Verb*

reflexiu | **Reflexive pronoun** - *Pronom reflexiu*

reflexology nom (f) reflexologia expressio foot

reflexology (f) reflexologia podal

reform nom (f) reforma expressio reform school (m)

reformatori

reformat verb [comp.] reformatar

refrain nom (m) recoble

refresh verb [comp.] actualitzar nom [comp.] (f) actualització

refreshments nom (m) refrigeri

refrigerate verb refrigerar

refrigeration nom (f) refrigeració

refrigerator nom 1 (f) nevera 2 (m) frigorífic

refugee nom (m / f) refugiat

refund nom 1 (f) devolució 2 (m) reemborsament verb

reemborsar

refundable adjectiu reemborsable

refusal nom (m) refús

refuse verb (~ to) negar a nom (f pl.) deixalles /

escombraries

'Refuse' és una paraula una mica formal. Es més habitual parlar de 'rubbish' en anglès britànic o 'garbage' / 'trash' en anglès americà.

expressio refuse truck (m) camió d'escombraries

refute verb 1 refutar 2 negar

regalia nom 1 (m) guarniment 2 (f) vestimenta

regard nom 1 (m) respecte 2 (m pl.) records verb considerar

expressio as regards pel que fa a / pel que respecta a /

tocant a expressio best regards amb els millors desitjos

regarding preposicio a propòsit de / pel que fa a /

referent a

regardless adverbí malgrat tot / passi el que passi /

sigui quin sigui preposicio indiferentment (de) | **The**

exhibition is aimed at everybody, regardless of age

- *L'exposició va dirigida a qualsevol persona, indiferentment de l'edat.*

regasification nom (f) regasificació

regime nom (m) règim

region nom (f) regió

regional adjectiu regional

register verb 1 (en) registrar 2 matricular-se nom (m)

registre

registration nom (f) matrícula

regret verb 1 lamentar / sentir-se 2 penedir-se de nom (f)

recança

regrettable adjectiu lamentable

regrettably adverbí malaauradament

regular adjectiu regular

regularity nom (f) regularitat

regularly adverbí regularment

regulate verb reglar / regular

regulation nom (f) regulació

regulatory adjectiu regulador

rehab nom [colloquial] (f) rehabilitació

rehabilitate verb rehabilitar

rehabilitation nom (f) rehabilitació

rehearsal nom (m) assaig

rehearse verb assajar

rehydrate verb 1 rehidratar 2 rehidratar-se

rehydration nom (f) rehidratació

reification nom (f) reificació

reign nom (m) regnat verb regnar

reiki nom (m) reiki

reimburse verb reemborsar

reimbursement nom (m) reemborsament

rein nom (f) regna
rein in retenir / controlar
reindeer nom (m) ren
reinforce verb reforçar
reinforced concrete nom (m) formigó armat
reinforcement nom (m) reforc
reinsurance nom (f) reassegurança
reiterate verb reiterar
reject verb rebutjar
rejection nom (m) rebuig
rejuvenate verb rejovenir
rejuvenation nom (m) rejoveniment
relapse nom (f) recaiguda verb recaure
relate verb [formal] contar / relatar
relate to 1 relacionar-se amb 2 referir-se a / fer
referència a 3 empatitzar amb
relation nom 1 (f) relació 2 (m / f) parent
relational adjectiu relacional expressio relational database
(f) base de dades relacional
relationship nom 1 (f) relació 2 (m) parentiu
relative nom (m / f) parent adjectiu relatiu
relatively adverbi relativament
relativity nom (f) relativitat expressio theory of relativity (f)
teoria de la relativitat
relax verb 1 relaxar 2 relaxar-se / esbargir-se
relaxation nom (f) relaxació
relaxed adjectiu relaxat / tranquil
relaxing adjectiu relaxada / apaivagant /
tranquil·litzant
relay nom 1 (m) relleu 2 (f) cursa (o prova) de relleus
release verb 1 alliberar 2 posar a la venda
relent verb cedir
relevance nom (f) rellevància / significació
relevant adjectiu pertinent
reliability nom (f) fiabilitat
reliable adjectiu 1 de confiança / fiable 2 fidedigne
reliance nom (f) dependència
relic nom (f) relíquia
relief nom (m) alleujament
relief teacher nom (m / f) (professor) suplent
relieve verb alleujar / alliberar / rellevar
relieved adjectiu alleujat / tranquil·litzat
religion nom (f) religió
religious adjectiu religios
religiosity nom (f) religiositat
religiously adverbi 1 religiosament 2 religiosament
relinquish verb cedir
relish verb gaudir de / adular-se amb | **We relish news**
of our heroes - *Gaudim de notícies sobre els nostres herois*

| **He relishes thoughts of her** - *S'adelita amb pensaments d'ella*

reload verb 1 recarregar

(Una arma)

2 **actualitzar** nom [comp.] (f) actualització

relocation nom (f) deslocalització

relocate verb deslocalitzar

reluctance nom (f) desgana

reluctant adjectiu poc disposat

reluctantly adverbi de mala gana

rely verb -

rely on comptar amb / refiar-se de | **You can rely**
on me - *Pots comptar amb mi*

rely upon confiar en

remain verb 1 quedar 2 restar / romandre

remainder nom (f) resta 2 (m) residu 3 (f) resta

remains nom 1 (f pl.) restes 2 (f pl.) ruïnes

remand verb [una causa] remetre a un tribunal

inferior expressio be remanded in custody ser posat en

presó preventiva expressio be remanded on bail ser

posat en llibertat sota fiança

remark nom (m) comentari verb comentar

remarkable adjectiu remarcable / notable /
destacable

remedy nom (m) remei / guariment

remember verb 1 recordar 2 recordar / rememorar

remind verb recordar | **To remind someone that...**

- *Recordar a algú que...*

reminder nom (m) recordatori

reminiscent adjectiu que recorda / que fa recordar

| **The trial was reminiscent of a Hollywood scene** - *El*

judici recordava una escena de Hollywood

remodeling nom 1 (f) remodelació 2 (m) remodelatge

remodelling

remodelling nom 1 (f) remodelació 2 (m) remodelatge

remodeling

remorse nom (m) remordiment

remortgage verb refinançar

remote adjectiu remot / llunyà nom [colloquial] (m)

comandament a distància

També es diu simplement 'remote' (per exemple:
 'Pass me the remote, I want to see what's on TV').

remote access nom [comp.] (m) accés remot

remote control nom (m) comandament a distància

remote-controlled adjectiu teledirigit

removable adjectiu 1 desmuntable 2 extraïble

removal nom 1 (f) mudança 2 (f) extracció 3 (f)

eliminació expressio removal company (f) empresa de

mudances expressio removal truck (f) camió de

mudances expressio removal van (f) camió de mudances

expressio stain removal (f) eliminació de taques

remove verb 1 treure / llevar 2 extreure 3 suprimir /

eliminar 4 apartar 5 desenganxar 6 extirpar

rename verb rebatejar

render verb 1 donar / facilitar / prestar 2 fer 3

representar / renderitzar nom (m) estuc

rendering nom (f) representació

rendezvous nom (f) cita verb reunir-se

rendition nom 1 (f) representació / actuació 2 (f)

traducció 3 rapte i subsegüent transferència de

presumptes terroristes o espies a països que practiquen la tortura, amb el propòsit d'interrogar-los

renege verb [formal] incomplir / denunciar

(un acord o un tractat).

renew verb renovar

renewable adjectiu renovable expressio renewable energy

(f) energia renovable

rennet nom (m) qual

renounce verb [formal] renunciar

renovate verb renovar / rehabilitar

renovation nom (f) renovació

renown nom (m) renom

rent verb llogar | **To rent a flat - Llogar un pis** | **Flat for**

rent in Barcelona - Pis per llogar a Barcelona nom (m)

lloguer

rental nom (m) lloguer

renunciation nom [formal] (f) renúncia

reoffend verb reincidir

reopen verb reobrir

reopening nom (f) reobertura

repair verb reparar / apanyar nom (f) reparació

repairman nom (m / f) reparador

reparative adjectiu reparador expressio reparative surgery

(f) cirurgia reparadora

repatriate verb repatriar

repatriation nom (f) repatriació

repay verb repaid repaid 1 retornar / tornar 2

recompensar

repeal verb derogar

repeat verb repetir nom (f) reemissió expressio repeat

offender (m / f) reincident

repeatedly adverbial repetidament

repeater nom (m) repetidor

repel verb repel·lir

repellant nom (m) repel·lent adjectiu repel·lent

repellent nom (m) repel·lent adjectiu repel·lent

repent verb penedir-se

repercussion nom (f) repercussió

repertoire nom (m) repertori

repetition nom (f) repetició

repititious adjectiu repetitiu

repititiously adverbial repetitivament

repititive adjectiu repetitiu

repetitively adverbial repetitivament

replace verb (~ X with Y) reemplaçar / substituir (X per Y)

replacement nom (m / f) substitut / suplent

| **Replacement vehicle - Vehicle de substitució**

replay nom (f) repetició

replenish verb [formal] (~ with) reomplir (de)

replete adjectiu [formal] (~ with) replet (de)

reply verb respondre / contestar / replicar nom (f)

resposta / rèplica

report nom 1 (m) informe | **To write a report on ...**

- *Elaborar un informe sobre* 2 (m) reportatge | **A report**

by Dermot Monaghan - Un reportatge de Dermot

Monaghan

reportedly adverbial segons algunes fonts ... / segons

informen ...

reporter nom (m / f) corresponsal / periodista

represent verb representar

representative nom (m / f) representant adjectiu

representatiu

repress verb reprimir

repression nom (f) repressió

repressive adjectiu repressiu

reprieve nom (m) indult verb indultar

reprimand nom (f) amonestació / admonició verb

amonestar

reprisal nom (f) represàlia

reproach verb [formal] reprotxar / reganyar nom [formal] (m)

reprotxe / regany

reproachful adjectiu de reprotxe

reproduce verb reproduir

reproduction nom (f) reproducció

reprographic adjectiu reprogràfic

reprographics nom (f) reprografia

reprove verb [formal] reprendre / blasmar

reptile nom (m) rèptil

republic nom (f) república

republican adjectiu republicà nom (m / f) republicà

repudiate verb 1 rebutjar / repudiar 2 negar 3

repudiar (una persona)

repugnance nom (f) repugnància

repugnant adjectiu repugnant

repulse verb repel·lir

repulsion nom 1 (f) repulsió 2 (f) repulsió

repulsive adjectiu 1 repulsiu 2 repulsiu
reputation nom (f) fama / reputació | **To have a bad reputation** - *Tenir mala fama*
request verb demanar / sol·licitar nom (f) sol·licitud / petició / demanda expressio written request (f) instància
require verb requerir / necessitar
requirement nom 1 (m) requisit / menester 2 (f) exigència
rescue verb rescatar nom (m) rescat
rescuer nom (m / f) rescatador
research verb investigar nom 1 (f) investigació 2 (f) recerca
researcher nom (m / f) investigador
resell verb resold resold revendre
reseller nom (m / f) revenedor
resemble verb assemblar-se a
resent verb ressentir-se de / sentir-se molest per / molestar-se per
resentment nom (m) ressentiment / rancor
reservation nom 1 (f) reserva 2 (f pl.) reticències
reserve verb reservar nom (f) reserva
reservoir nom (m) embassament
reset verb reset reset [comp.] reinicialitzar nom [comp.] (f) reinicialització
reshuffle nom (f) remodelació expressio cabinet reshuffle (f) remodelació ministerial expressio ministerial reshuffle (f) remodelació ministerial
reside verb [formal] residir
residence nom [formal] (f) residència
residue nom (m) residu
resign verb dimitir

'To hand in your notice' és una altra expressió (col·loquial) que significa 'dimitir'.

resignation nom 1 (f) dimissió 2 (f) resignació
resilience nom 1 (f) capacitat de recuperar-se fàcilment d'una situació desagradable o perjudicial 2 (f) robustesa
resilient adjectiu 1 capaç de recuperar-se fàcilment d'una situació desagradable o perjudicial 2 robust
resin nom (f) resina
resist verb resistir
resistance nom (f) resistència
resistant adjectiu resistent
resolution nom (f) resolució
resolve verb resoldre nom (f) determinació
resonance nom (f) ressonància
resonate verb ressonar
resort nom (m) complex turístic
resort to recórrer a

resounding adjectiu 1 aclaparador 2 estrepitós
resource nom (m) recurs
resourceful adjectiu enginyós
respect verb respectar nom 1 (m) respecte 2 (m) mirament expressio mutual respect (m) respecte mutu
respectability nom (f) respectabilitat
respectable adjectiu respectable
respectful adjectiu respectuós
respectfully adverbi respectuosament
respective adjectiu respectiu
respectively adverbi respectivament
respiratory adjectiu respiratori
respite nom 1 (m) respir / descans 2 (f) pausa
respond verb respondre
respond to respondre a
response nom (f) resposta
responsibility nom (f) responsabilitat
responsible adjectiu responsable
responsibly adverbi responsablement
responsive adjectiu 1 [which reacts quickly] sensible 2 [which reacts enthusiastically] receptiu
responsiveness nom (f) capacitat de resposta
rest verb descansar / reposar nom 1 (m) descans / repòs 2 (f) resta expressio the rest of la resta de
rest upon dependre de
restart verb reiniciar nom (f) reiniciació
restaurant nom (m) restaurant expressio restaurant car (m) vagó restaurant
restitution nom (f) restitució
restive adjectiu [formal] negutós / impacient / intranquil
restless adjectiu 1 inquiet 2 agitat
restlessness nom 1 (f) agitació 2 (f) inquietud
restoration nom 1 (m) [bringing back] restabliment | **The restoration of the monarchy** - *El restabliment de la monarquia* | **The restoration of service** - *El retabliment del servei* 2 (f) [repairing and cleaning] restauració | **The restoration of the painting** - *La restauració de la pintura* 3 (f) [returning to owner] restitució
restore verb restablir / restaurar / restituir
restrain verb contenir
restraining order nom (m) ordre d'allunyament
restraint nom 1 (f) restricció 2 (m) control
restrict verb restringir
restriction nom (f) restricció
restrictive adjectiu restrictiu
restroom nom (m pl.) lavabos
restructure verb reestructurar
restructuring nom (f) reestructuració
result nom (m) resultat

result in donar com a resultat / donar lloc a / tenir com a conseqüència / portar a / causar / ocasionar

resume verb reprendre / restablir

résumé nom 1 (m) resum 2 (m) currículum

resumption nom (f) represa

resurge verb ressorgir

resurrect verb ressuscitar

resurrection nom (f) resurrecció

resuscitate verb reanimar

resuscitation nom (f) reanimació

retail nom (f) venda al detall / venda a la menuda verb vendre al detall / vendre a la menuda adverbial al detall / a la menuda

retailer nom (m / f) detallista / menudista

retain verb retenir

retaliate verb prendre represàlies (contra algú) / represaliar / revenjar-se / resquitar-se

retaliation nom (f) represàlia / revenja

retaliatory adjectiu de represàlia expressio retaliatory measure (f) mesura de represàlia

retardation nom (m) retard expressio mental retardation (m) endarreriment mental

rethink verb rethought rethought repensar

reticence nom (f) reticència

retina nom (f) retina

retinue nom 1 (m) seguici 2 (f) comitiva

retire verb jubilar-se

retire from retirar-se de

retiree nom (m / f) jubilat

retirement nom 1 (f) jubilació 2 (m) retir [esport] (m) abandó

retract verb retractar

retractable adjectiu retractable / telescòpic

retraction nom (f) retracció

retreat nom 1 (f) (military) retirada 2 (m) (spiritual)

recés verb retirar-se

retribution nom 1 (m) càstig 2 (f) represàlia / revenja

retrieval nom (f) recuperació

retrieve verb recuperar

retrospective adjectiu retrospectiu nom (f) retrospectiva

retrospectively adverbial retrospectivament

return verb 1 tornar 2 elegir nom 1 (f) tornada 2 (f) devolució 3 (f) reaparició 4 (m) rendiment 5 (f) declaració 6 (m) retorn (de carro) 7 (m) bitllet d'anada i tornada adjectiu 1 d'anada i tornada 2 de tornada 3 de tornada expressio return key (f) tecla retorn expressio return match (m) partit de tornada

reunification nom (f) reunificació

reunify verb reunificar

reunion nom (m) retrobament

reusable adjectiu reutilitzable

reuse verb reutilitzar

revaluation nom 1 (f) revaluació 2 (f) revaloració

revalue verb 1 revaluar / revalorar 2 revaluar

revamp verb renovar nom (f) renovació

reveal verb 1 revelar 2 desvelar / destapar

revealing adjectiu revelador

reveille nom (f) diana

revenge nom (f) venjança / revenja expressio get revenge (on someone) venjar-se / revenjar-se (d'algú)

revenue nom (m pl.) ingressos

reverberation nom (f) reverberació

revere verb [formal] venerar / reverir / acatar

reverence nom 1 (f) reverència / veneració 2 (m) acatament

reverential adjectiu [formal] reverencial

reversal nom 1 (f) inversió 2 (m) capgirament 3 (m) intercanvi 4 (f) (of a decision) revocació expressio role reversal (m) intercanvi de papers

reverse verb 1 capgirar / invertir 2 revocar (una decisió) nom 1 el contrari 2 el revers / el revés 3 (f) marxa enrere / marxa endarrere

També es diu 'reverse gear'.

review nom 1 (f) revista 2 (f) ressenya verb 1 revisar 2 ressenyar 3 repassar

revile verb [formal] vilipendiar / injuriar

revise verb 1 cambiar / modificar 2 revisar 3 repassar

revision nom 1 (m) repàs 2 (f) revisió

revisionism nom (m) revisionisme

revisionist nom (m / f) revisionista adjectiu revisionista

revitalise verb revitalitzar / reviscolar

revitalize verb revitalitzar / reviscolar

revival nom (f) revifalla

revive verb revifar

revoke verb 1 revocar 2 derogar

revolt verb sublevar-se nom (f) sublevació / revolta

revolting adjectiu repugnant

revolution nom (f) revolució

revolutionary adjectiu revolucionari nom (m / f) revolucionari

revolutionise verb revolucionar

revolutionize verb revolucionar

revue nom (f) revista

revulsion nom (f) repulsió

reward nom (f) recompensa verb recompensar / premiar

rewarding adjectiu gratificant / profitós / agraït

rewind verb rewound rewound rebobinar

rewritable adjectiu regravable
rhapsodic adjectiu rapsòdic
rhapsody nom (f) rapsòdia
rhodium nom (m) reni
rhetoric nom (f) retòrica
rhetorical adjectiu retòric
rheumatic adjectiu reumàtic
rheumatism nom (m) reumatisme / reuma
rheumatoid arthritis nom (f) artritis reumatoide
rheumatologist nom (m / f) reumatòleg
rheumatology nom (f) reumatologia
rhino nom [colloquial] (m) rinoceront
rhinoceros nom (m) rinoceront
Rhodes nom Rodes
rhodium nom (m) rodi
rhombohedral adjectiu romboèdric
rhombohedron nom (m) rombòedre
rhombus nom (m) rombe
rhyme verb rimar nom (f) rima
rhyme with rimar amb
rhythm nom (m) ritme
rhythmic gymnastics nom (f) gimnàstica rítmica
rial nom (m) rial

Aquesta paraula també s'escriu 'riyal'.

rib nom (f) costella verb [colloquial] riure's d'algu
ribbon nom (f) cinta
ribosome nom (m) ribosoma
ribosomal adjectiu ribosòmic
rice nom (m) arròs
rich adjectiu 1 ric 2 embafós
richness nom (f) riquesa / ricor
Richter scale nom (f) escala de Richter | 8.9 on the
Richter scale - 8,9 a l'escala de Richter
rickshaw nom (m) rickshaw
ricochet verb rebotar nom (m) rebot
rid verb rid rid ridding deslliurar / eliminar / alliberar
/ desfer-se (de) expressio get rid of deslliurar-se /
eliminar-se de / alliberar-se de / desfer-se de
riddle nom (f) endevinalla
ride verb rode ridden 1 anar amb bicicleta 2 muntar (a
cavall)
ride out resistir (una tempesta, una situació
difícil)
rider nom 1 (m / f) genet 2 (m / f) ciclista 3 (m / f) motociclista
ridicule verb ridiculitzar nom (m) ridícul expressio object of
ridicule (f) rialla / riota
ridiculous adjectiu ridícul
rife adjectiu extens
riff-raff nom (f) púrria / xusma

rifle nom (m) rifle
rift nom (f) fissura 2 (m) desencontre 3 (f) topada forta /
ruptura
rigging nom (f) eixàrcia
right adverbi a la dreta adjectiu 1 dret / destre | **Right hand**
- *Mà dreta* 2 correcte 3 apropiat 4 de debò exclamació
[*colloquial*] oi? expressio (not) right in the head
[*colloquial*] boig

L'expressió adjectiva 'right in the head' s'utilitza sobretot amb sentit negatiu (és a dir, 'not right in the head' > 'boig').

right angle nom (m) angle recte / escaire
right-hand adjectiu de dreta expressio on the right-hand
side a la dreta
rigid adjectiu rígid / inflexible / encarcerat
rigidity nom 1 (f) rigidesa 2 (f) inflexibilitat
rile verb fer enfadar
rile up fer enfadar
rim nom (f) vora
ring nom 1 (m) anell 2 (f) anella 3 (f) trucada 4 (m) [boxa]
quadrilàter 5 (f pl.) [gimnàstica] anelles verb rang rung 1
trucar / telefonar 2 sonar 3 encerclar
ring back 1 tornar una trucada 2 tornar a trucar
ring up trucar
ring off penjar (el telèfon)
ring binder nom (f) carpeta d'anelles
ringleader nom (m) capitost

Un 'ringleader' és el dirigent d'un grup o d'una
tropa que fan coses il·legals o conspiratorials.

ringlet nom (m) rínxol
ring pull nom (f) anella
ring road nom (f) carretera de circumval·lació
ringtone nom (m) ton
rinse verb 1 esbandir 2 rentar
rinse out esbaldir
riot nom 1 (m) motí / avalot 2 molt divertit 3 antiavalots
/ antidisturbis verb avalotar-se expressio riot gear (m)
material antiavalots expressio riot police 1 (m pl.)
antiavalots / antidisturbis 2 (f pl.) policies antiavalots
(o antidisturbis)
rip nom (m) estrip verb estripar / esquinçar
rip off 1 arrencar 2 estafa
expressio rip off estafa
rip into atacar, criticar violentament
RIP Rest In Peace expressio descansa en pau
ripe adjectiu madur
ripen verb madurar
ripple verb onejar

rise verb *rose* *risen* 1 augmentar / incrementar / pujar
2 ascendir / pujar 3 encarir-se

rise up rebel·lar-se / insorgir-se / insurreccionar-se

nom 1 (m) augment / increment / ascens 2 (f) crescuda / ascensió 3 (f) alça 4 (m) augment de salari

risk nom (m) risc verb arriscar

risky adjectiu arriscat

rite nom (m) ritu expressio rite of passage (m) ritu de pas

expressio last rites (f) extremunció / unció dels malalts

ritual nom (m) ritual adjectiu ritual

rival nom (m / f) rival adjectiu rival

rivalry nom (f) rivaltat

river nom (m) riu

riverbank nom 1 (f) riba / ribera / vora 2 (m) voral

riverboard nom (m) hidrotrineu

riverboarding nom (m) hidrotrineu

rivet nom (m) rebló verb 1 [generalment en veu passiva]

captivar 2 reblar

riyal nom (m) rial

Aquesta paraula també s'escriu 'rial'.

road nom (f) carretera adjectiu viari expressio road safety (f)

seguretat viària

roadblock nom 1 (m) control de carretera 2 (m) obstacle

roadway nom 1 (f) carretera 2 (f) calçada

roadworks nom (f pl.) obres

roam verb vagar

roaming nom (f) itinerància

roar verb 1 rugir / bramar 2 retrunyir

roar back tenir èxit després d'un començament

flux; recuperar-se contudentment

nom 1 (m) rugit / bram 2 (m) fragor / estrèpit / brogit

roast verb rostir / torrar adjectiu rostit / torrat nom (m) rostit

roasted adjectiu rostit / torrat

rob verb robar

robber nom (m / f) lladre / atracador

robbery nom (m) robatori / atracament

robe nom 1 (f) toga 2 (f) sotana 3 (m) barnús verb [formal]

vestir(-se)

(Normalment en veu passiva).

robin nom (m) pit-roig

Erithacus rubecula

expressio American robin (m) griva americana

Turdus migratorius

robot nom (m) robot

robotics nom (f) robòtica

robust adjectiu fort

robustness nom 1 (f) robustesa 2 (f) fortalesa

rock nom 1 (f) roca 2 (m) rock [argot] 3 (f) pedra preciosa

4 (m) diamant verb gronxar

rock out [colloquial] passar-s'ho bé escoltant

música rock

expressio rock art (m) art rupestre expressio on the rocks 1

amb gel 2 que passa un mal moment

rock climbing nom (f) escalada

rocker nom 1 (m / f) rocker 2 (m) balanci expressio be off your

rock [colloquial] estar tocat de l'ala

rockery nom (f) rocalla

rocket nom 1 (m) coet 2 (f) ruca

(*Eruca sativa*)

verb 1 augmentar molt ràpidament 2 moure molt

ràpidament

rocket launcher nom (m) llançacoets

rock face nom 1 (m) cingle 2 (f) penya-segat

rocking chair nom (m) balanci

rocky adjectiu rocós

rococo adjectiu rococó nom (m) rococó

rod nom 1 (f) barra 2 (f) canya (de pescar)

rodent nom (m) rosegador

roentgenium nom (m) roentgueni

rogue nom [arcaic] (m / f) brètol / bergant

role nom 1 (m) paper 2 (m) rol / càrrec

roll nom 1 (m) panet 2 (m) rotllo / rodet 3 (m) llista | Call roll

- Passar llista verb rodar / fer rodar

roll out llançar (un nou producte o servei) /

engegar-se o començar (una campanya electoral)

roll up 1 arromangar / arremangar | To roll up your

sleeves - Arromangar-se / arremangar-se les mànigues 2

aparèixer

roll about 1 circular (sobre rodes) 2 rodolar (per

aquí i per allà)

roll along anar endavant rodolant

roll around 1 circular (sobre rodes) 2 rodolar

(per aquí i per allà)

roll back 1 tornar (rodolant) 2 baixar (preus) a un

nivell posterior 3 fer tornar enrere

roll by escolar-se (passar temps)

roll down 1 anar avall (rodolant) 2 abaixar

donant voltes (p.e., la finestra d'un vehicle)

roll in [colloquial] arribar a cabassos

roll over girar-se (rodolant)

roller nom 1 (m) corró 2 (m) ruló

rollerblade verb patinar (amb patins en línia)

rollerblades nom (m pl.) patins en línia

rollerblading nom (m) patinatge en línia

roller coaster nom (f) muntanya russa

roller hockey nom (m) hoquei (sobre) patins

romance nom 1 (m) amor 2 (f) novel·la sentimental adjectiu

romànic expressio Romance language (f) llengua

romànica

Romania nom (f) Romània

Romanian nom 1 (m) romanès 2 (m / f) romanès adjectiu

Romanès

Romansch adjectiu (m) romanx

romantic adjectiu romàntic

roof nom 1 (f) teulada 2 (m) sostre expressio hit the roof

perdre els estreps

rook nom 1 (f) graula 2 (f) torre

(Escacs)

rookie nom (m / f) novençà

room nom (f) habitació / peça / sala expressio room

temperature (f) temperatura ambient

roomie nom [colloquial] (m / f) company d'habitació /

company de cambra

Un/una 'roomie' és algú amb qui es comparteix un dormitori (però no un llit!) (per exemple, a la universitat).

roommate nom (m / f) company d'habitació / company de cambra

Un/una 'roommate' és algú amb qui es comparteix un dormitori (però no un llit!) (per exemple, a la universitat).

room service nom (m) servei d'habitacions

roomy adjectiu espaiós

rooster nom (m) gall

root nom (f) arrel verb arrelar

root for [colloquial] donar suport a / estar a favor de / ser de

root out 1 eradicar 2 arrancar (de soca-rel)

expressio put down roots 1 arrelar 2 arrelar-se expressio take

root arrelar

root up arrabassar

root directory nom (m) directori arrel

root locus nom (m) lloc de les arrels

root user nom (m / f) superusuari

rope nom (f) corda expressio on the ropes contra les cordes

rope in persuadir (algú) d'ajudar, de participar, etc.

ropeable adjectiu [colloquial] enrabiad / enfadat / encès / irritat

roquefort nom (m) rocafort

rosary nom (m) rosari

rose nom (f) rosa

La rosa és un símbol nacional de l'Anglaterra.

rose bush nom (m) roser

rosemary nom (m) romaní

rosé wine nom (m) vi rosat

rosy adjectiu 1 rosat 2 esperançador / prometedor | A

rosy future - *Un futur esperançador / prometedor*

rot verb podrir / descompondre's nom 1 (f) podridura 2 (f

pl.) bestieses expressio dry rot (f) podridura blanca (o seca)

rotation nom (f) rotació

rotten adjectiu podrit

rouble nom (m) ruble

rough adjectiu 1 aspre / bast / rugós / tosc 2 violent

| **Rough seas** - *Maregassa* 3 aproximat

rough in esbossar

rough out esbossar

rough up maltractar (algú) per intimidar-lo

roughly adverbi 1 més o menys / aproximadament 2

asprament / violentment

roughness nom (f) aspror / aspresa

round nom 1 (f) ronda

Al Regne Unit, quan un grup d'amics va a un bar és molt habitual que tots els membres del grup compren les begudes per torns. És a dir que l'amic A compra una beguda per a tots, llavors l'amic B fa el mateix etc. etc. fins que tots hagin comprat 'a round'. (Per exemple: 'It's your round!' > 'És el teu torn (de comprar begudes per a tots)').

2 (f) **eliminàtoria** adjectiu 1 circular 2 rodó

round down arroundir

round off 1 arrodonir 2 completar (polidament)

round on increpar (subtosament)

round out arroundir / completar

round up arroundir

expressio round the bend tocat de l'ala expressio round trip

(m) viatge d'anada i tornada

roundabout nom (f) rotonda adjectiu indirecte expressio in a

roundabout way de forma indirecta

round-bottom flask nom (m) matràs de fons rodó

round table nom (f) taula rodona

rouse verb 1 agitar 2 despertar

rousing adjectiu esperonador / incitant

rout nom 1 (m) esvaïment 2 (f) desfeta / derrota

completa verb esvaïr / derrotar completament

route nom 1 (f) ruta 2 (m) recorregut / trajecte 3 (m) camí 4

(f) via

router nom (m) encaminador

routine nom (f) rutina adjectiu rutinari

row nom 1 (f) fila 2 (f) baralla

Row és una paraula que no s'utilitza molt avui dia (sobretot entre els joves). És més usual la paraula

'argument' o 'fight' (com la paraula catalana 'baralla', 'fight' pot significar 'amb violència física' o bé 'sense violència física'.

verb **remar**

rowboat nom 1 (m) bot de rem 2 (f) embarcació de rem
rowing boat

rowing nom (m) rem

rowing boat nom 1 (m) bot de rem 2 (f) embarcació de rem rowboat

royal adjectiu reial nom 1 (f) família reial 2 sobrenom de l'equip de futbol anglès Reading FC

royal family nom (f) família reial

royalty nom 1 (f) reialesa 2 (m pl.) royalties (pagament de drets d'autor)

rub verb fregar

rub down fregar (el cos) / fer massatge

rub in fer recordar (una cosa desagradable)

rub off treure fregant

rub off on influir inconscientment

comportament o característiques d'algú a (algú)

rub out 1 esborrar fregant 2 assassinar

expressio rub shoulders 1 associar-se 2 tractar braç a braç

rubber nom 1 (m) cautxú 2 (f) goma 3 (f) goma 4 (m)

preservatiu

rubbish nom (f pl.) escombraries / deixalles 2 (f pl.)

bestieses 3 (m) disbarat verb criticar

rubble nom 1 (m) enderroc 2 (f) runa

rubella nom (f) rubèola

rubidium nom (m) rubidi

ruble nom (m) ruble

ruby nom 1 (m) robí 2 (m) curri

curry > Ruby Murray > Ruby.

rucksack nom (f) motxilla

ruckus nom (m) escàndol / rebombori / canyaret / sacramental expressio raise a ruckus armar (o moure o muntar) un canyaret (o escàndol o sacramental) / armar-ne una de grossa / aixecar polseguera

rudder nom (m) timó

ruddy adjectiu 1 rubicund 2 [lit.] rogenc | **A ruddy sky**
- Un cel rogenc 3 maleït

rude adjectiu mal educat / descortès / impertinent

rudeness nom 1 (f) grolleria 2 (f) descortesia

rude word nom (f) paraulota / grolleria

rueful adjectiu trist / penedit

ruffle nom (m) volant

rug nom 1 (f) catifa / moqueta 2 (f) perruca 3 (f) manta

rugby nom (m) rugbi expressio rugby league (m) rugbi (a 13) expressio rugby union (m) rugbi (a 15)

ruin verb espatllar

ruins nom (f pl.) ruïnes

rule nom 1 (f) regla 2 (m) (measuring instrument) regle
verb 1 governar / manar 2 (draw straight line) reglar

rule out descartar

expressio rule of thumb (f) regla pràctica expressio as a rule
per regla general

ruled adjectiu pautat expressio ruled paper (m) paper pautat

ruler nom 1 (m) regle 2 (m / f) governant

rum nom (m) rom

rumble verb 1 retrunyir / rugir / tronar 2 roncar

rumble strip nom (f) banda rugosa / banda sonora

ruminant nom (m) remugant

rumor nom (m) rumor

rumour nom (m) rumor

rumple verb 1 arrugar 2 [cabells] esbullar

rumpled adjectiu arrugat

rumpus nom (m) escàndol / rebombori / canyaret / sacramental

run verb ran run running 1 córrer 2 funcionar 3 portar
/ regentar

run about córrer amunt i avall

run across trobar casualment

run after empaitar

run along anar-se'n

run around córrer amunt i avall

run away fugir-se

run away from fugir (d'algú / d'alguna cosa)

run away with (somebody) abandonar (el marit, el company sentimental, la dona, la companya sentimental, etc.) per anar-se'n amb (una altra persona)

run away with (something) guanyar (alguna cosa) d'una manera contundent

run back tornar corrent

run by passar corrent

run down 1 baixar corrent 2 parar-se (un aparell)
3 perdre energia 4 perseguir i capturar 5 menysprear (algú) 6 trobar (després d'una llarga recerca) 7 atropellar

be run down trobar-se debilitat

run home anar / venir a casa corrent

run in 1 entrar corrent 2 fer el rodatge (d'un vehicle) 3 engarjolar

run into xocar amb / topar amb

run off 1 fugir (allunyar-se corrent, anar-se'n corrent) 2 relliscar per 3 passar per damunt (de) 4 imprimir

run off with (somebody) abandonar (el marit, el company sentimental, la dona, la companya)

sentimental, etc.) per anar-se'n amb (una altra persona)

run off with (something)

run on 1 continuar corrent 2 continuar (sense interrupció) 3 enraonar (sense parar)

run out 1 sortir corrent 2 escapar-se (un líquid) 3 acabar-se, exhaurir-se 4 caducar (una garantia)

run out of quedar-se sense

run out on abandonar

run over 1 atropellar 2 vessar / desbordar

run through 1 malbaratar 2 travessar (alguna cosa, amb un instrument de punxa) 3 repassar (un procés, un procediment, etc.), fullejar (un llibre) 4 assatjar ràpidament

run up 1 pujar corrent 2 hissar (una bandera) 3 tirar de veta, fer pujar (un compte, etc.) 4 acostar-se corrent (a algú)

run up against enfrontar-se a

run with associar-se amb

expressio in the long run a la llarga

runaway nom (m / f) fugitiu adjectiu 1 fugitiu 2 desbocat / galopant / fora de control

rune nom (f) runa

runner nom 1 (m / f) corredor 2 (m) camí de taula 3 (f) catifa

4 (m / f) contrabandista 5 (m / f) missatger expressio long-distance runner (m / f) corredor de fons expressio marathon runner (m / f) corredor de maratón expressio middle-distance runner (m / f) migfondista / corredor de mig fons

running adjectiu 1 consecutiu 2 continu 3 corrent nom 1 (f) direcció 2 (m) funcionament 3 (m) atletisme

expressio running water (f) aigua corrent expressio for the (2nd, 3rd, 4th...) year running per (segon, tercer, quart...) any consecutiu expressio in the running tenir possibilitats d'aconseguir / guanyar alguna cosa **running length** nom 1 (f) durada / duració 2 (m) cantell efectiu

run-of-the-mill adjectiu normal i corrent

runway nom (f) pista

rupee nom (f) rupia

rupture nom 1 (m) trencament 2 (f) ruptura

rural adjectiu rural / pagès

ruse nom (f) trampa

rush verb 1 anar amb pressa 2 fer una cosa amb precipitació nom (f) pressa

rush at envestir (atacant)

rush hour nom (f) hora punta

Russia nom (f) Rússia

Russian nom 1 (m) rus 2 (m / f) rus adjectiu rus

Russian Orthodox Church nom (f) església ortodoxa rusa

rust nom (m) rovell

rustle verb remorejar

rustle up [colloquial] recollir

rusty adjectiu rovellat

rutabaga nom (m) colinap

ruthenium nom (m) ruteni

rutherfordium nom (m) rutherfordi

ruthless adjectiu despietat

RV Recreational Vehicle nom (f) autocaravana

Rwanda nom (f) Rwanda

Rwandan adjectiu rwandès nom (m / f) rwandès

rye nom (m) sègol

S

Sabbath nom (m) sàbat

sabbatical nom (m) (any / trimestre) sabàtic adjectiu

sabàtic

saber nom (m) sabre expressio saber rattling soroll de sabres

sabotage nom (m) sabotatge verb sabotejar

sabre nom (m) sabre expressio saber rattling soroll de sabres

saccharose nom (f) sacarosa

sack nom (m) sac verb acomiarar

sack out (col·loq.) dormir

sackbut nom (m) sacabutx

sacking nom (m) acomiamament

sacred adjectiu sagrat

sacrifice verb sacrificar nom (m) sacrifici

sacrilege nom (m) sacrilegi

sacrosanct adjectiu sagrat

sacrum nom (m) sacre

sad adjectiu 1 trist 2 patètic nom (m) trastorn afectiu estacional

'Seasonal Affective Disorder'.

sadden verb entristir

saddle nom 1 (f) [on a horse] sella 2 (m) [on a bike] seient

sadism nom (m) sadisme

sadist nom (m / f) sàdic

sadistic adjectiu sàdic

sadly adverbial tristament / amb tristesa

sadness nom (f) tristesa

sadomasochism nom (m) sadomasoquisme

sadomasochistic adjectiu sadomasoquista

safe adjectiu segur nom (f) caixa forta

safeguard nom (f) salvaguarda verb salvaguardar
safely adverbi sense perill
safety nom (f) seguretat
safety barrier nom (f) barrera de seguretat
safety belt nom (m) cinturó de seguretat
safety car nom (m) cotxe de seguretat
safety pin nom 1 (m) imperdible 2 (f) agulla imperdible
saffron nom (m) safrà
sag verb 1 flaquejar 2 enfonsar-se 3 caure 4 decaure 5 encorbar-se / tornar-se flàccid
sagacious adjectiu [formal] sagac
sagaciousness nom [formal] (f) sagacitat
sagacity nom [formal] (f) sagacitat
sage nom 1 (f) sàlvia 2 (m / f) savi adjectiu assenyat
Sagittarius nom (m) Sagitari
Sahara nom (m) Sàhara
sail nom (f) vela verb navegar
sailing nom (f) vela
sailor nom (m / f) mariner
saint nom (m / f) sant
sake nom 1 (m) bé / amor 2 (m) sake expressio for (my / your / his etc.) sake pel (meu / teu / seu) bé exclamacio for goodness sake per l'amor de Déu! exclamacio for God's sake per l'amor de Déu!
salad nom (f) amanida
salad onion nom 1 (f) ceba tendra 2 (m) ceballot
salamander nom (f) salamandra
salary nom (m) sou / saldo / salari
sale nom 1 (f) venda 2 (f pl.) rebaixes 3 (m) departament de vendes expressio for sale en venda
sales forecast nom (f) previsió de vendes
salesman nom (m) comerciant
sales manager nom (m / f) cap de vendes
sales rep nom (m / f) comerciant
salicylate nom (m) salicilat
salicylic adjectiu salicílic expressio salicylic acid (m) àcid salicílic
salient adjectiu important / principal
saliva nom (f) saliva
salmon nom (m) salmó
salsa nom (f) salsa
salt nom (f) sal
salt away (col·loq.) estalviar
saltie nom (m) cocodril d'aigua salada
salty adjectiu salat
salutary adjectiu saludable
salutation nom [formal] (f) salutació
salute nom (f) salutació / salva (Mil.) verb saludar (Mil.)
Salvadoran nom (m / f) salvadorenc adjectiu salvadorenc

salvage verb recuperar nom (f) recuperació
salvageable adjectiu recuperable
salver nom (f) safata
salvo nom (f) salva
samarium nom (m) samari
same adjectiu mateix / igual
sameness nom (f) igualtat
same-sex adjectiu del mateix sexe expressio same-sex couple (f) parella del mateix sexe expressio same-sex family (f) família monoparental expressio same-sex marriage (m) matrimoni del mateix sexe
sample nom (f) mostra verb 1 provar 2 tastar
sampling nom (m) mostreig
sanatorium nom (m) sanatori

També s'escriu 'sanitarium'.

sanctimonious adjectiu farisaic
sanction nom (f) sanció
sand nom (f) sorra / arena
sandal nom (f) sandàlia
sandbox nom 1 (m) sorral 2 (f) sorrera sandpile
sandpaper nom (m) paper de vidre verb polir (o fregar) amb paper de vidre
sandpile nom 1 (m) sorral 2 (f) sorrera sandpit
sandpiper nom (f) xivitona expressio common sandpiper (f) xivitona vulgar
sandpit nom 1 (m) sorral 2 (f) sorrera sandpile
sandshoe nom (f) sabatilla de lona amb sola de cautxú
sandstone nom (m) gres
sand trap nom (m) desarenador
sandwich nom (m) entrepà
sandy adjectiu arenós / sorrenc
sane adjectiu 1 en el seu seny 2 assenyat
sanguine adjectiu [formal] optimista
sanitarium nom (m) sanatori

També s'escriu 'sanatorium'.

sanitary napkin nom (f) compresa
sanitary towel nom (f) compresa
sanitise verb higienitzar
sanitize verb higienitzar
Sanskrit nom (m) sànskrit
sap nom 1 (f) saba 2 (m / f) ingenu / crèdul verb soscavar / minar
sapling nom (m) plançó
saponifiable adjectiu saponificable
saponification nom (f) saponificació
saponify verb saponificar
sapphire nom (m) safir

sappy adjectiu melindrós / (excessivament) sentimental
sarcasm nom (m) sarcasme
sarcastic adjectiu sarcàstic
sarcastically adverbi amb sarcasme
sarcoma nom (m) sarcoma
sarcophagus nom (m) sarcòfag
sardine nom (f) arengada / sardina
Sardinia nom (f) Sardenya
Sardinian nom 1 (m) 2 (m / f) sard adjectiu sard
sarge nom [colloquial] (m / f) sergent
sarky adjectiu [colloquial] sarcàstic
sarnie nom [argot] (m) entrepà
SARS Severe Acute Respiratory Syndrome nom (f)
SARS
sarsaparilla nom (f) sarsaparrella / sarsa
sassy adjectiu 1 impertinent, sobretot referint-se a dones no submises en sentit positiu 2 elegant
satchel nom (f) bossa / cartera
sate verb [formal] saciar / sadollar
satellite nom (m) satèl·lit expressio satellite dish (f) antena parabòlica
satiate verb [formal] sadollar / saciar
satire nom (f) sàtira
satirical adjectiu satíric
satisfaction nom (f) satisfacció
satisfactorily adverbi satisfactòriament
satisfactory adjectiu satisfactori
satisfied adjectiu satisfet
satisfy verb satisfer
saturate verb saturar
saturated adjectiu saturat expressio saturated fat (m) greix saturat
Saturday nom (m) dissabte
Saturn nom (m) Saturn
sauce nom (f) salsa
saucepan nom (f) cassola
saucer nom (m) platet expressio flying saucer (m) platet volador
Saudi nom 1 (f) 2 (m / f) Aràbia Saudita adjectiu saudita
Saudi Arabia nom (f) Aràbia Saudita
sauna nom (f) sauna
saunter verb caminar (o passejar) sense pressa, sense destinació fixa
sausage nom 1 (f) 2 (m) salsitxa / botifarra 2 embotit
savage adjectiu 1 salvatge / brutal / cru 2 salvatge / primitiu nom (m / f) salvatge verb atacar violentament
savannah nom (f) sabana

save verb 1 guardar / desar | **To save a file** - *Guardar un fitxer* 2 estalviar | **To save water** - *Estalviar aigua* | **To save energy** - *Estalviar energia* | **To save money** - *Estalviar diners* 3 salvar / rescatar | **To save a life** - *Salvar una vida*
save up estalviar
saver nom (m / f) estalviador
saving nom 1 (m) 2 (m pl.) estalvis expressio savings (m pl.) compte d'estalvis expressio life savings (m pl.) estalvis de tota la vida expressio (money- / energy- / space-) saving que estalvia (diners / energia / espai)
saviour nom (m / f) salvador
savor verb assaborir
savour verb assaborir
savvy adjectiu espavilat / perspicaç / astut nom 1 (m pl.) coneixements pràctics 2 (f) capacitat d'entendre una situació; i actuar amb eficàcia
saw nom (f) serra verb sawn serrar
saw up serrar en trossos
sawdust nom (f pl.) serradures
sawmill nom (f) serradora
sax nom [colloquial] (m) saxofon
saxhorn nom (m) saxhorn
saxophone nom (m) saxofon
saxophonist nom (m / f) saxòfon / saxofonista
say verb said said dir expressio it goes without saying no cal dir... expressio let's say diguem-ne expressio not say a word no dir ni piu
saying nom (f) dita
scab nom 1 (f) 2 (m / f) 3 (f) crosta 2 esquirol 3 sarna / ronya
scabbard nom (f) beina
scabies nom (f) ronya / sarna
scaffold nom 1 (f) 2 (m) bastida 2 cadafal / patíbul
scaffolding nom (f) bastida
scale nom 1 (f) 2 (m) 3 (f) 4 (f) escala 2 barem 3 escama 4
balança verb 1 escalar 2 escatar 3 fer a escala
scale down reduir (a escala)
scales nom (f) balança expressio tip the scales fer caure / inclinar / decantar la balança
scallion nom 1 (f) 2 (m) ceba tendra 2 ceballot
scallop nom (f) vieira
scalp nom 1 (m) 2 (f) cuir cabellut 2 cabellera verb 1 tallar la cabellera 2 revendre
scalpel nom (m) bisturí
scalper nom (m / f) revenedor
scalping nom (f) revenda
scam nom (f) enganyifa
scan verb escanejar nom 1 (f) 2 (f) exploració 2 ecografia
scandal nom (m) escàndol
scandalise verb escandalitzar

scandalize verb escandalitzar
scandalous adjectiu escandalós
scandalously adverb escandalosament
Scandinavia nom (f) Escandinàvia
Scandinavian adjectiu escandinau nom (m / f) escandinau
scandium nom (m) escandi
scanner nom (m) escàner
scapegoat nom (m) cap de turc / boc expiatori / boc emissari
scar nom (f) cicatriu
scarab nom 1 (m) (insect) escarabat piloter 2 (m) (Ancient Egypt) escarabeu
scarce adjectiu escàs | **Anti-discrimination laws are scarce**
- Les lleis contra la discriminació escassegen
scarcity nom (f) escassetat / carestia
scare verb atemorir / espantar / esporuguir / espaordir / esglaiar
scare up 1 espantar (un animal) perquè es mogui
 2 trobar, sobretot després d'haver fet un esforç especial
scarecrow nom (m) espantaocells / espantall
scared adjectiu (tenir por) | I'm scared - Tinc por | Don't be scared - No tinguis por
scarf nom (f) bufanda verb [colloquial] engolir-se / menjar-se
scarlet adjectiu escarlata nom (m) escarlata expressio **The Scarlet Pimpernel** **La Pimpinella Escarlata**
scary adjectiu que fa por
scat nom 1 (m) excrements (animals) 2 (m) scat

En la música jazz, l'scat és un tipus d'improvisació vocal que consisteix en cantar una melòdia usant paraules i síl·labes sense sentit.

 verb anar-se'n a corre-cuita
scathing adjectiu mordaç / càustic
scatter verb escampar / espargir
scatterbrain nom 1 (m / f) baliga-balaga 2 (m) tabalot / taral·lirot
scatterbrained adjectiu (ser un) tabalot

Utilitzat amb una expressió de temps, l'adjectiu 'scatterbrained' vol dir '(estar) atabalat' (p.e. 'She told me the actual percentage but I'm so scatterbrained today that I've forgotten the number').

scattered adjectiu dispers / escampat
scavenge verb furgar (entre les escombraries)
scavenger nom (m / f) carronyer
scene nom (m) escenari
scenery nom (m) paisatge

scent nom (f) olor / aroma / flaire verb flairar / olorar
 expressio **throw off the scent** despistar
scented adjectiu fragrant / perfumat / flairós / olorós
sceptic nom (m / f) escèptic
sceptical adjectiu escèptic
sceptically adverb amb escepticisme
scepticism nom (m) escepticisme
schedule nom 1 (f) agenda 2 (m) horari / calendari 3 (f) agenda electrònica verb programar / planificar
scheduler nom [comp.] (m) planificador de tasques
scheduling nom [comp.] (f) planificació de tasques
schema nom (m) esquema
schematise verb esquematzar
schematize verb esquematzar
scheme nom (m) pla / sistema 2 (m) ardit / estratagema / complot 3 (f) intriga verb intrigar / conspirar
schizophrenia nom (f) esquizofrènia
schmaltz nom [colloquial] (f) sensibleria
scholarship nom [enseny.] (f) beca
schlocky adjectiu [colloquial] barat | **Schlocky arguments** - *Arguments barats*
school nom 1 (f) escola 2 (m) col·legi / institut (f) universitat verb [formal] escolaritzar
schoolboy nom (m) escolar
schoolchild nom (m / f) escolar
schoolgirl nom (f) escolar
schooling nom escolarització
schoolkid nom [colloquial] (m / f) escolar
schoolmate nom (m / f) amic d'escola
schtum nom [argot] callat

Aquesta paraula també s'escriu 'shtum'.

 expressio **keep schtum** [argot] callar / negar-se a parlar
 expressio **stay schtum** [argot] callar / negar-se a parlar
science nom (f) ciència
science fiction nom (f) ciència ficció
scientific adjectiu científic
scientifically adverb científicament
scientist nom (m / f) científic
scintillometer nom (m) escintil·lòmetre
scissors nom (f pl.) tisores
scleroderma nom (f) esclerodèrmia
scoff verb 1 (~ at) burlar-se (de) 2 engolir-se / menjar-se
scold verb renyar / esbrincar
scolding nom 1 (m) esbronc 2 (f) esbroncada
scoop nom 1 (f) pala 2 (m) cullerot 3 (f) primícia

(en sentit periodístic)

scooter nom 1 (m) patinet 2 (m) escúter
scope nom (m) abast

scope out 1 examinar 2 examinar i entendre
scopophilia nom (f) escopofília
scorch verb socarrar
scorcher nom [colloquial] un dia de molta calor
score verb 1 marcar 2 reeixir a comprar droga 3 llogar
 (amb èxit) nom 1 (m) resultat

Score pot significar o bé el resultat final d'un partit ('What was the score?') o bé el resultat actual ('What's the score? = Qui guanya ara mateix i per quants gols?').

2 (f) partitura
scoreboard nom (m) marcador
scorn nom (m) menyspreu / desdeny verb menystenir / desdenyar
Scorpio nom (m) Escorpi
Scot nom (m / f) escocès
scotch nom (m) whisky (escocès)
Scotland nom (f) Escòcia
Scotsman nom (m) escocès
Scottish adjectiu escocès
scoundrel nom [arcaic] (m / f) brètol / bergant
scour verb escurar
scourge nom (m) fuet / flagell
Scouse adjectiu [colloquial] de (la ciutat de) Liverpool
Scouser nom [colloquial] natural de (la ciutat de) Liverpool
scout nom 1 (m) escolta 2 (m) explorador
scraggy adjectiu flac / magre
scrambled eggs nom (m pl.) ous remenats
scraper nom [dialecte] (m) menjar
scrap nom 1 (f) ferralla 2 (f) baralla verb [colloquial] barallar-se expressio a scrap of ... un tros de ...
 expressio scrap metal (f) ferralla expressio scrap metal dealer
 (m / f) ferroveller expressio scrap metal merchant (m / f) ferroveller
scrape verb raspar
scrape along anar tirant amb treballs
scrape off treure rasant
scrape together [colloquial] arreplegar (amb dificultats)
scrape up trobar / aconseguir recollir el que falta (sobretot diners)
scratch verb 1 gratar / rascar 2 gratar-se 3 esgarrapar
 4 ratllar
scratch out esgarrapar
 nom (f) esgarrapada expressio start from scratch començar de zero
scrawl nom (m) gargot verb fer gargots / gargotejar
scrawny adjectiu flac / magre

scream verb cridar
screen nom 1 (f) pantalla 2 (f) pantalla
screen off separar (amb una mampara, un paravent, etc.)
screengrab nom (f) captura de pantalla
screening nom 1 (m) cribratge 2 (f) projecció 3 (f) preselecció
screen saver nom 1 (m) salvapantalles 2 estalvi de pantalla
screenshot nom (f) captura de pantalla
screenwriter nom (m / f) guionista cinematogràfic
screw nom (m) cargol verb cargolar
screw around [colloquial] gandulejar / perdre el temps
screw over [colloquial] fer mal enganyant
screw up [colloquial] espatllar
screwball nom [argot] (m / f) extravagant / boig adjectiu [argot] extravagant
screwdriver nom (m) tornavis
scribble nom (m) gargot verb fer gargots / gargotejar
scrimp verb estrènyer-se el cinturó / estalviar
 (To scrimp on something).

script nom 1 (f) guió 2 (f) recepta

Aquesta és una paraula utilitzada sobretot pels metges.

scripting language nom [comp.] (m) llenguatge script
Scriptures nom (f pl.) escriptures
scriptwriter nom (m / f) guionista
scroll verb desplaçar nom rotlle
scrollbar nom (f) barra de desplaçament
scrooge nom [colloquial] (m / f) garrepa
scrotal adjectiu escrotal
scrote nom [vulg.] (m) fill de puta / cabró
scrotum nom (m) escrot
scrounge verb (~ off) gorrejar (de) expressio on the scrounge de gorra
scrounger nom (m / f) gorrer
scruffy adjectiu brut i desordenat
scrum nom 1 (m) melé 2 (m) melé
scrummage nom [formal] (m) melé
scruple nom (m) escrúpol
scrutinise verb escrutar
scrutinize verb escrutar
scrutiny nom (m) escrutini
scuba diver nom (m / f) submarinista
scuba diving nom (m) submarinisme
scuffle nom (f) picabaralla / escaramussa
scull nom 1 (m) esquif

Un 'single scull' és un esquif que s'utilitza en l'esport del rem. Un 'skiff' és molt semblant però és un bot més ample i més lent.

2 (m) **rem en couple / rem en scull** expressio double sculls

[esport] (m) **double scull** expressio quadruple sculls [esport] (m)

quatre scull

sculler nom [esport] (m / f) **esquifista**

sculling nom (m) **rem en couple / rem en scull**

sculpt verb **esculpir**

sculptor nom (m / f) **escultor**

sculptural adjectiu **escultòric**

sculpture nom (f) **escultura**

scum nom 1 (f) **escuma** 2 (f) **escòria**

scumbag nom (m) **fill de puta**

scupper verb [colloquial] **enfonsar / frustrar**

scurrilous adjectiu **injuriós / difamatori / denigrant /**

groller

scurvy nom (m) **escorbut**

scuttle verb 1 (~ away, off) **escapolir-se / esmunyir-se / fugir** 2 (ship) **barrinar / enfonsar** 3 **enfonsar / frustrar**

scuttlebutt nom [argot] (m) **xafardeig**

SDMA Space Division Multiple Access (m) **SDMA**

sea nom 1 (m / f) **mar** 2 **marí**

sea bass nom (m) **llobarro**

seaborgium nom (m) **seaborgi**

sea bream nom (m) **besuc**

seafood nom (m) **marisc** | **Seafood restaurant - Restaurant de (peix i) marisc**

seagull nom (f) **gavina**

seal nom 1 (f) **foca** 2 (m) **segell** verb **segellar** expressio seal of approval (f) **aprovació**

seal off **tancar (sobretot una àrea, prohibint l'entrada)**

sealion nom (m) **lleó marí**

seam nom (f) **costura**

seamless adjectiu 1 **sense costures** 2 **continu /**

ininterromput

seance nom (f) **sessió d'espiritisme**

search verb 1 **cercar / buscar** 2 **escorcollar / registrar**

nom 1 (f) **cerca** 2 (m) **escorcoll**

search out **buscar i trobar**

search engine nom (m) **cercador / motor de cerca**

seashell nom (f) **closca / conquilla**

seasick adjectiu **marejat**

seasickness nom (m) **mareig**

seaside nom (f) **costa**

season nom 1 (f) **estació (de l'any)** 2 (f) **temporada** verb

salpebrar / assaonar

seasonal adjectiu **estacional** expressio Seasonal Affective Disorder (SAD) (m) **trastorn afectiu estacional**

seasonality nom (f) **estacionalitat**

seasoned adjectiu 1 **assaonat / salpebrat** 2

experimentat / expert

season ticket nom (m) **abonament**

seat nom 1 (m) **seient** 2 (f) **plaça** 3 (f) **butaca / localitat** 4 (m)

escó 5 (f) **seu** verb 1 **tenir capacitat per a** 2 **asseure**

expressio **have (or take) a seat** **asseure's**

seat belt nom (m) **cinturó de seguretat**

seborrhea nom (f) **seborrea**

seborrheic adjectiu **seborreic** expressio seborrheic

dermatitis (f) **dermatitis seborreica**

secant nom (m) **secant**

secession nom (f) **secessió**

secluded adjectiu **aïllat / isolat**

seclusion nom 1 (m) **aïllament** 2 (f) **reclusió**

second adjectiu **segon**

secondary adjectiu **secundari** expressio secondary sector

(m) **sector secundari**

secondary school nom (f) **escola secundària**

second-hand adjectiu **de segona mà**

secondly adverb **segon / segonament / en segon lloc**

secondment nom (m) **comissió de serveis**

Second World War nom (f) **Segona Guerra**

Mundial

secrecy nom (m) **secretisme**

secret nom (m) **secret** adjectiu **secret** expressio secret police (f)

policia secreta expressio **in secret** **en secret** expressio **keep a**

secret **guardar un secret** expressio **state secret** (m) **secret**

d'estat

secretary nom (m / f) **secretari**

Secretary of State nom (m / f) **secretari d'estat**

secrete verb **secretar**

secretion nom (f) **secreció**

secretly adverb 1 **secretament / en secret** 2 **d'amagat /**

d'amagatotis

secret service nom (m pl.) **serveis secrets**

sect nom (f) **secta**

section nom 1 (f) **secció** 2 (m) **tram / apartat**

sector nom (m) **sector**

secular adjectiu **secular / seglar**

secularisation nom (f) **secularització**

secularity nom (f) **secularitat**

secularization nom (f) **secularització**

secure adjectiu **segur** verb 1 **aconseguir** 2 **garantir** 3

assegurar 4 **subjectar / lligar / fixar**

security nom 1 (f) **seguretat** 2 (m) **títol / valor**

expressio **security council** (m) **consell de seguretat**

sedate adjectiu 1 assossegat / tranquil / plàcid / quiet 2 seriós / sobri verb sedar

sedative nom (m) sedant adjectiu sedant

sedentary adjectiu sedentari

sediment nom (m) sediment / pòsit

sedimentary adjectiu sedimentari expressio sedimentary rock (f) roca sedimentària

sedimentation nom (f) sedimentació

seduce verb seduir

seduction nom (f) seducció

seductive adjectiu seductor

see verb saw seen veure

see about encarregar-se de

see after tenir cura de / vigilar

see into investigar

see off acomiar

see out acompanyar a la porta (per sortir)

see through 1 dur a terme 2 entendre (algú o un afer) prou per a no deixar-se enganyar

see to encarregar-se de

expressio see you (later o soon) fins ara! / fins aviat!

seed nom (f) llavor

seedling nom (m) plançó

seek verb sought sought 1 buscar 2 demanar (ajuda / consell) 3 intentar aconseguir

seek out cercar esforçant-se

seem verb semblar / aparentar

seemingly adverbi aparentment

seer nom (m / f) vident / profeta

seesaw nom (m) gronxador (de biga)

També es diu 'teeter-totter' als Estats Units.

verb oscil·lar

see-through adjectiu transparent

segment nom (m) segment verb segmentar

segmentation nom (f) segmentació

seismic adjectiu sísmic

seismometer nom (m) sismògraf

seize verb 1 requisar / emparar 2 agafar

seize up agarrotar-se

seizure nom 1 (f) convulsió 2 (f) presa

seldom adverbi rarament

select verb escollir / triar / seleccionar / optar a adjectiu selecte / exclusiu

selection nom (f) selecció

selenium nom (m) seleni

self-assurance nom (f) confiança (en si mateix)

self-assured adjectiu confiat (en si mateix)

self-catering nom (m) allotjament independent

self-confidence nom (f) confiança (en si mateix)

self-confident adjectiu confiat (en si mateix)

self-determination nom (f) autodeterminació

self-employed adjectiu [treb.] autònom | Self-employed

gardener - *Jardiner* autònom nom (m pl.) treballadors autònoms

self esteem nom (f) autoestima

self examination nom (m) autoexamen | Breast self examination - *Autoexamen dels pits*

self-extracting adjectiu autoextraïble

self-government nom (m) autogovern

selfish adjectiu egoista

selfishly adverbi egoísticament

selfishness nom (m) egoisme

selfless adjectiu desinteressat

selflessly adverbi de manera (o forma) desinteressada

self pity nom (f) autocompassió

self portrait nom (m) autoretrat

self-raising adjectiu amb llevat expressio self-raising flour (f) farina amb llevat

self-rising adjectiu amb llevat expressio self-rising flour (f) farina amb llevat

self-satisfied adjectiu cofoi

self-service adjectiu d'autoservei

self-sufficient adjectiu autosuficient

sell verb sold sold vendre

sell out 1 vendre-ho tot 2 trair

sell off liquidar (vendre totes les existències)

sellable adjectiu vendible

seller nom (m / f) venedor

semantics nom (f) semàntica

semester nom (m) semestre

semi nom 1 (f) semifinal 2 (f) casa aparellada / adossada

Cadascuna de les dues cases de forma idèntica o semblant unides per una paret mitgera. És una abreviatura de "semidetached house". Es refereix només a dues cases juntes, si són més de dos cases adossades s'anomenen "terraced houses".

semiautomatic nom (f) pistola semiautomàtica

semicolon nom (m) punt i coma

semi-detached adjectiu aparellat / semi-adossat nom (f) casa aparellada / casa semi-adossada

semi final nom (f) semifinal

seminal adjectiu 1 transcendental 2 seminal | Seminal fluid - *Líquid seminal*

seminar nom (m) seminari

seminary nom (m) seminari

semi-skimmed milk nom (f) llet semi-desnatada

Senate nom (m) Senat (cambra alta del parlament dels Estats Units)

senator nom (m / f) senador

send verb sent sent 1 enviar 2 trametre

send off 1 expulsar 2 enviar

send off for (something) demanar / encarregar alguna cosa (per correu)

send across enviar (una cosa) d'un costat a l'altre

send along enviar

send away fer marxar (algú)

send back 1 tornar (alguna cosa) enviant-lo al lloc d'origen 2 fer tornar (algú)

send down 1 enviar (una cosa a un lloc més avall) 2 (br.) expulsar (d'una universitat)

send for cridar (algú) perquè vingui; demanar o ordenar que vingui (alguna persona o quelcom)

send forth enviar (algú) a un altre lloc, sobretot en contextos religiosos

send in 1 enviar 2 fer passar, fer entrar

send on reenviar

send out 1 enviar (a un altre lloc) 2 emetre

send out for carregar (sobretot menjar) pel telèfon

send over fer passar, enviar (cap aquí, cap allà)

send up 1 enviar (a un lloc més alt), fer pujar 2 fer paròdia de

sender nom (m / f) remitent

sending off nom (f) expulsió

send-up nom (f) paròdia

Senegal nom (m) Senegal

seniority nom (f) antiguitat

sensation nom (f) sensació

sensational adjectiu sensacional

sensationalism nom (m) sensacionalisme

sense nom (m) sentit expressio sense of humor (Am.) / humour (Br.) (m) sentit de l'humor

sensible adjectiu sentat expressio sensible heat (m) calor

sensible

sensibly adverbi sensatament / assenyadament

sensitisation nom (f) sensibilització

sensitization nom (f) sensibilització

sensitive adjectiu sensible expressio sensitive skin pell(s)

sensitive(s)

sensitivity nom (f) sensibilitat

sensitize verb sensibilitzar

sensor nom (m) sensor

sensual adjectiu sensual

sensually adverbi sensualment

sentence nom 1 (f) frase 2 (f) sentència / condemna verb sentenciar / condemnar

sentient adjectiu [formal] sensible

sentimental adjectiu sentimental / sensibler

sentimentalism nom (m) sentimentalisme

sentimentalist nom (m / f) sentimental

sentimentality nom (f) sentimentalitat / sensibleria

sentimentally adverbi sentimentalment

sentry nom (m) sentinella

Seoul nom (m) Seül

separate adjectiu separat verb separar / apartar

separately adverbi per separat / separadament

separation nom (f) separació

separation anxiety nom (f) ansietat per separació

separatism nom (m) separatisme

separatist nom (m / f) separatista adjectiu separatista

Sephardi nom (m / f) sefardita

Sephardic adjectiu sefardita

seppo nom [argot] (m / f) ianqui / nord-americà

(Seppo > septic tank > Yank).

September nom (m) setembre

sepsis nom (f) sèpsia

septic adjectiu sèptic

septicemia nom (f) septicèmia

septic shock nom (m) xoc sèptic

septic tank nom 1 (f) fossa sèptica 2 (m / f) ianqui / nord-americà

(Septic tank > Yank).

sequel nom 1 (f) continuació | **'Dark Knight' is the sequel to 'Batman Begins' - 'Dark Knight' és la continuació de 'Batman Begins'** 2 (f) seqüela

sequence nom (f) seqüència / successió

sequencing nom (f) seqüenciació

sequential adjectiu seqüencial

sequential access nom [comp.] (m) accés seqüencial

Serbia nom (f) Sèrbia

Serbia and Montenegro nom (f) Sèrbia i Montenegro

Serbian nom (m / f) serbi adjectiu serbi

serendipitous adjectiu fortuït / casual

serendipity nom (f) serendipitat

serene adjectiu tranquil / serè / calmat

serenity nom 1 (f) serenitat 2 (m) serenor

serf nom (m / f) serf

serfdom nom (f) servitud

sergeant nom (m / f) sergent

serial number nom (m) número de sèrie

serial port nom (m) port en sèrie

series nom 1 (f) sèrie 2 (m) reguitzell

serious adjectiu seriós / greu

seriously adverbi seriosament / greument exclamació de debò? / de veres?

seriousness nom (f) serietat

serotonin nom (f) serotonina

serrated adjectiu serrat

serum nom (m) sèrum

servant nom (m / f) criat

serve verb servir expressió it serves you right! ja t'està bé! / t'ho (ben) mereixes

serve up servir (menjar)

server nom (m) servidor expressió thick server (m) servidor

pesant expressió thin server (m) servidor lleuger

service nom (m) servei

service provider nom (m) proveïdor d'Internet

serviette nom (m) tovalló

servile adjectiu servil

serving nom (f) ració / porció

servitude nom [formal] (f) servitud

servlet nom (f) miniaplicació de servidor

servo nom [colloquial] (f) gasolinera

sesame nom (m) sèsam expressió sesame oil (m) oli de

sèsam expressió sesame seed (f) llavor de sèsam

expressió Sesame Street (m) Barri Sèsam

session nom (f) sessió

set nom 1 (m) joc 2 (f) col·lecció 3 (m) set verb set set setting

1 posar 2 establir / fixar / determinar

set about començar (una tasca)

set apart 1 reservar 2 fer destacable

set aside reservar / deixar de banda

set back 1 retardar / impedir 2 costar (a algú, diners)

set by reservar / posar a part per al futur

set down 1 posar (en posició més baixa) 2 fer baixar (d'un vehicle) 3 escriure

set forth 1 remarcar 2 partir (començar un viatge)

set forward partir (començar un viatge), sobretot en contextos religiosos

set in establir-se / instal·lar

set off començar un viatge

be set on ser atacat (per un animal o una persona)

set out exposar

set up 1 engegar 2 configurar

be set upon ser atacat (sobretot per un gos)

expressió set fire to calar foc a

setback nom (m) revés / contratemps

set shot nom (m) tir estàtic

set square nom (m) escaire

settee nom (m) sofà

setting nom 1 (m) ambient 2 (m pl.) paràmetres

settle verb 1 resoldre 2 calmar(-se) 3 liquidar / pagar

4 sedimentar / dipositar 5 colonitzar

settle up passar comptes

settlement nom 1 (m) assentament 2 (m) acord 3 (f)

quitança expressió out-of-court settlement (m) acord

extrajudicial

settler adjectiu (m / f) colon

seven adjectiu set

seventeen adjectiu disset

seventeenth adjectiu dissetè

seventh adjectiu setè

seventieth adjectiu setantè

seventy adjectiu setanta

'The seventies' vol dir 'Els (anys) setanta'. Si es parla d'una persona i es diu 'He's in his seventies', vol dir que té entre 70 i 79 anys.

several adjectiu diversos

sew verb cosir

sew up 1 cosir (del tot) 2 completar amb èxit 3

monopolitzar 4 controlar (del tot)

sewage nom (f pl.) aigües residuals

sewer nom (f) claveguera

sewing nom (f) costura expressió sewing kit (m) cosidor /

costurer expressió sewing machine (f) màquina de cosir

sex nom (m) sexe

sex up modificar (informació) perquè sigui més interessant

sex education nom (f) educació sexual

sexist adjectiu sexista nom (m / f) sexista

sexologist nom (m / f) sexòleg

sexology nom (f) sexologia

sexual adjectiu sexual

sexual harrassment nom (m) assetjament sexual

sexuality nom (f) sexualitat

sexually transmitted disease nom (f) malaltia de transmissió sexual

sexual orientation nom (f) orientació sexual

Seychelles nom (f pl.) Seychelles

shabby adjectiu 1 gastat / esparracat 2 mesquí

shack nom (f) barraca

shack up viure junts una parella sense casar-se

shade nom 1 (f) ombra 2 (m) matís 3 (m) estor 4 (f pl.) ulleres

de sol verb ombrejar

shading nom (m) ombreig

shadow nom 1 (f) ombra 2 a l'ombra / de l'oposició

shady adjectiu 1 ombrívol 2 ombrívol / ombrós

shaft nom (m) feix

(de llum)

shake verb shook shaken 1 sacsejar 2 (fer) trontollar 3 agitar 4 espolsar 5 estremir 6 trontollar 7 estremir-se

shake down 1 obtenir diners (d'algué) amb amenaces 2 escorcollar

shake off 1 treure's de sobre 2 desempallegar-se

shake out desplegar i espolsar

shake up 1 sacsejar 2 atabalar

expressio shake a leg [colloquial] afanyar-se / apressar-se / donar-se pressa expressio shake your head fer que no amb el cap

shakedown nom [colloquial] 1 (f) lladregada / estafa 2 (m) xantatge 3 (m) escorcoll 4 (f) batuda (f) revisió (d'un vehicle)

shakeout nom (f) reorganització / reestructuració (laboral o industrial)

Shakespearean adjectiu shakespearia

També s'escriu 'Shakespearian', però 'Shakespearean' és més usual.

Shakespearian adjectiu shakespearia

També s'escriu 'Shakespearean'. De fet, 'Shakespearean' és més usual.

shale nom (f) licorella / pissarra

shallow adjectiu 1 poc profund | **Shallow water** - *Aigua poc profunda* 2 superficial

shaman nom (m) xaman

shamanism nom (m) xamanisme

shamble verb caminar arrossegant els peus

shambles nom (m) caos / desordre complet / embolic

shame nom 1 (f) vergonya 2 (f) deshonra 3 (f) llàstima / pena verb 1 avergonyir 2 deshonrar

shamefaced adjectiu avergonyit

shameful adjectiu vergonyós

shameless adjectiu impúdic

shamelessness nom (f) impudícia

shammy nom (f) camussa

També s'escriu 'chamois'. En anglès britànic s'escriu 'chamois', 'shammy', 'chamois leather' o 'shammy leather'.

shampoo nom (m) xampú

shandy nom 1 (f) clara 2 (m) xampú

Shanghai nom Xangai

shape nom 1 (f) forma 2 (f) silueta verb conformar

shape up 1 resultar / desenvolupar-se 2 millorar per aconseguir un nivell exigít

share verb 1 repartir 2 compartir nom 1 (f) acció 2 (f) part

sharecropping nom (f) parceria

shared adjectiu compartit

shareholder nom (m / f) accionista

shareware nom (m) programari de prova

shark nom (m) tauró expressio basking shark (m) tauró pelegri expressio great white (shark) (m) gran tauró blanc expressio hammerhead shark (m) tauró martell expressio tiger shark (m) tauró tigre expressio whale shark (m) tauró balena

sharp adjectiu 1 afilat / punxegut 2 abrupte 3 agut 4 mordaç / tallant 5 llest | **He's a sharp guy** - *És un element llest (i intel·ligent)* 6 deshonest / deceptiu

| **Sharp practice** - *Negocis deceptius / deshonestos* 7 nítid adverb en punt | **At three sharp** - *A les tres en punt*

sharpen verb 1 afilar / esmolar 2 aguditzar

sharply adverb 1 precipitadament 2 bruscament

sharpness nom (f) agudesia / nitidesa

sharpshooter nom tirador expert

shatter verb 1 esmicolar 2 esmicolar-se

shattered adjectiu 1 esgotat 2 molt sorprès i trastornat

shave verb afaitar-se

Es pot dir 'to shave' o 'to have a shave' (és a dir 'I've just shaved', 'I've just had a shave', 'Have you shaved?', 'Have you had a shave?').

shave off treure afaitant

nom 1 (f) afaitada 2 (m) afaitat

shaving nom (m) encenall expressio shaving foam (f) escuma d'afaitar

shawl nom (m) xal / espatller

shawm nom (f) bombarda

she pronom ella

sheaf nom (m) feix / gavell

shear verb sheared, shorn esquilar / tondre

sheath nom 1 (f) beina 2 (m) condó / condom

sheathe verb embeinar

shed nom (m) cobert

sheep nom (f) ovella

La paraula 'sheep' és invariable, és a dir que la forma plural és 'sheep' també.

sheepish adjectiu avergonyit

sheer adjectiu 1 absolut / complet / total 2 escarpat 3 (molt) fi / transparent

sheet nom 1 (m) llençol 2 (m) full 3 (m) plec 4 (f) làmina / planxa / xapa expressio three sheets to the wind [colloquial] borratxo

sheik nom (m) xeic

shelf nom 1 (m) prestatge 2 (f) postada

shell nom 1 (f) closca / conquilla 2 (f) clofolla 3 (m)

intèrpret d'ordres 4 (f) carcassa verb desgranar

shell out [colloquial] gastar (diners), sobretot sense voler

shellfish nom (m) marisc

shell-like nom [colloquial] (f) orella

shelter nom 1 (m) refugi / abric / recer 2 (f) empara verb 1

refugiar 2 refugiar-se 3 protegir 4 arrecer 5

aixoplugar 6 aixoplugar-se expressio bus shelter (f)

marquesina d'autobús

shenanigans nom [colloquial] (m) tripijoc

shepherd nom (m) pastor

sherry nom (m) xerès expressio sherry vinegar (m) vinagre

de xerès

she-wolf nom (f) lloba

shield verb protegir nom (m) escut

shielding nom (m) blindatge expressio biological shielding

(m) blindatge biològic expressio lead shielding (m)

blindatge de plom expressio magnetic shielding (m)

blindatge magnètic

shift verb canviar de lloc / traslladar / moure nom 1 (m)

canvi 2 (m) torn 3 (f) tanda 4 (f) tecla de majúscules

shifty adjectiu sospitós / que sembla deshonest

Shiite adjectiu xiïta nom (m / f) xiïta

shin nom (f) canyella expressio shin guard (o pad) (f)

canyellera

shine verb shone shone brillar / lluïr / rutilar

shine on irradiar

nom (m) brillantor

shingle nom (f) llosa

shingles nom (m) herpes zòster

shinny verb pujar

'Shinny' vol dir pujar (per ex. un arbre o un pal) aferrant-se i tibant-se alternativament amb les mans i les cames.

Shinto nom (m) xintoisme

Shintoism nom (m) xintoisme

ship nom (m) vaixell / (f) nau verb enviar / trametre

ship off enviar

ship out 1 enviar, sobretot a un lloc llunyà 2

marxar amb vaixell 3 acceptar feina com a mariner

shipbuilding nom (f) construcció naval

shipment nom 1 (m) carregament 2 (f) tramesa

shipping nom 1 (m) transport

Encara que, tradicionalment, 'shipping' vol dir 'transport per via marítima', també pot significar senzillament 'transport' (per ex: 'Amazon offers free shipping for orders of \$19 and over').

2 (f pl.) despeses de transport 3 navegació / (marítim)

expressio shipping forecast (m) pronòstic marítim

shipwreck nom (m) naufragi

shipyard nom (f) drassana

shirk verb 1 fugir d'estudi / escaquejar-se (informal) / gandulejar 2 defugir / eludir (una feina o una responsabilitat)

shirt nom (f) camisa

shit nom 1 (f) merda / caca 2 (m) fill de puta exclamació

[vulg.] merda! verb shat shit shitting [vulg.] cagar

shite nom [vulg.] (f) merda

shitfaced adjectiu [argot] embriac / borratxo

shiver verb tremolar nom (f) esgarripança

shock verb 1 commoure / impressionar / colpir 2

xocar nom 1 (m) xoc 2 (m) ensurt 3 (m) sotrac 4 (f) batzegada

5 (f) commoció

shocking adjectiu xocant

shoe nom (f) sabata | **A pair of shoes** - *Unes sabates*

shoot verb shot shot 1 disparar / tirar 2 rodar / filmar

3 xutar

shoot ahead avançar-se d'un cop

shoot at disparar a

shoot back tornar un tret d'arma de foc (a algú)

shoot by passar com un llamp

shoot down abatre

shoot for intentar aconseguir

shoot out sortir com un llamp

shoot past passar com un llamp

shoot up [argot] xutar-se / injectar-se

expressio shoot to kill tirar a matar

shooting nom 1 (m) afusellament 2 (m) tir 3 (m) rodatge

adjectiu [dolor] agut

shooting guard nom (m / f) escorta

shooting star nom (f) estrella fugaç

shoot out nom (m) tiroteig

shop nom (f) botiga verb 1 fer la compra 2 delatar (algú)

shop around comparar preus

expressio all over the shop [argot] per totes parts

shop assistant nom (m / f) dependent

shopbot nom [comp.] (m) agent de compres

shopkeeper nom (m / f) botiguer

shoplift verb emportar-se coses d'una botiga sense

cap intenció de pagar

shoplifter nom lladre, específicament una persona

que s'emporta coses d'una botiga sense cap intenció

de pagar

shoplifting nom l'acció d'emportar-se coses d'una

botiga sense cap intenció de pagar

shopper nom (m / f) comprador

shopping nom (f) compra expressio shopping cart (m)

carret de la compra expressio shopping center (m) centre

comercial expressio shopping centre (m) centre

comercial expressio shopping trolley (m) carret de la

compra

shop window nom (m) aparador

shore nom 1 (f) costa / ribera 2 (f) vora | **On the shores of the River Llobregat** - *A la vora del Riu Llobregat* 3 (f) ribera

shore up 1 apuntalar 2 suportar / reforçar

shoreline nom (f) costa / ribera / línia de la costa

short adjectiu 1 curt 2 curt / baix nom 1 (m) curtmetratge 2 una quantitat molt petita i concentrada d'una beguda alcohòlica forta (per exemple, vodka o whisky) 3 (m pl.) pantalons curts expressio give (somebody or something) short shrift descartar / prestar poca atenció a (algú o alguna cosa) expressio in short en resum

shortage nom (f) escassetat / carestia

short-change verb tornar de menys / tornar malament (el canvi)

short circuit nom (m) curtcircuit

shortcoming nom (f) deficiència / mancança / carència

shortcut nom (f) drecera expressio shortcut (icon) 1 (f) icona de drecera 2 (m) accés directe expressio shortcut key (o keyboard shortcut) (f) tecla de drecera

shorten verb escurçar

shortfall nom (m) dèficit

shortly adverbi aviat

shortness nom (f) curtesa

shortsighted adjectiu 1 miop | **To be shortsighted** - *Ser miop* / *ser curt(a) de vista* 2 curt de mires | **To be shortsighted** - *Ser curt(a) de mires*

shortsightedness nom 1 miopia / vista curta 2 (f) curtesa de mires

short-sleeved adjectiu de màniga curta

short-staffed adjectiu curt de personal | **To be short-staffed** - *Anar curt de personal*

short-term adjectiu a curt termini

shot nom 1 (m) tret / tir 2 (m) intent 3 (m) pes 4 (m) llançament de pes 5 (m) xut 6 (m) glop expressio be (or get) shot of (something) [colloquial] desfer-se d'(alguna cosa) expressio like a shot [colloquial] sense pensar-ho dos cops expressio not by a long shot ni de bon tros

shotgun nom (f) escopeta

shot put nom (m) llançament de pes

En anglès és possible (i molt freqüent) referir al llançament de pes simplement com 'the shot put' o 'the shot' (i.e. this weekend Jason is taking part in the shot (put); Peter competes in the shot (put)).

shot putter nom (m / f) llançador de pes

shoulder nom 1 (f) espatlla 2 (m) voral

shoulder-length adjectiu [cabells] (llargs) fins a l'espatlla

shout verb cridar

shout at adreçar-se a (algú) cridant

shout down escridassar

shout for donar suport a / estar a favor de / ser de

nom (m) crit

shove verb donar una empenta a algú

shove off 1 tocar el dos 2 fer-se a la mar

nom (f) empenta

shovel nom (f) pala

show verb mostrar nom (m) espectacle

show around fer de guia (a algú)

show in acompanyar (algú, quan arriba), entrant

show off presumir / faronejar / fer-s'hi veure / rumbejar / fer el tifa

show out acompanyar (algú, quan marxa) fins a la porta

show up 1 destacar-se 2 presentar-se 2 posar en evidència

showcase nom 1 (f) vitrina 2 (m) aparador (f) demonstració / exhibició

shower verb dutxar-se

Es pot dir 'to shower', però és més habitual dir 'to have a shower'.

nom 1 (f) dutxa 2 (m) ruixat / xàfec expressio shower curtain (f) cortina de la dutxa expressio shower gel (m) gel de dutxa expressio have a shower dutxar-se expressio take a shower dutxar-se

showerhead nom (m) ruixador

show off nom (m / f) presumit

shrapnel nom (f) metralla

shred verb estripar expressio shredded cheese (m) formatge ratllat

shrewd adjectiu sagaç

shrewdness nom (f) sagacitat

shriek nom (m) xisclet / bram / crit

shrimp nom (f) gamba

shrine nom (m) santuari

shrink verb shrank shrunk encongir nom [argot] (m / f) psiquiatre

shrink from evitar (amb recel)

shrivel verb 1 assecar-se / pansir-se 2 assecar / pansir

shrivel up assecar-se / pansir-se

shroud nom (f) mortalla / (m) sudari verb tapar / embolicar

shrub nom (m) arbust

shtum nom [argot] callat

Aquesta paraula també s'escriu 'schtum'.

expressio keep (o stay) shtum [argot] callar / negar-se a parlar

shuck verb desgranar

shudder verb estremir-se nom (f) esgarripança

shuffle verb 1 arrossegar els peus 2 (cards) barrejar / escartejar / barallar

shun verb evitar / defugir

shut verb shut shut shutting tancar | **To shut your eyes**

- Tancar / aclucar els ulls adjectiu 1 tancat 2 cluc

shut away 1 desar (una cosa), sobretot perquè ningú no hi tingui accés 2 tancar, sobretot a la presó

shut down 1 aturar (un ordinador) 2 aturar-se (un ordinador) 3 tancar permanentment (una empresa)

shut in tancar (a dins)

shut off tancar

shut out tancar fora, negar l'entrada (a algú)

shut up 1 callar 2 fer callar (algú)

shutter nom (m) finestró

shuttle nom (m) transbordador

shy adjectiu tímid

shy away from evitar amb recel

shyly adverb tímidament

shyness nom (f) timidesa

sibling nom germà / germana

sick adjectiu 1 malalt 2 es diu d'una persona a qui li agrada la crueltat i veure sofrir a la gent nom [colloquial] (m) vòmit expressio be sick 1 vomitar 2 estar malalt expressio be sick of estar fart de expressio feel sick tenir nàusees / estar marejat expressio get sick

emmalaltir(-se)

sickle nom (m) falc

sickly adjectiu malaltís

sickness nom (f) malaltia

side nom 1 (m) costat 2 (f) banda 3 (m) equip 4 (f) pàgina

side with declarar-se en favor de

expressio side effects (m pl.) efectes adversos / efectes

secundaris expressio be a bit on the (large, small, short, pricey, loud...) side [colloquial] ser una mica (petit, gran, costós, sorollós...)

sidebar nom (f) barra lateral

sideburns nom (f pl.) patilles

sideline nom (f) línia de banda

sidelong adjectiu de reüll expressio sidelong glance (f)

mirada de reüll

sidereal adjectiu sideral

sidestep verb defugir

sidetrack verb desviar / distreure expressio get

sidetracked divagar / distreure's

sidewalk nom (f) vorera / voravia

SIDS Sudden Infant Death Syndrome nom (m)

Síndrome de la Mort Sobtada del Lactant

En l'anglès britànic es diu popularment 'Cot death'. Aquesta expressió no té cap connotació negativa, és senzillament una expressió no mèdica.

siege nom (m) setge

Sierra Leone nom (f) Sierra Leone

siesta nom (f) migdiada

sieve nom (m) sedàs / tamís / garbell verb garbellar / tamisar

sift verb garbellar / tamisar

sigh verb sospirar nom (m) sospir

sight nom 1 (f) vista 2 mamarratxo 3 (m pl.) llocs d'interès (turístic) verb distingir / albirar expressio lose sight of

(something) perdre de vista (alguna cosa) expressio lose sight of the fact that... perdre de vista que...

sightseeing nom (f) visita als llocs d'interès turístic

sign verb 1 firmar / signar 2 (~ for) fitxar (per)

sign in registrar-se en arribar

sign off donar el missatge que conclou una transmissió radiofònica

sign off on aprovar definitivament

sign on 1 fitxar-se 2 registrar-se per cobrar l'atur

sign out registrar-se en marxar

sign over firmar un document legal per canviar el propietari d'uns béns

sign up 1 registrar-se / apuntar-se 2 fitxar-se

nom 1 (m) senyal 2 (f) indicació

signalling nom (f) senyalització

signature nom (f) signatura / firma

significance nom (m) significat

significant nom (f) mantissa

significant adjectiu 1 significatiu 2 notable

significantly adverb significativament

signify verb significar

signing nom (m) fitxatge

sign language nom (f) llengua de signes

signpost nom (m) pal indicador

silence nom 1 (m) silenci 2 (m) mutisme | **The response from the government has been silence** - *La resposta per part del govern ha estat de mutisme* expressio a minute's

silence un minut de silenci

silent adjectiu silenciós

silently adverb silenciosament

silhouette nom (f) silueta

silicon nom (m) silici

silicone nom (f) silicona

silk nom (f) seda
sill nom (m) ampit
silly adjectiu estúpid / neci
silo nom (f) sitja
siltstone nom (f) limolita
silver nom 1 (f) 2 (m) plata argent adjectiu de plata expressio be born with a silver spoon in your mouth néixer amb la flor al cul
silversmith nom (m / f) orfebre
SIM Subscriber Identity Module (f) SIM
similar adjectiu semblant
similarity nom (f) semblança / similitud
similarly adverbi semblantment
simmer adjectiu coure a foc lent
simmer down (col·loq.) calmar-se
simple adjectiu 1 2 senzill / simple ximple / babau / enze / beneit / tòfol
simple-minded adjectiu ximple / babau / enze / beneit / tòfol
simpleton nom [arcaic] (m / f) enze / tòfol / beneit
simplicity nom (f) senzillesa / simplicitat
simplify verb simplificar
simply adverbi senzillament
simulate verb simular
simulator nom (m) simulador
simultaneous adjectiu simultani / coincident
simultaneously adverbi simultàniament / paral·lelament
sin verb pecar nom (m) pecat
sin against pecar contra
since preposicio des de / d'ençà de conj 1 des que / d'ençà que 2 ja que
sincerely adverbi sincerament expressio sincerely yours atentament / cordialment expressio yours sincerely atentament / cordialment
sinecure nom [formal] (f) prebenda
sinew nom (m) tendó 2 (f) 3 (m) força vigor
sinful adjectiu pecaminós
sing verb sang sung cantar
Singapore nom (m) Singapur
singe verb socarrar
singer nom (m / f) cantautor / (m / f) cantant
singing nom (m) cant
single adjectiu 1 2 sol solter nom 1 (m) 2 (m pl.) billet d'anada solters
single out escollir i destacar una sola (persona o cosa)
single bed nom (m) llit individual
single family house nom (f) casa unifamiliar
single file nom (f) fila índia

single mother nom (f) mare soltera
single parent family nom (f) família monoparental
single room nom (f) habitació individual
singlet nom (f) samarreta sense mànigues

En Gran Bretanya, 'singlet' és una paraula més bé tècnica o comercial. La paraula més usual és 'vest'.

singular adjectiu singular
singularity nom (f) singularitat
Sinhalese nom (m) singalès adjectiu singalès
sink verb sank sunk enfonsar
sink (money) into (something) esmerçar
The government has sunk 81.5 million into dealing with the crisis - *El govern ha esmerçat 81,5 milions per fer front a la crisi*
nom (m) lavabo
sink in 1 semblar real 2 enfonsar-se a
sinkhole nom (m) avenc
sinking nom (m) enfonsament | **The sinking of the Titanic** - *L'enfonsament del Titànic*
sinner nom (m / f) pecador
sip verb libar / xarrupar
siphon nom (m) sifó

També s'escriu 'syphon'.

verb 1 fer passar un líquid d'un recipient a un altre 2 desviar (diners / fons)

sippy cup nom (m) got antigoteig

Un 'sippy cup' es un got amb (o sense) nanses d'aquells que porten com una mena de tetina, per als nens petits.

sir nom (m) senyor | **Yes, Sir** - *Sí, senyor*

siren nom (f) sirena

sister nom (f) germana

sister-in-law nom (f) cunyada

Sistine Chapel nom (f) Capella Sixtina

sistrum nom (m) sistre

sit verb sat sat sitting asseure's

sit around seure i passar l'estona

sit back seure, inclinant-se cap enrere

sit by 1 observar, sense fer res 2 seure al costat de

sit down asseure's

sit for presentar-se a (un examen)

sit in for substituir

sit in on assistir a / participar en

sit on 1 no revelar (sobretot el que hom té obligació a revelar) 2 formar part d'(un comitè, una comissió, etc.)

sit out 1 no marxar de, quedar-se fins al final, sobretot a contracor 2 no participar en (sobretot un partit, una dansa)

sit up incorporar-se

sit upon seure a / estar assegut a

site nom 1 (m) lloc / emplaçament 2 (f) situació / ubicació 3 (m) lloc web 4 (m) jaciment

sitar nom (m) sitar

sit-in nom (f) tancada expressio stage a sit-in organitzar una tancada

sitting room nom (f) sala d'estar

En anglès britànic les expressions 'sitting room' i 'living room' són més o menys intercanviables. Als Estats Units, el 'living room' és més bé una habitació formal que s'utilitza sobretot quan hi ha convidats. La habitació on la família mira la televisió i passa la majoria del temps lliure es diu 'family room' o 'den'. Les cases més grans poden tenir 'living room', 'family room' i 'den'.

situated adjectiu ubicat

situation nom (f) situació

six adjectiu sis

sixteen adjectiu setze expressio last sixteen [esport] (m pl.)

vuitens

sixteenth adjectiu setzè

sixth adjectiu sisè

sixtieth adjectiu seixantè

sixty adjectiu seixanta

size nom 1 (f) mida / dimensió / grandària 2 (m) tamany

size up avaluar

sizeable adjectiu apreciable

skate verb patinar nom 1 (m) patí 2 (f) rajada expressio get your skates on! Afanya't!

skateboard nom (m) monopatí

skater nom (m / f) patinador

skating nom (m) patinatge

skeletal adjectiu esquelètic

skeleton nom (m) esquelet

skeptic nom (m / f) escèptic

skeptical adjectiu escèptic

skeptically adverbial amb escepticisme

skepticism nom (m) escepticisme

sketch nom (m) esbós / esquema verb esbossar

sketch out esbossar

skewer nom (f) broqueta

ski verb skis skied skied skiing esquiar nom (m) esquí

expressio ski jump (m) trampolí expressio ski lift (f) telecadira / telesquí expressio ski mask (m) passamuntanyes expressio ski resort (f) estació d'esquí expressio ski slope (f) pista d'esquí

skid verb derrapar / patinar

skier nom (m / f) esquiador

skiing nom (m) esquí

skilful adjectiu destre / hàbil

skilfully adverbial amb destresa

skill nom (f) aptesa / destresa

skilled adjectiu qualificat

skillet nom (f) paella

skillful adjectiu destre / hàbil

skillfully adverbial amb destresa

skim milk nom (f) llet desnatada

skimmed milk nom (f) llet desnatada

skimp verb escatimar

(To skimp on something).

skin nom 1 (f) pell 2 (f) pela

skin cancer nom (m) càncer de pell

skinflint nom [colloquial] (m / f) garrepa

skinhead nom (m) skin

skinny adjectiu magre expressio skinny dipping fet de banyar-se despullat / nu

skint adjectiu [argot] que no té ni un duro | I'm skint

- *No tinc ni un duro*

skip verb 1 saltar a corda 2 ometre

skip off fugir (sobretot clandestinament)

skip out fugir (sobretot clandestinament)

skipping rope nom (f) corda de saltar

skirt nom (f) faldilla verb 1 esquivar / defugir 2 vorejar

skittles nom (f pl.) bitlles

skull nom 1 (m) crani 2 (f) calavera [colloquial] (m) cap / cervell

skunk nom 1 (f) mofeta 2 (m) cànnabis expressio drunk as a skunk borratxo com una sopa

sky nom (m) cel

Sky Blues nom [colloquial] (sobrenom de l'equip de futbol anglès) Coventry City FC

skydiver nom (m / f) paracaigudista

skydiving nom (m) paracaigudisme

skylight nom (f) claraboia

skyscraper nom (m) gratacel

slab nom 1 (f) llosa / taula 2 (m) bloc

slack adjectiu fluix nom (m pl.) pantalons (no formals que no formen part d'un vestit)

slacken verb afluixar

slacken off afluixar

slacker nom [argot] (m / f) gandul / mandrós / dròpol / dropo

slag nom 1 (f) puta 2 (f) escòria

slag off [argot] parlar malament d'una persona

slalom nom [esport] (m) eslàlom verb [esport] fer eslàlom

expressio slalom post [esport] (m) pal d'eslàlom

slam verb 1 tancar / copejar (amb força / violència) 2

criticar expressio slam dunk (f) esmaixada

slammer nom [argot] (m) presó

slander nom (f) calúnnia / difamació

'Slander' vol dir 'difamació verbal'. 'Libel' vol dir 'escrit difamatori'.

verb calumniar / difamar

slanderous adjectiu calumniós / difamatori

slang nom (m) argot

slant nom 1 (f) inclinació 2 (m) pendent 3 (m) punt de vista

4 (m) biaix verb 1 inclinat 2 esbiaixar 3 presentar

informació parcialment / esbiaixadament

slap verb donar una bufetada (o plantofada o

galtada) a algú

slap down criticar durament (algú)

nom 1 (f) bufetada / plantofada / galtada

L'expressió col·loquial 'Do you want a slap?' - 'Vols una bufetada?', no té un sentit literal (és clar que ningú no vol que li doni una bufetada!), sinó que vol dir 'Si no deixes de fer això sí que et donaré una bufetada' o 'Si em parles així una altra vegada, et donaré una bufetada'.

2 (m) maquillatge

slapstick nom gènere humorístic basat en un humor

molt visual amb pallassades i bufonades

slash nom 1 (f) barra (inclinada)

També es diu 'forward slash'.

2 (m) pipí

En anglès britànic, l'expressió 'I need a slash / I'm dying for a slash', significa 'tinc ganes de fer pipí'. És una expressió molt vulgar.

slasher movie nom (f) pel·lícula de sang i fetge

slate nom 1 (f) pissarra / llicorella 2 (f) llista (electoral)

verb criticar

slattern nom [arcaic] (f) dona (físicament) bruta i

desendreçada

slaughter nom 1 (f) matança 2 (m) massacre / carnatge /

extermini verb 1 massacrar / exterminar 2 golejar /

donar una pallissa

slaughterhouse nom (m) escorxador

slave nom (m / f) esclau expressio slave driver (m / f) negrer

expressio slave ship (m) vaixell negrer expressio slave trader (m)

/ f negrer

slavery nom 1 (m) esclavatge 2 (f) esclavitud

slay verb slain occir

sleaze nom (f) activitat immoral, deshonest

sleazy adjectiu sòrdid / mesquí / rònec

sled nom (m) trineu verb anar en trineu

sledge nom (m) trineu verb anar en trineu

sleep verb slept slept dormir

sleep around tenir relacions sexuals amb més d'una persona

sleep in no llevar-se, dormir fins tard

sleep on no decidir-se (sobre un afer) fins l'endemà, fins que hom hagi dormit

sleep out dormir fora de casa

sleep over passar la nit a casa d'un altre

sleep together dormir junts

sleep with anar al llit amb

sleepers nom 1 (f) travessa 2 (m) vagó llit

sleeping bag nom (m) sac de dormir

sleeping car nom (m) vagó llit

sleeping pill nom (f) pastilla per dormir

sleeping policeman nom (m) reductor de velocitat

sleepless adjectiu sense dormir expressio sleepless night (f) nit sense dormir

sleeplessness nom (m) desvetllament

sleep sofa nom (m) sofà-llit

sleepsuit nom (m) pijama d'una peça

sleepwalker nom (m / f) noctàmbul / somnàmbul

sleepwalking nom (m) noctambulisme / somnambulisme

sleepy adjectiu somnolent / ensopit

sleet nom (f) aiguaneu verb caure aiguaneu

sleeve nom (f) màniga

sleigh nom (m) trineu

sleight of hand nom (f) trampa

sleuth nom [arcaic] (m / f) detectiu / rastrejador

slice nom (m) tall verb tallar / llescar

slice up llescar / fer rodanxes

slide verb slid slid 1 relliscar 2 lliscar nom 1 (f)

diapositiva 2 (m) tobogan 3 (m) lliscament

slider nom 1 (m) colís 2 (f) colissa [animal] (f) tortuga

(d'aigua dolça)

slideshow nom (f) projecció amb diapositives

slight adjectiu 1 lleuger / petit | **A slight increase** - *Un*

lleuger increment 2 petit (i prim) verb desairar /

menystenir

slightly adverbi lleument / lleugerament

slim adjectiu prim

La paraula 'slim' té connotacions positives, a diferència de 'skinny' que té connotacions negatives.

sling nom (m) cabestrell

slip verb 1 relliscar 2 escapar | **A victory which slipped through our fingers** - *Un triomf que se'ns va escapar dels dits*

slip into posar-se ràpidament (una peça de vestir)

slip up equivocar-se / relliscar / ficar-se de peus a la galleda

nom 1 (f) relliscada 2 (m) lliscament 3 (m) error 4 (m) tros | **A slip of paper** - *Un tros de paper* expressio slip cover (f) funda

slipper nom (f) sabatilla / plantofa

slippery adjectiu esmunyedís / lliscadís

slippy adjectiu esmunyedís / lliscadís

slither verb reptar

(Moure's per reptació).

sloe nom (m) aranyó

slogan nom (m) lema / eslògan

slope nom (m) pendent verb inclinat / davallar

slot nom 1 (f) [opening] ranura 2 (m) [in a schedule]

espai 3 (f pl.) màquines escura-butxaques verb 1 [~ into] encaixar (una cosa) en (una cosa) 2 [~ into]

encaixar en (una cosa)

slot in 1 fer encaixar 2 encaixar

slot together 1 encaixar 2 fer encaixar

expressio slot machine (f) màquina escura-butxaques

expressio time slot (f) franja horària

sloth nom 1 (m) peresós 2 (f) mandra / peresa

Slovakia nom (f) eslovàquia

Slovakian nom 1 (m) eslovac 2 (m / f) eslovac adjectiu

eslovac

Slovenia nom (f) Eslovenia

Slovenian nom 1 (m) eslovè 2 (m / f) eslovè adjectiu eslovè

slovenly adjectiu descurat / deixat

slow adjectiu lent adverbí lentament

'Slow' com adverbí s'utilitza més freqüentment en anglès americà que no pas en anglès britànic.

verb 1 alentir 2 alentir-se

slow down 1 alentir 2 entretenir 3 alentir-se

slow up alentir el pas

slowdown nom (m) alentiment

slowly adverbí lentament / a poc a poc / xano-xano / xino-xano

slowness nom (f) lentitud

sludge nom (m) lлот

slug nom 1 (m) llimac 2 (f) bala verb pegar

sluggish adjectiu lent

sluggishness nom (f) fluixedat / lentitud / peresa / apatia

sluice nom 1 (m) rec / canal de regatge 2 (f) séquia

expressio sluice gate (f) comporta (de guies)

slum nom (m) barri pobre i densament poblat 2 (f) barriada 3 (m) suburbi (pej.)

slumber nom (m) son verb dormir

slump verb ensorrar-se / desplomar-se nom (m)

ensorrament / declivi

slurry nom 1 (m pl.) purins 2 (f) puta

slut nom [vulg.] (f) puta

sly adjectiu murri expressio on the sly d'amagat / d'amagatotis

smack nom 1 (f) palmellada / plantofada 2 (m) mastegot

3 (m) co(l)p de puny 4 (f) heroïna 5 (m) petó sorollós / petonàs 6 (f) besadota verb 1 pegar(-li) una palmellada

(a algú) 2 co(l)pejar adverbí just / ben bé

smack into topar contra

smack of fer olor de (en sentit figurat)

small adjectiu petit / menut

small ads nom (m pl.) petits anuncis

small change nom (f) xavalla

small forward nom [esport] (m / f) pivot

smallholder nom minifundista / petit propietari / petit explotador

smallholding nom (m) minifundi

smallpox nom (f) verola / pigota

smart adjectiu 1 intel·ligent / astut 2 elegant verb picar

smart off parlar (o contestar) impertinentment

expressio smart Alec (m / f) espavilat expressio smart ass

[argot] (m / f) espavilat

smash verb 1 trencar 2 esmaixar 3 trencar-se nom 1 (m)

estrèpit 2 (m) [between two vehicles] xoc 3 (f) topada 4

(f) esmaixada

smash down tirar a terra

smash in esbotzar

smash up destruir

expressio smash (someone's) face in [argot] trencar-li la cara a (algú)

smashing adjectiu [colloquial] magnífic

smear nom 1 (f) taca 2 (f) difamació 3 (m) frotis verb 1 untar

/ empastifar 2 tacar 3 desprestigiar / difamar

smell verb smelt, smelled smelt, smelled 1 fer olor 2 olorar / ensumar

smell out detectar (alguna cosa) per l'olor

nom (m) olor / flaire expressio sense of smell (m) olfacte

smelly adjectiu olorós / flairós

smelt verb fondre

smile verb somriure

smile upon 1 suportar (una activitat) 2 somriure a (algú)

nom (m) somriure

smiley nom (f) emoticona

Originalment, els :-) es deien 'smilies' en anglès. Avui dia molts joves, probablement influenciats per la interfície d'usuari de programes tals com 'Microsoft Messenger' i 'Yahoo Messenger' diuen 'emoticons'. Molts acadèmics diuen 'emoticons' també, potser perquè sembla més 'formal' que 'smiley' o sigui 'cara somrient' ;-)

smirch verb [formal] tacar / embrutar / danyar

smirk nom (m) somriure de satisfacció verb somriure
amb un sentiment d'autosatisfacció

smirt verb [argot] lligar fora dels edificis en els
quals està prohibit fumar (a l'espai on tots els
fumadors es reuneixen per fumar)

Aquest verb és una combinació de les paraules
'smoke' (fumar) i 'flirt' (lligar).

smithy nom (f) forja

smock nom (f) bata

smoke verb fumar | **To quit smoking** - *Deixar de fumar*

nom 1 (m) fum 2 (m) cigarret

smoke out fer fugir amb fum

expressio smoke detector (m) detector de fum expressio smoke

screen (f) cortina de fum

smoker nom (m / f) fumador

smokestack nom 1 (m) fumeral 2 (f) xemeneia

smoking nom fumar

smooth adjectiu 1 suau 2 llis verb allisar / aplanar

smooth away pal·liar

smooth down 1 allisar 2 aplanar

smooth out 1 allisar / aplanar 2 pal·liar

smooth over pal·liar / llimar

smoothness nom (f) llisor / suavitat

smorgasbord nom 1 (m) bufet

Smorgasbord és una paraula sueca que s'usa en
anglès per referir-se a qualsevol bufet - no
exclusivament un bufet de menjar suec.

2 (m) poti-poti

smother verb 1 cobrir | **To smother somebody with**

kisses - *Cobrir algú de besos* 2 asfixiar / escanyar 3
reprimir / contenir 4 sufocar / apagar / extingir 5

reprimir / sufocar

smug adjectiu cofoi

smuggle verb passar de contraban

smuggler nom (m / f) contrabandista

smuggling nom (m) contraban

snack nom (m) refrigeri

snack on picar (menjar)

snag nom 1 (m) obstacle / problema 2 (f) salsitxa

snail nom (m) cargol / caragol expressio at a snail's pace a
pas de tortuga

snake nom (f) serp

snapshot nom (f) instantània

snare nom (m) parany verb atrapar / capturar

snare drum nom (f) caixa clara

snatch verb 1 arabassar 2 sostreure nom 1 (f) arrencada

2 (m) fragment

sneaker nom (f) vamba / sabatilla

sneeze verb esternudar nom (m) esternut expressio not to be

sneezed at no ser menyspreable

snicker verb riure per sota el nas

sniff verb 1 olorar / ensumar / inhalar / esnifar 2

desdenyar / menysprear

sniff around [colloquial] tafanejar

sniff at arrufar el nas davant

sniff out esbrinar

nom 1 (f) inhalació 2 (f) aspiració

sniffer nom (m) detector expressio sniffer dog (m) gos

detector

snigger verb riure per sota el nas

snip verb tallar

(sobretot amb tisores).

snip out treure unes paraules d'un text

nom 1 (m) tall (fet amb tisores) 2 una ganga

sniper nom (m) franc tirador

snippet nom 1 (m) retall 2 línies de codi reutilitzables

en diversos programes

snooker adjectiu (m) snooker

snoop verb tafanejar nom (m / f) tafaner

snooty adjectiu altiu

snooze nom (f) becaina verb fer una becaína

snore verb roncar nom (m) ronc

snoring nom (m pl.) roncs

snorkel nom (m) tub respirador

snorkeling nom (f) immersió lleugera

snorkelling nom (f) immersió lleugera

snort nom (m) esbufec verb esbufegar

snot nom [colloquial] (m) moc

snotty adjectiu 1 mocós 2 que té aires de grandesa

snout nom (m) morro / musell

snow verb nevar

be snowed in estar bloquejat per la neu

be snowed under estar aclaparat, sobretot per
la feina

nom (f) neu

snowball nom (f) bola de neu

snowboard nom (f) taula de snowboard

expressio snowboard cross (m) cros expressio snowboard park

(m) parc de surf

snowboarding nom (m) snowboard / (m) surf de neu

snowfall nom (f) nevada**snowflake** nom (m) floquet de neu**snowman** nom (m) ninot de neu**snowmobile** nom (f) moto de neu**snow park** nom [esport] (m) parc de surf**snow shoes** nom (f pl.) raquetes de neu**snowsuit** nom (m) anorac de bus**Snow White and the Seven Dwarfs** nomBlancaneus i els set nans**snowy** adjectiu nevós**snub-nosed** adjectiu xato / camús**snuffer** nom (m) apagallums

També es diu 'candle snuffer'.

so adverbi 1 tan 2 així que 3 doncs expressio so-calledanomenat expressio so-so [colloquial] regular /mediocre expressio and so on (and so forth) i la resta /etcètera**soak** verb mullar / xopar**soak in** penetrar**soak up** embeure**soaked** adjectiu mullat / xop**soap** nom (m) sabó verb ensabonar expressio soft-soapensabonar / adular**soap opera** nom 1 (m) fulletó 2 (f) telenovel·la

Hi ha dues telenovel·les principals a l'Anglaterra: Eastenders (Gent del Barri), ambientada en un barri de classe obrera de Londres i Coronation Street, ambientada en un barri de classe obrera de Manchester. Totes dues són molt populars i atrauen gairebé 18 milions de telespectadors cadascuna. Un sondeig recent publicat per Gallup va revelar que un de cada deu britànics no sabia el nom de ningun president ni primer ministre internacional però que un de cada dos sabia el nom d'almenys un personatge d'Eastenders..

soar verb pujar-se / elevar-se**sob** verb sanglotar nom (m) sanglot**sober** adjectiu sobri**sober up** treure's de sobre la borratxera**soccer** nom (m) futbol

Quan els americans diuen 'soccer' parlen del futbol. Quan diuen 'football' parlen del futbol americà :-S Els britànics diuen 'football' per referir al futbol i 'American football' per referir al futbol americà.

sociable adjectiu sociable**social** adjectiu social nom (f) reunió social**Social Democrat** nom (m / f) socialdemòcrata**social-democratic** adjectiu social-democràtic**socialism** nom (m) socialism**socialist** nom (m / f) socialista adjectiu socialista**socially** adverbi socialment**social sciences** nom (f pl.) ciències socials**social security** nom (f) seguretat social**social services** nom (m pl.) serveis socials**social work** nom (m) treball social**social worker** nom (m / f) assistent social**society** nom (f) societat**socioeconomic** adjectiu socioeconòmic**sociolinguist** nom (m / f) sociolingüista**sociolinguistic** adjectiu sociolingüístic**sociolinguistics** nom (f) sociolingüística**sociological** adjectiu sociològic**sociologically** adverbi sociològicament**sociologist** nom (m / f) sociòleg**sociology** nom (f) sociologia**sociometric** adjectiu sociomètric**sociometry** nom (f) sociometria**socio-political** adjectiu sociopolític**sock** verb [argot] donar un cop de puny a algú

També es pot dir 'to sock someone one'.

be socked in estar sense poder anar enlloc a causa de la boiranom (m) mitjó

En anglès, l'expressió 'put a sock in it!' significa 'calla't!'.

sock away [colloquial] estalviar diners**socket** nom (m) sòcol**sod** nom [argot] (m / f) pesat expressio sod it merda!expressio sod off fot el camp!**sod off** (vulg., imperatiu, br.) fot el camp**soda** nom 1 (f) beguda carbònica

Soda vol dir una beguda carbònica dolça com per exemple Pepsi o Coca-Cola.

2 (m) sifó**soda water** nom (m) sifó**sodium** nom (m) sodi expressio sodium bicarbonate (m)bicarbonat de sodiexpressio sodium lauryl sulfate (m) laurilsulfat de sodiexpressio sodium lauryl sulphate (m) laurilsulfat de sodi**sodomize** verb sodomitzar**sodomy** nom (f) sodomia**sofa** nom (m) sofà**sofa bed** nom (m) sofà-lit**soft** adjectiu tou / suau / moll**soft binding** nom [esport] (f) fixació tova**soften** verb suavitzar**softly** adverbi suaument

softness nom (f) suavitat / blanor / mollesa / tovor

soft-soap verb ensabonar / adular

software nom (m) programari

software architect nom (m / f) arquitecte de programari

soil nom 1 (f) terra 2 (m) sòl verb embrutar

Molt sovint les botigues venen roba a preu reduïda que porta una etiqueta que diu 'shop soiled'. Això vol dir que la peça de roba s'ha embrutat mentre ha estat penjada a la botiga.

sojourn nom 1 (m) sojorn 2 (f) estada

solar adjectiu solar expressio solar cell (f) cèl·lula solar
expressio solar collector (m) captador solar expressio solar

constant (f) constant solar expressio solar energy (f)

energia solar expressio solar filter (m) filtre solar

expressio solar gain (m) guany solar expressio solar panel 1 (m)

panell solar 2 (f) placa solar expressio solar pond (m) estany

solar expressio solar power (f) energia solar expressio solar

power plant (f) central solar expressio solar thermal

power plant (f) central heliotèrmica

solar system nom (m) sistema solar

solder verb soldar nom (f) soldadura

solderer nom (m / f) soldador

soldering iron nom (m) soldador

soldier nom (m / f) soldat / (m / f) militar

soldier on perseverar

expressio foot soldier (m) peó

soldierly adjectiu soldadesc

soldiery nom [arcaic] (f) soldadesca

sole nom 1 (f) sola 2 (f) planta 3 (m) llenguado adjectiu únic

solemn adjectiu solemne

solemnly adverbi solemnement

solicitor nom (m / f) advocat expressio solicitors' office (m)
bufet (d'advocats)

solid adjectiu 1 massís 2 sòlid nom (m) sòlid | **At room**

temperature they can be solids, liquids or gases

solidarity nom (f) solidaritat

soliloquy nom (m) soliloqui

solitary adjectiu solitari

solo nom (m) solo

soloist nom (m / f) solista

Solomon Islands nom (f pl.) Illes Salomó

solstice nom (m) solstici expressio summer solstice (m)

solstici d'estiu expressio winter solstice (m) solstici d'hivern

solstitial adjectiu solsticial

solution nom (f) solució

solve verb resoldre / solucionar

solvency nom (f) solvència

solvent nom (m) dissolvent adjectiu solvent

Somali nom 1 (m) somali 2 (m / f) somali adjectiu Somali

Somalia nom (f) Somàlia

some adjectiu alguns / uns pronon alguns

somebody pronon algú

somehow adverbi d'alguna manera

someone pronon algú

somersault nom (m) giravolt verb giravoltar

something pronon 1 alguna cosa 2 quelcom

sometimes adverbi de vegades

somewhat adverbi una mica

somewhere adverbi en algun lloc

son nom (m) fill expressio son of a bitch [vulg.] (m) fill de puta

song nom 1 (f) cançó 2 (m) cant

songwriter nom (m / f) lletrista / compositor / autor

son-in-law nom (m) gendre

sonnet nom (m) sonet

soon adverbi 1 aviat / properament / pròximament 2

d'hora expressio sooner or later tard o d'hora expressio as

soon as possible com més aviat millor / tan aviat

com sigui possible / al més aviat possible

soot nom (m) sutge

soothe verb calmar

soothing adjectiu calmant

sooty adjectiu sutjós

sop nom (f) (petita) concessió

sophism nom (m) sofisma

sophisticated adjectiu sofisticat

soporific adjectiu [formal] soporífer

sopping adjectiu [colloquial] mullat / xop

expressio sopping wet [colloquial] mullat / xop

soppy adjectiu melindrós / (excessivament)

sentimental

soprano nom (f) soprano

sorcery nom (f) bruixeria

sordid adjectiu sòrdid

sore adjectiu 1 adolorit 2 enfadat expressio sore loser mal

perdedor nom (f) nafra / úlceras

sorority nom organització social per a estudiants

femenins a les universitats americanes

sorrel nom (f) agrella / vinagrella

sorrow nom (f) pena

sorrowful adjectiu afligit / moix

sorry exclamacio 1 perdó! 2 què has dit? / eh? 3 ho

sento! adjectiu llastimós / patètic

sort nom 1 (m) tipus 2 (f) mena verb ordenar

sort out arreglar

expressio of sorts diguem-ne / si se'n pot dir així | **There was an attempted coup d'état of sourts in Europe last**

week - *La setmana passada hi hagué un intent de, diguem-ne, cop d'estat*

soul nom (f) ànima

soulless adjectiu desangelat

sound nom 1 (m) SO 2 sonar adjectiu 1 sòlid / ferm 2

encertat / sensat 3 contundent | **A sound defeat** - *Una derrota contundent* 4 sa adverbi profundament | **Sound**

asleep - *Profundament adormit* verb sonar

sound off expressar-se enèrgicament

sound out demanar (a algú) l'opinió

expressio **sound box** (f) caixa de ressonància expressio **sound**

card 1 (f) targeta de so 2 (f) tarja de so expressio **sound**

effects (m pl.) efectes sonars expressio **safe and sound** sa i estalvi

soundboard nom (f) taula d'harmonia / tapa / taula harmònica

soundproof verb insonoritzar

soundproofed adjectiu insonoritzat

soundproofing nom (f) insonorització

soundtrack nom (f) banda sonora

soup nom (f) sopa

sour adjectiu agre

source nom (f) font

source code nom (m) codi font

sourdough nom 1 (f) pasta mare 2 (m) cap de feina (m)

pa fet amb pasta mare

south nom (m) sud

South Africa nom (f) Sud-Àfrica

South African nom (m / f) sud africà adjectiu sud africà

South America nom (f) Amèrica del Sud

South American nom (m / f) sud-americà adjectiu sud-americà

southeast nom (m) sud-est

southeasterly adjectiu 1 cap al sud-est | **In a**

southeasterly direction - *Cap al sud-est* 2 sud-est

'Southeasterly' vol dir 'cap al sud-est' però quan es parla del vent 'a southeasterly wind' vol dir 'un vent sud-est (és a dir, que bufa DEL sud-est'.

nom [met.] (m) (vent del) sud-est

southern adjectiu 1 del sud 2 meridional

South Korea nom (f) Corea del Sud

South Pole nom (m) Pol Sud

southwest nom (m) sud-oest

southwesterly adjectiu 1 cap al sud-oest | **In a**

southwesterly direction - *Cap al sud-oest* 2 sud-oest

'Southwesterly' vol dir 'cap al sud-oest' però quan es parla del vent 'a southwesterly wind' vol dir 'un vent sud-oest (és a dir, que bufa DEL sud-oest'.

nom [met.] (m) (vent del) sud-oest

souvenir nom (m) record

sovereign nom (m / f) sobirà adjectiu sobirà

sovereignty nom (f) sobirania

soy nom (f) soia

soya nom (f) soia

soya milk nom (f) llet de soia

soybean nom (f) soia

soy milk nom (f) llet de soia

soy sauce nom (f) salsa de soia

spa nom (m) balneari

space nom (m) espai

space out 1 oblidar-se d'una cosa 2 causar

desorientació 3 perdre contacte amb la realitat

expressio **space agency** (f) agència espacial expressio **space**

shuttle (m) transbordador espacial expressio **space station**

(f) estació espacial

spacebar nom 1 (f) barra espaciadora 2 (m) espaiador

space-case nom [colloquial] 1 (m / f) baliga-balaga 2 (m)

taral·lirot

spacecraft nom (f) nau espacial

spaceman nom (m / f) astronauta / cosmonauta

spaceship nom (f) nau espacial

spacesuit nom (m) vestit espacial

spacious adjectiu espaiós

spade nom 1 (f) pala 2 (f pl.) piques

(Baralla francesa).

expressio **call a spade a spade** dir les coses pel seu nom

/ dir al pa pa i al vi vi expressio **in spades** 1 en gran

quantitat / a cabassos / a quilos 2 un alt grau de ...

spaghetti nom (m pl.) espaguetis

Spain nom (f) Espanya

spam nom 1 (m) correu brossa 2 (f) inundació verb

inundar

Spanish nom (m) espanyol adjectiu espanyol

expressio **Spanish speaker** castellanoparlant

spank nom (f) surra / natjada verb donar a algú una

surra (o una natjada)

spanner nom 1 (f) clau

En anglès britànic 'to throw a spanner in the works' vol dir 'posar entrebancs'. Els americans diuen 'to throw a monkey wrench in the works'.

2 (m / f) idiota

spare adjectiu 1 sobrant 2 de recanvi 3 lliure nom (m)

recanvi expressio **spare time** (m) temps lliure expressio **spare**

tyre 1 (f) roda de recanvi 2 (m pl.) sacsos expressio **go spare**

[colloquial] emprenyar-se / encendre's

sparing adjectiu sobri

sparingly adverbi sòbriament

spark nom (f) espurna / guspira verb 1 tirar espurnes / espurnejar / guspinejar 2 desencadenar
spark up començar (una conversa, una discussió, una amistat)
sparkle verb brillar / espurnejar / rutilar nom (m) brillantor
sparkling adjectiu 1 espurnejant 2 escumós 3 amb gas
expressio sparkling water (f) aigua amb gas
expressio sparkling wine (m) vi escumós
sparrow nom (m) pardal / gorrió (Bal.)
sparse adjectiu dispers
spasm nom (m) espasme
spatula nom (f) espàtula
spawn verb engendrar
speak verb spoke spoken parlar
speak about parlar de
speak down to parlar amb despreci amb
speak for parlar per, parlar en nom de
speak of parlar de
speak on parlar sobre
speak out (about) pronunciar-se (sobre)
speak to parlar amb
speak up 1 parlar més fort 2 dir la seva
speak with parlar amb
expressio so to speak com aquell qui diu
speaker nom 1 (m) altaveu 2 (m / f) parlant 3 (m / f) interlocutor 4 (m / f) orador
spear nom 1 (f) llança 2 (f) javelina verb punxar
spearhead verb liderar / encapçalar / dirigir
special adjectiu especial
specialise verb especialitzar-se (en)
specialist nom (m / f) especialista
speciality nom (f) especialitat
specialize verb especialitzar-se (en)
specially adverbi especialment
specialty nom (f) especialitat
species nom (f) espècie
specific adjectiu concret / específic
specifically adverbi concretament / específicament
specification nom (f) especificació
specify verb especificar
specimen nom (m) espècimen
specious adjectiu [formal] especios
speck nom (f) busca
spectacle nom (m) espectacle
spectacles nom [formal] (f pl.) ulleres
spectacular adjectiu espectacular
spectacularly adverbi espectacularment
spectator nom (m / f) espectador
specter nom [formal] (m) espectre / fantasma

spectre nom [formal] (m) espectre / fantasma
spectrometer nom (m) espectròmetre
spectrometric adjectiu espectromètric
spectrometry nom (f) espectrometria expressio mass spectrometry (f) espectrometria de masses
spectrophotometer nom (m) espectrofotòmetre
spectrophotometric adjectiu espectrofotomètric
spectrophotometry nom (f) espectrofotometria
spectrum nom (m) espectre
speculate verb especular
speculation nom (f) especulació
speculative adjectiu especulatiu
speech nom 1 (m) discurs 2 (f) parla
speechless adjectiu bocabadat / sense paraules / aclaparat | **To be (left) speechless** - *Quedar-se / restar-se de pedra*
speech marks nom (f pl.) cometes
speed nom (f) velocitat / celeritat
speed up apressar-se
speed (something) up precipitar (una cosa) / agilit(z)ar (una cosa)
speedboat nom (f) llanxa (ràpida)
speed bump nom (m) reductor de velocitat
speed dialing nom (m) marcatge abreujat
speed dialling nom (m) marcatge abreujat
speed gun nom (m) cinemòmetre
speed hump nom (m) reductor de velocitat
speeding nom (m) excés de velocitat
speedometer nom (m) velocímetre
speedy adjectiu ràpid
speleology nom (f) espeleologia

'Speleology' refereix sobretot a l'exploració de les coves per raons científiques.

spell verb spelt, spelled spelt, spelled 1 lletrejar | **Could you spell that, please?** - *M'ho pots lletrejar, si us plau?* 2 escriure | **How do you spell ...?** - *Com s'escriu ...?* 3 significar
spell (something) out explicar una cosa (d'una manera clara i senzilla)
nom 1 (m) conjur / encantament / encanteri / embruix / sortilegi 2 (f) ratxa
spellbound adjectiu embadalit / extasiat
spellchecker nom (m) corrector ortogràfic
spelling nom 1 (f) ortografia 2 ortogràfic | **Spelling dictionary** - *Diccionari ortogràfic* expressio spelling mistake 1 (m) error ortogràfic 2 (f) falta ortogràfica
spelunker nom (m / f) espeleòleg
spelunking nom (f) espeleologia
spend verb spent spent 1 passar 2 gastar

spending nom (f) despesa
spending power nom (m) poder adquisitiu
sperm nom 1 (m) espermatzoide 2 (f) esperma
spew verb 1 expel·lir | **Factory chimneys spewed fumes out into the sky** - *Els fumeralers de les fàbriques expel·lien fums cap al cel* 2 vomitar (fig.) / escopir (fig.) | **He started spewing anti-Bush slogans** - *Va començar a vomitar consignes contra Bush* 3 vomitar / boçar / perbocar
spew up vomitar / boçar / perbocar
SPF Sun Protection Factor (m) factor de protecció (solar)
spherical adjectiu esfèric
sphinx nom (f) esfinx
sphygmomanometer nom (m) esfigmomanòmetre
spice nom (f) espècia verb especiar
spice up fer més interessant, sobretot el menjar
spick adjectiu paraula utilitzada en l'expressió 'spick and span' expressio spick and span net i ordenat
spicy adjectiu picant
spider nom (f) aranya
spiel nom (f) cantarella / cançó / xerrameca
spigot nom (f) aixeta
spike nom 1 (f) punxa / pua / punta 2 (m) clau 3 (m pl.) claus 4 (f) espiga verb afegir (d'amagat) una mica d'alcohol (o drogues) a una beguda
spill verb spilt, spilled spilt, spilled vessar nom (m) vessament
spill over sobreeixir / vessar-se
spin verb span spun spinning fer girar
spin off 1 formar una empresa nova separant-la de l'empresa principal 2 produir un subproducte que es deriva, sobretot inesperadament, d'un altre
spin out 1 allargar, sobretot innecessàriament 2 perdre el control (d'un vehicle) giravoltant
nom 1 (m) gir 2 (f) volta (m) espín
spina bifida nom (f) espina bífida
spinach nom (m pl.) espinacs
spine nom 1 (f) columna vertebral 2 (m) lloc

(d'un llibre)

3 (f) espina
spineless adjectiu 1 (d'un animal) sense columna vertebral / invertebrat 2 (d'una persona) feble / sense columna vertebral
spinet nom (f) espineta
spinning top nom (f) baldufa
spinster nom 1 (f) soltera vella 2 (f) persona que fa madeixes
spirit nom s 1 (m) esperit 2 (f) beguda espirituosa
spirit away transportar (algú) a un altre lloc; segrestar

spiritual adjectiu espiritual
spit verb spat spat spitting escopir
spit out escopir
spit up vomitar
nom 1 (f) saliva 2 (m) gargall (m) ast | **Spit-roasted (chicken)** - *(Pollastre) a l'ast* 4 (m) cordó litoral 5 (f) fletxa litoral
spite nom (f) malícia expressio in spite of malgrat / a despit de expressio out of spite per despit
spiteful adjectiu maliciós
spittle nom 1 (f) saliva 2 (m) gargall
splash verb xipollejar / esquitxar / xipollar
splash down amarar
nom (m) xipolleig / esquitx
spleen nom (f) melsa
splendor nom (f) esplendor / magnificència
splendour nom (f) esplendor / magnificència
spliceosome nom (m) esplíceosoma
spliff nom [argot] (m) porro | **To smoke a spliff** - *Fumar un porro*
splinter nom 1 (f) estella 2 (m) esquerdill
split verb split split splitting 1 dividir 2 escindir 3 dividir-se 4 escindir-se
split up 1 dividir-se 2 separar-se (una parella) 3 dividir i repartir
nom 1 (f) divisió 2 (f) escletxa 3 (f) escissió expressio do the split (Am.) / do the splits (Br.) eixarrancar(-se) / eixancarrar(-se) expressio split hairs subtilitzar / primfilar / filar prim
splitter nom (m) separador
splitting adjectiu agut

Aquest adjectiu s'utilitza amb referència als maldecaps.

splurge verb gastar més del compte / tirar la casa per la finestra
spoil verb spoilt, spoiled spoilt, spoiled 1 malmetre / fer malbé / espatllar 2 aviciar
spoil for estar desitjós de
nom (m) botí | **To share the spoils** - *Repartir-se el botí*
expressio spoil (somebody's) appetite llevar la gana / desganar | **It will spoil your appetite** - *Et llevarà la gana / et desganarà*
spoiler nom (m) aleró
spoken adjectiu parlat / verbal
spokesman nom (m) portaveu
spokesperson nom (m / f) portaveu
spokeswoman nom (f) portaveu
spondylolisthesis nom (f) espondilolistesi
sponge nom (f) esponja
sponge bag nom (m) necesser

sponger nom [colloquial] (m / f) gorrer / gorrista / corc
spongiform adjectiu espongiforme
sponsor verb patrocinar nom (m / f) patrocinador
sponsorship nom (m) patrocini
spontaneity nom (f) espontaneïtat / naturalitat
spontaneous adjectiu espontani
spontaneously adverbi espontàniament
spoof nom (f) paròdia
spook nom 1 (m) espectre / fantasma 2 (m / f) agent secret / espia verb sobresaltar / espantar
spooky adjectiu esborronador / esgarriós
spoon nom (f) cullera expressio be born with a silver spoon in your mouth néixer amb la flor al cul
spoonful nom (f) cullerada
sporadic adjectiu esporàdic
sporadically adverbi esporàdicament
sport nom (m) esport verb portar / vestir
sports center nom (m) poliesportiu
sports centre nom (m) poliesportiu
sportsman nom (m) esportista
sportswoman nom (f) esportista
spot nom 1 (m) gra 2 (f) taca 3 (m) lloc / indret / paratge verb albirar expressio spots of (something) gotes de | Spots of rain - (Unes poques) gotes de pluja expressio a spot of (something) [colloquial] una mica de expressio on the spot 1 a l'acte / immediatament 2 sobre el terreny
spouse nom [formal] (m / f) cònjuge
spout nom 1 (m) broc 2 (m) galet expressio up the spout [argot] espatllat
sprain verb torçar / tòrcer nom (f) torçada
spray verb ruixar nom 1 (f) ruixada 2 (m) esprai 3 (m)
ramell expressio spray gun (f) pistola de pintar
spreadsheet nom (m) full de càlcul
sprightly adjectiu animat / ple d'energia
spring nom 1 (f) primavera | In (the) spring - A la primavera

Hi ha dues expressions en anglès que signifiquen 'primavera': 'spring' i 'springtime'. El primer és més habitual. El segon es troba més en textos literaris.

2 (m) font 3 (m) ressort
spring up sorgir / alçar-se de sobte
spring at llançar-se a
springboard nom (m) trampolí
spring onion nom 1 (f) ceba tendra 2 (m) ceballot
sprinkle verb 1 esquitxar / ruixar 2 escampar / espargir
sprinkler nom (m) ruixador / aspersor

sprint nom 1 (f) cursa de velocitat 2 (m) esprint verb fer un esprint expressio sprint finish (m) esprint final
sprinter nom (m / f) velocista
sprog nom [argot] (m / f) nen
sprout verb brotar nom 1 (m) brot 2 (m) col de Brussel·les
spunk nom 1 (m) semen 2 (m) home molt atractiu
spurious adjectiu espuri
spur-of-the-moment adjectiu impulsiu
sputum nom [med.] (m) esput
spy nom (m / f) espia verb 1 espia 2 veure
spy on (somebody) espia (algú)
spy upon espia
spyware nom (m) programari espia
squabble verb barallar-se / disputar / acalorar-se

El verb 'squabble' té un matís de 'discussió trivial'.

nom (f) discussió (trivial)
squad nom (m) equip / (f) selecció
squaddie nom [argot] (m / f) soldat (de baix rang)
squadron nom 1 (m) esquadró 2 (f) esquadra
squalid adjectiu sòrdid / miserable | A squalid affair - Un afer sòrdid | The country's most squalid towns - Els municipis més miserables del país
squalor nom (f pl.) condicions miserables
squander verb dilapidar / malbaratar
square nom 1 (f) plaça 2 (m) quadrat / quadre adjectiu 1 quadrat 2 avorrit
square away posar en ordre
square off posar-se a punt per lluitar
square up to (somebody) enfrontar-se a (algú)
expressio square bracket (m) claudàtor expressio from square one de cap i de nou | It would be more sensible to begin from square one - Seria més sensat començar de cap i de nou
square up 1 (am.) pagar, satisfer un deute 2 (br.) posar-se a punt per lluitar
square bracket nom (m) claudàtor
squared adjectiu 1 quadrat | 200 metres squared - Dos-cents metres quadrats 2 quadriculat expressio squared paper (m) paper quadriculat
squash nom 1 (m) esquaix 2 (m) refresc de suc de fruita concentrat que es dilueix amb aigua 3 (m) carbassó / carabassó verb 1 esprémer 2 aixafar / aclaparar
squash court nom (f) pista d'esquaix
squash racket nom (f) raqueta d'esquaix
squat adjectiu rabassut nom (m) local ocupat (sense el permís del propietari) verb 1 ajupir-se 2 ocupar un local (sense el permís del propietari)
squat down ajupir-se

squeak verb 1 xerricar 2 xisclar

squeak through passar-hi pels pèls / sortir-se'n pels pèls

squeak by sortir-se'n pels pèls

squeamish adjectiu aprensiu / repelós / maniàtic

| **Many cooks are squeamish about putting live shellfish into boiling water** - *A molts cuiners els fa cosa (o angúnia) posar mol·luscs vius a l'aigua bullent / Molts cuiners tenen manies a l'hora de posar mol·luscs vius a l'aigua bullent*

Ens ha resultat molt difícil trobar un bon equivalent català de l'adjectiu 'squeamish'. Pots llegir la discussió que vam tenir sobre la paraula <http://jira.codehaus.org/browse/DACCO-352>>aquí.

squeegee nom (m) (estri) netejavidres

squeeze verb esprémer

squeeze by passar a frec

squeeze in encabir-se

squeeze off disparar (trets d'una arma de foc)

squeeze out fer sortir (algú o alguna cosa)

aplicant pressió

squeeze through esmunyir-se / passar per (un lloc) pels pèls

squeeze up estrènyer-se

squid nom (m) calamar

squint nom (m) estrabisme

squirrel nom (m) esquirol

squirrel (something) away estalviar / amagar

'To squirrel something away' vol dir estalviar-lo i amagar-lo perquè ningú no pot veure'l ni tocar-lo com fa un esquirol amb els glans.

SRAM Static RAM (f) SRAM

Sri Lanka nom (f) Sri Lanka

stab verb apunyalar / clavar una ganivetada (or ganivetades) a expressio stab (somebody) to death matar (algú) a ganivetades expressio stab wound (f) ganivetada

stabbing nom (m) apunyalament

stabilisation nom (f) estabilització

stabilise verb estabilitzar

stabiliser nom (m) estabilitzador

stability nom 1 (m) equilibri 2 (f) estabilitat

stabilization nom (f) estabilització

stabilize verb estabilitzar

stabilizer nom (m) estabilitzador

stable nom (f) quadra adjectiu estable

stab wound nom (f) ganivetada

stack nom 1 (f) pila 2 (m) munt / cúmul [argot] (m) munt verb apilar

stack up against comparar-se amb / equivaler-se a

stadium nom (m) estadi

staff nom 1 (f) plantilla / (m) personal 2 (m) pentagrama

stag nom (m) cérvol

stag do nom (m) comiat de solter

stagnant adjectiu estancat

stag night nom (m) comiat de solter

stag party nom (m) comiat de solter

stage nom 1 (m) escenari 2 (f) etapa verb 1 escenificar 2

organitzar | **To stage a sit-in** - *Organitzar una tancada* | **To**

stage a strike - *Organitzar una vaga*

stagger verb fer tentines

stain nom (f) taca verb 1 tacar 2 tenyir

stainless steel nom (m) acer inoxidable

stain remover nom (m) llevataques

stair nom 1 (f) escala 2 (m) esglaó

staircase nom (f) escala

stake nom 1 (m) pal 2 (f) estaca 3 (f) pira / foguera [econ.] 4 (f)

participació 5 (f pl.) accions 6 (m) (~ in sth) interès (en)

verb jugar-se diners

stake (something) on (something) arriscar una cosa important en el resultat d'una acció

stake out mantenir vigilant clandestinament (algun lloc o algú)

expressio at stake en joc expressio the stakes were high s'hi jugava molt / hi havia molt en joc

stale adjectiu 1 (food) ranci / passat 2 (air) viciat 3 (lacking new ideas) vell / gastat

stalemate nom (m) punt mort / estancament (en unes negociacions, en un acord)

stalk nom (f) tija verb 1 sothar / aguaritar / empaitar / acaçar / encalçar 2 empaitar

stalk off anar-se'n enrabiad / anar-se'n aïradament

stalk out anar-se'n enrabiad / anar-se'n aïradament

stalker nom (m / f) assetjador

stall nom 1 (f) parada (en un mercat) 2 (f) [teatre] platea verb calar(-se) (un motor)

stalwart nom (m / f) incondicional / fidel adjectiu incondicional / fidel

Stamford Bridge nom nom de l'estadi de l'equip de futbol Chelsea FC

stammer verb tartamudejar / quequejar nom (f) quequesa

stamp nom (m) segell verb segellar

stamp out destruir (del tot)

expressio stamp collecting (f) filatèlia expressio food stamps (m pl.) cupons de menjar

stampede nom (f) estampida verb sortir (marxar, fugir..) en estampida

stance nom (f) posició (parer, opinió sobre un tema)

stanch verb estroncar / aturar | **To stanch the bleeding**
- *Aturar la sagnia / estroncar l'hemorràgia*

'To stanch' es diu també en anglès britànic (to stanch blood) però 'to staunch' és molt més usual.

stand verb stood stood 1 tolerar / aguantar / suportar / sofrir | **They can't stand being alone** - *No suporten estar sols* 2 estar dret / estar de peu / estar dempeus 3

aixecar-se / posar-se en peu nom 1 (f) parada 2 (f)

graderia 3 (f) posició 4 (m) estand

stand about passar l'estona (dempeus)

stand around passar l'estona (dempeus)

stand aside apartar-se

stand back recular

stand behind suportar / defensar

stand by 1 quedar-se mirant 2 estar amatent 3

defensar / romandre fidel a

stand down 1 abandonar l'estrada 2 renunciar un càrrec

stand for 1 representar / significar 2 tolerar

stand in for reemplaçar (temporalment)

stand off mantenir-se a part

stand on insistir en

stand out destacar-se / sobresortir

stand over supervisar (algú), sobretot per veure

que es faci bé una tasca

stand together mantenir-se units / fer pinya

stand up aixecar-se / posar-se en peu

stand (someone) up deixar plantat algú

stand up for (someone / something)

defensar / defendre (algú / alguna cosa)

stand up for (yourself) mantenir-se ferm

stand up to resistir / aguantar / suportar

stand-alone adjectiu autònom

standard nom 1 (f) norma 2 (m) estàndard adjectiu

estàndard expressio standard of living (m) nivell de vida

standardisation nom (f) normalització

standardise verb normalitzar

standardization nom (f) normalització

standardize verb normalitzar

standby ticket nom (m) bitllet sense reserva

stand-in nom (m / f) suplent

standing nom 1 (m) predicament 2 (f) reputació / fama 3

(f) durada 4 (f) classificació adjectiu 1 dempeus 2 fix /

invariable expressio standing charge (f) quota de servei

expressio standing position (f) posició dempeus

standpoint nom 1 (m) punt de vista 2 (f) perspectiva

St Andrews nom 1 nom de l'estadi de l'equip de futbol Birmingham City FC 2 nom d'una de les universitats més velles d'Escòcia i la ciutat en la què es troba aquesta universitat

standstill nom (f) paralització

stanza nom (f) estrofa

staple nom (f) grapa adjectiu bàsic | **Staple food** - *Aliment*

bàsic verb engrapar / grapar

stapler nom (f) grapadora expressio staple remover (m)

llevagrapes

star nom 1 (m) estel / astre 2 (f) estrella 3 (f) estrella

| **(Three) star" hotel** - *Hotel de (tres) estrelles* 4

protagonista verb protagonitzar exclamacio you're a star

[colloquial] ets un sol!

starch nom 1 (m) midó 2 (f) fècula verb emmidonar

stardom nom (f) fama

stare verb mirar fixament

stare at mirar fixament

stare down intimidar (algú) o fer(-lo) rendir

amb una mirada fixa

starfish nom (f) estrella de mar

stark adjectiu dur / desagradable / sense relleu

starlight nom (f) celístia / llum de les estrelles

Stars and Stripes nom (f) bandera nacional dels

Estats Units

start verb 1 començar 2 sobresaltar-se

start up 1 començar 2 fer començar a funcionar

(un motor, un negoci, etc.)

nom 1 (m) començament 2 (m) sobresalt (startled

reaction) expressio give a start sobresaltar-se expressio give

(somebody) a start sobresaltar (algú)

starter nom 1 (m) iniciador 2 (m / f) jutge de sortida 3 (m)

entremès adjectiu per a principiants | **Starter course**

- *Curs per a principiants* expressio for starters primer / en

primer lloc / per començar

starting line nom (f) línia de sortida

startle verb sobresaltar

start menu nom (m) menú d'inici

start-up nom (f) nova empresa

starvation nom (f) fam

starve verb morir de fam

stasis nom 1 (m) estancament 2 (f) estasi

state nom 1 (m) estat 2 (m pl.) Estats Units 3 estatal | **State**

money - *Diners estatals* verb declarar / afirmar expressio state

of emergency estat d'excepció

statement nom 1 (f) declaració 2 (f) afirmació 3 (m)

comunicat

static adjectiu estàtic expressio static electricity (f)

electricitat estàtica

station nom 1 (f) estació 2 (f) comissaria

stationary adjectiu estacionari

Molts angloparlants confonen l'ortografia d'aquesta paraula amb l'ortografia de la paraula 'stationery', que vol dir 'material de papereria'.

stationery nom (m) material de papereria

Molts angloparlants confonen l'ortografia d'aquesta paraula amb l'ortografia de l'adjectiu 'stationary', que vol dir 'estacionari'.

statistic nom (f) estadística**statistical** adjectiu estadístic**statistics** nom (f pl.) estadística**statue** nom (f) estàtua**statuesque** adjectiu escultural**statuette** nom (f) estatueta**stature** nom (f) estatura**status** nom 1 (m) estatus 2 (m) estat expressio status bar (f) barra d'estat**status quo** nom (m) statu quo**statute** nom (m) estatut**statutorily** adverbi estatutàriament**statutory** adjectiu estatutari**staunch** adjectiu ferm / acèrrim / incondicional | A

staunch supporter of the death penalty - *Un acèrrim defensor de la pena de mort* verb estroncar / aturar | To

staunch the bleeding - *Aturar la sagnia / estroncar l'hemorràgia*

staurolite nom (f) estaurolita**stave** nom 1 (m) pentagrama 2 (f) estaca**stave off** retardar / endarrerir / ajornar**stay** nom (f) estada verb 1 restar / romandre / quedar-se 2 allotjar-se**stay up** vetllar (quedar-se despert)

expressio be here to stay haver arribat per quedar-se

steadfast adjectiu ferm**steadily** adverbi establement / uniformement**steady** adjectiu 1 constant 2 estable / ferm**steak** nom (m) bistec**steal** verb stole stolen robar / furtar / sostreure

En anglès, l'expressió 'It's a steal!' significa que una cosa és molt barat (literalment significa, és tan barat que és com si el vaig robar).

steal from robar a**steal out** sortir o anar-se'n furtivament**steam** nom (m) vapor verb coure al vapor**steam up** entelar

expressio steam generator (m) generador de vapor

expressio steam turbine (f) turbina de vapor

steamroller nom (f) piconadora**steatorrhea** nom (f) esteatorrea**steel** nom (m) acer**steelworker** nom (m) treballador de la indústria siderúrgica**steep** adjectiu 1 (slope) escarpat / costerut 2 (fall / rise) abrupte / dràstic 3 (price) car verb 1 (clothes) remullar 2 (food) macerar**steeplechase** nom (f) cursa d'obstacles | **3000 metres**

steeplechase - 3000 metres obstacles

steeplechaser nom (m / f) corredor d'obstacles**steer** verb conduir**steering** nom (f) direcció expressio steering column (f)

columna de direcció expressio steering wheel (m) volant

expressio power steering (f) direcció assistida

stegosaurus nom (m) estegosaure**stem** nom (f) tija verb estroncar / estancar / aturar /

contenir | **The cut was bandaged to stem the bleeding**

- *Van embenar el tall per estroncar l'hemorràgia* | **It would not be enough to stem harmful warming** - *No seria suficient per a aturar l'escalfament nociu (de l'atmosfera)*

stem from provenir de**stem cell** nom (f) cèl·lula mare expressio adult stem cell (f)

cèl·lula mare adulta expressio embryonic stem cell (f)

cèl·lula mare embrionària

stench nom 1 (f) pesta 2 (m) pudor**stenographer** nom (m) taquígraf**step** nom 1 (m) pas 2 (m) esglaó

step across caminar d'un costat a l'altre / travessar (un lloc) caminant

step aside 1 apartar-se fent un pas o passos al costat 2 dimitir

step away allunyar-se fent un pas o passos

step back recular fent un pas o passos

step down 1 baixar fent un pas o passos 2

dimitir

step forward oferir ajut

step in 1 entrar fent un pas o passos 2 intervenir

step into entrar a (fent un pas o passos)

step off baixar (d'un tren, d'un autobús, etc.)

step on trepitjar

step out sortir fent un pas o passos

step over passar per damunt (fent un pas o passos)

step through travessar (un lloc) fent un pas o passos

step up (efforts) redoblar (els esforços)

step upon trepitjar

stepbrother nom (m) germanastre**stepchild** nom (m / f) fillastre / fillastra**stepdaughter** nom (f) fillastra**stepfather** nom (m) padrastre

stepmom nom [colloquial] (f) madrastra**stepmother** nom (f) madrastra**steppe** nom (f) estepa**stepsister** nom (f) germanastra**stepson** nom (m) fillastre**stereotype** nom (m) tòpic / estereotip**sterile** adjectiu estèril**sterilisation** nom (f) esterilització**sterilise** verb esterilitzar**steriliser** nom (m) esterilitzador**sterilization** nom (f) esterilització**sterilize** verb esterilitzar**sterilizer** nom (m) esterilitzador**sterling** nom (f) lliura esterlina adjectiu [formal] excel·lentexpressio pound sterling (f) lliura esterlina**stern** adjectiu sever / estricte / dur nom (f) popa**stevedore** nom (m / f) estibador**stew** nom (m) guisat / cuinat**steward** nom 1 (m / f) cambrerEn els vaixells i en els trens.2 (m / f) auxiliar de vol 3 (m / f) jutge de cursa 4 (m / f)delegat (sindical) 5 (m / f) majordom expressio wine**steward** (m / f) sommelier**stewardess** nom 1 (f) cambreraEn els vaixells i en els trens.2 (f) hostessa de vol**stewardship** nom [formal] (f) administració**stick** verb stuck stuck adherir / enganxar**stick with** 1 persistir en 2 enganxar-se a 3 quedar-se ambnom (m) bastó

Si una persona insulta a una altra, és molt habitual sentir la frase 'sticks and stones'. Aquesta és una abreviació de 'Sticks and stones may break my bones, but words will never hurt me' que vol dir (literalment) 'És ben possible que els bastons i les pedres trenquin els meus ossos però les paraules no em fan ningun mal'. Figurativament, vol dir 'els teus insults no em molesten en absolut'.

sticker nom (m) adhesiu**stick shift** nom (m) cotxe amb marxes / canvi manual**stickler** nom perfeccionista / estricte / rigorós /puntós / picallós | **Her mother is a stickler for the rules**- La seva mara és molt estricta amb les regles | **The England****football coach Fabio Capello is said to be a stickler for****discipline** - Es diu que l'entrenador de futbol anglès FabioCapello és molt rigorós amb la disciplina**stick-up** nom [colloquial] (m) atracament**stick-up man** nom [colloquial] (m / f) atracador**sticky** adjectiu enganxós / enganxifós**stiff** adjectiu 1 dur / rígid / encarcerat 2 fort | **A stiff****drink** - Una beguda (alcohòlica) forta nom (m) cadàver**stiffen** verb endurir(-se)**stiffie** nom [vulg.] (f) erecció expressio get a stiffie [vulg.]trempar**stiffness** nom (f) rigidesa**stifle** verb 1 estroncar 2 sufocar**stifling** adjectiu sufocant | **Stifling heat** - Calor sufocant**stigma** nom (m) estigma**still** adverbi encara adjectiu 1 quiet 2 sense gas nom (m)destil·lador**stillness** nom (f) quietud**stilt** nom (f) xanca expressio stilt walker (m / f) xanquer**stimulate** verb estimular**stimulation** nom (f) estimulació**stimulus** nom (m) estímul**sting** verb stung stung fiblar**stingray** nom (f) escurçana**stingy** adjectiu [colloquial] garrepa**stink** verb stank stunk fer pudor nom 1 (m) pudor 2 (m)enrenou expressio stink bomb (f) bomba fètida expressio stinkto high heaven fer molta pudor expressio cause a stinkarmar un enrenou / aixecar polsegura**stint** verb (~ on) escatimar nom (m) període**stipulation** nom (f) estipulació**stipulate** verb estipular**stipule** nom (f) estípula**stir** verb remenar / agitar**stir up** agitarnom (m) enrenou expressio cause a stir provocar unenrenou**stitch** nom 1 (m) punt 2 (f) puntada (m) punt (de sutura) verbcosir**stitch up** cosir**St James's Park** nom nom de l'estadi de l'equip de futbol Newcastle United FC**stoat** nom (m) ermini**stochastic** adjectiu estocàstic expressio stochastic process(m) procés estocàstic**stock** nom 1 (m) brou [econ.] 2 (f pl.) accions 3 (m) capital 4 (m)estoc 5 (f pl.) existències 6 (f) nissaga verb abastar /proveir**stockbroker** nom (m / f) agent de borsa / broker**stock exchange** nom (f) borsa**stockholder** nom (m / f) accionista**Stockholm** nom (m) Estocolm**stocking** nom (f) mitja**stock market** nom (f) borsa

stodgy adjectiu indigest / feixuc / pesat / de mal pair

stoical adjectiu estoic

stoichiometry nom (f) estequiometria

stoicism nom (m) estoïcisme

stoke verb atjar

stoke up atjar

stomach nom (m) ventre expressio stomach ache (m) mal d'estomac

stone nom 1 (f) pedra | **To throw stones** - Llançar pedres 2

(m) pinyol adjectiu de pedra verb apedregar / lapidar

expressio stone me [arcaic] ai, mare! expressio stone the crows [arcaic] ai, mare!

Stone Age nom (f) edat de pedra

stoned adjectiu [colloquial] col·locat

stoneware nom (f) terrisa

stoning nom (f) lapidació

stooge nom 1 (m) (fig.) titella 2 (m / f) comparsa

stool nom 1 (m) tamboret / escambell 2 (f pl.) femtes

stoop verb ajupir(-se)

stop verb 1 aturar / parar 2 aturar-se / parar-se 3 tapar / embussar

També es diu 'to stop up'.

4 aturar

stop back tornar

stop by visitar breument o informalment

stop in (on) visitar breument o informalment

stop off at visitar breument (un lloc) pel camí

stop over fer nit / sojornar

stop up tapar / embussar

expressio put a stop to (something) posar fi a (alguna cosa)

stoppage nom (f) aturada

stopper nom (m) tap

stopwatch nom (m) cronòmetre

storage nom (m) emmagatzematge | **Data storage**

- *Emmagatzematge de dades*

store verb emmagatzemar

store up emmagatzemar (alguna cosa, sobretot proveïments) / retenir

nom (m) magatzem

storeroom nom (m) magatzem / dipòsit

storey nom (f) planta | **A (fourteen)-storey building** - *Un edifici de (catorze) plantes*

stork nom (f) cigonya

storm nom (f) tempesta / tempestat

storm in entrar (a un lloc) amb ràbia

storm off anar-se'n enrabi

storm out anar-se'n (d'un lloc) amb ràbia

stormy adjectiu tempestuós

story nom 1 (f) història 2 (m) conte / relat expressio tall story (f) guatlla

storyboard nom (m) guió il·lustrat

stove nom (f) cuina

strabismus nom (m) estrabisme

strafe verb metrallar / bombardejar (des d'un avió)

straggler nom (m / f) ressagat

straight adjectiu 1 recte / dret 2 heterosexual

straighten verb adreçar

straighten out adreçar

straighten up 1 endreçar 2 adreçar(-se), sobretot d'una postura inclinada, cargolada o escarxofada

straightforward adjectiu senzill / simple

strain nom 1 (f) tensió / pressió 2 (m) estrès / esforç [med.]

3 (m) esquinc 4 (f) torçada (f) varietat / raça 6 (f) melodia 7

(m) sons verb 1 torçar-se 2 cansar / forçar 3 posar a

prova la paciència 4 tornar tens 5 abusar de 6 colar / escórrer / filtrar 7 esforçar-se (per fer alguna cosa)

strainer nom (m) colador

straitjacket nom (f) camisa de força

Straits of Gibraltar nom (m) estret de Gibraltar

strand nom 1 (f) corrent / tendència 2 (f) fibra 3 (m) fil /

bri 4 (f) platja / costa

stranded adjectiu encallat

strange adjectiu estrany

strangeness nom (f) estranyesa

stranger nom (m / f) desconegut

strangle verb estrangular / escanyar

stranglehold nom (m) control absolut

strangulation nom (f) estrangulació

strap nom (f) corretja verb lligar amb corretja

strap binding nom [esport] fixació tova

Strasbourg nom (m) Estrasburg

stratagem nom (m) estratagema

strategic adjectiu estratègic

strategically adverbi estratègicament

strategist nom (m / f) estrateg

strategy nom (f) estratègia

stratify verb estratificar

stratigraphy nom (f) estratigrafia

stratocumulus nom (m) estratocúmul /

estratocúmulus

stratopause nom (f) estratopausa

stratosphere nom (f) estratosfera

stratum nom (m) estrat

stratus nom (m) estratus / estrat

straw nom (f) palla

strawberry nom (f) maduixa

stream nom 1 (m) petit riu 2 (f) riera

streaming nom (f) reproducció en temps real

street nom (m) carrer expressio street children (m pl.) nens del carrer expressio street cleaner (m / f) escombriaire
 expressio street corner (f) cantonada expressio street lamp (m) fanal expressio street light (m) fanal
streetcar nom 1 (m) tramvia / tram 2 tramviari
streetlamp nom (m) fanal
streetlight nom (m) fanal
strength nom (f) força / fortlesa / puixança / fortesa
strengthen verb 1 enfortir 2 refermar 3 fortificar 4 potenciar
stress nom (m) estrès verb 1 emfatitzar / emfasitzar 2 angoixar-se / estressar-se
stress out 1 sotmetre (algú) a pressió o estrès, causant-li ansietat 2 estressar-se
stressful adjectiu estressant
stretch verb estirar / estirar-se
stretcher nom [med.] 1 (f) llitera / civera 2 (m) baiard (m) extensor / allargador
stretch marks nom (f pl.) estries / clivelles
strict adjectiu 1 estricte 2 rigorós
strictly adverb 1 estricte 2 rigorosament
stricture nom [formal] (f) restricció [formal] 2 (f) crítica / censura 3 (m) blasme
stride nom (f) gambada verb strode strode fer gambades / caminar a gambades / caminar a passes llargues / gambar
strident adjectiu estrident
strike nom (f) vaga | **Hunger strike** - *Vaga de fam* | **Wildcat strike** - *Vaga salvatge* verb struck struck 1 colpejar 2 (clock) tocar
strike at intentar de donar un cop (o cops) a
strike back tornar un cop (a algú) / respondre a una acció hostil amb una acció semblant
strike down 1 fer caure / abatre 2 (judicial) anul·lar (una decisió)
strike off 1 tallar, treure o remoure amb un cop 2 esborrar o ratllar (sobretot d'una llista)
strike out 1 ratllar o esborrar (sobretot d'una llista) 2 (en beisbol) eliminar un bateador amb tres strikes 3 (en beisbol) eliminar-se un bateador per acumular tres strikes
strike out for començar a dirigir-se cap a
strike up 1 començar a tocar (música) 2 establir / entaular / començar
strikebreaker nom (f) esquirol
striking adjectiu 1 impressionant / magnífic 2 evident 3 que fa(n) vaga | **The striking miners** - *Els minaires que fan vaga*
strikingly adverb extraordinàriament

string nom 1 (f) corda 2 (m) cordill 3 (f) cadena 4 (m) reguitzell 5 (f) tirallonga
string along 1 enganyar (algú) durant un temps 2 venir també
string along with acompanyar
string out prolongar
string up [colloquial] enforçar / penjar
stringed instrument nom (m) instrument de corda
string instrument nom (m) instrument de corda
strip nom 1 (f) tira 2 (f) franja | **The Gaza Strip** - *La Franja de Gaza* verb despullar-se
stripe nom (f) ratlla
striped adjectiu ratllat / a ratlles
strive verb strove / strived striven / strived fer un gran esforç
strobe light nom (f) llum estroboscòpica
stroke verb acariciar nom 1 (m) infart cerebral 2 (f) braçada 3 (f) carícia 4 (m) traç
stroll nom 1 (f) passejada 2 (m) tomb / passeig verb fer una passejada (tranquil·la)
stroller nom (m) cotxet (de bebè / infant)
stroma nom (m) estroma
strong adjectiu fort / puixant
stronghold nom (m) feu
strontium nom (m) estronci
strop nom [colloquial] - | **To throw / have a strop** - *Estar de mala llet*
stoppily adverb [colloquial] amb mala llet
stropy adjectiu [colloquial] rebec
structural adjectiu estructural
structure nom (f) estructura verb estructurar
stucco nom (m) estuc
stuck adjectiu encallat / enganxat expressio get stuck in [colloquial] posar mans a l'obra / començar a fer una cosa amb entusiasme
stuck up adjectiu [colloquial] altiu
stud nom 1 (m) tatxot 2 (m) semental 3 (m) home atractiu amb cos musculós verb tatxonar
struggle verb lluitar nom (f) lluita
struggle along anar tirant (amb dificultats)
strum verb (cast. rasguear)

Aquí donem un equivalent castellà perquè, almenys segons el nostre entendre, no existeix un verb català que correspongui exactament al verb anglès 'to strum'.

strut verb manera de caminar, orgullosament com un gall
stubble nom 1 (f) barba de tres dies 2 (m) rostoll
stubborn adjectiu tossut / repatani

stubbornly adverbi tossudament

stuck adjectiu encallat | **To get stuck** - *Quedar-se encallat*

student nom (m / f) estudiant

studio nom (m) estudi

study verb estudiar / cursar

study for estudiar per a

nom (m) estudi

stuff nom 1 (f.pl.) coses 2 (f) substància verb 1 farcir 2

omplir / atapeir expressio stuff your face [colloquial]

atipar-se / ataconar-se expressio stuff yourself

[colloquial] atipar-se / ataconar-se

stump nom 1 (f) soca 2 (m) monyó

stump up [colloquial] pagar (sobretot involuntàriament)

stun verb trastornar / desconcertar

stunning adjectiu frapant / aclaparador / extraordinari

stunt nom 1 (f) gesta / acrobàcia 2 (m) truc / muntatge / ardit

stuntman nom (m) especialista (doble)

stuntwoman nom (f) especialista (doble)

stupefaction nom (f) estupefacció

stupefied adjectiu estupefacte

stupendous adjectiu estupend

stupendously adverbi estupendament

stupid adjectiu estúpid / idiota / ximple / neci

stupidity nom (f) estupidesa / poca-solta / poca-soltada

stupidly adverbi estúpidament

stupor nom (m) estupor

sturdy adjectiu robust / fort

sturgeon nom (m) esturió

stutter verb quequejar / tartamudejar nom (f) quequesa

sty nom 1 (f) porquera / porcellera / cort de porcs / porcaterra / soll 2 (m) mussol / urçol / ordèol

Amb el sentit 'mussol', aquesta paraula també s'escriu 'stye'.

stye nom [med.] (m) mussol / urçol / ordèol

Amb el sentit 'mussol', aquesta paraula també s'escriu 'sty'.

stygian adjectiu estigi

style nom (m) estil

stymie verb stymieing bloquejar / frustrar / espatllar

Styx nom (m) Estix

sub nom 1 (m / f) suplent 2 (m) submarí

subcontracting nom (f) subcontractació

subcontractor nom (m / f) subcontractista

subduction nom (f) subducció

subject nom 1 (f) (school) assignatura 2 (m) (topic) tema / assumpte 3 (m / f) (of a monarchy) súbdit verb sotmetre (algú) a (alguna cosa)

subjection nom 1 (f) servitud / subjecció 2 (m) sotmetiment

subjective adjectiu subjectiu

subjectively adverbi subjectivament

subjectivity nom (f) subjectivitat

subjunctive nom (m) subjuntiu

sublessee nom (m / f) rellogat

subletter nom (m / f) rellogat

sublime adjectiu sublim

submachine gun nom (f) metralleta

submarine nom (m) submarí

submerge verb submergir

submission nom 1 (f) submissió 2 (f) presentació

submit verb 1 presentar 2 sotmetre('s) (a)

subpoena nom (f) citació / citació judicial

Subsaharan adjectiu subsaharià

subscribe verb abonar-se

subscribe to subscriure's a

subscription nom 1 (m) abonament 2 (f) subscripció

subsequent adjectiu 1 subseqüent / subseqüent 2 ulterior

subsequently adverbi subseqüentment / subseqüentment / posteriorment

subsistence nom (f) deferència / complaença

subservient adjectiu deferent / complaent

subset nom (m) subconjunt

subside verb 1 minvar | **The wind subsided** - *El vent va minvar* 2 cedir | **That part of the building subsided**

- *Aquella part de l'edifici va cedir*

subsidiarity nom (f) subsidiarietat

subsidiary nom (m) filial adjectiu subsidiari

subsidise verb subvencionar

subsidize verb subvencionar

subsidy nom (f) subvenció

subsistence nom (f) subsistència | **Subsistence farming** - *Agricultura de subsistència*

substance nom (f) substància

substantial adjectiu significatiu

substantially adverbi significativament

substitute nom (m / f) suplent adjectiu suplent | **Substitute goalkeeper** - *Porter suplent* verb substituir | **To substitute B for A** - *Substituir A per B* | **To substitute A with B**

- *Substituir A per B* | **Substitute for A** - *Substituir A* | **The coach substituted Joan for the injured player**

- *L'entrenador va substituir el jugador lesionat per en Joan* | **Joan was substituted for the injured player** - *El jugador lesionat ha estat substituït per en Joan* | **Joan is going to**

substitute for the injured player - *En Joan substituirà el jugador lesionat*

substitute for substituir

substitute teacher nom (m / f) suplent

substrate nom (m) substrat

stratum nom (m) substrat

subterfuge nom [formal] (m pl.) subterfugis

subterranean adjectiu [formal] subterrani

subtext nom (m) significat implícit

subtle adjectiu subtil

subtlety nom (f) subtileza

subtly adverbi subtilment

subtotal nom (m) subtotal

subtract verb restar / sostreure

suburban adjectiu suburbà

suburbs nom (f pl.) afores | **In the suburbs of New York**

- *A les afores de Nova York*

subversive adjectiu subversiu

subvert verb subvertir

subway nom (m) metro

succeed verb triomfar / reeixir

succeed in 1 tenir èxit en 2 reeixir a

success nom (m) èxit

successful adjectiu reeixit / exitós

successfully adverbi amb èxit

succession nom (f) successió | **Line of succession**

- *Línia successòria* | **Rights of succession** - *Drets*

successoris

successive adjectiu successiu

successor nom (m / f) successor

succulent adjectiu suculent

succumb verb [~ to] sucumbir (a)

such adjectiu tant / tal

suck verb 1 xuclar 2 estar fatal

suck in 1 (generalment passiva) ser molt atret per

2 enganyar

suck off [vulg.] practicar fel·lació a (algú)

suck up [colloquial] llepar el cul

suck up to [colloquial] congraciarse amb (algú)

/ fer la gara-gara a

sucker nom (m / f) beneit / ximple expressio sucker for punishment [colloquial] (humorísticament) algú a qui li agrada sofrir

suckle verb 1 mamar 2 alletar / donar mamar / donar

el pit

suckling pig nom (m) garri

suction nom (f) succió

Sudan nom (m) Sudan

sudden adjectiu sobtat

suddenly adverbi de cop (i volta) / de sobte

suddenness nom (f) brusquetat / precipitació / urgència / sobtadesa

sudoku nom (m) sudoku

sue verb demandar

suede nom (m) double faç

suffer verb patir / sofrir

suffer from patir de

suffering nom (m) sofriment / patiment

sufficient adjectiu suficient

sufficiently adverbi suficientment

suffix nom (m) sufix

suffocate verb 1 ofegar / sufocar 2 ofegar-se /

asfixiar-se

suffocating adjectiu sufocant

suffrage nom (m) sufragi expressio universal suffrage (m)

sufragi universal expressio women's suffrage (m) sufragi femení

suffragette nom (f) sufragista

suffragist nom (m / f) sufragista

sugar nom (m) sucre

sugar beet nom (f) remolatxa

suggest verb suggerir / propugnar

suggestion nom 1 (m) suggeriment 2 (f) proposició

suicide nom (m) suïcidi expressio assisted suicide (m)

suïcidi assistit expressio commit suicide suïcidar-se

suicide attack nom (m) atemptat suïcida

suicide attempt nom (m) intent de suïcidi

suicide bomber nom (m / f) suïcida

suicide bombing nom (m) atemptat suïcida

suit nom 1 (m) vestit 2 (m) litigi 3 (m) coll verb 1 quedar bé 2

convenir

suit up posar-se roba per a fer esport

suitability nom 1 (f) idoneïtat 2 (f) escaïença

suitable adjectiu idoni / adient / apropiat / apte /

convenient / oportú

suitcase nom (f) maleta

suite nom (f) suite 2 (m) paquet / conjunt / joc (de) 3 (f)

sèrie

sulcus nom (m) solc

sulfate nom (m) sulfat

sulfur nom (m) sofre

sulfur dioxide nom (m) diòxid de sofre

sulk verb enfurrunyar-se / fer morros / emmurriar-se

sullen adjectiu esquerp / sorrut

sully verb [formal] malmetre / tacar / embrutar /

malbaratar

sulphate nom (m) sulfat

sulphur nom (m) sofre

sulphur dioxide nom (m) diòxid de sofre

sultana nom (f) pansa sultana

sum nom 1 (f) suma 2 (m) import
sum up 1 resumir 2 sumar
Sumerian nom 1 (m/f) sumeri 2 (m) sumeri adjectiu sumeri
summarise verb resumir
summarize verb resumir
summary nom (m) resum / sumari
summer nom 1 (m) estiu 2 estiuenc expressio summer
camp (f pl.) colònies d estiu
summertime nom (m) estiu
summit nom 1 (f) cimera 2 (m) cim
summit meeting nom (f) cimera
summon verb 1 demanar / cridar 2 convocar 3 citar
nom (f) citació
summon up 1 evocar 2 fer venir (coratge, energia)
sun nom (m) sol
sunbathe verb prendre el sol
sun cream nom (f) crema protectora / crema solar
Sunday nom 1 (m) diumenge | Sunday paper - Diari de diumenge 2 dominical | Sunday rest - Descans dominical
expressio dress in (o wear) your Sunday best
endiumenjar-se
sundial nom (m) rellotge de sol
sunflower nom (m) gira-sol
sunglasses nom (f pl.) ulleres de sol
sunlight nom (f) llum del sol / llum solar / claror del sol
sun lotion nom (f) crema protectora / crema solar
sun lounger nom (f) gandula
Sunni adjectiu sunnita nom (m/f) sunnita expressio Sunni
muslim (m/f) sunnita
sunnies nom [colloquial] (f pl.) ulleres de sol
sunny adjectiu assolellat
sunrise nom (f) sortida de sol
sunscreen nom (f) crema protectora / crema solar
sunset nom 1 (f) posta de sol 2 (m) ocàs
sunshine nom (m) sol
sunspot nom (f) taca solar
sunstroke nom (f) insolació | To get sunstroke - Agafar una insolació
suntan cream nom (f) crema protectora / crema solar
suntan lotion nom (f) crema protectora / crema solar
superb adjectiu magnífic / excel·lent
superbly adverbi magníficament
supercilious adjectiu desdenyós / altiu
superciliousness nom (f) altivesa
supercontinent nom (m) supercontinent
superhero nom (m) superheroí

superimpose verb superposar
superior adjectiu superior | Superior quality ~ - ~ de qualitat superior nom 1 (m/f) superior 2 (m/f) superior
| Mother superior - Mare superiora
superiority nom (f) superioritat
superlative nom (m) superlatiu adjectiu superlatiu
supermarket nom (m) supermercat
supernatural adjectiu sobrenatural
superstition nom (f) superstició
superstitious adjectiu supersticiós
superuser nom [comp.] (m/f) administrador de sistemes informàtics / gestor de sistemes informàtics
supper nom [arcaic] (m) sopar | To have supper - Sopar
supplement nom (m) suplement verb suplementar / complementar
supplementary adjectiu suplementari / adicional
supplier nom proveïdor / subministrador
supply verb proporcionar / subministrar nom (m)
subministrament expressio supply and demand (f) oferta i demanda expressio supply teacher (m/f) (professor)
suplent
support verb 1 donar suport a / fer costat a / secundar 2 mantenir 3 sostenir nom 1 (m) suport / sosteniment 2 (f) ajuda
supporter nom 1 (m/f) seguidor / aficionat / adepte 2 (m/f) partidari
suppose verb suposar
supposedly adverbi presumptament
suppository nom (m) supositori
suppress verb 1 [opposition] reprimir 2 [information] ocultar 3 [feeling or emotion] contenir 4 suprimir
suppression nom (f) supressió
suppurate verb [formal] supurar
supreme adjectiu suprem
Supreme Court nom (m) Tribunal Suprem
surcharge nom (m) suplement
sure adjectiu segur expressio make sure assegurar
surely adverbi segurament / sens dubte / per descomptat / certament
surf verb 1 navegar 2 fer surf nom (f pl.) onades
surface nom (f) superfície verb emergir
surface energy nom (f) energia de superfície
surfboard nom (f) taula de surf
surfeit nom [formal] (f) sobreabundància
surfer nom 1 (m/f) surfista 2 (m/f) navegant
surge nom 1 (m) augment / increment 2 (f) sobre-tensió 3 (f) onada 4 (m) onatge verb sorgir / emergir
surgeon nom (m/f) cirurgià
Suriname nom (m) Surinam

surmise verb [formal] conjecturar**surname** nom (m) cognom**surpass** verb superar expressio surpass yourself superar-se**surplus** adjectiu sobrer nom 1 (m) excedent 2 (m) superàvit**surprise** nom (f) sorpresa verb 1 sorprendre 2 sobtar
expressio take (someone) by surprise sobtar (algú) | Hetold me something which took me by surprise - *Em va**explicar una cosa que em va sobtar***surprising** adjectiu sorprenent**surprisingly** adverbial sorprenement**surrealism** nom (m) surrealisme**surrealist** adjectiu surrealista nom (m / f) surrealista**surrender** verb rendir**surrender to** rendir-se a**surrogate** adjectiu substitutiu / de lloguer | **Surrogate****mother** - *Mare de lloguer* nom 1 (m / f) substitut 2 (f) mare de lloguer**surround** verb envoltar / cenyir**surrounding** adjectiu al voltant / a l'entorn**surroundings** nom (m) entorn**surveillance** nom (f) vigilància**survey** nom (f) enquesta verb enquestar**survival** nom 1 (f) supervivència 2 (f) pervivènciaexpressio survival of the fittest la llei del més fort**survive** verb 1 sobreviure 2 perviure**survivor** nom (m / f) supervivent**suspect** verb sospitar nom (m / f) sospitós adjectiu sospitós**suspend** verb suspendre**suspenders** nom 1 (f pl.) lligacames 2 (m pl.) tirants**suspension** nom 1 (f) suspensió 2 (f) expulsiótemporal (de l'escola / del col·legi)expressio suspension bridge (m) pont penjant**suspicion** nom (f) sospita**suspicious** adjectiu 1 que sospita / que té sospites /recelós / escèptic | **A suspicious look** - *Una mirada**recelosa* | **You have a very suspicious mind** - *Penses**malament de tot (o de tothom)* | **They have a right to be****suspicious of just about everybody** - *Tenen dret a ser**escèptics respecte a tothom / tenen dret a sospitar (o recelar)**de tothom* 2 sospitós | **Suspicious behaviour** - *Un**comportament sospitós***suspiciously** adverbial sospitosament**suss** verb [colloquial] entendre / adonar-se'n /descobrir adjectiu [colloquial] sospitós**sustain** verb sostenir**sustainability** nom (f) sostenibilitat**sustainable** adjectiu sostenible | **Sustainable****development** - *Desenvolupament sostenible* | **Sustainable****community** - *Comunitat sostenible***SUV** Sports Utility Vehicle nom (m) vehicle totterreny**Swahili** nom (m) suahili**SWALK** Sealed With A Loving Kiss segellat amb un petó amorósAcrònim que es troba en les cartes d'amor.**swallow** verb engolir / empassar-se / tragar nom (f)oreneta**swamp** nom (m) pantà verb inundar**swanky** adjectiu [colloquial] elegant**swap** verb intercanviar / canviar / permutar nom 1 (m)intercanvi / canvi 2 (f) permuta**swarm** nom 1 (m) eixam 2 (f) multitud verb 1 eixamenar-se2 anar en massa**swarm with** estar ple / replet de**swastika** nom (f) esvàstica**swat** verb esclafar nom (f) esclafada**sway** verb 1 balancejar 2 persuadir**Swaziland** nom (f) Swazilàndia**swear** verb swore sworn 1 dir paraulotes 2 jurar 3opinar**swear at** maleir**swear by** 1 tenir molta confiança en 2 jurar per**swear in** prendre jurament**swear off** jurar renunciar / prometre abandonar**swear on** jurar sobre**swear to** testimoniar / testificar / atestar**swear upon** jurar sobre**swear word** nom (f) paraulota**sweat** verb suar

L'expressió col·loquial 'don't sweat' vol dir 'no t'amoïnis' i 'don't sweat the small stuff' vol dir 'no t'has d'amoïnar per les coses de poca importància'.

sweat out 1 treure (substàncies del cos) amb lasuor 2 esperar que s'acabi (una situació difícil)nom 1 (f) suor 2 (m) xandall**sweater** nom (m) suèter / jersei**sweatshirt** nom (f) dessuadora**sweatshop** nom fàbrica on els treballadors rebensalari molt baixos i treballen en condicionsd'explotació laboral**sweaty** adjectiu suós**swede** nom 1 (m) colinap 2 (m / f) suec**Sweden** nom (f) Suècia**Swedish** nom (m) suec adjectiu suec**sweep** verb swept swept escombrar / agranar**sweep aside** descartar / deixar de banda

sweep away ¹ suprimir / eliminar ² emportar-se (sobretot per una emoció)

sweep out escombrar (un lloc)

sweep through ¹ acomplir fàcilment (exàmens, una tasca, etc.) ² passar ràpidament per

sweep up escombrar i recollir

nom (m / f) escura-xemeneies

sweeper nom ¹ (m / f) defensa lliure ² (m / f) escombrador

sweet adjectiu ¹ dolç ² bonic / maco nom ¹ (m) bombó ² (f pl.) laminadura / llepolia

sweetcorn nom (m) blat de moro / panís

sweetheart nom (m / f) estimat / maco

sweetie nom ¹ (m) bombó ² (f) laminadura / llepolia

Mot infantivol.

(m / f) tresor

Mot usat principalment en parlar dels nens o dels animals domèstics.

sweetness nom (m) dolçor

sweet pea nom ¹ (m) pèsol d'olor ² (m / f) tresor

Mot usat principalment en parlar als nens (o en parlar dels nens).

sweet potato nom (m) moniato

swell verb swollen inflar nom (m) onatge adjectiu fantàstic

swell up inflar-se

swelling nom (f) inflor

swelter verb ofegar-se de calor / patir molta calor

swift adjectiu ràpid nom (m) falcit

swiftly adverbi ràpidament

swig nom (m) tragueta

swim verb swam swum swimming nedar / nadar

swimmer nom ¹ (m / f) nedador / nadador ² (m) banyador / vestit de bany

swimming nom (f) natació

swimming cap nom (m) casquet de bany / gorra de bany

swimming costume nom (m) banyador

swimming goggles nom (f pl.) ulleres de natació

swimming pool nom (f) piscina

swimming trunks nom (m) banyador (d'home)

Trunks significa específicament el banyador home com portaven tradicionalment els nedadors professionals (tipus esllips) i no els pantalons curts que molts joves porten a la platja.

swimsuit nom (m) banyador

swindle verb estafar / entabanar nom (f) estafa

swine nom (m) porc

La paraula 'swine' s'utilitza per referir als porcs però també s'utilitza com a insult ('You swine!').

swing nom ¹ (m) gronxador ² (f) oscil·lació verb swung swung gronxar expressio swing the balance fer caure / inclinar / decantar la balança

swinger nom [argot] -

Swingers són matrimonis que, amb el consentiment dels dos cònjuges, mantenen relacions sexuals amb altres persones (molt sovint amb altres matrimonis).

swing state nom (m) estat 'indecís'

swipe verb [argot] robar

Swiss adjectiu suís nom (m pl.) suïssos

Swiss chard nom (f) bleda

switch nom ¹ (m) interruptor / commutador ² (f) agulla ³ (m) canvi verb canviar

switch on engegar / encendre

switch off apagar

switchboard operator nom (m / f) operador

switchman nom guardaagulles

Switzerland nom (f) Suïssa

sword nom (f) espasa

swordfish nom (m) peix espasa

swot verb empollar / clavar colzes

sybaritic adjectiu sibarita

sycophantic adjectiu [formal] servil

Sydneysider nom (m / f) habitant de Sydney

Austràlia

syllabic adjectiu sil·làbic

syllable nom (f) sil·laba

syllabus nom ¹ (m) pla d'estudis ² (m) sil·labus

symbiosis nom (f) simbiosi

symbiotic adjectiu simbiòtic

symbol nom (m) símbol

symbolic adjectiu simbòlic

symbolically adverbi simbòlicament

symbolise verb simbolitzar

symbolize verb simbolitzar

symmetric adjectiu simètric

symmetrical adjectiu simètric

symmetry nom (f) simetria

sympathetic adjectiu ¹ comprensiu / empàtic ² simpatitzant

sympathise verb simpatitzar

sympathiser nom (m / f) simpatitzant

sympathize verb simpatitzar

sympathizer nom (m / f) simpatitzant

sympathy nom ¹ (f) compassió ² (m) condol | You have my deepest sympathy - T'acompanyo en el sentiment | To express your sympathy - Donar el condol ³ (f) comprensió

4 (f) **tendència / afinitat** | **Political sympathies**
- *Tendències polítiques* 5 (f) **lleialtat** 6 (f) **simpatia**

symposium nom (m) **simposi**

symptom nom (f) **síntoma**

symptomatic adjectiu **simptomàtic**

synagogue nom (f) **sinagoga**

synapsis nom (f) **sinapsi**

synchronisation nom (f) **sincronització**

synchronization nom (f) **sincronització**

synchronise verb **sincronitzar**

synchronised swimming nom (f) **natació**

sincronitzada

synchronize verb **sincronitzar**

synchronized swimming nom (f) **natació**

sincronitzada

synchronous adjectiu **síncron**

synchrony nom (f) **sincronia**

syncopation nom (f) **síncope**

syncope nom 1 (f) **síncope** 2 (f) **síncope**

syndication nom (f) **indincació**

synergy nom (f) **sinergia**

synonym nom (m) **sinònim**

synonymous adjectiu **sinònim**

synopsis nom (m) **sinòpsis**

synoptic adjectiu [formal] **sinòptic**

synoptical adjectiu [formal] **sinòptic**

syntax nom (m) **sintaxi**

synthesis nom (f) **síntesi**

synthesise verb **sintetitzar**

synthesize verb **sintetitzar**

synthesizer nom (m) **sintetitzador**

synthetic adjectiu **sintètic**

syphilis nom (f) **sífilis**

siphon nom (m) **sifó**

També s'escriu 'siphon'.

verb 1 **fer passar un líquid d'un recipient a un altre** 2

desviar (diners / fons)

Syria nom (f) **Síria**

Syrian nom (m / f) **sirià** adjectiu **sirià**

syringe nom (f) **xeringa**

syrup nom 1 (m) **almívar / xarop** 2 (m) **xarop** 3 (f) **perruca**

(Cockney rhyming slang) wig > syrup of figs > syrup (Per exemple: 'He thought that nobody could tell, but it was really obvious he was wearing a syrup').

sysadmin nom (m / f) **administrador de sistemes**

informàtics / gestor de sistemes informàtics

system nom (m) **sistema**

systematic adjectiu **sistemàtic**

systematically adverb **sistemàticament**

systematisation nom (f) **sistematització**

systematise verb **sistematitzar**

systematization nom (f) **sistematització**

systematize verb **sistematitzar**

systemic adjectiu **sistèmic**

systemisation nom **sistematització**

systemise verb **sistematitzar**

systemization nom **sistematització**

systemize verb **sistematitzar**

systolic adjectiu **sistòlic**

T

ta exclamació [argot] **gràcies** | **Ta very much!** / **Ta muchly!**

- *Moltes gràcies!*

tab nom 1 (f) **tabulació** 2 (f) **pestanja**

table nom (f) **taula** expressió **table wine** (m) **vi de taula**

tablecloth nom (f pl.) **tovalles / estovalles**

tablet nom (m) **comprimet**

table tennis nom (m) **tennis de taula**

tabloid nom (m) **diari sensacionalista** adjectiu

sensacionalista

taboo adjectiu **tabú**

tabbouleh nom (m) **tabule**

tabouleh nom (m) **tabule**

tachograph nom (m) **tacògraf**

tachometer nom (m) **tacòmetre**

tachycardia nom (f) **taquicàrdia**

tacit adjectiu **tàcit**

taciturn adjectiu **taciturn**

tack nom (f) **tatxa**

tack on **afegir (una cosa no prevista)**

tackle nom 1 (f) **entrada** 2 (m) **placatge** 3 (m pl.) **genitals**

masculins verb [esport] **placar**

tacky adjectiu 1 **barat i de mal gust** 2 **enganxós**

tact nom (f) **discreció**

tactful adjectiu **discret**

tactfully adverb **discretament**

tactic nom (f) **tàctica**

tactical adjectiu **tàctic**

tactically adverb **tàcticament**

tactless adjectiu **indiscret**

tad nom **una mica**

tadpole nom (m) **cap-gros**

taekwondo nom (m) **taekwondo**

tag nom (f) **etiqueta** verb **etiquetar**

tag on **afegir al final d'un escrit (alguna cosa)**

Tagalog nom (m) tagàlog**Tahiti** nom (m) Tahiti**Tahitian** adjectiu tahitià nom (m / f) tahitià**tail** nom (f) cua expressio heads or tails cara o creuexpressio turn tail girar cua**tail off** minvar**tail grab** nom (f) grapada de cua**tailor** nom (m) sastre**tailpiece** nom (m) cordal**tailrace** nom (m) canal de descàrrega**tailwater** nom (f) aigua avall**tail wind** nom (m) vent en favor**taint** verb [formal] [sobretot la reputació d'algú] tacar /embrutar / danyar**Taiwan** nom (m) Taiwan**Taiwanese** adjectiu taiwanès**Tajikistan** nom (m) Ta(d)jikistan**take** verb took taken 1 portar

Hi ha una expressió anglesa 'to take it' que significa 'm'equivocaria si digués que...?' (ex: I take it (that) he's coming with us, Am I to take it (that) you have no objections?)

2 prendre 3 trigar**be taken aback** estar sorprès**take aboard** dur a bord**take across** portar (algú, alguna cosa) d'un costat a l'altre, cap allà**take after** 1 assemblar-se a 2 seguir l'exemple de**take along** portar (acompanyant algú, alguna cosa) cap allà**take apart** desmuntar**take around** 1 portar cap allà 2 portar arreu**take aside** portar a part (algú, alguna cosa) cap allà**take away** 1 sostreure 2 endur-se**take back** 1 tornar (algú, alguna cosa) cap allà 2 retractar**take down** 1 baixar (algú, alguna cosa) cap allà 2 apuntar, escriure 3 desmuntar**take home** portar a casa (cap allà)**take in** 1 entrar (algú, alguna cosa) cap allà 2 acompanyar (una persona) de fora a dins (cap allà) 3 allotjar (algú a casa) 4 enganyar (algú) 5 entendre (p.e., una idea) 6 estrènyer (una peça de roba) 7 acollir (un animal) 8 observar atentament 9 assistir (un partit, una pel·lícula, etc.)**take off** 1 envolar-se / enlairar 2 treure 3 anar-se'n (molt ràpidament)**take on** 1 acceptar (una feina), responsabilitzar-se'n 2 jugar o lluitar contra (algú) 3 contractar**take out** 1 treure (algú, alguna cosa) cap allà 2 acompanyar fora (algú) (cap allà) 3 treure (una part del cos en una operació mèdica) 4 obtenir, sobretot un préstec 5 sortir amb (algú) socialment 6 (militar) destrossar, matar (elements de l'enemic)**take over** 1 portar cap allà 2 apropriar-se (sobretot d'una empresa) 3 prendre el control**take round** 1 portar cap allà 2 portar arreu**take to** 1 afeccionar-se a 2 començar a acostumar-se a**take up** 1 ocupar 2 començar**take up with** fer-se amic de**be taken with** estar atret per**take-home pay** nom (m) salari net expressio take advantage of (something) aprofitar (d'una cosa)expressio take advantage of (someone) abusar (d'algú)expressio take care of (someone) tenir cura d'algúexpressio take a photo(graph) fotografiar**take off** nom 1 (m) enlairament / envol 2 (f) paròdia verb 1 envolar-se / enlairar 2 anar-se'n molt ràpidament**take-off board** nom (m) trampolí**take-out** nom (m) menjar per emportar**takeover** nom [econ.] (f) absorció expressio takeover bidOPA | **To launch a takeover bid** - Llançar una OPA**takings** nom [econ.] 1 (f) recaptació / taquilla / entrada 2 (m pl.) ingressos**talc** nom (m) talc**tale** nom (m) conte / relat expressio tall tale (f) guatlà (colloq.)**talent** nom 1 (m) talent / dot 2 (f) aptitud**talented** adjectiu talentós**talisman** nom (m) talismà**talk** verb parlar**talk about** parlar de**talk around** 1 convèncer (algú) 2 parlar (evitant algun tema)**talk at** adreçar-se a (algú) sense fer cas de l'interès que pugui tenir**talk away** parlar sense parar**talk back** contestar impertinentment**talk back to** contestar irrespectuosament a**talk down** treure importància de**talk down to** parlar amb despreci amb**talk into** convèncer (algú) a (fer quelcom) / persuadir**talk out** 1 parlar exhaustivament (d'un tema) 2 resoldre (un tema) parlant-ne**talk out of** convèncer (algú) a (no fer quelcom)**talk over** discutir / examinar en detall una qüestió

talk round 1 convèncer (algú) 2 parlar (evitant algun tema)

talk to parlar a, parlar amb

talk up exagerar la importància (d'una cosa)

talk with parlar amb

nom 1 (f) xerrada 2 (f) discussió expressio in talks with en converses amb expressio know what (you are / he is ..)

talking about dir una cosa per experiència | **He**

knows what he's talking about - *Ho diu per experiència*

talkative adjectiu parlaire / parlador

tall adjectiu alt expressio tall story (f) guatlla

tally verb 1 calcular 2 encaixar / coincidir

tambourine nom (f) pandereta

tame adjectiu 1 domesticat 2 mansuet verb 1 domar 2

amansir

Tamil nom 1 (m) tàmil 2 (m / f) tàmil adjectiu tàmil

tampon nom (m) tampó

tandem nom (m) tàndem expressio in tandem (with)

(con)juntament (amb) expressio tandem flight (m) vol

biplaça

tanga nom (f) tanga

tangent nom (m) tangent expressio go off at a tangent

divagar

tangible adjectiu tangible

tangle nom (m) embolic verb embolicar / enredar

tango nom (m) tango

tank nom 1 (m) dipòsit 2 (m) tanc

tank up omplir (el dipòsit amb benzina)

tanked adjectiu [argot] ebri / borratxo

tanker nom (f) camió cisterna

tanned adjectiu bru / moreno

tanner nom (m / f) adober / adobador / blanquer

tantalise verb tantalitzar / turmentar amb el suplici

de Tàntal

tantalising adjectiu temptador / turmentador

tantalize verb tantalitzar / turmentar amb el suplici

de Tàntal

tantalizing adjectiu temptador / turmentador

tantalum nom (m) tàntal

tantrum nom (f) marraneria / rabiola / enrabiada

Tanzania nom (f) Tanzània

tap nom 1 (f) aixeta 2 (m) claqué | **Tap shoes** - *Sabates de claqué*

tap into 1 establir una connexió amb 2 aprofitar d'(alguna cosa, p.e., entusiasme, preocupació)

tap dance verb ballar claqué

tap dancer nom (m / f) ballarí de claqué

tap dancing nom (m) claqué

tape nom (f) cinta

taper verb estrènyer-se

taper off anar minvant / reduir-se fins un cert

punt

tape measure nom (f) cinta mètrica

tape recorder nom (m) magnetòfon

tapestry nom (m) tapís

taphonomy nom (f) tafonomia

tar nom (m) quitrà

tarantula nom (f) taràntula

target nom 1 (m) blanc 2 (m) objectiu

tariff nom 1 (m) aranzel | **A tariff on imported goods** - *Un*

aranzel sobre productes d'importació 2 (f) tarifa

tarmac nom (m) macadam

tarnish verb desllustar / entelar

tarot nom (m) tarot expressio tarot card (m) tarot

tarry verb fer temps / matar el temps

tartan nom (m) tartà

task nom 1 (f) tasca 2 (m) quefer expressio take (someone) to

task (over something) renyar (algú) (per alguna cosa)

taskbar nom (f) barra de tasques

Tasmania nom Tasmània

Tasmanian adjectiu tasmanianà nom (m / f) tasmanianà

Tasmanian devil nom (m) diable de Tasmània

Tassie nom [colloquial] Tasmània adjectiu [colloquial]

tasmanianà

taste verb 1 tastar 2 gustar 3 degustar

taste of tenir gust de

nom (m) gust / sabor / tast

tasting nom (m) tast

tasty adjectiu apetitós / gustós / deliciós / saborós

tattered adjectiu estripat / esquinçat / esparracat

tattie nom (f) [escocès] patata

tattoo nom (m) tatuatge | **To have a tattoo done** - *Fer-se un*

tatuatge | **She's got a tattoo on her right arm** - *Porta / té un*

tatuatge al braç dret | **Henna tattoo** - *Tatuatge d'henna*

Taurus nom (m) Taure

taut adjectiu tens / tes

tautological adjectiu tautològic

tautologous adjectiu tautològic

tautology nom (f) tautologia

tavern nom [arcaic] (f) fonda

tax nom 1 (m) impost 2 fiscal verb gravar | **To tax**

consumption - *Gravar el consum* expressio tax exemption (f)

desgravació expressio tax haven (m) paradís fiscal

expressio tax relief (f) desgravació expressio tax return (f)

declaració de la renda

taxation nom 1 (m pl.) impostos 2 (m) règim fiscal /

sistema fiscal 3 (f) fiscalitat

taxi nom (m) taxi

taxidermist nom (m / f) taxidermista

taxidermy nom (f) taxidèrmia**taxi driver** nom (m/f) taxista**taxon** nom (m) tàxon**taxonomy** nom (f) taxonomia**taxpayer** nom (m/f) contribuent**TDMA** Time Division Multiple Access [comp.] (m)**TDMA****tea** nom 1 (m) te

És probable que ja saps que el te (i no el cafè) és la beguda 'nacional' de la Gran Bretanya. Però sabies que... cada vegada que s'emet un episodi molt anticipat d'una de les dues telenovel·les més importants del país - Eastenders (Gent del Barri) o Coronation Street - la xarxa elèctrica experimenta problemes ja que, tan bon punt el programa s'hagi terminat, tots el televidents van a les seves cuines respectives per fer una tassa de te. Si et sembla mentira, t'aconsellem fer una cerca a Google (en anglès, és clar) amb les paraules claus - eastenders i "power surge"!

2 (m) berenar expressio have tea berenar**teach** verb taught taught ensenyar / instruir | **To teach someone to do something** - *Ensenyar a algú a fer alguna cosa***teacher** nom 1 (m/f) 2 (m/f) 3 (m/f)educador expressio teacher training (m) magisteri**teaching** nom 1 (m) 2 (f) 3 (f)instrucció adjectiu docent**teacup** nom (f) tassa de te**teak** nom (m) tec**team** nom (m) equip**team up** fer equip**teammate** nom (m/f) company d'equip**teapot** nom (f) tetera**tear** nom 1 (f) llàgrima

Amb el significat 'llàgrima' 'tear' rima amb 'ear' (orella).

2 (m) esquinç

Amb el significat 'esquinç' 'tear' rima amb 'bear' (ós) i 'hair' (cabell).

verb tore torn 1 estripar / esquinçar 2 moure's molt ràpidament**tear about** córrer (arreu) esveradament**tear along** moure's / conduir molt ràpidament / molt de pressa**tear apart** 1 estripar fent miquetes 2 regirar (del tot) (p.e., una sala)**tear around** córrer (arreu) esveradament**tear at** grapejar, mossegar o atacar violentament**tear away** 1 treure (alguna cosa) violentament 2 fer marxar (algú) / fer que algú se'n separi**tear down** 1 arrencar 2 enderrocar**tear into** tractar (una cosa) violentament**tear off** 1 treure un article de roba moltràpidament 2 anar se'n molt ràpidament / molt de pressa**tear out** arrencar**tear through** passar frenèticament per**tear up** estripar**tearful** adjectiu llagrimós / plorós**tear jerker** nom (novel·la, pel·lícula o cançó)lacrimògena**tear-stained** adjectiu banyat de llàgrimes**tease** verb prendre el pèl**tease out** obtenir amb un esforç, malgrat resistència**teaspoon** nom (f) cullereta**teat** nom (f) tetina**technetium** nom (m) tecneci**technical** adjectiu tècnic expressio technical foul 1 (f) falta tècnica 2 (f) (basquetbol) tècnica / falta tècnica**technically** adverbi tècnicament**technician** nom (m/f) tècnic**technique** nom (f) tècnica**technocracy** nom (f) tecnocràcia**technocrat** nom (m/f) tecnòcrata**technological** adjectiu tecnològic**technologically** adverbi tecnològicament**technology** nom (f) tecnologia**tectonic** adjectiu tectònic**tectonics** nom (f) tectònica**teddy** nom (m) ós de peluix / osset de peluix**teddy bear** nom (m) ós de peluix / osset de peluix**tedious** adjectiu avorrit**tee** nom 1 (m) 2 (m) tee 2 (m) lloc de sortida**tee off** 1 batre una bola de golf des del "tee" (suport de plàstic) 2 fer enfadar 3 començar (una activitat)**teen** nom (m/f) adolescent adjectiu adolescent**teenage** adjectiu adolescent expressio teenage pregnancy (m) embaràs adolescent**teenager** nom (m/f) adolescent**teensy** adjectiu petitet**teensy weensy** adjectiu petitet**teeny** adjectiu petitet**teeny tiny** adjectiu petitet**teeny weeny** adjectiu petitet**teepee** nom (f) tenda índia (de forma cònica)

Aquesta paraula també s'escriu 'tepee'.

teeter-totter nom (m) gronxador (de biga)

teethe verb treure / sortir les dents (a algú) | **My son is already teething** - *Al meu fill ja li surten les dents* | **Born in Austin and raised in Nashville, he teethed on some of country's greatest artists** - *Nascut a Austin i crescut a Nashville, va treure les dents amb alguns dels millors artistes 'country'*

teething nom 1 (f) dentició 2 (m) desfici de les dents

expressio **teething troubles** (m pl.) problemes inicials

teatotal adjectiu abstemi

teetotaler nom (m / f) abstemi

teetotaler nom (m / f) abstemi

teflon nom (m) tefló

tele nom 1 (f) tele 2 (m) televisor

telecommunication nom (f) telecomunicació

teleconferencing nom (f) teleconferència

telematic adjectiu telemàtic nom (f) telemàtica

telegraph nom (m) telègraf

telegram nom (m) telegrama

telencephalon nom (m) telencèfal

telepathic adjectiu telepàtic

telepathy nom (f) telepatia

telephone nom (m) telèfon verb trucar (per telèfon)

Es pot dir 'to telephone somebody' però 'to phone somebody' és més usual.

expressio **telephone call** (f) trucada / telefonada

expressio **telephone line** (f) línia telefònica

expressio **telephone operator** (m / f) operador

telephonist nom (m / f) operador

telephony nom (f) telefonía

telescope nom (m) telescopi

telescopic adjectiu telescòpic

teletext nom (m) teletext

televise verb televisar

television nom 1 (f) televisió 2 (m) televisor 3 televisiu

expressio **television channel** (m) canal de televisió

expressio **television set** (m) televisor expressio **television**

viewer (m / f) televident / telespectador

televisual adjectiu televisiu

telex nom (m) tèlex

tell verb told told 1 dir 2 contar / relatar 3 notar

tell apart distingir

tell by saber per

tell from saber per

tell on (somebody) delatar (algú)

tell (somebody) off renyar algú

expressio **tell (something) like it is** abocar (alguna cosa)
pel broc gros

telling adjectiu 1 important / de pes | **A telling argument**

- *Un argument de pes* 2 revelador / indicador

telltale adjectiu 1 delator 2 (evidence) inculpatori

tellurium nom (m) tel·luri / tel·lur

temp nom (m / f) treballador temporal adjectiu temporal

expressio **temp agency** (f) empresa de treball temporal
(ETT)

temperament nom (m) temperament

temperate adjectiu temerat

temperature nom (f) temperatura expressio **body**

temperature (f) temperatura corporal expressio **room**

temperature (f) temperatura ambient

template nom (f) plantilla

temple nom 1 (m) temple 2 (f) templa

temporarily adverbi temporalment

temporary adjectiu 1 temporal 2 eventual

tempt verb temptar

temptation nom 1 (f) temptació 2 (m) tempteig

tempting adjectiu temptador

tempura nom (f) tempura

ten adjectiu deu

tenable adjectiu sostenible / defensable

tenacious adjectiu tenaç

tenacity nom (f) tenacitat

tenant nom (m / f) inquilí / arrendatari / llogater

tend verb 1 tendir a 2 atendre

tendency nom 1 (f) tendència / predisposició 2 (m) tirat

tender adjectiu tendre verb 1 oferir (formalment) 2

concurar (per un contracte)

tenderly adverbi amb tendresa

tenderness nom (f) tendresa

tendon nom (m) tendó

tenet nom (m) principi

tenner nom [colloquial] (m) bitllet de deu lliures

esterlines

Tennessean nom (m / f) nadiu o habitant de l'estat de

Tennessee adjectiu relatiu a l'estat de Tennessee o els

seus habitants

tennis nom (m) tennis expressio **tennis ball** (f) pilota de

tennis expressio **tennis court** (f) pista de tennis

expressio **tennis elbow** (m) colze de tennis expressio **tennis**

player (m / f) tennista

tension nom (f) tensió

tense adjectiu tens

tent nom (f) tenda (de campanya) expressio **tent peg** (f)

piqueta

tentacle nom (m) tentacle

tentative adjectiu 1 vacil·lant 2 provisional

tentatively adverbi 1 amb indecisió 2

provisionalment

tenth nom 1 (m / f) desè 2 (m) (1/10) desè adjectiu desè

tenure nom 1 (m) mandat

(en el sentit de durada)

2 (f) plaça de treball de propietat 3 (m) lloc de treball de propietat 4 (f) (legal) tenença
tepee nom (f) tenda índia (de forma cònica)

Aquesta paraula també s'escriu 'teepee'.

tepid adjectiu tebi

tequila nom (m) tequila

terbium nom (m) terbi

teriyaki nom (m) teriyaki | **Teriyaki sauce** - *Salsa teriyaki*

term nom 1 (m) trimestre 2 (m) terme 3 (m) [period]

termini 4 (m) mandat expressio in the long term a llarg

termini expressio in the short term a curt termini

expressio long-term de llarg termini | **Long-term memory**

loss - *Pèrdua de memòria a llarg termini*

expressio (re)payment terms (f pl.) facilitats de pagament

expressio short-term de curt termini | **Short-term memory**

loss - *Pèrdua de memòria a llarg termini*

terminal nom (f) terminal | **Bus terminal** - *Terminal*

d'autobusos adjectiu terminal

terminate verb [formal] acabar / terminar | **To terminate a**

pregnancy - *Acabar un embaràs* | **To terminate your**

employment - *Dimitir* | **To terminate somebody's**

employment - *Acomiadar algú*

termination nom 1 (f) terminació 2 (f) interrupció (de l'embaràs)

terminology nom (f) terminologia

terrace nom 1 (f) terrasa 2 (f) filera de cases adossades

3 (f pl.) graderies 4 (m) bancal

terraced house nom (f) casa adossada

terrain nom (m) terreny expressio terrain park (m) parc de surf

terrapin nom (f) tortuga (d'aigua dolça) | **Diamondback**

terrapin - *Tortuga de dors diamantí*

terrarium nom (m) terrari

terrestrial adjectiu terrestre

terrible adjectiu 1 terrible / espantós / horrible 2 fatal 3 molt mal

terribly adverb 1 terriblement 2 no gaire

terrific adjectiu 1 excel·lent / fantàstic 2 terrible /

tremend | **I've got a terrific headache** - *Tinc un mal de cap*

terrible | **They're making a terrific noise** - *Fan un soroll*

terrible | **It was a terrific shock** - *Va ser un xoc terrible*

terrified adjectiu aterrit / atemorit

terrify verb aterrir / atemorir

terrifying adjectiu terrorífic / horripilant / esgarriós

territorial adjectiu territorial

territory nom (m) territori

terroir nom (m) terrer

(Viticultura)

terror nom (m) terror

terrorise verb terroritzar

terrorism nom (m) terrorisme

terrorist nom 1 (m / f) terrorista 2 terrorista

terrorize verb terroritzar

tertiary adjectiu terciari expressio tertiary sector (m) sector terciari

tessitura nom (f) tessitura

test nom 1 (f) prova 2 (m) assaig verb 1 provar 2 verificar

expressio test card (f) carta d'ajust expressio test pattern (f)

carta d'ajust expressio test positive donar positiu

testa nom (f) testa

testament nom 1 (m) testimoni 2 (m) testament

expressio New Testament (m) Nou Testament expressio Old

Testament (m) Antic Testament

testicle nom (m) testicle

testicular adjectiu testicular | **Testicular cancer** - *Càncer de testicle / càncer testicular*

testify verb testificar

testify for declarar en favor de

testimony nom (m) testimoniatge

testosterone nom (f) testosterona

test tube nom (m) tub d'assaig | **Test tube holder**

- *Gradeta* expressio test tube holder (f) gradeta

tetanus nom (m) tètanus

tether verb estacar / ferar nom (f) cadena o corda

emprada per estacar un animal

tetrahedron nom (m) tetraèdre

tetraplegia nom (f) tetraplegia

tetraplegic adjectiu tetraplègic nom (m / f) tetraplègic

Texan nom (m / f) texà adjectiu texà

text verb enviar un missatge de text / un missatge

sms nom (m) text expressio text file (m) fitxer de text

expressio text message (m) missatge de text / missatge

SMS

textbook nom 1 (m) llibre de text 2 de manual /

perfecte | **A textbook example** - *Un exemple de manual / un exemple perfecte*

textile nom 1 (m) tèxtil 2 tèxtil | **Textile industry**

- *Indústria tèxtil*

texture nom (f) textura

Thai nom (m) tailandès adjectiu tailandès

Thailand nom (f) Tailàndia

thalamus nom (m) tàlem

thallium nom (m) tal·li

Thames nom (m) Tàmesi

than conj 1 que 2 de

thank verb agrair / donar les gràcies (a algú)

thankful adjectiu agraït

thankfully adverb afortunadament

thankless adjectiu ingrat

thanks exclamació gràcies! nom 1 (m) agraïment 2 (f)

gratitud

Thanksgiving (Day) nom (m) Dia d'Acció de Gràcies

Dia festiu als Estats Units (el quart dijous de novembre) i a Canadà (el segon dilluns d'octubre).

thank you exclamació gràcies

that conj que aquell pronom 1 això / allò 2 que

thaw verb desglaciar / desgelar / fondre / descongelar

the el / la / l' / els / les

theater nom (m) teatre

theatre nom 1 (m) teatre 2 (m) quiròfan

theatrical adjectiu 1 teatral 2 (behaviour) histrionic

theft nom (m) furt

their adjectiu 1 el seu / la seva / (Val.) la seua / els seus / les seves / (Val.) les seues 2 llur / llurs

theirs pronom 1 el seu / la seva / (Val.) la seua / els seus / les seves / (Val.) les seues 2 llur / llurs

them pronom 1 ells / elles 2 els / les / los / ls [argot]

aquests / aquestes / aquells / aquelles

A vegades en el parlar quotidià, es diu 'them' en lloc de 'those' (per exemple: 'Where are you taking them books?'). L'aprenent de l'anglès no deu utilitzar la paraula 'them' amb aquest sentit però s'utilitza bastant, així que val la pena ser conscient del seu ús.

theme nom (m) tema / lema expressió theme park (m) parc temàtic

themselves pronom ells mateixos / elles mateixes

then adverb 1 llavors / aleshores 2 seguidament / tot seguit adjectiu llavors / aleshores | **The then mayor of**

Barcelona - *L'aleshores / el llavors alcalde de Barcelona*

theocracy nom (f) teocràcia

theocratic adjectiu teocràtic

theogony nom (f) teogonia

theologian nom (m / f) teòleg

theological adjectiu teològic

theology nom (f) teologia

theorbo nom (f) tiorba

theorem nom (m) teorema | **Pythagoras' theorem**

- *Teorema de Pitàgores*

theoretical adjectiu teòric

theoretically adverb 1 teòricament

theory nom (f) teoria

therapeutic adjectiu terapèutic

therapy nom (f) teràpia

there adverb 1 allí / allà

thereabouts adverb 1 més o menys

thereafter adverb 1 [formal] després

there are expressió hi ha

therefore adverb 1 per tant 2 doncs

therein adverb 1 [formal] allà dins

there is expressió hi ha

thereof adverb 1 [formal] d'aquell / en

thermal adjectiu termal expressió thermal energy (f) energia

tèrmica expressió thermal load (f) càrrega tèrmica

expressió thermal power plant (f) central tèrmica

thermodynamic adjectiu termodinàmic nom (f)

termodinàmica expressió thermodynamic cycle (m) cicle

termodinàmic

thermoelectric adjectiu termoelèctric

thermomechanical adjectiu termomecànic

thermometer nom (m) termòmetre

thermonuclear adjectiu termonuclear

thermosphere nom (f) termosfera

thermostat nom (m) termòstat

these aquests / aquestes pronom aquests / aquestes

thesis nom (f) tesi

thesian nom (m / f) actor / actriu

Thetis nom Tetis

they pronom ells / elles

thick adjectiu 1 gruixut 2 espès 3 estúpid / poc

intel·ligent expressió thick as two short planks [argot]

molt estúpid

thicken verb espessir

thickening nom (m) espessiment

thickhead nom [argot] (m / f) enze / idiota

thickness nom (m) espessor / gruix

thief nom (m / f) lladre

thigh nom (f) cuixa

thin adjectiu prim

Quan s'utilitza per descriure una persona, la paraula 'thin' no porta connotacions ni positives ni negatives. D'altra banda, la paraula 'skinny' porta connotacions negatives i la paraula 'slim' porta connotacions positives.

thin out esporgar

thing nom (f) cosa

thingamabob nom (m) daixonse / daixò / dallonses

thingumajig nom (m) daixonse / daixò / dallonses

Aquesta paraula també s'escriu 'thingamajig'.

thingummy nom (m) daixonse / daixò / dallonses

thingy nom (m) daixonse / daixò / dallonses

think verb thought thought pensar

think about 1 pensar en 2 considerar

think of pensar en

think out considerar totes les possibilitats

think over rumiar (alguna cosa)

think through considerar totes les possibilitats

think up enginyar / inventar

expressio **think twice before (V+ing)** pensar-s'ho dues vegades abans de (infinitive)

thinker nom (m / f) pensador

think tank nom grup d'experts que ofereix consells i idees sobre assumptes polítics, econòmics i socials

thinness nom (f) primesa / primor

third adjectiu tercer nom (m) terç | **Two thirds** - *Dos terços*

thirdly adverb tercer / tercerament / en tercer lloc

third party nom (m / f) tercer expressio third-party

insurance (f) assegurança a tercers

third world nom 1 (m) Tercer Món 2 tercermundista

thirst nom (f) set

thirsty adjectiu que té set / assedegat | **I'm thirsty** - *Tinc set*

thirteen adjectiu tretze

thirteenth adjectiu tretzè

thirtieth adjectiu trentè

thirty adjectiu trenta | **Some thirty (people)** - *Una trentena de (persones)* expressio **the thirties** els anys 30 expressio **be in your thirties** tenir entre 30 i 39 anys

this aquest / aquesta / aquests / aquestes | **This year** - *Enguany*

thistle nom (m) card

El card és un símbol nacional de l'Escòcia.

thong nom (f) xancleta

thoracic adjectiu toràcic

thorax nom (m) tòrax

thorium nom (m) tori

thorn nom (f) espina

thorny adjectiu espinós | **A thorny bush** - *Un arbust espinós* | **A thorny issue** - *Un tema espinós*

thorough adjectiu 1 exhaustiu 2 metòdic / meticulós / rigorós

thoroughbred nom (m) pura sang adjectiu de pura sang

thoroughly adverb exhaustivament

those adjectiu aquells / aquelles aquells / aquelles

thou pronom [arcaic] tu / vostè nom [argot] mil

though conj encara que / tot i que

thought nom 1 (m) pensament 2 (f) idea 3 (f) reflexió

expressio **on second thoughts** després de tornar a pensar-hi

thoughtful adjectiu pensarós / encaparrat

thoughtless adjectiu desconsiderat

thousand nom mil / un miler de | **A thousand people**

- *Mil persones / un miler de persones*

thousands nom milers

thrash verb [colloquial] guanyar còmodament / golear

thrash out parlar molt d'un tema, intercanviant opinions

thrashing nom (f) pallissa

thread nom (m) fil verb enfilat

threadworm nom (m) oxiür

threat nom (f) amença

threaten verb amençar

threatening adjectiu amençador

three adjectiu tres

threepenny bit nom 1 (f) moneda de poc valor que s'utilitzava en Gran Bretanya abans del procés de decimalització dels anys 70 2 (f pl.) tetes

Threepenny bits > tits. També s'escriu 'thrupenny bits'.

threshold nom (m) llindar expressio **threshold energy** (f) energia llindar

thrift nom 1 (f) frugalitat / moderació (en la despesa) 2 (f) caixa d'estalvis expressio **thrift store** (o **shop**) (f) botiga de segona mà (gestionada per una entitat benèfica)

Els australians diuen 'op shop'.

thrifty adjectiu estalviador / econòmic

thrilled adjectiu emocionat / encantat

thrive verb créixer (vigorosament)

thrive on créixer bé amb, prosperar amb

throat nom (f) gola

thrombosis nom (f) trombosi expressio >deep vein

thrombosis (f) trombosi venosa profunda

throne nom (m) tron

throttle nom (m) accelerador verb estrangular

throttle back desaccelerar / desaccelerar / alçar (o aixecar) el peu de l'accelerador

throttle down desaccelerar / desaccelerar / alçar (o aixecar) el peu de l'accelerador

throttle up accelerar / trepitjar l'accelerador

through preposicio 1 a través de 2 mitjançant / per mitjà de expressio **be through** arribar (persones) al fi (d'una tasca, d'un esdeveniment, etc.) expressio **no through road** (m) carrer sense sortidater expressio **through and through** de cap a peus

throughout preposicio al llarg de

throw verb **threw** **thrown** llançar / llançar / tirar

throw away 1 llançar / desfer-se de 2

desaprofitar

throw back tornar (alguna cosa llançant-la)

throw in 1 incloure sense recàrrec 2 afegir un comentari d'una manera informal 3 tirar (una cosa dins una altra)

throw off 1 treure's una peça de roba ràpidament 2 deslliurar-se de / desfer-se de / despistar

throw on posar-se una peça de roba ràpidament i descuradament

throw (somebody) out expulsar

throw (something) out 1 llençar / desfer-se de 2 rebutjar 3 irradiar 4 proposar d'una manera informal

throw together 1 combinar descuradament 2 fer que dues persones es coincideixen

throw up [colloquial] vomitar

throw (something) up 1 vomitar (alguna cosa) 2 tirar cap amunt 3 deixar una feina 4 construir ràpidament (alguna cosa)

expressio to throw the book at someone imposar a un delinqüent la sentència més severa possible

throw across llençar (una cosa) d'un costat a l'altre

throw down tirar a terra (una cosa)

throw open obrir, fer més assequible

throw over 1 fer bolcar 2 1 abandonar 2 rebutjar

thrower nom (m / f) llançador | **Discus / javelin thrower**

- *Llançador de disc / javelina*

thrupenny bits nom [dialecte] (f pl.) tetes

Altra manera d'escriure 'threepenny bits' (thrupenny / threepenny bits > tits).

thrush nom (m) tord

thrust verb empènyer / empenyar nom 1 (f) empenta 2 (m) impuls 3 (f) força

thug nom (m / f) gamberro / bèstia

thullium nom (m) tuli

thumb nom (m) polze / dit gros

thumbnail nom (f) miniatura

thumbtack nom (f) xinxeta / tatxa

thump verb 1 copejar 2 topar 3 [~ someone] donar una trompada / pegar 4 batre fort nom 1 (m) cop 2 (f) trompada

thunder verb 1 tronar 2 retrunyir nom (m) tro expressio with a face like thunder amb cara enfurismada (o enrabiada o furiosa)

thunderstorm nom (f) tronada / tempesta

thundery adjectiu tempestuós

Thursday nom (m) dijous

thus adverb així

thwart verb frustrar

thy [arcaic] el teu / la teva / els teus / les teves / el seu / la seva / els seus / les seves

thyme nom (f) farigola

thyroid nom 1 (f) tiroide 2 tiroide / tiroïdal

thyroid gland nom (f) (glàndula) tiroide

thyroxine nom (f) tiroxina

Tibet nom (m) Tibet

Tibetan nom 1 (m) tibetà 2 (m / f) tibetà adjectiu tibetà

tick nom 1 (m) tic-tac 2 (f) senyal / marca 3 (f) paparra 4 (f) estoneta | **I'll be back in a tick** - *De seguida torno* verb 1 fer tic-tac 2 marcar | **Tick the appropriate box** - *Marca la casella corresponent*

tick off clavar un miquel (a algú)

ticket nom 1 (m) bitllet 2 (m) tiquet 3 (f) entrada / localitat 4 (f) llista (electoral) 5 (f) multa

tickle verb fer pessigolles a / buscar les pessigolles a

ticklish adjectiu 1 que té pessigolles | **I'm ticklish** - *Tinc pessigolles* 2 delicat

tidal adjectiu mareomotriu expressio tidal power (f) energia

mareomotriu expressio tidal power plant (f) central

mareomotriu expressio tidal race (m) canal de marees

tide nom (f) marea

tide over ajudar algú temporalment (sobretot durant temps difícils)

expressio low tide (f) baixamar / marea baixa

tidy verb endreçar

tidy up endreçar

adjectiu endreçat / ordenat

tie nom 1 (f) corbata 2 (m) empat 3 (m) lligam / vincle

| **Emotional ties** - *Lligams (or vincles) emocionals* verb tying 1 empatar 2 lligar

tie down subjectar (lligant)

be tied down estar lligat (amb responsibilitats)

tie in fer que una idea o afirmació sigui

conseqüent amb l'altra

tie in with lligar amb

tie into renyar fort

tie up lligar

be tied up estar ocupat

tier nom 1 (f) fila 2 (m) (cake) pis 3 (m) nivell expressio top-tier de primera categoria expressio two-tier de dos nivells / dual

tiger nom (m) tigre | **Female tiger** - *Tigressa*

tight adjectiu 1 estret 2 ajustat 3 tirant / tibet 4 estricte 5 avar / mesquí 6 escàs

Amb el sentit 'escàs', l'adjectiu s'utilitza sobretot amb el sustantiu 'money'.

adverb fort / fortament

tighten verb 1 estrènyer / serrar 2 tensar / tibar

tighten up 1 estrènyer 2 reforçar / fer més sever

tight-fisted adjectiu [argot] garrepa / avar / mesquí

tightly adverb estretament**tightrope** nom (f) corda fluixa expressio tightrope walker
(m / f) funàmbul**tights** nom (f pl.) mitges**tightwad** nom (m / f) garrepa**tigress** nom (f) tigressa**til** preposicio fins (a) conj fins que**tile** nom 1 (f) rajola 2 (f) teula**till** nom (f) caixa verb llaurar**tiller** nom (m) arjau**tilt** verb 1 inclinat 2 inclinat-se nom (f) inclinacióexpressio tilt at windmills lluitar contra molins de ventexpressio full tilt a tota velocitat / comes ajudeu-me**timber** nom (f) fusta (per a la construcció)**timbre** nom [formal] (m) timbre**time** nom (m) temps 2 (f) vegada 3 (m) cop | **Three times**- *Tres vegades / tres cops* expressio time and (time)again una i altra vegada expressio time bomb (f) bombade rellogeria expressio time division multiple access[comp.] (m) accés múltiple per divisió de tempsexpressio time flies com passa el temps! expressio time trial(m) contrarellotge expressio at the same time ahora / almateix temps expressio for the time being ara per ara**timeline** nom (f) cronologia**timeliness** nom (f) oportunitat**timely** adjectiu oportú**time-out** nom [esport] (m) temps mort expressio send (a child)for a time-out enviar (un nen) a pensar

Un 'time-out' (literalment: temps fora) és una mesura disciplinària que consisteix en apartar un(a) nen(a) que es porta malament d'un lloc o d'una situació específica fins que es calmi.

timetable nom 1 (m) horari 2 (m) calendari**timid** adjectiu tímid**timidity** nom (f) timidesa**timpani** nom (f) timbala

Aquesta paraula també s'escriu 'tympani'.

timpanist nom (f) timbala / timbaler / tabaler

Aquesta paraula també s'escriu 'tympanist'.

tin nom 1 (f) llauna 2 (m) estany**tinder** nom (f) esca**tinderbox** nom 1 (m) polvorí 2 (f) capsa d'esca**tin foil** nom (m) paper d'alumini**tinge** nom 1 (m) tint 2 (m) toc**tingling** nom (m) formigueig**tinker** verb (~ with) intentar reparar (o millorar)d'una manera experimental**tinkle** verb dringar / campanejar nom 1 (m) dring 2 (f)dringadissa**tinned** adjectiu de llauna / en llauna**tinny** nom 1 (f) llauna de cervesa 2 (f) petita barca
d'alumini

Aquesta paraula també s'escriu 'tinny'.

tinny nom 1 (f) llauna de cervesa 2 (f) petita barca
d'alumini

Aquesta paraula també s'escriu 'tinny'.

tin opener nom (m) obrellaunes**tinsel** nom (m) serrellet**tiny** adjectiu minúscul / diminut**tip** verb 1 donar a algú una propina 2 abocar**tip off** [colloquial] avisar**tip over** bolcarnom 1 (f) propina 2 (m) consell 3 (m) abocador 4 (f)**deixalleria**

La paraula 'tip' també s'usa en sentit figurat per significar que una habitació / casa és molt bruta i desordenada (ex: Your bedroom is a tip! Clean it up now!).

5 (f) punta expressio tip the balance (o scales) fer caure /
inclinat / decantar la balança**tipsy** adjectiu alegre / content

'Tipsy' vol dir 'alegre' o 'content' amb el sentit 'No estic borratxo, només vaig una mica alegre'.

tiptoe verb anar / caminar de puntetes expressio ontiptoe(s) de puntetes expressio tiptoe around (sth) passar
de puntetes per (alguna cosa)**tirade** nom (f) diatriba**tire** verb 1 cansar / fatigar 2 avorrir-se**tire (someone) out** cansar / fatigar**tire (yourself) out** cansar-se / fatigar-senom (m) pneumàtic**tired** adjectiu 1 cansat 2 avorrit expressio be tired estarcansat / tenir son expressio become (or get) tired cansar-se expressio dog-tired [colloquial] esgotat expressio sick andtired fart / fins als collons (vulg.) | I'm sick and tiredof always hearing the same complaints - *Estic fart de / estic**fins als collons de sentir sempre les mateixes queixes***tiredness** nom 1 (f) fatiga 2 (m) cansament**tireless** adjectiu incansable / infatigable**tirelessly** adverb incansablement / infatigablement**tiresome** adjectiu pesat / molest / empipador**tiring** adjectiu fatigós**tisane** nom (f) tisana**tissue** nom 1 (m) teixit 2 (m) mocador (de paper)**tit** nom 1 (f) teta 2 (f) mallerenga 3 (m / f) idiota expressio tit fortat pagar amb la mateixa moneda / dóna-me'n quete'n donaré**titan** nom (m) tità

titanium nom (m) títani**titchy** adjectiu [colloquial] minúscul / petitet**title** nom (m) títol**titular** adjectiu titular / nominal**tizz** nom [colloquial] 1 (m) neguit 2 (f) ànsia / agitació**tizzy** nom [colloquial] 1 (m) neguit 2 (f) ànsia / agitació**toad** nom (m) gripau**toady** nom (m / f) llagoter / llepa / llepaire / llepaculs**toast** verb 1 torrar 2 brindar nom 1 (m) pa torrat | A slice of**toast** - Una torrada 2 (m) brindis**toaster** nom (f) torradora**tobacco** nom 1 (m) tabac 2 tabaquer**tobacconist** nom (m) estanc**tobacco smoke** nom (m) fum de tabac**today** adverb avui**toddler** nom 1 (m / f) infant 2 (f) criatura

Un 'toddler' és un(a) nen(a) que ja ha après a caminar però encara no assisteix al parvulari (més o menys entre les edats de 12 i 36 mesos).

todo list nom (f) llista de coses a fer**toe** nom (m) dit (del peu) expressio toe side [esport] (m) costat depuntes expressio big toe (m) dit gros (del peu)**toenail** nom (f) ungla del peu**toerag** nom (m) cabró**Toffees** nom [colloquial] sobrenom de l'equip de futbol anglès Everton FC**tofu** nom (m) tofu**toga** nom (f) toga**together** adverb junt / juntament | **Together with** - *Junt amb / juntament amb***toggle** verb commutar | **To toggle between (applications)** - *Commutar entre (aplicacions)***Togo** nom (m) Togo**Togolese** adjectiu togolès**toil** verb [formal] treballar fort**toil at** treballar fort en**toilet** nom 1 (m) lavabo

En anglès britànic, toilet = lavabo i vàter. En anglès americà, toilet = vàter. Lavabo = restroom o washroom.

2 (m) vàter**toilet paper** nom (m) paper higiènic**toing and froing** expressio (f pl.) anades i vingudes**token** nom (f) fitxa**token bus** nom [comp.] (m) bus de testimoni**token ring** nom [comp.] (m) anell de testimoni**Tokyo** nom (m) Tòquio**tolerability** nom (f) tolerabilitat**tolerable** adjectiu tolerable**tolerance** nom (f) tolerància**tolerant** adjectiu tolerant**tolerate** verb tolerar**toll** nom (m) peatge**tollway** nom (f) autopista (de peatge)**tomato** nom 1 (m) tomàquet 2 (f) tomaca (Val.)**tomato sauce** nom 1 (f) salsa de tomàquet 2 (m)quetxup**tomb** nom (f) tomba**tombstone** nom (f) làpida**tomorrow** adverb demà expressio the day after tomorrowdemà passat**ton** nom 1 (f) tona | **Metric ton** - *Tona mètrica (1.000 kg)* 2 (f)tona anglesa / tona llarga(1.016 kg)3 (f) tona americana / tona curta(907 kg)expressio a ton of un munt de expressio tons of un munt de| **There are tons of things to do** - *Hi ha un munt de coses a fer***tone** nom (m) to**tone down** suavitzar**tone up** tonificar (l'organisme)**toner** nom (m) tòner**tongs** nom (f pl.) pinces**tongue** nom (f) llengua**tongue twister** nom (m) embarbussament**tonic** nom 1 (m) tònic 2 (f) (aigua) tònica**tonic water** nom (f) (aigua) tònica**tonight** adverb aquesta nit**tonnage** nom (m) tonatge**tonsil** nom (f) amígdala**tonsillectomy** nom (f) amigdalectomia**tonsillitis** nom (f) amigdalitis**tonsure** nom (f) coroneta**tony** adjectiu [colloquial] elegant / luxós**too** adverb 1 també 2 massa**tool** nom 1 (f) eina 2 (m) estri 3 (m) utensili 4 (m) utillatge**tool around** [colloquial] donar un tomb ambcotxe**toolbar** nom (f) barra d'eines**toolbox** nom (f) caixa d'eines**tooltip** nom [comp.] (m) indicador de funció**Toon Army** nom [colloquial] sobrenom de l'equip de futbol anglès Newcastle United FC**tooth** nom (f) dent expressio tooth and nail amb dents iungles expressio armed to the teeth armat fins a lesdents expressio be fed up to the back teeth (with) estar fins als nassos (de)

També es diu 'to be fed up to the back teeth OF' però no és 'anglès estàndard'.

expressio milk tooth (f) dent de llet

toothache nom (m) dolor de dents / dolor de queixals

toothbrush nom (m) raspall de dents

toothpaste nom 1 (f) pasta de dents 2 (m) dentífric / dentífric

toothpick nom (m) escuradents

toothsome adjectiu apetitós / gustós

top nom 1 (f) part superior / part més alt 2 (m)

capdamunt 3 (m) cim 4 (f) [lid] tapa 5 (f) [surface]

superfície 6 peça de roba que cobreix el cos de la cintura cap amunt (per exemple, una samareta, un jersei, una camisa, una dessuadora...) 7 (f) [toy]

baldufa 8 (m) màxim verb superar / sobrepassar

top off coronar (acabar d'una manera especial)

top out parar d'augmentar

top up omplir del tot

expressio top yourself [argot] suïcidar-se expressio on top of

1 damunt 2 a més de

topic nom 1 (m) tema / assumpte 2 (f) matèria / qüestió

topical adjectiu 1 contemporani / d'actualitat 2 tòpic

top level domain nom (m) domini de primer nivell

topographer nom (m / f) topògraf

topographic adjectiu topogràfic

topographical adjectiu topogràfic

topography nom (f) topografia

topological adjectiu topològic

topology nom (f) topologia

topping nom (f) guarnició

topple verb enderrocar

topsy-turvy adjectiu 1 damunt davall / capgirat / al

revés 2 damunt davall / en desordre / caòtic /

confús adverb 1 damunt davall / capgirat / al revés 2

damunt davall / en desordre / caòtic / confús

top-up card nom (f) targeta de prepagament

Torah nom (f) Torà

torc nom (f) torca

Tipus de collaret de les edats del bronze i del ferro.

torch nom 1 (f) llanterna 2 (m) lot flashlight (f) torxa verb

[argot] calar foc a

torment verb atormentar

tornado nom (m) tornado

torpedo nom (m) torpede verb torpedoes torpedoeed

torpedoed torpedoing 1 torpedinar 2 [fig.]

torpedinar

torrential adjectiu torrencial

torso nom (m) tors

tortoise nom (f) tortuga (terrestre)

tortuous adjectiu tortuós / sinuós

torture verb torturar nom (f) tortura

torturer nom (m / f) torturador

tory nom 1 (m / f) membre del partit conservador

britànic 2 (m / f) membre del partit conservador

canadenc adjectiu conservador

tosh nom [arcaic] (f pl.) bestieses

toss verb llançar

toss around intercanviar (idees, opinions)

toss off 1 beure's d'un glop 2 fer (una tasca) sense

esforç 3 masturbar-se

toss out llençar / desfer-se de

nom (m) llançament expressio couldn't (o don't) give a toss

[argot] importar un rave / no interessar (a algú)

tosser nom [argot] (m / f) idiota

total adjectiu total / sencer / global / complet nom (m)

total verb totalled, totalled totaled, totalled 1 sumar 2

destruir completament

total up sumar

totalitarian adjectiu totalitari

totalitarianism nom (m) totalitarisme

totality nom (f) totalitat

totally adverb totalment / completament

touch verb tocar

touch down aterrar

touch off fer esclatar / suscitar

touch on referir-se breument a / mencionar

touch up retocar

touch upon referir-se breument a / mencionar

nom 1 (m) tacte 2 (m) toc expressio touch screen (f) pantalla

tàctil expressio get in touch posar-se en contacte

touchdown nom (m) touchdown

touched adjectiu emocionat

touching adjectiu commovedor

touchstone nom (f) pedra de toc

tough adjectiu 1 fort 2 difícil 3 sever / estricta / dur

toughness nom (f) duresa

Toulouse nom (f) Tolosa

toupee nom (f) perruca

tour nom 1 (f) gira 2 (m) viatge 3 (f) visita expressio tour guide

(m / f) guia acompanyant expressio tour operator (m / f)

operador turístic expressio go on tour anar / sortir de

gira

tourism nom 1 (m) turisme 2 turístic expressio tourism

bureau (o office) (f) oficina de turisme

tourist nom 1 (m / f) turista 2 turístic expressio tourist bureau

(o office) (f) oficina de turisme

tournament nom (m) torneig

tourniquet nom (m) toriquet

tousle verb [cabells] esbullar

tout nom (m / f) revenedor verb 1 proposar 2 revendre

tow verb remolcar expressio tow rope (f) sirga

toward preposicio 1 envers 2 cap a

towards preposicio 1 envers 2 cap a

towboat nom (m) remolcador

towel nom (f) tovallola expressio towel rail (m) tovalloier

expressio throw in the towel tirar la tovallola

tower nom (f) torre

Tower of London nom (f) Torre de Londres

També és conegut senzillament com 'The Tower'.

town nom (f) ciutat

Les dues paraules 'town' i 'city' signifiquen 'ciutat', però un 'city' és més gran que un 'town'.

expressio town centre centre de la ciutat expressio town hall

(m) ajuntament expressio town planner (m / f) urbanista

expressio town planning (m) urbanisme

townsfolk nom 1 (f) gent de la ciutat / ciutadania 2 (m

pl.) ciutadans / vilatans

'Townsfolk' és un nom col·lectiu.

towpath nom (m) camí de sirga

toxic adjectiu tòxic

toxicity nom (f) toxicitat

toxicology nom (f) toxicologia

toxicosis nom (f) toxicosi

toxin nom (f) toxina

toy nom (f) joguina

toy with jugar amb (considerar no gaire seriosament)

trace nom (f) rastre verb traçar

trachea nom (f) tràquea

track nom 1 (f) via 2 (f) petjada 3 (m) tall 4 (f) pista 5 (f) pista

verb seguir

track down 1 capturar / trobar (algú o algun animal) rastrejant 2 trobar

expressio stop someone in their tracks parar els peus a algú

track and field nom (m) atletisme

tracksuit nom (m) xandall

traction nom (f) tracció

tractor nom (m) tractor

trade nom 1 (m) comerç 2 (f) indústria 3 (m) tràfic 4 (f)

professió 5 (m) ofici verb mercadejar / comerciar / comercialitzar

trade in 1 tractar en 2 reemplaçar (una cosa) amb

trade on aprofitar-se de

trade up reemplaçar (una cosa) amb

trade down canviar (una cosa per una cosa similar de menys valor)

trade fair nom (f) activitat firal

trademark nom 1 (f) marca registrada / marca

comercial / denominació 2 (f) característica pròpia /

idiosincràsia 3 (f) empremta

trade-off nom (m) compromís

trade union nom 1 (m) sindicat 2 sindical

trade unionism nom (m) sindicalisme

trade unionist nom (m / f) sindicalista

trading nom 1 (m) comerç 2 (f) comercialització adjectiu comercial

tradition nom (f) tradicció

traditional adjectiu tradicional

traditionally adverbial tradicionalment

traffic nom 1 (m) trànsit | **Traffic chaos** - *Caos circulatori* 2 (m) tràfic

traffic circle nom (f) rotonda

traffic jam nom (m) embús

trafficking nom (m) tràfic

traffic light nom (m) semàfor

traffic ticket nom (f) multa de trànsit

tragedy nom (f) tragèdia

tragic adjectiu tràgic

tragically adverbial tràgicament

tragicomedy nom (f) tragicomèdia

tragicomic adjectiu tragicòmic

trail nom 1 (f pl.) empremtes 2 (m) rastre 3 (f) pista 4 (f)

[liquid or powder] reguera 5 (m) [route] camí verb

seguir la pista / arrossegar / rastrejar / anar a la saga

trailblazer nom (m / f) pioner

trailer nom 1 (m) (transport) tràiler 2 (m) (movie) tràiler

train verb 1 entrenar 2 entrenar-se 3 ensinistrar

train for entrenar-se per a

nom (m) tren expressio train station (f) estació de tren

trainee nom (m / f) aprenent

traineeship nom (m) aprenentatge

trainer nom 1 (m / f) entrenador 2 (f) vamba / sabatilla

training nom 1 (f) formació 2 (m) entrenament 3 (f)

orientació expressio customized training (f) formació a

mida expressio in-house training (f) formació a l'empresa

trait nom (m) tret

traitor nom (m / f) traïdor / caragirat

traitorous adjectiu traïdor

trajectory nom (f) trajectòria

tram nom 1 (m) tramvia / tram 2 tramviari

tramp nom 1 (m / f) vagabund 2 (f) puta

trample verb trepitjar

trample on trepitjar

trample upon trepitjar

trampoline nom (m) trampolí

tranny nom [argot] (f) transsexual

tranquil adjectiu plàcid / tranquil
tranquiliser nom (m) tranquil·litzant
tranquilizer nom (m) tranquil·litzant
transaction nom (f) transacció
transalpine adjectiu transalpi
transatlantic adjectiu transatlàntic
transcend verb transcendir
transcendence nom (f) transcendència
transcendent adjectiu transcendent
transcendental adjectiu transcendental
transcribe verb transcriure
transcript nom (f) transcripció
transcription nom (f) transcripció
transduction nom (f) transducció
transept nom (m) transsepte
transfer nom 1 (m) traspàs 2 (f) transferència 3 (f) cessió 4 (m) transbordament verb 1 transferir / traspasar 2 transbordar
transferable adjectiu transferible
transfer window nom (m) termini de fitxatges
transform verb transformar / transmutar
transformation nom (f) transformació / transmutació
transfusion nom (f) transfusió
transgender adjectiu transgènere
transgenic adjectiu transgènic
transgress verb transgredir
transgression nom (f) transgressió
transistor nom (m) transistor
transit nom 1 (m) trànsit 2 (m) transport | **Public transit** - *Transport públic*
transition nom (f) transició
transitional adjectiu transitori
transitive adjectiu transitiu
translate verb traduir
translation nom (f) traducció
translator nom (m / f) traductor
transliteration nom (f) transliteració
translucent adjectiu translúcid
transmission nom (f) transmissió
transmit verb transmetre
transmutation nom (f) transmutació
transmute verb transmutar
transnational adjectiu transnacional
transparency nom (f) transparència
transparent adjectiu transparent
transpiration nom (f) transpiració
transpire verb transpirar
transplant nom (m) trasplantament verb trasplantar

transport nom (m) transport | **Public transport** - *Transport públic* verb transportar
transportation nom (m) transport | **Public transportation** - *Transport públic*
transporter nom (m) transportador
transubstantiation nom (f) transsubstanciació
transverse adjectiu transversal
transvestite nom (m) transvestit
trap nom 1 (m) parany 2 (f) trampa 3 (m) sifó 4 (f) boca verb atrapar
trapezium nom 1 (m) trapezi 2 (m) trapezoide
trapezoid nom 1 (m) trapezoide 2 (m) trapezi
trash nom 1 (f pl.) escombraries 2 (f pl.) deixalles verb 1 destrossar 2 criticar / deixar (algú) com un drap brut 3 llançar
trauma nom (m) trauma
traumatic adjectiu traumàtic
traumatise verb traumatitzar
traumatize verb traumatitzar
travel verb traveled, travelled traveled, travelled traveling, travelling 1 viatjar 2 transitar
travel by viatjar en (o amb)
travel agent nom (m / f) agent de viatges
travel agency nom (f) agència de viatges
traveler nom (m / f) viatger
travel expenses nom (f pl.) despeses de desplaçament
traveller nom (m / f) viatger
travesty nom 1 (f) caricatura / paròdia / aparença 2 (m) simulacre

'Travesty' té el matís de 'mala còpia' o 'mala imitació'.

expressio travesty of justice simulacre (o paròdia) de justícia
tray nom (f) safata expressio in tray (f) safata d'entrada
expressio out tray (f) safata de sortida
treacherous adjectiu traïdorenc / traïdor
treachery nom (f) traïció / traïdoria
treacle nom (f) melassa
tread verb trod trodden trepitjar
treason nom (f) alta traïció
treasure nom (m) tresor
Treasury nom (f) hisenda
treat verb 1 tractar 2 tractar / curar
treatable adjectiu tractable
treatment nom 1 (m) tractament 2 (m) tracte
treaty nom (m) tractat
treble adjectiu triple verb triplicar nom 1 (m) agut 2 (m / f) soprano / tiple

tree nom (m) arbre**treetop** nom (f) capçada de l'arbre | **In the treetops** - *A les capçades dels arbres***tremble** verb tremolar**tremble from** tremolar de**tremble with** tremolar de**tremendous** adjectiu 1 tremend / enorme 2 excel·lent**tremendously** adverbi tremendament / enormement**tremor** nom (m) tremolor**trench** nom 1 (f) trinxera 2 (f) rasa**trend** nom (f) tendència**trendy** adjectiu de moda nom (m / f) esnob**trepan** verb trepanar**trepanation** nom (f) trepanació**trepanning** nom (f) trepanació**trespass** verb 1 entrar a la propietat privada sensepermís 2 pecar nom (m) acte d'entrar a la propietatprivada sense permís [arcaic] 2 (f) culpa 3 (m) pecat**trial** nom 1 (m) judici 2 (m) assaig | **Clinical trials** - *Assaigs**clínics* expressio on trial a judici | **Galileo on trial** - *Galileu a**judici* | **Tobacco on trial** - *El tabac a judici***triangle** nom 1 (m) triangle 2 (m) escaire expressio acute-angle triangle (m) triangle acutangle expressio equilateraltriangle (m) triangle equilàter expressio isosceles triangle(m) triangle isòsceles expressio obtuse-angled triangle (m)triangle obtusangle expressio right-angled triangle (m)triangle rectangle expressio scalene triangle (m) triangleescalè**Triassic** nom (m) triàsic adjectiu triàsic**triathlete** nom (m) triatlèta**triathlon** nom (m) triatló**tribal** adjectiu tribal**tribe** nom (m) tribu**tribunal** nom (m) tribunal**tributary** nom (m) afluent**tribute** nom 1 (f) ofrena 2 (m) tribut**trick** nom 1 (f) esganyifa / trampa / broma 2 (m) truc verbestafar / enganyar / entabonar**trick out** adornar (sobretot amb colors moltvius)**trick up** adornar amb roba especialexpressio dirty trick (f) jugada expressio not miss a trick sermolt astut**trickle** nom (m) filet | **A trickle of water** - *Un filet d'aigua***trickster** nom (m / f) entabanador / mentider**tricky** adjectiu difícil**tricky tray** nom mena de rifa / subhasta amb moltspremis donats pels organitzadors mateixos i tambéper comerços i empreses locals

Una gran diferència entre un 'tricky tray' i una rifa tradicional és que els participants del 'tricky tray' posen els seus bitllets en un receptacle situat al costat dels premis que més els interessin i només tenen possibilitat de guanyar aquests premis - no hi ha un primer premi, segon premi etc.

tricycle nom (m) tricicle**trifle** nom 1 (f) nimietat 2 (f pl.) badomeries**trifle with** tractar (algú o alguna cosa) senserespecte / jugar amb**trifling** adjectiu nimi**trigger** nom (m) gallet verb desencadenar**triglyceride** nom (m) triglicèrid**trike** nom [colloquial] (m) tricicle**trillion** nom (m) bilió**trillionth** adjectiu bilionèsim nom (m) bilionèsim**trilobite** nom (m) trilobit**trilogy** nom (f) trilogia**trimester** nom (m) trimestre**Trinidad and Tobago** nom (f) Trinitat i Tobago**trinket** nom 1 (f) quincalla 2 (f pl.) badomeries**trip** nom 1 (f) excursió 2 (m) viatge / desplaçament verbentrebancar-se**trip over** ensopegar amb**trip up** atrapar en falta**tripartite** adjectiu tripartit**triple** verb triplicar adjectiu triple**triple jump** nom (m) triple salt**triple jumper** nom (m / f) triplista / saltador de triple**triplet** nom 1 (m) bessó 2 (m) tercet / trio**tripod** nom (m) trípode**triptych** nom (m) (pintura, escultura...) tríptic**triumph** nom (m) triomf verb triomfar**triumph over** vèncer**triumphant** adjectiu triomfador**trivet** nom (m) trespeus**trivial** adjectiu de poca importància**trivialise** verb frivolitzar**triviality** nom 1 (f) frivolitat / cosa de pocaimportància 2 (f) frivolitat**trivialize** verb frivolitzar**troglodyte** nom (m / f) troglodita**troglodytic** adjectiu troglodític**Trojan** adjectiu troià nom 1 (m / f) troià 2 (m) cavall de Troiaexpressio trojan horse (m) cavall de Troia**troll** nom 1 (m) [MYTH.] trol 2 (m) troll

El terme 'troll' defineix les persones que escriuen missatges provocadors a la xarxa de manera intencionada i amb la finalitat de trobar polèmica.

També s'utilitza per referir als missatges mateixos.

trolley nom (m) carret expressio trolley dolly [argot] (f) hostessa (de vol)

'Trolley dolly' és una expressió pejorativa.

expressio be off your trolley ser tocat de l'ala

trombone nom (m) trombó expressio slide trombone (m)

trombó de colissa expressio valve trombone (m) trombó de pistons

trombonist nom (m / f) trombonista / trombó

troops nom (f pl.) tropes

trophy nom (m) trofeu

tropic nom 1 (m) tròpic 2 (m pl.) tròpics expressio Tropic of Cancer (m) Tròpic de Càncer expressio Tropic of Capricorn (m) Tròpic de Capricorn

tropical adjectiu tropical expressio tropical storm (f) tempesta tropical

tropopause nom (f) tropopausa

troposphere nom (f) troposfera

trot verb trotar

trot out presentar (un argument)

(col·loq; s'usa despectivament)

expressio on the trot [colloquial] consecutius / consecutives

troubador nom (m / f) trobador

trouble nom 1 (f) dificultat / molèstia / nosa 2 (m)

problema verb 1 molestar 2 preocupar

troublemaker nom (m / f) esvalotador

troubleshooter nom persona que localitza i resol problemes (normalment dins d'una empresa)

troubleshooting nom (f) localització i resolució de problemes

trough nom 1 (f) menjadora 2 (m) abeurador 3 (f) depressió

trouser verb [argot] guanyar / cobrar

trouserred adjectiu [argot] borratxíssim

trouser leg nom (m) camal

trousers nom (m pl.) pantalons expressio wear the trousers portar els pantalons | She's the one who wears the

trousers - És ella qui porta els pantalons

trousseau nom (m) aixovar

trout nom (f) truita

Troy nom Troia

truancy nom (m) absentisme (escolar)

truant nom (m / f) nén que fa campana | To play truant - Fer campana / fer fugina

truce nom (f) treva

truck nom (m) camió

true adjectiu cert / vertader | It's true - És veritat

truffle nom 1 (f) tòfona 2 (f) trufa

truism nom (m) truisme

truly adverbi veritablement / vertaderament / realment

trump nom (m) trumfo / atot verb 1 [cards] matar amb

trumfo 2 superar / guanyar

trumpet nom (f) trompeta expressio blow your own

trumpet fer el fatxenda expressio slide trumpet (f)

trompeta bastarda expressio valve trumpet (f) trompeta

de pistons expressio trumpet maker (m / f) trompeter

expressio trumpet player (m / f) trompetista / trompeter

truncheon nom (f) porra (de policia)

trunk nom 1 (m) maleter 2 (m) tronc 3 (f) trompa

trunks nom (m) banyador (d'home)

trust nom 1 (f) confiança 2 (m) trust | Anti-trust laws - Lleis antitrust verb confiar en / fiar-se de / tenir confiança en

trust in [formal] confiar en / fiar-se de / tenir confiança en

trust to fiar-se de

expressio not trust (somebody) an inch no fiar-se d'(algú) del tot

trustworthy adjectiu 1 fiable / digne de confiança 2 fidedigne

truth nom (f) veritat

try verb 1 provar 2 procurar

try back tornar a telefonar

try for intentar d'aconseguir

try on emprovar

try out provar

nom (m) intent [esport] 2 (m) assaig 3 (f) marca

t-shirt nom (f) samarreta

L'expressió col·loquial 'been there, done that, bought the t-shirt' significa 'jo ja he fet tot això' o 'jo ja he experimentat els mateixos sentiments' (Per exemple: 'My daughter has just had a baby and she's only 15 years old! - 'Been there, done that, bought the t-shirt!!' (és a dir, la meua filla va fer això també) o 'I felt really guilty when I went back to work after my baby was born' - 'Been there, done that, bought the t-shirt!' (és a dir, vaig experimentar els mateixos sentiments quan jo vaig tornar a la feina després del naixement del meu fill').

tsunami nom (m) tsunami

tub nom 1 (m) cubell 2 (f) banyera

tuba nom (f) tuba expressio tuba player (m / f) tuba

tubby adjectiu rodanxó

tube nom 1 (m) tub 2 (m) metro 3 (f pl.) trompes de Fal·lopi

tuberculosis nom (f) tuberculosi

tucker nom [colloquial] (m) menjar**Tuesday** nom (m) dimarts**tug** nom (m) remolcador**tugboat** nom (m) remolcador**tug-of-war** nom 1 (m) joc d'estirar la corda 2 (m) estira-i-arronsa**tulip** nom (f) tulipa**tumble drier** nom (f) assecadora (de roba)

Molt sovint es diu senzillament 'drier'. Aquesta paraula també s'escriu 'tumble dryer' i, de fet, és molt més freqüent trobar-la escrita amb la lletra 'y'.

tumble dryer nom (f) assecadora (de roba)

Molt sovint es diu senzillament 'dryer'. Aquesta paraula també es pot escriure 'tumble drier', però és molt més freqüent trobar-la escrita amb la lletra 'y'.

tumbleweed nom (m) estepicursor**tummy** nom [colloquial] (m) ventre

La traducció més usual de 'ventre' seria 'stomach'. Tummy és una paraula més utilitzada pels nens o pels que parlen amb els nens. 'Belly' és una altra alternativa, però és més col·loquial i no recomanariem el seu ús.

tumor nom (m) tumor**tumour** nom (m) tumor**tuna** nom (f) tonyina**tundra** nom (f) tundra**tune** nom (f) melodia verb afinar (instruments musicals)**tune in** sintonitzar**tune out** [colloquial] no fer cas a**tune up** afinar (instruments musicals)

expressio to call the tune tallar el bacallà expressio in tune with en sintonia amb

tuner nom 1 (m) sintonitzador 2 (m / f) afinador**tungsten** nom (m) tungstè**tuning fork** nom (m) diapasó**Tunisia** nom (f) Tunísia**Tunisian** adjectiu tunisià nom (m / f) tunisià**tunnel** nom (m) túnel**turban** nom (m) turbant**turbulence** nom (f) turbulència**turf** nom 1 (f) gespa 2 (m) territori**turf out of (o off)** expulsar / treure**Turk** nom (m / f) turc**turkey** nom 1 (f) Turquia 2 (m) gall dindi / titot**Turkish** nom (m) turc adjectiu turc**Turkmen** nom 1 (m) turcman 2 (m / f) turcman adjectiuturcman**Turkmenistan** nom (m) Turkmenistan**turmoil** nom 1 (m) caos / desordre 2 (f) confusió**turn** verb 1 girar 2 tombar nom 1 (m) torn / gir 2 (m) tomb**turn about** 1 girar-se / fer mitja volta 2 regirar (algú, una cosa)**turn against** tornar-se en contra de**turn around** 1 girar-se / fer mitja volta 2 fer girar (algú, alguna cosa) 3 efectuar una millora fent un gir de 180 graus**turn aside** desviar-se**turn away** 1 girar la cara (mirar en una altra direcció) 2 negar l'entrada a / fer marxar**turn back** 1 tornar enrere 2 fer tornar enrere**turn down** 1 doblegar (cap avall) 2 abaixar / posar més fluix 3 rebutjar**turn in** [arcaic] anar a dormir**turn (somebody) in** [colloquial] delatar**turn (something) in** entregar**turn (yourself) in** lliurar-se / entregar-se**turn inside out** girar (al revés)**turn into** 1 convertir-se en 2 transformar-se en**turn off** apagar**turn on** engegar / encendre | **To turn the light on**- Encendre la llum**turn out** 1 apagar (un llum) 2 expulsar 3 buidar (les butxaques) 4 produir 5 resultar 6 aplegar-se (persones per un esdeveniment especial)**turn over** 1 capgirar-se 2 regirar-se (sobretot l'estómac) 3 girar / tombar 4 posar (una tasca o una empresa) en mans d'un altre**turn round** 1 girar-se / fer mitja volta 2 regirar**turn to** 1 recórrer a 2 començar a treballar**turn up** acudir**turn upon** dependre de**turn upside down** girar de cap per avallexpressio turn tail girar cua**turnaround** nom (m) gir / canvi / tomb**turncoat** nom (m / f) caragirat**turnip** nom (m) nap**turnout** nom 1 (f) afluència 2 (f) (en unes eleccions) participació**turnover** nom [econ.] 1 (m) volum de negoci 2 (f)facturació / xifra de vendes 3 (f) rotació de personal 4 (f) (futbol americà) pèrdua de possessió 5 (f)(basquetbol) pèrdua de la pilota**turnpike** nom (f) autopista (de peatge)**turnstile** nom (m) torniquet**turpentine** nom 1 (m) aiguarràs 2 (f) trementina**turps** nom 1 (m) aiguarràs 2 (f) trementina

turquoise nom 1 (f) [mineral] turquesa 2 (m) [color]
turquesa adjectiu turquoise
turtle nom 1 (f) tortuga (marina, d'aigua dolça o terrestre) | Sea turtle - Tortuga marina | Box turtle (Am.) - Tortuga (terrestre) 2 (f) tortuga (marina o d'aigua dolça) expressio green turtle (f) tortuga verda expressio leatherback turtle (f) tortuga llaüt expressio loggerhead turtle (f) tortuga babaua (o careta)
Tuscan adjectiu toscà
Tuscany nom (f) Toscana
tusk nom (m) ullal
tutor nom (m / f) tutor
tutorial nom (m) programa d'aprenentatge
tux nom [colloquial] (m) esmòquing
tuxedo nom (m) esmòquing
TV nom 1 (f) tele 2 (f) televisió 3 (m) televisor
TV lounge nom (f) sala de televisió
TV room nom (f) sala de televisió
twat nom 1 (m) gilipolles

Literalment, aquesta paraula significa 'cony', però també s'utilitza per significar una persona imbècil que no t'agrada gens (per exemple: 'You stupid twat!') Fins i tot en aquest sentit 'figuratiu' la paraula és molt grollera i ofensiva.

2 (m) cony
tweak verb fer petits canvis / petites modificacions
tween nom (m / f) preadolescent

També es diu 'tweenie'.

tweenie nom (m / f) preadolescent

També es diu 'tween'.

tweet verb 1 piular 2 piular nom 1 (m) piulet 2 (f) piulada [comp.] 3 (m) piulet 4 (f) piulada
tweeter nom 1 (m) altaveu d'aguts 2 (m / f) piulador
tweezer nom (f) pinça

La forma plural 'tweezers' és més freqüent que la forma singular 'tweezer'.

twelfth adjectiu dotzè
twelve adjectiu dotze
twentieth adjectiu vintè
twenty adjectiu vint | Twenty people - Vint persones | Around twenty people - Una vintena de persones

Si es diu que una persona 'is in his / her twenties', vol dir que té entre 20 i 29 anys.

twice adverbi dues vegades / dos cops expressio think twice before (V+ing) pensar-s'ho dues vegades abans de (infinitive)
twig nom (m) branquilló
twilight nom (m) crepuscle

twin nom 1 (m / f) bessó 2 (f) llit individual expressio twin bed (f) llit individual

Els americans tenen el 'twin bed' (llit individual), el 'full bed' (llit individual però de grans dimensions), el 'king bed' (llit de matrimoni) i el 'queen bed' (llit de matrimoni de grans dimensions!). Els britànics tenen el 'single bed' (llit individual) i el 'double bed' (llit de matrimoni).

expressio twin brother (m) germà bessó expressio twin sister (f) germana bessona verb agermanar | Cardiff is twinned with Stuttgart - Cardiff està agermanada amb Stuttgart
twinge nom (f) fiblada
twinkle verb parpellejar
Twin Towers nom (f pl.) Torres Bessones
twist verb 1 torçar-se 2 tòrcer / torçar 3 tergiversar / deformar / desfigurar / distorsionar 4 entortolligar
twisted adjectiu tort
twit nom [colloquial] (m / f) idiota / poca-solta
twitter verb piular
two adjectiu dos / dues
two-dimensional adjectiu bidimensional / en 2D
two-faced adjectiu fals
tycoon nom (m) magnat
tylenol nom (m) paracetamol

'Tylenol' és un nom comercial.

tympani nom (f) timbala

Aquesta paraula també s'escriu 'timpani'.

tympanist nom (m / f) timbaler / timbal / tabaler

Aquesta paraula també s'escriu 'timpanist'.

type verb teclejar nom 1 (m) tipus 2 (f) mena
typecast adjectiu encasellat

Es diu d'un actor / actriu qui sempre rep el mateix tipus de papers a les pel·lícules.

typewriter nom (f) màquina d'escriure
typhoid nom 1 (m) tífus 2 tifoide
typical adjectiu típic
typing nom 1 (f) mecanografia 2 (m pl.) textos o documents que s'han escrit amb una màquina d'escriure o un processador de textos
typist nom (m / f) mecanògraf
typographic adjectiu tipogràfic
typographical adjectiu tipogràfic
typography nom (f) tipografia
typology nom (f) tipologia
tyrannical adjectiu tirànic
tyrannise verb tiranitzar
tyrannize verb tiranitzar

tyrannosaur nom (m) tiranosaure
tyrannosaurus nom (m) tiranosaure
tyranny nom (f) tirania
tyrant nom (m / f) tirà
tyre nom (m) pneumàtic
Tyrolean adjectiu tirolès nom (m / f) tirolès

U

u-bend nom (m) sifó

Als Estats Units, també es diu 'trap'.

ubiquitous adjectiu [formal] ubic / omnipresent /
universal
ubiquity nom [formal] 1 (f) ubiquitat 2 (f) omnipresència
udder nom 1 (m) braguer 2 (f) mamella
UFO Unidentified Flying Object nom (m) OVNI
Uganda nom (f) Uganda
Ugandan nom (m / f) Ugandès adjectiu ugandès
ugliness nom (f) lletjor / lletgesa
ugly adjectiu lleig expressió as ugly as sin lleig com un pecat expressió pug ugly [colloquial] lleig com un pecat
uh-huh exclamació [argot] sí
UK United Kingdom nom (m) Regne Unit
Ukraine nom (f) Ucraïna
Ukrainian nom 1 (m) ucraïnès 2 (m / f) ucraïnes adjectiu
Ucraïnès
ulcer nom (f) úlcer / nafra | Peptic ulcer - Úlcera pèptica
ulna nom (f) cúbit
ultimately adverbi 1 al cap i a la fi 2 finalment
ultimatum nom (m) ultimàtum | To give somebody an ultimatum - Donar / llançar un ultimàtum a algú
ultrasound nom 1 (f) ecografia 2 (m) ultrasò
ultraviolet adjectiu ultraviolat | Ultraviolet radiation - Radiació ultraviolada | Ultraviolet light - Llum ultraviolada nom (m) ultraviolat
umbilical adjectiu umbilical
umbilical cord nom (m) cordó umbilical
umbrage nom mot emprat en l'expressió 'to take umbrage' expressió take umbrage (at something) [formal]
ofendre's / picar-se
umbrella nom (f) paraigua
umpire nom (m / f) àrbitre

La paraula 'umpire' significa un àrbitre però només en partits de tennis i criquet. En els altres sports l'àrbitre es diu 'referee' o 'ref'.

verb arbitrar

umpteen moltíssims / un munt de / un fotimer de
umpteenth enèsim expressió for the umpteenth time
per enèsima vegada
UN United Nations nom (f) ONU
unabashed adjectiu impertorbable / sense avergonyir-se
unable adjectiu incapaç / no poder fer (alguna cosa)
unacceptable adjectiu inacceptable
unacceptably adverbi inacceptablement
unambiguous adjectiu inequívoc
unambiguously adverbi inequívocament
unanimity nom (f) unanimitat
unanimous adjectiu unànime
unanimously adverbi unànimement / per unanimitat
unannounced adjectiu inesperat / sense avisar
unarmed adjectiu desarmat
unashamedly adverbi desvergonyidament / descaradament
unattainable adjectiu inabastable
unattractive adjectiu poc atractiu / lleig
unauthorized adjectiu no autoritzat
unavailable adjectiu no disponible
unavoidable adjectiu inevitable
unaware adjectiu | To be unaware of something - Desconèixer alguna cosa
unbearable adjectiu insuportable / inaguantable
unbeatable adjectiu 1 insuperable 2 immillorable
unbeaten adjectiu invicte | Barça remain unbeaten - El Barça es manté invicte
unbelievable adjectiu 1 inversemblant 2 increïble
unbelievably adverbi increïblement
unborn adjectiu no nascut
unbreakable adjectiu irrompible
unbridled adjectiu desenfrenat / incontrolat
uncanny adjectiu inexplicable / estrany
uncertain adjectiu incert
uncertainty nom (f) incertesa / incertitud
unchain verb desencadenar
unchanging adjectiu immutable
uncharted adjectiu ignot
unchecked adjectiu desenfrenat / incontrolat
unchivalrous adjectiu poc cavalleresc
uncivil adjectiu incivil
uncle nom (m) oncle
unclean adjectiu brut
unclear adjectiu poc / gens clar
unclog verb desembossar / desembussar
uncomfortable adjectiu incòmode
uncomplicated adjectiu poc / gens complicat

uncompromising adjectiu intransigent
unconditional adjectiu incondicional
unconquerable adjectiu inexpugnable
unconscious adjectiu inconscient
unconstitutional adjectiu inconstitucional
uncouple verb desenganxar
uncouth adjectiu poc educat
uncover verb 1 destapar 2 descobrir / revelar
unction nom (f) unció
undaunted adjectiu coratjós / sense por
undefended adjectiu desprotegit
undeniable adjectiu innegable / irrefutable
undeniably adverbi innegablement
under preposició sota (de)
undercover adjectiu clandestí
underdog nom (m / f) probable perdedor (d'un concurs o d'unes eleccions)

El mot "underdog" s'usa sovint en sentit positiu; implica que, per guanyar, el "probable perdedor" treballarà de valent, d'una manera més forta que el favorit. Ex.: "Am I the underdog? Of course. Do I love being the underdog? Of course," McCain said.

underestimate verb infravalorar nom (f) estimació baixa / curta | **600,000 is a serious underestimate of the number of people infected** - *600.000 és una estimació molt baixa del nombre d'infectats*
undergo verb undergoes underwent undergone experimentar / sofrir
underground nom (m) metro adverbi sota terra adjectiu 1 soterrani / subterrani 2 clandestí expressió underground car park (m) pàrquing subterrani
underhand adjectiu clandestí i deshonest
underhanded adjectiu clandestí i deshonest
underline verb 1 subratllar 2 recalcar
underlying adjectiu subjacent
undermine verb soscavar / minar
underneath adverbi per sota preposició sota (de)
underpants nom 1 (m pl.) calçotets 2 (f pl.) calces

Els americans utilitzen la paraula 'underpants' per referir tant a les calces (de dona) com als calçotets.

[formal] (m pl.) calçotets

Els britànics utilitzen la paraula 'underpants' per referir als calçotets, però és més usual utilitzar la paraula més col·loquial 'pants'. Mai utilitzem aquesta paraula per referir a les calces (de dona).

underpin verb 1 apuntalar 2 sostenir
underscore verb subratllar

undersigned nom [formal] (m / f) sotassinat / signant | **I the undersigned...** - *Jo el sotassinat (o la sotassinada)* | **We the undersigned...** - *Nosaltres els sotassinats...* adjectiu sotassinat
understand verb understood understood entendre
understandable adjectiu comprensible
understanding adjectiu comprensiu nom 1 (m) enteniment 2 (f) entesa (acord) 3 (f) comprensió (simpatia) 4 (f) interpretació expressió on the understanding that [formal] amb el benentès que
undertake verb 1 emprendre 2 comprometre's
undertakers nom (f) empresa de pompes fúnebres
undertaking nom (f) tasca / empresa
undertow nom (f) [mar] ressaca
underwater adjectiu submarí / subaquàtic
underway adverbi en marxa
underwear nom (f) roba interior
underworld nom 1 (f) hampa 2 (m) món dels morts
undesirable adjectiu indesitjable
undo verb undoes undid undone undoing 1 desfer 2 descordar
undoubtedly adverbi indubtablement
undress verb 1 despullar 2 despullar-se
undulating adjectiu ondulat
undying adjectiu etern
unearth verb desenterrar
unease nom 1 (f) inquietud 2 (m) desconcert
uneasily adverbi inquiet | **'Yes', he responded uneasily** - *'Sí', va respondre inquiet*
uneasiness nom 1 (f) inquietud 2 (m) desconcert
uneasy adjectiu inquiet
unemployed adjectiu aturat / desocupat
unemployment nom 1 (m) atur 2 (f) desocupació
unequivocal adjectiu unequívoc
unerring adjectiu infal·lible
uneven adjectiu desigual expressió uneven (parallel) bars (f pl.) barres asimètriques
unevenly adverbi desigualmente
unevenness nom (f) desigualtat
unexpected adjectiu inesperat / imprevist
unexpectedly adverbi inesperadament
unfailing adjectiu infal·lible
unfair adjectiu injust
unfairly adverbi injustament
unfairness nom (f) injustícia
unfaithful adjectiu infidel
unfasten verb descordar
unfeasible adjectiu impracticable / infactible
unfinished adjectiu inacabat
unflappable adjectiu impertorbable

unflinching adjectiu impassible / ferm
unfold verb 1 desplegar 2 desdoblar / estendre 3 revelar 4 obrir-se 5 desenvolupar-se
unforeseeable adjectiu imprevisible
unforeseen adjectiu imprevist
unforgettable adjectiu inoblidable
unforgivable adjectiu imperdonable / irremissible
unfortunate adjectiu desafortunat / malastruc
unfortunately adverbi desafortunadament / malauradament / desgraciadament / dissortadament
unfounded adjectiu infundat
unfriendly adjectiu antipàtic / esquerp
unfulfilled adjectiu incomplert
unfurl verb desenrotllar / desplegar
ungainly adjectiu desmanyotat
ungodly adjectiu impiu expressió at some ungodly hour a hores intempestives
ungovernable adjectiu ingovernable
unguent nom [formal] 1 (m) ungüent 2 (f) pomada
unhappiness nom (f) infelicitat
unhappy adjectiu infeliç
unhealthy adjectiu malsà / insalubre
unhinged adjectiu boig / malalt mental
uni nom [colloquial] (f) universitat
unicellular adjectiu unicel·lular
unicorn nom (m) unicorn
unidirectional adjectiu unidireccional
unification nom (f) unificació
uniform nom (m) uniforme adjectiu uniforme expressió make something uniform uniformitzar (alguna cosa)
uniformly adverbi uniformement
unify verb unificar
unilateral adjectiu unilateral
unilaterally adverbi unilateralment
unimaginable adjectiu inimaginable
uninhabitable adjectiu inhabitable

Falsos amics! Les paraules angleses 'inhabitable' i 'habitable' tenen el mateix significat ('habitable'). La paraula catalana 'inhabitable' correspon a la paraula anglesa 'uninhabitable'.

uninhabited adjectiu inhabitat / deshabitat
uninstall verb desinstal·lar
unintended adjectiu no desitjat / no previst
 | **Unintended consequences** - *Conseqüències no desitjades*
unintentional adjectiu involuntari
unintentionally adverbi involuntàriament / sense voler
uninterrupted adjectiu ininterromput

union nom 1 (m) sindicat 2 sindical 3 (f) unió
Union Jack nom (f) bandera nacional del Regne Unit
unique adjectiu únic / singular
uniquely adverbi singularment
uniqueness nom (f) unicitat
unisex adjectiu unisex
unison nom (m) uníson | **In unison** - *A l'uníson*
unit nom 1 (f) unitat 2 unitari | **Unit price** - *Preu unitari*
unite verb unir
United Arab Emirates nom (m pl.) Emirats Àrabs Units
United Kingdom nom (m) Regne Unit
United Nations nom (f pl.) Nacions Unides
United States nom (m pl.) Estats Units
United States of America nom (m pl.) Estats Units d'Amèrica
unity nom (f) unitat / unió
universal adjectiu universal
Universal Declaration of Human Rights nom (f) Declaració Universal de Drets Humans
universally adverbi universalment
universe nom (m) univers
university nom (f) universitat adjectiu universitari
unjustifiable adjectiu injustificable
unjustified adjectiu injustificat
unkind adjectiu poc amable / desagradable / cruel
unknown adjectiu desconegut / ignot
unlace verb descordar
unlawful adjectiu [formal] il·legal
unlawfully adverbi [formal] il·legalment
unleash verb deslligar / desencadenar / donar regna solta
unless conj excepte si / llevat que
unlike preposició a diferència de
unlikely adjectiu poc probable / inversemblant
unlimited adjectiu il·limitat
unlock verb obrir (un pany)
unmanageable adjectiu incontrolable / immanejable
untiring adjectiu infatigable / incansable
unmarried adjectiu solter | **Unmarried mothers** - *Mares solteres*
unmask verb desemmascarar
unmoved adjectiu impassible
unnecessarily adverbi innecessàriament
unnecessary adjectiu innecessari
unnerve verb trasbalsar
unnoticed adjectiu desapercebut
unorthodox adjectiu poc ortodox
unpack verb 1 desfer (la maleta) 2 desempaquetar

unpaid adjectiu no remunerat
unpardonable adjectiu imperdonable / irremissible
unpleasant adjectiu desagradable
unplug verb desconnectar
unpopular adjectiu impopular
unpopulated adjectiu despoblat
unprecedented adjectiu sense precedents
unpredictability nom 1 (f) 2 (f) inconstància
capritxositat
unpredictable adjectiu imprevisible / inconstant
unprepossessing adjectiu [formal] poc impressionant
unprincipled adjectiu sense principis | **An unprincipled person** - *Una persona sense principis*
unproductive adjectiu infructuós
unprofitable adjectiu no rendible
unprotected adjectiu desprotegit
unpublished adjectiu inèdit
unpunished adjectiu impune
unquestionable adjectiu indubtable / indiscutible
unquestionably adverbi indubtablement / indiscutiblement
unravel verb 1 2 desenredar / desembullar 2 [a mystery] desentranyar 3 (començar a) desmuntar / desballestar
unreachable adjectiu inabastable
unrealistic adjectiu poc realista
unrecognizable adjectiu irreconeixible
unrecoverable adjectiu irrecuperable
unrepentant adjectiu impenitent
unresolved adjectiu irresolt
unrest nom (f) agitació
unrestrained adjectiu desenfrenat / incontrolat
unrivalled adjectiu qui no té rival / eminent / excel·lent / incomparable
unrivalled adjectiu qui no té rival / eminent / excel·lent / incomparable
unroll verb desenrotllar
unsafe adjectiu insegur
unsatisfied adjectiu insatisfet
unscathed adjectiu il·lès
unscripted adjectiu sense guió / improvisat
unscrupulous adjectiu sense escrúpols
unselfish adjectiu desinteressat / altruista / després / generós
unsellable adjectiu invendible
unsettle verb trasbalsar
unsheathe verb desembeinar
unsociable adjectiu esquerp
unsolicited adjectiu no sol·licitat
unstable adjectiu inestable

unsteadily adverbi amb un pas insegur (or vacil·lant or trontollós)
unsteady adjectiu 1 2 vacil·lant 2 tremolós [veu, mà...]
unstick verb unstuck unstuck desenganxar
unstinting adjectiu generós / pròdig
unstoppable adjectiu imparable
unsuccessful adjectiu fracassat / infructuós / fallit
expressio be unsuccessful no tenir èxit
unsuccessfully adverbi infructuosament
unsuitable adjectiu inadequat / inapte
unsure adjectiu insegur / indecís
unsustainable adjectiu insostenible
untenable adjectiu [formal] insostenible
untidy adjectiu desordenat
untie verb descordar
until preposicio fins (a) conj fins que
untimely adjectiu 1 2 inoportú 2 prematur
untiring adjectiu incansable
untitled adjectiu sense títol
untouchable adjectiu intocable nom (m / f) intocable
untoward adjectiu 1 2 advers 2 (comportament)
indecorós
untroubled adjectiu despreocupat
untrue adjectiu fals
untruth nom [formal] (f) mentida
untypical adjectiu atípic
ununbium nom (m) ununbi
ununhexium nom (m) ununhexi
ununoctium nom (m) ununocti
ununpentium nom (m) ununpenti
ununquadium nom (m) ununquadi
ununseptium nom (m) ununsepti
ununtrium nom (m) ununtri
unusual adjectiu insòlit / inusitat / inusual / poc habitual
unveil verb desvelar
unviable adjectiu inviable
unwanted adjectiu no desitjat
unwarranted adjectiu injustificat
unwavering adjectiu ferm expressio unwavering support (m) suport ferm
unwillingly adverbi a contracor
unwind verb unwound unwound relaxar-se / esbargir-se
unwise adjectiu imprudent
unwisely adverbi nèciament / imprudentment / tontament
unworkable adjectiu impracticable / infactible
unworthy adjectiu indigne

unzip verb 1 obrir (or baixar) la cremallera de 2 descomprimir

up adverb amunt expressio be up yourself [argot] ser arrogant / presumit expressio get up llevar-se expressio what's up? [argot] què s'hi cou?

upbeat adjectiu optimista / alegre nom (m) contratemp / anacrusi

upbringing nom (f) educació

UPC Unique Product Code nom codi de barres

update verb actualitzar nom (f) actualització

upend verb posar cap per avall / capgirar

upgrade verb actualitzar nom (f) actualització

upheaval nom (m) trastorn

uphill adverb costa amunt adjectiu 1 costa amunt 2 difícil

upholstery nom (f) tapisseria

upkeep nom (m) manteniment

upload verb penjar / pujar nom (f) pujada

upon preposicio 1 a / en 2 sobre

upper adjectiu superior | **Upper class** - *Classe alta*

upright adjectiu 1 vertical / en posició dreta 2 honest / honrat

uprising nom 1 (f) revolta / insurrecció / sublevació 2 (m) aixecament / alçament

uproar nom (m) avalot

uproot verb desarrelar

upset adjectiu desconsolat / trasbalsat / contrariat nom (m) trasbals verb trasbalsar / contrariar expressio become (or get) upset atabalar-se expressio upset yourself atabalar-se

upshot nom (m) resultat

upside down adjectiu al revés | **To turn (something)**

upside down - *Capgirar (alguna cosa)*

upstairs adverb a dalt / escales amunt / en el pis de dalt

upstream adverb riu amunt

up the duff adjectiu [argot] embarassada

uptight adjectiu inquiet / irritable

upwards adverb 1 cap amunt 2 amunt expressio upwards of ... de ... en amunt

Uralic adjectiu uralià / uràlic

uranium nom (m) urani | **Depleted uranium** - *Urani empobrit*

Uranus nom (m) Urà

urban adjectiu urbà expressio urban area (m) nucli urbà expressio urban warfare (f) guerra urbana

urchin nom 1 (m) eriçó de mar 2 (m / f) nen jaganer i pobre (i sovint sense sostre)

Urdu nom (m) urdu

urethra nom (f) uretra

urge verb instar nom (m) impuls

urgency nom (f) urgència

urgent adjectiu urgent

urgently adverb urgentment / amb urgència

uric acid nom (m) àcid úric

urinal nom (m) orinador / urinari

urinary adjectiu urinari | **Urinary tract infection** - *Infecció del tracte urinari*

urinate verb [formal] orinar

urine nom (f) orinav expressio urine sample (f) mostra d'orina

urologist nom (m / f) uròleg

Ursa Major nom (f) óssa major

Ursa Minor nom (f) óssa menor

urticaria nom (f) urticària

Uruguay nom (m) Uruguai

Uruguayan adjectiu uruguaià nom (m / f) uruguaià

US United States nom EUA

us pronom 1 nosaltres 2 ens / -nos / 'ns

USA United States of America nom EUA

USB nom (m) USB

USB flash drive nom (f) memòria USB

USB pen drive nom (f) memòria USB

USB stick nom (m) memòria USB

use verb usar / utilitzar nom (m) ús

use up exaurir

expressio make use of aprofitar de

use-by date nom (f) data de caducitat

used to expressio acostumat a

useful adjectiu útil

usefulness nom (f) utilitat

useless adjectiu inútil

uselessness nom (f) inutilitat

user-friendly adjectiu amigable per a l'usuari / amigable amb l'usuari / d'ús fàcil

username nom (m) nom d'usuari

usher nom 1 (m / f) acomodador

La forma femenina de 'usher' és 'usherette'.

2 (m / f) uixer

usher in 1 fer entrar (una persona) 2 anunciar (un esdeveniment)

usual adjectiu 1 habitual 2 usual

usually adverb normalment / ordinàriament / habitualment

usufruct nom (m) usdefruit

usufructuary adjectiu usufructuari

usurp verb usurpar

usurper nom (m / f) usurpador

usury nom (f) usura

Utahan nom (m / f) habitant de l'estat d'Utah adjectiu de l'estat d'Utah
utensil nom 1 (m) estri 2 (m) utensili
uterine adjectiu uterí
uterus nom (m) úter
UTI Urinary Tract Infection nom (f) ITU
utility nom 1 (f) utilitat 2 (m) servei
utmost adjectiu més gran / major / extrem expressió my (or his, her, our..) utmost tot el possible expressió of the utmost importance d'extrema importància expressió to the utmost al màxim
utopia nom (f) utopia
utopian adjectiu utòpic
utter adjectiu complet / total / absolut verb dir
utterly adverbi totalment / completament / absolutament
uvula nom (f) úvula
Uzbek nom 1 (m) uzbek 2 (m / f) uzbek
Uzbekistan nom (m) Uzbekistan

V

vacancy nom 1 (m) vacant | **(Job) vacancies** - *Borsa de treball* 2 (f) habitació (d'hotel) lliure
vacant adjectiu 1 lliure 2 desocupat 3 vacant 4 distret
vacation nom (f pl.) vacances
vaccinate verb vacunar
vaccination nom (f) vacunació
vaccine nom (f) vacuna
vacuum nom (m) buit 2 (f) aspiradora 3 (m) aspirador
hoover verb passar l'aspiradora / passar l'aspirador
vacuum cleaner nom 1 (f) aspiradora 2 (m) aspirador
hoover
vagabond nom [arcaic] (m / f) vagabund
vagina nom (f) vagina
vaginal adjectiu vaginal
vagrant nom [formal] (m / f) vagabund
vain adjectiu vanitos | **In vain** - *En va*
vainglorious adjectiu vanaglorios
vainglory nom (f) vanagloria
valedictory adjectiu [formal] de comiat | **Valedictory speech** - *Discurs de comiat*
Valencia nom (f) València
Valencian adjectiu valencià nom 1 (m / f) valencià 2 (m) valencià
valency nom (f) valència
valet nom 1 (m) assistent / ajudant de cambra 2 (m / f) aparcacotxes verb netejar l'interior d'un cotxe

valid adjectiu vàlid
validate verb validar
validation nom (f) validació
validity nom (f) validesa
valuable adjectiu valuós
value nom (m) valor verb valorar
valve nom (m) pistó
vampire nom (m / f) vampir
van nom (f) furgoneta
vanadium nom (m) vanadi
vanguard nom (f) avantguarda
vanilla nom (f) vainilla
vanish verb 1 esvaïr-se 2 desaparèixer
vanity nom 1 (f) vanitat 2 (m) tocador / lligador
vanquish verb [formal] conquerir
vapor nom (m) vapor
vapour nom (m) vapor
variable adjectiu variable nom (m) variable
variant nom (f) variant
variation nom (f) variació
varicose veins nom (f pl.) varices / venes varicoses
varied adjectiu vari
variety nom (f) varietat
various adjectiu diversos
varnish nom (m) vernís verb envernissar expressió nail
varnish (m) pintaungles
vary verb variar
vascularisation nom (f) vascularització
vascularization nom vascularització
vase nom (m) gerro
vasectomy nom (f) vasectomia
vaseline nom (f) vaselina
vassal nom (m) vassall
vassalage nom (m) vassallatge
vast adjectiu gran / extens / vast
vascular adjectiu vascular | **Vascular surgery** - *Cirurgia vascular* | **Vascular disease** - *Malaltia vascular*
vat nom 1 (m) cup

Gran recipient en el qual s'elabora i/o es guarda beguda alcohòlica, com ara el vi o la cervesa.

 2 (m) IVA

'Value Added Tax'.

Vatican nom (m) Vaticà
vaudeville nom (m) vodevil
vault nom 1 (m) salt 2 (m) salt sobre cavall (or poltre) 3 (m) poltra 4 (f) cripta 5 (f) cambra cuirassada 6 (f) volta
VBAC Vaginal Birth After C(a)esarean nom (m) part vaginal després d'un part per cesària
veal nom (f) (carn de) vedella

vector nom (m) vector**vegan** adjectiu vegà nom (m / f) vegà**vegetable** nom 1 (m) llegum 2 (f) verdura 3 (f) hortalissa**vegetable oil** nom (m) oli vegetal**vegetarian** nom (m / f) vegetarià adjectiu vegetarià**vegetation** nom (f) vegetació**vegetative** adjectiu vegetatiu expressió vegetative state (m)estat vegetatiu | **Persistent vegetative state** - *Estat**vegetatiu persistent***veil** nom (m) vel**vein** nom (f) vena**velocity** nom (f) velocitat**velodrome** nom (m) velòdrom**velvet** nom (m) vellut | Velvet trousers (Br.) / pants (Am.)*- Pantalons de vellut***vending machine** nom (m) expendedor**vendor** nom (m / f) venedor / proveïdor**venerable** adjectiu [formal] venerable**venerate** verb [formal] venerar / reverir**veneration** nom [formal] (f) veneració / reverència**venison** nom (f) carn de cérvol**Venezuela** nom (f) Veneçuela**Venezuelan** nom veneçolà adjectiu veneçolà**vengeance** nom (f) venjança**vengeful** adjectiu venjatiu**Venn diagram** nom (m) diagrama de Venn**ventricle** nom (m) ventricle**ventricular** adjectiu ventricular**ventriloquism** nom (f) ventrilòquia**ventriloquist** nom (m / f) ventríloc**venture** verb aventurar nom (f) aventura expressió jointventure (f) aliança d'empreses expressió venture capital (m)capital de risc**venue** nom (m) local / indret**Venus** nom (m) Venus**verb** nom (m) verb**verbal** adjectiu verbal**verbose** adjectiu verbós**verbosity** nom (f) verbositat**verdict** nom (m) veredict**verge** nom [trans.] (m) vorat**verge on** vorejar**verify** verb verificar**verification** nom (f) verificació**verisimilitude** nom (f) versemblança**vernacular** nom 1 (m) vernacle 2 (f) llengua vernacleadjectiu vernacle / vernacular**vernal** adjectiu vernal | Vernal equinox - *Equinocci vernal***vernix** nom (m) vernix**verruca** nom (f) berruga plantar**verrucous** adjectiu verrucós**versatile** adjectiu polivalent / versàtil**verse** nom (m) vers (f) estrofa**version** nom (f) versió**verso** nom (m) verso**vertical** adjectiu vertical**vertically** adverbi verticalment**very** adverbi 1 molt 2 gens**vessel** nom 1 (m) vas 2 (m) vaixell**vest** nom 1 (f) samarreta sense mànigues 2 (f) armillaexpressió bulletproof vest (f) armilla antibales expressió lifevest (f) armilla salvavides**vestige** nom (m) vestigi**vestigial** adjectiu vestigial**vet** nom 1 (m / f) veterinari 2 (m / f) antic soldat**vetch** nom (f) veça**veterinarian** nom (m / f) veterinari

'Veterinarian' és una paraula formal i és molt més habitual sentir dir la paraula 'vet'.

veto verb vetoes vetoed vetoed vetoing vetar nom (m)veto**via** preposició 1 via 2 a través de**viability** nom (f) viabilitat**viable** adjectiu viable**vial** nom (m) flascó**vibe** nom [colloquial] (f) vibració | Good vibes - *Bones**vibracions* | Bad vibes - *Males vibracions*

'Vibration' (formal) > 'vibe' (col·loq). Aquesta paraula s'utilitza molt en plural.

vibrate verb vibrar**vibration** nom (f) vibració**vibrator** nom (m) vibrador**vicar** nom (m / f) rector**vicarious** adjectiu vicari**vice** nom (m) vici**vice chancellor** nom [enseny.] (m / f) rector**vice presidency** nom (f) vicepresidència| Vicepresidential candidate - *Candidat a la**vicepresidència***vice president** nom (m / f) vicepresident**vicinity** nom 1 (m) entorn / veïnatge 2 (m pl.) voltants**vicious** adjectiu despietat / cruel / brutal**vicissitudes** nom [formal] (f pl.) vicissituds**victim** nom (f) víctima**victimisation** nom discriminació i tractament injust**victimise** verb discriminar / tractar (o criticar)injustament**victimization** nom discriminació i tractament injust

victor nom [formal] (m / f) triomfador / guanyador / vencedor
Victorian adjectiu 1 victorià (del regnat de la reina Victòria) 2 de l'estat australià de Victoria nom 1 (m / f) persona que vivia durant el regnat de la reina Victòria 2 (m / f) habitant o natural de l'estat australià de Victoria
victorious adjectiu guanyador / vencedor / triomfador
victory nom (f) victòria
vicuña nom (f) vicunya
video nom (m) vídeo
video cassette nom 1 (m) videocasset 2 (f) cinta de vídeo
videoconferencing nom (f) videoconferència
video game nom (m) videojoc
video library nom (f) videoteca
video recorder nom (m) magnetoscopi
video surveillance nom (f) videovigilància
vie verb vying competir
 (To vie with somebody for something).
vie for intentar aconseguir
Vienna nom (f) Viena
Vietnam nom (m) Vietnam
Vietnamese nom (m) vietnamita
view nom (f) opinió 2 (m) panorama 3 (f) vista verb 1 considerar 2 mirar 3 visionar expressio bird's eye view vista d'ocell | A bird's eye view of Barcelona - Barcelona a vista d'ocell
viewer nom 1 (m / f) espectador 2 (m / f) teleespectador / televident 3 (m) visualitzador
viewership nom (f) audiència
viewpoint nom (m) punt de vista
vigil nom (f) vigília
vigilance nom (f) vigilància
vigilant adjectiu vigilant
vigilante nom persona que intenta enforçar la llei d'una manera no oficial, sobretot quan pensa que les organitzacions oficials, com la policia, no tenen eficàcia
vigor nom (m) vigor
vigorous adjectiu enèrgic / vigorós
vigour nom (m) vigor
vile adjectiu repel·lent
vilify verb [formal] vilipendiar
village nom (m) poble
vim nom (f) energia
vinaigrette nom (f) vinagreta
vindicate verb vindicar

vindication nom (f) vindicació
vine nom 1 (f) vinya 2 (m) cep
vinegar nom (m) vinagre
vineyard nom (f) vinya
vintage nom (f) verema / anyada adjectiu 1 antic 2 d'alta qualitat
vintner nom [formal] (m / f) vinater
vinyl nom (m) vinil
viola nom (f) viola expressio viola d'amore (f) viola d'amor expressio viola da gamba (f) viola de gamba
violate verb violar
violation nom [esport] (f) violació
violence nom (f) violència
violent adjectiu violent
violet adjectiu violeta nom [plantes] (f) viola
violin nom (m) violí
violinist nom (m / f) violonista / violí
violoncello nom (m) violoncel
violone nom (m) violó
viper nom 1 (f) vibra 2 (m) escurçó
viral adjectiu víric / viral
virgin nom (f) verge
Virgo nom (f) Verge
virile adjectiu viril
virility nom (f) virilitat
virtual adjectiu virtual
virtually adverbi 1 gairebé 2 virtualment
virtual reality nom (f) realitat virtual
virulent adjectiu virulent
virus nom (m) virus
viscosity nom (f) viscositat
viscous adjectiu viscós
visibility nom (f) visibilitat
visible adjectiu 1 visible 2 ostensible
visibly adverbi visiblement
Visigoth nom (m / f) visigot adjectiu visigòtic / visigot
vision nom (f) visió
visit verb visitar nom (f) visita
visiting room nom (m) locutori
visitor nom (m / f) visitant
visualise verb visualitzar
visualize verb visualitzar
vital adjectiu vital expressio vital signs (m pl.) constants vitals expressio vital statistics [colloquial] les mides dels pits, cintura i caderes d'una dona
vitality nom (f) vitalitat
vitriol nom [formal] (f) mordacitat / causticitat
vitriolic adjectiu [formal] càustic / mordaç
vituperative adjectiu [formal] afrontós / insultant
vivid adjectiu viu / intens

vividly adverb vivament**vividness** nom (f) vivor**vizier** nom (m) visir**vocab** nom [colloquial] (m) vocabulari**vocabulary** nom (m) vocabulari**vocalic** nom vocàlic**vocalism** nom [ling.] (m) vocalisme**vocalist** nom (m / f) vocalista**vocative** adjectiu vocative nom (m) vocatiu**vodka** nom (m) vodka**voice** nom (f) veu verb expressar expressio at the top of yourvoice a plens pulmons**voiced** adjectiu [ling.] sonor**voiceless** adjectiu [ling.] sord | **Voiceless alveolar fricative**- *Alveolar fricativa sorda***voice mail** nom 1 (m) correu de veu 2 (f) missatgeria deveu (m) missatge de veu**void** nom (m) buit adjectiu nul verb invalidar**volatile** adjectiu volàtil**volcanic** adjectiu volcànic**volcano** nom (m) volcà**volleyball** nom (m) voleibol / vòlei | **Beach volleyball**- *Vòlei platja / voleibol de platja***voltage** nom (m) voltatge**voltmeter** nom (m) voltímetre**voluble** adjectiu [formal] loquaç**volubly** adverb [formal] loquaçment / amb loquacitat**volume** nom (m) volum**volumetric** adjectiu volumètric**voluntarily** adverb voluntàriament**voluntary** adjectiu voluntari**volunteer** nom (m / f) voluntari**volunteering** nom (m) voluntariat**voluptuous** adjectiu voluptuós**vomit** verb vomitar

L'expressió 'to be sick' és més usual que 'to vomit'.

nom (m) vòmit**voodoo** nom (m) vodú / vudú adjectiu vodú / vudú**vortex** nom (m) vòrtex**vote** verb votar**vote down** votar en contra de**vote for** votar**vote on** votar sobre**vote out** fer fora (algú) votantnom (m) vot**voter** nom (m / f) votant / elector | **Voter apathy** - *Apatia**electoral***vouch** verb (~ for) respondre de**voucher** nom (m) val**vow** verb jurar nom (m) vot | **Marriage vows** - *Vots**matrimonials* | **Vow of chastity** - *Vot de castedat* | **Vow of***poverty* - *Vot de pobresa***vowel** nom (f) vocal**voyage** nom (m) (llarg) viatge | **Bon voyage!** / **Have a nice trip!** - *Bon viatge!*

Normalment la paraula 'voyage' refereix a un llarg viatge per mar o a l'espai.

verb viatjar**voyeur** nom (m / f) voyeur / (f) voyeuse / escopòfil**voyeurism** nom 1 (m) voyeurisme 2 (f) escopofília**voyeuristic** adjectiu escopòfil**vulgar** adjectiu ordinari**vulnerable** adjectiu vulnerable**vulture** nom (m) voltor**vulva** nom (f) vulva

W

wacko adjectiu boig nom (m / f) boig**wacky** adjectiu [colloquial] estrambòtic expressio wackybaccy [argot] (m) haixix**wad** nom 1 (f) buata 2 (m) feix**wading pool** nom (f) piscina inflable / piscina de
plàstic**waffle** nom 1 (f) gofra 2 (f) palla**wag** verb 1 cuejar 2 fer campana / fer fugina**wage** nom (m) sou / saldo / salari

També es diu 'wages' (en plural) p.e. "Have they paid your wages into the bank yet?".

expressio wage freeze (f) congelació salarial expressio wage
increase (m) augment salarial expressio wage slip (m) full
de nòmina / rebut de salari expressio minimum wage (m)
salari mínim (interprofessional) / SMI**wager** nom [arcaic] (f) aposta verb [arcaic] apostar**wagtail** nom (f) cuereta blanca expressio yellow wagtail (f)
cuereta groga**wail** verb udolar nom (m) udol**waist** nom (f) cintura**waistcoat** nom (f) armilla**wait** verb esperar**wait for** esperar**wait on** atendre**wait out** esperar fins que acabés (una cosa)**wait up** vetllar (sobretot esperant que passi
alguna cosa o que arribi algú)

wait upon atendre

expressio wait staff (m pl.) cambrers expressio wait tables
treballar de cambrer exclamacio wait up (imperatiu)
Espera't! Espereu-vos!

waiter nom (m) cambrer

waiting list nom (f) llista d'espera

waiting room nom (f) sala d'espera

waitress nom (f) cambrera

waive verb renunciar a

waiver nom (f) exempció

wake verb woke woken 1 despertar / deixondir 2
despertar-se / deixondir-se

wake up despertar-se / deixondir-se

wake (somebody) up despertar / deixondir
(algú)

nom 1 (f) vetlla 2 (m) solc / deixant

wakeboarding nom (m) esquisurf

'Wakeboarding' és com l'esquí nàutic però en
 comptes d'utilitzar esquís, s'utilitza una planxa.

wakefulness nom (m) desvetllament

wake-up service nom (m) servei de despertador

Wales nom (m) País de Gal·les

walk nom 1 (m) passeig / tomb 2 (f) marxa | **10km walk**

- *10km marxa* expressio go for a walk passejar-se verb 1
caminar / passejar 2 fer senderisme 3 passejar | **To**

walk the dog - *Passejar el gos*

walk about passejar

walk across caminar d'un costat a l'altre /
travessar (un lloc) caminant

walk along caminar

walk around passejar

walk away allunyar-se caminant

walk away from abandonar / deixar enrere

walk away with emportar-se

walk back tornar caminant

walk by passar caminant

walk down baixar caminant

walk home anar / venir a casa caminant

walk in entrar caminant

walk into topar contra (caminant)

walk off anar-se'n caminant

walk off with robar

walk on continuar caminant

walk out 1 sortir caminant 2 anar-se'n com a
senyal de protesta 3 fer vaga; marxar d'un lloc de
treball, sobretot d'una manera organitzada i
espontània

walk out on deixar plantat (algú)

walk over 1 maltractar (algú) 2 guanyar (algú)
amb facilitat

walk past passar davant (algú, un lloc)

caminant

walk through representar (una obra)

mecànicament

walk up pujar caminant

walk up to acostar-se a

walker nom 1 (m / f) senderista 2 (m / f) marxador 3 (m pl.)

caminadors

walkie-talkie nom (m) walkie-talkie

walkman nom (m) walkman

walkway nom (f) passarel·la

wall nom (f) paret

L'expressió col·loquial 'It's like banging your
 head against a (brick) wall' o 'I/You/He might as
 well bang my/your/his head against a brick wall'
 s'utilitza molt sovint per significar que una acció
 és inútil (per exemple: 'Being over 45 and trying
 to find a job is like banging your head against a
 brick wall', 'There's no point trying to reason with
 a teenager. It's like banging your head against a
 wall' o 'They tried explaining to the boss that his
 idea was a bad one but in the end they might as
 well have banged their heads against a brick wall
 for all the notice he took of them').

2 (m) mur 3 (f) muralla | **The city walls** - *Els murs de*
la ciutat / la muralla de la ciutat

wall off emmurallar

wall up emmurallar

expressio wall bars [esport] (f) espatllera

wallaby nom (m) ualabi

wallet nom 1 (f) cartera 2 (m) bitlleter

wallop verb 1 pegar fort 2 donar una pallissa /
derrotar contundentment nom [colloquial] (f)

trompada

wallow verb rebolcar-se

wallpaper nom 1 (m) paper pintat 2 (m) fons de pantalla

3 (m) empaperat

wally nom [colloquial] (m / f) idiota

walnut nom (f) nou / anou

walrus nom (f) morsa

wan adjectiu exsangue nom (f) [Wide Area Network]

WAN / xarxa d'àrea àmplia

wand nom (f) vareta expressio magic wand (f) vareta
màgica

wander verb vagar / divagar

wane verb 1 decaure / minvar 2 minvar

(la lluna)

expressio on the wane de caiguda / de capa caiguda / en declivi

wank verb [vulg.] pelar-se-la

wanker nom [vulg.] (m) gilipolles

wanna verb [colloquial] abreviatura de 'want to' or 'want a'

Utilitzada principalment en el llenguatge oral.

Només s'utilitza en el llenguatge escrit molt informal.

want verb voler

want out desitjar allunyar-se (d'una situació, d'un compromís, etc.)

wanton adjectiu 1 gratuït / sense sentit 2 immoral

war nom (f) guerra | **War with (Iraq)** - *Guerra contra / amb*

(l'Iraq) expressio civil war (f) guerra civil | **The Civil War**

- *La guerra Civil (Nord-)Americana* | **The Spanish Civil**

War - *La Guerra Civil (Espanyola)* expressio class war (f)

guerra de classes expressio cold war (f) guerra freda

expressio declare war (on) declarar la guerra (a)

expressio First World War (or Great War or World War I

or World War One) la Primera Guerra Mundial (o

la Gran Guerra) expressio go to war (with or against)

entrar en guerra (amb o contra) expressio holy war (f)

guerra santa expressio price war (f) guerra de preus

expressio prisoner of war (m / f) presoner de guerra

També s'utilitza l'acrònim PoW (pronunciat 'pee-oh-double-u').

expressio Second World War (or World War II or World

War Two) la Segona Guerra Mundial expressio war

crime (m) crim de guerra expressio war criminal (m / f)

criminal de guerra expressio war cry (m) crit de guerra

expressio war of nerves (f) guerra de nervis expressio The

War of the Spanish Succession la Guerra de

Successió expressio war of words (f) guerra de paraules

ward nom 1 (f) sala 2 (m) districte electoral

ward off 1 prevenir / desviar / evitar 2 repel·lir

warden nom 1 (m / f) guarda 2 (m / f) guàrdia 3 (m / f) director

de presó 4 laic que s'encarrega dels afers seculars

d'una església

wardrobe nom 1 (m) guarda-roba 2 (m) vestuari

warehouse nom (m) magatzem

warfare nom (f) guerra

warily adverbial cautelosament

warlike adjectiu bel·licista

warlock nom (m) bruixot (malvat)

warm adjectiu calent / càlid / calorós

Les dues paraules angleses 'warm' i 'hot' signifiquen 'calent'. És una qüestió d'escala. 'Warm' significa 'calent però no massa calent'.

'Warm' gairebé sempre significa 'un calor agradable' mentre que 'hot' pot significar 'molt o massa calent'. Per exemple, es pot dir 'Be careful of that x, it's hot', però no 'Be careful of that x, it's warm'.

verb escalfar

warm up escalfar-se

warm to començar a tenir afecte per

warm up to començar a tenir afecte per

warming nom (m) escalfament expressio global warming

(m) escalfament global

warmth nom (f) calor / escalfor

warn verb 1 advertir 2 alertar

warn off advertir (algú) que marxi (o es

mantingui lluny d'una cosa o persona)

warning nom 1 (m) avís / advertiment 2 (f) amonestació

warrant nom (f) autorització / ordre | **they had a**

warrant for his arrest - *portaven una ordre per detenir-lo*

| **arrest warrant** - *ordre de recerca i captura* | **search**

warrant - *ordre de registre* verb garantir

warranty nom (f) garantia

warren nom (m) conillera

warrior nom (m) guerrer

warp nom 1 (m) guexament 2 (f) deformació (f) perversió

/ distorsió verb 1 balcar-se / blegar-se / guexar-se /

deformar-se 2 distorsionar / tergiversar / pervertir

Warsaw nom (f) Varsòvia

warship nom (m) vaixell de guerra

wart nom (f) berruga

warthog nom (m) facocquer

wary adjectiu cautelós

wash verb rentar / llavar | **To wash your hands** - *Rentar-*

se les mans

Es pot traduir 'rentar-se' com 'to wash' però l'expressió 'to have a wash' és més freqüent.

wash away 1 esllavissar-se 2 treure o fer

desaparèixer per l'acció de l'aigua

wash down 1 rentar 2 fer passar (un menjar amb

un líquid)

wash off treure de la superfície (d'una cosa)

rentant

wash out 1 rentar l'interior (d'una cosa) 2 fer

descolorir rentant

wash up rentar plats

expressio wash bag (m) necesser

washbasin nom (m) lavabo / rentamans

washbowl nom 1 (m) gibrell 2 (f) gibrella

washing nom 1 (f) roba bruta 2 (f) roba neta

La paraula 'washing' pot significar o bé la roba bruta (abans de rentar-la) o bé la roba neta (després de rentar-la), però si es vol distinguir entre les dues es pot dir 'dirty washing' o 'clean washing'.

expressio washing line (m) estenedor expressio washing machine (f) rentadora

Washingtonian nom 1 (m / f) habitant de Washington D.C 2 (m / f) habitant de l'estat de Washington adjectiu 1 de l'estat de Washington 2 de Washington D.C

waste verb malgastar / malbaratar nom 1 (m) malbaratament 2 (f pl.) escombraries 3 (m pl.) residus 4 (f) deixalla expressio waste bin 1 (m) cubell de les escombraries 2 (f) paperera expressio waste heat (m) calor residual expressio waste heat boiler (f) caldera de recuperació expressio waste of space (m / f) inútil

wastebasket nom (f) paperera

waste-paper basket nom (f) paperera

wastewater adjectiu 1 (f pl.) aigües residuals 2 (f) aigua residual

wasting nom (f) caquèxia

watch nom 1 (m) rellotge 2 (f) guàrdia verb 1 mirar / veure 2 vigilar

watch over vigilar

watchtower nom (f) talaia

water nom (f) aigua verb regar

water down aigualir

expressio water column (f) columna d'aigua expressio water cycle (m) cicle de l'aigua expressio water hammer (m) cop d'ariet expressio water jump [esport] (m) rial expressio water sports (m pl.) esports aquàtics expressio water year (m) any hidràulic

waterborne adjectiu de transmissió per l'aigua / transmissible per l'aigua | **Waterborne diseases**

- *Malalties transmissibles per l'aigua*

watercolor nom (f) aquarel·la

watercolour nom (f) aquarel·la

watercress nom (m pl.) créixens

watered-down adjectiu aigualit

waterfall nom (f) cascada

water lily nom (m) nenúfar

watermark nom (f) marca d'aigua

watermelon nom 1 (f) síndria 2 (m) meló d'aigua (o d'Alger o de moro)

watermill nom (m) molí d'aigua

water polo nom (m) waterpolo

waterproof adjectiu impermeable

watershed nom 1 (f) fitxa 2 (f) línia divisòria d'aigües (o de sistemes de rius) 3 (f) conca

water skiing nom (m) esquí nàutic

waterweeds nom (f) elodea (gènere de plantes aquàtiques)

watt nom (m) watt

wave nom 1 (f) onada | **A wave of refugees** - *Una onada de refugiats* 2 (f) ona | **Sound wave** - *Ona sonora* 3 (f)

ondulació verb 1 saludar algú amb la mà 2 agitar

wave off acomiarar (algú) fent signes amb la mà

wave to fer senyals amb la mà a

wavelength nom (f) longitud d'ona

waver verb vacil·lar / defallir

wavy adjectiu ondulat

wax nom (f) cera verb 1 depilar-se (amb cera) 2 fregar els terres de fusta amb cera per tal de protegir-los

expressio wax museum (m) museu de cera

waxwork nom (f) figura de cera | **Waxwork(s) museum** - *Museu de cera*

way nom 1 (f) manera 2 (m) camí adverbi [argot] molt / extremadament exclamació way to go [argot] molt ben fet! exclamació no way! ni pensar-hi

wazzock nom [argot] (m / f) idiota / imbècil

weak adjectiu 1 feble / dèbil / flac 2 fluix

weaken verb afeblir / debilitar

weakness nom (f) debilitat expressio have a weakness for (something) tenir una flaca per (alguna cosa)

wealth nom (f) riquesa

wealthy adjectiu ric

wean verb deslletar

weaning nom (m) deslletament

weapon nom (f) arma

wear verb wore worn 1 [clothes] portar 2 desgastar(-se)

wear away erosionar (erosió en general)

wear down 1 desgastar 2 fer més feble

wear in dur (una peça de vestir) durant períodes breus fins que s'adapti al cos

wear off disminuir

wear on passar (el temps)

wear out desgastar del tot (com a resultat d'ús)

wearily adverbi cansadament / amb cansament

weariness nom (m) cansament

weary adjectiu cansat

weasel nom (f) mostela

weasel out of [colloquial] retirar-se d'(una situació) d'una manera poc honesta o covarda

weather nom (m) temps

be weathered in estar sense poder anar enlloc a causa del temps

expressio weather cock (m) [en forma de gall] penell

expressio weather forecast (m) pronòstic (meteorològic)

expressio weather the storm capejar el temporal
 expressio weather vane (m) penell expressio be under the
 weather [colloquial] no trobar-se bé expressio feel
 under the weather [colloquial] no trobar-se bé
weatherman nom (m) home del temps
weave verb woven 1 teixir 2 entrellaçar nom 1 (m) teixit 2
 (f) textura
web nom 1 (m) web 2 (f) teranyina expressio web browser (m)
navegador expressio web page (f) pàgina web
webcam nom (m) càmera web
weblog nom 1 (m) diari interactiu

'Blog' (una abreviació de 'web log') també
 s'utilitza molt.

2 (f) bitàcola personal
webmaster nom (m / f) administrador de webs
webbing nom (f) anella de webs
website nom (m) lloc web
wedding nom 1 (f) boda 2 (f pl.) noces expressio wedding
 tackle (m pl.) genitals (masculins)
wedge nom (f) falca
Wednesday nom (m) dimecres
wee verb fer pipí adjectiu [dialecte] petit nom [colloquial]
 (m) pipí

'Wee wee' és una expressió infantívol que
 significa 'pipí'. 'Wee', però, s'utilitza també pels
 adults (per exemple: 'I'm just going for a quick
 wee').

weed nom 1 (f) mala herba 2 (m) haixix verb treure les
males herbes
weed out remoure seleccionant el que no es vol
week nom (f) setmana | **Next week** - *La setmana que ve / la*
setmana vinent | **Last week** - *La setmana passada*
weekend nom (m) cap de setmana | **Have a nice (or**
good) weekend! - *Bon cap de setmana!*
weekly adverb cada setmana adjectiu setmanal nom (m)
setmanal
weep verb wept wept plorar
weeping willow nom (m) desmai
weevil nom (m) corc / corcó / morrut
weigh verb pesar
weigh down 1 subjectar (amb un pes) 2
aclaparar
weigh in 1 registrar el pes (d'algú) 2 entrar
enèrgicament una discussió
weigh out pesar (mesurar el pes)
weigh up sospesar | **To weigh up the pros and the**
cons - *Sospesar el pro i el contra*

weight nom (m) pes verb ponderar | **Weighted average**
 - *Mitjana ponderada* expressio lose weight perdre pes /
aprimar-se expressio put on weight engreixar-se
weightlifter nom aixecador / halterofilista
weightlifting nom (f) halterofília
weir nom (m) assut
weird adjectiu estrany
weirdo nom [colloquial] (m) tipus rar (o estrambòtic)
welcome verb acollir nom 1 (m) acolliment 2 (f) acollida
 exclamació benvingut!
welcoming adjectiu acollidor
weld verb soldar nom (f) soldadura
welder nom (m / f) soldador
welfare nom (m) benestar | **Welfare state** - *Estat de*
benestar
well adverb 1 bé / ben 2 molt | **You might as well go home**
 - *Més val que tornis a casa* nom (m) pou verb rajar
well up sorgir
 expressio as well també expressio as well as a més de
 expressio it's just as well (that) encara sort que
wellbeing nom (m) benestar
well-done adjectiu 1 ben fet 2 molt fet / passat
well-endowed adjectiu ben dotat | **Her boyfriend is very**
well-endowed! - *El seu xicot està molt ben dotat!*
well-intentioned adjectiu benintencionat
wellington nom (f) katiuska / bota d'aigua
 També es diu 'wellington boot', però 'wellington'
 (o 'welly') és més usual.
well-timed adjectiu oportú
welly nom (f) katiuska / bota d'aigua
Welsh nom (m) gal·lès adjectiu gal·lès
Welshman nom (m) gal·lès
welter nom [formal] pilot | **A welter of books** - *Un pilot de*
llibres
werewolf nom (m) home llop
west nom 1 (m) oest 2 (m) occident
western adjectiu occidental nom (f) pel·lícula de vaquers
westernisation nom (f) occidentalització
westernise verb occidentalitzar
westernization nom (f) occidentalització
westernize verb occidentalitzar
Western Sahara nom (m) Sàhara Occidental
wet adjectiu mullat verb mullar nom 1 (m) temps mullat 2 (f)
pluja expressio wet behind the ears jove i novell
wetland nom (m) maresme / aiguamoll (f) maresma /
mollera
wetness nom (f) humitat
wet nurse nom (f) dida
wetsuit nom (m) neoprè

whack verb 1 copejar 2 pegar fort / donar una trompada nom 1 (m) cop 2 (f) trompada

whale nom (f) balena

what adjectiu quin / quins / quina / quines pronom què
exclamació eh?

whatchamacallit nom (m) daixonses / daixò / dallonses

whatever pronom el que | **Do whatever you want** - *Fes el que vulguis* | **Whatever happens, we mustn't worry** - *Passi el que passi, no ens hem de preocupar* adjectiu qualsevol
exclamació em dona igual

whatsit nom (m) daixonses / daixò / dallonses

wheat nom (m) blat

wheedle verb 1 (somebody into doing something) persuadir / convèncer (a través de l'afalac) 2 (something out of somebody) obtenir (a través de l'afalac)

wheel nom (f) roda

wheelbarrow nom (m) carretó

wheelchair nom (f) cadira de rodes

when adverb 1 quan 2 a l'hora de | **People must take care when driving** - *S'ha de prendre precaucions a l'hora de conduir*

whenever adverb 1 a qualsevol hora, dia etc... | **Come whenever you like** - *Veniu a l'hora que vulgueu* 2 sempre que / sempre i quan | **Whenever she sees me she criticizes me** - *Sempre que em vegi em critica*

where adverb on

whereas conj 1 mentre que 2 però

wherever adverb onsevulla / a qualsevol lloc / en qualsevol lloc | **Wherever necessary** - *Allà on sigui necessari*

wherewithal nom (m pl.) mitjans expressió have the wherewithal to do (something) tenir els mitjans per a fer (alguna cosa)

whet verb esmolar

whether conj si

which adjectiu quin pronom quin

while preposició mentre (que) nom (f) estona expressió every once in a while de tant en tant

while away passar (el temps)

whilst preposició mentre (que)

whim nom (m) capritx

whine verb queixar-se (sense motiu)

whinge verb queixar-se (sense motiu)

whip nom (m) fuet verb 1 fuetjar 2 batre 3 derrotar

whip off [colloquial] treure (ràpidament)

whip up 1 instigar / incitar (sobretot animositat contra algú) 2 preparar ràpidament menjar

whip out treure ràpidament

whirl verb girar nom (m) remolí

whirlpool nom (m) remolí (d'aigua)

whirlwind nom (m) remolí (d'aire)

whiskers nom (m pl.) bigotis

whiskey nom (m) whisky
'Whiskey' vol dir 'whisky irlandès'.

whisky nom (m) whisky
'Whisky' vol dir 'whisky escocès'.

whisper verb xiuxiuejar / mussitar

whistle verb xiular nom (m) xiulet

whistle-blower nom (m / f) denunciant / delator

whistle-stop adjectiu llampec | **A whistle-stop visit** - *Una visita llampec*

white adjectiu blanc nom (m) blanc

white out esborrar (fent servir un líquid blanc)

whitebait nom (m) areng jove

whiteboard nom 1 (f) pissarra blanca 2 (f) pissarra blanca / pissarra electrònica

white-collar nom d'oficina | **White-collar worker** - *Treballador d'oficina* expressió white-collar crime (m) delicte de guant blanc

white lie nom (f) mentida pietosa

white noise nom (m) soroll blanc

whitewash verb 1 emblanquinar / lluir 2 derrotar

contundentment nom 1 (f) derrota contundent 2 (m) encobriment

whiz-kid nom (m) prodigi / expert

whizz nom [argot] (m / f) expert verb anar molt ràpid

whizz past passar molt ràpid
expressió take a whizz [argot] fer pipí / pixar (vulg.)

whizz-kid nom (m) prodigi / expert

WHO World Health Organisation nom (f) OMS

who pronom 1 qui 2 que

whoever pronom qualsevol persona / (el) qui / sigui qui sigui (qui) | **Whoever it is, tell him I'm busy** - *Sigui qui sigui, digues-li que estic ocupat*

whole adjectiu sencer / enter / íntegre expressió whole milk (f) llet sencera

wholehearted adjectiu complet / entusiasta

wholeheartedly adverb completament / amb entusiasme

wholemeal adjectiu (pa, farina..) integral
expressió wholemeal bread (m) pa integral
expressió wholemeal flour (f) farina integral

wholesale nom (f pl.) vendes a l'engròs adjectiu 1 a l'engròs 2 a gran escala adverb a l'engròs / al major

wholesaler nom (m / f) majorista

wholewheat adjectiu (pa, farina..) integralexpressio **wholewheat bread** (m) pa integralexpressio **wholewheat flour** (f) farina integral**whom** pronom 1 qui 2 que

Aquest pronom interrogatiu no s'usa gaire en anglès col·loquial, ja que dóna un to formal i afectat al discurs, i generalment és reemplaçat per *who*; en cas que hi hagi una preposició, cal desplaçar-la després del verb. Exemples: substitució de *whom* per *who* quan aquell fa de complement directe - *Who did you see?* (més col·loquial que *Whom did you see?*) A qui vas veure?. Substitució de *whom* per *who* quan aquell fa de complement preposicional - *Who do they agree with?* (més col·loquial que *With whom do they agree?*). Amb qui estan d'acord?. L'ús més important de l'interrogatiu *whom* és en contextos formals quan es vol assolir un to elevat o bé quan el complement de la frase, directe o preposicional, és llarg o complex. Exemples: *To whom was the President alluding?* A qui al·ludia el president? *For whom do our leaders suppose we are mourning?* De qui, suposen els nostres dirigents, estem plorant la mort?

whoop verb cridar (d'alegria) nom (m) crit (d'alegria)**whooping cough** nom (f) tos ferina**whoops** exclamació ai!**where** nom 1 (f) puta 2 (f) prostituta**whorehouse** nom (m) prostíbul**whose** adjectiu de qui pronom del qual / de la qual / dels quals / de les quals**whosoever** pronom [arcaic] qualsevol persona / (el) qui / sigui qui sigui (qui)**why** adverbi per què**wick** nom (m) ble**wicked** adjectiu 1 dolent / mal / maliciós 2 molt bo / molt impressionant**wide** adjectiu ampli expressio wide open obert de bat a bat**widely** adverbi àmpliament**widen** verb ampliar / eixamplar**widening** nom (m) eixamplament**widespread** adjectiu extens / estès / difós**widget** nom (m) giny**widow** nom (f) viuda / vídua**widowed** adjectiu viudo**widower** nom (m) viudo / vidu**width** nom (f) amplitud / amplada / amplària**widthways** adverbi a l'ample**widthwise** adverbi a l'ample**wield** verb esgrimir**wiener** nom 1 (f) salsitxa de Frankfurt 2 (f) titola**'Wiener'** és una paraula infantívola.**wife** nom (f) dona / muller / esposa**wig** nom (f) perruca**wig out** 1 tornar boig (algú) 2 tornar-se boig**wigwam** nom (f) tenda índia (de forma cònica)**wild** adjectiu 1 silvestre 2 salvatge expressio wild card 1 (m)**wild card**

(tennis)

2 (m) comodí 3 (m) imponderable expressio wild goosechase (f) caça de dracs / caça de gambosins / caça de grills**wildcat** nom (m) gat salvatge expressio wildcat strike (f)vaga salvatge**wildebeest** nom (m) nyu**wildlife** nom (f) fauna**wildness** nom 1 (f) salvatgia / feresa 2 (f)intemperància**wilful** adjectiu 1 intencionat / premeditat | **Wilful damage**- *Danys intencionats* 2 testarrut / obstinat / tossut / caparrut**wilfully** adverbi 1 intencionadament /premeditadament 2 tossudament / obstinadament / testarrudament**will** nom 1 (f) voluntat 2 (m) testament verb -

'Will' és un verb auxiliar que s'utilitza en anglès per formar el temps futur (per exemple: 'I **will** go when I am ready', 'He **will** speak to her this evening') o per formular una pregunta (per exemple: '**Will** you help me?', '**Will** you shut up for goodness sake?!'). Cobrir plenament aquest sentit 'gramàtic' de la paraula en un diccionari com aquest és una tasca molt difícil, però esperem afegir unes notes més profundes en un futur proper.

wilful adjectiu 1 intencionat / premeditat | **Willful****damage** - *Danys intencionats* 2 testarrut / obstinat / tossut / caparrut**wilfully** adverbi 1 intencionadament /premeditadament 2 tossudament / obstinadament / testarrudament**willing** adjectiu disposat / voluntariós / volenterós**willingly** adverbi gustosament / de bon grat / de bona gana / molt de grat / amb (molt de) gust**willingness** nom (f) bona voluntat / bona disposició**willow** nom (m) salze**willy** nom [argot] (f) titola

'Willy' és una paraula infantívola.

willy-nilly adverb **1** a tort i a dret **2** tant sí com no / tant si vols com si no vols / de grat o per força / vulgues no vulgues / vulguis o no

wily adjectiu murri / astut

wimp nom (m / f) poruc / cagat / nyicris

Un(a) 'wimp' pot ser una persona a qui li falta coratge o una persona (físicament) feble.

wimp out (of) arronsar-se (davant de / a l'hora de) / arronsar-se el melic (a algú)

win verb won won winning guanyar / vèncer

win out prevaler / tenir èxit

win over persuadir (algú) / guanyar el suport (d'algú)

win round convèncer

win through sortir-se'n

nom (f) victòria

wince nom (f) ganyota (de dolor) verb fer una ganyota de dolor

wind nom **1** (m) vent **2** eòlic verb wound wound entortolligar

wind down **1** terminar (una activitat) per etapes **2** descansar

wind up **1** donar corda a **2** concloure **3** acabar / anar a parar

wind (somebody) up **1** prendre el pèl **2** provocar a

expressio wind energy (f) energia eòlica expressio wind farm

(f) granja eòlica expressio wind power (f) energia eòlica

expressio wind power plant (f) central eòlica expressio wind

pump (f) aerobomba expressio wind turbine (m)

aerogenerador expressio wind vane (m) penell

winding adjectiu tortuós

windmill nom (m) molí de vent

window nom (f) finestra

windowsill nom (m) ampit

windpipe nom (f) tràquea

windscreen nom (f) parabrisa expressio windscreen wiper (m) eixugap parabrisa

windshield nom (f) parabrisa expressio windshield wiper (m) eixugap parabrisa

windsurfer nom **1** (m / f) surfista **2** (m / f) windsurfista

windsurfing nom **1** (m) surf de vela **2** (m) windsurf

wind up nom [colloquial] (f) broma

windward nom (m) sobrevent adjectiu a sobrevent

windy adjectiu ventós

wine nom (m) vi expressio wine glass (f) copa expressio wine

grower (m / f) vinater expressio wine merchant (m / f) vinater

expressio red wine (m) vi negre expressio rosé wine (m) vi rosat

expressio white wine (m) vi blanc

wineskin nom (m) bot

wing nom **1** (f) ala **2** (f) aspa expressio wing mirror (m) retrovisor

winger nom (m / f) aler

wingspan nom (f) envergadura

wink verb fer l'ullet nom (m) ullet expressio in the wink of an eye en un tancar i obrir d'ulls expressio quick as a wink com un llampec

wink out apagar-se (llums)

winner nom (m / f) guanyador / vencedor / triomfador

winning adjectiu guanyador / vencedor / triomfador

winsome adjectiu [formal] encantador / atractiu

winter nom (m) hivern expressio winter sports (m pl.) esports de neu

wire nom **1** (m) fil **2** (m) filferro **3** (m) cable **4** (m) telegrama

verb cablejar / cablar expressio bank wire (f) transfèrència

bancària expressio barbed wire (m) filferro espinós

wire up cablejar / cablar

wireless adjectiu sense fil nom [arcaic] (f) ràdio

wiring nom (m) cablejat / cablatge

wisdom nom **1** (f) saviesa **2** (m) seny

wisdom tooth nom (m) queixal del seny

wise adjectiu **1** savi **2** prudent | The three wise men - *Els reis mags*

wise up deixar d'enganyar-se, adonar-se de la realitat

wise-ass nom (m / f) torracollons

wisely adverb amb saviesa

wish nom **1** (m) desig **2** (f) gana verb desitjar

wish for desitjar

wit nom **1** (m) enginy **2** (m) humor

witch nom (f) bruixa

witchcraft nom (f) bruixeria

with preposicio amb

withdraw verb withdrew withdrawn **1** retirar **2** retirar-se

withdrawal nom **1** (m) reintegrant **2** (f) retirada **3** (m) abandó expressio withdrawal symptoms (f pl.) símptomes d'abstinència

withdrawn adjectiu retret

wither verb **1** assecar-se / pansir-se **2** assecar / pansir

wither up marcir-se

within adverb dins / dintre

without preposicio sense expressio do without prescindir de

withstand verb withstood withstood resistir / aguantar

witness nom (m / f) testimoni verb presenciar

expressio witness box (f) estrada

witty adjectiu agut (divertit i llest alhora)

wizard nom **1** (m) mag / bruixot **2** (m / f) expert

wobble verb fer tentines

wobbly adjectiu inestable / trontollós / indecís / tremolós / gronxadís / vacil·lant

woe nom malaureança / desgràcia / infortuni | **Woe is me!** - *Ai de mi!*

woebegone adjectiu afligit / moix

woeful adjectiu 1 lamentable / deplorable 2 trist

wolf nom (m) llop

wolf down [colloquial] embocar (menjar àvidament)

wolfram nom (m) wolframí

wolverine nom (m) golut

woman nom (f) dona

womanizer nom (m) seductor de dones / Don Joan / Casanova

womb nom (f) matriu

wombat nom (m) uombat

(Marsupial australià).

wonder verb preguntar-se / demanar-se

wonder about preguntar-se sobre

nom (f) meravella

wonderful adjectiu meravellós

wonderfully adverbí meravellosament / de meravella

woo verb fer l'aleta

wood nom 1 (m) bosc

Les dues paraules 'forest' i 'wood' signifiquen 'bosc' però un 'wood' és més petit que un 'forest'.

2 (f) fusta 3 de fusta

woodcutter nom (m / f) llenyataire / abatedor / picador / tallador

wooded adjectiu boscós

wooden adjectiu de fusta

wooden spoon nom (f) cullera de fusta

woodman nom (m / f) llenyataire / abatedor / picador / tallador

També es diu 'woodsman'.

woodpecker nom (m) picot

woodsman nom (m / f) llenyataire / abatedor / picador / tallador

També es diu 'woodman'.

woodwind nom (m pl.) instruments de vent de fusta

woof nom (m) lladruc verb lladrar

woofer nom (m) altaveu de greus

wool nom 1 (f) llana 2 de llana | **Wool sweater** (Am.) /

jumper (Br.) - *Jersei de llana* 3 llaner | **Wool industry** - *Indústria llanera*

woollen adjectiu de llana

woolly adjectiu 1 de llana / llanut | **Woolly mammoth**

- *Mamut llanut* 2 poc clar / confús / indistint / embullat

woozy adjectiu atabalat / atordit

word nom 1 (f) paraula 2 (m) mot expressio word of mouth (m)

boca-orella expressio word search (f) sopa de lletres

expressio to break your word desdir-se expressio to go back on your word desdir-se expressio in other wods dit d'una altra manera / altrament dit

word processing nom (m) processament de textos

word processor nom (m) processador de textos

work nom 1 (m) treball 2 (f) feina | **Line of work** - *àmbit de*

treball 3 (f) obra | **The works of Shakespeare** - *Les obres de Shakespeare* | **The works of Picasso** - *Les obres de Picasso* 4

(m) tot verb 1 treballar | **To work hard** - *Treballar fort* | **To**

work together - *Col·laborar* / *cooperar* 2 feinejar 3

funcionar 4 accionar

work in introduir (p.e., idees en una obra)

work off 1 fer exercici (per eliminar l'estrès o la ràbia) 2 guanyar diners per pagar un deute

work on (somebody) intentar persuadir (algú)

work (something) out 1 arribar a entendre /

resoldre 2 calcular

work over donar una pallissa a (algú)

work together treballar junts

work towards (something) intentar assolir un objectiu

work up suscitar

get worked up emocionar-se

work up to preparar el terreny per

expressio get down to work posar mans a l'obra

workaholic nom (m / f) addicte al treball

worker nom 1 (m / f) treballador 2 (m / f) operari

workforce nom 1 (f) ma d'obra 2 (f) plantilla

Aquesta paraula també s'escriu 'work force'.

working hours nom (f) jornada laboral

workload nom (f) càrrega de feina

work mate nom (m / f) company de feina

workshop nom (m) taller

work-to-rule nom (f) vaga de zel

world nom (m) món expressio World Bank (m) Banc

Mundial expressio World Economic Forum (m) Fòrum

Econòmic Mundial expressio World War I (f) Primera

Guerra Mundial expressio World War II (f) Segona

Guerra Mundial

worldwide adjectiu mundial adverbí arreu del món

worm nom (m) cuc

worm out descobrir (una cosa, d'una manera desavinent)

wormwood nom [plantes] (m) donzell

worn adjectiu desgastat expressio worn out 1 extenuat / esgotat 2 desgastat
worried adjectiu preocupat / amoïnat
worry verb 1 preocupar / inquietar / amoïnar / neguitejar 2 preocupar-se / inquietar-se / amoïnar-se / patir / neguitejar(-se)
worry about preocupar-se de
nom 1 (f) inquietud 2 (f) preocupació
worried adjectiu amoïnat / preocupat / inquiet
worrying adjectiu preocupant / inquietant
worse adjectiu pitjor expressio become (o get) worse 1 empitjorar 2 empitjorar-se expressio make (something) worse agreujar (alguna cosa)
worsen verb agreujar
worsening nom (m) empitjorament
worship verb worshipped, worshiped worshipped, worshiped worshipping, worshipping adorar nom 1 (m) culte 2 (f) adoració expressio place of worship (m) lloc de culte
worshiper nom (m / f) creient / devot
worshipper nom (m / f) creient / devot
worth nom (m) valor expressio to be worth 1 valer | **What is this plot worth?** - *Què val / quin valor té aquest solar?* 2 valer la pena | **It's worth a visit** - *Val la pena de visitar*
worthless adjectiu inútil / sense valor
worthwhile adjectiu que val la pena
worthy adjectiu digne
would-be adjectiu aspirant / en potència / potencial | **A would-be poet** - *Un aspirant a poeta* | **The would-be parents** - *Els aspirants a pares*
wound nom 1 (f) ferida 2 (f) nafra verb ferir
wrangle nom (f) (llarga i complexa) disputa verb (~ over sth) barallar-se (per alguna cosa)
wrap verb embolicar
wrap up 1 abrigar-se 2 embolicar
be wrapped up in estar absorbt en (alguna cosa)
wrapper nom (m) embolcall
wrapping nom (m) embolcall
wrath nom (f) ira

El substantiu 'wrath' és una paraula culte que significa 'ira'. Una paraula més usual seria 'anger'. 'To incur somebody's wrath' significa 'fer enfadar algú'. No és una paraula molt usual i s'utilitza sobretot en l'expressió 'the wrath of God' (l'ira de Déu).

wreath nom 1 (f) corona (nadalena) (feta de branques d'avet i llaçades vermelles) 2 (f) corona (fúnebre) (feta de flors)
wrench nom (f) clau
wrestle verb lluitar

wrestler nom (m / f) lluitador
wrestling nom (f) lluita expressio freestyle wrestling (f) lluita lliure expressio Greco-Roman wrestling (f) lluita grecoromana
wrinkle nom (f) arruga verb 1 arrugar 2 arrufar | **To wrinkle your nose** - *Arrufar el nas*
wrinkle up arrufar (generalment un aspecte de la fisonomia)
wrist nom (m) canell / puny expressio wrist rest (m) reposacanells
writ nom (m) ordre / mandat judicial expressio writ large 1 evident / obvi 2 en gran / a gran escala
writable adjectiu gravable
write verb wrote written 1 escriure 2 redactar
write down anotar / apuntar
write in escriure i sotmetre (una carta, un missatge)
write off condonar
write out transcriure / escriure sense abreviatures
write up redactar / escriure en net
writer nom (m / f) escriptor
writing nom (f) escriptura / lletra
wrong adjectiu incorrecte / erroni
wrongly adverbi erròniament / incorrectament
WTF What The Fuck però què collons?
WTO World Trade Organization nom (f) OMC
wurtzite nom (f) wurtzita

X

xenon nom (m) xenó
xenophobia nom (f) xenofòbia
xenophobic adjectiu xenòfob
x-ray nom 1 (m) raig X 2 (f) radiografia
xylophone nom (m) xilòfon

Y

yacht nom (m) iot
yachting nom (f) vela
yachtsman nom (m) regatista
yachtswoman nom (f) regatista
yakker nom [argot] (m) treball dur

Encara que aquesta paraula vol dir 'treball dur', molt sovint va precedit de l'adjectiu 'hard' (és a dir 'dur') - 'hard yakker'.

yam nom (m) moniato

Yankee nom (m / f) ianqui adjectiu ianqui

yard nom 1 (m) pati

A l'Anglaterra, 'yard' significa pati. 'Garden' significa 'jardí'. Als EUA, 'yard' significa 'jardí'. Als EUA, 'garden' significa el lloc on no hi ha gespa, on es troben les flors, els arbusts i / o els llegums. Els britànics no tenen una paraula específica per aquest lloc sinó potser 'flower bed' o 'vegetable patch'.

2 (m) jardí 3 (f) iarda

Unitat de longitud (0.9144 metres).

yarmulke nom (m) quipà

yarn nom 1 (m) fil 2 (f) filassa 3 (m) conte 4 (f) rondalla

yawn verb badallar nom (m) badall

yeah exclamació [argot] sí

year nom (m) any expressió new year (m) any nou

expressió happy new year feliç any nou / bon any nou

yearbook nom (m) anuari

yearly adjectiu anual adverbi cada any

yearn verb delir-se

yearn for anhelar

yeast nom (m) llevat

yell verb cridar nom (m) crit

yellow adjectiu 1 groc 2 covard nom (m) groc

yellow-bellied adjectiu [argot] covard

yellow belly nom [argot] (m / f) covard

yellowhammer nom (f) verderola

yellowish adjectiu grogüenc

Yellow Pages nom (fpl) pàgines grogues

Yemen nom (m) Iemen

Yemeni adjectiu iemenita nom (m / f) iemenita

yep exclamació [argot] sí

yes adverbi SÍ

yesterday adverbi ahir

yet adverbi 1 encara 2 fins ara / fins llavors conj però /

tanmateix / nogensmenys / no obstant això

yew nom 1 (m) teix 2 (f) fusta del teix expressió yew tree (m)

teix

yield verb 1 rendir / produir 2 sucumbir / rendir-se / cedir

yield to rendir-se a

nom 1 (f) producció / rendiment 2 (f) collita expressió yield

sign (m) senyal de cedi el pas

yippee exclamació [arcaic] hurra!

YMMV Your Mileage May Vary pot ser que la teva experiència sigui diferent / pot ser que no funcioni igual al teu ordinador

Expressió molt utilitzada a Internet (sobretot com a acrònim).

yoga nom (m) ioga

yoghurt nom (m) iogurt

Aquesta paraula s'escriu 'yogourt' al Canadà, 'yogurt' als Estats Units i, més popularment, 'yoghurt' al Regne Unit.

yoghurt nom (m) iogurt

Aquesta paraula s'escriu 'yogourt' al Canadà i, menys popularment, 'yoghurt' al Regne Unit.

yogourt nom (m) iogurt

(Canadà). Aquesta paraula s'escriu 'yoghurt' o 'yoghurt' al Regne Unit i 'yogurt' als Estats Units.

yogurt nom (m) iogurt

Potser menys comuna al Regne Unit és la variant 'yoghurt'. A Canadà s'escriu 'yogourt'.

yoke nom (m) jou

yolk nom (m) rovell

Yorkshire pudding nom pasta feta amb farina, llet, ous i sal que es cou al forn. Tradicionalment l'acompanyen la carn rostida, patates i verdures

Yoruba nom (m) Ioruba

you pronon 1 tu / vosaltres / vostè / vostès 2 et / -te / t / t / us / -vos / es / -se / s / 's

young adjectiu jove

young offender nom (m / f) menor infractor

youngster nom (m / f) jove

your adjectiu 1 el teu / la teva / els teus / les teves 2 el vostre / la vostra / el vostres 3 el seu / la seva / els seus / les seves

yours pronon 1 el teu / la teva / els teus / les teves 2 el vostre / la vostra / el vostres 3 el seu / la seva / els seus / les seves 4 atentament / cordialment

expressió yours faithfully atentament

A l'anglès britànic, s'utilitza l'expressió 'yours faithfully' com a comiat al final d'una carta formal si aquesta no va dirigida a una persona específica sinó a una persona no coneguda (per exemple: 'Dear Sir', 'Dear Madam') - a l'anglès americà s'escriu 'yours (truly)'. Si se sap el nom de la persona a qui va dirigida la carta, s'escriu 'yours sincerely' a l'anglès britànic o 'sincerely (yours)' a l'anglès americà.

expressió yours sincerely atentament

A l'anglès britànic, s'utilitza l'expressió 'yours sincerely' com a comiat al final d'una carta formal si aquesta va dirigida a una persona específica (per exemple: 'Dear Mr Smith')- a l'anglès americà s'escriu 'sincerely (yours)'. Si no se sap a qui va dirigida exactament la carta i s'escriu com a salutació 'Dear Sir' o 'Dear Madam', s'utilitza l'expressió 'yours faithfully' a l'anglès britànic i 'yours (truly)' a l'anglès americà.

expressio yours truly 1 atentament / cordialment 2 (m / f) servidor | **It was made by yours truly** - Això ho ha fet un servidor

yourself pronom 1 tu mateix / tu mateixa 2 et / te / 't / t' 3 vostè mateix / vostè mateixa 4 es / se / 's / s' 5 vosaltres mateixos / vosaltres mateixes 6 us / vos 7 vostès mateixos / vostès mateixes 8 es / se / 's / s'

youth nom 1 (f) joventut 2 (m) jove 3 (m pl.) joves

youth center nom (m) centre juvenil

youth centre nom (m) centre juvenil

youth club nom (m) club juvenil

youthful adjectiu 1 juvenil 2 jove

youth hostel nom (m) alberg de joventut

yo-yo nom (m) io-io

ytterbium nom (m) tuli

ytterium nom (m) iterbi

yuan nom (m) iuán

yucca nom (f) iuca

yuck exclamació ecs!

Yugoslav adjectiu iugoslau nom (m / f) iugoslau

Yugoslavia nom (f) Iugoslàvia

yuletide nom (m) període nadalenc

yummy adjectiu [colloquial] apetitós

yummy mummy nom [argot] (f) mare atractiva

Z

Zambia nom (f) Zàmbia

Zambian nom zambià adjectiu zambià

zambomba nom (f) simbomba

zany adjectiu esbojarrat / surrealista / estrofolari

zeal nom (m) zel

zealot nom (m / f) fanàtic

zealous adjectiu zelós

zebra nom (f) zebra expressio zebra crossing (m) pas de zebra

zebu nom (m) zebú

zenith nom (m) zenit

zeppelin nom (m) zepelí

zero adjectiu zero

zero in on 1 enfocar (l'atenció / l'energia) a 2 apuntar (una arma) a

zero out reduir a zero

zigzag verb zigzaguejar nom 1 (f) ziga-zaga 2 (m) zig-zag

expressio zero tolerance (f) tolerància zero

zilch nom [argot] (m) zero / no res

Zimbabwe nom (m) Zimbabwe

Zimbabwean nom (m / f) zimbabwès adjectiu zimbabwès

zinc nom (m) zinc

Zionism nom (m) sionisme

Zionist adjectiu sionista nom (m / f) sionista

zip verb [comp.] comprimir nom 1 (f) cremallera 2 (m) zero

pronom res

zip up tancar (or pujar) la cremallera de | **Zip your pants (Am.) / trousers (Br.) up!** - *Puja't la cremallera dels pantalons!*

zip code nom (m) codi postal

zip-line nom (f) tirolina

zipper nom (f) cremallera

zirconium nom (m) zirconi

zither nom (f) cítara

zodiac nom (m) zodiàc

zombie nom (m / f) zombi

zone nom (f) zona

zone out [colloquial] despistar-se

zoo nom (m) zoo / (parc) zoològic

zookeeper nom (m / f) cuidador (de zoo)

zoological adjectiu zoològic

zoologist nom (m / f) zoòleg

zoology nom (f) zoologia

zoom verb moure's ràpidament

zoom in apropar

zoom out allunyar

expressio zoom lens (m) zoom

zoophilia nom (f) zoofília

zootechnics nom (f) zootècnia

zootechny nom (f) zootècnia

zoster nom (m) zòster | **Herpes zoster** - *Herpes zòster*

zucchini nom (m) carabassó / carbassó

També es diu 'zucchini' en anglès australià.

Zulu nom 1 (m) zulu 2 (m / f) zulu adjectiu zulu

zygote nom (m) zigot